كتاب

العهد الجديد

يعني

انجيل المقدّس

لربّنا

يسوع المسيح

طبعه العبد الفقير رِچَارْدْ وَاطْسْ في لَنْدَنْ المحروسة
١٨٢١
سنة المسيحية علي النسخة المطبوعة في رومية
١٦٧١
العظمي سنة لمنفعة الكنايس الشرقية

اسما كتب العهد الجديد

اسماء كتب العهد الجديد

انجيل يسوع المسيح المقدسة كما كتب مار متّي

الاصحاح الاوّل

١ كتاب ميلاد يسوع المسيح بن داوود بن ابراهيم
٢ ° فابراهيم ولد اسحق واسحق ولد يعقوب ويعقوب
٣ ولد يهوذا واخوته ° ويهوذا ولد فارص وزارح من ثامار
٤ وفارص ولد حصرون وحصرون ولد ارام ° وارام ولد
عاميناداب وعاميناداب ولد نحشون ونحشون ولد سلمون
٥ ° وسلمون ولد باعاز من راحاب وباعاز ولد عوبيد من
راعوث وعوبيد ولد ايسي وايسي ولد داوود الملك
٦ ° وداوود الملك ولد سليمان من التي كانت لاوريا
٧ ° وسليمان ولد رحبعام ورحبعام ولد ابيا وابيا ولد اسا
٨ ° واسا ولد يوشافاط ويوشافاط ولد يورام ويورام ولد
٩ عوزيا ° وعوزيا ولد يوثام ويوثام ولد احاز واحاز ولد
١٠ حزقيا ° وحزقيا ولد منسا ومنسا ولد عامون وعامون
١١ ولد يوشيا ° ويوشيا ولد يوحانيا واخوته في جلا بابل
١٢ ° ومن بعد جلا بابل يوحانيا ولد شلثائيل وشلثائيل
١٣ ولد زوربابل ° وزوربابل ولد ابيهود وابيهود ولد الياقيم
١٤ والياقيم ولد عازور ° وعازور ولد صادوق وصادوق ولد
١٥ اخين واخين ولد اليود ° واليود ولد اليعازر واليعازر ولد
١٦ متثان ومتثان ولد يعقوب ° ويعقوب ولد يوسف

خطيب مريم المولود منها يسوع الذي يُدعي المسيح
١٧ * فجميع الاجيال من ابراهيم الي داوود اربعة عشر جيلا
ومن داود الي جلا بابل اربعة عشر جيلا ومن جلا
١٨ بابل الي المسيح اربعة عشر جيلا * ومولد المسيح هكذا
كان : لما خطبت مريم امّه ليوسف من قبل ان
١٩ يتشاركا وُجدت حبلي من روح القدس * ويوسف
خطيبها لما كان صديقا ولم يرد ان يشهرها فهمّ بتخليتها
٢٠ سرّا * وفيما هو متفكر في هذا اذ ظهر له ملاك الرب
في الحلم قايلا : يا يوسف بن داوود لا تخاف ان تاخذ
مريم خطيبتك فان الذي يولد منها هو من روح القدس
٢١ * وستلد ابنا وتدعو اسمه يسوع لانه يخلص شعبه من
٢٢ خطاياهم * وهذا كله كان لكي يتمّ ما قيل من الرب
بالنبيّ القايل هاهوذا العذري تحبل وتلد ابنا ويدعون
٢٣ اسمه عمانوئيل الذي تفسيره اللّه معنا * فقام يوسف
من النوم وصنع كما امره ملاك الرب واخذ خطيبته
٢٤ * ولم يعرفها حتي ولدت ابنها البكر فدعا اسمه يسوع

الفصل الثاني

الاصحاح الثاني

الفصل الثالث

١ فلما وُلد يسوع في بيت لحم يهوذا في ايام هيرودس
٢ الملك اذ مجوس وافوا من المشرق الي اورشليم * قايلين
* اين هو المولود ملك اليهود لاننا راينا نجمه في المشرق
٣ واتينا لنسجد له * فلما سمع هيرودس الملك اضطرب
٤ وجميع اورشليم معه * وجمع كل روساء الكهنة وكتبة

٥ الشعب واستخبرهم اين يولد المسيح * فقالوا له : في
٦ بيت لحم يهوذا فانه هكذا هو مكتوب في النبيّ * وانت
يا بيت لحم ارض يهوذا لست بصغيرة في روساء يهوذا
لان منك يخرج المدبر الذي يرعي شعبي اسرائيل
٧ * حينيذ دعا هيرودس المجوس سرّا وباجتهاد تحقق
٨ منهم زمان النجم الذي ظهر لهم * وارسلهم الي بيت لحم
قايلا امضوا فتشوا عن الصبي باجتهاد فاذا وجدتموه
٩ اخبروني لاني انا ايضا واسجد له * فلما سمعوا من الملك
ذهبوا فاذا النجم الذي راوه في المشرق يتقدمهم حتي
١٠ جاءَ ووقف فوق حيث كان الصبي * فلما راوا النجم
١١ فرحوا فرحاً عظيماً جدًّا * ودخلوا الي البيت فوجدوا
الصبي مع مريم امّه فخرّوا له ساجدين وفتحوا كنوزهم
١٢ وقدموا له قرابين ذهباً ولباناً ومرًّا * واوحي اليهم في
الحلم ان لا يرجعوا الي هيرودس فرجعوا في طريق
١٣ اخري الي كورتهم * فلما انصرفوا اذ ملاك الرب ترايا
لیوسف في الحلم قايلا قم فخذ الصبي وامّه واهرب الي
مصر وكن هناك حتي اقول لك فان هيرودس مزمع
١٤ ان يطلب الصبي ليهلكه * فقام واخذ الصبي وامّه
١٥ ليلاً ومضى الي مصر * وكان هناك الي وفاة هيرودس
لكي يتمّ ما قيل من قبل الرب بالنبيّ القايل من
١٦ مصر دعوت ابني * حينيذ لما راي هيرودس انه سخرت
به المجوس غضب جدًّا وارسل فقتل جميع الصبيان
الذين في بيت لحم وفي كل تخومها من ابن سنتين وما

الفصل الرابع

١٧ دون بحسب الزمان الذي اختبره من المجوس ٠ حينيذ
١٨ تمّ ما قيل بارميا النبيّ قايلا ٠ صوت سمع في الرامة
بكاء وعويل كثير راحيل تبكي علي بنيها ولم تريد ان
١٩ تتعزي لفقدهم ٠ فلما مات هيرودس اذ ظهر ملاك
٢٠ الرب ليوسف في الحلم بمصر ٠ قايلا قم وخذ الصبي
وامه واذهب الي ارض اسرائيل فقد مات الذين كانوا
٢١ يطلبون نفس الصبي ٠ فقام واخذ الصبي وامّه وجاء
٢٢ الي ارض اسرائيل ٠ فلما سمع ان ارخلاوس قد ملك
علي اليهودية عوض هيرودس ابيه خاف ان يذهب
الي هناك فاختبر في الحلم وذهب الي نواحي الجليل
٢٣ ٠ فاتي وسكن في مدينة تدعي ناصرة لكي يتمّ ما قيل
في الانبياء انه يدعي ناصريًّا

الاصحاح الثالث

الفصل الخامس

١ وفي تلك الايام جاء يوحنا المعمدان يكرز في برية
٢ اليهودية ٠ يقول توبوا فقد اقتربت ملكوت السموات
٣ ٠ لان هذا هو الذي قيل باشعيا النبيّ قايلا : صوت
٤ صارخ في البرية اعدوا طريق الربّ وسهّلوا سبيله ٠ وكان
لباس يوحنا من وبر الابل ومنطقة جلد علي حقويه
٥ وكان طعامه الجراد وعسل البرّ ٠ حينيذ كانوا يخرجون
اليه اهل اورشليم وكلّ اليهودية وجميع كورة الاردن
٦ ٠ فكان يعمدهم في الاردن معترفين بخطاياهم ٠ فلما راي
٧ كثيرين من الفريسيين والزنادقة ياتون الي معموديته

قال لهم يا ذرية الافاعي من دلّكم علي الهرب من
٨ الغضب الاتي * اعملوا الان ثمرة تليق بالتوبة * ولا تقولوا
في انفسكم ان ابانا ابراهيم فاقول لكم ان الله قادر
١٠ ان يقيم من هذه الحجارة بنين لابراهيم * فانه قد وضع
الفاس علي اصول الشجر فكلّ شجرة لا تثمر ثمرا صالحا
١١ تقطع وتلقي في النار * فانا اعمدكم بالماء للتوبة فاما
الذي سياتي بعدي هو اقوي مني ولا استحق انا ان
١٢ احمل حذاءه فهو يعمدكم بروح القدس والنار * الذي
رفشه بيده وينقي اندره ويجمع قمحه في الهري فاما
١٣ التبن فيحرقه بنار لا تطفي * حينيذ اتي يسوع من
١٤ الجليل الي الاردن الي يوحنا ليعتمد منه * فكان يمنعه
يوحنا قايلاً انا المحتاج ان اعتمد منك وانت تاتي اليّ
١٥ * فاجاب يسوع وقال له دع الان فهكذا يجب لنا ان
١٦ نكمل كل البرّ فحينيذ تركه * فلما اعتمد يسوع صعد
للوقت من الماء فها انفتحت له السموات وراي روح
١٧ الله نازلاً كمثل حمامة وجائيا عليه * واذ صوت من
السموات قايلا : هذا هو ابني الحبيب الذي به سررت

الاصحاح الرابع

١ حينيذ خرج يسوع الي البرية من الروح ليجرّب من الفصل
٢ ابليس * فلما صام اربعين نهاراً واربعين ليلة ثم جاع السادس
٣ اخيراً * فتقدم المجرب وقال له ان كنت انت ابن
٤ الله فقل ان تصير هذه الحجارة خبزا * فاجابه وقال :

مكتوب ليس بالخبز وحده يحيي الانسان بل بكلّ كلمة
٥ تخرج من فم اللّه * حينيذ اخذه ابليس الي المدينة
٦ المقدسة واقامه علي جناح الهيكل * وقال له ان كنت
انت ابن اللّه فانطرح الي اسفل فانه مكتوب انه اوصي
ملايكته من اجلك ويحملونك علي ايديهم ليلا تعثر
٧ بحجر رجلك * قال له يسوع مكتوب ايضا : لا تجرّب الربّ
٨ الاهك * فاخذه ابليس ايضا الي جبل عالي جدّا واراه
٩ جميع ممالك العالم ومجدّها * وقال له اعطيك هذه جميعها
١٠ ان خررت لي ساجدّا * حينيذ قال له يسوع اذهب يا
شيطان لانه مكتوب للربّ الاهك تسجد وله وحده تعبد
١١ * حينيذ تركه ابليس واذ جاءت ملايكة فكانت تخدمه
١٢ * فلما سمع يسوع ان يوحنا قد أُسلم مضي الي الجليل
الفصل السابع
١٣ * وترك قرية الناصرة وجاء وسكن في كفرناحوم التي
١٤ علي شاطي البحر في تخوم زبلون ونفثاليم * ليكمل ما
١٥ قيل باشعيا النبيّ * ارض زبلون وارض نفثاليم طريق
١٦ البحر عبر الاردن جليل الامم * الشعب الذي كان يجلس
في الظلمة ابصر نورا عظيما وللجالسين في كورة ظلال
١٧ الموت نور اشرق عليهم * من ذلك الزمان بداء يسوع
ان يبشر ويقول توبوا فقد قربت ملكوت السموات
١٨ * فلما كان يسوع يمشي علي ساحل بحر الجليل ابصر
الفصل الثامن
اخوين سمعان الذي يدعي بطرس واندراوس اخاه
١٩ يلقيان شبكا في البحر لانهما كانا صيّادين * فقال لهما
٢٠ اتبعاني فاجعلكما ان تكونا صيادي الناس * فهما

٢١ للوقت تركا الشباك وتبعاه ٠ وجاز من هناك فراي اخوين اخرين يعقوب بن زبدي ويوحنا اخاه في السفينة مع زبدي ابيهما يصلحان شباكهما فدعاهما
٢٢ ٠ فللوقت تركا الشباك واباهما وتبعاه ٠ وكان يسوع
٢٣ يطوف في كل الجليل يعلّم في مجامعهم وينادي ببشارة الملكوت ويبري كل ضعف وكل مرض في الشعب
٢٤ ٠ وذاع خبره في جميع الشام فقدّموا اليه كلّ من كان بسوء حال بامراض وعذابات مختلفة والذين بهم شياطين
٢٥ والمتعذبين في رووس الاهلّة والمخلعين فابراهم ٠ وتبعه جموع كثيرة من الجليل والعشر المدن ومن اورشليم ومن اليهودية ومن عبر الاردن

الاصحاح الخامس

١ فلما ابصر يسوع الجموع صعد الي الجبل وجلس وتقدّم
٢ اليه تلاميذه ٠ وفتح فاه يعلّمهم قايلا ٠ طوبي للمساكين
٣ بالروح فان لهم ملكوت السموات ٠ طوبي للحليمين فانهم
٤ يرثون الارض ٠ طوبي للنايحين فانهم يتعزّون ٠ طوبي
٥ للجياع والعطاش بالعدل فانهم يشبعون ٠ طوبي للرحما
٦
٧
٨ فانهم يرحمون ٠ طوبي للذين قلوبهم نقية فانهم يعاينون
٩ الله ٠ طوبي لصانعي السلام فانهم ابناء الله يدعون ٠ طوبي
١٠ للمطرودين من اجل العدل فان لهم ملكوت السموات
١١ ٠ طوبي لكم اذا عيّروكم وطردوكم وقالوا عليكم كلّ سوء
١٢ كاذبين من اجلي ٠ فافرحوا وتهللوا فانّ اجركم عظيم في

السموت لان هكذا طردوا الانبياء الذين كانوا قبلكم
١٣ * انتم ملح الارض فاذا فسد الملح باي شيء يملح لا يلصح
١٤ فيما بعد لشيء الا ان يُطرح خارجاً وتدوسه الناس * انتم
نور العالم: لا تستطيع ان تختفي المدينة الموضوعة
١٥ علي جبل * ولا يوقدون سراجاً ويضعونه تحت المكيال
١٦ ولكن علي المنارة ليضي لكلّ من في البيت * هكذا
فليضي نوركم قدام الناس ليروا اعمالكم الصالحة
١٧ ويمجدوا اباكم الذي في السموات * لا تظنّوا اني جيت
لاحلّ الناموس او الانبياء ما جيت لاحلّ بل لاكمل
١٨ * فالحق اقول لكم حتي ان تزولا السماء والارض : ان
يوطة واحدة او خطة واحدة لا تزول من الناموس
١٩ حتي يكون كلّه * فمن احلّ احدي هذه الوصايا الصغار
وعلّم الناس هكذا يُدعي في ملكوت السموات صغيرا
فاما الذي يعمل ويعلّم فهذا يُدعي عظيما في ملكوت
٢٠ السموات * فاقول لكم إن لم يفضل عدلكم علي
عدل الكتبة والفريسيين لا تدخلوا ملكوت السموات
٢١ * قد سمعتم انه قيل للاولين لا تقتل فان من قتل
٢٢ يكون مستوجب الدينونة * وانا اقول لكم ان كلّ من
غضب علي اخيه فقد وجبت عليه الدينونة ومن قال
لاخيه رقا فقد وجبت عليه ايمة الجماعة ومن قال يا
٢٣ احمق فقد وجبت عليه نار جهنم * اذا ان قرّبت
قربانك علي المذبح وذكرت هناك ان لاخيك شيء
٢٤ عليك * فدع قربانك هناك قدام المذبح وامض اوّلا

الفصل التاسع

٢٥ وصالح اخاك وحينيذ تاتي وتقدّم قربانك ٠ كن موافقا
لخاصمك سريعاً ما دمت معه في الطريق ليلا يسلمك
الخاصم الي الحاكم ويسلمك الحاكم الي المستخرج
٢٦ وتلقي في السجن ٠ الحق اقول لك انك لا تخرج من
٢٧ هنالك حتي توفي اخر فلس عليك ٠ قد سمعتم انه قيل
٢٨ للاوّلين لا تزن ٠ وانا اقول لكم ان كلّ من نظر الي
٢٩ امراة الي ان يشتهيها فقد زني بها بقلبه ٠ وان كان
شكّتك عينك اليمني فاقلعها والقها عنك فانه خير
لك ان يهلك احد اعضايك من ان يلّقي جسدك
٣٠ كلّه في نار جهنم ٠ وان شكّتك يدك اليمني فاقطعها
والقها عنك فانه خير لك ان يهلك احد اعضايك
٣١ من ان يذهب جسدك كلّه الي جهنم ٠ ثم قيل ان
٣٢ من طلق امراته فليدفع لها كتاب الطلاق ٠ وانا اقول
لكم ان كلّ من طلق امراته من غير علّة الزناء فقد
٣٣ جعلها زانية ومن تزوج مطلقة فقد زني ٠ قد سمعتم
ايضا انه قيل للاولين لا تحنث في يمينك واوفي للربّ
٣٤ قسمك ٠ وانا اقول لكم ان لا تحلفوا البتّة لا بالسماء
٣٥ لانّها كرسي اللّه ٠ ولا بالارض لانّها موطي قدميه ولا
٣٦ باورشليم لانّها مدينة الملك العظيم ٠ ولا تحلف براسك
لانّك لا تقدر ان تصنع شعرة واحدة بيضا او سودا
٣٧ ٠ وليكن كلامكم نعم نعم ولا لا وما زاد علي هذا فهو من
٣٨ الشرير ٠ قد سمعتم انه قيل العين بالعين والسنّ بالسن
٣٩ ٠ وانا اقول لكم لا تقاوموا الشر لكن من لطمك علي

٤٠ خدّك الايمن فحوّل له الاخر * ومن اراد مداينتك واخذ
٤١ ثوبك فدع له رداءك ايضا * ومن سخّرك ميلاً واحداً
٤٢ فامض معه اثنين اخرين * ومن سالك فاعطه ومن
٤٣ اراد ان يقترض منك فلا ترتدّ * قد سمعتم انه قيل
٤٤ احبّ قريبك وابغض عدوك * وانا اقول لكم احبّوا
اعداكم واحسنوا الي من يبغضكم وصلّوا علي من
٤٥ يطردكم ويظلمكم * لكيما تكونوا بني ابيكم الذي في
السموات الذي يشرق شمسه علي الاخيار والاشرار ويمطر
٤٦ علي الصديقين والظالمين * وان كنتم احببتم من يحبّكم
٤٧ اي اجر يكون لكم اليس العشارون يفعلون هذا * وان
سلمتم علي اخوتكم فقط اي فضل تعملون اليس كذلك
٤٨ تفعل الوثنيون ايضاً * فكونوا انتم كاملين مثلما ابوكم
السماوي هو كامل

الاصحاح السادس

١ انظروا ان لا تصنعوا برّكم قدام الناس لكي يروكم والا
٢ فليس لكم اجر عند ابيكم الذي في السموات * فاذا
صنعت رحمة فلا تضرب قدامك بالبوق كما يصنع
المراوون في المجامع وفي الشوارع لكي تتمجدوا من
٣ الناس الحق اقول لكم لقد اخذوا اجرهم * وانت اذا
صنعت رحمة فلا تعلم شمالك بما صنعت يمينك
٤ * لكي تكون صدقتك في الخفاء وابوك الذي يري ما
٥ في الخفاء يجازيك * واذا صلّيتم فلا تكونوا كالمرايين الذين

الفصل العاشر

يحبّون ان يصلّوا قايمين في المجامع وفي زوايا الشوارع
ليظهروا للناس الحق اقول لكم انهم قد اخذوا اجرهم
٦ ° وانت اذا صلّيت فادخل الي مخدعك واغلق بابك
وصلّي لابيك سرّا وابوك الذي يري في السرّ يعطيك
٧ ° واذا صلّيتم فلا تكثروا الكلام مثل الوثنيين لانّهم
٨ يظنون ان يستمع لهم بكثرة كلامهم ° فلا تتشبهوا بهم
لان اباكم عالم بما تحتاجون اليه قبل ان تسالوه
٩ ° فهكذا تصلّون انتم : ابونا الذي في السموات ليتقدس
١٠ اسمك ° لتات ملكوتك لتكن مشيتك كما في السماء
١١ ١٢ وعلي الارض ° خبزنا كفافنا اعطنا اليوم ° واغفر لنا
١٣ خطايانا كما نغفر نحن لمن اخطاء الينا ° ولا تدخلنا في
١٤ التجارب لكن نجّنا من الشرير : امين ° فان إن غفرتم
للناس خطاياهم فيغفر لكم ايضاً ابوكم السماوي
١٥ خطاياكم ° وإن لم تغفروا للناس فلا يغفر لكم ابوكم
١٦ خطاياكم ° واذا صمتم لا تكونوا مقطبين كالمرايين
لانّهم يعبسون وجوههم لتظهر للناس صيامهم الحق اقول
١٧ لكم انهم قد اخذوا اجرهم ° وانت اذا صمت ادهن
١٨ راسك واغسل وجهك ° ليلا تظهر للناس صيامك لكن
لابيك الذي في السرّ وابوك الذي ينظر في السرّ
١٩ يجازيك ° لا تكنزوا لكم كنوزا في الارض حيث الصدا
والسوس يفسد وحيث ينقب السارقون فيسرقون
٢٠ ° ولكن اكنزوا لكم كنوزا في السماء حيث لا صدا
ولا سوس يفسد وحيث لا ينقب السارقون ولا يسرقون

الفصل الحادي عشر

٢١ * لانه حيث يكون كنزك هناك ايضاً يكون قلبك * سراج
٢٢ جسدك هي عينك فاذا كانت عينك بسيطة فجسدك
٢٣ كلّه يكون منيراً * وان كانت عينك شريرة فجسدك
كلّه يكون مظلماً فان كان النور الذي فيك ظلاما فالظلام
٢٤ عينه كم يكون * ليس يستطيع احد ان يعبد ربّين
لانّه اما ان يبغض الواحد ويحب الاخر واما ان يحتمل
الواحد ويحقر الاخر لا تقدرون ان تعبدوا اللّه والمال
٢٥ * فلهذا اقول لكم ان لا تهتمّوا لانفسكم بماذا تاكلون ولا
لاجسادكم بماذا تلبسون اليست النفس افضل من
٢٦ الماكل والجسد افضل من اللباس * انظروا الي طيور
السماء انها لا تزرع ولا تحصد ولا تخزن في الاهراء وابوكم
٢٧ السماوي يقوتها اليس انتم بالحري افضل منها * افمن
منكم متفكّرا يقدر ان يزيد علي قامته ذراعا واحدا
٢٨ * ولماذا تهتمّون باللباس تاملوا زنابق الحقل كيف تنمو
٢٩ لا تتعب ولا تغزل * فاقول لكم انّ ولا سليمان كان
٣٠ يلبس في كلّ مجدّه كواحدة منها * فان كان عشب
الحقل الذي يكون اليوم وغداً يطرح في التنور يلبسه
٣١ اللّه هكذا فكم بالحري انتم يا قليلي الايمان * فلا تهتمّوا
٣٢ وتقولوا ماذا ناكل او ماذا نشرب او ماذا نلبس * فان
هذا كلّه يطلبه الامم انّ ابوكم يعلم انكم تحتاجون الي
٣٣ هذا باجمعه * فاطلبوا اوّلا ملكوت اللّه وبرّه وهذا كله
٣٤ يزاد لكم * فاذن لا تهتمّوا للغد فان الغد يهتمّ بشانه
ويكفي كلّ يوم شرّه

الفصل الثاني عشر

الاصحاح السابع

١ لا تدينوا ليلا تدانوا ٠ لانّ كما تدينون تدانون وبالكيل
٢ الذي تكيلون به يُكال لكم ٠ لماذا تنظر القذي في
٣ عين اخيك وليس تفطن بالخشبة التي في عينك ٠ او
٤ كيف تقول لاخيك دعني ان اخرج القذي من عينك
٥ وها في عينك خشبة ٠ يا مرائيّ فاخرج اوّلاً الخشبة من
عينك وحينيذ تنظر ان تخرج القذي من عين اخيك
٦ ٠ لا تعطوا القدس للكلاب ولا تلقوا جواهركم قدام
٧ الخنازير ليلا تدوسها بارجلها وترجع فتشقّكم ٠ اسالوا
٨ تُعطوا اطلبوا تجدوا اقرعوا يفتح لكم ٠ لانّ كلّ من يسال
٩ ياخذ ومن يطلب يجد ومن يقرع يفتح له ٠ او من انسان
١٠ منكم يساله ابنه خبزا لعلّه يعطيه حجراً ٠ او يساله
١١ سمكة افيعطيه حيّة ٠ فان كنتم انتم الاشرار قد تعرفون
ان تمنحوا عطايا صالحة لابنايكم فكم بالحري ابوكم الذي
١٢ في السموات يعطي الخيرات للذين يسالونه ٠ فكلما
تريدون ان يفعله الناس بكم افعلوه انتم بهم فانّ هذا
١٣ هو الناموس والانبيآء ٠ ادخلوا من الباب الضيق فانّ
الباب الواسع والطريق المرحب هو مردي الي الهلاك
١٤ والداخلون فيه هم كثيرون ٠ ما اضيق الباب واكرب
الطريق الذي يؤدي الي الحياة وقليل هم الذين يجدونه
١٥ ٠ احذروا من الانبيآء الكذبة الذين ياتونكم بلباس
١٦ الحملان ومن داخلهم ذياب خاطفة ٠ من ثمارهم
تعرفونهم هل يجبون من الشوك عنبا او من العوسج

الفصل الثالث عشر

الفصل الرابع عشر

١٧ تينا * هكذا كلّ شجرة جيّدة تثمر ثمرًا جيّدة والشجرة
١٨ الردية تثمر ثمرًا ردية * لا تقدر الشجرة الصالحة ان
تثمر اثمارا ردية ولا الشجرة الردية ان تثمر اثمارا جيّدة
١٩ * كلّ شجرة لا تثمر ثمرة جيّدة تقطع وتلقي في النار
٢٠ ٢١ * فمن ثمارهم تعرفونهم * ليس كلّ من يقول لي يا
ربّ يا ربّ يدخل ملكوت السموات لكن الذي يعمل
ارادة ابي الذي في السموات فهو يدخل ملكوت
٢٢ السموات * كثيرون سيقولون لي في ذلك اليوم يا ربّ
يا ربّ اليس باسمك تنبّانا وباسمك اخرجنا الشياطين
٢٣ وباسمك صنعنا قوات كثيرة * فحينئذ اقول لهم انني
٢٤ لم اعرفكم قط اذهبوا عنّي يا فاعلي الاثم * فكلّ من يسمع
كلامي هذا ويعمل به يشبه رجلاً عاقلاً بني بيته علي
٢٥ الصخرة * فنزلت الامطار وجرت الانهار وهبّت الرياح
وصدمت ذلك البيت فلم يسقط لانّ اساسه كان ثابتا
٢٦ علي الصخرة * وكلّ من يسمع كلامي هذا ولا يعمل به
٢٧ يشبه رجلاً جاهلاً بني بيته علي الرمل * فنزلت الامطار
وجرت الانهار وهبّت الرياح وصدمت ذلك البيت
٢٨ فسقط وكان سقوطه عظيما * وكان لما اكمل يسوع هذه
٢٩ الكلمات بهتت الجموع من تعليمه * لانّه كان يعلّمهم كمن
له سلطان وليس مثل كتبتهم والفريسيين

الاصحاح الثامن

الفصل الخامس عشر ١ ولما نزل من الجبل تبعه جموع كثيرة * واذا ابرص جاء

اليه فسجد له وقال يا ربّ ان شئت فانت قادر
٣ ان تطهرني * فمدّ يسوع يده ولمسه قايلا قد شئت
٤ فاطهر وللوقت طهر من برصه * وقال له يسوع انظر لا
تقول لاحد لكن امض فار نفسك للكاهن وقرّب
٥ القربان الذي امر به موسي للشهادة عليهم * ولما دخل
٦ الي كفرناحوم جاء اليه قايد مأية وطلب اليه * قايلا يا
٧ ربّ فتاي ملقي في البيت مخلعا بعذاب شديد * فقال
٨ له يسوع انا اتي وابريه * فاجاب قايد المأية وقال يا
ربّ لست مستحقا ان تدخل تحت سقف بيتي لكن
٩ قل كلمة فقط فيبري فتاي * لانّي ايضاً انسان مرتّب
تحت سلطان وتحت يدي جنود واقول لهذا اذهب
ويذهب ولاخر ايت فياتي ولعبدي اعمل هذا ويعمل
١٠ * فلما سمع يسوع تعجّب وقال للذين يتبعونه الحق اقول
١١ لكم انني لم اجد كذا ايمانا في اسرائيل * واقول لكم
ان كثيرين ياتون من المشرق والمغرب فيتّكون مع
١٢ ابراهيم واسحق ويعقوب في ملكوت السموات * وبنوا
الملكوت يلقون في الظلمة البرّانية هناك يكون
١٣ البكاء وصرير الاسنان * وقال يسوع لقايد المأية اذهب
١٤ وكامانتك ليكن لك فبرا الفتي في تلك الساعة * ولما
جاء يسوع الي بيت بطرس نظر الي حماته ملقاة بالحمّي
١٥ * فامس يدها فتركتها الحمّي وقامت وكانت تخدمهم
١٦ * فلما كان المساء قدّموا اليه مجانين كثيرين وكان يخرج
١٧ الارواح بالكلمة وابرا كلّ المرض * لكي يتمّ ما قيل

الفصل السادس عشر

الفصل السابع عشر

في اشعيا النبيّ القايل هو اخذ ضعفاتنا وحمل امراضنا
١٨ ٭ فلمّا نظر يسوع جموعا كثيرة حوله امر ان يذهبوا الي
١٩ عبر البحر ٭ فتقدّم اليه كاتب وقال له يا معلّم اتبعك
٢٠ الي حيثما تذهب ٭ فقال له يسوع للثعالب اجحار ولطير
السماء اوكار فاما ابن الانسان ليس له اين يميل راسه
٢١ ٭ وقال له اخر من تلاميذه يا رب اذن لي ان امضي
٢٢ اوّلاً وادفن ابي ٭ فقال له يسوع اتبعني ودع الموتي يدفنوا
٢٣ ٢٤ موتاهم ٭ فلمّا صعد السفينة تبعه تلاميذه ٭ واذ اضطراب
عظيم حدث في البحر حتي كادت الامواج تغطي السفينة
٢٥ وكان هو نايماً ٭ فتقدّم اليه تلاميذه وايقظوه قايلين يا
٢٦ ربّ نجّنا فقد هلكنا ٭ فقال لهم يسوع لماذا خفتم يا
قليلي الايمان حينيذ قام وامر الرياح والبحر فصار هدوء
٢٧ عظيماً ٭ فتعجّب الناس قايلين امن هو هذا فان الرياح
٢٨ والبحر يطيعون له ٭ ولما جاء عبر البحر الي كورة
الجرجسيين استقبله مجنونان خارجان من المقابر
قاسيين جدّا حتي ان لم يقدر احد يجتاز في تلك
٢٩ الطريق ٭ فصاحا قايلين ما لنا ولك يا يسوع ابن اللّه
٣٠ اجيت هاهنا لتعذبنا قبل الزمان ٭ فليس كان بعيدا
٣١ منهم قطيع خنازير كثيرة يرعي ٭ فطلب اليه الشياطين
قايلين ان كنت تخرجنا من هاهنا فارسلنا الي قطيع
٣٢ الخنازير ٭ فقال لهم اذهبوا وهم لمّا خرجوا مضوا الي
الخنازير فها هوذا القطيع كلّه قد وثب علي جرف وتوافع
٣٣ في البحر وماتت في المياه ٭ والرعاة هربوا ومضوا الي

الفصل الثامن عشر

الفصل التاسع عشر

الفصل العشرون

٣٤ المدينة واخبروهم بكلّ شيءٍ وبالمجنونين * فها هوذا
جميع اهل المدينة خرجوا للقاء يسوع فلمّا ابصروه طلبوا
اليه ان يتحوّل عن تخومهم

الاصحاح التاسع

١ وصعد الي السفينة وعبر البحر وجاء الي مدينته * فاذا الفصل الحادي والعشرون
٢ قدّموا اليه مخلعا ملقا علي سرير فلما نظر يسوع امانتهم
٣ قال للمخلع ثق يا ابني تغفر لك خطاياك * فقال قوم
٤ من الكتبة في نفوسهم ان هذا يجدّف * فلمّا نظر
٥ يسوع افكارهم قال لماذا تفكرون بالشرّ في قلوبكم * ايما
ايسر القول تغفر لك خطاياك او القول قم فامش
٦ * لكن لكي تعلموا ان ابن البشر سلطان له علي الارض
ان يغفر الخطايا حينئذ قال للمخلع : قم احمل سريرك
٧ واذهب الي بيتك * فقام وذهب الي بيته * فلمّا راي
٨ الجموع خشوا ومجدوا الله الذي اعطي هذا السلطان
٩ للناس * ولمّا يجتاز يسوع من هناك راي انسانا جالسا الفصل الثاني والعشرون
علي الجباية اسمه متّي فقال له اتبعني فقام وتبعه
١٠ * وفيما هو متّكيا في البيت ها هوذا جاء عشارون وخطاة
١١ كثيرون فاتّكوا مع يسوع وتلاميذه * فلمّا نظر الفريسيون
قالوا لتلاميذه لماذا معلّمكم ياكل مع العشارين والخطاة
١٢ * فلمّا سمع يسوع قال : الاقوياء لا يحتاجون الي طبيب لكن
١٣ المرضي * فاذهبوا وتعلّموا ما هو اني اريد رحمة لا ذبيحة
١٤ لانني ما اتيت لادعو الصديقين لكن الخطاة * حينئذ الفصل الثالث والعشرون

تقدّم اليه تلاميذ يوحنّا قايلين لماذا نحن والفريسيون
١٥ نصوم كثيرا وتلاميذك لا يصومون · فقال لهم يسوع
هل يستطيع بنوا العرس ان ينوحوا ما دام العريس
معهم لكن ستاتي ايام اذا ارتفع عنهم العريس فحينيذ
١٦ يصومون · وليس احد يجعل خرقة جديدة في ثوب
بالي لانّها تاخذ من الثوب ملوها فيصير الخرق اكبر
١٧ · ولا يجعلون الخمر الجديدة في زقاق عتيقة والا فتنشق
الزقاق وتهراق الخمر وتهلك الزقاق لكن يجعلون
١٨ الخمر الجديدة في زقاق جديدة فينحفظان كلاهما · وفيما
هو يكلمهم بهذا اذ رييس واحد تقدّم ساجدا له قايلا
يا ربّ ان ابنتي ماتت الان لكن ايت وضع يدك
١٩ ٢٠ عليها فتحيي · فقام يسوع وتبعه هو وتلاميذه · واذا
امراة بها نزف دم منذ اثنتي عشرة سنة جات من
٢١ خلفه ومسّت طرف ثوبه · لانّها قالت في نفسها انني
٢٢ ان مسست فقط ثوبه خلصت · فالتفت يسوع ونظرها
فقال ثقي يا ابنة ايمانك خلصك فخلصت المراة من
٢٣ تلك الساعة · فلما جا يسوع الي بيت الرييس ونظر
٢٤ الي الزمرة والجمع المضطربين فقال · انصرفوا لانّ
الصبية لم تمت لكنها نايمة فكانوا يضحكون منه
٢٥ · فلما أُخرج الجمع دخل ومسك بيدها فقامت الصبية
٢٦ ٢٧ · فخرج خبر هذا الامر في تلك الارض كلّها · وحينما
جاز يسوع من هناك تبعه اعميان يصيحان ويقولان
٢٨ ارحمنا يا ابن داود · فلمّا جا الي البيت تقدّم اليه

الفصل الرابع والعشرون

الفصل الخامس والعشرون

الاعميان فقال لهما يسوع اتومنان انني اقدر ان افعل
٢٩ هذا بكما فقالا له نعم يا ربّ ٠ حينيذ لمس اعينهما
٣٠ قايلا كايمانكما ليكن لكما ٠ فانفتحت اعينهما فانتهرهما
٣١ يسوع قايلا انظرا الّا يعلم احد ٠ لكنهما خرجا واشاعاد
٣٢ في تلك الارض باسرها ٠ ولمّا هما خرجا فها قدّموا اليه
٣٣ انسانا اخرس مجنونا ٠ فلمّا اخرج الشيطان تكلّم الاخرس
فتعجّب الجموع قايلين لم يّظهر قط هكذا في اسرائيل
٣٤ ٠ لكن الفريسيون كانوا يقولون انه برييس الشياطين
٣٥ يخرج الشياطين ٠ وكان يسوع يطوف المدن والقري
كلّها ويعلّم في مجامعهم وينادي ببشارة الملكوت
٣٦ ويشفي كلّ الاوجاع وكلّ الامراض ٠ فلمّا راي الجموع
تحنّن عليهم لانهم كانوا معذبين ومنطرحين كالضان التي
٣٧ ليس لها راعي ٠ حينيذ قال لتلاميذه ان الحصاد كثير
٣٨ والفعلة قليلين ٠ فاطلبوا لربّ الحصاد ان يرسل فعلة الي
حصاده

الفصل السادس والعشرون

الاصحاح العاشر

١ ودعا تلاميذه الاثني عشر واعطاهم سلطانًا علي الارواح
النجسة لكي يخرجوها ويشفوا كلّ ضعف وكلّ مرض
٢ ٠ وهذه اسماء الاثني عشر رسولا : الاوّل سمعان المدعو
٣ بطرس واندراوس اخوه ٠ يعقوب بن زبدي ويوحنّا
اخوه فيلبس وبرثولماوس ثوما ومتّي جابي العشر يعقوب
٤ بن حلفي وتاداي ٠ سمعان القناني ويهوذا الاسخريوطي
٥ الذي اسلمه ٠ هولاي الاثني عشر ارسلهم يسوع وامرهم

قايلاً لا تسلكوا لطريق الامم ولا تدخلوا الي مدن
٦ السامريين * ولكن انطلقوا خاصّة الي الخراف التي
٧ هلكت من بيت اسرائيل * واذا ذهبتم فاكرزوا
٨ قايلين ان ملكوت السموات قد اقتربت * اشفوا
المرضي اقيموا الموتي طهّروا البرص اخرجوا الشياطين :
٩ مجاناً اخذتم مجاناً اعطوا * لا تملكوا ذهباً ولا فضة ولا
١٠ نحاساً في مناطقكم * لا هميانا في الطريق ولا ثوبين ولا
١١ احذية ولا عصا لانّ الفاعل مستحقّ طعامه * فاية مدينة
او قرية دخلتموها افحصوا عمّن يستحقّ فيها وكونوا
١٢ هناك حتي تخرجوا * فاذا دخلتم البيت فسلّموا عليه
١٣ قايلين السلام لهذا البيت * فان كان ذلك البيت
مستحقّا فياتي سلامكم عليه وان كان لا يستحقّ فسلامكم
١٤ يرجع اليكم * ومن لا يقبلكم ولا يسمع كلامكم فخارجين
خارجاً من ذلك البيت او من تلك المدينة انفضوا
١٥ غبار ارجلكم * الحقّ اقول لكم انه يكون عذاب ادني
لارض سادوم وغامورا في يوم الدين ممّا لتلك المدينة
١٦ * هاانذا ارسلكم كالخراف بين الذياب فكونوا حكماء
١٧ كالحيات وودعاء كالحمام * لكن احذروا من الناس
فانهم يسلمونكم في المحافل وفي مجامعهم يجلدونكم
١٨ * ويقدّمونكم الي القواد والملوك من اجلي شهادة لهم
١٩ وللامم * واذا اسلموكم فلا تهتمّوا كيف او بما تقولون فانّكم
٢٠ تعطون في تلك الساعة ما تتكلمون به * لانّ لستم
انتم المتكلمين لكن روح ابيكم الذي يتكلم فيكم

الفصل السابع والعشرون

٢١ * وسيسلّم الاخ اخاه الي الموت والاب ابنه وتقوم الابناء
٢٢ علي ابايهم فيقتلونهم * وتكونون مبغوضين من الكلّ
من اجل اسمي والذي يصبر حتّي المنتهي فهذا يخلص
٢٣ * فاذا طردوكم في هذه المدينة فاهربوا الي اخري الحقّ
اقول لكم لا تكملون مداين اسرائيل حتّي ياتي ابن
٢٤ الانسان * ليس التلميذ افضل من معلّمه ولا العبد
٢٥ افضل من سيّده * حسب التلميذ ان يكون مثل
معلّمه والعبد ان يكون مثل سيّده ان كانوا سمّوا ربّ
٢٦ البيت باعلزبوب فكم بالحري اهل بيته فلا تخافوهم
٢٧ فانه ليس خفي الا سيظهر ولا مكتوم الا سيّعلم * الذي
اقول لكم في الظلمة قولوه في النور وما سمعتموه باذانكم
٢٨ فنادوا به علي السطوح * ولا تخافوا ممن يقتل الجسد ولا
يستطيع ان يقتل النفس ولكن خافوا من الذي
٢٩ يقدر ان يهلك النفس والجسد في جهنم * اليس
عصفوران قد يباعان بفلس وواحد منهما لا يسقط علي
٣٠ الارض دون ارادة ابيكم * امّا شعور رووسكم كلّها محصاة
٣١ ٣٢ * فلا تخافوا انتم انكم افضل من عصافير كثيرة * فكلّ
من يعترف بي قدام الناس فاعترف به انا ايضاً قدام
٣٣ ابي الذي في السموات * ومن انكرني قدام الناس انكرته
٣٤ انا قدام ابي الذي في السموات * لا تظنّوا اني جيّت
لالقي علي الارض سلامة ما جيّت لالقي سلامة لكن
٣٥ سيفاً * لانني انما اتيت لافرق الانسان من ابيه والابنة
٣٦ من امّها والكنّة من حماتها * واعداء الانسان اهل بيته

الفصل الثامن والعشرون

الفصل التاسع والعشرون

٢٤ كانت فيك لعلها ان ثبتت حتّي ان اليوم ولكن
اقول لكم انّ ارض سادوم تكون راحة لها يوم الدين
٢٥ اكثر مما لك * في ذلك الزمان اجاب يسوع وقان
اعترف لك ايّها الآب ربّ السماء والارض لانّك اخفيت
٢٦ هذه عن الحكماء والفهماء واظهرتها للصغرا * نعم يا
٢٧ ابتاه لان كذا مسرّة امامك * كلّ شي اعطيت من ابي
وليس احد يعرف الابن الا الاب والاب ليس احد
٢٨ يعرفه الا الابن ومن يريد الابن يظهر له * تعالوا اليّ يا
٢٩ جميع المتعوبين والثقيلي الحمل وانا اريحكم * احملوا نيري
عليكم وتعلّموا منّي فاني وديع ومتواضع القلب وتجدوا
٣٠ راحة لنفوسكم * لانّ نيري طيّب وحملي خفيف

الفصل الثاني والثلثون

الاصحاح الثاني عشر

الفصل الثالث والثلثون

١ في ذلك الزمان مضي يسوع في السبت بالزروع وجاع
٢ تلاميذه فبدوا يقطعون سنبلاً وياكلون * فلمّا ابصرهم
الفريسيون قالوا له ها هوذا تلاميذك يعملون ما لا
٣ يحلّ ان يعمل في السبت * فقال لهم اما قراتم ما صنع
٤ داود اذ جاع والذين معه * كيف دخل الي بيت اللّه
واكل خبز التقدّمة الذي لم يحلّ له اكله ولا للذين
٥ كانوا معه الا للكهنة فقط * او ما قراتم في الناموس ان
الكهنة في السبت في الهيكل ينجسون السبت وليس
٦ ذنب عليهم * فاقول لكم ان هاهنا اعظم من الهيكل
٧ * ولو كنتم تعلمون ما هو اني اريد الرحمة ولا الذبيحة

٨ فلم تقضوا قط علي الزكيين ؛ فانّه ابن الانسان هو ربّ
٩ السبت ايضا * ولمّا انتقل من هناك جا الي مجمعهم الفصل
١٠ * وها انسان كانت يده يابسة وكانوا يسالونه قايلين الرابع والثلثون
هل يحلّ ان يشفي في السبوت لكي يشكوا عليه
١١ * فقال لهم اي انسان منكم يكون له نعجة واحدة وان
تسقط في حفرة في السبت اليس يمسكها ويقيمها
١٢ * فكم بالحري الانسان هو افضل من النعجة فاذن يحلّ
١٣ فعل الخير في السبوت * حينيذ قال للرجل امدد يدك
١٤ فمدّها فصحّت سويّة مثل الاخري * فخرج الفريسيون
١٥ متوامرين عليه كيف يهلكونه * فعلم يسوع ذلك
وانتقل من هناك وتبعه كثيرون وشفاهم اجمعين
١٦ ١٧ * وامرهم ان لا يظهروه * لكي يتمّ ما قيل في اشعيا
١٨ النبيّ القايل * هاهوذا فتاي الذي اخترته حبيبي الذي
به سرّت نفسي اضع روحي عليه ويخبر الامم بالحكم
١٩ * لا يخاصم ولا يصيح ولا يسمع احد صوته في الشوارع
٢٠ * قصبة مرضوضة لا يكسر وكتانا مدخنا لا يطفي حتّي
٢١ ٢٢ يخرج الحكم الي الغلبة * وعلي اسمه الامم تتّكل * حينيذ الفصل الخامس والثلثون
أتي اليه بمجنون اعمي اخرس فابراه حتّي ان يتكلم
٢٣ ويبصر * فكان يبهت الجموع كلّهم ويقولون هل ان هذا
٢٤ هو ابن داود * فسمع الفريسيون وقالوا هذا لا يخرج
٢٥ الشياطين الا بباعلزبوب رييس الشياطين * وعلم يسوع
بافكارهم وقال لهم كلّ مملكة منقسمة علي ذاتها تخرب
٢٦ وكلّ مدينة او بيت منقسما علي ذاته لا يثبت * فان

الي السفينة وجلس وكان الجمع كلّه قايمًا علي الشطّ
٣ *وكلّمهم كثيرا بامثال قايلا ها هوذا خرج الزارع ليزرع
٤ *وفيما يزرع سقط بعض علي الطريق فاتت طيور
٥ السماء واكلته * وبعض سقط علي الصخرة حيث لم يكن
له ارض كثيرة وللوقت شرق لانّ لم يكن له عمق في الارض
٦ * ولمّا اشرقت الشمس فاحترّ ولسبب ان ليس له اصل
٧ فيبس * وبعض سقط في الشوك فطلع الشوك وخنقه
٨ * وبعض سقط في الارض الجيّدة فاعطي ثمرة بعض منه
٩ماية واخر ستين واخر ثلثين * فمن له اذنان سامعتان
١٠ فليسمع * وتقدّم اليه تلاميذه وقالوا له لماذا تكلّمهم
١١ بالامثال * فاجاب وقال لهم من اجل ان انتم أُعطيتم
١٢ معرفة اسرار ملكوت السموات واوليك لم يعطوا * فانّ
من كان له فيعطي له ويزداد ومن ليس له فيوخذ
١٣ منه ايضًا ما كان له * فلذلك اكلّمهم بالامثال لانّهم
مبصرين لا يبصرون وسامعين لا يسمعون ولا يفهمون
١٤ * فتتمّ فيهم نبوّة اشعيا القايل : سمعًا تسمعون ولا
١٥ تفهمون ونظرًا تنظرون ولا تنظرون * فانّه غلظ قلب
هذا الشعب وثقلت اذانهم عن السمع وغمضوا عيوانهم
ليلا يبصروا بعيونهم ولا يسمعوا باذانهم ولا يفهموا
١٦ بقلوبهم ويرجعوا فاشفيهم * فامّا انتم فطوبي لعيونكم
١٧ لانّها تنظر ولاذانكم لانّها تسمع * فالحقّ اقول لكم ان
كثيرا من الانبياء والصديقين اشتهوا ان يروا ما انتم
ترونه ولم يروا وان يسمعوا ما انتم تسمعونه ولم يسمعوا

١٨ ١٩ ٠ فاسمعوا انتم مثل الزارع ٠ فكلّ من يسمع كلام الملكوت ولا يفهم فياتي الشرير ويخطف ما قد زرع
٢٠ في قلبه هذا هو الذي زُرع علي الطريق ٠ والذي زرع علي الصخرة هو الذي يسمع الكلام وللوقت يقبله
٢١ بفرح ٠ وليس له فيه اصل لكن هو الي زمان واذا حدث ضيق وطرد من اجل الكلام فللوقت يشكّ
٢٢ ٠ والذي زرع في الشوك فهو الذي يسمع الكلام واهتمام هذا الدهر وخداع الغني يخنق الكلام فيكون بغير
٢٣ ثمرة ٠ فامّا الذي زرع في الارض الجيّدة فهو الذي يسمع الكلام ويفهم وياتي بثمرة ويصنع بعضه ماية وبعض
٢٤ ستين وبعض ثلثين ٠ وضرب لهم مثلاً اخر قايلاً تشبه ملكوت السموات انساناً زرع زرعاً جيّداً في حقله

الفصل الثامن والثلثون

٢٥ ٠ فلمّا نام الناس جا عدوه وزرع زوانا في وسط القمح
٢٦ ومضي ٠ فلمّا نمي العشب وصنع ثمرة حينيذ ظهر
٢٧ الزوان ايضاً ٠ فجاءت عبيد ربّ البيت وقالوا له يا سيّدنا اليس زرعا جيّداً زرعت في حقلك فمن اين
٢٨ صار فيه الزوان ٠ فقال لهم رجل عدو فعل هذا فقال
٢٩ له عبيده اتريد نذهب فنقلعه ٠ فقال لا ليلا حينما
٣٠ تقلعون الزوان تستاصلوا معه القمح ايضاً ٠ دعوا ينبتا كلاهما الي زمان الحصاد وفي زمان الحصاد اقول للحصادين اجمعوا الزوان اوّلاً وشدّوه حزماً ليحرق وامّا القمح فاجمعوه
٣١ الي اهريي ٠ وضرب لهم مثلاً اخر قايلاً تشبه ملكوت السموات حبّة خردل اخذها انسان وزرعها في حقله

الفصل التاسع والثلثون

٣٢ . فانها اصغر الزروع كلّها فامّا اذا نمت كانت اكبر
من جميع البقول وتصير شجرة حتّي ان تاتي طيور
٣٣ السماء وتستظلّ في اغصانها * وكلّمهم بمثل اخر : انّ
تشبه ملكوت السموات خميرًا اخذته امراة وخبائه في
٣٤ ثلثة اكيال دقيق حتّي اختمر الجميع . هذا كلّه قاله
٣٥ يسوع للجموع بامثال وبغير امثال لم يكن يكلّمهم * ليتمّ
ما قيل في النبيّ القايل اني افتح فمي بالامثال وانطق
٣٦ بالخفيات منذ تاسس العالم * حينيذ اذ اطلق الجموع
جاء الي البيت فتقدّم اليه تلاميذه قايلين فسّر لنا
٣٧ مثل زوان الحقل * فاجاب وقال لهم انّه الذي يزرع
٣٨ الزرع الجيّد هو ابن الانسان * والحقل هو العالم والزرع
٣٩ الجيّد هم بنوا الملكوت والزوان هم بنوا الشرير * والعدو
الذي زرعه فهو الشيطان والحصاد هو منتهي الدهر
٤٠ والحصادون هم الملايكة * وكما تجمع الزوان وتحرق بالنار
٤١ هكذا يكون في منتهي الدهر * فيرسل ابن الانسان
ملايكته ويجمعون من مملكته جميع الشكوك وفاعلي
٤٢ الاثم * فيلقونهم في اتون النار هنالك يكون البكاء وصرير
٤٣ الاسنان * حينيذ يضي الصديقون مثل الشمس في
ملكوت ابيهم فمن له اذنان سامعتان فليسمع

الفصل الاربعون

٤٤ * تشبه ملكوت السموات كنزًا مخفيا في الحقل وجده
انسان فخباه ومن فرحه مضي وباع كلّ ما كان له
٤٥ فاشتري ذلك الحقل * وايضا تشبه ملكوت السموات
٤٦ انسانا تاجرا يطلب اللولو الحسن * فوجد درّة كثيرة

٤٧ الثمن فمضي وباع كلّ ما له واشتراها ٬ وايضاً تشبه
ملكوت السموات شبكة أُلقيت في البحر فجمعت من
٤٨ كلّ جنس سمك ٬ فلمّا امتلت اطلعوها وجلسوا عند
الشاطي واختاروا الخير في اوعية والشرار رموها خارجاً
٤٩ ٬ هكذا يكون في انقضاء الدهر تخرج الملايكة ويميزون
٥٠ الاشرار من وسط الصديقين ٬ ويلقونهم في اتون النار
٥١ هنالك يكون البكاء وصرير الاسنان ٬ افهمتم هذا كلّه
٥٢ قالوا له نعم ٬ فقال لهم : من اجل هذا كلّ كاتب
متلمذ في ملكوت السموات يشبه انساناً ربّ بيت
٥٣ الذي يخرج من كنزه جدداً وقدماء ٬ وكان لما اكمل الفصل
٥٤ يسوع هذه الامثال انتقل من هناك ٬ وجاء الي وطنه الحادي والاربعون
وكان يعلّمهم في مجامعهم حتّي انهم بهتوا وقالوا من اين
٥٥ لهذا هذه الحكمة والقوات ٬ اليس هذا هو ابن "النجار" الصانع
اليس امّه تُسمي مريم واخوته يعقوب ويوسف وسمعان
٥٦ ويهوذا ٬ واخواته اليس جميعهن عندنا فمن اين لهذا
٥٧ هذه جميعها ٬ وكانوا يشكون فيه فامّا يسوع قال لهم
٥٨ ليس نبيّ بلا كرامة الا في وطنه وفي بيته ٬ ولم يصنع
هناك قوات كثيرة من اجل عدم ايمانهم

الاصحاح الرابع عشر

١ في ذلك الزمان سمع هيرودس رييس الربع خبر يسوع الفصل
٢ ٬ فقال لغلمانه هذا هو يوحنّا المعمدان وهو قام من الثاني والاربعون
٣ الاموات فمن اجل هذا القوات تعمل به ٬ وكان

هيرودس قد امسك يوحنّا ووثقه وجعله في السجن
۴ من اجل هيروديا امراة اخيه * لانّ يوحنّا كان يقول له
۵ ما يحلّ لك ان تكون لك * وكان يريد قتله لكن
٦ خاف من الشعب لانّه كان عندهم مثل نبيّ * وكان
يوم ميلاد هيرودس فرقصت ابنة هيروديا في الوسط
٧ فاعجبت هيرودس * فلهذا وعدها بالقسم انه يعطيها
٨ كلّ ما تطلبه * وانها تلقنت من امّها اوّلاً فقالت اعطني
٩ راس يوحنّا المعمدان في طبق هاهنا * فحزن الملك
لكن من اجل اليمين والمتكين معه امران يعطي لها
١٠ ١١ * فارسل واخذ راس يوحنّا في السجن * فجاوا براسه في
١٢ طبق ودفعوه للصبية واعطته لامّها * وتقدّم تلاميذه
١٣ واخذوا جسده فدفنوه واتوا واخبروا يسوع * فلمّا سمع
يسوع مضي من هناك في سفينة الي برّية منفردا
١۴ وسمع الجموع فتبعوه ماشين من المدن * فلمّا خرج

الفصل الثالث والاربعون

١٥ ابصر جمعا كثيراً فتحنن عليهم وابرا مرضاهم * ولمّا كان
المساء تقدم اليه تلاميذه وقالوا ان المكان قفر
والساعة قد جازت فاطلق الجموع ليذهبوا الي القري
١٦ فيبتاعوا لهم طعاماً * فاما يسوع قال لهم لا حاجة
١٧ لذهابهم اعطوهم انتم لياكلوا * فقالوا له ليس هاهنا لنا
١٨ الا خمس خبزات وحوتان * فقال لهم قدّموها اليّ هاهنا
١٩ * وامر بجلوس الجمع علي العشب واخذ الخمس خبزات
والحوتين ونظر الي السماء وبارك وقسم واعطي الخبز
٢٠ لتلاميذه والتلاميذ اعطوا للجموع * فاكلوا جميعهم وشبعوا

ورفعوا من فضلات الكسر اثني عشر سلا مملوة كسرا
٢١ *وكان عدد الاكلين خمسة الف رجل سوي النساء
٢٢ والصبيان * وللوقت امر يسوع لتلاميذه ان يصعدوا الي
السفينة ويسبقوه الي عبر البحر حتّي ان يطلق الجموع
٢٣ * فاطلق الجمع ثمّ صعد الي الجبل وحده ليصلّي فلما
٢٤ كان المساء كان هو وحده هناك * اما السفينة في وسط
٢٥ البحر ضربتها الامواج لان الريح كانت عليها * وفي الهجعة
٢٦ الرابعة من الليل جاءهم ماشيا علي البحر * فلما راوه
ماشيا علي البحر اضطربوا وقالوا انّه خيال ومن المخافة
٢٧ صرخوا * فكلّمهم سريعًا يسوع قايلاً ثقوا انا هو لا تخافوا
٢٨ * فاجاب بطرس وقال يا ربّ إن كنت انت فامرني
٢٩ ان اتي اليك علي الماء * فقال له تعال فنزل بطرس
٣٠ من السفينة ومشي علي الماء جاييا الي يسوع * وراي
قوة الريح فخاف واذ بدا يغرق صاح قايلا يا ربّ
٣١ خلصني * وللوقت مدّ يسوع يده واخذه وقال له يا
٣٢ قليل الامانة لم شككت * فلما صعدا السفينة سكنت
٣٣ الريح * فجاء الذين كانوا في السفينة وسجدوا له قايلين
٣٤ انت هو بالحقيقة ابن اللّه * ولما عبروا جاوا الي ارض
٣٥ جاناشر * واذ عرفه اهل ذلك المكان ارسلوا الي جميع
٣٦ اهل تلك الكورة فقدّموا اليه كلّ المسقومين * وطلبوا
اليه لكيما يلمسوا طرف ثوبه فقط وكلّ من لمسه
خلص

الفصل الرابع والاربعون

الاصحاح الخامس عشر

الفصل الخامس والاربعون

١ حينيذ تقدّم اليه من اورشليم كتبة وفريسيون قايلين
٢ " لماذا تلاميذك يتعدون علي وصية المشيخة لانّهم لا
٣ يغسلون ايديهم عند اكلهم الخبز " فاجابهم وقال لهم
لماذا انتم تتعدون علي وصية اللّه من اجل سنّتكم
٤ فانّه الله هو قال " اكرم اباك وامّك والذي لعن اباه
٥ ام امّه موتًا يموت " وانتم تقولون كلّ من قال لابيه او
٦ لامّه كلّ قربان الذي هو مني ينفع لك " فلا يكرم اباه
٧ او امّه وابطلتم وصية اللّه من اجل سنّتكم " يا مرايين
٨ حسنا تنبّي عليكم اشعيا قايلا " انّ هذا الشعب يكرمني
٩ بشفتيه فاما قلوبهم بعيدة عنّي " ويعبدونني باطلًا
١٠ ويعلّمون تعاليم وصايا الناس " ودعا اليه الجموع وقال
١١ لهم اسمعوا وافهموا " ليس ما يدخل الفمّ ينجس الانسان
لكن الذي يخرج من الفمّ هذا هو ينجس الانسان
١٢ " حينيذ تقدّم اليه تلاميذه وقالوا له : اعلم ان الفريسيون
١٣ اذ سمعوا هذا الكلام شكّوا " فاجابهم وقال كلّ غرس
١٤ لم يغرسه ابي السمايي يقلع " دعوهم فانّهم عميان وقادة
١٥ عميان واعمي يقود اعمي يقع الاثنان في حفرة " فاجابه
١٦ بطرس وقال له فسّر لنا هذا المثل " فقال وانتم ايضًا
١٧ حتّي الان غير فاهمين " الا تفهمون انّ كلما يدخل في
١٨ الفم يصل الي البطن وينطرد الي المخرج " واما الذي
يخرج من الفمّ فهو يخرج من القلب فهذا ينجس
١٩ الانسان " لانه من القلب تخرج الافكار الشريرة القتل

٢٠ الفسق الزنا السرقة الشهادة بالزور التجديف * فهذه
هي التي تنجس الانسان فاما الاكل بغير غسل ايادي
٢١ فليس ينجس الانسان * ولما خرج يسوع من هناك الفصل
٢٢ جا الي نواحي صور وصيدون * واذا امراة كنعانية السادس والاربعون
خرجت من تلك التخوم تصيح وتقول له ارحمني يا
ربّ يا ابن داود ابنتي يعذبها الشيطان عذاباً شديداً
٢٣ * فلم يجبها بكلمة فتقدّم اليه تلاميذه وسالوه قايلين
٢٤ اطلقها لانّها تصيح في اثرنا * فاجاب وقال لم أرسل الّا
٢٥ الي الخراف الضالّة من بيت اسراييل * فاما هي فاتت
٢٦ وسجدت له قايلة يا ربّ اعني * فاجاب وقال ليس
هو جيّد ان يوخذ خبز لبنين ويعطي للكلاب
٢٧ * فقالت نعم يا ربّ والكلاب ايضاً تاكل من
٢٨ الفتات الذي يسقط من موايد اربابها * حينيذ اجاب
يسوع وقال لها يا امراة عظيم ايمانك فليكن لك كما
٢٩ اردت فبرات ابنتها من تلك الساعة * وانتقل يسوع الفصل
من هناك وجا الي عند بحر الجليل وصعد الي الجبل السابع والاربعون
٣٠ وجلس هناك * وتقدّم اليه جموع كثيره معهم خرس
وعمي وعرج وضعفا واخرون كثيرون واطرحوهم عند
٣١ رجليه فابراهم * فتعجب الجموع اذ ابصروا الخرس يتكلمون
والعرج يمشون والعمي يبصرون ومجدوا الاه اسرائيل
٣٢ * فاما يسوع دعا تلاميذه وقال انني اتحنن علي الجمع الفصل
لانّ له معي ثلثة ايام هاهنا وليس عندهم ما ياكلون الثامن والاربعون
ولا اريد انّ اطلقهم صياماً ليلا يضعفوا في الطريق

٣٣ ٠ فقال له تلاميذه فمن اين لنا في البرية كذا خبزا
٣٤ حتّي نشبع كذا جمعاً ٠فقال لهم يسوع كم عندكم
٣٥ من الخبز فقالوا له سبعة ويسير من سمك ٠ فامر
٣٦ الجمع ان يتّكوا علي الارض ٠ واخذ الخبزات السبع
والسمك وبارك وكسر واعطي تلاميذه وناول التلاميذ
٣٧ الشعب ٠ فاكل جميعهم وشبعوا ورفعوا فضلات
٣٨ الكسر سبع قفاف مملوة ٠ وكان الذين اكلوا اربعة
٣٩ الوف رجل سوي الصبيان والنساء ٠ واطلق الجمع ثمّ
صعد الي السفينة وجاء الي تخوم مجدل

الفصل التاسع والاربعون

الاصحاح السادس عشر

١ وتقدّم اليه الفريسيون والزنادقة ليجربوه وسالوه ان
٢ يريهم اية من السماء ٠ فاجابهم قايلا : اذا كان المساء
٣ قلتم انّه سيكون صحوا من اجل انّ السماء حمرا ٠ وفي
٤ الغداة اليوم شتا لحمرة جو السماء بعبوس ٠ افتعلمون
تميزوا وجه السماء ولا تستطيعون تعلموا ايات الازمنة :
الجيل الشرير الفاسق يطلب اية ولا يُعطي اية الا اية
٥ يونان النبيّ ثم تركهم ومضي ٠ ولما جاء تلاميذه الي
٦ عبر البحر نسوا ان ياخذوا خبزا ٠ وهو قال لهم انظروا
٧ وتحرزوا من خمير الفريسيين والزنادقة ٠ اما هم فكانوا
٨ يفكرون في نفوسهم قايلين انّنا لم ناخذ خبزا ٠ فعلم
يسوع وقال : ماذا تفكرون في نفوسكم يا قليلي الايمان
٩ انه ليس معكم خبز ٠ افلا تفهمون حتّي الان ولا

تذكرون خمسة الخبزات للخمسة الوف من الناس
١٠ وكم قفّة اخذتم * ولا السبعة خبزات للاربعة الوف
١١ من الناس وكم زنبيلا اخذتم * فلماذا لا تفهمون اني
لم اقل لكم من اجل الخبز تحرزوا من خمير
١٢ الفريسيين والزنادقة * فحينيذ فهموا انّه لم يقل ان
يتحرزوا من خمير الخبز لكن من تعليم الفريسيين
١٣ والزنادقة * فلما جاء يسوع الي ناحية قيسارية فيلبس الفصل الخمسون
فسأل تلاميذه قايلا : من تقول الناس انّه هو ابن
١٤ الانسان * فهم قالوا : قوم يوحنّا المعمدان واخرون
١٥ ايليا واخرون ارميا او واحد من الانبياء * فقال لهم
١٦ يسوع فانتم من تقولون اني انا * فاجاب سمعان بطرس
١٧ وقال انت هو المسيح ابن اللّه الحي * فاجاب يسوع
وقال له طوباك يا سمعان بن يونا من اجل ان ليس
جسد ودم اظهر لك لكن ابي الذي في السموات
١٨ * وانا اقول لك انك "انت صخرة وعلي هذا الصخرة "انت صفا
١٩ ابني بيعتي وابواب الجحيم لا تقوي عليها * واعطيك
مفاتيح ملكوت السموات وكلّ ما ربطته علي الارض
يكون مربوطا في السموات ايضاً وكلّما حللته علي
٢٠ الارض يكون محلولا ايضاً في السموات * حينيذ اوصي
٢١ تلاميذه انّ لا يقولوا لاحد انّه يسوع المسيح * وبدا الفصل الحادي والخمسون
يسوع من ذلك الزمان يظهر لتلاميذه انّه ينبغي ان
يمضي الي اورشليم ويقبل الامًا كثيراً من المشايخ
والكتبة وروساء الكهنة ويقتل ثم يقوم في اليوم

٢٢ الثالث * فاتّخذه بطرس وبدا ينهيه قايلا حاشاك يا
٢٣ ربّ لا يكون لك هذا * فالتفت وقال لبطرس اذهب
عني يا شيطان انّك انت لي شكاً : لانّك ما تفطن
٢٤ فيما للّه لكن فيما للناس * حينيذ قال يسوع
لتلاميذه إن كان احد يريد ان يتبعني فلينكر نفسه
٢٥ ويحمل صليبه ويتبعني * فانّه من اراد ان يخلص نفسه
٢٦ فهو يهلكها ومن اهلك نفسه من اجلي وجدها * لان
ماذا ينتفع الانسان لو ربح العالم كلّه وخسر نفسه او
٢٧ ماذا يعطي الانسان فداء عن نفسه * ان ابن الانسان
مزمع ان ياتي في مجد ابيه مع ملايكته وحينيذ يجازي
٢٨ كلّ واحد كنحو عمله * الحقّ اقول لكم ان قوما من
القيام هاهنا لا يذوقون الموت حتّي يروا ابن البشر
آتياً في ملكوته

الفصل الثاني والخمسون

الاصحاح السابع عشر

الفصل الثالث والخمسون

١ وبعد ستة ايام اخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنّا
٢ اخاه واتي بهم الي جبل عالي وحدهم * وتجلّي قدامهم
٣ واضاء وجهه كالشمس وصارت ثيابه بيضا كالثلج * واذ
٤ ظهرا لهم موسي وايليا يخاطبانه * فاجاب بطرس وقال
ليسوع يا ربّ جيدا ان نكون هاهنا ان شيت فنصنع
هاهنا ثلثة مظلّات واحدة لك وواحدة لموسي وواحدة
٥ لايليا * وفيما هو يتكلّم فاذ سحابة نيرة ظللتهم واذ
صوت من السحابة قايلا هذا هو ابني الحبيب الذي

٦ به سررت فاسمعوا له * فسمع التلاميذ وسقطوا علي
٧ وجوههم وخافوا جدًا * وتقدّم يسوع ولمسهم وقال لهم
٨ قوموا ولا تخافوا * فرفعوا عيونهم ولم يروا الا يسوع وحده
٩ * وحينما هم ينزلون من الجبل فاوصاهم يسوع قايلا
لا تعلّموا احدا بالرويا حتّي يقوم ابن الانسان من
١٠ الاموات * وسأله التلاميذ قايلين فلماذا تقول الكتبة
١١ ان ينبغي ان ياتي ايليا اوّلا * فاجاب وقال لهم ان
١٢ ايليا سياتي ويستردّ كلّ شيء * واقول لكم ان ايليا قد
جاء ولم يعرفوه ولكن عملوا به كلّما ارادوا : هكذا ايضاً
١٣ ابن الانسان سيتالم منهم * حينيذ تيقن التلاميذ
١٤ انّه قال لهم من اجل يوحنّا المعمدان * فلما جاء الي الفصل
الجمع تقدّم اليه انسان راكعًا قدامه قايلا يا ربّ الرابع والخمسون
ارحم ابني فانّه في رووس الاهلّة يعذب جدّا ومرّات
١٥ كثيرة يقع في النار ومرّات كثيرة في الماء * وقدّمته
١٦ الي تلاميذك ولم يقدروا ان يبروه * فاجاب يسوع
وقال ايها الجيل غير المومن الاعوج الي متي اكون
١٧ معكم حتّي متي احتملكم قدّموه اليّ هاهنا * وانتهره
يسوع فخرج منه الشيطان وبري الفتي من تلك الساعة
١٨ * حينيذ تقدم التلاميذ الي يسوع منفردين فقالوا
١٩ لماذا لم نقدر نحن ان نخرجه * فقال لهم يسوع لعدم
ايمانكم فاني الحقّ اقول لكم انّه لو كان لكم ايمان
مثل حبّة خردل لقلتم لهذا الجبل انتقل من هاهنا
الي هنالك فينتقل ولا يكون لكم شي غير ممكن

الفصل الخامس والخمسون

٢٠ ٢١ *وهذا الجنس لا يخرج الا بالصلاة والصوم * وحينما هم يمكثون في الجليل قال لهم يسوع انّ ابن الانسان
٢٢ يُسلم في ايدي الناس * ويقتلونه وفي اليوم الثالث يقوم
٢٣ فحزنوا جدًّا * ولما جاوا الي كفرناحوم تقدم الي بطرس جباة الدرهمين فقالوا له امعلّمكم ما يودي الدرهمين
٢٤ *فقال نعم ثمّ لما دخل الي البيت سبقه يسوع قايلا ما تظنّ يا سمعان ملوك الارض ممن ياخذون الخرج او
٢٥ الجزية امن بنيهم او من الغربا * فقال له من الغربا
٢٦ فقال له يسوع فاذا البنون احرارا * ولكن ليلا نشككهم امض الي البحر والق الصنارة والحوت الذي يصعد اوّلا خذه وافتح فاه فتجد اصطاتيرا خذها واعطهم عنّي وعنك

الاصحاح الثامن عشر

الفصل السادس والخمسون

١ في تلك الساعة تقدّم التلاميذ الي يسوع قايلين من
٢ نري هو الاعظم في ملكوت السموات * فدعا يسوع
٣ صبيا واقامه في وسطهم * وقال الحقّ اقول لكم إن لم ترجعوا وتصيروا مثل الصبيان لا تدخلوا ملكوت
٤ السموات * فكلّ من اتّضع مثل هذا الصبي فهذا هو
٥ الاعظم في ملكوت السموات * ومن قبل صبيا مثل
٦ هذا باسمي فهو قبلني * ومن شكك احد هولاي الصغار المومنين بي فخير له ان يُعلق في عنقه رحا الحمار
٧ ويُغرق في عمق البحر * الويل للعالم من اجل الشكوك فانّه لابدّ ان تكون الشكوك فاما الويل للانسان الذي

٨ ياتي منه الشكّ * فان شككتك يدك او رجلك فاقطعها
والقها عنك فخير لك انّ تدخل الي الحياة وانت
ضعيف او اعرج من انّ تكون لك يدان او رجلان
٩ وتُلقي الي النار الابدية * وإن شككتك عينك فاقلعها
والقها عنك فخير لك انّ تدخل الي الحياة بعين
واحدة من انّ يكون لك عينان وتُلقي في جهنم النار
١٠ * انظروا لا تحقروا واحدا من هولاي الصغار فانّي اقول
لكم ان ملايكتهم في السموات ينظرون كلّ حين وجه
١١ ابي الذي في السموات * فانّه ابن الانسان جاء ليخلّص
١٢ ما قد هلك * ماذا تظنّون إن كان لانسان ماية نعجة
وضلّت واحدة منهنّ اليس يترك التسع والتسعين في
١٣ الجبال ويمضي يطلب الضالّة * وإن كان له ان يجدها
الحقّ اقول لكم انّه يفرح بها اكثر من التسع
١٤ والتسعين التي لم تضلّ * هكذا ليس مشية امام ابيكم
الذي هو في السموات انّ يهلك واحد من هولاي الصغار
١٥ * وإن اخطا اليك اخوك فاذهب واعتبه وحدكما فان
١٦ سمع منك فقد ربحت اخاك * وإن لم يسمع منك فخذ
معك واحدا او اثنين لتقوم كلّ كلمة من فمّ شاهدين
١٧ او ثلثة شهود * وإن لم يسمع منهم فقل للبيعة وإن لم
١٨ يسمع من البيعة فليكن عندك كوثني وعشار * الحقّ
اقول لكم ان كلّما ربطتموه علي الارض يكون مربوطاً
ايضاً في السماء وكلما حللتموه علي الارض يكون محلولا
١٩ ايضاً في السماء * واقول لكم ايضاً ان لين اتّفق اثنان

الفصل السابع والخمسون

منكم علي الارض في كلّ شيءٍ يطلبانه يكون لهما من
٢٠ قبل ابي الذي في السموات * لانّ حيثما يكون اثنان او
٢١ ثلثة مجتمعين باسمي فانا هناك في وسطهم * حينيذ
تقدّم اليه بطرس وقال يا ربّ كم مرّة يخطي اليّ اخي
٢٢ واغفر له احتّي سبع مرّات * قال له يسوع لستُ اقول
لك الي سبع مرّات بل الي سبعين مرّة سبع مرّات
٢٣ * ولهذا تشبه ملكوت السموات انسانا ملكا اراد ان
٢٤ يحاسب عبيده * فلما بدا بمحاسبتهم قدّم اليه واحد
٢٥ له عليه دين عشرة الوف من وزنات * واذ لم يكن له
ما يوفي فامر سيده ان يباع هو وامراته وبنوه وكلّما له
٢٦ حتّي يوفي * فخرّ علي وجهه ذلك العبد وكان يطلب
٢٧ منه قايلا تمهل عليّ فاوفيك كلّما لك * فتحنن السيد
٢٨ علي ذلك العبد فاطلقه وترك له الدين * فخرج ذلك
العبد فوجد عبدا واحدا من اصحابه العبيد له عليه
ماية دينار فامسكه وكان يخنقه قايلا : ردّ لي ما لي عليك
٢٩ * فخرّ ذلك صاحبه العبد وكان يطلب اليه قايلا تمهل
٣٠ عليّ واوفيك الجميع * فاما هو ابي بل ذهب والقاه في
٣١ السجن حتّي يوفي ما عليه * فراي اصحابه العبيد ما كان
٣٢ فحزنوا جدًّا واتوا وقصّوا علي سيدهم كلّما كان * حينيذ
دعاه سيده فقال له ايها العبد الشرير اني تركت لك
٣٣ كلّ ما لي عليك لانّك سالتني * افلم يكن ينبغي انّك
ترحم انت ايضًا لصاحبك العبد كرحمتي اياك
٣٤ * فغضب سيده ودفعه الي المعذبين حتّي يوفي كلّ

الفصل الثامن والخمسون

٣٥ ما عليه ، هكذا ابي السمايي يصنع بكم إن لم تغفروا
لاخوتكم كلّ واحد منكم من قلوبكم

الاصحاح التاسع عشر

١ وكان لما اكمل يسوع هذا الكلام انتقل من الجليل الفصل التاسع والخمسون
٢ وجا الي تخوم اليهودية عبر الاردن ، وتبعه جموع كثيرة
٣ وابراهم هناك ، فتقدّم اليه الفريسيون ليجربوه قايلين
هل يحلّ للانسان ان يطلق امراته لاجل كلّ علّة
٤ ، فاجاب وقال لهم اما قراتم ان الذي خلق الانسان
٥ من البدي خلقهما ذكرا وانثي وقال ، من اجل هذا
يترك الرجل اباه وامّه ويلصق بامراته ويكون الاثنان
٦ جسدا واحدا ، فليس هما اثنين لكن جسدا واحدا :
٧ اذا الذي جمعه اللّه فلا يفرقه الانسان ، قالوا له فلماذا
٨ اوصي موسي انّ تعطي كتاب الطلاق وتترك ، قال لهم
انّ موسي من اجل قساوة قلوبكم اذن لكم انّ
٩ تطلقوا نساكم ومن البدي لم يكن هكذا ، فاني اقول
لكم انّ كلّ من طلق امراته الا لسبب الزنا ونكح
١٠ اخري فقد زني ومن تزوج مطلقة فقد زني ، قال له
تلاميذه إن كانت هكذا علّة الرجل مع امراته فخير
١١ له انّ لا يتزوج ، فقال لهم ليس كلّ احد يقبل هذا
١٢ الكلام الا الذين قد أعطوا ، لانّ خصيانا ولدوا هكذا
من بطون امهاتهم وخصيانا خصاهم الناس وخصيانا
خصوا انفسهم من اجل ملكوت السموات : من

الفصل الستون

١٣ استطاع ان ياخذ فلياخذ * حينيذ قُدم اليه صبيان
١٤ ليضع يده عليهم ويصلّي عليهم فنهرهم التلاميذ * فاما
يسوع فقال لهم دعوا الصبيان ولا تمنعوهم ان ياتوا
١٥ الي لانّ ملكوت السموات لمثل هولاي * فوضع يديه

الفصل الحادي والستون

١٦ عليهم ثمّ مضي من هناك * وها واحد جا اليه وقال
له يا معلّما صالحا ماذا اعمل من الصلاح لارث الحياة
١٧ الابدية * فقال له لماذا تسالني عن الصلاح واحد هو
الصالح : اللّه : وإن كنت تريد ان تدخل الحياة فاحفظ
١٨ الوصايا * قال له ما هي فقال يسوع لا تقتل لا تزن لا
١٩ تسرق لا تشهد بالزور * اكرم اباك وامّك واحبّ
٢٠ قريبك مثل نفسك * فقال له الشاب كلّ هذا قد
٢١ حفظته منذ صغري فماذا ينقصني بعد * قال له
يسوع إن كنت تريد ان تكون كاملا فاذهب وبع ما
لك واعطه للمساكين فيكون لك كنز في السماء وتعال
٢٢ اتبعني * فلما سمع الشاب الكلام مضي حزيناً لانّ
٢٣ مالا كثيرا كان له * فقال يسوع لتلاميذه لحقّ اقول
لكم انّه يعسر علي الغني الدخول الي ملكوت
٢٤ السموات * وايضاً اقول لكم انّ دخول الجمل في خرم
الابرة اسهل من انّ يدخل الغني ملكوت السموات
٢٥ * فلما سمع هذا التلاميذ بهتوا جدّا وقالوا افمن يقدر
٢٦ ان يخلص * فنظر يسوع وقال لهم اما عند الناس فهما
٢٧ هذا يستطاع واما عند اللّه فالكلّ مستطاع * حينيذ
اجاب بطرس وقال له هوذا نحن قد تركنا كلّ شيء

٢٨ وتبعناك فماذا يكون لنا * فقال لهم يسوع الحقّ اقول
لكم انّكم انتم الذين تبعتموني في الجيل الجديد اذا
جلس ابن الانسان علي كرسي مجده تجلسون انتم ايضاً
علي اثني عشر كرسي وتدينون الاثني عشر سبط
٢٩ اسرائيل * وكلّ من ترك بيتا او اخوة او اخوات او
ابا او امّا او امراة او بنين او حقولا من اجل اسمي
٣٠ ياخذ ماية ضعف ويرث الحياة الابدية * فاما كثيرون
اوّلون يصيرون اخرين واخرون اوّلين

الاصحاح العشرون

١ تشبه ملكوت السموات انسانا ربّ بيت خرج بالغداة الفصل الثاني والستون
٢ يستاجر فعلة لكرمه * فشارط الفعلة علي دينار لكلّ
٣ واحد في اليوم وارسلهم الي كرمه * ثمّ خرج نحو الساعة
٤ الثالثة فابصر اخر في السوق قياما باطلين * فقال لهم
امضوا انتم ايضاً الي كرمي وانا اعطيكم ما تستحقّون
٥ * فمضوا وخرج ايضاً نحو الساعة السادسة والتاسعة
٦ وصنع كذلك * وخرج نحو الحادية عشر ساعة فوجد اخر
قياما فقال لهم ما بالكم قياما في هذا الموضع طول
٧ النهار بطالين * فقالوا له انّه لم يستاجرنا احد قال لهم
٨ امضوا انتم ايضاً الي كرمي * فلما كان المساء قال ربّ
الكرم لوكيله ادع الفعلة واعطيهم الاجرة وابدا بهم
٩ من الاخرين الي الاوّلين * فجاء اصحاب الحادية عشر
١٠ ساعة واخذوا دينارا كلّ واحد * واذ جاء الاوّلون ظنّوا

انهم ياخذون اكثر فاخذوا هم ايضاً دينارا كلّ واحد
١١ * وحينما هم ياخذون كانوا يتقمقمون علي ربّ البيت
١٢ * قايلين ان هولاي الاخرين عملوا ساعة واحدة وجعلتهم
١٣ سوانا ونحن حملنا ثقل النهار والحرّ *فاجاب واحدا
منهم وقال له يا صاحب ما ظلمتك اليس بدينار
١٤ شارطتني *خذ شيك وامض فاني اريد انّ اعطي هذا
١٥ الاخر مثلك *او ما لي ان افعل ما اردت او عينك
١٦ شريرة لانّي انا صالح *كذلك يكون الاخرون اوّلين
والاوّلون اخرين من اجل انّ المدعوين كثير فاما
١٧ المختارين قليل *وحينما صعد يسوع الي اورشليم اخذ
١٨ الاثني عشر تلميذا في خلوة وقال لهم *ها هوذا نحن
صاعدون الي اورشليم وابن الانسان يُسلم الي روساء
١٩ الكهنة والكتبة ويحكمون عليه بالموت *ويسلمونه
الي الامم ليهزوا به ويجلدوه ويصلبوه ويقوم في اليوم
٢٠ الثالث *حينيذ تقدّمت اليه امّ ابني زبدي مع
٢١ ابنيها وسجدت له وسالته شيء *فقال لها ماذا تريدين
قالت له قل قولا انّ يجلس هذان ابناي واحد عن
٢٢ يمينك والاخر عن يسارك في ملكوتك *فاجاب
يسوع وقال لستم تدرون ما تطلبون اتقدرون انّ
تشربوا الكاس التي انا مزمع انّ اشربها فقالوا له
٢٣ نستطيع *فقال لهم اما كاسي فتشربون واما جلوسكم عن
يميني او يساري فليس لي انّ اعطيكم بل للذين اعدّ
٢٤ لهم ابي *فلما سمع العشرة تسخطوا من اجل الاخوين

الفصل الثالث والستون

الفصل الرابع والستون

٢٥ * فاما يسوع دعاهم الي عنده وقال انكم علمتم ان روساء
٢٦ الامم يسودونهم وعظماوهم مسلطون عليهم * ولا يكون
هكذا فيكم لكن من اراد انّ يكون فيكم اكبر
٢٧ فيكون لكم خادماً * ومن اراد انّ يكون فيكم اوّل
٢٨ فيكون لكم عبداً * كما ابن الانسان لم يات لينخدم
٢٩ بل ليخدم وليعطي نفسه فداء لكثير * ولما خرجوا
٣٠ من اريحا تبعه جمع كثير * واذا اعميان جالسان علي
الطريق فسمعا ان يسوع مجتاز فصرخا قايلين ارحمنا
٣١ يا ربّ ابن داود * فنهرهما الجمع ليسكتا فازدادا صياحا
٣٢ قايلين ارحمنا يا ربّ يا ابن داود * فوقف يسوع
٣٣ ودعاهما وقال ما تريدان انّ افعل بكما * قالا له يا
٣٤ ربّ ان تنفتح اعيننا * فيتحنن يسوع عليهما ولمس
اعينهما فللوقت ابصرا وتبعاه

الفصل الخامس والستون

الاصحاح الحادي والعشرون

١ ولما قربوا من اورشليم وانتهوا الي بيت فاجي قريب
جبل الزيتون حينيذ ارسل يسوع اثنين من تلاميذه
٢ * وقال لهما اذهبا الي القرية التي امامكما فتجدا سريعاً
٣ اتانا مربوطة وجحشا معها فحلّاهما وايتياني بهما * فان
قال لكما احد شيءٌ فقولا انّ الربّ محتاج اليهما فهو
٤ يرسلهما للوقت * فكان هذا كلّه ليتمّ ما قيل في النبيّ
٥ القايل * قولوا لابنة صهيون ها هوذا ملكك ياتيك
٦ متواضعا راكبا علي اتان وجحش ابن اتان * فذهب

الفصل السادس والستون

٧ التلميذان وصنعا كما امرهما يسوع " واتيا بالاتان
٨ والعفو وتركوا ثيابهم عليهما واجلسوه فوقهما " ومن الجمع اكثرهم فرشوا ثيابهم علي الطريق واخرون كانوا يقطعون اغصانا من الشجر ويفرشونها علي الطريق
٩ " والجموع التي تقدّمته والتي تبعته كانوا يصرخون قايلين اوصنا لابن داود مبارك الاتي باسم الربّ اوصنا
١٠ في العلا " فلما دخل الي اورشليم ارتجّت المدينة كلّها
١١ قايلين من هو هذا " فقال الجموع هذا هو يسوع النبيّ
١٢ الذي من ناصرة الجليل " فدخل يسوع الي هيكل الله واخرج جميع الذين يبيعون ويشترون في الهيكل وقلب
١٣ موايد الصيارفة وكراسي باعة الحمام " وقال لهم مكتوب انّ بيتي بيت الصلاة يدعي وانتم جعلتموه مغارة لصوص
١٤ ١٥ " وتقدّم اليه عميان وعرج في الهيكل فشفاهم " فراي رووساء الكهنة والكتبة العجايب التي صنع والصبيان يصيحون في الهيكل ويقولون اوصنا لابن داود فتقمقموا
١٦ " وقالوا له اتسمع ما يقوله هولاي : فقال لهم يسوع : نعم اما قراتم قط انّ من افواه الاطفال والرضعان اكملت
١٧ سبحا " وتركهم وذهب خارج المدينة الي بيت عنيا
١٨ وبات هناك " وفي الغد اذ كان راجعا الي المدينة جاع

الفصل السابع والستون

١٩ " ونظر شجرة تين علي الطريق فجاء اليها ولم يجد فيها شيءً الا ورقا فقط فقال لها لا تخرج منك ثمرة الي
٢٠ الابد فيبست شجرة التين للوقت " ونظر التلاميذ
٢١ فتعجبوا وقالوا كيف يبست للوقت " فاجاب يسوع

وقال لهم الحق اقول لكم إن كان لكم ايمان ولا تشكّون
ليس تصنعون فقط في شجرة التين بل إن قلتم لهذا الجبل
٢٢ تعال واسقط في البحر فيكون * وكلّما تسالونه في الصلاة
٢٣ بايمان تنالونه * ولما جاء الي الهيكل فتقدّم اليه رووساء الفصل
الكتبة وشيوخ الشعب وهو كان يعلّم وقالوا له باي الثامن والستون
٢٤ سلطان تفعل هذه ومن اعطاك هذا السلطان * اجاب
يسوع وقال لهم : وانا اسالكم عن كلام وإن قلتم انتم
٢٥ لي قلت لكم انا باي سلطان افعل هذه * امعمودية
يوحنّا من اين هي من السماء او من الناس ففكروا
٢٦ في نفوسهم قايلين * انّنا إن قلنا من السماء فيقول لنا
فلم لم تومنوا به وإن قلنا من الناس فنخاف من
٢٧ الجمع لانّ يوحنّا كان عند جميعهم مثل نبيّ * فاجابوا
يسوع وقالوا لا نعلم فقال لهم هو ايضًا ولا انا اقول
٢٨ لكم باي سلطان افعل هذه * ماذا تظنّون كان لانسان الفصل
ابنان وتقدّم الي الاوّل وقال له يا ابني اذهب اليوم التاسع والستون
٢٩ واعمل في كرمي * فاجاب وقال ما اريد وبعد ذلك ندم
٣٠ ومضي * وتقدّم الي الثاني وقال له مثل ذلك فاجاب
٣١ وقال انا امضي يا ربّ ولم يمض * فمن منهما فعل
ارادة الاب فقالوا له الاوّل : فقال لهم يسوع الحقّ اقول
لكم ان العشارون والزانيات يسبقونكم الي ملكوت
٣٢ الله * انّه جاءكم يوحنّا بطريق العدل ولم تومنوا به
والعشارون والزانيات امنوا به فاما انتم فرايتم ذلك
٣٣ ولم تندموا اخيرًا لتومنوا به * اسمعوا مثلاً اخر كان الفصل السبعون

انسان ربّ بيت غرس كرما واحاط به سياجا وحفر
فيه معصرة وبني فيه برجا ودفعه الي فعلة وسافر
٣٤ * فلما قرب زمان الثمار ارسل عبيده الي الفعلة لياخذوا
٣٥ ثمره * اما الفعلة اخذوا عبيده فضربوا بعضا وقتلوا بعضا
٣٦ ورجموا بعضا * وارسل ايضاً عبيدا اخرين اكثر من
٣٧ الاوّلين فصنعوا بهم كذلك * وفي الاخر ارسل اليهم ابنه
٣٨ قايلاً سيستحيون من ابني * فلما راي الفعلة الابن قالوا
في نفسهم هذا هو الوارث تعالوا نقتله وناخذ ميراثه
٣٩ ٤٠ * فاخذوه واخرجوه خارج الكرم وقتلوه * فاذا جا ربّ
٤١ الكرم ماذا يفعل باوليك الفعلة * قالوا له الارديا
بالردي يهلكهم ويدفع كرمه الي فعلة اخرين يعطوه
٤٢ ثمرته في حينها * قال لهم يسوع اما قراتم قط في
الكتب ان الحجر الذي رذله البناوون هذا صار راس
الزاوية هذا كان من قبل الربّ وهو عجيب في اعيننا
٤٣ * من اجل هذا اقول لكم ان ملكوت اللّه تنزع
٤٤ منكم وتعطي لامّة يصنعون ثمرها * ومن سقط علي
٤٥ هذا الحجر يترضض ومن سقط عليه فيطحنه * فلما سمع
روسا الكهنة والفريسيون امثاله عرفوا انّه يقول من
٤٦ اجلهم * فهمّوا ان يمسكوه لكنهم خافوا من الجموع لانّه
كان عندهم مثل نبيّ

الاصحاح الثاني والعشرون

الفصل الحادي والسبعون

١ ٢ ثم اجاب يسوع وقال ايضا لهم بامثال قايلا * تشبه

٣ ملكوت السموات رجلا ملكا صنع عرسا لابنه * فارسل
عبيده ليدعوا المدعوين الي العرس فلم يريدوا انّ
٤ ياتوا * ثم ارسل ايضاً عبيدا اخرين قايلاً قولوا للمدعوين
ها هوذا غداي اعددته وثيراني والمعلوفات قد ذبحت
٥ وكلّ شيءٍ معدّ فتعالوا الي العرس * فتكاسلوا وذهبوا
٦ واحد منهم الي حقله وواحد منهم الي تجارته * والباقون
٧ امسكوا عبيده وشتموهم وقتلوهم * فلما سمع الملك
غضب وارسل جنده واهلك اوليك القتلة واحرق
٨ مدينتهم * حينيذ قال لعبيده اما العرس فمستعدّ
٩ والمدعوون فغير مستحقّين * فاذهبوا الي مسالك الطرق
١٠ وكلّ من وجدتموهم ادعوهم الي العرس * فلما خرج
عبيده الي الطرق جمعوا كلّ من وجدوهم اشرارا
١١ وصالحين وامتلا العرس من المتّكين * فلما دخل الملك
لينظر المتّكين راي هناك رجلا ليس عليه لبس العرس
١٢ * فقال له يا صاحب كيف دخلت الي هاهنا وليس
١٣ عليك لباس العرس فسكت * حينيذ قال الملك
للخدام شدّوا يديه ورجليه واخرجوه الي الظلمة البرانية
١٤ هناك يكون البكاء وصرير الاسنان * فانّهم المدعوين
١٥ كثيرون والمنتخبين قليلون * حينيذ ذهب الفريسيون
١٦ وتشاوروا ليصطادوه بكلمة * وارسلوا اليه تلاميذهم
والهيرودسيين قايلين يا معلّم قد علمنا انّك محقّ
وطريق الله بالحقّ تعلّمها ولا تبالي باحد فانّك انت
١٧ لا تنظر بوجه انسان * فقل لنا ماذا تظنّ ايجوز انّ

الفصل الثاني والسبعون

١٨ تعطي الجزية لقيصر ام لا * فعلم يسوع شرّهم فقال
١٩ لماذا تجربونني يا مراءين * اروني درهم الجزية فاتوه
٢٠ بدينار * فقال لهم يسوع لمن هذه الصورة والكتابة
٢١ * قالوا له : هي لقيصر حينيذ قال لهم فردّوا ما هو
٢٢ لقيصر لقيصر وما للّه للّه * فلما سمعوا تعجبوا وتركوه
٢٣ ومضوا * في ذلك اليوم تقدّم اليه الزنادقة الذين
٢٤ يقولون انّ ليس قيامة وسالوه * قايلين يا معلّم موسي
قال إن مات انسان وليس له ولد فليتزوج اخوه امراته
٢٥ ويقيم زرعا لاخيه * وكان عندنا سبعة اخوة تزوج اوّلهم
امراة ومات ولم يكن له زرع فترك امراته لاخيه
٢٦ ٢٧ * وكذلك الثاني والثالث الي السابع * وفي اخر الكلّ
٢٨ فماتت المراة ايضاً * ففي القيامة لمن تكون المراة
٢٩ من السبعة لأنّهم تزوجوها جميعهم * فاجاب يسوع وقال
٣٠ لهم ضللتم اذ لم تعرفوا الكتب ولا قوة اللّه * لانّهم في
القيامة لا يتزوجون ولا يزوجون لكن يكونون كملايكة
٣١ اللّه في السماء * اما من اجل قيامة الاموات اما قراتم
٣٢ ما قيل لكم من اللّه اذ قال * انا هو الاه ابراهيم والاه
اسحق والاه يعقوب واللّه ليس الاه الموتي لكن الاه
٣٣ ٣٤ الاحيا * فلما سمع الجموع بهتوا من تعليمه * فسمع
٣٥ الفريسيون انه قد ابكم الزنادقة فاجتمعوا جميعا * وساله
٣٦ واحد منهم معلّما في الناموس ليجربه قايلاً * يا معلّم
٣٧ ايّما هي الوصية العظيمة في الناموس * قال له يسوع
تحبّ الربّ الاهك من كلّ قلبك ومن كلّ نفسك

الفصل الثالث والسبعون

الفصل الرابع والسبعون

٣٨ ومن كلّ فكرك ٭ هذه هي الوصية العظمي والاولي
٣٩ ٭ والثانية هي تشبه هذه ان تحبّ قريبك مثل نفسك
٤٠ ٭ في هاتين الوصيتين الناموس كلّه والانبيا معلقون
٤١ ٤٢ ٭ ولما اجتمع الفريسيون سالهم يسوع قايلاً ٭ ماذا تظنّون الفصل الخامس والسبعون
٤٣ في المسيح ابن من هو : قالوا له ابن داود ٭ قال لهم
٤٤ فكيف داود يدعوه بالروح ربّا : قايلاً : ٭ قال الربّ
لربّي اجلس عن يميني حتّي اضع اعداك موطي
٤٥ قدميك ٭ فان كان داود يدعوه ربّه كيف هو ابنه
٤٦ ٭ فلم يستطع احد ان يجيبه بكلمة ولم يجاسر احد من
ذلك اليوم ان يساله ايضاً

الاصحاح الثالث والعشرون

١ ٢ حينيذ كلّم يسوع الجموع وتلاميذه ٭ قايلاً علي كرسي الفصل السادس والسبعون
٣ موسي جلس الكتبة والفريسيون ٭ فكلّ ما قالوا
لكم احفظوه وافعلوه ولكن مثل اعمالهم لا تصنعوا
٤ لانّهم يقولون ولا يفعلون ٭ فانّهم يربطون احمالا ثقالا
غير محمولة ويحملونها علي اكتاف الناس ولا يريدون
٥ انّ يحركوها باصبعهم ٭ وكلّ اعمالهم يصنعونها لكي
يترايوا للناس لانّهم يعرضون صحايفهم ويعظمون اطراف
٦ ثيابهم ٭ ويحبّون المتّكي الاوّل في العشاء وصدور المجالس
٧ في المجامع ٭ والسلام في الاسواق وانّ يدعوهم الناس
٨ معلّمين ٭ فاما انتم فلا تدعوا معلّمين فانّ معلّمكم هو
٩ واحد وانتم جميعًا اخوة ٭ ولا تدعوا لكم ابا علي

١٠ الارض فانّ اباكم واحد هو الذي في السموات * ولا
١١ تدعوا مدبّرين فانّ واحد هو مدبّركم المسيح * الكبير
١٢ الذي فيكم يكون خادماً لكم * اما من رفع نفسه
١٣ اتّضع ومن اوضع نفسه أرتفع * فاما الويل لكم ايها
الكتبة والفريسيون المراوون لانّكم تغلقون ملكوت
السموات قدام الناس فانّكم لستم تدخلون ولا تتركون
١٤ الداخلين انّ يدخلوا * الويل لكم يا كتبة ويا فريسيين
يا مرايين لانّكم تاكلون بيوت الارامل بتطويل صلاواتكم
١٥ فمن اجل هذا تاخذون اعظم دينونة * الويل لكم ايها
الكتبة والفريسيون المراوون لانّكم تطوفون البحر
والبرّ لتصطنعوا غريبا واحدا واذا صار صيرتموه لجهنم
١٦ ابنا مضاعف عليكم * الويل لكم يا الهداة العميان
القايلون انّ من حلف بالهيكل فليس هو شيا فاما
١٧ من حلف بذهب الهيكل فهو مديون * ايها الجهال
العميان فايّما اعظم الذهب ام الهيكل الذي يقدّس
١٨ الذهب * ومن حلف بالمذبح فانّه ليس شيء فاما
١٩ من حلف بالقربان الذي فوقه فهو مديون * يا عميان
فايّما اعظم القربان ام المذبح الذي يقدّس القربان
٢٠ * فمن حلف بالمذبح فحلف به وبكلّ ما فوقه * وكلّ
٢١ من حلف بالهيكل فقد حلف به وبالساكن فيه
٢٢ * ومن حلف بالسما فقد حلف بكرسي الله وبالجالس
٢٣ عليه * الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المراوون
الذين تعشرون النعنع والشبث والكمون وتركتم

الفصل السابع والسبعون

اثقل الناموس الحكم والرحمة والايمان وكان ينبغي
٢٤ ان تعملوا هذه ولا تتركوا تلك ٬ يا القضاة العميان
٢٥ الذين يصفون عن البعوضة ويبلعون الجمل * الويل
لكم ايها الكتبة والفريسيون المراوون لانّكم تنقّون
خارج الكاس والسكرجة وداخلكم انتم مملوون اختطافا
٢٦ ونجسة * ايها الفريسي الاعمي فنقّ اولاً داخل الكاس
٢٧ والسكرجة لكيما يتطهر خارجها * الويل لكم يا
الكتبة والفريسيون المراوون لانّكم تشبهون القبور
المكلسة التي تترايا للناس من خارجها حسنة ومن
٢٨ داخلها مملوة عظام اموات وكلّ نجس * كذلك انتم
تترايون للناس من ظاهر صديقين فاما من داخل
٢٩ انتم مملوين رياءً واثماً * الويل لكم ايها الكتبة
والفريسيون المراوون المبتنون القبور الانبياء وتزينون
٣٠ مدافن الصديقين * وتقولون لو كنّا في ايام ابابينا لم
٣١ نشاركهم في دمّ الانبياء * فانتم تشهدون علي انفسكم
٣٢ انّكم بنوا قاتلي الانبياء * وانتم اكملوا مكيال ابايكم
٣٣ * ايها الحيات اولاد الافاعي كيف تهربون من دينونة
٣٤ جهنم * من اجل هذا هانذا ارسل اليكم انبياءً وحكماً
وكتبة فتقتلون منهم وتصلبون ومنهم تجلدون في
٣٥ مجامعكم وتطردونهم من مدينة الي مدينة ٬ لكي
ياتي عليكم كلّ دمّ زكي المسفوك علي الارض من
دمّ هابيل الصديق الي دمّ زكريا بن برخيا الذي
٣٦ قتلتموه بين الهيكل والمذبح * الحقّ اقول لكم ان

٣٧ هذا كلّه ياتي علي هذا الجيل *يا اورشليم يا اورشليم يا قاتلة الانبيا وراجمة المرسلين اليها كم مرّة اردت انّ اجمع بنيك كما تجمع الدجاجة فراخها تحت

٣٨ جناحيها فلم تريدي * ها هوذا يترك لكم بيتكم

٣٩ خرابا *فانّي انا اقول لكم لا ترونني من الان حتّي تقولوا مبارك الاتي باسم الربّ

الاصحاح الرابع والعشرون

الفصل الثامن والسبعون

١ ثمّ خرج يسوع من الهيكل ومضي فتقدّم اليه تلاميذه

٢ كي يروه بناء الهيكل * فاجاب وقال لهم اتنظرون جميع هذه الحقّ اقول لكم انّه لا يترك هاهنا حجر

٣ علي حجر الا ينقض *ثمّ جلس علي جبل الزيتون فتقدّم اليه تلاميذه في خلوة قايلين قل لنا متي

٤ ستكون هذه واي علامة مجيك وانقضاء الدهر * فاجاب

٥ يسوع وقال لهم انظروا لا تضلّكم احد * لانّ كثير ياتون باسمي قايلين انا هو المسيح ويضلّون كثيرا

٦ * فانّكم ستسمعون بحروب واخبار حروب فانظروا لا تقلقوا انها لا بدّ ان تكون هذه لكن لم يات الانقضاء

٧ * لانّ تقوم امّة علي امّة ومملكة علي مملكة ويكون

٨ الوباء والجوع وزلزلة الارض في اماكن وجميع هذه

٩ هي مبدا اوجاع حينيذ يسلمونكم الي الضيق ويقتلونكم وتكونون مبغوضين من كلّ الامم من اجل اسمي

١٠ * وحينيذ يشكّ كثيرون ويسلمون بعضهم بعضا

١١ ويبغض بعضهم بعضاً * ويقوم كثيرون من الانبياء
١٢ الكذبة ويضلّون كثيراً * ولكثرة الاثم تبرد المحبّة
١٣ من كثير * والذي يصبر الي المنتهي فهذا يُخلص
١٤ * ويكرز بهذه البشارة الملكوت في جميع المسكونة
١٥ شهادة لجميع الامم وحينيذ ياتي الانقضاء * فاذا رايتم
رجسة الخراب الذي قيل في دانيال النبيّ قايما في
١٦ المكان المقدس فليفهم القاري * حينيذ الذين في
١٧ اليهودية فليهربوا الي الجبال * والذي في السطح لا
١٨ ينزل ياخذ ما في بيته * والذي في الحقل لا يرجع
١٩ لياخذ ثوبه * اما الويل للحبالي والمرضعات في تلك
٢٠ الايام * فصلّوا ليلّا يكون هربكم في شتاء او في سبت
٢١ * فانّه حينيذ سيكون ضيق عظيما لم يكن مثله من
٢٢ اوّل العالم حتّي الان ولا يكون * ولولا انّ تلك الايام
قصرت لم يخلص كلّ ذي جسد لكن لاجل المنتخبين
٢٣ تُقصر تلك الايام * حينيذ إن قال لكم احد ها انّ
٢٤ المسيح هاهنا او هنالك فلا تصدّقوا * فانّهم سيقوم
مسيحوا كذب وانبياء كذبة ويعطون علامات عظيمة
ومعجزات حتّي يضلّوا إن كان بممكن المختارون ايضاً
٢٥ ٢٦ * هوذا قد تقدّمت واخبرتكم * فإن قالوا لكم ها
انّه في البرية فلا تخرجوا ها انّه في المخادع فلا تصدّقوا
٢٧ * فانّه كما البرق يخرج من المشرق ويظهر حتّي الي
٢٨ المغرب كذلك يكون مجي ابن البشر * حيثما تكون
٢٩ الجثّة هناك ايضاً تجتمع النسور * وللوقت من بعد

ضيق تلك الايام تظلم الشمس والقمر لا يعطي ضوه
والكواكب تتساقط من السماء وقوات السموات
٣٠ ترتج *وحينيذ تظهر علامة ابن الانسان في السما
وتنوح حينيذ كلّ قبايل الارض ويرون ابن الانسان
٣١ اتيا علي سحاب السما مع قوة ومجد كثير ' ويرسل
ملايكته مع بوق وبهتف عظيم ويجمعون مختاريه من
٣٢ الاربع ارياح من اقصي السموات الي اقاصيها * فمن
شجرة التين تعلّموا المثل اذا لانت اغصانها وخرجت
٣٣ اوراقها علمتم ان الصيف قد دنا * كذلك انتم اذا
٣٤ رايتم هذا كلّه فاعلموا انّه قرب علي الابواب * الحقّ
اقول لكم انّ هذا الجيل لا يزول حتّي يكون هذا
٣٥ كلّه * والسماء والارض يزولان ولكن كلامي لا يزول
٣٦ * فاما ذلك اليوم والساعة لا يعرفها احد ولا ملايكة
٣٧ السموات الا الاب وحده * وكما كان في ايام نوح كذلك
٣٨ يكون مجي ابن الانسان ' لانّه كما كانوا في الايام التي
قبل الطوفان ياكلون ويشربون يتزوجون ويزوجون الي
٣٩ اليوم الذي دخل فيه نوح الفلك ' ولم يعلموا حتّي
جا الطوفان. واخذ جميعهم كذلك يكون ايضا مجي
٤٠ ابن الانسان * حينيذ يكون اثنان في الحقل يوخذ
٤١ الواحد ويترك الاخر * واثنتان تطحنان علي رحي
٤٢ توخذ الواحدة والاخري تترك * اسهروا الان لانّكم لا
٤٣ تعلمون في اي ساعة ياتي ربّكم ' وهذا اعلموه انّه لو
علم ربّ البيت في اي ساعة ياتي السارق لسهر ولم

الفصل التاسع والسبعون

٤٤ يدع بيته ان ينقب * فلذلك كونوا انتم مستعدّين لانّ
٤٥ ابن الانسان ياتي في ساعة لا تعلمونها * من تري هو العبد الامين الحكيم الذي اقامه سيده علي اهل بيته ليعطيهم
الفصل الثمانون
٤٦ طعامهم في حينه * طوبي لذلك العبد الذي ياتي سيده
٤٧ فيجده يعمل هكذا * الحقّ اقول لكم انّه يقيمه علي جميع
٤٨ ماله * فان قال ذلك العبد الردي في قلبه ان سيدي
٤٩ يبطي * فيبدا يضرب اصحابه العبيد وياكل ويشرب
٥٠ مع السكيرين * فياتي سيد ذلك العبد في يوم لا يستنظره
٥١ وفي ساعة لا يعرفها * فيفصله ويجعل نصيبه مع المرايين هناك يكون البكا وصرير الاسنان

الاصحاح الخامس والعشرون

١ حينيذ تشبه ملكوت السموات عشر عذاري اخذن
الفصل الحادي والثمانون
٢ مصابيحهن وخرجن للقا العريس والعروس * وخمس
٣ منهن جاهلات وخمس حكيمات * فاما الجاهلات الخمس
٤ فاخذن مصابيحهن ولم ياخذن زيتًا معهن * فاما الحكيمات
٥ اخذن زيتا في آنيتهن مع المصابيح * فلما ابطا العريس
٦ نعسن كلّهن ونمن * واذ انتصف الليل صُرخ صراخ
٧ هاهوذا العريس قد اقبل فاخرجن للقايه * حينيذ قام
٨ جميع اوليك العذاري وزيّنّ مصابيحهن * فقالت الجاهلات للحكيمات ادفعن لنا من زيتكن فانّ مصابيحنا تنطفي
٩ * فاجابت الحكيمات وقلن عسي انّه لا يكفي لنا ولكنّ
١٠ فاذهبن الي الباعة وابتعن لكنّ * فلما ذهبن ليبتعن

جاءَ العريس والمستعدّات دخلن معه الي العرس
١١ وأغلق الباب * وفي الاخر جاءت بقية العذاري قايلات
١٢ يا ربّ يا ربّ افتح لنا * فهو اجاب وقال للحقّ اقول
١٣ لكن اني ما اعرفكن : * اسهروا الان فانّكم لا تعلمون
١٤ اليوم ولا الساعة * فانّ كمثل انسان اراد السفر فدعا
١٥ عبيده واعطاهم ماله * فاعطي خمس وزنات لواحد
ووزنتين لواحد ولاخر وزنة : لكلّ واحد منهم علي قدر
١٦ قوته وسافر للوقت * فمضي الذي اخذ خمس وزنات
١٧ فتاجر فيها وربي خمس وزنات اخر * وهكذا الذي اخذ
١٨ وزنتين ربي وزنتين اخرين * فاما الذي اخذ الوزنة
١٩ فمضي وحفر في الارض ودفن فضّة سيده * وبعد زمان
٢٠ كبير جاءَ سيد اوليك العبيد فحاسبهم * فتقدّم الذي
اخذ خمس وزنات فاعطي خمس وزنات اخر قايلاً يا
ربّ خمس وزنات اعطيتني فهاذه خمس وزنات اخر
٢١ ربحتها * فقال له سيده نعماً يا عبدا صالحا امينا انّك
انت كنت امينا في القليل فاقيمك علي الكثير فادخل
٢٢ الي فرح سيدك * ثمّ تقدّم الذي اخذ الوزنتين فقال
يا سيد وزنتين دفعت اليّ ها هوذا وزنتان اخرتان
٢٣ ربحتها * فقال له سيده نعماً يا عبدا صالحا امينا انّك
كنت امينا في القليل فاقيمك علي الكثير فادخل
٢٤ الي فرح سيدك * فجاء ايضاً الذي اخذ الوزنة وقال يا
سيد عرفت انّك انسان شديد تحصد حيث لم تزرع
٢٥ وتجمع من حيث لم تبذر * فخفت ومضيت فدفنت

الفصل الثاني والثمانون

٢٦ وزنتك في الارض ها هوذا مالك لك * فاجاب سيده
وقال له يا ايها العبد الشرير الكسلان : علمت اني
٢٧ احصد من حيث لا ازرع واجمع من حيث لم ابذر * فكان
ينبغي لك ان تدفع فضّتي للصيارفة وانا اتي واخذ
٢٨ مالي مع الربا * فخذوا منه الوزنة واعطوها للذي له
٢٩ عشر الوزنات : * لانّ كلّ من له يُعطي ويزداد ومن
٣٠ ليس له يوخذ منه ما ترايا انّه له * والعبد العاجز القواه
في الظلمة البرانية هناك يكون البكا * وصرير الاسنان
٣١ * واذا جا ابن الانسان في مجده وجميع ملايكته معه
٣٢ حينيذ يجلس علي كرسي مجده * ويجمع امامه كلّ الامم
ويميز بعضهم من بعض كما يميز الراعي الضان من
٣٣ الجدا * ويقيم الضان عن يمينه والجدا عن يساره
٣٤ * حينيذ يقول الملك للذين عن يمينه تعالوا يا مباركي
٣٥ ابي رثوا الملك المعدّ لكم منذ انشا العالم * لاني
جعت فاطعمتموني وعطشتُ فسقيتموني كنتُ غريباً
٣٦ فاويتموني * عريان كنتُ فكسوتموني مريضاً فعدتموني :
٣٧ كنتُ محبوسا فاتيتم اليّ * حينيذ تجيبه الصديقون
ويقولون يا ربّ متي رايناك جايعاً فاطعمناك او
٣٨ عطشان فسقيناك * ومتي رايناك غريباً فاويناك او
٣٩ عريان فكسوناك * او متي رايناك مريضاً او محبوساً
٤٠ فاتينا اليك * فيجيب الملك ويقول لهم الحقّ اقول
لكم ان اذ فعلتم باحد من اخوتي هولاي الصغار فبي
٤١ فعلتم * حينيذ يقول ايضاً للذين عن يساره اذهبوا عنّي

الفصل الثالث والثمانون

يا ملاعين الي النار الموبدة المعدّة لابليس وجنوده
٤٢ * لاني جعت فلم تطعموني وعطشت فلم تسقوني * كنت ٤٣
غريباً فلم تاووني : عريان فلم تكسوني مريضاً ومحبوساً
٤٤ فلم تزوروني * حينيذ يجيبونه هم ايضاً ويقولون يا ربّ
متي رايناك جايعاً او عطشان او غريباً او عريان او
٤٥ مريضاً او محبوساً فلم نخدمك * حينيذ يجيب ويقول
لهم الحقّ اقول لكم اذ لم تفعلوا باحد من هولاي الصغار
٤٦ ولا بي فعلتم * فيذهبون هولاي الي العذاب الدايم
والصديقون الي الحياة الابدية

الاصحاح السادس والعشرون

الفصل الرابع والثمانون

١ وكان لما اكمل يسوع هذا الكلام كلّه قال لتلاميذه
٢ * علمتم انّه بعد يومين يكون الفصح وابن الانسان يُسلم
٣ ليُصلب * حينيذ اجتمع رووساء الكهنة ومشايخ الشعب
٤ في دار رييس الكهنة الذي يقال له قيافا * فتشاوروا
٥ ان يمسكوا يسوع مكراً ويقتلوه * وقالوا ليس في العيد
٦ ليلا يكون سجس في الشعب * ولما كان يسوع في بيت

الفصل الخامس والثمانون

٧ عنيا في بيت سمعان الابرص * فجات اليه امراة معها
قارورة طيب كثير الثمن فافاضته علي راسه وهو متكي
٨ * فلما راي التلاميذ ذلك تقمقموا وقالوا لماذا هذا
٩ التلف * كان يمكن انّ يُباع هذا بثمن كثير ويُعطي
١٠ للمساكين * فعلم يسوع وقال لهم لماذا تسخرون هذه
١١ الامراة فانّها عملت بي عملاً جيّداً * انّ المساكين معكم

في كلّ حين فاما انا فلست عندكم في كلّ حين
١٢ * فافاضت هذه هذا الطيب علي جسدي صنعته لدفني
١٣ * الحقّ اقول لكم انّه حيثما كرز بهذه البشارة في كلّ
١٤ العالم يذكر ايضًا ما فعلته هذه تذكارًا لها * حينيذ
مضي واحد من الاثني عشر الذي يقال له يهوذا
١٥ الاسخريوطي الي رووساء الكهنة * وقال لهم ماذا تريدون
تعطوني وانا اسلمه اليكم فاقاموا له ثلثين من الفضّة
١٦ * ومن ذلك الوقت كان يطلب حيلة ليسلمه * وفي اليوم
١٧ الاوّل من الفطير تقدّم التلاميذ الي يسوع قايلين اين
١٨ تريد ان نعدّ لك لتاكل الفصح * فقال يسوع اذهبوا
الي المدينة الي فلان وقولوا له المعلّم يقول زماني قد
١٩ اقترب وعندك اصنع الفصح مع تلاميذي * ففعل
٢٠ التلاميذ كما امرهم يسوع واعدّوا الفصح * ولما كان
٢١ المسا اتّكا مع تلاميذه الاثني عشر * وفيما هم ياكلون
٢٢ قال الحقّ اقول لكم انّ واحد منكم سيسلمني * فحزنوا
جدًّا وبدوا كلّ واحد منهم يقول لعلّي انا هو يا ربّ
٢٣ * فاجاب وقال انّ الذي يجعل يده معي في الصحفة
٢٤ هو يسلمني * وابن الانسان ماضي كما كُتب من اجله
اما الويل لذلك الانسان الذي يسلم ابن الانسان خير
٢٥ له لو لم يولد ذلك الانسان * فاجاب يهوذا مسلمه وقال
٢٦ لعلّي انا هو يا معلّم فقال له انت قلت * وفيما هم
ياكلون اخذ يسوع خبزًا وبارك وكسر واعطي تلاميذه
٢٧ وقال خذوا كلوا هذا هو جسدي * واخذ الكاس وشكر

الفصل السادس والثمانون

الفصل السابع والثمانون

الفصل الثامن والثمانون

الفصل التاسع والثمانون

٢٨ واعطاهم وقال اشربوا من هذا كلّكم * لانّ هذا هو
دمي عهدا جديدا الذي يهراق عن كثير لمغفرة
٢٩ الخطايا * فاقول لكم انني لا اشرب من الان من
عصير الكرمة هذا الي ذلك اليوم الذي فيه اشربه
٣٠ معكم جديدا في ملكوت ابي * فسبحوا وخرجوا الي — الفصل والتسعون
٣١ جبل الزيتون * حينيذ قال لهم يسوع كلّكم تشكّون
فيّ في هذه الليلة لانّه مكتوب انا اضرب الراعي فتتبدد
٣٢ ٣٣ خراف الرعية * واذا قمتُ سبقتكم الي الجليل * فاجاب
بطرس وقال له لو شكّ جميعهم فيك فلا اشكّ انا
٣٤ ابدًا * قال له يسوع الحقّ اقول لك انّ في هذه الليلة
٣٥ قبل ان يصيّح الديك تنكرني ثلاث دفعات * قال له
بطرس لو الجيت انّ اموت معك فما انكرتك وهكذا
٣٦ قال جميع التلاميذ * حينيذ جا يسوع معهم الي ضيعة — الفصل الحادي والتسعون
تدعي الجسمانية فقال لتلاميذه اجلسوا هاهنا حتّي
٣٧ امضي الي هناك واصلّي * واخذ بطرس وابني زبدي
٣٨ وبدا يحزن ويكتئب * فحينيذ قال لهم ان نفسي حزينة
٣٩ حتّي الموت امكثوا هاهنا واسهروا معي * وبعد قليلًا
وخرّ علي وجهه وصلّي قايلًا يا ابتاه ان كان يستطاع
فلتعبر عنّي هذه الكاس ولكن ليس تكون كارادتي
٤٠ بل كارادتك * وجا الي تلاميذه فوجدهم نياما فقال
لبطرس اهكذا ما قدرتم انّ تسهروا معي ساعة واحدة
٤١ * اسهروا وصلّوا ليلا تدخلوا التجارب اما الروح فمستبشر
٤٢ لكن الجسد ضعيف * وايضا ثانية مضي وصلّي وقال

يا ابتاه إن لم يكن يستطاع انّ تعبر هذه الكاس الا
٤٣ اشربها فلتكن مسرّتك * وجآء ايضاً فوجدهم نياما لانّ
٤٤ اعينهم كانت ثقيلة * فتركهم ومضي ايضاً وصلّي ثالثة
٤٥ وقال كلامه الاوّل * حينيذ جآ الي تلاميذه وقال لهم ناموا
الان واستريحوا ها قد اقتربت الساعة وابن الانسان
٤٦ يسلم في ايدي الخطاة * قوموا ننطلق ها قد قرب الذي
٤٧ يسلمني * وفيما هو يتكلّم اذ جآء يهوذا واحد من الاثني
عشر ومعه جمع كبير بسيوف وعصي مرسلين من عند
٤٨ روسآء الكهنة ومشايخ الشعب * والذي اسلمه اعطاهم
٤٩ علامة قايلاً : الذي اقبّله هو هو فامسكوه * وللوقت
٥٠ تقدّم الي يسوع وقال له سلام يا معلّم وقبّله * فقال
له يسوع يا صاحب لاي شي جيته : حينيذ تقدّموا
٥١ ووضعوا اياديهم علي يسوع وامسكوه * واذا واحد ممن كانوا
مع يسوع مدّ يده وجذب سيفه فضرب عبد رييس
٥٢ الكهنة فقطع اذنه * حينيذ قال له يسوع ردّ سيفك
الي مكانه لان كلّ من اخذ بالسيف فبالسيف يهلك
٥٣ * اتظنّ انّني لا استطيع انّ اطلب الي ابي فيقيم لي
٥٤ الان اكثر من اثني عشر جوقًا من الملايكة * ولكن
كيف تكمل الكتب لانّ هكذا ينبغي انّ يكون
٥٥ * وفي تلك الساعة قال يسوع للجموع كمثلها الي لصّ
خرجتم بسيوف وعصي لتاخذوني في كلّ يوم كنتُ
٥٦ عندكم في الهيكل جالساً اعلّم ولم تمسكوني * لكن
هذا كلّه كان لتكمل كتب الانبياء حينيذ تركه تلاميذه

الفصل الثاني والتسعون

٥٧ كلّهم وهربوا * فاما اوليك امسكوا يسوع وذهبوا به الي
قيافا رييس الكهنة حيث قد كان اجتمع الكتبة
٥٨ والشيوخ * وتبعه بطرس من بعيد حتّي الي دار رييس
الكهنة فدخل الي داخل وجلس مع الخدام لينظر
٥٩ المنتهي * فاما روساء الكهنة والمحفل كلّه كانوا يطلبون
٦٠ علي يسوع شهادة زور ليقتلوه * ولم يجدوا اذ تقدّم شهود
٦١ زور كثير واتي اخيرا شاهدا زور * وقالا هذا قال اني
٦٢ اقدر انقض هيكل اللّه وابنيه في ثلثة ايام * فقام رييس
الكهنة وقال له اما تجيب بشي ممّا شهد به هولاي
٦٣ عليك * فاما يسوع كان ساكتًا فقال له رييس
الكهنة اقسم عليك باللّه الحي ان تقول لنا ان كنت
٦٤ انت المسيح ابن اللّه * قال له يسوع انت قلت : بل
اقول لكم انّكم من الان ترون ابن الانسان جالسًا
٦٥ عن يمين قوة اللّه واتيًا علي سحاب السما * حينيذ شقّ
رييس الكهنة ثيابه قايلاً : قد جدف فاي حاجتنا
٦٦ الي شهود ايضًا هوذا قد سمعتم تجديفه * ماذا يترايا
٦٧ لكم فاجابوا وقالوا هو مستوجب الموت * حينيذ
بصقوا في وجهه ولطموه واخرون ضربوه في وجهه بكفّيهم
٦٨ ٦٩ قايلين تنبا لنا ايها المسيح من الذي ضربك * اما
بطرس كان جالسًا في الدار خارجًا فتقدّمت اليه جارية
٧٠ قايلة وانت كنت مع يسوع الجليلي * فانكر قدام الجمع
٧١ قايلاً : لست ادري ما تقولين * وحينما هو خرج الباب
فراته جارية اخري فقالت للذين هنالك وهذا كان مع

الفصل الثالث والتسعون

٧٢ يسوع الناصري * ونكر ايضاً بحلفان اني لستُ اعرف
٧٣ هذا الانسان * وبعد قليل تقدّم القيام وقالوا لبطرس
٧٤ حقًّا انّك منهم فانّه كلامك يظهرك * حينيذ بدا
يحرم ويحلف انّه لم يعرف هذا الانسان وللوقت صاح
٧٥ الديك * فذكر بطرس كلام يسوع الذي قال انّه من
قبل انّ يصيح الديك تنكرني ثلاث مرّات : فخرج
خارجاً وبكي بكاءً مرّاً

الاصحاح السابع والعشرون

١ ولما كان في الغد تشاوروا جميع روساء الكهنة وشيوخ
٢ الشعب علي يسوع ليقتلوه * فربطوه ومضوا به ودفعوه
٣ لبيلاطس البنطي القايد * حينيذ لما راي يهوذا الذي
اسلمه انّه قد دين ندم وردّ الثلثين فضّة الي روساء
٤ الكهنة والشيوخ * وقال اخطات في تسليمي دماً زكياً
٥ فقالوا ما علينا انت ابصر * فطرح الفضّة في الهيكل
٦ ومضي وخنق نفسه برسن * فاخذ روساء الكهنة
الفضّة وقالوا ليس يحلّ لنا انّ نجعلها في بيت القربان
٧ لانّها ثمن دمّ * فتشاوروا وابتاعوا بها حقل الفخار مقبرة
٨ للغرباء * ولذلك دعي ذلك الحقل حقل الدمّ الي اليوم
٩ * حينيذ تمّ ما قيل في ارميا النبي القايل واخذوا
الثلثين فضّة ثمن المثمّن الذي اثمنوه من بني اسراييل
١٠ * وجعلوها لحقل الفخار كما امرني به الربّ * فقام يسوع
١١ قدام القايد فساله القايد قايلاً انت ملك اليهود فقال

الفصل الرابع والتسعون

١٢ له يسوع انت قلت * وفيما يقرف عليه روساء الكهنة
١٣ والشيوخ لم يجب بشيء * حينيذ قال له بيلاطس اما
١٤ تسمع كم شهادة يشهدون بها عليك * فلم يجبه عن
١٥ كلمة فتعجّب القايد جدًا * وكان للقايد عادة انّ يطلق
١٦ للجمع في يوم العيد اسيرًا من ارادوه * وكان له حينيذ
١٧ اسير مابون يدعي باراباس * وفيما هم مجتمعون قال لهم
بيلاطس : من تريدون اطلق لكم باراباس ام يسوع
١٨ الذي يقال له المسيح * لانّه كان عالمًا انّهم اسلموه
١٩ حسدًا * وجلس علي المنبر فارسلت اليه امراته قايلة
ليس شي لك وذلك الصديق فانني تالمت في هذا
٢٠ اليوم كثيرًا من اجله بالرويا * وروساء الكهنة والشيوخ
وعظوا الجموع انّ يسالوا عن باراباس ويهلكوا يسوع
٢١ * فاجاب القايد وقال لهم من تريدون اطلق لكم من
٢٢ الاثنين فقالوا : باراباس * قال لهم بيلاطس فما اصنع
٢٣ بيسوع الذي يقال له المسيح * فقالوا كلّهم ليصلب قال
لهم القايد فاي شرّ عمل فازدادوا صياحًا قايلين يصلب
٢٤ * فلما راي بيلاطس انّه لا ينتفع شي، لكن يزداد
سجسا فاخذ ماء وغسل يديه قدام الجمع قايلاً اني بري
٢٥ من دمّ هذا الصديق فانتم ابصروا * فاجاب جميع
٢٦ الشعب وقالوا دمّه علينا وعلي اولادنا * حينيذ اطلق
لهم باراباس فاما يسوع جلده ثم اسلمه اليهم ليصلب
٢٧ * حينيذ اخذوا يسوع جند القايد الي ||الابروطوريون
٢٨ وجمعوا عليه الجند كلّهم * وشلّحوه ثيابه والبسوه لباسًا

الفصل الخامس والتسعون

||الايوان

الفصل السادس والتسعون

٢٩ من قرمز * وضفروا اكليلًا من شوك ووضعوه علي راسه
وقصبة في يمينه وكانوا يركعون علي ركبهم قدامه
٣٠ ويستهزون به ويقولون السلام يا ملك اليهود * وكانوا
٣١ يتفلون عليه وياخذون القصبة ويضربون راسه * فلما
هزيوا به نزعوا عنه اللباس الاحمر والبسوه ثيابه وذهبوا
٣٢ به ليصلبوه * وفيما هم خارجون وجدوا انسانا قريانيا
٣٣ اسمه سمعان فسخروه ليحمل صليبه * فاتوا الي مكان
٣٤ يسمي الجلجلة وتفسيره الجمجمة * وسقّوه خمرًا مخلوطًا
٣٥ بمرارة فذاق ولم يرد انّ يشرب * وبعد ما صلبوه قسموا
ثيابه واقترعوا عليها ليكمل ما قيل في النبيّ القايل
٣٦ اقتسموا بينهم ثيابي وعلي لباسي اقترعوا * وكانوا جالسين
٣٧ يحرسونه * وجعلوا فوق راسه علّته مكتوبة : هذا هو يسوع
٣٨ ملك اليهود * حينيذ صلبوا معه لصّين واحداً عن يمينه
٣٩ وواحداً عن يساره * وكان المجتازون يجدفون عليه هازّين
٤٠ بروسهم * ويقولون يا ناقض هيكل اللّه وبانيه في ثلثة
ايام فخلص نفسك إن كنت ابن اللّه فانزل عن
٤١ الصليب * وهكذا روساء الكهنة مع الكتبة والشيوخ
٤٢ يستهزون ويقولون * خلص اخرين وليس يقدر انّ
يخلص نفسه إن كان هو ملك اسراييل فينزل الان عن
٤٣ الصليب ونومن به * انّ كان متّكلاً علي اللّه فلينجّه الان
٤٤ إن كان يحبّه لانّه قال اني انا ابن اللّه * وكذلك اللصّان
٤٥ الذان صلبا معه كانا يعيرانه * ومن الساعة السادسة
٤٦ كانت ظلمة علي الارض كلّها الي الساعة التاسعة * ونحو

الفصل السابع والتسعون

الساعة التاسعة صرخ يسوع بصوت عظيم قايلاً ايلي
ايلي لما شبقتني الذي تفسيره الاهي الاهي لماذا
٤٧ تركتني * فقوم من القيام هناك اذ سمعوا كانوا يقولون
٤٨ انّ هذا ينادي ايليا * وللوقت اسرع واحد منهم واخذ
٤٩ اسفنجة وملاها خلاً وجعلها علي قصبة وسقّاه * والباقون
٥٠ قالوا دع لننظر هل ياتي ايليا لينجيه * واما يسوع صرخ
٥١ ايضاً بصوت عظيم واسلم الروح * فاذ انشقّ ستر الهيكل
باثنين من فوق الي اسفل والارض تزلزلت وتشققت
٥٢ الصخور * وتفتحت القبور وكثير من اجساد القديسين
٥٣ النيام قاموا * وخرجوا من قبورهم بعد قيامهم واتوا الي
٥٤ المدينة المقدسة وظهروا لكثيرين * فاما قايد المائة
والذين معه يحرسون يسوع اذ راوا الزلزلة وما كان
٥٥ فخافوا جدًّا وقالوا حقًّا انّ هذا هو ابن اللّه * وكانت
هناك نسوة كثيرات من بعيد وهن اللاتي تبعن يسوع
٥٦ من الجليل يخدمنه * وكانت بينهن مريم المجدلانية
٥٧ ومريم امّ يعقوب ويوسف وامّ ابني زبدي * فلما كان
المساء جاء انسان غني من الرامة يسمي يوسف وهو
٥٨ ايضاً تلميذ يسوع * فهذا تقدّم الي بيلاطس وساله جسد
٥٩ يسوع حينيذ امر بيلاطس انّ يعطي الجسد * فاخذ
٦٠ يوسف الجسد ولفّه بلفافة نقية * ووضعه في قبر كان
له جديد نحته في صخرة ثم دحرج حجرًا عظيمًا علي
٦١ باب القبر ومضي * وكانت هناك مريم المجدلانية ومريم
٦٢ الاخري جالستين قدام القبر * ومن الغد الذي بعد

الفصل الثامن والتسعون

الفصل التاسع والتسعون

"الجمعة اجتمع رووساء الكهنة والفريسيون الي بيلاطس""الاستعداد
٦٣ ٬ وقالوا يا سيد ذكرنا انّ ذلك المضلّ قال حين كان
٦٤ حياً انّ بعد ثلثة ايام انا اقوم ٬ فامر انّ يحرس القبر
الي اليوم الثالث ليلا تاتي تلاميذه فيسرقوه ويقولوا في
الشعب انّه قد قام من الاموات فتكون الضلالة الاخيرة
٦٥ اشرّ من الاولي ٬ فقال لهم بيلاطس عندكم حراس
٦٦ فاذهبوا واحرسوا كما تعلمون ٬ فمضوا وحصنوا القبر
وختموا الحجر مع الحراس

الاصحاح الثامن والعشرون

١ وفي عشية السبت صبحة احد السبت جات مريم الفصل
٢ المجدلانية ومريم الاخري لينظرا القبر ٬ فها كانت المابة
زلزلة عظيمة لانّ ملاك الربّ نزل من السماء وتقدّم
٣ ودحرج الحجر وجلس فوقه ٬ وكان منظره كالبرق ولباسه
٤ كالثلج ٬ فمن خوفه اضطربت الحراس وصاروا كالاموات
٥ ٬ فاجاب الملاك وقال للنسوة لا تخفن انتن قد علمت
٦ انكن تطلبن يسوع المصلوب ٬ ليس هو هاهنا انّه قد
قام كما قال تعلن وانظرن الي المكان الذي كان
٧ موضوعاً فيه الربّ ٬ واسرعن واذهبن وقلن لتلاميذه
انّه قد قام من الاموات فها هوذا يسبقكم الي الجليل
٨ هناك ترونه ها هوذا قد قلت لكن سابقاً ٬ فخرجن
مسرعات من القبر بخوف وفرح عظيم جريات ليخبرن
٩ تلاميذه ٬ فاذ يسوع لاقاهن قايلًا السلام لكن فهن

١٠ تقدّمن وامسكن قدميه وسجدن له * حينيذ قال لهن
يسوع لا تخفن اذهبن واخبرن اخوتي انّ يذهبوا الي
١١ الجليل هناك يرونني * فلما ذهبن اذ قوم من الحراس
جاوا الي المدينة واخبروا روساء الكهنة بكلّما كان
١٢ * فاجتمعوا بالشيوخ وبمشورتهم اعطوا فضّة كثيرة للجند
١٣ * قايلين قولوا انّ تلاميذه اتوا ليلا وسرقوه ونحن نيام
١٤ * واذا سمع هذا عند القايد اقنعناه وجعلناكم مطمانين
١٥ * فاخذوا الفضّة وصنعوا كما علّموهم وذاعت هذه الكلمة
١٦ في اليهود الي اليوم * فاما الاحد عشر تلميذا فمضوا الي
١٧ الجليل الي الجبل حيث امرهم يسوع * فلما راوه سجدوا له
١٨ وبعضهم شكّوا * فتقدّم يسوع وكلمهم قايلا اعطيتُ انا
١٩ كلّ سلطان في السماء وعلي الارض ، اذهبوا الان وتلمذوا
كلّ الامم واعمدوهم باسم الاب والابن وروح القدس
٢٠ * وعلّموهم حفظ جميع ما اوصيتكم به وها هوذا انا
معكم كلّ الايام الي انقضاء العالم

الفصل الواحد والماية

انجيل يسوع المسيح المقدسة كما كتب مار مرقس

الاصحاح الاول

١ بدو انجيل يسوع المسيح ابن اللّه * كما هو مكتوب في
٢ اشعيا النبي هاانذا مرسل ملاكي امام وجهك الذي
٣ يسهل طريقك قدامك ، صوت صارخ في البرية : اعدّوا
٤ طريق الربّ اصنعوا سبله مستقيمة ، كان يوحنا في

٥ القفر يعمد ويكرز بمعمودية التوبة لغفران الخطايا *وكان
يخرج اليه جميع اهل كورة اليهودية وكلّ اهل اورشليم
٦ ويعتمدون منه في نهر الاردن معترفين بخطاياهم *وكان
لباس يوحنا من وبر الابل ومتمنطقا باديم علي حقويه
٧ وطعامه الجراد وعسل البرّ ويبشر قايلاً *ياتي بعدي
الذي هو اقوي مني الذي لستُ مستاهلاً انّ انحني
٨ لحلّ سيور حذايه *انا عمدتكم بالماء وهو يعمدكم بروح
٩ القدس *وكان في تلك الايام جاء يسوع من ناصرة
١٠ الجليل واصطبغ في الاردن من يوحنا *وللوقت صاعداً
من الماء راي السموات قد انشقّت والروح كحمامة نازلاً
١١ واقفًا عليه *وكان صوت من السموات انت ابني الحبيب
١٢ ١٣ فبك سررتّ *وللوقت اخرجه الروح الي البرية *وكان
في البرية اربعين يومًا واربعين ليلة ويجربه الشيطان

الفصل الثاني

١٤ وهو مع الوحوش والملايكة يتخدّمه *ومن بعد ما أُسلم
يوحنا وافي يسوع الي الجليل يكرز بانجيل ملكوت اللّه
١٥ *قايلاً انّه قد كمل الزمان وقربت ملكوت اللّة فتوبوا
١٦ وامنوا بالانجيل *وفيما هو جايزاً علي بحر الجليل نظر
سمعان واندراوس اخاه يلقيان شباكهما في البحر لانّهما
١٧ كانا صيادين *فقال لهما يسوع اتبعاني فاصيركما
١٨ ١٩ صيادي الناس *فتركا شباكهما للوقت وتبعاه *فلما
سار من ثمّ قليلاً راي يعقوب بن زبدي ويوحنا اخاه
٢٠ وهما في السفينة يصلحان شباكهم *فدعاهما للوقت
٢١ فتركا اباهما زبدي في السفينة مع الاجراء وتبعاه *ثم

٩ لهم : لم تفكرون هذه في قلوبكم * ايما ايسر انّ يقال
للمخلع قد غُفرت لك خطاياك او انّ يقال قم احمل
١٠ سريرك واذهب * فاما حتّي تعلموا انّ سلطان لابن
الانسان علي الارض انّ يغفر الخطايا ثم قال للمخلع
١١ * لك اقول قم احمل سريرك واذهب الي بيتك ٠ فقام
١٢ للوقت وحمل سريره وذهب قدام جميعهم فبهتوا اجمعين
١٣ ومجدوا اللّه قايلين ما راينا مثل هذه قط ٠ ثم خرج
١٤ ايضاً الي البحر وكان ياتي اليه كلّ الجمع ويعلّمهم ٠ وعند
مضيه راي لاوي بن حلفا جالساً علي التعشير فقال
١٥ له اتبعني فقام وتبعه * وكان بينما هو متّكي في بيته
عشارون وخطاة كثيرون يتّكون مع يسوع وتلاميذه
١٦ جميعاً فانّهم كثيرون الذين يتبعونه * فاما الكتبة
والفريسيون لما راوا انّه ياكل مع العشارين والخطاة
قالوا لتلاميذه لماذا معلّمكم ياكل ويشرب مع العشارين
١٧ والخطاة * فسمع يسوع ذلك وقال لهم لا تحتاج الاصحاء
الي الطبيب لكن المعذبون بالامراض فاني لم ات
١٨ لادعو الابرار بل الخطاة ٠ وكان تلاميذ يوحنا والفريسيون
يصومون فجاءوا وقالوا له لماذا تلاميذ يوحنا والفريسيين
١٩ يصومون وتلاميذك لا يصومون فقال لهم يسوع هل
يقدر بنوا العرس ما دام العريس معهم انّ يصوموا فما
٢٠ دام العريس معهم يقدرون انّ يصوموا ٠ بل ستاتي
ايام اذا أُرتفع العريس عنهم وحينيذ يصومون في تلك
٢١ الايام ٠ ليس انسان يرقع ثوباً باليا بخرقة جديدة والا

الفصل السادس

الفصل السابع

٢٢ فترفع الجديدة الكمال من البالي ويزداد بلية ولیس
احد يصب خمراً جديدة في زقاق بالية والا فتشقق
الخمر الزقاق وتهرق الخمر والزقاق تهلك بل يجب ان
٢٣ تنصب الخمر الجديد في الزقاق الجديدة وكان ايضاً حينما الفصل الثامن
يمشي الرب بين الزروع بدا تلاميذه يتقدمون ويقطعون
٢٤ سنابل فقال له الفريسيون انظر ما يفعلون في
٢٥ السبوت ما لا يحل فقال لهم الم تقروا قط ما صنع
٢٦ داود حيث احتاج وجاع هو ومن معه كيف دخل
الي بيت الله اذ كان ابيتار عظيم الكهنة واكل
خبز التقدمة الذي لا يحل اكله الا للكهنة واعطي
٢٧ للذين كانوا معه ثم قال لهم السبت من اجل الانسان
٢٨ كان ولا الانسان لاجل السبت فابن الانسان هو رب
السبت ايضاً

الاصحاح الثالث

١ ودخل ايضاً الي المجمع وكان هناك انسان يده يابسة الفصل التاسع
٢ وكانوا يتسرقونه هل يبري في السبوت ليقرفوا به
٣ فقال للرجل اليابس اليد قم في الوسط وقال لهم
٤ هل يحل في السبوت فعل الصلاح ام الشر: نفس تخلص
٥ ام تهلك اما هم فسكتوا فنظر حوله اليهم بغضب
حزيناً علي عمي قلوبهم فقال للانسان امدد يدك فمدها
٦ فاستردت اليد له فخرج الفريسيون للوقت توامروا
٧ عليه مع اصحاب هيرودس كيف يهلكونه فاما الفصل العاشر

يسوع وتلاميذه فانطلق الي البحر وتبعه جمع كبير من
٨ الجليل واليهودية ' ومن اورشليم ومن ادوم وعبر الاردن
والذين حول صور وصيدا جمعًا كبيرًا يسمعون بما هو
٩ كان يصنع فاتوا اليه ' وقال لتلاميذه انّ يستعمل
١٠ السفينة من اجل الجمع ليلا يزحموه " لانّه كان يبري
كثيرين فكانوا يقعون عليه ليلمسوه كلّ من كان له
١١ ضربة والارواح النجسة حينما يرونه يسقطون قدامه
١٢ ويصرخون قايلين انت هو ابن اللّه ' وكان ينتهرهم كثيرًا
١٣ الّا يظهروه ' وصعد الي الجبل ودعا اليه الذين ارادهم
١٤ وجاوا اليه ' ورسم ان يكونوا معه اثنا عشر ولكي
١٥ يرسلهم ليكرزوا ' واعطاهم سلطانًا علي شفا الامراض
١٦ واخراج الشياطين ' وجعل لسمعان اسما هو بطرس
١٧ ' ويعقوب بن زبدي ويوحنا اخو يعقوب وسماهما
١٨ باسماء بوانرجس الذي هو ابنا الرعد ' واندراوس وفيلبس
وبرتولومي ومتّي وثوما ويعقوب بن حلفا وتاذي وسمعان
١٩ القاناني ' ويهوذا الاسخريوطي الذي اسلمه ثمّ اتوا الي
بيت واجتمع ايضًا جمع حتّي لم يقدروا ولا علي اكل
٢١ الخبز " وسمع اصحابه فخرجوا ليمسكوه فانّهم كانوا يقولون
٢٢ انّه ساهي القلب ' والكتبة الذين قد نزلوا من
اورشليم كانوا يقولون انّ بعلزبوب معه وانّه "باركون
٢٣ الشياطين يخرج الشياطين ' فدعاهم وقال لهم بامثال
٢٤ كيف يقدر شيطان انّ يخرج شيطانًا ' وان كان مملكة
٢٥ تنقسم في ذاتها فلا تقدر تثبت تلك المملكة ' وان

الفصل الحادي عشر

"رييس

٢٦ انقسم بيت ضدّ نفسه فلا يثبت ذلك البيت * وإن
كان الشيطان يقوم علي نفسه فهو منقسم فلا يقدر
٢٧ يثبت بل له انقضاء * لا يقدر احد انّ يدخل بيت
القوي وينهب متاعه الا ان يربط القوي اوّلاً ثمّ ينهب
٢٨ بيته * الحقّ اقول لكم انّ كلّ خطية يغفر لبني الناس الفصل
٢٩ والتجاديف التي جدفوا بها * فاما الذي جدف علي الثاني عشر
روح القدس لا يكون له الغفران الي الابد بل يكون
٣٠ مديوناً لاثم ابدي * لانّهم كانوا يقولون انّ روح نجس له
٣١ * ثمّ وافود امّه واخوته فوقفوا خارجاً وارسلوا اليه يدعونه
٣٢ * وكان الجمع جالساً حوله فقالوا له ها انّ امّك واخوتك
٣٣ ٣٤ خارجاً يطلبونك * فاجابهم وقال من امّي واخوتي * ونظر
٣٥ الي الجلوس حوله وقال هولاي هم امّي واخوتي * فانّه
من يعمل ارادة اللّه فهو اخي واختي وامّي

الاصحاح الرابع

١ وبدا ايضاً يعلّم عند البحر واجتمع اليه جمع كبير حتّي
انّه ركب السفينة وجلس علي البحر وكان الجمع كلّه
٢ عند البحر علي الارض * وجعل يعلّمهم بامثال اشياءَ
٣ كثيرة قايلاً لهم بتعليمه * اسمعوا : ها الزارع خرج ليزرع
٤ * فبينما هو يزرع فمنه ما سقط علي الطريق فاتي طيور
٥ السماءَ واكلته * ومنه ما سقط علي الصفاء حيث لم يكن
له ترباً كثيراً ولوقته نبت لانّ ليس له عمق ارض
٦ * ولما اشرقت الشمس احترّ وجفّ اذ ليس له اصل

٧ ٭ ومنه ما سقط في الشوك وعلت الشوك وخنقته فلم
٨ يات بثمر ٭ ومنه ما سقط في ارض جيّدة فاعطي ثمرة
تصعد وتنمي فواحد جا بثلثين واخر بستّين واخر
٩ ١٠ بماية ٭ وقال من له اذنان سامعتان فليسمع ٭ فاما
انفرد سأله الذين كانوا معه الاثنا عشر عن المثل
١١ ٭ فقال لهم انتم اعطيتم معرفة سرّ ملكوت الله ولكن
اوليك الذين من خارج بالامثال يكون لهم كلّ شي
١٢ ٭ لكي ينظروا ناظرين ولا ينظروا ويسمعوا سامعين
١٣ ولا يفهموا ليلا يتوبوا ويُغفر لهم الخطايا ٭ فقال لهم اما
تعرفون هذا المثل فكيف تعرفون جميع الامثال
١٤ ١٥ ٭ فالزارع هو يزرع الكلام ٭ فاوليك الذين علي الطريق
حيث يزرع الكلمة اذ سمعوا للوقت يجي الشيطان
١٦ وياخذ الكلمة المزروعة في قلوبهم ٭ وهولاي ايضا هكذا
الذين زُرعوا علي الصفا الذين اذ سمعوا الكلمة فيقبلونها
١٧ بفرح من ساعتهم ٭ وليس لهم اصل فيهم بل هم الي
زمان ثمّ اذا عرض ضيق وطرد لسبب الكلمة فيشكّون
١٨ للوقت ٭ واخرون الذين يزرعون في الشوك هم الذين
١٩ يسمعون الكلمة ٭ وهموم العالم وخديعة الغني وساير
٢٠ الشهوات الداخلة تخنق الكلمة فلا تثمر ٭ والذين علي
الارض الجيّدة زُرعوا هم الذين يسمعون الكلمة ويقبلونها
٢١ فيثمرون واحد ثلثين واحد ستّين وواحد ماية ٭ وكان
يقول لهم لعلّ يوتي بالسراج ليوضع تحت المكيال او
٢٢ تحت السرير اليس لكي يوضع علي المنارة ٭ فان

لیس خفي الا سيظهر ولم يكن مكتوماً بل لكي يعلن
٢٤ * من كان له اذنان سامعتان فليسمع * وقال لهم انظروا الفصل الثالث عشر
ما تسمعون فبالكيل الذي تكيلون يكال لكم
٢٥ وتزدادون * لانّ من له يُعطي ومن ليس له فالذي
٢٦ عنده يوخذ ايضاً منه * وكان يقول هكذا هي ملكوت
٢٧ الله مثلما ان يلقي انسان الزرع علي الارض * وينام
ويقوم ليلاً ونهاراً والزرع ينبت وينمو حينما ذلك ليس
٢٨ يدري * فانّ الارض وحدها تاتي بالثمر اولاً عشباً وبعد
٢٩ ذلك سنبلاً ثمّ قمحاً مملوءً في السنبل * واذا انتهت
٣٠ الثمرة فسريعاً يضع المنجل لانّه للحصاد حاضر * وكان
يقول بما نشبه ملكوت الله او باي مثل نمثلها
٣١ * كمثل حبّة خردل التي اذ زرعت علي الارض فهي اصغر
٣٢ جميع الحبوب التي علي الارض * واذا زرعت صعدت
وصارت اكبر من جميع البقول وتصنع غصوناً عظاماً
٣٣ حتّي انّ تستطيع تسكن طيور السماء تحت ظلّها * وبمثل
هذه الامثال الكثيرة كان يكلمهم كلاماً علي حسبما
٣٤ كانوا يستطيعون سماعه * وبغير مثل لم يكن يكلمهم
٣٥ وفي الخلوة كان يفسر لتلاميذه كلّ شيءٍ * وقال لهم الفصل الرابع عشر
في ذلك اليوم عند ما جاوا في المساء امضوا بنا الي
٣٦ العبر * وتركوا الجمع واخذوه كما هو كان في السفينة
٣٧ وكانت معه سفن اخري * وكانت الرياح عواصف
عظيمة وكانت الامواج تضرب السفينة وتدخلها حتّي
٣٨ كادت تمتلي السفينة * وهو نايم في موخرها علي وسادة

٣٩ فايقظوه وقالوا له يا معلّم اليس تهتمّ اننا نهلك * فقام وزجر الريح وقال للبحر اسكت ابكم فهدت الريح وصار
٤٠ هدو عظيمًا * ثمّ قال لهم لماذا تخافون اما لكم ايمان حتّي الان فخافوا خوفًا عظيمًا وقال بعضهم لبعض من تري هذا هو لان الريح والبحر يطيعانه

الاصحاح الخامس

الفصل والخامس عشر

١ وجاوا الي عبر البحر الي كورة الجرجسيين * فلما خرج
٢ من السفينة للوقت لقاه انسان من المقابر فيه روح
٣ نجس * وكان مسكنه في القبور ولم يكن احد يقدر انّ
٤ يشدّه ولا بالسلاسل * لانّه رُبط دفعات كثيرة بسلاسل وقيود فقطع السلاسل وكسر القيود ولم يقدر احد
٥ يوضعه * وفي كلّ حين نهارا وليلا كان في القبور وفي
٦ الجبال ويصيح ويتقطع بالحجارة * فلما راي يسوع من
٧ بعيد بادر فسجد له * وصاح بصوت عظيم وقال ما لي ولك يا يسوع ابن اللّه العلي اقسم عليك باللّه لا
٨ تعذبني * فانّه يقول له اخرج ايها الروح النجس من
٩ الانسان * وساله من اسمك فقال لاجاون اسمي لانّنا
١٠ كثير * وطلب اليه كثيرا : انّ لا يرسلهم خارجا من
١١ الكورة * وكان هناك نحو الجبل قطيع خنازير كثير
١٢ ترعي * فطلب اليه الارواح قايلين ارسلنا الي الخنازير
١٣ لندخل فيها * فاذن لهم سريعا يسوع فخرجت الارواح النجسة ودخلت في الخنازير فاندفعت القطيع اندفاعا

شديداً فوقعن في البحر وكانت نحو الفين واختنقت
١٤ في البحر ٭ فهرب رعاتها واخبروا من في المدينة و في
١٥ الحقل فخرجوا لينظروا ما قد كان ٭ واقبلوا الي يسوع
وذلك الذي كان مجنوناً ابصروه جالساً لابساً عفي
١٦ العقل فخافوا ٭ ثمّ اخبروهم اوليك الذين ابصروا كيف
١٧ كان امر ذلك المجنون والخنازير ٭ فبدوا يطلبون اليه
١٨ انّ ينصرف من حدودهم ٭ وحينما هو صاعد الي
السفينة جعل يطلب اليه ذلك الذي كان مجنوناً انّ
١٩ يكون معه ٭ ولم يدعه لكن قال له امض الي بيتك
الي اهلك وعرّفهم بكلّ شي فعل الربّ بك ورحمته
٢٠ اياك ٭ فذهب وبدا يكرز في العشر مدن كم عمل
٢١ فيه يسوع فتعجب جميعهم ٭ ولما جا يسوع في السفينة الفصل السادس عشر
الي عبر البحر ايضاً فاجتمع اليه جمع كبير وكان عنده
٢٢ البحر ٭ وجاء واحد من روساء الجماعة اسمه يايرس فلما راه
٢٣ خرّ عنده قدميه ٭ وكان يطلب اليه كثيراً قايلاً انّ ابنتي
قاربت الموت فايت وضع يدك عليها لتخلص وتعيش
٢٤ ٢٥ ٭ فذهب معه وتبعه جمع كبير وكانوا يزحمونه ٭ وكان
٢٦ امراة بها سيل دمّ منذ اثني عشر سنة ٭ وقد اضنيت
كثيراً من اطباء كثيرين وانفقت كلّما لها ولم تنتفع
٢٧ بشي بل تزداد مرضاً ٭ فلما سمعت بيسوع جاءت في
٢٨ الجمع من خلفه ولمست ثوبه ٭ فانّها كانت تقول اني
٢٩ ان مسست ثوبه فقط خلصت ٭ وللوقت انقطع جريان
٣٠ دمها فحسّت بجسمها انّها برات من علّتها ٭ وعلم للوقت

يسوع في نفسه بالقوة التي خرجت منه فالتفت الي
٣١ الجمع وقال من مسّ ثوبي ۰ فقال له تلاميذه انت
٣٢ تري الجمع الذي يزحمك وتقول من لمسني ۰ فكان
٣٣ ينظر الي ما حوله ليري تلك التي فعلت هذا ۰ فخافت
المراة وارتعدت حيث علمت ما صنع بها فجاءت وخرّت
٣٤ عند رجليه وقالت له الحقّ كلّه ۰ فقال لها يا ابنة
ايمانك خلصك فامضي بالسلام وكوني معافاة من
٣٥ علّتك ۰ وفيما هو يتكلم جاوا من بيت رييس الجماعة
قايلين انّ ابنتك قد ماتت لماذا تكلف المعلّم بعد
٣٦ هذا ۰ فلما سمع يسوع الكلمة التي كانوا يقولون فقال
٣٧ لرييس الجماعة لا تخف ۰ امن فقط ۰ ولم يدع احداً
٣٨ يتبعه الا بطرس ويعقوب ويوحنا اخا يعقوب ۰ وجاوا
الي بيت رييس الجماعة ونظر اضطرابهم وقوماً باكين
٣٩ ومولولين كثيراً ۰ فدخل وقال لهم لماذا تقلقون وتبكون
٤٠ انّ الصبية لم تمت بل هي نايمة ۰ فضحكوا منه اما
هو اخرج جميعهم واخذ معه ابا الصبية وامّها والذين
معه ثمّ دخل الي الموضع الذي فيه الصبية موضوعة
٤١ ۰ واخذ بيد الصبية وقال لها طليتا قوم الذي تاويله
٤٢ يا صبية لك اقول قومي ۰ وللوقت قامت الصبية
ومشت وكان لها اثنا عشر سنة فبهتوا بهتا عظيما
٤٣ ۰ واوصاهم كثيراً انّ لا يعلم احد بهذا وقال ان تطعم

الاصحاح السادس

١ وخرج من هناك وجاء الي وطنه وتبعه تلاميذه * وكان الفصل السابع عشر
٢ سبتا وجعل يعلّم في المجمع وكثيرون كانوا يسمعون
ويتعجبون من تعليمه قايلين من اين لهذا هذه جميعها
وما هذه الحكمة التي اعطيت له وهذه القوات الكاينة
٣ علي يديه · اليس هذا النجار ابن مريم اخو يعقوب "صانع
ويوسف ويهوذا وسمعان اليس اخواته هاهنا عندنا
٤ وكانوا يشكّون فيه * فقال لهم يسوع ليس يهان نبي
٥ الا في بلدته وفي بيته وعند ذوي نسبه * ولم يقدر
يصنع هناك قوة واحدة غير مرضي قليلين وضع يديه
٦ عليهم وابراهم * وعجب من عدم ايمانهم واقبل يطوف
٧ في القري المحيطة ويعلّم * ودعا الاثني عشر وجعل
يرسلهم اثنين اثنين واعطاهم سلطانا علي الارواح النجسة
٨ * وامرهم انّ لا ياخذوا شيء في الطريق غير عصا فقط
٩ لا خرجا ولا خبزا ولا نحاسا في مناطقهم * الا نعالا في
١٠ ارجلهم ولا يلبسوا ثوبين * وقال لهم اي بيت دخلتموه
١١ فاقيموا فيه حتّي تخرجوا من هنالك * وكلّ من لم
يقبلكم ولم يسمع منكم فاخرجوا من هناك وانفضوا
١٢ الغبار عن ارجلكم للشهادة عليهم * فلما خرجوا اكرزوا
١٣ بالتوبة * واخرجوا شياطين كثيرة ودهنوا بالزيت مرضي
١٤ كثيرين فيشفونهم * وسمع هيرودس الملك لانّ اسمه الفصل الثامن عشر
كان قد ظهر وقال انّ يوحنا المعمدان قام من الاموات
١٥ ومن اجل ذلك القوات تعمل به * وقال اخرون انّه

١٦ ايليا واخرون انّه نبي كواحد من الانبياء ٠ فلما سمع
ذلك هيرودس قال يوحنا الذي قطعت انا راسه هو
١٧ قد قام من الاموات ٠ فانّه هيرودس كان قد ارسل
واخذ يوحنا وحبسه في السجن من اجل هيروديا امراة
١٨ اخيه فيلبس لانّه كان قد تزوجها ٠ وكان يوحنا يقول
لهيرودس ما يحلّ لك انّ تكون لك امراة اخيك
١٩ ٠ وكانت هيروديا حنقت عليه وتريد قتله ولم تقدر
٢٠ ٠ لانّ هيرودس كان يخاف من يوحنا لانّه يعلم انّه
رجل صديق قديس ويحفظه ويسمعه ويصنع اشيا
٢١ كثيرة ويسمع منه بشهوة ٠ وكان يوم من الزمان فهيرودس
صنع وليمة في العشا للرووسا ولقواد الالوف ولعظما
٢٢ الجليل ليوم ميلاده ٠ ودخلت ابنة هيروديا ورقصت
فوافق ذلك هيرودس وجلساه فقال الملك للصبية
٢٣ اساليني ما اردت فاعطيكه ٠ وحلف لها انني اعطيك
٢٤ مهما سالت ولو كان نصف مملكتي ٠ فخرجت وقالت
لامّها اي شي اساله فقالت راس يوحنا المعمدان
٢٥ ٠ فدخلت للوقت بسرعة الي الملك وسالت قايلة اريد
انّ تعطيني سريعا علي طبق راس يوحنا المعمدان
٢٦ ٠ فحزن الملك ومن اجل اليمين ولاجل المتكين لم يرد
٢٧ يحزنها ٠ فانفذ سيافا وامر انّ يوتي براسه في طبق
٢٨ فقطع راسه في السجن ٠ وجا براسه في طبق واعطاه
٢٩ للصبية والصبية دفعته لامّها ٠ وسمع تلاميذه فجاوا ورفعوا
٣٠ جثّته وجعلوه في قبر واجتمع الرسل الي يسوع

٣١ فاخبروه بجميع ما عملوا وعلّموا به ٠ فقال لهم تعالوا
وحدكم الي القفر واستريحوا قليلاً لانّ الذين ياتون
٣٢ ويرجعون كثير ولم يكن لهم زمان حتّي ياكلوا ٠ فركبوا
الفصل التاسع عشر
٣٣ السفينة وذهبوا الي برية منفردين ٠ فنظروهم ذاهبين
وعرفهم كثيرون فاجتمعوا الي هنالك راجلين من جميع
٣٤ القري وسبقوهم ٠ فلما خرج يسوع ابصر جمعا كثيرا
فتحنن عليهم لانّهم كانوا كخراف لا راعي لها فبدا يعلّمهم
٣٥ كثيراً وبعد ساعة كثيرة تقدّم تلاميذه اليه وقالوا
٣٦ انّ المكان قفر والساعة قد مضت ٠ فاطلقهم ليذهبوا
الي القري والضياع التي حولنا فيبتاعوا لهم طعاماً
٣٧ ياكلوه ٠ فاجابهم قايلاً اعطوهم انتم لياكلوا فقالوا له
نمضي ونبتاع خبزاً بمايتي دينار ونعطيهم لياكلوا
٣٨ ٠ فقال لهم كم عندكم من الخبز اذهبوا وانظروا فلما
٣٩ علموا قالوا خمس وسمكتان ٠ فامرهم باجلاس الجمع
٤٠ احزاباً احزاباً علي العشب الاخضر ٠ فجلسوا رفاقاً رفاقاً
٤١ ماية ماية وخمسين خمسين واخذ الخبزات الخمس
والحوتين ونظر الي السماء وبارك وكسر الخبز ودفع الي
٤٢ تلاميذه ليقدموا اليهم وقسم الحوتين للجميع ٠ فاكلوا
٤٣ جميعهم وشبعوا ٠ ورفعوا البقايا من الكسر اثني عشر
٤٤ قفة مملوة ومن السمك وعدد الاكلين خمسة الف رجل
٤٥ ٠ وللوقت الزم تلاميذه انّ يركبوا السفينة ليسبقوه
الفصل العشرون
الي العبر عند بيت صيدا بينما هو يطلق الجماعة
٤٦ ٤٧ فلما ودعهم ذهب الي الجبل ليصلّي ٠ فلما كان المساء

٤٨ كانت السفينة وسط البحر وهو وحده علي الارض * فلما
راهم متعبين في القدف لانّ الريح كان من قدامهم
فوافاهم نحو الهجعة الرابعة من الليل ماشياً علي البحر
٤٩ وكان يريد يسبقهم * فلما راوه يمشي علي البحر ظنّوه
٥٠ خيالاً فصاحوا * لانّهم ابصروه كلّهم واضطربوا فخاطبهم
٥١ لساعته قايلاً لهم ثقوا انا هو لا تخافوا * وصعد اليهم في
السفينة فسكت الريح وكانوا يبهتون اكثر في انفسهم
٥٢ ٥٣ * فانّهم لم يفهموا امر الخبز لانّ قلوبهم كانت عميا * فلما
٥٤ عبروا جاوا الي ارض جاناشر وارسوا * واذ خرجوا من
٥٥ السفينة للوقت عرفوه * واسرعوا في تلك البلدة كلّها
وبدوا يحملون من كلّ جانب المرضي علي الاسرّة الي
٥٦ حيث يسمعون انّه هنالك * وحيثما هو كان يدخل الي
هنالك من قري او ضياع او من مدن يضعون المرضي
في الاسواق ويطلبون اليه انّ يلمسوا فقد طرف ثوبه
وكلّ من لمسه خلص

الاصحاح السابع

الفصل الواحد والعشرون

١ ثم اجتمع اليه الفريسيون وبعض الكتبة الذين جاوا
٢ من اورشليم * فلما نظروا الي قوم من تلاميذه ياكلون
٣ الطعام بايدي نجسة اي بغير غسل فوبخوهم * لانّ
الفريسيون وكلّ اليهود لا ياكلون الا بغسل ايديهم
٤ مرات كثيرة تمسّكا بتعليم شيوخهم * ومن السوق لو
لم تغسلون فلا ياكلوا واشياء اخر كثيرة مسلمة لهم

تمسكوا بها من غسل اقدحة وجرّات واواني من نحاس
٥ واسرّة * فساله الفريسيون والكتبة لم تلاميذك لا
يسيرون علي ما اوصت به المشيخة بل ياكلون الخبز
٦ بايدي نجسة * فاجابهم قايلاً نعماً تنبّي عليكم اشعيا
ايها المراوون كما هو مكتوب انّ هذا الشعب يكرمني
٧ بشفتيه وقلبه بعيد منّي * فباطلاً يعبدونني ويعلّمون
٨ تعليم ووصايا الناس * انكم تركتم وصايا اللّه وتمسكتم
بوصايا الناس من غسل جرّات واقدحة واشياء اخر
٩ كثيرة تشبه هذه تصنعون * وقال لهم جيّدا نقضتم
١٠ وصايا اللّه لتحفظوا سننكم * انّه قال موسي اكرم
اباك وامك ومن قال كلمة شرّ في ابيه او امّه فيموت
١١ موتاً * فاما انتم تقولون إن قال انسان لابيه او لامّه
١٢ كلّ قربان الذي هو منّي ينفع لك * ولا تمكنونه من
١٣ بعد انّ يصنع شيء لابيه او لامّه * وابطلتم كلام اللّه
لاجل وصيتكم التي اوصيتم وتفعلون كثيراً مثل هذا
١٤ * ثمّ دعا ايضاً الجمع وقال لهم اسمعوا مني كلّكم وافهموا
١٥ * ليس شي خارج من الانسان يدخل فيه يقدر انّ
ينجّسه لكن الذي يخرج من الانسان فذلك ينجس
١٦ ١٧ الانسان * من له اذنان سامعتان فليسمع * فلما دخل الي
١٨ البيت عن الجمع ساله تلاميذه عن المثل * فقال لهم
وانتم ايضاً هكذا لا تفهمون الستم تفهمون انّ كلّ ما
١٩ كان خارج يدخل في الانسان لا يقدر انّ ينجسه * لانّه
لا يصل الي القلب بل الي الجوف ويذهب الي المخرج

٢٠ فينقي كلّ الاطعمة " وقال انّ الذي يخرج من الانسان
٢١ هو الذي ينجس الانسان . لانّ من داخل من قلب
٢٢ الانسان تخرج افكار السوء الفسق الزنا القتل . السرق
البخل الخبث الغش العهارة العين الشريرة التجديف
٢٣ التكبر الجهل " هذا كلّه شرًّا يخرج من داخل فينجّس

الفصل الثاني والعشرون

٢٤ الانسان " ثمّ قام من هنالك وذهب الي تخوم صور
وصيدا ودخل الي بيت واراد انّ لا يعلم به احد فلم
٢٥ يقدر انّ يختفي " لانّ امراة اذ سمعت بخبره وكان في
ابنتها روح نجس فدخلت وسجدت قدام قدميه
٢٦ " وكانت المراة من الامم سريانية وجنسها من فينقية
٢٧ وسالته انّ يخرج الشيطان من ابنتها . فقال لها دعي
البنين حتّي يشبعوا اولاً انّه لا يحسن انّ يوخذ خبز
٢٨ البنين فيدفع للكلاب " فاجابت وقالت له نعم يا
ربّ والكلاب ايضاً تاكل تحت المايدة من فتات
٢٩ الاطفال " فقال لها من اجل هذه الكلمة اذهبي فقد
٣٠ خرج الشيطان من ابنتك فذهبت الي بيتها فوجدت

الفصل الثالث والعشرون

٣١ الصبية علي السرير والشيطان قد خرج منها " وخرج
ايضاً من تخوم صور وجا الي صيدا الي بحر الجليل الي
٣٢ وسط تخوم العشر مدن " فجاوا اليه اصم باخرس فطلبوا اليه
٣٣ انّ يضع يده عليه " واخذه ناحية عن الشعب وادخل
٣٤ اصابعه في اذنيه وتفل ثمّ مسّ لسانه " ونظر الي السما
٣٥ وتنهد وقال له اتفتح الذي هو انفتح " وللوقت انفتحت
٣٦ اذناه وانحلّ رباط لسانه وتكلم حسنا واوصاهم انّ لا

يقولوا لاحد شيء فاما هم قدر ما هو يامرهم وهم كذا
٣٧ يزدادون مكرزين ويزدادون بهتاً قايلين انّه صنع كلّ
شيء حسناً وجعل الصمّ يسمعون والخرس يتكلمون

الاصحاح الثامن

١ وكان ايضاً في تلك الايام جمع كثير ولم يكن لهم ما الفصل
٢ ياكلون فدعا تلاميذه وقال لهم انا اتراءف علي الجمع الرابع والعشرون
لانّ هاهم يمكثون معي منذ ثلثة ايام وليس لهم ما
٣ ياكلون وإن اطلقتهم انا الي منازلهم بلا طعام ضعفوا
٤ في الطريق لان منهم من جاوا من بعيد فاجابه
تلاميذه من اين يقدر احد يشبع هولاي خبزاً هاهنا
٥ في البريّة فسالهم كم عندكم من الخبز فقالوا سبعة
٦ فامر للجمع انّ يتّكوا علي الارض واخذ السبع خبزات
وشكر وكسر واعطي لتلاميذه لكيما يقدّموا فقدّموا
٧ الي الجموع وكان معهم ايضاً سمك قليل فبارك عليها
٨ وامر انّ يقدّموا لهم فاكلوا وشبعوا ورفعوا البقايا من
٩ الكسر سبعة زنابيل وكان الذين اكلوا نحو اربعة
١٠ الف واطلقهم ومن ساعته ركب السفينة مع تلاميذه الفصل
١١ وجاء الي نواحي دلمانوثا فخرج الفريسيون وبدوا الخامس والعشرون
١٢ يسالونه ويطلبون منه اية من السماء ليجربوه فتنهد
بالروح وقال لماذا يلتمس هذا الجيل اية الحقّ اقول
١٣ لكم إن يعطي هذا الجيل اية وتركهم وركب ايضاً
١٤ السفينة ومضي الي العبر ونسوا انّ ياخذوا معهم

خبزاً ولم يكن معهم في السفينة سوي رغيف واحد
١٥ * فوصاهم وقال لهم انظروا واحتذروا من خمير الفريسيين
١٦ وخمير هيرودس * فجعلوا يفكرون قايلين بعضا لبعض
١٧ انّه ليس لنا خبز * فلما علم قال لهم يسوع لماذا
تفكرون انّه ليس معكم خبز اما تعلمون ولا تفهمون
١٨ احتّي الان قلوبكم عمي * واذ هي لكم اعين لا تبصرون
١٩ ولكم اذنا ولا تسمعون ولا تذكرون * حينما كسرت
الخبزات الخمس لخمسة الف كم قفّة مملوة كسرا اخذتم
٢٠ فقالوا اثني عشر * وحينما السبع خبزات لاربعة الف
٢١ كم زنبيلا اخذتم كسراً فقالوا له سبعاً * فقال لهم فكيف
٢٢ لستم تفهمون حتّي الان * ثمّ جاوا الي بيت صيدا

الفصل السادس والعشرون

٢٣ فقدموا اليه اعمي وطلبوا منه انّ يلمسه * فاخذ بيد
الاعمي واخرجه خارجاً من القرية وتفل في عينيه ووضع
٢٤ يديه عليه وساله إن كان يبصر شيء * ورفع طرفه وقال
٢٥ انظر الناس مثل الشجر يمشون * ثمّ وضع يديه ايضا
علي عينيه وبدا يبصر واستردّ حتّي يبصر كلّ شي
٢٦ ظاهراً * وارسله الي بيته قايلا اذهب الي بيتك وان

الفصل السابع والعشرون

٢٧ دخلت القرية فلا تقل لاحد * وخرج يسوع وتلاميذه
الي قري قيسارية فيلبس وفي الطريق سأل تلاميذه
٢٨ قايلًا لهم ماذا تقول الناس اني انا * فاجابوه قايلين:
يوحنا المعمدان واخرون ايليا واخرون كاحد من
٢٩ الانبياء * فقال لهم وانتم ما تقولون اني انا فاجاب
٣٠ بطرس وقال له: انت هو المسيح * فانتهرهم لئلا يقولوا

٣١ لاحد من اجله * وبدا يعلّمهم انّه ينبغي لابن الانسان
انّ يتالم كثيرًا ويرذل من المشيخة ومن روسا الكهنة
٣٢ والكتبة ويُقتل ثمّ بعد ثلثة ايام يقوم * وعلانية كان
٣٣ يقول هذا فامسكه بطرس وجعل يوبخه * فالتفت ونظر
الي تلاميذه وزجر بطرس قايلاً له اذهب خلفي يا
شيطان لانّك لا تفكر في ذات اللّه لكن في ذات
٣٤ الناس * ودعا الجمع وتلاميذه فقال لهم إن كان احد
يريد يتبعني فليكفر بنفسه وليحمل صليبه ويتبعني
٣٥ * فانّه من اراد انّ يخلص نفسه فهو يهلكها ومن
اهلك نفسه من اجلي ومن اجل الانجيل فهو يخلصها
٣٦ * لانّ ماذا ينفع الانسان لو ربح العالم باسره وخسر
٣٧ ٣٨ نفسه * او ماذا يعطي الانسان فداء لنفسه * لانّ من
استحيا لاجلي وكلامي في هذا الجيل الفساق الخاطي فابن
الانسان يستحي لاجله اذا جاء بمجد ابيه مع ملايكته
٣٩ المقدسين * وقال لهم الحقّ اقول لكم انّ هاهنا قومًا
من القيام لا يذوقون الموت حتّي يعاينوا ملكوت
اللّه تاتي بقوة

الاصحاح التاسع

١ وبعد ستّة ايام اخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا
واصعدهم الي جبل عال منفردين وحدهم وتجلي
٢ قدامهم * وكانت ثيابه تلمع بيضاً جدّا كالثلج ولا يقدر
٣ مبيض علي الارض يبيض مثل ذلك . وظهر لهم ايليا

الفصل الثامن والعشرون

٤ وموسي وكانا يخاطبان يسوع * فاجاب بطرس وقال
ليسوع يا معلّم حسناً ان نقيم هاهنا فلنصنع ثلثة
مظلّات لك واحدة ولموسي واحدة ولايليا واحدة
٥ ٦ * ولم يكن يدري ما هو يقول لانّهم كانوا متخوفين * وكان
سحابة تظللهم وجاء صوت من السحابة قايلاً هذا ابني
٧ الحبيب فاسمعوا له * ونظروا بغتة الي ما حولهم فلم
٨ يروا الا يسوع وحده معهم * وبينما هم نازلون من الجبل
امرهم انّ لا يخبروا احداً بشي مما راوه الا اذا قام ابن
٩ الانسان من بين الاموات * فامسكوا الكلمة في انفسهم
١٠ متسايلين ما هو هذا اذا قام من بين الاموات * وسالوه
قايلين فلم يقول الفريسيون والكتبة انّه ينبغي انّ
١١ ياتي ايليا اولاً * فاجاب وقال لهم انّه ايليا اذا جاء اولاً
فهو يسترد الجميع ولما هو مكتوب علي ابن الانسان
١٢ انّه يتالم كثيراً ويرذل * لكن اقول لكم انّ ايليا قد
جاء وصنعوا به كلّ ما احبّوا كما هو مكتوب من اجله

الفصل التاسع والعشرون

١٣ * وجاء الي تلاميذه وابصر جمعاً كثيراً حولهم وكتبة
١٤ يسايلونهم * وللوقت جميع الشعب اذ راوا يسوع بهتوا
١٥ وخافوا واسرعوا اليه يسلمون عليه * فسالهم ماذا تطالبون
١٦ بينكم * واجاب واحد من الجمع وقال يا معلّم قد
١٧ اتيتك بابني وبه روح ابكم * وحيثما ادركه صرعه فزبد
وصرر اسنانه وييبس وقلت لتلاميذك انّ يخرجوه فلم
١٨ يقدروا فاجاب وقال لهم ايها الجيل غير المومن الي
متي اكون معكم حتّي متي احتملكم ايتوني به

١٩ * فقدموه اليه فلما راه فلساعته اقلقه الروح وانصرع
٢٠ علي الارض متدحرجاً مزبداً * وسال من ابيه كم زمانا
٢١ منذ اصابه هذا فقال منذ صبايه * ومرارًا كثيرة القاه
في النار وفي الماء ليهلكه لكن إن كنت استطعت
٢٢ بما فاعنّا وتحنن علينا * فقال له يسوع : إن تقدر تومن
٢٣ فالجميع بممكن للمومن * فصاح ابو الصبي من ساعته
٢٤ وقال بدموع انا اومن يا ربّ فاعن ضعف ايماني ٠ فلما
راي يسوع تكاثر الجمع انتهر الروح النجس قايلاً له ايها
الروح الاصمّ غير الناطق انا امرك اخرج منه ولا تدخل
٢٥ فيه ايضاً ٠ فصرخ ولبطه كثيرًا وخرج منه وصار كالميت
٢٦ حتّي انّ قال كثيرون انّه قد مات * اما يسوع امسك
٢٧ بيده واقامه فقام ٠ فلما دخل الي البيت ساله تلاميذه الفصل الثلثون
٢٨ وحدهم لماذا لم نقدر نحن علي انّ نخرجه ٠ فقال لهم
هذا الجنس لا يستطاع انّ يخرج بشي الا بالصلاة والصوم
٢٩ ٠ وذهبوا من هناك مجتازين بالجليل ولم يحبّ ان
٣٠ يعلم احد * وكان يعلّم تلاميذه ويقول لهم انّه ابن
الانسان سيّسلم بايدي الناس فيقتلونه ومقتولًا هو
٣١ يقوم اليوم الثالث * وهم كانوا غير فاهمين لهذا الكلام
٣٢ ويخافون انّ يسالوه * وجاوا الي كفرناحوم وحينما هم في
٣٣ البيت سالهم اي شي تخاطبون فيه في الطريق ٠ فاما
هم سكتوا لانّهم كانوا يتجادلون في الطريق من منهم كان
٣٤ اعظم * فجلس هو ودعا الاثني عشر وقال لهم من اراد
٣٥ يكون اول فيكون اخر الكلّ وخادما للجميع ٠ واخذ

٣٦ صبياً واقامه في وسطهم واحتضنه وقال لهم *كلّ من
يقبل واحداً من هولاي الصبيان باسمي فقد قبلني
٣٧ ومن يقبلني فليس يقبلني بل الذي ارسلني * فاجابه
يوحنا وقال له يا معلّم راينا واحداً يخرج الشياطين
٣٨ باسمك الذي ليس يتبعنا فمنعناه *فقال له يسوع لا
تمنعوه فانّه ليس احد يصنع قوة باسمي ويقدر سريعا
٣٩ انّ يقول عليّ شرّا * فانّه من ليس عليكم فهو معكم
٤٠ *ومن سقاكم كاس ماء باسمي انكم للمسيح الحقّ اقول
٤١ لكم انّ اجره لا يضيع *ومن شكك احدا من هولاي
الصغار المومنين بي فخير له انّ يعلق رحي الاتانة في
٤٢ عنقه ويطرح في البحر *وإن شككتك يدك فاقطعها
فخير لك انّ تدخل الحياة وانت اعسم من انّ تكون
٤٣ لك يدان وتذهب الي جهنم في نار لا تطفا * حيث
٤٤ دودهم لا يموت والنار لا تطفي * وإن شككتك رجلك
فاقطعها فخير لك انّ تدخل الحياة الابدية وانت اعرج
من انّ يكون لك رجلان وتلقي في جهنم في النار غير
٤٥ ٤٦ المطفية * حيث دودهم لا يموت والنار لا تطفي * وإن
شككتك عينك فاقلعها فخير لك انّ تدخل الي
ملكوت الله وانت اعور من انّ تكون لك عينان
٤٧ وتلقي في جهنم في النار * حيث دودهم لا يموت والنار
٤٨ لا تطفي * فانّه كلّ واحد يملح بالنار وكلّ ذبيحة تملح
٤٩ بالملح * جيد هو الملح فان الملح صار بلا ملوحة بماذا
تصلحونه فليكن فيكم الملح وتكونون بينكم الصلح

الاصحاح العاشر

الفصل الحادي والثلثون

١ ثمّ قام من هناك وجاء الي تخوم اليهوذية عبر الاردن واجتمع اليه ايضاً جموع وكعادته كان ايضاً يعلّمهم
٢ " وتقدّم اليه الفريسيون وسالوه هل يحلّ للرجل ان
٣ يطلق امراته ليجرّبوه ، فاجاب وقال لهم بماذا اوصاكم
٤ موسي " قالوا انّه اذن موسي انّ يكتب كتاب الطلاق
٥ ويخلي " فاجاب يسوع وقال لهم من اجل قساوة قلوبكم
٦ كتب لكم هذه الوصية " ولكن من بدي الخليقة
٧ خلقهما اللّه ذكرًا وانثي " ولذلك يترك الرجل اباه
٨ وامّه ويلصق بامراته " ويكون كلّاهما جسداً واحداً فاذا
٩ ليس هما اثنين بل جسداً واحداً " فالذي ازوجه اللّه
١٠ فلا يفرقه الانسان " وفي البيت ايضاً سأله تلاميذه عن
١١ هذا " فقال لهم من طلق امراته وتزوج اخري فقد زني
١٢ عليها " وإن خلت الزوجة زوجها وتزوجت اخر وهي
١٣ زانية " واحضروا اليه صبياناً ليضع يده عليهم فانتهر
١٤ التلاميذ محضريهم " فلما راهم يسوع اغتاظ من ذلك فقال لهم دعوا الصبيان ياتوا اليّ ولا تمنعوهم لانّ
١٥ ملكوت اللّه لمثل هولاي " الحقّ اقول لكم انّ من لا
١٦ يقبل ملكوت اللّه مثل صبي لا يدخلها " واحتضنهم
١٧ ووضع يديه عليهم وباركهم " واذ خرج الي الطريق اسرع اليه انسان وجثي علي ركبتيه قدامه يساله قايلاً ايها

الفصل الثاني والثلثون

١٨ المعلّم الصالح ما الذي اصنع لارث الحياة الابدية " اما يسوع فقال له لم تقول لي صالح : ليس صالحاً الا اللّه

١٩ وحده * عرفت الوصايا لا تزن لا تقتل لا تسرق لا تشهد
٢٠ بالزور لا تخن اكرم اباك وامّك * فاجاب وقال له يا
٢١ معلّم هذا كلّه قد حفظته من صغري * فنظر اليه يسوع
واحبّه وقال له واحدة بقيت عليك : اذهب وبع كلّ
ما لك واعطه للمساكين فيكون لك كنز في السماء
٢٢ وتعال اتبعني * فعبس لاجل الكلام ومضي حزيناً لانّه
٢٣ كان ذا مال كثير * فنظر حوله يسوع وقال لتلاميذه ما
اعسر الدخول الي ملكوت اللّه علي اصحاب الفضّة
٢٤ * فبهت التلاميذ لكلامه فاجاب ايضاً يسوع وقال لهم
يا بنيّ ما اعسر انّ يدخل المتوكلون علي الفضّة الي
٢٥ ملكوت اللّه * فانّ دخول الجمل في خرم الابرة هو
٢٦ ايسر من انّ يدخل غني الي ملكوت اللّه * فازدادوا
٢٧ تعجباً قايلين لانفسهم فمن يقدر انّ يخلص * فنظر
اليهم يسوع وقال اما عند الناس فلا يستطاع ولا عند
٢٨ اللّه لانّ كلّ شيء مستطاع عند اللّه * فبدا بطرس يقول
٢٩ له ها نحن قد تركنا كلّ شي وتبعناك * اجاب يسوع وقال
الحقّ اقول لكم انّه ليس احد يترك بيتاً او اخوة او
اخوات او اباً او امّاً او بنين او حقولاً لاجلي ولاجل
٣٠ الانجيل * الا وهو ياخذ ماية ضعف الان في هذا الزمان
بيوتاً واخوة واخوات وامهات وبنين وحقولاً في الشدايد وفي
٣١ الدهر الاتي الحياة المويدة * واما اولون كثيرون يكونون
٣٢ اخرين واخرون اولين * وكانوا في الطريق صاعدين الي
اورشليم وكان يسوع يسبقهم وهم كانوا متحيرين ويتبعونه

خايفين فاخذ ايضاً الاثني عشر وبدا يقول لهم ما
٣٣ سيعرض له * اننا ها هوذا نصعد الي اورشليم وابن
الانسان يسلم الي رووساء الكهنة والكتبة والشيوخ
٣٤ ويحكمون عليه بالموت ويسلمونه الي الامم * ويهزون به
ويتفلون عليه ويجلدونه ويقتلونه ويقوم في اليوم الثالث
٣٥ * وتقدّم اليه يعقوب ويوحنا ابنا زبدي قايلين يا معلّم الفصل الثالث والثلثون
٣٦ نريد انّ تصنع لنا كلّما نسالك * فقال لهما ما تريدان
٣٧ اصنع بكما * فقالا اعطنا انّ نجلس واحد عن يمينك
٣٨ والاخر عن يسارك في مجدك * فقال لهما يسوع لستما
تدريان ما تسالان اتقدران انّ تشربا بالكاس الذي
٣٩ اشربه او تصطبغا الصبغة التي انا اصطبغها * فقالا له
اننا نقدر فقال لهما يسوع اما الكاس الذي اشربه
٤٠ فتشربان والصبغة التي اصطبغ تصطبغان * واما
جلوسكما عن يميني او عن يساري فليس في انّ اعطي
٤١ ذلك لكما بل للذين اعدّ لهم * فلما سمع العشر بدوا
٤٢ يتذمروا علي يعقوب ويوحنا * فدعاهم يسوع وقال لهم
انكم علمتم انّ الذين يترايون انهم رووساء الامم فهم
٤٣ يسلّطون عليهم وعظماوهم هم مسلطون عليهم * وليس
هكذا فيكم بل من يريد انّ يكون عظيماً فيكم فيكون
٤٤ لكم خادما * وكلّ من اراد انّ يكون فيكم اول فيكون
٤٥ للكلّ عبداً * فانّ ابن الانسان لم يات ليخدم بل
٤٦ ليخدم ويبذل نفسه فداءً عن كثير * وجاوا الي اريحا الفصل الرابع والثلثون
وفي خروجه من اريحا مع تلاميذه ومع جمع كثير

برطيماوس ابن طيما الاعمي كان جالساً علي الطريق
٤٧ يتسال * فلما سمع انّ يسوع الناصري مقبل فبدا يصيح
٤٨ ويقول يا يسوع ابن داود ارحمني * فانتهره كثيرون
٤٩ ليسكت فازداد صياحاً قايلاً يا ابن داود ارحمني * فوقف
يسوع وامر انّ يدعوه فدعوا الاعمي وقالوا له ثق وقم
٥٠ فانّه يدعوك * فطرح ثوبه ووثب وجا اليه * فاجاب
٥١ يسوع وقال له ما تريد اصنع بك فقال له الاعمي يا
٥٢ معلّم ان ابصر * فقال له يسوع اذهب ايمانك خلصك
وللوقت ابصر وتبعه في الطريق

الاصحاح الحادي عشر

الفصل الخامس والثلثون

١ فلما قربوا من اورشليم وبيت عنيا جانب طور الزيتون
٢ ارسل اثنين من تلاميذه * وقال لهما امضيا الي القرية
التي امامكما وللوقت عند دخولكما اليها تجدان جحشا
مربوطاً لم يركبه احد من الناس قط فحلّاه وايتياني
٣ به * فإن قال لكما احد ما تفعلان بهذا فقولا انّ
٤ الربّ محتاج اليه فمن ساعته يرسله الي هاهنا * فذهبا
ووجدا عفوا مربوط قدام الباب خارجا علي راس
٥ طريقين فحلّاه * فقال لهما قوم من القيام هنالك ما
٦ تصنعان وتحلّان العفو * فقالا لهم كما امرهما يسوع
٧ فتركوهما * وجاا بالعفو الي يسوع ووضعوا عليه ثيابهم
٨ وجلس فوقه * وكثيرون بسطوا ثيابهم في الطريق واخرون
٩ قطعوا اغصانا من الاشجار وفرشوها في الطريق والذين

كانوا يمشون امامه ووراه كانوا يصرخون قايلين اوصنا
١٠ مبارك الاتي باسم الربّ ومباركة مملكة ابينا داود
١١ الاتية اوصنا في العلي * ودخل الي اورشليم الي الهيكل
ونظر الي الجميع ولما كان المساء خرج الي بيت عنيا
١٢ مع الاثني عشر * والغد خرجوا من بيت عنيا فجاع الفصل
١٣ * ونظر الي تينة من بعيد ذات ورق فجا إن كان يجد السادس والثلثون
فيها شيءً فلما جاء اليها لم يجد فيها الا ورقًا لانّه لم
١٤ يكن زمان التين * فاجاب وقال لها لا ياكل منك
١٥ احد ثمرة الي الابد وسمع تلاميذه * وجاوا الي اورشليم
ودخل الي الهيكل فبدا يخرج الباعة والمبتاعين في
الهيكل وموايد الصيارف وكراسي باعة الحمام قلبها
١٦ ١٧ * ولم يدع احداً ينقل اناءً بالهيكل * وكان يعلّمهم قايلاً
لهم اليس هو مكتوباً انّ بيتي بيت الصلاة يدعي
١٨ لجميع الامم وانتم صيرتموه مغارة للصوص * واذ سمع
ذلك رووساء الكهنة والكتبة كانوا يطلبون كيف
يهلكونه لانّهم كانوا يخافونه لانّ الشعب كلّه كان
١٩ يتعجب من تعليمه * ولما كان المساء خرج من المدينة
٢٠ * ولما جازوا في الغدا فراوا التينة يابسة من اصلها
٢١ * فذكر بطرس وقال له يا معلّم ها التينة التي لعنت
٢٢ فقد يبست * فاجاب يسوع وقال لهم فليكن لكم
٢٣ الايمان بالله * الحقّ اقول لكم انّ كلّ من قال لهذا
الجبل انتقل واسقط في البحر ولا يشكّ في قلبه بل
٢٤ يومن انّ كلّ ما هو يقوله يكون فيكون له من اجل

ذلك اقول لكم انّ كلّما تسالونه في الصلاة * امنوا
٢٥ انّكم تنالوه فيكون لكم * واذا قمتم تصلّون اغفروا
لكلّ من لكم عليه لكيما يترك لكم ابوكم الذي
٢٦ في السموات خطاياكم * وإن لم تتركوا انتم ولا ابوكم
٢٧ الذي في السموات يترك لكم خطاياكم * ثمّ جاوا
ايضاً الي اورشليم وبينما هو يمشي في الهيكل اقبل اليه
٢٨ رووساء الكهنة والكتبة والشيوخ * وقالوا له باي
سلطان تفعل هذا ومن اعطاك هذا السلطان انّ تفعل
٢٩ هذا * فاما يسوع اجاب وقال لهم : اني ايضاً اسالكم
عن كلمة فاجيبوني فاني اقول لكم باي سلطان افعل
٣٠ هذا * معمودية يوحنا كانت من السماء او من الناس
٣١ اجيبوني * ففكروا في انفسهم وقالوا إن قلنا من السماء
٣٢ كانت فهو يقول فلماذا لم تومنوا به * إن قلنا من الناس
نخاف من الشعب لانّ جميعهم يقولون انّ يوحنا حقّا
٣٣ هو نبي * فاجابوا وقالوا ليسوع لا نعلم فاجاب يسوع
وقال لهم ولا انا اقول لكم باي سلطان افعل هذا

الفصل السابع والثلاثون

الاصحاح الثاني عشر

١ وبدا يكلمهم بامثال انّ انسان غرس كرماً واحاط به
سياجاً وحفر معصرة وبني برجا ودفعه الي فعلة وسافر
٢ * وانفذ الي الفعلة في زمان عبدا لكيما ياخذ من
٣ الفعلة من ثمار الكرم * فاما هم اخذوه وضربوه
٤ وارسلوه فارغاً * وارسل ايضا اليهم عبدا اخر فجرحوه

الفصل الثامن والثلاثون

٥ في راسه وشتموه * وارسل ايضاً اخر فقتلوه وارسل اخر
٦ كثيرين فضربوا بعضاً وقتلوا بعضاً * وكان له ولد واحد
حبيب له فارسله اليهم اخيراً قايلاً انّهم يستحيون
٧ من ابني * فقالت الفعلة بعضها لبعض هذا هو الوارث
٨ تعالوا نقتله ويصير لنا الميراث * فاخذوه وقتلوه واخرجوه
٩ خارجاً من الكرم * فماذا يفعل ربّ الكرم فانّه سياتي
١٠ ويهلك الفعلة ويدفع الكرم الي اخرين * اما قراتم
في الكتاب انّ الحجر الذي رذله البناوون هذا صار
١١ راس الزاوية * من قبل الربّ كان هذا وهو عجيب في
١٢ عيوننا * فارادوا انّ يمسكوه فخافوا من الجمع لانّهم
علموا انّه قال هذا المثل من اجلهم فتركوه ومضوا
١٣ * فارسوا اليه قوماً من الفريسيين والهيرودسيين لكيما الفصل التاسع والثلثون
١٤ يصطادوه بكلمة * فجاوا وقالوا له يا معلّم قد علمنا انّك
انت صادقاً ولا تبالي باحد لانّك انت لا تنظر بوجه
انسان لكنك بالحقّ تعلّم طريق اللّه ايجوز انّ نعطي
١٥ الجزية لقيصر ام لا نعطي * اما هو عالماً بخبثهم فقال
١٦ لهم لم تجربونني ايتوني بدينار لكيما انظره * فقدموه
اليه فقال لهم لمن هذه الصورة والكتابة فقالوا له
١٧ لقيصر * فاجابهم يسوع وقال لهم فردّوا ما هو لقيصر
١٨ لقيصر وما هو للّه للّه فتعجبوا منه * ووافاه الزنادقة الفصل الاربعون
الذين يقولون انّ ليس تكون قيامة وسالوه قايلين
١٩ * يا معلّم انّ موسي كتب لنا اذا كان لاحد اخ ومات
وخلف امراة ولم يترك ولداً فلياخذ اخوه امراته

٢٠ وليقيم زرعاً لاخيه * وكانت سبعة اخوة فالاوّل تزوج امراة
٢١ ومات ولم يخلف زرعاً * واخذها الثاني ومات ولم يترك
٢٢ زرعا والثالث مثل ذلك ايضاً * واخذوها كذلك السبعة ولم
٢٣ يتركوا زرعاً واخر الكلّ ماتت المراة ايضاً * ففي القيامة
اذا قاموا لمن تكون المراة منهم لانّ السبعة اتخذوها
٢٤ امراة * فاجاب يسوع وقال لهم اليس من اجل هذا
٢٥ انتم ضالّون لم تعلموا الكتب ولا قوة اللّه * لانّهم اذا
قاموا من الاموات لا يتزوجون ولا يزوجون بل يكونون
٢٦ كالملايكة في السموات * واما من اجل الموتي انّهم
يقومون اما قراتم في سفر موسي كيف قال له اللّه
علي العوسجة قايلاً اني انا الاه ابراهيم والاه اسحق
٢٧ والاه يعقوب * وليس الاه اموات لكن الاه احياء وانتم
٢٨ فضللتم كثيراً * فجاء اليه واحد من الكتبة الذي كان
سمعهم يتسالون ونظر اجابته لهم حسنة فساله اي
٢٩ وصية اوّل الكلّ * فاجابه يسوع انّ اوّل كلّ الوصايا :
٣٠ اسمع يا اسراييل الربّ الاهك الاه واحد هو * وتحبّ الربّ
الاهك من كلّ قلبك ومن كلّ نفسك ومن كلّ نيتك
٣١ ومن كلّ قوّتك : هذه اولي الوصايا * والثانية هي
مثلها انّ تحبّ قريبك مثلك ليس وصية اخري
٣٢ اعظم من هاتين * فقال له الكاتب جيّدا يا معلّم قلت
٣٣ بالحقّ انّ اللّه واحد وليس اخر غيره * وانّ تحبّه من
كلّ القلب ومن كلّ النية ومن كلّ النفس ومن كلّ
القوة وتحبّ القريب مثلك هذا افضل من كلّ

فصل حادي الاربعون

٣٤ المحرقات والذبايح * فلما راي يسوع انّه قد اجاب
بعقل فقال له لست انت بعيداً عن ملكوت الله
٣٥ فلم يستجر احد يساله ايضاً * فاجاب يسوع وهو يعلّم
في الهيكل وقال كيف تقول الكتبة انّ المسيح ابن
٣٦ داود هو * وداود قد قال بروح القدس قال الربّ لربّي
اجلس عن يميني حتّي اضع اعداك موطي قدميك *
٣٧ * فهذا داود يقول انّه ربّه فكيف هو ابنه وكان الجمع
٣٨ الكثير يسمع منه بلذّة * فقال لهم بتعليمه احذروا
من الكتبة الذين يحبّون يمشوا بالحلل والسلام في
٣٩ الاسواق * ويجلسوا في الكراسي الاولي في المجامع
٤٠ والمتكات الاولي في الولايم * الذين ياكلون بيوت الارامل
٤١ برياء تطويل صلواتهم فهولاي ياخذون قضاءً اطول * ثمّ
جلس يسوع بازاء الخزانة ينظر الجمع كيف يلقي نحاساً
٤٢ في الخزانة واغنياء كثيرون القوا كثيراً * فجات امراة
٤٣ ارملة مسكينة فالقت فلسين * فاستدعي تلاميذه وقال
لهم الحقّ اقول لكم انّ هذه الارملة المسكينة القت
٤٤ اكثر من جميع الذين القوا في الخزانة * لانّ جميعهم
القوا من فضل ما عندهم وهذه القت مع مسكنتها
كلّ مالها وكلّ معيشتها

الاصحاح الثالث عشر

١ وفيما هو خارج من الهيكل فقال له واحد من تلاميذه
٢ يا معلّم انظر عظمة هذه الحجارة وهذا البناء * فاجاب

يسوع وقال له اتري هذا البناء العظيم باسره لا يترك
٣ حجر علي حجر الا ينقض * وبينما هو جالس علي جبل
الزيتون قبال الهيكل ساله بطرس ويعقوب ويوحنا
٤ واندراوس في خفية * قل لنا متي تكون هذه الاشياء
٥ واي هي العلامة اذا بدت تكمل هذه جميعها * فاجاب
٦ يسوع وبدا يقول لهم انظروا لا يضلّكم احد ، فانّ
كثيرون ياتون باسمي قايلين اني انا هو ويضلّون كثيرين
٧ * فاذا سمعتم بالحروب واخبار الحروب لا تخافوا فينبغي
٨ هذا انّ يكون لكن لما يات الانقضاء * فانّ تقوم امّة
علي امّة ومملكة علي مملكة وتكون زلازل في اماكن
٩ وجوع فهذه بداية الاوجاع * انظروا بانفسكم انّهم يسلمونكم
الي المجامع وفي المحافل فتضربون وتقومون امام القواد
١٠ والملوك من اجلي شهادة عليهم * وعلي كلّ الامم ينبغي
١١ اولًا انّ يكرز بالانجيل * فاذا قدموكم واسلموكم فلا تفكروا
سابقًا بماذا تقولون بل مهما تعطوا في تلك الساعة
فذلك تتكلموا من اجل انّ لستم انتم المتكلمين بل
١٢ روح القدس * ويسلم الاخ اخاه للموت والاب ابنه وتثب
١٣ الابناء علي ابايهم ويقتلونهم * وتكونون مبغوضين من
كلّ واحد من اجل اسمي والذي يصبر الي المنتهي
١٤ يخلص * فاذا رايتم رجس الخراب قايما حيث ليس
بواجب فليفهم القاري حينيذ الذين في اليهودية
١٥ فليهربوا الي الجبال * والذي فوق السطح فلا ينزل الي
١٦ البيت ولا يدخل لياخذ شيًا من بيته والذي في

الفصل الثاني والاربعون

الفصل الثالث والاربعون

١٧ الحقل فلا يرجع الي ورايه لياخذ لباسه ، فالويل للحبالي
١٨ والمرضعات في تلك الايام * فصلّوا ليلا تكون في
١٩ الشتا * لانّها تكون تلك الايام ضيقات لم تكن مثلها
من بدي الخليقة التي خلقها الله الي الان ولا تكون
٢٠ * ولولا انّ الربّ قصر الايام لم يخلص كلّ ذي جسد
لكن من اجل المختارين الذين اختارهم قصر الايام
٢١ * وحينيذ إن قال لكم احد انّ المسيح هاهنا او
٢٢ هنالك فلا تصدّقوا * انهم سيقوم مسيحون كذبة
وانبياء كذبة ويصنعون علامات ومعجزات حتّي يطغوا
٢٣ إن كان بممكن المختارين ايضاً * فانظروا انتم فهاندا
٢٤ سبقتّ مخبراً لكم بكلّ شي * بل في تلك الايام بعد
ذلك الضيق الشمس تظلم والقمر لا يعطي ضوه
٢٥ * وكواكب السماء تتساقط والقوات التي في السموات
٢٦ تضطرب * وحينيذ ينظرون ابن الانسان ياتي في
٢٧ السحاب بقوة عظيمة ومجد * وحينيذ يرسل ملايكته
ويجمع مختاريه من اربع الرياح من اقصي الارض الي
٢٨ اقصي السماء * فمن شجرة التين اعلموا المثل : اذا لان
غصنها وخرجت اوراقها علمتم انّ الصيف قد دنا
٢٩ * كذلك انتم اذا رايتم هذه انّها قد كانت فاعلموا انّه
٣٠ قد قرب علي الابواب * الحقّ اقول لكم انّ هذا الجيل
٣١ لا يزول حتّي يكون هذا كلّه * والسماء والارض يزولان
٣٢ وكلامي لا يزول * فاما ذلك اليوم او تلك الساعة لا الفصل
يعرفها احد ولا الملايكة الذين في السماء ولا الابن الا الرابع والاربعون

٣٣ الاب * فانظروا واسهروا وصلّوا لانّكم لا تعلمون متي
٣٤ يكون الزمان * مثل انسان سافر وترك بيته واعطي
عبيده سلطانًا علي كلّ عمل واوصي البواب بالتيقظ
٣٥ * اسهروا لانكم لا تعلمون متي ياتي ربّ البيت إن
كان بالعشاء او نصف الليل او صياح الديك او بالغداة
٣٦ ٣٧ * لئلا ياتي بغتة فيجدكم نيامًا * فالذي اقوله لكم
للجميع اقوله فاسهروا

الاصحاح الرابع عشر

١ وكان الفصح والفطير بعد يومين وكان يطلب روساء
٢ الكهنة والكتبة كيف يمسكوه بمكر فيقتلوه * وكانوا
يقولون ليس في يوم العيد لئلا يكون شغب في الشعب
٣ * وبينما هو في بيت عنيا في بيت سمعان الابرص متكيًا
جاءت امراة معها قارورة فيها طيب من سنبل ناردين
٤ كثير الثمن فكسرت القارورة وافرغته علي راسه * وكان
اناس مغضبين في انفسهم قايلين لم تلف هذا الطيب
٥ * قد كان يمكن انّ يباع هذا الطيب باكثر من
٦ ثلثماية دينار ويدفع للمساكين وكانوا ينتهرونها * فاما
يسوع فقال دعوها لم تودونها نعم العمل عملت بي
٧ * لانّ المساكين عندكم في كلّ حين واذا اردتم فانتم
تقدرون انّ تحسنوا اليهم واما انا لست عندكم كلّ
٨ حين * والذي كان لها قد فعلته لانّها سبقت تطيب
٩ جسدي لدفني * الحقّ اقول لكم انّ كلّ مكان يكرز

الفصل الخامس والاربعون

فيه بهذا الانجيل في جميع العالم وما صنعته هذه ينطق
١٠ به تذكرة لها * ويهوذا الاسخريوطي واحد من الاثني
١١ عشر ذهب الي روساء الكهنة ليسلمه اليهم * فلما
سمعوا فرحوا ووعدوه بعطية فضّة وكان يطلب فرصة
١٢ كيف يسلمه * وفي اليوم الاوّل من الفطير حينما كانوا
يذبحون الفصح قال له تلاميذه اين تريد ان نمضي
١٣ ونعدّ لك لتاكل الفصح * فارسل اثنين من تلاميذه
وقال لهما امضيا الي المدينة فسيلاقيكما انسان حامل
١٤ جرّة ماء اتبعاه * والي حيثما يدخل فقولا لربّ البيت
انّ المعلّم يقول اين المكان حيث اكل فيه الفصح
١٥ مع تلاميذي * فهو يريكما غرفة كبيرة مفروشة فاعدّا
١٦ لنا هناك * ومضيا تلميذاه واتيا الي المدينة فوجدا
١٧ كما قال لهما واستعدّا الفصح * فلما كان المساء اتي مع
١٨ الاثني عشر * وحينما اتكوا ياكلون قال لهم يسوع الحقّ
اقول لكم انّ واحد منكم يسلمني وهو الذي ياكل
١٩ معي * فبدوا يحزنون ويقولون له واحداً واحداً لعلي انا
٢٠ هو * فقال لهم واحد من الاثني عشر الذي يضع يده
٢١ معي في القصعة * فاما ابن الانسان يمضي كما هو
مكتوب من اجله ولكن الويل لذلك الانسان الذي
يسلم ابن الانسان خير كان له لو لم يولد ذلك الانسان
٢٢ * وبينما هم ياكلون اخذ يسوع خبزاً وبارك وكسر اعطاهم
٢٣ وقال خذوا هذا هو جسدي * واخذ الكاس فشكر
٢٤ واعطاهم فشربوا منه كلّهم * وقال لهم هذا هو دمّي عهداً

الفصل السادس والاربعون

٢٥ جديداً الذي يهراق عن كثير * لحقّ اقول لكم انني لا اشرب من عصير الكرمة هذا الي ذلك اليوم اذاما
٢٦ شربتُه جديداً في ملكوت الله * ثمّ سبحوا وخرجوا
٢٧ الي جبل الزيتون * فقال لهم يسوع كلّكم تشكّون فيّ في هذه الليلة لانّه مكتوب اني اضرب الراعي فتتبدد
٢٨ ٢٩ الغنم * لكنني اذا قمتُ اسبقكم الي الجليل * فاما بطرس فقال له انهم إن شكّوا فيك كلّهم فلستُ انا
٣٠ * فقال له يسوع لحقّ اقول لك انّك انت اليوم في هذه الليلة قبل انّ يصيح الديك مرّتين تنكرني ثلثة مرّات
٣١ * فتمادي بطرس وقال انّه وإن اضطررت الي ان اموت
٣٢ معك ليس انكرك وكذلك قال جميعهم * وجاوا الي ضيعة يدعي جسمانية وقال لتلاميذه اجلسوا هاهنا
٣٣ حتّي اصلّي * ثمّ اخذ معه بطرس ويعقوب ويوحنا
٣٤ وبدا يهاب ويتضجر * وقال لهم انّ نفسي حزينة حتّي
٣٥ الموت فاقيموا هنا واسهروا * ثمّ تقدّم قليلاً وخرّ علي الارض وكان يصلّي إن كان يستطاع تعبر عنه الساعة
٣٦ * فقال ايها الاب كلّ شي بقدرتك فاجز عنّي هذه الكاس لكن ليس كما اريد انا بل كما تريد انت
٣٧ * وجاء فوجدهم نياماً فقال لبطرس يا سمعان انت نايم
٣٨ لم تقدر انّ تسهر ساعة * اسهروا وصلّوا ليلا تدخلوا
٣٩ التجارب اما الروح فمستعدّ واما لجسد فضعيف * ومضي
٤٠ ايضاً يصلّي وكان يقول ذلك الكلام بعينه * ورجع فوجدهم ايضاً نياماً لانّ اعينهم كانت ثقيلة ولم يكونوا

الفصل السابع والاربعون

الفصل الثامن والاربعون

٤١ يدرون ما يجيبونه *وجاء ثالثة وقال لهم ناموا الان
واستريحوا يكفي قد جاءت الساعة : ها انّ ابن الانسان
٤٢ يسلم في يدي الخطاة *قوموا ونذهب ها هوذا الذي
٤٣ يسلمني فهو قريب *وبينما هو يتكلّم جاء يهوذا الاسخريوطي الفصل التاسع والاربعون
واحد من الاثني عشر ومعه جمع كثير بسيوف وعصي
٤٤ من روساء الكهنة والكتبة والمشيخة *وكان مسلمه قد
اعطاهم علامة قايلاً الذي اقبّله فهو هو فامسكوه وسوقوه
٤٥ باجتهاد *فلما جاء دنا منه سريعًا وقال السلام يا معلّم
٤٦ ٤٧ وقبّله *فالقوا اوليك ايديهم عليه وامسكوه *فاما واحد
من القيام سلّ سيفاً وضرب غلام رييس الكهنة
٤٨ فقطع اذنه *فاجاب يسوع وقال لهم مثلما على لصّ
٤٩ خرجتم بسيوف وعصي لتاخذوني *وفي كلّ يوم انا
معكم في الهيكل اعلّم ولم تمسكوني ولكن لتتمّ
٥٠ ٥١ الكتب *حينيذ تلاميذه تركوه وهربوا كلّهم *وكان
٥٢ يتبعه شاب عليه ملحفة علي عريه فامسكوه *فاما
٥٣ ذلك ترك الملحفة وهرب منهم عريانًا *فجاوا بيسوع
الي رييس الكهنة فاجتمع جميع الكهنة والكتبة
٥٤ والمشيخة *وكان بطرس يتبعه من بعد الي داخل دار
رييس الكهنة وجلس مع الخدام عند النار يصطلي
٥٥ *فاما روساء الكهنة والجماعة جميعهم كانوا يطلبون الفصل الخمسون
٥٦ شهادة علي يسوع ليقتلوه فلم يجدوا *لانّ كثير شهدوا
٥٧ عليه زورًا ولم تتّفق شهاداتهم *فقاموا قوم وشهدوا عليه
٥٨ زورًا قايلين *اننا نحن سمعنا هذا يقول اني احلّ هذا

الهيكل الذي صنعته الايادي وبثلثة ايام اقيم اخر غير
٥٩ ٦٠ مصنوع بالايادي * ولم تتّفق شهادتهم * فقام رييس
الكهنة في الوسط وسال يسوع قايلاً اما تجيب بشي
٦١ عمّا يشهدون به هولاي عليك * فاما هو كان ساكتا
ولم يجب بشيء وساله ايضاً رييس الكهنة وقال له
٦٢ انت هو المسيح ابن اللّه المبارك * فقال له يسوع انا هو
فسترون ابن الانسان جالسا عن يمين قوة اللّه جاييا
٦٣ بسحاب السماء * فمزق عظيم الكهنة ثيابه وقال الماذا
٦٤ نشتهي الان شهداء * قد سمعتم التجديف ماذا ترايا
لكم فجميعهم حكموا عليه بانّه مستوجب الموت
٦٥ * وبدا قوم يتفلون عليه ويغطون وجهه ويلطمونه ويقولون
٦٦ له تنبا * وكان الخدام يلطمونه * وبينما بطرس في اسفل
٦٧ في الدارجات جرية من جواري رييس الكهنة * ولما
رات بطرس يصطلي نظرت اليه وقالت وانت ايضاً قد
٦٨ كنت مع يسوع الناصري * فانكر دو وقال لست انا ادري
ولا اعرف ما تقولين وخرج خارجا امام الدار فصاح
٦٩ الديك * وراته ايضا الجارية وبدات تقول للقيام انّ ذا
٧٠ منهم * فانكر ايضا وبعد قليل قال ايضاً لبطرس القيام
٧١ حقًّا انّك منهم وانت جليلي * فبدا يلعن ويحلف انّي
٧٢ ما اعرف هذا الانسان الذي تقولون * ثمّ مكانه صاح
الديك ثانية فذكر بطرس القول الذي قال له يسوع
انّك قبل انّ يصيح الديك مرّتين تنكرني ثلث مرّات
وبدا يبكي

الاصحاح الخامس عشر

الفصل الحادي والخمسون

١ فلمّا اصبحوا ايتمروا روساء الكهنة مع المشيخة والكتبة ومع ساير الجمع فاوثقوا يسوع ومضوا به الي بيلاطس
٢ " فساله بيلاطس انت ملك اليهود فاجابه قايلاً انت
٣ قلت " وقرفه روساء الكهنة كثيراً " ثمّ ساله بيلاطس
٤ ايضاً قايلاً اما تجيب بشيءٍ انظر كم يشهدون عليك
٥ " واما يسوع لم يجب حتّي انّ بيلاطس تعجب " وكان

الفصل الثاني والخمسون

٦ عادة له في يوم العيد انّ يطلق لهم اسيراً من طلبوه
٧ " وكان الذي يقال له باراباس اسيراً مع اصحاب الفتنة
٨ الذي كان قد فعل في السجن قتل نفس " ولمّا صعدت الجماعة بدات تسال كما كان يصنع لهم دايماً
٩ " فاجابهم بيلاطس وقال اتريدون انّ اطلق لكم
١٠ ملك اليهود " لانّه قد كان علم انّ روساء الكهنة
١١ اسلموه حسداً " فروساء الكهنة حرّكوا الجماعة انّ
١٢ يطلق لهم بالحري باراباس " فاجابهم بيلاطس ايضاً
١٣ وقال لهم فماذا تحبّون انّ اصنع بملك اليهود " فصاحوا
١٤ ايضاً اصلبه " فكان يقول لهم بيلاطس فاي شرّ فعل
١٥ فازدادوا صياحاً اصلبه " فاراد بيلاطس انّ يرضي الجماعة فاطلق لهم باراباس واسلم اليهم يسوع مجلداً ليصلب
١٦ " فذهبت به الشرط الي دار الابروطوريون الذي هو دار
١٧ الولاية وجمعوا كلّ الجوقة " ثمّ البسوه برفير وضفروا
١٨ اكليلاً من شوك وجعلوه عليه " وبدوا يسلمون عليه
١٩ قايلين السلام يا ملك اليهود " ويضربون راسه بقصبة

٢٠ ويتفلون عليه ويسجدون له علي ركبهم ، فلمّا هزيوا به
نزعوا عنه البرفير والبسوه ثيابه ثمّ اخرجوه ليصلبوه
٢١ ، وسخروا رجلًا جايزاً اسمه سمعان القورنتاني جايياً من
٢٢ الحقل ابا الاكسندروس وروفس ليحمل صليبه ، واتوا
٢٣ به الي موضع الجلجلة التي تاويلها موضع الجمجمة ، واعطوه
٢٤ خمراً ممزوجة بمرّ ليشرب فلم ياخذ ، وصلبوه واقتسموا
٢٥ ثيابه واقترعوا عليها ايمن ياخذ هذا او ذلك ، وكانت
٢٦ الساعة الثالثة وصلبوه ، وكان كتابة علّته مكتوبة ملك
٢٧ اليهود ، وصلبوا معه لصّين واحداً عن اليمين وواحداً
٢٨ عن يساره ، وتمّ الكتاب الذي يقول انّه مع المنافقين
٢٩ حسب ، والذين كانوا يمرّون به يجدفون عليه ويحركون
روسهم ويقولون يا ايها ناقض هيكل اللّه وبانيه في
٣٠ ٣١ ثلثة ايام ، خلص نفسك وانزل من الصليب ، كذلك
ايضاً روساء الكهنة والكتبة كانوا يتهزون ويقولون
بعضهم مع بعض انّه خلص اخرين ولنفسه ليس يقدر
٣٢ انّ يخلص ، المسيح ملك اسراييل فلينزل الان عن
الصليب لننظر ونومن والذان صلبا معه يعيرانه ايضاً
٣٣ ، فلمّا كانت الساعة السادسة صارت ظلمة علي الارض
٣٤ باسرها الي الساعة التاسعة ، وفي الساعة التاسعة صرخ
يسوع بصوت عالي قايلًا الوي الوي لما شبقتني الذي
٣٥ تاويله الاهي الاهي لماذا تركتني ، فكان قوم سمعوا من
٣٦ القيام يقولون ها هو دعا ايليا ، فبادر واحد وملا اسفنجة
خلًا ووضعها علي قصبة فكان يسقيه قايلًا دعوا لننظر

الفصل الثالث والخمسون

الفصل الرابع والخمسون

٣٧ إن كان ياتي ايليا لينزله * فاما يسوع صرخ بصوت عظيم
٣٨ واسلم الروح * فانشقّ ستر الهيكل اثنين من فوق الي
٣٩ اسفل * فلما راي قايد المائة الذي كان قايماً قدامه
انّه صارخاً كذا اسلم الروح فقال حقًّا انّ هذا الانسان
٤٠ هو ابن الله * وكانت نسوة ينظرن من بعيد وفيهن
مريم المجدلانية ومريم ام يعقوب الصغير وام يوسف
٤١ وسالومي * هولا هن اللواتي معه اذ كان في الجليل ويخدمنه
٤٢ واخر كثيرات اللواتي صعدن معه الي اورشليم * فلما كان
٤٣ المساء لانّها كانت "الجمعة التي هي قبل السبت * وافي "الاستعداد
يوسف من الرامة شريف الولاة وهو يترجي ملكوت
الله فتجاسر ودخل الي بيلاطس وطلب جسد يسوع
٤٤ * فاما بيلاطس تعجّب انّه قد مات فدعا قايد المائة
٤٥ وساله إن كان مات * فلما علم من قبل القايد فمنح
٤٦ الجسد ليوسف * اما يوسف اشتري لفافة وانزله ولفّه
باللفافة ووضعه في جدث منقور في صخرة ودحرج حجراً
٤٧ علي باب الجدث * وكانت مريم المجدلانية ومريم ام
يوسف تنظران اين كان يوضع

الاصحاح السادس عشر

١ فلما جاز السبت ابتاعت مريم المجدلانية طيبًا ومريم
٢ ام يعقوب وسالومي لياتين ويطيبن يسوع * وفي احد
٣ السبوت بكرًا جدًّا وافين القبر اذ طلعت الشمس * فكنّ
يقلن بعضهن لبعض من يدحرج لنا الحجر عن باب

٤ القبر * فتطلعن ونظرن الحجر قد دحرج لانّه كان عظيما
٥ جدًّا * فلما دخان القبر نظرن شاباً جالساً عن اليمين
٦ عليه لباس ابيض فبهتن * فقال لهن لا تخفن تطلبن
يسوع الناصري المصلوب قد قام ليس هو ههنا فها
٧ الموضع الذي وضعوه فيه * لكن اذهبن وقلن لتلاميذه
ولبطرس انّه يسبقكم الي الجليل هنالك ترونه كما قال
٨ لكم * لكنهن خرجن وفررن من القبر لانّ الرعدة
والخوف اخذهن ولم يقلن لاحد شيء لانّهن خفن
٩ * وقام باكرًا احد السبوت وظهر اولا لمريم المجدلانية
١٠ التي اخرج منها سبعة شياطين * فانطلقت واخبرت
١١ للذين كانوا معه وهم ينوحون ويبكون * فلما سمع اوليك
١٢ انّه حي وانّها ابصرته لم يصدّقوا * ومن بعد هذه ترايا
بصورة اخري لاثنين منهم وهما منطلقان الي قرية
١٣ * فجاء ذانك واخبرا الباقين ولا بهذين ايضاً صدقوا
١٤ * واخيراً ظهر للاحد عشر اذ هم متكين وبكتهم علي
عدم ايمانهم وقسوة قلوبهم لانّهم لم يصدقوا الذين
١٥ ابصروه انّه قام من الاموات * فقال لهم انطلقوا الي العالم
١٦ اجمع واكرزوا بالانجيل في الخليقة كلّها * فمن امن
١٧ واعتمد خلص ومن لم يومن يدان عليه * وهذه الايات
تتبع المومنين : باسمي يخرجون الشياطين ويتكلمون
١٨ بالسن جديدة * ويحملون بايديهم الحيات وان شربوا
شيء مميتاً فلا يضرّهم ويضعون ايديهم علي المرضي
١٩ فيبرون * ومن بعد ما كلمهم الربّ يسوع ارتفع الي

٢٠ السماء وجلس عن يمين الله * وانطلق اوليك فكرزوا في كلّ مكان والربّ كان يعمل معهم ويثبّت الكلام بالعلامات التي كانت تتبعهم

انجيل يسوع المسيح المقدسة كما كتب مار لوقا *

الاصحاح الاول

١ لاجل انّ كثيرين اجتهدوا بترتيب قصص الامور التي
٢ كملت فينا * كما عاهد الينا اوليك الذين كانوا منذ
٣ البدي يبصرون وكانوا خدّاماً للكلمة * رايتُ انا ايضاً
اذ كنتُ تابعاً لكلّ شي من البدي باجتهاد انّ
٤ اكتب اليك ايها ثاوفيلا العزيز كرتبة الامر * لتعرف
٥ حقايق الكلام الذي وعظت به * كان في ايام
هيرودس ملك اليهودية كاهن اسمه زكريا من خدمة
ال ابيا وامراته من بنات هارون واسمها اليصابات
٦ * وكان كلّاهما بارّان قدام الله سايرين في جميع الوصايا
٧ وحقوق الربّ بغير عيب * ولم يكن لهما ولد لانّ
اليصابات كانت عاقراً وكان كلّاهما قد طعنا في ايامهما
٨ ٩ * وكان بينما هو يكهن في ترتيب خدمته امام الله * كعادة
الكهنوت اذ بلغته نوبة وضع البخور فدخل الي هيكل
١٠ الربّ * وكان جميع الشعب يصلّون خارجاً في وقت
١١ البخور * فظهر له ملاك الربّ قايماً عن يمين مذبح
١٢ ١٣ البخور * فلما راه زكريا اضطرب وغشيه خوف * فقال له

الملاك لا تخف يا زكريا لانّ قد سُمعت طلبتك
وامراتك اليصابات تلد لك ابناً وتدعو اسمه يوحنا
١٤ * ويكون لك فرح وتهليل وكثير يفرحون بمولده * فانّه
١٥ يكون عظيمًا قدام الربّ ولا يشرب خمر ولا مسكرًا
١٦ ويمتلي من روح القدس وهو في بطن امه * ويردّ كثيرًا
١٧ من بني اسراييل الي الربّ الّههم * وهو يتقدّم امامه
بروح وبقوة ايليا ليرجّع قلوب الاباء الي الابنا والكافرين
١٨ الي حكمة الابرار ليعدّ للربّ شعبًا كاملًا * فقال زكريا
للملاك كيف اعلم هذا وانا شيخ وامراتي قد طعنت
١٩ في ايامها * فاجاب الملاك وقال له انا جبراييل الواقف
٢٠ قدام الله وارسلت لاكلّمك وابشّرك بهذا * فها تكون
صامتاً ولا تستطيع تتكلم الي اليوم الذي يكون هذا
٢١ لانّك لم تومن بكلامي الذي يتمّ في اوانه * وكان الشعب
٢٢ منتظرًا لزكريا متعجبين من بطيه في الهيكل * فلما
خرج لم يقدر انّ يكلمهم فعلموا انّه قد راي رويا في
٢٣ الهيكل وكان يشير اليهم واقام صامتاً * فلما كملت ايام
٢٤ خدمته مضي الي بيته * ومن بعد تلك الايام حملت
٢٥ اليصابات امراته وكتمت حبلها خمسة اشهر قايلة * انّه
هذا ما صنعه بي الربّ في الايام التي نظر اليّ فيها
٢٦ ليذنزع عنّي عاري بين الناس * وفي الشهر السادس — الفصل الثاني
ارسل جبراييل الملاك من عند اللّه الي مدينة الجليل
٢٧ تسمي ناصرة * الي عذراء خطيبة لرجل اسمه يوسف
٢٨ من بيت داود واسم العذرا مريم * فلما دخل اليها

الملاك قال لها السلام لك يا ممتلية نعمة الربّ معك
٢٩ مباركة انت في النساء * فلما سمعت اضطربت من
٣٠ كلامه وفكرت ما هذا السلام * فقال لها الملاك لا تخافي
٣١ يا مريم فقد ظفرت بنعمة من عند اللّه * فها انت
تحبلين في البطن وتلدين ابنًا وتدعين اسمه يسوع
٣٢ * هذا يكون عظيمًا وابن العلي يدعي ويعطيه الربّ
الاله كرسي داود ابيه ويملك علي بيت يعقوب الي
٣٣ ٣٤ الابد * ولا يكون لملكه انقضاء * فقالت مريم للملاك
٣٥ كيف يكون هذا ولم اعرف رجلًا * فاجاب الملاك
وقال لها روح القدس يحلّ عليك وقوة العلي تظللك
٣٦ لانّ المولود منك قدوس وابن اللّه يدعي * وهوذا
اليصابات نسيبتك وهي ايضًا حبلي بابن علي كبر
سنيها وهذا الشهر السادس لتلك التي تدعي عاقرًا
٣٧ ٣٨ لانّه ليس عند اللّه امر غير ممكن * فقالت مريم هاانذه
عبدة للربّ فليكن لي كقولك : وانصرف عنها الملاك
٣٩ * فقامت مريم في تلك الايام ومضت مسرعة الي الجبل
٤٠ الي مدينة يهوذا * ودخلت الي بيت زكريا وسلمت
٤١ علي اليصابات * وكان لما سمعت اليصابات صوت سلام
مريم تحرك بابتهاج الجنين في بطنها فامتلات اليصابات
٤٢ من روح القدس * فصرخت بصوت عظيم وقالت
٤٣ مباركة انت في النساء ومباركة ثمرة بطنك * فمن اين
٤٤ اليّ هذا انّ تاتي ام ربّي اليّ * فها هوذا منذ وقع صوت
٤٥ سلامك في اذنيّ تحرك الجنين بتهليل في بطني * فطوبي

الفصل الثالث

للتي امنت انه يتمّ ما قيل لك من قبل الربّ
٤٦ ٤٧ فقالت مريم تعظم نفسي الربّ ويهلل روحي بالاله
٤٨ مخلصي لانّه نظر الي تواضع امته انّ من الان تعطيني
٤٩ الطوبي جميع الاجيال لانّه صنع بي القوي عظايم وقدوس
٥٠ ٥١ اسمه ورحمته لجيل الاجيال لخايفيه صنع القوة بذراعه
٥٢ فوّق المستكبرين بفكر قلوبهم انزل الاعزّا عن الكراسي
٥٣ ورفع المتواضعين اشبع الجياع من الخيرت وارسل
٥٤ ٥٥ الاغنيا فرغاً عضد اسراييل فتاه وذكر رحمته كالذي
٥٦ قال لابايدا ابراهيم وزرعه الي الابد واقامت مريم
٥٧ عندها نحو من ثلثة اشهر وعادت الي بيتها ولما تمّ
٥٨ زمان اليصابات لتلد فولدت ابناً فسمع جيرانها
واقرباوها انّ الربّ قد عظم رحمته لها ففرحوا معها
٥٩ وكان في اليوم الثامن جاوا ليختنوا الصبي وكانوا يدعونه
٦٠ باسم ابيه زكريا فاجابت امه قايلة لا لكن يدعي
٦١ يوحنّا فقالوا لها انّه ليس احد في جنسك يدعي
٦٢ بهذا الاسم فاشاروا الي ابيه ماذا يريد انّ يسميه
٦٣ فاستدعي لوحاً وكتب قايلاً اسمه يوحنّا فتعجّب
٦٤ جميعهم وانفتح فمّه من ساعته ولسانه وتكلّم وبارك
٦٥ للّه وصار خوف علي جميع جيرانهم وتحدث بهذا
٦٦ الكلام في جميع جبال اليهودية وفكر جميع السامعين
في قلوبهم قايلين من ترتي يكون هذا الصبي فانّها يد
٦٧ الربّ كانت معه فامتلا زكريا ابوه من روح القدس
٦٨ وتنبي قايلاً مبارك الربّ الاه اسراييل انّه اطلع وصنع

الفصل الرابع

٦٩ نجاة لشعبه * واقام لنا قرن خلاص في بيت داود فتاه
٧٠ *كالذي تكلّم بافواه انبيايه القديسين الذين هم من
٧١ الابد * خلاصاً من اعدايِنا ومن ايدي كلّ مبغضينا
٧٢ ٧٣ *ليصنع رحمة مع ابايِنا ويذكر عهده المقدس * القسم
٧٤ الذي حلف به لابراهيم ابينا ليعطينا * انّ بلا خوف
٧٥ ناجين من ايدي اعدايِنا فنعبده * ببرّ وعدل قدامه
٧٦ كلّ ايام حياتنا * وانت ايها الصبي نبيّ العلي تدعي
٧٧ لانّك انت تسبق قدام وجه الربّ لتعدّ طرقه * لتعطي
٧٨ علم الخلاص لشعبه لمغفرة خطاياهم * باحشاء رحمة
٧٩ الاهنا التي بها افتقدنا المشرق من العلا * ليضي
الجالسين في الظلمة وظلال الموت لتستقيم ارجلنا الي
٨٠ طريق السلامة * فاما الصبي فكان ينشا ويتقوي بالروح
واقام في البراري الي يوم ظهوره لاسراييل

الاصحاح الثاني

الفصل الخامس

١ وكان في تلك الايام خرج امر من اوغسطس قيصر
٢ بانّ تكتتب جميع المسكونة * وهذه الكتابة
٣ الاولي صنعها قرينوس قايد الشام * فمضي جميعهم
٤ ليكتتب كلّ واحد منهم الي مدينته * فصعد يوسف
ايضاً من الجليل من مدينة الناصرة الي اليهودية
الي مدينة داود التي تدعي بيت لحم لانّه كان من
٥ بيت داود ومن قبيلته * ليكتتب مع مريم خطيبته
٦ وهي حبلي * وكان بينما هما هناك تمّت ايام ولادها

٧ لتلد * فولدت ابنها البكر ولفّته بلفايف ووضعته في مذود
٨ لانّه لم يكن لهما موضع في المنزل * وكان في تلك
الكورة رعاة يسهرون ويحرسون حراسة الليل علي
٩ مراعيهم * واذا ملاك الربّ قد وقف بهم ونور اللّه
١٠ اشرق عليهم فخافوا خوفاً عظيماً * فقال لهم الملاك لا
تخافوا لانّ ها هوذا ابشركم بفرح عظيم الذي يكون
١١ لجميع الشعب * لانّه ولد لكم اليوم مخلص الذي
١٢ هو المسيح الربّ في مدينة داود * وهذه علامة لكم
١٣ انّكم تجدون طفلا ملفوفاً موضوعاً في مذود * وللوقت
بغتة ترايا مع الملاك كثرة جنود سمايين يسبحون اللّه
١٤ ويقولون * المجد للّه في العلا وعلي الارض السلام للناس
الفصل السادس ١٥ ذوي ارادة صالحة * فكان لما صعدت الملايكة عنهم
الي السماء قال الرعاة بعضهم لبعض امضوا بنا الي
بيت لحم وننظر هذا الكلام الذي كان واظهره لنا
١٦ الربّ * فجاوا مسرعين فوجدوا مريم ويوسف والطفل
١٧ موضوعاً في مذود * فلما راوا علموا من اجل الكلام
١٨ الذي قيل لهم عن هذا الصبي * وكلّ من سمع تعجّب
١٩ ومما قاله لهم الرعاة * فاما مريم كانت تحفظ هذا الكلام
٢٠ كلّه متفكرة في قلبها * ورجع الرعاة يمجّدون اللّه
ويسبحون له علي كلّ ما سمعوا وعاينوا كما قيل لهم
الفصل السابع ٢١ * فلما تمّت ثمانية ايام ليختن الصبي دعي اسمه يسوع
٢٢ كالذي دعاه الملاك قبل انّ يحبل في البطن * فلما
كملت ايام تطهيرها كناموس موسي صعدوا به الي

٢٣ اورشليم ليقيموه للربّ * كما هو مكتوب في ناموس الربّ
٢٤ ان كلّ ذكر فاتح رحم فهو يدعي قدوساً للربّ * وليقرّبوا
ذبيحة كما قيل في ناموس الربّ زوجي يمام او فرخي حمام
٢٥ * وكان رجل في اورشليم اسمه سمعان وهذا الانسان بارًا
٢٦ نقيًا يرجو تعزية اسراييل وروح القدس كان فيه * وكان
قد اوحي اليه من روح القدس انّه لا يري الموت حتّي
٢٧ يعاين المسيح الربّ * فاقبل بالروح الي الهيكل وعند
ما جاءَ بالطفل يسوع ابواه ليصنعا عنه كعادة الناموس
٢٨ ٢٩ * فحمله علي ذراعيه وبارك اللّه وقال * الان يا سيد
٣٠ تطلق عبدك بسلام ككلامك * لانّ عينيّ قد ابصرتا
٣١ خلاصك * الذي اعددت قدام وجه جميع الشعوب
٣٢ ٣٣ * نورًا استعلاناً للامم ومجدًا لشعبك اسراييل * وكان ابوه
٣٤ وامّه يتعجّبان مما كان يقال من اجله * وباركهما سمعان
وقال لمريم امّه ها هوذا هذا موضوع لسقوط وقيامة
٣٥ كثير من اسراييل ولعلامة مخالفة * وانت فسيجوز في
٣٦ نفسك سيف لتظهر الافكار من قلوب كثيرة * وكانت
حنة النبية ابنة فنوايل من سبط اشير فهذه قد
طعنت في ايام كثيرة وعاشت مع زوجها سبع سنين
٣٧ بعد بكوريتها * وترملت الي السنة الرابعة والثمانين ولم
٣٨ تفارق الهيكل عابدة بالصوم والطلبة ليلًا ونهارًا * وهي
في تلك الساعة جات قدامه معترفة للربّ وكانت
تتكلّم من اجله عند جميع الذين يترجون خلاص
٣٩ اسراييل * فلما اكملوا كلّ شيءٍ كناموس الربّ رجعوا

الفصل الثامن

٤٠ الي الجليل الي مدينتهم الناصرة * فاما الصبي فكان
٤١ ينشا ويتقوي ممتلياً حكمة ونعمة اللّه فيه * وابواه
يمضيان الي اورشليم كلّ سنة في يوم عيد الفصح
٤٢ * فلما كانت له اثنتا عشر سنة صعدوا الي اورشليم الي
٤٣ العيد كالعادة * فلما كملت الايام حينما هم راجعون
تخلف عنهم الصبي يسوع في اورشليم ولم يعلم ابواه
٤٤ * وكانا يظنّان انه مع السايرين في الطريق فجا ا مسيرة
٤٥ يوم وكانا يطلبانه بين الاقرباء والمعارف * ولم يجداه
٤٦ فرجعا الي اورشليم يطلبانه * فكان بعد ثلثة ايام
وجداه في الهيكل جالساً في وسط المعلّمين يسمع
٤٧ منهم ويسالهم * وكان كلّ من يسمعه مبهوتين من علمه
٤٨ واجاباته لهم * فلما ابصرا بهتا فقالت له امّه يا ابني
ما هذا الذي صنعت بنا هكذا ها ابوك وانا كنّا
٤٩ نطلبك معذبين * فقال لهما لم تطلبانني اما تعلمان
٥٠ انّه ينبغي اكون في الذي لابي * فاما هما فلم يفهما
٥١ الكلام الذي قاله لهما * فنزل معهما وجا الي الناصرة
وكان يخضع لهما فاما امّه فكانت تحفظ جميع هذا
٥٢ الكلام في قلبها * ويسوع فكان ينشاء في الحكمة والقامة
والنعمة عند اللّه والناس

الاصحاح الثالث

الفصل التاسع

١ وفي سنة خمس عشرة من سلطانة طيباريوس قيصر
في ولاية فيلاطس البنطي علي اليهودية وهيرودس

ريیس علي ربع الجليل وفيلبس اخوه ريیس علي ربع
ايطورية وكورة انطرخون وليسانيوس ريیس علي ربع
٢ الابلية ٭ وحنان وقايافا ريیسا الكهنة حلّت كلمة
٣ الربّ علي يوحنّا بن زكريا في البرية ٠ فجا الي كلّ
البلاد المحيطة بالاردن يكرز بمعمودية التوبة لمغفرة
٤ الخطايا ٠ كما هو مكتوب في سفر كلام اشعيا النبيّ انّ
صوت صارخ في البرية اعدّوا طريق الربّ واصنعوا
٥ سبله مستقيمة ٠ جميع الاودية تمتلي وجميع الجبال والاكام
تتواضع وتصير المعوجة مستقيمة والخشنات طرقاً سهلة
٦ ٭ ويعاين كلّ ذي جسد خلاص اللّه ٠ فكان يقول
٧ للجمع الذين ياتون ليعتمدوا منه يا اولاد الافاعي من
٨ دلّكم علي الهرب من الغضب الاتي ٠ اعملوا الان ثماراً
تستحقّ التوبة ولا تبتدوا انّ تقولوا انّ ابانا ابراهيم
فاني اقول لكم انّ اللّه قادر انّ يقيم من هذه الحجارة
٩ اولاداً لابراهيم ٭ فانّه الفاس موضوع علي اصول الشجر
فكلّ شجرة لا تثمر ثمرة طيبة تقطع وتلقي في النار
١٠ ٭ فساله الجموع وقالوا له فماذا نصنع ٠ فاجاب وقال لهم
١١ من له ثوبان فليعط لمن ليس له ومن له طعام
١٢ فليصنع مثل ذلك ٭ فاتي العشارون ايضاً ليعتمدوا
١٣ فقالوا له ماذا نصنع يا معلّم ٭ فقال لهم لا تعملوا
١٤ اكثر مما اُمرتم به ٠ وساله ايضاً الجند قايلين ماذا نصنع
نحن ايضاً فقال لهم لا تعنتوا احداً ولا تظلموا احداً
١٥ واكتفوا بارزاقكم ٭ وانّ الشعب ظنّ وجميعهم فكروا في

١٦ قلوبهم علي يوحنّا لعلّه هو المسيح * فاجاب يوحنّا وقال للجميع فاني انا اعمدكم بالماء وسياتي من هو اقوي مني الذي لا استحق ان احلّ سيور حذايه وهو يعمدكم
١٧ بروح القدس والنار * الذي رفشه بيده وينقي اندره ويجمع القمح الي هريه ويحرق التبن بالنار التي لا تطفا
١٨ * وكان يبشر الشعب ويعظهم باشياء كثيرة غير هذه
١٩ * فاما هيرودس رييس الربع اذ كان يبكّته يوحنّا من اجل هيروديا امراة اخيه ولاجل جميع الشرور التي كان
٢٠ هيرودس يفعلها * وزاد هذا علي الجميع انه طرح يوحنّا
٢١ في السجن * وكان لما اعتمد جميع الشعب واعتمد ايضاً

لفصل لعاشر

٢٢ يسوع وفيما هو يصلّي انفتحت السماء * ونزل عليه روح القدس شبه جسد حمامة وكان صوت من السما قايلاً :
٢٣ انت ابني الحبيب بك سررت * وكان يبدا يسوع نحو ثلثين سنة وكان يظنّ انه ابن يوسف بن هالي بن
٢٤ مطات * بن لاوي بن ملكي بن يونّا بن يوسف
٢٥ * بن مثاثيا بن عاموص بن ناحوم بن حسلي بن نجا
٢٦ * بن محاث بن مثاثيا بن شمعي بن يوسف بن يهوذا
٢٧ * بن يوحنّا بن ريسا بن زوربابل بن شلثاييل بن
٢٨ نيري * بن ملكي بن ادي بن قوصام بن الماضان
٢٩ بن عير * بن يوسا بن اليعازر بن يورام بن مطات
٣٠ بن لاوي * بن سمعون بن يهوذا بن يوسف بن يونان
٣١ بن الياقيم * بن مليا بن منان بن مطاثا بن ناثان
٣٢ بن داود * بن يسي بن عوبيد بن باعاز بن سلمون

٣٣ بن نحشون * بن عاميناداب بن ارام بن حصرون بن
٣٤ فارص بن يهوذا * بن يعقوب بن اسحق بن ابراهيم
٣٥ بن تارح بن ناحور * بن ساروغ بن راعو بن فالغ بن
٣٦ عابر بن شالح * بن قينان بن ارفخشاد بن سام بن
٣٧ نوح بن لامك * بن متوشلح بن اخنوخ بن يارد بن
٣٨ مهلالاييل بن قينان * بن انوش بن شيث بن ادم
الذي بن الله

الاصحاح الرابع

الفصل الحادي عشر

١ ويسوع ممتلياً من روح القدس رجع من الاردن
٢ وانطلق به الروح الي البرية * اربعين يوماً ويجربه
ابليس ولم ياكل شيءً في تلك الايام ولما تمّت فجاع
٣ * فقال له ابليس إن كنت ابن الله فقل لهذا الحجر
٤ يصير خبزاً * فاجابه يسوع وقال مكتوب انّ الانسان
٥ لا يحيي بالخبز وحده بل بكلّ كلمة من اللّه * فاصعده
ابليس الي جبل عال واراه جميع ممالك المسكونة في
٦ اسرع وقت * وقال له لك اعطي هذا السلطان كلّه
٧ ومجدهم لانّه دُفع اليّ وانا اعطيه لمن احبّ * وانت
٨ الان إن سجدت امامي يكن لك جميعه * فاجاب
يسوع وقال له مكتوب للربّ الاهك تسجد وله وحده
٩ تعبد * فجاء به الي اورشليم واقامه علي جناح الهيكل
وقال له إن كنت انت ابن اللّه فالق نفسك من هنا
١٠ الي اسفل * لانّه مكتوب انّه يامر ملايكته من اجلك

١١ ليحفظوك ٠ ويحملوك علي ايديهم ليلا تعثر رجالك بحجر
١٢ ٠ اجاب يسوع وقال له قد قيل لا تجرب الربّ الاهك
١٣ ٠ فلما اكمل ابليس كلّ التجارب مضي عنه الي زمان
١٤ ٠ ورجع يسوع الي الجليل بقوة الروح وخرج خبره في
١٥ كلّ الكورة ٠ وكان يعلّم في مجامعهم ويمجده كلّ
١٦ واحد ٠ وجا الي الناصرة حيث كان تربي ودخل
١٧ كعادته الي المجمع يوم السبت وقام ليقرا ٠ فدفع اليه
سفر اشعيا النبيّ فلما فتح السفر وجد الموضع
١٨ المكتوب فيه ٠ روح الربّ عليّ من اجل هذا مسحني
وارسلني لابشر المساكين واشفي منسحقي القلوب
١٩ ٠ واكرز الماسورين بالتخلية والعميان بالنظر وارسل
المكسورين اطلاقًا واكرز بالسنة المقبولة للربّ ويوم
٢٠ الجزا ٠ ثمّ طوي السفر ودفعه الي الخادم وجلس وكلّ
٢١ من كان في الجمع كانت عيونهم محدقة اليه ٠ فبدا يقول
٢٢ لهم انّ اليوم كمل هذا المكتوب في اسماعكم ٠ وكان
جميعهم يشهدون له ويتعجبون من كلمات النعمة التي
كانت تخرج من فمّه وكانوا يقولون اليس هذاابن يوسف
٢٣ ٠ فقال لهم انّكم تقولون لي هذا المثل ايها الطبيب
اشف نفسك كم سمعنا انّك فعلته في كفرناحوم افعله
٢٤ هاهنا ايضاً في وطنك ٠ فقال الحقّ اقول لكم انّه لا
٢٥ يقبل نبيّ في وطنه ٠ الحقّ اقول لكم انّ ارامل كثيرات
كنّ في اسراييل في ايام ايليا اذ غلقت السماء ثلث
سنين وستّة اشهر اذ صار جوع عظيم في الارض كلّها

فصل ثاني عشر

٢٦ *ولم يُرسل ايليا الي واحدة منهن الا الي امراة ارملة
٢٧ في صارفية صيدا * وبرص كثيرون كانوا في اسراييل
علي عهد اليشع النبيّ ولم يُطهر واحد منهم الا نعمان
٢٨ الشامي *فامتلا جميعهم في المجمع غضباً عند ما سمعوا
٢٩ هذا * وقاموا واخرجوه خارج المدينة وجاوا به الي اعلا
الجبل الذي كانت مدينتهم مبنية عليه ليطرحوه الي
٣٠ ٣١ اسفل * فاما هو فجاز وسطهم ومضي *ونزل الي كفرناحوم
مدينة في الجليل وكان يعلّمهم هناك في السبوت
٣٢ ٣٣ *وبهتوا من تعليمه لانّ كلامه كان بسلطان *وكان في
المجمع رجل فيه شيطان نجس فصاح بصوت عظيم
٣٤ *قايلاً دع ما لنا ولك يا يسوع الناصري اتيت
٣٥ لتهلكنا قد عرفتك من انت قدوس اللّه *فانتهره
يسوع قايلاً اسدد فاك واخرج منه فطرحه الشيطان
٣٦ في وسطهم وخرج منه ولم يضرّه بشيء *فخاف جميعهم
وكان بعضهم يخاطب بعضاً ويقولون ما هذه الكلمة لانّه
٣٧ بسلطان وقوة يامر الارواح النجسة فتخرج *وداع خبره
٣٨ في كلّ مكان بالكورة *وقام يسوع من المجمع ودخل
بيت سمعان وكانت حماة سمعان بحمي عظيم فسالوه
٣٩ من اجلها *فوقف عليها وامر الحمي فتركتها ونهضت
٤٠ للوقت تخدمهم *فلما غربت الشمس كان كلّ الذين
عندهم مرضي باصناف الاوجاع جاوا بهم اليه وكان
٤١ يضع يديه علي واحد واحد فيشفيهم *وكانت شياطين
تخرج من كثير وتصرخ وتقول انّك انت هو ابن اللّه

الفصل
الثالث
عشر

وكان ينهرهم ولا يدعهم ينطقوا انّهم يعرفون انّه المسيح
٤٢ * ولما كان النهار خرج وذهب الي موضع قفر والجموع
يطلبونه وجاوا اليه وامسكوه ليلا يمضي من عندهم
٤٣ * فقال لهم انّه ينبغي لي انّ ابشر ايضاً في المدن
٤٤ الأخر بملكوت اللّه لأنّني لهذا ارسلت * وكان يكرز في
مجامع الجليل

الاصحاح الخامس

الفصل الرابع عشر

١ وكان لما ازدحم اليه الجموع ليسمعوا كلام اللّه كان هو
٢ واقفاً علي بحيرة جاناشر * فراي سفينتين موقوفتين علي
شاطي البحيرة والصيادون قد هبطوا وكانوا يغسلون
٣ الشباك * فصعد الي احديهما التي لسمعان وطلب
اليه انّ يبعد من الشاطي قليلاً وجلس يعلّم الجموع
٤ من السفينة * ولما كمل كلامه قال لسمعان تقدم الي
٥ العمق والقوا شباككم للصيد * فاجاب سمعان وقال
له يا معلّم قد تعبنا اللّيل كلّه ولم ناخذ شيء فاما
٦ بكلمتك انا القي الشبكة * ولما فعلوا ذلك اخذوا سمكاً
٧ كثيراً جدّاً وكانت شبكتهم تتخرق * فاشاروا الي شركايهم
الذين في السفينة الاخري انّ ياتوا فيعينوهم فاما انّ
٨ جاوا ملاوا السفينتين حتّي كادت تغرقان * فلما راي
ذلك سمعان بطرس خرّ عند ركبتي يسوع وقال ابعد
٩ عنّي يا سيدي فاني رجل خاطي * لانّ التحير اعتراه
١٠ وكلّ من معه لاجل صيد الحيتان التي صادوا * وكذلك

يعقوب ويوحنّا ابني زبدي اللذان كانا صديقي سمعان
فقال يسوع لسمعان لا تخف من الان تكون صياداً تصيد
١١ الناس *وجذبوا السفن الي الشاطي وتركوا كلّ شي
١٢ وتبعوه *ولما كان في احدي المدن فاذا رجل مملوءً برصاً
ولما راي يسوع خرّ علي وجهه وطلب اليه قايلاً يا ربّ
١٣ إن شيت فانت قادر انّ تطهرني *فمدّ يده ولمسه
وقال قد شيت فتطهّر وللوقت ذهب عنه البرص
١٤ *وامره انّ لا يقول لاحد لكن اذهب فار نفسك
للكاهن وقرّب عن تطهيرك كما امر موسي للشهادة
١٥ عليهم *فذاع عنه الكلام وزاد واجتمع جمع كثير يسمعوا
١٦ منه ويستشفوا من امراضهم *فاما هو فكان يمضي الي
١٧ البرية ويصلّي *وكان في احد الايام وهو جالس يعلّم
وكانوا جالسين الفريسيون ومعلّموا الناموس الذين قد
اتوا من جميع قري الجليل واليهودية واورشليم وكانت
١٨ قوة الربّ في بريهم *واذا اناس قد جاوا برجل مخلع
علي سرير وكانوا يريدون الدخول به ويضعونه قدامه
١٩ *فلما لم يجدوا من حيث يدخلوا به لاجل الجمع صعدوا
علي السطح ودلّوه في سريره في الوسط قدام يسوع
٢٠ *فلما راي ايمانهم قال ايها الانسان مغفورة لك
٢١ خطاياك *فبدا الكتبة والفريسيون يفكرون ويقولون
من هذا الذي يتكلّم بالتجديف من يقدر انّ يغفر
٢٢ الخطايا الا اللّه وحده *فعلم يسوع فكرهم فاجاب وقال
٢٣ لهم ماذا تفكرون في قلوبكم *ايما اسهل انّ يقال

الفصل الخامس عشر

الفصل السادس عشر

٢٤ مغفورة لك خطاياك او انّ يقال قم وامش * فلكي
تعلموا انّ لابن الانسان سلطان علي الارض انّ يغفر
الخطايا وقال للمخلع لك اقول قم احمل سريرك واذهب
٢٥ الي بيتك * وللوقت قام قدامهم وحمل السرير الذي
٢٦ كان راقداً عليه ومضي الي بيته ممجداً للّه * وبهت
جميعهم ومجدوا اللّه وامتلوا خوفاً وقالوا قد راينا اليوم
٢٧ عجايب * وبعد هذا خرج فنظر الي عشار اسمه لاوي
٢٨ جالساً علي التمكيس فقال له اتبعني * فقام وترك كلّ
٢٩ شيءٍ وتبعه * وصنع له لاوي في بيته وليمة عظيمة وكان
جمع عظيم من العشارين واخرين متّكيين معهم
٣٠ * فتقمقم الفريسيون وكتبتهم قايلين لتلاميذه لماذا
٣١ تاكلون وتشربون مع العشارين والخطاة * فاجاب يسوع
وقال لهم ليست تحتاج الاصحّاء الي الطبيب لكن
٣٢ المرضي * لم ات لادعو الصديقين لكن الخطاة الي
٣٣ التوبة * فقالوا له ما بال تلاميذ يوحنّا يكثرون الصوم
ويصلّون وكذلك اصحاب الفريسيين واما تلاميذك
٣٤ فياكلون ويشربون * فقال لهم هل تقدرون تجعلوا بني
٣٥ العريس انّ يصوموا ما دام العريس معهم * ستاتي ايام
اذا ارتفع العريس عنهم حينيذ يصومون في تلك الايام
٣٦ * وكان يقول لهم مثل انّه ليس احد ياخذ خرقة من
ثوب جديد ويخيطها بثوب بالي والا فيقطع الجديد ولا
٣٧ يوافق البالي الخرقة الماخوذة من الجديد * وليس احد
يجعل خمراً جديدة في زقاق قدم والا فتشقّ الخمر

الفصل السابع عشر

٣٨ للجديدة الزقاق وتهراق وتهلك الزقاق * ولكن ينبغي ان تجعل للخمر الجديدة في زقاق جدد فينحفظان
٣٩ * وليس احد يشرب القديم فيجب للجديد للوقت لانّه يقول انّ القديم اطيب

الاصحاح السادس

الفصل الثامن عشر

١ وكان في السبت الاول ثانياً فيما هو جايز بين الزرع كان تلاميذه يقطعون السنبل ويفركون بايديهم
٢ وياكلون * فقوم من الفريسيين قالوا لهم لماذا تفعلون
٣ ما لا يحلّ ان يفعل في السبوت * فاجاب يسوع وقال لهم ولا هذا ما قراتم ما فعل داود اذ جاع هو والذين
٤ معه * كيف دخل الي بيت الله واخذ خبز التقدمة واكله واعطي للذين معه الذي لا يحلّ اكله الا للكهنة
٥ فقط * ثمّ قال لهم انّ ربّ السبت ايضاً هو ابن الانسان

الفصل التاسع عشر

٦ * وكان في السبت الاخر ودخل الي المجمع ويعلّم وكان
٧ هناك انسان يده اليمني يابسة * وكان الكتبة والفريسيون يرصدونه هل يبري في السبت لكي
٨ يجدوا ما يقرفونه * فاما هو فكان عالماً بافكارهم فقال للرجل اليابس اليد قم وقف في الوسط فقام ووقف
٩ * وقال لهم يسوع اسالكم هل يحلّ ان يعمل احد في
١٠ السبت خيراً ام شرًّا يخلّص نفساً ام يهلكها * فالتفت الي جميعهم وقال للانسان ابسط يدك فمدّها فصحّت
١١ يده * فاما هم فامتلوا جهلاً وكانوا يتخاطبون بما يصنعوا

الفصل العشرون

١٢ بيسوع * وكان في تلك الايام خرج الي الجبلَ ليصلّي
١٣ وكان طول الليل في صلاة اللّه . * فلما كان النهار دعا
تلاميذه واختار منهم اثني عشر الذين سماهم رسلاً
١٤ * سمعان الذي سماه بطرس واندراوس اخوه يعقوب
١٥ ويوحنّا وفيلبس وبرتولوما * ومتّي وتوما ويعقوب بن
١٦ حلفا وسمعان المدعو الغيور * ويهوذا بن يعقوب ويهوذا
١٧ الاسخريوطي الذي صار مسلما * ونزل معهم ووقف علي
موضع مرج وجمع من تلاميذه وجماعة شعب كثير من
جميع اليهودية واورشليم وساحل البحر ومن صور وصيدا
١٨ * الموافين ليسمعوا منه ويشفيهم من امراضهم والذين
١٩ كانوا معذبين من الارواح النجسة كان يبريهم * وكلّ
الجمع يطلبون يلمسوه لانّ قوة كانت تخرج منه وتبري
٢٠ جميعهم * وهو رفع عينيه الي تلاميذه وقال طوبي
٢١ للمساكين فانّ لهم ملكوت اللّه * طوباكم ايها الجياع
الانّ فانّكم تشبعون طوباكم ايها الباكون الان
٢٢ فانكم ستضحكون * طوباكم اذا بغضكم الناس واذا
فرقوكم وعيروكم واخرجوا اسماكم مثل الاشرار من
٢٣ اجل ابن الانسان * فافرحوا في ذلك اليوم وتهللوا فانّ
اجركم عظيم في السماء فهكذا كان اباوهم يصنعون
٢٤ بالانبيا * ولكن الويل لكم ايها الاغنيا لانّكم قد
٢٥ اخذتم عزاكم * الويل لكم ايها الشباعا لانّكم
ستجوعون الويل لكم ايها الضاحكون الان فانكم
٢٦ ستنوحون وتبكون * الويل لكم اذا قال فيكم الناس

قولاً حسناً لانّ اباهم كذلك فعلوا بالانبياء الكذبة
٢٧ * لكنني اقول لكم ايها السامعون احبّوا اعداكم
٢٨ واحسنوا الي من يبغضكم * باركوا لاعنيكم وصلّوا علي
٢٩ من يظلمكم * ومن لطملك علي خدّك فحول له الاخر
٣٠ ومن اخذ منك ثوبك فلا تمنعه ولا رداك * وكلّ من
٣١ سالك فاعطه ولا تطلب من الذي ياخذ مالك * وكما
تحبّون انّ يفعل الناس بكم كذلك فاصنعوا انتم بهم
٣٢ * فإن كنتم انما تحبّوا من يحبّكم فاي اجر لكم لانّ
٣٣ الخطاة يحبّون من يحبّهم * وإن صنعتم الخير مع من
يحسن اليكم فاي فضل لكم لانّ الخطاة هكذا
٣٤ يصنعون * فإن كنتم انما تقرضون من تظنّون انكم
تاخذون منه العوض فاي فضل لكم : الخطاة ايضاً
٣٥ يقرضون الخطاة لكي ياخذوا منهم العوض * لكن
احبّوا اعداكم واحسنوا الي الناس واقرضوا ولا ترجوا
شيءً من هذا فيكون اجركم كثيراً وتكونوا بني العلي
٣٦ لانّه رحيم علي غير الشاكرين والاشرار * فكونوا رحماءَ
٣٧ كما هو رحيم ابوكم * لا تدينوا فما تدانوا ولا توجبوا
الحكم علي احد فلا يحكم عليكم اغفروا يُغفر لكم
٣٨ * اعطوا تعطوا بمكيال صالح مملوءً مهزوز فايض يلقون
في حضونكم لانّه بالكيل الذي تكيلون يكال لكم
٣٩ * ثمّ قال لهم مثلاً هل يستطيع اعمي انّ يقود اعمي
٤٠ اليس يقعان كلاهما في حفرة * ليس تلميذ افضل من
٤١ معلّمه فيكون كاملاً كلّ واحد إن كان مثل معلّمه * لماذا

الفصل الحادي والعشرون

تنظر القذا في عين اخيك والخشبة في عينك لا تفطن
٤٢ لها * وكيف تستطيع انّ تقول لاخيك يا اخي دعني
اخرج القذاً من عينك وانت لا تنظر الخشبة التي في
عينك يا مرايي فاخرج اولاً الخشبة من عينك
٤٣ وحينيذ تنظر انّ تخرج القذاً من عين اخيك * انّها
ليست شجرة صالحة التي تخرج اثماراً ردية ولا شجرة
٤٤ ردية تثمر ثمراً صالحا * انما كلّ شجرة تعرف من
ثمرتها فليس يجمعون من الشوك تينا ولا يقطفون من
٤٥ العليق عنباً * الرجل الصالح من الذخيرة الصالحة
التي في قلبه يخرج الصالحات والرجل الشرير من
الذخيرة الشريرة يخرج الشرور لانّ الفمّ ينطق بفضل
٤٦ ما في القلب * لماذا تدعوني يا ربّ يا ربّ ولا تفعلون
٤٧ بما اقوله * فكلّ من ياتي اليّ ويسمع كلامي ويعمل به
٤٨ فاريكم بما يشبه * فهو يشبه رجلاً بني بيتاً وحفر
وعمق ووضع الاساس علي صخرة فلما جا المطر
الكثير وصدم النهر ذلك البيت فلم يقوا انّ يحركه
٤٩ لانّه متاسسة علي صخرة * والذي يسمع ولا يعمل
يشبه رجلاً بني بيته علي الارض بغير اساس فلما
صدمه النهر سقط لوقته وكان سقوط ذلك البيت عظيماً

الاصحاح السابع

الفصل الثاني والعشرون

١ ولما اكمل جميع كلامه في مسامع الشعب دخل
٢ كفرناحوم * وكان عبد لقايد ماية مريضاً قد قارب

٣ الموت وكان كريماً عنده * فلما سمع بيسوع ارسل اليه
٤ شيوخ اليهود يسالونه انّ يجي فيخلص عبده * فلما
جاوا الي يسوع طلبوا منه باجتهاد وقالوا له انّه مستحقّ
٥ انّ تفعل هذا معه * لانّه محبّ لامّتنا وهو قد بني لنا
٦ المجمع * فمضي يسوع معهم وفيما هو غير بعيد من
البيت ارسل اليه قايد المايه اصدقاه قايلاً يا ربّ لا
تتعبن فانّي لا استحقّ انّ تدخل تحت سقف بيتي
٧ * من اجل ذلك لم احسب نفسي مستحقّاً انّ اجي
٨ اليك لكن قل كلمة فيبري فتاي * لاني ايضاً رجل
مرتب تحت سلطان وتحت يدي جند واقول لهذا
امض فيمضي ولاخر ايت فياتي ولعبدي اصنع هذا
٩ فيصنع * فلما سمع يسوع هذا تعجب منه والتفت الي
الجمع الذي يتبعه وقال الحقّ اقول لكم اني لم اجد
١٠ ولا في اسراييل مثل هذه الامانة * فرجع المرسلون
١١ الي البيت فوجدوا العبد المريض قد برا * وكان من الفصل الثالث والعشرون
ثمّ يمضي الي مدينة اسمها نايين ومضي معه تلاميذه
١٢ وجمع كبير * فلما قرب من باب المدينة واذا محمول
قد مات ابن وحيد لامّه وكانت ارملة وجمع كبير من
١٣ اهل المدينة معها * فلما راها الربّ تحنن عليها وقال
١٤ لها لا تبكي * وتقدم فلمس النعش فوقف الحاملون له
١٥ وقال ايها الشاب لك اقول قم * فجلس الميت وبدا
١٦ يتكلّم ودفعه لامّه * ولحقهم جميعهم خوف ومجدوا اللّه
قايلين انّه لقد قام فينا نبي عظيم وافتقد اللّه شعبه

١٧ * فذاع هذا الكلام من اجله في كلّ اليهودية وفي كلّ
١٨ الكور التي حولهم * واخبروا يوحنّا تلاميذه بهذا كلّه
١٩ * فدعا يوحنّا اثنين من تلاميذه وارسلهما الي يسوع
٢٠ قايلاً انت الذي تجي او نترجي اخر غيرك * فلما جاء
الرجلان اليه قالا له يوحنّا المعمدان ارسلنا اليك قايلاً
٢١ انت هو الاتي ام ننتظر اخر * وفي تلك الساعة ابرا
كثيرين من الامراض والضربات والارواح الشريرة ووهب
٢٢ النظر لعميان كثيرين * فاجاب وقال لهما امضيا
واخبرا يوحنّا بما سمعتماه ورايتما انّ العميان يبصرون
والمقعدون يمشون والبرصا يتطهرون والصمّ يسمعون
٢٣ والموتي يقومون والمساكين يبشرون * وطوبي لكلّ
٢٤ من لا يشكّ فيّ * فلما ذهب رسل يوحنّا بدا يقول
للجمع من اجل يوحنّا لماذا خرجتم الي البرية تنظروا
٢٥ اقصبة يحركها الريح * او ماذا خرجتم تنظروا انساناً
عليه لباس ناعم ها انّ الذين هم في لباس المجد وفي
٢٦ النعيم فهم في بيوت الملوك * ولكن ماذا خرجتم
تنظروا انبيّاً : نعم اقول لكم بل اكثر من نبي
٢٧ * هذا هو الذي كتب من اجله هاانذا مرسل انا
٢٨ ملاكي قدام وجهك فيصلح طريقك امامك * فاقول
لكم انّه ليس في اولاد النساء اعظم نبيّا من يوحنّا
المعمدان فاما الاصغر في ملكوت اللّه اعظم منه
٢٩ * وجميع الشعب الذي سمع والعشارون شكروا اللّه
٣٠ معتمدين بمعمودية يوحنّا * فاما الفريسيون والكتبة

الفصل الرابع والعشرون

٣١ رفضوا مشورة الله علي انفسهم اذ لم يعتمدوا منه * فقال
الرب بمن اشبه اناس هذا الجيل وبماذا يشبهون
٣٢ * فهم يشبهون صبياناً جلوساً في السوق ينادي بعضهم
بعضاً قايلين زمرنا لكم ولم ترقصوا نحنا لكم ولم
٣٣ تبكوا * فانّه جا يوحنا المعمدان لا ياكل خبزاً ولا
٣٤ يشرب خمراً فقلتم هذا به شيطان * جا ابن الانسان
ياكل ويشرب فقلتم ها هوذا انسان اكول شريب
٣٥ الخمر محبّ العشارين والخطاة * فتبررت الحكمة من
٣٦ جميع بنيها * فطلب اليه واحد من الفريسيين انّ
٣٧ ياكل معه فدخل بيت الفريسي واتكي * فها امراة
التي كانت في المدينة خاطية لما علمت انه متكي
٣٨ في بيت الفريسي اتت بقارورة طيب * ووقفت من
ورايه عند رجليه وبدات تبلّ قدميه بدموعها
وتمسحهما بشعر راسها وكانت تقبّل قدميه وتدهنهما
٣٩ بالطيب * فلما راي ذلك الفريسي الذي دعاه فكر
قايلاً في نفسه : لو كان هذا نبياً لعلم ما هذه وكيف
٤٠ هذه المراة التي لمسته انّها خاطية * فاجاب يسوع
وقال له يا سمعان عندي كلام اقوله لك فاما هو فقال
٤١ قل يا معلّم * غريمان عليهما لانسان مقرض بالربا
دين علي الواحد خمس ماية دينار وعلي الاخر خمسون
٤٢ * واذ لم يكن لهما ما يوفيان فوهب لهما فايهما اكثر
٤٣ حبّاً له * اجاب سمعان وقال اظنّ انّه الذي وهب له
٤٤ الاكثر فقال له بالحقّ حكمت * ثمّ التفت الي المراة

الفصل الخامس والعشرون

وقال لسمعان اتري هذه المراة اني دخلت بيتك فلم
تسكب علي رجليّ ماءً وهذه بلّت رجليّ بالدموع
٤٥ ومسحتهما بشعر راسها * انت لم تقبّلني وهذه منذ
٤٦ دخلتّ لم تكفف من تقبيل قدميّ * انت لم تدهن
٤٧ راسي بزيت وهذه دهنت بالطيب قدميّ * من اجل
ذلك اقول لك انّ خطاياها الكثيرة مغفورة لها
لانّها احبّت كثيراً والذي يترك له قليل يحبّ قليلاً
٤٨ ٤٩ * ثمّ قال لها مغفورة لك خطاياك * فبدا المتكيون
معه يقولون في نفوسهم من هذا الذي يغفر الخطايا ايضاً
٥٠ * فقال للمراة انّ ايمانك خلصك فاذهبي بسلام

الاصحاح الثامن

الفصل السادس والعشرون

١ وكان بعد ذلك فهو يسير الي مدن وقري يكرز ويبشر
٢ بملكوت الله ومعه الاثنا عشر * ونسوة كان ابراهن
من ارواح خبيثة ومن امراض مريم التي تدعي
٣ المجدلانية التي خرج منها سبعة شياطين * ويونا امراة
خوزي خازن هيرودس وسوسنة واخريات كثيرات كنّ

الفصل السابع والعشرون

٤ تخدمنه باموالهن * فلما اجتمع جمع كبير ويسرعون اليه
٥ من المدن فقال مثلاً * خرج الزراع ليزرع زرعه وفيما هو
يزرع منه ما وقع علي الطريق فانداس واكله طير
٦ السماء * واخر وقع علي الصخرة فلما نبت يبس لانه لم
٧ يكن له تربة * واخر وقع في وسط الشوك فنبت معه
٨ الشوك فخنقه * واخر وقع علي الارض الصالحة فلما

٩ نبت اثمر الواحد ماية ضعف * فلما قال هذا نادي :
من له اذنان سامعتان فليسمع ثمّ ساله تلاميذه ما
١٠ هذا المثل * فقال لهم لكم اعطي علم سرّ ملكوت
اللّه فاما للباقين فبامثال لكيما مبصرين لا يبصروا
١١ وسامعين لا يفهموا * فهو هذا المثل الزرع هو كلام اللّه
١٢ * والذين علي الطريق هم الذين يسمعون الكلمة ثمّ
ياتي ابليس فينزع الكلمة من قلوبهم لكيلا يومنوا
١٣ فيخلصوا * واما الذين علي الصخرة فهم الذين حينما
يسمعون يقبلون الكلمة بفرح وهولاي ليس لهم اصل
وهم انما يومنون الي زمان ثمّ في زمان التجربة
١٤ يندبرون * والذي وقع في الشوك هم الذين يسمعون
ثمّ من اجل الهموم والغني ولذّات الحياة ذاهبين
١٥ يختنقون فلا ياتون بثمرة * واما الذي في الارض الصالحة
فهم الذين يسمعون الكلمة بقلب جيد طيب فيحفظونها
١٦ ويثمرون بالصبر * ليس احد يوقد سراجاً فيغطيه باناء
ولا يجعله تحت سرير لكنه يضعه علي المنارة لكي
١٧ يري الداخلون النور * لانّه ليس خفي الا سيظهر ولا
١٨ مكتوم الا سيُعرف ويعلن * انظروا الان كيف تسمعون
فانّه من له يُعطي ومن ليس له يُنزع ايضاً منه الذي
١٩ يظنّ انّه له * فجاء اليه امّه واخوته فلم يستطيعوا انّ
٢٠ يدخلوا اليه لاجل الجمع * فاخبروه قايلين امّك واخوتك
٢١ قيام خارجاً يريدون انّ ينظروك * فاجاب وقال لهم
انّ امّي واخوتي هولاي الذين يسمعون كلمة اللّه ويعملون

الفصل الثامن والعشرون

الفصل التاسع والعشرون

٢٢ بها * وكان في احد الايام قد صعد الي سفينة هو وتلاميذه وقال لهم امضوا بنا الي عبر البحيرة فصعدوا
٢٣ * وفيما هم سايرون نام فنزل في البحيرة ريح عاصفة
٢٤ وكانوا يمتلون وفي خطر * فدنوا اليه وايقظوه قايلين يا معلّم اننا نبيد فقام وانتهر الريح والامواج فسكنت
٢٥ وصار هدو * وقال لهم اين ايمانكم فخافوا وتعجبوا وقال بعضهم لبعض من تري هذا الذي يامر الرياح والبحر
٢٦ فيسمعون منه * ثمّ عبروا الي كورة الجرجسيين التي هي

الفصل الثلثون

٢٧ مقابل عبر الجليل * فلمّا خرج الي الارض استقبله انسان معه شيطان منذ زمان طويل ولم يكن لابساً ثوباً ولا
٢٨ ياوي بيتاً لكن في المقابر * فلمّا ابصر يسوع خرّ قدامه وصاح بصوت عال وقال ما لي ولك يا يسوع
٢٩ ابن اللّه العلي اسالك انّ لا تعذبني * فانّه امر الروح النجس انّ يخرج من الانسان وكان قد اختطفه في ازمنة كثيرة وكان يربط بالسلاسل ويحبس بالقيود فيقطع الرباط
٣٠ ويحمله الشيطان الي البراري * فساله يسوع قايلاً ما اسمك فقال لاجاون لانّه قد دخل فيه شياطين كثيرة
٣١ ٣٢ * فطلبوا اليه انّ لا يامرهم بالذهاب الي الهاوية * وكان هناك قطيع خنازير كثيرة ترعي في الجبل فطلبوا اليه
٣٣ انّ ياذن لهم بالدخول فيها فاذن لهم * فخرجت الشياطين من الانسان ودخلت في الخنازير فوثب
٣٤ القطيع علي جرف وسقط في البحيرة فاختنقوا * فلمّا نظر الرعاة ذلك فهربوا واخبروا من في المدينة وفي الحقول

٣٥ *فخرجوا لينظروا ما قد كان وجاوا الي يسوع فوجدوا
الانسان الذي خرجت منه الشياطين وهو جالس لابساً
٣٦ ثياباً عافي العقل عند رجلي يسوع فخافوا * واخبرهم
٣٧ اوليك الذين عاينوا كيف برا من اللاجاون * فساله
كلّ جموع كورة الجرجسيين انّ يذهب من عندهم لانّهم
٣٨ خافوا خوفاً عظيماً فركب السفينة ورجع * فطلب اليه
الرجل الذي خرجت منه الشياطين انّ يكون معه
٣٩ فصرفه يسوع قايلًا له *ارجع الي بيتك فاخبركم صنع
اللّه بك فذهب وكان ينادي في المدينة كلّها بكلّما
٤٠ صنعه معه يسوع * وكان لما رجع يسوع استقبله الجمع
٤١ لانّهم جميعهم كانوا منتظريه *واذ جآ انسان يسمي
يايرس وكان رييس الجماعة فخرّ عند رجلي يسوع
٤٢ وسال له انّ يدخل الي بيته * لانّ ابنة وحيدة كانت
له لها نحو اثنتا عشرة سنة وقد قاربت الموت فكان
٤٣ بينما هو منطلق يضايقه الجمع * وكانت امراة بها نزف
دمّ منذ اثنتي عشرة سنة وكانت قد انفقت جميع
٤٤ مالها للاطباء ولم تقدر انّ تشفي من احد *فجاءت من
وراية وامسكت طرف ثوبه وللوقت وقف جري دمّها
٤٥ * فقال يسوع من الذي لمسني فانكر جميعهم فقال
بطرس والذين معه يا معلّم انّ الجموع يزحمونك
٤٦ ويضيقون عليك وتقول من لمسني * فقال يسوع انّه
احد لمسني لانّه انا قد علمتّ انّ قوة خرجت منّي
٤٧ * فلما رات المراة انّها لم تختفي فجات مرتعدة وخرّت

الفصل الحادي والثلثون

عند رجليه واخبرت قدام الجموع كلّها لاي علّة لمسته
٤٨ وكيف برات للوقت * فقال لها يا ابنة ايمانك خلصك
٤٩ اذهبي بسلام * وفيما هو يتكلم جاء واحد الي ريبس
٥٠ الجماعة وقال له انّ قد ماتت ابنتك فلا تعنيه * فلمّا
سمع يسوع هذا الكلام فاجاب لابي الصبية لا تخف
٥١ آمن فقط فانّها تخلص * وجاء الي البيت فلم يدع احداً
يدخل معه سوي بطرس ويعقوب ويوحنّا وابي الصبية
٥٢ وامّها * وكان جميعهم يبكون وينوحون عليها فقال لا
٥٣ تبكوا لم تمت الصبية لكنها نايمة * فضحكوا منه
٥٤ لعلمهم بموتها * فامسك هو بيدها وصاح وقال يا صبية
٥٥ قومي * فرجعت روحها اليها وقامت للوقت وامر ان
٥٦ تعطي لتاكل * فبهت ابواها فامرهما انّ لا يخبرا
احدا بما كان

الاصحاح التاسع

الفصل الثاني والثلثون

١ ودعا الاثني عشر رسلاً واعطاهم قوة وسلطاناً علي
٢ جميع الشياطين وشفا الامراض * وارسلهم يكرزوا
٣ بملكوت الله ويشفوا المرضي * وقال لهم لا تحملوا في
الطريق شيءٌ لا عصي ولا خرجا ولا خبزا ولا فضّة
٤ ولا يكن لكم ثوبان * واي بيت دخلتموه فكونوا فيه
٥ ولا تخرجوا منه * ومن لا يقبلكم فاذا خرجتم من
تلك المدينة انفضوا غبار ارجلكم ايضا شهادة
٦ عليهم * فلمّا خرجوا كانوا يطوفون في كلّ قرية ويبشرون

٧ ويشفون في كلّ موضع ・ فسمع هيرودس ريس الربع الفصل التالث والثلثون
بجميع ما كان يفعله يسوع وكان في ريب من اجل انّ
٨ بعض يقولون انّ يوحنّا قام من الاموات ・ واخرون
يقولون انّ ايليا ظهر واخرون يقولون انّ نبيّ من
٩ الاولين قام ・ فقال هيرودس انّ يوحنّا انا قطعت راسه
فمن هذا الذي اسمع عنه هكذا وطلب انّ يبصره
١٠ ・ فلما رجع الرسل اخبروه بجميع ما صنعوا فاخذهم
وانطلق ناحية الي موضع برية الذي لبيت صيدا
١١ ・ فاما علم الجموع تبعته فقبلهم وكان يكلمهم عن ملكوت
١٢ الله والذين كانوا محتاجين ليبروا كان يشفيهم ・ وبدا
النهار يميل فتقدّم اليه الاثنا عشر قايلين اطلق الجموع
ليذهبوا الي القري والحقول التي حولنا فيستبيتوا ويجدوا
١٣ ما ياكلون لانّنا هنا نحن في قفر ・ فقال لهم اعطوهم انتم
لياكلوا فقالوا ليس معنا اكثر من خمس خبزات
وحوتين الا انّ نمضي نحن ونبتاع لهذا الجمع كلّه طعاماً
١٤ ・ وكانوا نحو خمسة الف رجل فقال لتلاميذه اجلسوهم
١٥ متكين خمسين خمسين ・ ففعلوا هكذا واجلسوا جميعهم
١٦ ・ واخذ خمس الخبزات والحوتين ونظر الي السماء وبارك
١٧ عليها وكسر واقتسم لتلاميذه ليضعوا امام الجموع ・ فاكلوا
جميعهم وشبعوا واخذوا ما فضل عنهم من الكسر
١٨ اثني عشر سلاً ・ واذ كان وحده يصلّي وكان معه تلاميذه الفصل الرابع والثلثون
١٩ فسالهم قايلاً ماذا تقول الجموع اني انا هو ・ فاجابوا وقالوا
يوحنّا المعمدان واخرون ايليا واخرون انّ نبيّ من

٢٠ الاولين قام * فقال لهم فانتم ماذا تقولون اني انا : اجاب
٢١ سمعان بطرس وقال مسيح الله * فانتهرهم وامرهم الا
٢٢ يقولوا هذا لاحد * وقال انّ ابن الانسان ينبغي له ان
يولم كثيراً ويرذل من المشيخة وروساء الكهنة والكتبة
٢٣ ويُقتل ويقوم في اليوم الثالث * وقال لاجمعين من اراد
انّ يتبعني فليكفر بنفسه ويحمل صليبه كلّ يوم
٢٤ ويتبعني * فانّه من اراد انّ يخلص نفسه فهو يهلكها
٢٥ ومن اهلك نفسه من اجلي فهو يخلصها * لانّ ماذا
ينفع الانسان لو ربح العالم كلّه ويهلك نفسه ويخسر
٢٦ ذاته * فانّ من يخزي بي وبكلامي وهذا يخزي به ابن
الانسان اذا جاء في مجده ومجد الاب والملايكة المقدسين
٢٧ * اما الحقّ اقول لكم انّ هاهنا قوم قياماً لا يذوقون
٢٨ الموت حتّي يعاينوا ملكوت الله * وكان بعد هذا
الكلام نحو ثمانية ايام واخذ بطرس ويعقوب ويوحنّا
٢٩ وصعد الي جبل ليصلّي * وكان فيما هو يصلّي تغيّر
٣٠ منظر وجهه وابيضت ثيابه وكانت تلمع * واذا رجلان
٣١ يكلمانه وهما موسي وايليا * ظهرا في مجد وكانا يقولان
علي خروجه الذي كان مزمعاً انّ يكمل باورشليم
٣٢ * وبطرس والذين معه ثقلوا بالنوم فلمّا استيقظوا نظروا
٣٣ مجده والرجلين الذان كانا واقفين معه * ولما اراد مفارقته
قال بطرس ليسوع يا معلّم جيد انّ نكون هاهنا فنصنع
ثلث مظالّ واحدة لك وواحدة لموسي وواحدة لايليا
٣٤ ولم يفهم ما يقول * وفيما هو يقول هذا واذا سحابة

٣٥ فظللتهم فخافوا لما دخلوا في السحابة * وكان صوت من
٣٦ السحابة قايلاً هذا ابني الحبيب فله اسمعوا * ولما كان
الصوت وجدوا يسوع وحده فسكتوا ولم يخبروا احداً
٣٧ في تلك الايام بشي مما ابصروه * وكان في الغد وهم
٣٨ نازلون من الجبل استقبلهم جمع كثير * واذا انسان من
الجمع صاح قايلاً يا معلّم اضرع اليك انّ تنظر الي
٣٩ ابني انّه وحيد لي * وها روح ياخذه فيصرخ بغتة
ويلبط به ويقلقه مع زبد وربما يفارقه مرضاً اياه
٤٠ ٤١ * وضرعت لتلاميذك انّ يخرجوه فلم يقدروا * فاجاب
يسوع وقال ايها الجيل غير الموءمن الملتوي حتّي متي
٤٢ اكون معكم واحتملكم قدّم ابنك الي هنا * وفيما
٤٣ هو جاء طرحه الشيطان واقلقه * فانتهر يسوع الروح
٤٤ النجس وابرا الصبي ودفعه الي ابيه * فبهت جميعهم
من عظايم الله واذ يتعجبون الجميع من كلّ ما هو كان
يفعل فقال لتلاميذه ضعوا انتم هذا الكلام في قلوبكم
٤٥ انّ ابن الانسان سوف يسلم في ايدي الناس * فاما
هم فلم يفهموا هذه الكلمة وكانت مخفية عنهم ليلا
يفهموها وكانوا يخافون انّ يسالوه عن هذه الكلمة
٤٦ ٤٧ * فداخلهم فكر من هو العظيم فيهم * فعلم يسوع فكر
٤٨ قلوبهم فاخذ صبياً واقامه عنده * وقال لهم من قبل
هذا الصبي باسمي فقد قبلني ومن قبلني فقد قبل
الذي ارسلني والذي هو الاصغر فيكم جميعكم فهو الاكبر
٤٩ * فاجاب يوحنّا وقال يا معلّم راينا واحداً يخرج شياطين

الفصل الخامس والثلثون

الفصل السادس والثلثون

٥٠ ياسيدنا فمنعناه لانّه ليس يتبع معنا * فقال له يسوع
٥١ لا تمنعوه لانّه من ليس هو عليكم فهو معكم * فلما
اكمل ايام اتّخاذه فهو ثبّت وجهه لينطلق الي اورشليم

الفصل السابع والثلثون

٥٢ * وارسل مخبرين قدام وجهه فمضوا ودخلوا قرية من
٥٣ السامرة لكيما يعدّوا له * فلم يقبلوه لانّ وجهه كان
٥٤ ماضياً الي اورشليم * فلما راي تلميذاه يعقوب ويوحنّا
فقالا يا ربّ تريد نقول فتنزل نار من السما فتهلكهم
٥٥ * فالتفت ونهرهما قايلا لستما تعرفان اي روح انتما
٥٦ * انّ ابن البشر لم يات ليهلك نفوس الناس بل
٥٧ ليخلص ومضوا الي قرية اخري * وكان لما هم سايرون
في الطريق قال له واحد اني اتبعك الي حيثما تمضي
٥٨ * قال له يسوع للثعالب اجرة ولطير السماء اوكار واما
٥٩ ابن الانسان ليس له موضع يسند راسه * وقال لاخر
اتبعني فقال له يا ربّ اذن لي اولًا انّ اذهب لادفن
٦٠ ابي * فقال له يسوع دع الموتي يدفنوا موتاهم وامض
٦١ انت وبشّر بملكوت اللّه * وقال له اخر يا ربّ اتبعك
بل تاذن لي اولًا انّ اترك اهل بيتي مسلّماً عليهم
٦٢ * فقال له يسوع ما من احد يضع يده علي المحراث
وينظر الي ورايه يكون مستحقاً لملكوت اللّه

الاصحاح العاشر

الفصل الثامن والثلثون

١ ومن بعد هذا رسم الربّ اثني وسبعين اخر ايضاً
وارسلهم اثنين اثنين قدام وجهه الي كلّ مدينة وموضع

٢ ازمع ان ياتيه هو • وقال لهم الحصاد كثير والفعلة قليل
٣ فاطلبوا الي ربّ الحصاد ان يخرج فعلة لحصاده • اذهبوا
٤ هانذ ارسلكم كالخراف بين الذياب • لا تحملوا هميانًا
ولا خرجًا ولا حذاء ولا تسلّموا علي احد في الطريق
٥ • واي بيت دخلتموه فقولوا اولا السلام لأهل هذا
٦ البيت • فإن كان هنالك ابن السلام فيحلّ عليه
٧ سلامكم وإن لم يكن فيرجع اليكم • وكونوا في ذلك
البيت وكلوا واشربوا ما عندهم فانّ الفاعل مستحقّ
٨ اجرته ولا تنتقلوا من بيت الي بيت • واي مدينة
٩ دخلتموها وقبلوكم فكلوا مما يقدم لكم • واشفوا المرضي
الذين فيها وقولوا لهم قد قربت منكم ملكوت الله
١٠ • واي مدينة دخلتموها ولا يقبلوكم فاخرجوا الي
١١ شوارعها وقولوا • نحن ننفض لكم الغبار ايضا الذي
لصق بنا من مدينتكم لكن هذا اعلموه انّ ملكوت
١٢ الله قد قربت • اقول لكم انّ سادوم في ذلك اليوم
١٣ يكون لهم عذاب ادني مما لتلك المدينة • الويل لك
يا كورزين والويل لك يا بيت صيدا لانّه لو كان في
صور وصيدا القوات التي كنّ فيكما لقد جلسوا وتابوا
١٤ بالمسوح والرماد • واما صور وصيدا فلهما يكون عذاب
١٥ ادني في الديذونة مما يكون لكما • وانت يا كفرناحوم
المرتفعة حتّي الي السماء سوف تغرقين حتّي الي
١٦ الجحيم • من سمع منكم فقد سمع منّي ومن اهانكم فقد
١٧ اهانني ومن اهانني فهو اهان الذي ارسلني • فرجع

الاثنا والسبعون بفرح قايلين يا ربّ والشياطين ايضاً
١٨ تخضع لنا باسمك * فقال لهم قد رايت الشيطان ساقطاً
١٩ من السماء مثل البرق * هاهوذا قد اعطيتكم سلطاناً
لتدوسوا الحيات والعقارب وعلي كلّ قوة العدو ولا
٢٠ يضرّكم شيءٌ * ولكن لا تفرحوا بهذا انّ الارواح تخضع
لكم بل افرحوا لانّ اسماكم مكتوبة في السموات
٢١ * في تلك الساعة تهلل بالروح القدس وقال اعترف
لك يا ابتاه يا ربّ السماء والارض لانّك اخفيت هذه
عن الحكماء والفهماء واظهرتها للاطفال نعم يا ابتاه لانّ
٢٢ هذه المسرّة امامك * كلّ شيءٍ دُفع اليّ من ابي وليس
احد يعرف من هو الابن الا الاب ولا من هو الاب الا
٢٣ الابن ولمن يريد الابن يظهر له * والتفت الي تلاميذه
٢٤ وقال طوبي للعيون التي تري ما رايتم انتم * فاقول
لكم انّ انبياء كثيرين وملوكًا اشتهوا انّ ينظروا ما
نظرتم انتم فلم ينظروا ويسمعوا ما سمعتم فلم يسمعوا
٢٥ * واذا ناموسيّ قام ليجربه وقال يا معلّم ماذا اصنع
٢٦ لارث الحياة الابدية * فقال له ما هو مكتوب في
٢٧ الناموس وكيف تقرا * فاجاب وقال تحبّ الربّ الاهك
من كلّ قلبك ومن كلّ نفسك ومن كلّ قوّتك ومن
٢٨ كلّ نيتك ولقريبك مثل نفسك * فقال له بالصواب
٢٩ اجبت افعل هذا فتحيي * فاراد انّ يزكي نفسه فقال
٣٠ ليسوع ومن هو قريبي * فقبل يسوع وقال انّ رجل
كان نازلاً من اورشليم الي اريحا فوقع بين اللصوص

الفصل التاسع والثلاثون

الفصل الاربعون

فسلبوه وجرحوه ومضوا وتركوه مشرفًا علي الموت
٣١ ۰ واتفق انّ كاهنًا ينزل في تلك الطريق فابصره وجاز
٣٢ ۰ وكذلك لاوي اذ قرب من المكان فابصره وجاز ۰ فاما
٣٣
٣٤ سامري كان مسافرًا وقرب منه فلمّا راه تحنن ۰ فدنا
منه وضمد جراحاته وصبّ عليها زيتًا وخمرًا وحمله
٣٥ علي دابته وجا به الي الفندق وعني بامره ۰ وفي الغد
اخرج دينارين واعطاهما لصاحب الفندق وقال له
اهتمّ به فان انفقت عليه اكثر دفعتُ لك عند
٣٦ عودتي ۰ فمن من الثلثة تظنّ انّه قد صار قريبًا للذي
٣٧ وقع بين اللصوص ۰ فقال : الذي صنع معه رحمة فقال
٣٨ له يسوع اذهب انت وافعل هكذا ۰ وفيما هم يسيرون الفصل الحادي والاربعون
فهو دخل الي قرية وقبلته امراة في بيتها اسمها مرثا
٣٩ ۰ وكانت لها اخت تدعي مريم التي ايضًا كانت جالسة
٤٠ عند قدمي الربّ وتسمع كلامه ۰ ومرثا كانت مجتهدة
تخدم كثيرًا فقامت وقالت يا ربّ اما يعنيك امري
انّ اختي تركتني اخدم وحدي فقل لها تعينني
٤١ ۰ فاجاب الربّ وقال لها مرثا مرثا انك مجتهدة مهتمّة
٤٢ في امور كثيرة ۰ فانّه شيءٌ واحد هو محتاج اليه فاما
مريم فاختارت النصيب الاصلح الذي لا ينزعن منها

الاصحاح الحادي عشر

١ وكان فيما هو يصلّي في موضع لما فرغ فقال له واحد من الفصل الثاني والاربعون
تلاميذه يا ربّ علّمنا نصلّي كما علّم يوحنّا ايضًا تلاميذه

٢ فقال لهم اذا صلّيتم فتقولوا يا ابتاه يتقدّس اسمك
٣ تاتي ملكوتك ٣ "خبزنا كفافنا اعطنا في اليوم ٤ واغفر
لنا خطايانا لاننا ايضاً نغفر لكلّ من لنا عليه ولا
٥ تدخلنا التجارب ثمّ قال لهم من منكم له صديق
فيمضي اليه نصف الليل ويقول له يا صديقي اقرضني
٦ ثلث خبزات فانّ صديقاً لي جاني من طريق وليس
٧ الي ما اقدّم له فيجيبه ذلك من داخل ويقول لا
تتعبني فقد أُغلق الباب واطفالي معي علي المرقد
٨ فلا اقدر اقوم واعطيك وإن يدوم قارعا فاقول لكم
انّه إن لم يقم يعطيه من اجل انّه صديقه لكنه من
٩ اجل الحاجته يقوم ويعطيه ما يحتاج اليه انا ايضا
اقول لكم اسالوا تعطوا اطلبوا تجدوا اقرعوا يفتح لكم
١٠ فانّه كلّ من سال أعطي ومن طلب وجد ومن
١١ يقرع يُفتح له فايمن منكم يسال ابنه خبزا افيعطيه
١٢ حجرا او يساله حوتاً افيعطيه حية بدل الحوت او
١٣ يساله بيضة افيعطيه عقرباً فاذ كنتم انتم اشرارا
تعرفون انّ تمنحوا ابناكم عطايا صالحة فكم بالحري
ابوكم من السما يعطي روحا صالحا للذين يسالونه
١٤ وكان يخرج شيطاناً وهو اخرس فلمّا اخرج الشيطان
١٥ تكلّم الاخرس فتعجّب الجموع وقال قوم منهم ببعلزبوب
١٦ ملك الشياطين يخرج الشياطين واخرون يجربون
١٧ ويطلبون منه علامة من السماء فعلم افكارهم فقال
لهم كلّ مملكة تنقسم علي ذاتها تخرب وبيت علي

"خبز كل يوم

الفصل الثالث والاربعون

١٨ بيت فهو يسقط ۰ فإن كان الشيطان ينقسم علي نفسه
فكيف تقوم مملكته لانّكم قلتم انني اخرج الشياطين
١٩ ببعلزبوب ۰ فإن كنت انا اخرج الشياطين ببعلزبوب
فابناوكم بماذا يخرجون فمن اجل هذا هم يحكمون
٢٠ عليكم ۰ وإن انا اخرج الشياطين باصبع اللّه فقد اتت
٢١ اليكم ملكوت اللّه ۰ متي القوي متسلحًا حفظ داره
٢٢ فانّ امتعته تكون في السلامة ۰ وإن جاء من هو اقوي
منه وغلبه فياخذ جميع سلاحه الذي هو متوكلًا عليه
٢٣ ويقسم غنيمته ۰ من لم يكن معي فهو عليّ ومن لا
٢٤ يجمع معي فهو يفرق ۰ اذا خرج الروح النجس من
الانسان فيجتاز باماكن ليس فيها ماء يطلب راحة
واذا لم يجد فيقول ارجع الي بيتي الذي خرجت منه
٢٥ ۰ فياتي فيجده مكنوسًا مزيّنًا ۰ حينيذ يمضي وياخذ
٢٦ معه سبعة ارواح اخر شرًا منه وتدخل وتقيم هنالك
٢٧ فتكون اخرة ذلك الانسان اشرّ من اوايله ۰ وفيما هو
يتكلّم بهذا رفعت امراة من الجمع صوتها وقالت له
طوبي للبطن الذي حملك وللثديين اللذان رضعتهما
٢٨ ۰ فاما هو فقال مهلا طوبي لمن يسمع كلام اللّه ويحفظه
٢٩ ۰ وفيما كان الجمع متكثرا بدا يقول انّ هذا الجيل جيل
شرير يطلب علامة وليس يعطي علامة الا علامة يونان
٣٠ النبي ۰ فانّه كما كان يونان علامة لاهل نينوي كذلك
٣١ يكون ابن الانسان لهذا الجيل ۰ ملكة التيمن تقوم
في الحكم مع رجال هذا الجيل وتدينهم لانّها اتت من

الفصل الرابع والاربعون

اقاصي الارض لتسمع من حكمة سليمان وها هنا
٣٢ افضل من سليمان * رجال نينوي يقومون في الدين
مع هذا الجيل ويحكمون عليه لانّهم تابوا بانذار يونان
٣٣ وها هنا افضل من يونان ، ليس احد يوقد سراجاً
ويضعه في خفية ولا تحت مكيال بل علي المنارة
٣٤ لينظر الداخلون نوراً * سراج جسدك هي عينك فاذا
كانت عينك بسيطة فجسدك كلّه نيّر وان كانت
٣٥ شريرة فجسدك ايضاً يكون مظلماً * فاحرص الا يكون
٣٦ النور الذي فيك ظلمة * فان كان جميع جسدك نيراً
وليس فيه جزء مظلماً فانّه يكون كلّه نيراً ويضي لك
٣٧ مثل السراج النيّر * وفيما هو يتكلّم ساله فريسي انّ
٣٨ يتغدا عنده فدخل واتكا * فاما الفريسي بدا يفكر
٣٩ ويقول في نفسه لماذا لم يغتسل قبل الاكل * فقال
له الربّ انتم الان يا معشر الفريسيين تطهرون خارج
٤٠ الكاس والاناء فاما باطنكم فانّه مملو اغتصاباً وشرّاً * يا
جهال اليس الذي صنع الظاهر فهو ايضاً صنع الباطن
٤١ * ولكن ما بقي اعطوا صدقات فها كلّ شيء مطهراً
٤٢ لكم لكن الويل لكم ايها الفريسيون لانّكم
تعشرون النعنع والسذاب وكلّ البقول وتتركون حكم
اللّه ومحبّته وقد كان ينبغي انّ تعملوا هذا ولا تغفلوا
٤٣ عن تلك * الويل لكم ايها الفريسيون لانّكم تحبّون
٤٤ اوايل المجالس في المجامع والسلام في الاسواق * الويل
لكم لانّكم مثل القبور التي ليست بظاهرة والناس

الفصل الخامس والاربعون

٤٥ يمشون عليها ولا يعلمون * فاجاب واحد من الناموسيين الفصل السادس والاربعون
٤٦ وقال له يا معلّم اذا قلت هذا تشتمنا نحن ايضاً * فقال وانتم ايها الكتبة الويل لكم لانّكم تحملون الناس اوساقاً لا يستطيعون يحملوها وانتم لا تلمسون الاحمل
٤٧ باحدي اصابعكم * الويل لكم الذين تبنون قبور الانبياء
٤٨ واباوكم قتلوهم * فانتم تشهدون انكم تسرّون باعمال
٤٩ ابايكم لانّهم قتلوهم وانتم تبنون قبورهم * لهذا قالت حكمة اللّه اني ارسل اليهم انبياء ورسلاً فيقتلون منهم
٥٠ ويطردون * ليطلب دمّ جميع الانبياء الذي اربق من
٥١ اساس العالم من هذا الجيل * من دمّ هابيل الي دمّ زكريا الذي هلك بين المذبح والبيت نعم اقول لكم انّه
٥٢ يطلب من هذا الجيل * الويل لكم يا كتبة لانّكم اخذتم مفتاح المعرفة فما دخلتم انتم والداخلون
٥٣ منعتموهم * فلما كان يقول لهم هذه فبدا الفريسيون والكتبة يتعلقون عليه بالردي ويضيقون فمّه بمسالات
٥٤ كثيرة * راصدين له ويصطادونه بكلمة من فيه ليقرفوه *

الاصحاح الثاني عشر

١ فلمّا احاط به جموع كثيرة حتّي انّ يدوس بعضهم بعض بدا يقول لتلاميذه تحرزوا لنفوسكم من خمير الفريسيين
٢ الذي هو الرياء * لانّ ليس خفي الا سيظهر ولا مكتوم
٣ الا سيّعلم * فانّه الذي قلتم في الظلام فيقال في النور والذي وعيتموه في الاذن في المخادع سوف ينادي به

٤ علي السطوح * فاقول لكم يا احباي لا تخافوا ممن
يقتل الجسد وبعد ذلك ليس لهم انّ يفعلوا اكثر
٥ * انا اعلّمكم ممن تخافوا فخافوا ممن اذا قتل له سلطان انّ
٦ يلقي في جهنم نعم اقول لكم من هذا خافوا * اليس
خمسة عصافير تباع بفلسين وواحد منها لا ينسي قدام
٧ اللّه * لكن جميع شعور رووسكم محصاة فلا تخافوا لانّكم
٨ افضل من عصافير كثيرة * واقول لكم انّ كلّ من
يعترف بي قدام الناس فابن الانسان يعترف به قدام
٩ ملايكة اللّه * ومن انكرني قدام الناس فينكر قدام
١٠ ملايكة اللّه * وكلّ من يقول كلمة في ابن الانسان يغفر
١١ له ومن يجدف علي روح القدس لا يغفر له * واذا
قدموكم الي المجامع والي الروسا والسلاطين فلا تهتمّوا
١٢ كيف او بما تجيبوا او بما تقولون * فانّ روح القدس
١٣ يعلّمكم في تلك الساعة ما ينبغي انّ تقولون * وقال له
واحد من الجمع يا معلّم قل لاخي يقاسمني الميراث

الفصل السابع والاربعون

١٤ * فقال له يا انسان من اقامني عليكما حاكما او
١٥ مقسمًا * وقال لهم انظروا وتحفظوا من كلّ البخل لانّه
١٦ ليس الحياة للانسان بكثرة ماله * وقال لهم مثلاً قايلاً
١٧ انسان غني اخصبت له كورة * ففكر في نفسه وقال
١٨ ماذا اصنع اذ ليس لي حيث اجمع غلاتي وقال اصنع
هكذا اني اهدم اهرايي وابنيها اوسع واخزن هنالك
١٩ جميع غلاتي وخيراتي * واقول لنفسي يا نفس لك
خيرات كثيرة موضوعة لسنين كثيرة استريحي وكلي

٢٠ واشربي وافرحي ۰ فقال له اللّه يا جاهل في هذه الليلة
يطلبون نفسك منك والاشيا التي اعددتها لمن تكون
٢١ * هكذا من يدخر لنفسه ذخاير وليس هو غنيًا باللّه
٢٢ ۰ وقال لتلاميذه من اجل هذا اقول لكم لا تهتمّوا
٢٣ لنفوسكم بما تاكلون ولا لاجسادكم بما تلبسون * لانّ
النفس افضل من الطعام والجسد افضل من اللباس
٢٤ ۰ تاملوا الغربان انّها لا تزرع ولا تحصد وليس لها مخازن
ولا اهراء واللّه يقوتها فكم بالحري انتم افضل منها
٢٥ ۰ افمن منكم اذا هم يقدر انّ يزيد علي قامته ذراعًا
٢٦ واحدًا ۰ فان كنتم لا تستطيعون ولا ما هو صغير فكيف
٢٧ تهتمّون بالبواقي ۰ تاملوا السوسن كيف تنمي لا تتعب ولا
تغزل واقول لكم انّ سليمان في كلّ مجده لم يلبس
٢٨ كواحدة من هذه ۰ فان كان العشب الذي اليوم في
الحقل وفي الغد يطرح في التنور يلبسه اللّه هكذا فكم
٢٩ بالحري انتم يا قليلي الايمان * وانتم فلا تطلبوا ما تاكلون
٣٠ ولا ما تشربون ولا ترتفعوا ۰ لانّ هذا كلّه امم العالم
تطلبه فاما انتم فابوكم يعلم انكم محتاجون الي هذا
٣١ * بل اطلبوا اولاً ملكوت اللّه وبرّه وهذا كلّه يزاد لكم
٣٢ * لا تخافوا ايها القطيع الصغير فانّ اباكم قد سرّ انّ
٣٣ يعطيكم الملكوت ۰ بيعوا مقتناكم واعطوا رحمة
اجعلوا لكم اكياساً لا تعتق كنزاً في السموات لا يفني
٣٤ حيث لا يصل اليه سارق ولا يفسد سوس * فانّه حيث
٣٥ يكون كنزكم هناك تكون ايضاً قلوبكم * لتكن حقواكم

الفصل الثامن والاربعون

الفصل التاسع والاربعون

٣٦ مشدودة وسرج موقودة في ايديكم ، وانتم متشبهين
باناس ينتظرون سيدهم متي يرجع من العرس لكي
٣٧ اذا جآ وقرع يفتحوا له للوقت ، طوبي لاوليك العبيد
الذين ياتي سيدهم فيجدهم مستيقظين الحقّ اقول
٣٨ لكم انّه يشدّ وسطه ويتكيهم ويجوز خادمًا لهم ، واذا
جآ في الهجعة الثانية او جآ في الهجعة الثالثة ويجدهم
٣٩ هكذا طوبي لاوليك العبيد ، اما فاعلموا هذا انّه لو كان
ربّ البيت يعلم في اي ساعة ياتي السارق كان يسهر
٤٠ بتّة ولا يدع بيته ينقب ، فكونوا انتم مستعدّين لانّ
٤١ ابن الانسان ياتي في ساعة لا تظنّون ، فقال له بطرس يا
٤٢ ربّ من اجلنا تقول هذا المثل ام للجميع ايضًا ، فقال
الربّ من هو تري الوكيل الامين الحكيم الذي يقيمه
سيده علي اهل بيته ليعطيهم مكيال القمح في حينه
٤٣ ، فطوبي لذلك العبد الذي ياتي سيده فيجده فاعلًا
٤٤ ٤٥ هكذا ، الحقّ اقول لكم انّه يقيمه علي جميع ماله ، فان
قال ذلك العبد في قلبه انّ سيدي يبطي قدومه
وياخذ في ضرب العبيد والاماء وياكل ويشرب ويسكر
٤٦ ، فياتي سيد ذلك العبد في يوم لا يرقبه وساعة لا
٤٧ يعلمها فيفصله ويجعل نصيبه مع غير المومنين ، فاما
ذلك العبد الذي يعلم ارادة سيده ولم يستعدّ ولم
٤٨ يعمل كارادته يضرب كثيرًا ، والذي لم يعلم وعمل ما
يستوجب به الضرب يضرب يسيرًا لانّ كلّ من اعطي
كثيرًا فيطلب منه كثير والذي استودع كثيرًا يطالب

٤٩ باكثر ‧ جيت لالقي نارًا علي الارض وما اريد الا
٥٠ اضرامها ‧ ولي صبغة ينبغي اصطبغها وكيف اتضيق حتّي
٥١ تكمل ‧ هل تظنّون اني جيت لالقي سلامة علي
٥٢ الارض لا اقول لكم لكن افتراقًا ‧ فانّ من الان تكون
خمسة في بيت واحد يخالف ثلثة اثنين واثنان ثلثة
٥٣ ‧ يخالف الاب ابنه والابن اباه والام ابنتها والابنة امها
٥٤ والحماة كنتها والكنة حماتها ‧ ثمّ قال للجمع اذا رايتم
سحابة تطلع من المغرب قلتم للوقت انّ المطر ياتي
٥٥ فيكرن كذلك ‧ واذا هبّت ريح الجنوب قلتم سيكون
٥٦ حرّ فيكون ‧ يا مرايين تعرفون تجرّبوا وجه السماء والارض
٥٧ وهذا الزمان كيف لا تجربونه ‧ ولم لا تحكمون بالصدق
٥٨ من قبل نفوسكم ‧ اما اذا ذهبت مع خصمك الي
الرييس في الطريق فاجتهد انّ تتخلص منه ليلا
يذهب بك الي الحاكم والحاكم يدفعك الي
٥٩ المستخرج ويلقيك المستخرج في السجن ‧ اقول لك
انك لا تخرج من هناك حتّي تودي اخر فلس عليك

الاصحاح الثالث عشر

١ وفي ذلك الزمان كانوا حاضرين قوم واخبروه خبر الفصل الخمسون
الجليليين الذين خلط بيلاطس دماهم مع ذبايحهم
٢ ‧ فاجاب يسوع وقال لهم اتظنّون انّ اوليك الجليليين
كانوا اكثر خطاة من كلّ الجليليين اذ اصابتهم هذه
٣ الاوجاع ‧ لا اقول لكم بل إن لم تتوبوا فانتم كلّكم

٤ تهلكوا هكذا * كما اوليك الثمانية عشر الذين سقط
عليهم البرج في سيلوحا وقتلهم اتظنّون انهم اكثر
٥ جرمًا من جميع الناس الذين يسكنون باورشليم * كلّا
اقول لكم بل إن لم تتوبوا فجميعكم تهلكوا هكذا
٦ * وقال لهم هذا المثل شجرة تين كانت لواحد مغروسة
٧ في كرمه وجآ يطلب فيها ثمرة ولم يجد * فقال للكرّام
هذه ثلث سنين اني اطلب ثمرة في هذه شجرة تين
٨ ولم اجد فاقطعها فلماذا تبطل الارض * فاجابه وقال
يا ربّ دعها في هذه السنة ايضًا حتّي افلحها وازبلها
٩ ١٠ * وإن كان تثمر والا فسوف تقطعها * وكان يعلّم في

الفصل الحادي والخمسون

١١ مجمعهم في السبت * واذا امراة معها روح مرض منذ
ثمانية عشر سنة وكانت منحنية لا تقدر بتّة تنظر الي
١٢ ما فوق * فنظر اليها يسوع ودعاها اليه وقال لها يا امراة
١٣ انت محلولة من مرضك * ووضع يديه عليها فاستقامت
١٤ للوقت ومجدت اللّة * فاجاب رييس الجماعة وهو
مغضب لانّ يسوع ابراها يوم السبت وقال للجمع
لكم ستّة ايام ينبغي العمل فيها ففيها تاتوا وتستشفوا
١٥ وفي يوم السبت لا * فاجابه الربّ وقال يا مرايين كلّ
واحد منكم اليس يحلّ ثوره او حماره في السبت من
١٦ المدود ويذهب به ليسقيه * وهذه ابنة ابراهيم التي
ربطها الشيطان ها منذ ثماني عشر سنة اما كان ينبغي
١٧ انّ يحلّ من هذه الرباط في يوم السبت * ولما قال هذا
الكلام اخزي كلّ من كان يقاومه وكلّ الشعب كان

١٨ يفرح بكلّما كان يعمله مجيداً * وكان يقول بماذا تشبه
١٩ ملكوت الله او بماذا اشبهها * تشبه حبّة خردل
اخذها انسان وزرعها في بستانه فنمت وصارت شجرة
٢٠ عظيمة وسكنت طيور السماء في اغصانها * ثمّ قال ايضاً
٢١ بماذا اشبه ملكوت الله * تشبه خميراً اخذته امراة
٢٢ وخبئته في ثلثة اكيال دقيق حتّي يختمر جميعه * وكان
يسير في المدن والقري ويعلم وينطلق الي اورشليم
٢٣ * فقال له واحد يا ربّ قليل هم الذين ينجون فقال لهم
٢٤ * اجتهدوا علي الدخول من الباب الضيق فاني اقول
لكم انّ كثيرين يريدون الدخول منه فلا يستطيعون
٢٥ * فاذا دخل ربّ البيت واغلق الباب فعند ذلك تقفون
خارجاً وتقرعون الباب وتقولون يا ربّ افتح لنا فيجيب
٢٦ ويقول لكم لا اعرفكم من اين انتم ' حينئذ تبدون
وتقولون اكلنا قدامك وشربنا وعلّمت في اسواقنا
٢٧ * فيقول لكم ما اعرفكم من اين انتم تباعدوا عنّي يا
٢٨ فعلة الظلم اجمعين * هناك يكون البكاء وصرير الاسنان
اذا رايتم ابراهيم واسحق ويعقوب وكلّ الانبياء في
٢٩ ملكوت الله وانتم تطردون خارجاً * وياتون من المشرق
٣٠ والمغرب والشمال والتيمن فيتكون في ملكوت الله * فها
٣١ هوذا يكون الاولون اخرين والاخرون اولين * وفي ذلك
اليوم تقدّم اناس من الفريسيين وقالوا له اخرج
٣٢ واذهب من هاهنا فانّ هيرودس يريد قتلك * فقال
لهم امضوا وقولوا لذلك الثعلب اني هوذا اخرج الشياطين

الفصل الثاني والخمسون

الفصل الثالث والخمسون

٣٣ واتمّ الشفاء اليوم وغداً وفي اليوم الثالث اكمل ٠ فاما
ينبغي لي اسير اليوم وغداً وفي اليوم الثالث لانه ليس
٣٤ يمكن يهلك نبي خارجاً عن اورشليم ٠ يا اورشليم يا
٠ اورشليم يا قاتلة الانبياء وراجمة المرسلين اليها كم من
مرّة اردت انّ اجمع بنيك مثل الطاير عشّه تحت
٣٥ جناحيه فلم تريدي ٠ ها هوذا يترك لكم بيتكم
خراباً فاقول لكم انّكم لا ترونني حتّي ياتي اذا تقولون
مبارك الاتي باسم الربّ .

الاصحاح الرابع عشر

١ وكان لما دخل يسوع الي بيت احد رووسا الفريسيين
٢ في سبت لياكل خبزاً وهم كانوا يرصدونه ٠ واذ انسان
٣ كان به استسقا كان قدامه ٠ فاجاب يسوع وقال للكتبة
والفريسيين قايلاً هل يحلّ انّ يبري في السبت ام لا
٤ ٠ فسكتوا اما هو فاخذه وابراه واطلقه ٠ ثمّ اجابهم وقال
٥ لهم من منكم يقع حماره او ثوره في بير فلا يصعده
٦ للوقت في يوم السبت ٠ فلم يقدروا انّ يجيبوه عن هذه
٧ ٠ فقال مثلاً للمدعوين ناظرا انهم كانوا متخيرين اول
٨ المتكات فقال لهم ٠ متي دعاك احد الي عرس لا
تجلس في اول الجماعة فلعله قد دعا هناك واحداً
٩ اكرم منك ٠ فياتي الذي دعاك واياه فيقول لك دع
المكان لهذا فحينيذ تخزي وتبدا تجلس في الموضع
١٠ الاخير ٠ لكن اذا دعيت فاذهب واتك في اخر

الفصل الرابع والخمسون

المواضع لكي اذا جاء الذي دعاك يقول لك يا
حبيب ارتفع الي فوق حينيذ يكون لك مجدًا امام
١١ المتكين معك ٠ لانّ كلّ من يرتفع يتضع وكلّ من
١٢ يتواضع يرتفع ٠ وقال ايضاً للذي دعاه اذا صنعت
غداة او عشاءً فلا تدع احبّاك ولا اخوتك ولا اقرباك
ولا اغنيا جيرانك فلعلهم انّ يدعوك ايضاً فتكون
١٣ لك مكافاة ٠ لكن اذا صنعت وليمة ادع المساكين
١٤ والضعفاء والمقعدين والعميان ٠ فطوبك لانّ ليس لهم
ما يكافونك فتكون مجازاتك في قيامة الصديقين
١٥ ٠ فسمع ذلك واحد من المتكين فقال له طوبي لمن
١٦ ياكل خبزًا في ملكوت اللّه ٠ فقال له : انسان صنع
١٧ عشاءً عظيمًا ودعا كثيرين ٠ فارسل عبده وقت العشاء
١٨ يقول للمدعوين ياتوا فهوذا كلّ شيءٍ معدّ ٠ فبدوا
جميعهم يستعفون فالاول قال له اني اشتريتُ حقلاً
والضرورة تدعوني الي الخروج اليه ونظره واسالك انّ
١٩ تعفي عنّي ٠ وقال اخر قد اشتريتُ خمس ازواج بقر
٢٠ وانا ماض اجربها اسالك انّ تعفي عني ٠ وقال اخر
٢١ قد تزوجتُ امراة ولاجل ذلك ما اقدر اجي ٠ فرجع
العبد واخبر سيده بهذا حينيذ غضب ربّ البيت
وقال لعبده اخرج مسرعاً الي الاسواق وشوارع المدينة
وادخل المساكين والضعفا والعميان والمقعدين
٢٢ الي هاهنا ٠ فقال العبد يا سيدي قد فعلتُ كما
٢٣ امرت وهاهنا ايضاً مكان ٠ فقال السيد للعبد اخرج

الفصل الخامس والخمسون

الي الطرق والسياجات والزمهم يدخلوا حتّي يمتلي
٢٤ بيتي * فاقول لكم انّه ولا واحد من اوليك الناس
٢٥ المدعوين يذوق عشاءي * وكان جموع كثيرة منطلقين
٢٦ معه فالتفت وقال لهم * من يات اليّ ولا يبغض اباه
وامّه وامراته وبنيه واخوته واخواته نعم حتّي نفسه
٢٧ فلا يقدر انّ يكون لي تلميذاً * ومن لا يحمل صليبه
٢٨ ويتبعني لا يقدر انّ يكون لي تلميذا * لانّ من منكم
يريد انّ يبني برجاً فلا يجلس اولاً ويحسب نفقته
٢٩ الواجبة هل له بما يكمله * لكيما اذا وضع الاساس
ولم يقدر علي كماله فكلّ الناظرين يبدوا يستهزيوا به
٣٠ قايلين انّ هذا الانسان بدا بنيانا ولم يقدر انّ يكمله
٣١ * او اي ملك يخرج الي محاربة ملك اخر اليس يجلس
اولاً ويفكر هل يستطيع انّ يلاقي بعشرة الف الموافي
٣٢ اليه في عشرين الفاً * والا فما دام بعيداً منه يرسل
٣٣ رسلاً ويسال عمّا هو للسلام * فهكذا كلّ واحد منكم
إن لم يرفض كلّ شيء له لا يقدر انّ يكون لي تلميذاً
٣٤ ٣٥ * جيد هو الملح فان فسد الملح بماذا يملح * لا يصلح
للارض ولا للمزبلة لكن يطرح خارجاً : من كانت له
اذنان سامعتان فليسمع

الفصل السادس والخمسون

الاصحاح الخامس عشر

١ ٢ وكان يدنوا منه العشارون والخطاة ليسمعوا منه * فتدمم
الفريسيون والكتبة قايلين انّ هذا يقبل الخطاة

٣ ويأكل معهم ، فقال لهم هذا المثل قايلاً ، اي رجل الفصل
٤ منكم له ماية نعجة فتتلف واحدة منها اليس يترك السابع والخمسون
التسعة والتسعين في البرية ويمضي الي الضالّة حتّي
٥ يجدها ، فاذا وجدها حملها علي منكبيه فرحاناً ، ويأتي
٦ الي بيته ويدعي اصدقاه وجيرانه ويقول لهم افرحوا
٧ معي لوجدي نعجتي الضالّة ، اقول لكم انّه هكذا
يكون فرح في السماء بخاطي واحد يتوب اكثر مما
بتسعة وتسعين صديقاً الذين لا يحتاجون الي توبة
٨ ، واية امراة لها عشرة دراهم إن يتلف واحد منها
اليس توقد سراجاً وتكنس البيت وتطلبه مجتهدة
٩ حتّي تجده ، واذا وجدته دعت احبابها وجاراتها قايلة
١٠ افرحن اليّ لوجدي درهمي التالف ، هكذا اقول لكم
انّه يكون فرح قدام ملايكة الله بخاطي واحد يتوب
١١ وقال انّه كان انسان له ابنان ، فقال الاصغر منهما الفصل
١٢ لابيه يا ابة اعطني نصيب المال التي ينسب لي فقسم الثامن والخمسون
١٣ بينهما ماله ، وبعد ايام قليلة جمع الابن الاصغر كلّ
شيء وسافر الي كورة بعيدة وبدد ماله هناك بعيش
١٤ متراخي ، فلما نفد كلّ شيء حدث جوع شديد في
١٥ تلك الكورة فبدا يحتاج ، فمضي والتصق برجل مدنيّ
من تلك الكورة فارسله الي حقله ليرعي خنازير
١٦ وكان يشتهي انّ يملا بطنه من الخرنوب التي كانت
١٧ الخنازير تاكلها ولم يعطه احد ، فرجع الي نفسه وقال
كم من اجراء في بيت ابي يفضل عنهم الخبز وانا

١٨ هاهنا اهلك جوعاً * فاقوم وامضي الي ابي واقول له يا
١٩ ابة اخطات علي السماء وقدامك * ولست مستحقّا انّ
ادعي لك ابناً لكن اجعلني كاحد من اجرايك
٢٠ * فقام وجاء الي ابيه وفيما هو من بعيد نظره ابوه
٢١ فتحنن واسرع واعتنقه وقبّله * وقال له ابنه يا ابة اخطات
علي السماء وقدامك ولست بمستحقّ انّ ادعي لك ابناً
٢٢ * فقال ابوه لعبيده قدّموا سريعًا الحلة الاولي والبسوه
٢٣ واعطوه خاتماً في يده وحذاء في رجليه * واتوا بالعجل
٢٤ المعلوف واذبحوه وناكل ونتنعم * لانّ ابني هذا كان
٢٥ ميتاً فعاش وضالّاً فوجد فبدوا يفرحون * وكان ابنه
الاكبر في الحقل فلمّا جاء وقرب من البيت سمع
٢٦ اتفاق الاصوات والغنا * فدعا واحداً من الغلمة وساله
٢٧ ما هذا * فقال له انّ اخاك قدم وذبح ابوك العجل
٢٨ المعلوف لانّه قبله معافًا * فغضب ولم يرد انّ يدخل
٢٩ فخرج ابوه وبدا يطلب اليه * فاجاب وقال لابيه كم لي
من السنين اخدمك ولم اخالف قط وصيتك ولم
٣٠ تعطني قط جدياً واحداً اتنعم به مع اصدقاي * فلما
جاء ابنك هذا الذي اكل ماله مع الزانيات ذبحت
٣١ له العجل المعلوف * فقال له يا ابني انت معي في كلّ
٣٢ حين وكلّ شيء لي فهو لك * وكان ينبغي انّ نولم وليمة
ونفرح لانّ اخاك هذا كان ميتاً فعاش وضالّاً فوجد

الاصحاح السادس عشر

١ وقال لتلاميذه انسان كان غنياً وكان له وكيل وسعي الفصل التاسع والخمسون
٢ به عنده كانّه يبدر ماله * فدعاه وقال له ما هذا الذي
اسمع عنك اعطِ حساب وكالتك فانّك لا تكون لي
٣ بعد وكيلاً * فقال الوكيل في نفسه ماذا اصنع انّه
سيدي ياخذ منّي الوكالة ولستُ استطيع الفلاحة
٤ واستحي ان اتسوّل * قد علمتُ ما اصنع حتّي اذا
٥ خرجت عنّي الوكالة يقبلوني في بيوتهم * فدعا واحداً
واحداً من غرماء سيده فقال للاول كم لسيدي عليك
٦ * فقال ماية قفيز زيتاً فقال له خذ كتابك واجلس
٧ مسرعاً واكتب خمسين * ثمّ قال للاخر وانت كم
عليك فقال ماية كر قمح فقال له خذ كتابك
٨ واكتب ثمانين * فمدح الربّ وكيل الظلم لانّه بعقل
صنع لانّ بني هذا الدهر احكم من بني النور في
٩ جيلهم * وانا اقول لكم اتخذوا لكم اصدقاء من مال
الظلم لكي اذا نفدتم يقبلوكم في المظالّ الابدية
١٠ * الامين في القليل يكون امينًا في الكثير والظالم في الفصل الستون
١١ القليل هو ظالم في الكثير * فإن كنتم غير امناء في
١٢ مال الظلم فمن ياتمنكم في الحقّ * وإن كنتم فيما ليس
١٣ لكم غير امناء فمن يعطيكم مالكم * لا يستطيع عبد
انّ يعبد ربّين فانّه اما انّ يبغض الواحد ويحبّ الاخر
واما انّ يلتصق بالواحد ويرفض الاخر لا تقدرون انّ
١٤ تعبدوا اللّه والمال * وكان يسمع هذا كلّه الفريسيون

١٥ الذين هم بخيلون وكانوا يستهزيون به * فقال لهم انتم
الذين تزكون نفوسكم قدام الناس واللّه عارف بقلوبكم
١٦ لانّ المتعظم في الناس رذالة قدام اللّه * الناموس
والانبياء الي يوحنّا من ثمّ يبشّر بملكوت اللّه وكلّ
١٧ احد يغتصب لاجلها * وزوال السماء والارض اسهل من
١٨ انّ يبطل من الناموس خطّة واحدة * كلّ من يطلق
امراته ويتزوج اخري فهو زاني وكلّ من يتزوج مطلقة
١٩ من زوجها فهو يزني * رجل كان غنياً ويلبس الدرفير
٢٠ والبوص واولم وليمة كلّ يوم وسعاً * ومسكين كان اسمه
٢١ لعازر كان مطروحاً عند بابه مضروباً بالقروح * كان
يشتهي انّ يشبع من الفتات التي تسقط من مايدة
الغني ولم يعطه احد وكانت الكلاب تاتي وتلحس
٢٢ قروحه * وكان اذ مات المسكين اخذته الملايكة الي
٢٣ حضن ابراهيم ومات ايضاً الغني فقبر * فرفع عينيه
في الجحيم وهو في العذاب فنظر ابراهيم من بعيد ولعازر
٢٤ في حضنه * فنادي وقال يا ابة ابراهيم ارحمني وارسل
لعازر ليبلّ طرف اصبعه بماء ليبرد به لساني لانني
٢٥ معذّب في هذا اللهيب * فقال له ابراهيم يا بني اذكر
انك قد قبلت خيرات في حياتك ولعازر كذا بلايا
٢٦ والان فهذا يستريح وانت تتعذّب * ومع هذا كلّه فبيننا
وبينكم هوّة عظيمة ثبتت حتّي انّ لا يقدر يعبر الذين
يريدون العبور من هاهنا اليكم ولا من هناك الي
٢٧ هاهنا * وقال فاسالك يا اباه انّ ترسله الي بيت

الفصل الحادي والستون

٢٨ ابي * فانّ لي خمسة اخوة حتّي يشهد لهم لكيلا ياتوا
٢٩ هم ايضاً الي هذا الموضع العذاب * فقال له ابراهيم
٣٠ عندهم موسي والانبياء فليسمعوا منهم * فقال لا يا ابة
ابراهيم لكن إن يمض اليهم احد من الاموات
٣١ يتوبوا * فقال له إن كان لا تسمعوا من موسي والانبياء
ولا إن قام احد من الاموات يصدّقوه

الاصحاح السابع عشر

١ وقال لتلاميذه لا بدّ من انّ تاتي الشكوك ولكن الفصل الثاني والستون
٢ الويل للذي تاتي من قبله * خير له لو علق حجر رحي
في عنقه ويطرح في البحر افضل من انّ يشكّك واحدا
٣ من هولاء الصغار * انظروا لانفسكم إن اخطا اليك
٤ اخوك فوبخه وإن تاب فاغفر له * وإن اخطا اليك
سبع مرّات في اليوم ورجع اليك سبع مرّات في اليوم
٥ ويقول انا تايب فاغفر له * فقال الرسل للربّ زدنا
٦ ايمانا * فقال الربّ لو كان فيكم ايمان مثل حبّة
خردل لكنتم تقولون لهذه الشجرة التوتة انتقلي
٧ وانغرسي في البحر فكانت تسمع منكم * ومن منكم له
عبد يحرث او يرعي فإن رجع من الحقل يقول له
٨ للوقت جز واتكي * وليس يقول له اعدد لي ما اتعشي
به واشدد حقويك واخدمني حتّي اكل واشرب
٩ ومن بعد ذلك تاكل انت وتشرب * هل له فضل
١٠ لذلك العبد عنده ما فعل ما امر به * انا لا اظنّ

كذلك انتم ايضاً اذا فعلتم كلّ شيءٍ اُمرتم به فقولوا
١١ اننا عبيد بطالون انما عملنا ما يجب علينا * وكان بينما
هو منطلق الي اورشليم اجتاز فيما وسط السامرة والجليل
١٢ * وفيما هو داخل الي احدي القري استقبله عشرة
١٣ رجال برص فوقفوا من بعيد * ورفعوا اصواتهم قايلين
١٤ يا يسوع المعلّم ارحمنا * فنظرهم وقال اذهبوا واروا
١٥ انفسكم للكهنة وفيما هم منطلقون تطهروا * فلما راي
واحد منهم انّه قد تطهر رجع بصوت عظيم ممجداً
١٦ للّه * وخرّ علي وجهه عند رجليه شاكراً له وكان
١٧ هذا سامرياً * فاجاب يسوع وقال اليس العشرة قد
١٨ تطهروا فاين التسعة * لم يوجد من يرجع ويمجد اللّه
١٩ ما خلا هذا الغريب الجنس * ثمّ قال له قم فامض
٢٠ لانّ ايمانك خلصك * فلمّا ساله الفريسيون متي
تكون ملكوت اللّه اجابهم وقال ليس تاتي ملكوت
٢١ اللّه برصد * ولا يقولون هوذا هي هاهنا او هناك فها
٢٢ هوذا ملكوت اللّه داخل فيكم * ثمّ قال لتلاميذه
ستاتي ايام تشتهون انّ تروا يوماً واحداً من ايام ابن
٢٣ الانسان ولا ترون * ويقولون لكم هوذا هو هاهنا هوذا
٢٤ هو هناك فلا تذهبوا ولا تتبعوا * لانّه كمثل البرق
الذي يضي من تحت السماء فيضي علي الاشيا التي
هي تحت السما كذلك يكون ابن البشر في يومه
٢٥ * وقبلاً ينبغي له انّ يتالم كثيراً ويرذل من هذا الجيل
٢٦ * وكما كان في ايام نوح كذلك يكون في ايام ابن البشر

٢٧ *كانوا ياكلون ويشربون ويتزوجون ويزوجون الي اليوم الذي دخل فيه نوح الي الفلك فجاء الطوفان واهلك
٢٨ الجميع *وكذلك مثلما كان في ايام لوط كانوا ياكلون
٢٩ ويشربون ويشترون ويبيعون ويغرسون ويبنون *واليوم الذي خرج فيه لوط من سادوم فامطر من السماء نارًا
٣٠ وكبريتًا فاهلك جميعهم *كذلك يكون في اليوم الذي
٣١ يظهر فيه ابن الانسان *في تلك الساعة من كان في السطح وادواته في البيت فلا ينزل ياخذها ومن كان
٣٢ في الحقل هكذا فلا يرجع الي ورايه *اذكروا امراة لوط
٣٣ *من اراد انّ يخلص نفسه فيهلكها ومن اهلكها
٣٤ احياها *واقول لكم انّ في تلك الليلة يكون اثنان
٣٥ علي سرير واحد يوخذ الواحد ويترك الاخر *وتكون اثنتان تطحنان جميعًا توخذ الواحدة وتترك الاخري
٣٦ اثنان في الحقل يوخذ الواحد ويترك الاخر *اجابوا
٣٧ وقالوا له الي اين يا ربّ *فقال لهم حيثما يكون الجسد هناك ايضًا تجتمع النسور

الاصحاح الثامن عشر

الفصل الثالث والستون

١ وقال لهم مثالاً ايضاً انّه ينبغي انّ يصلّي كلّ حين ولا
٢ يزال *قايلًا كان قاضٍ في مدينة لا يخاف من اللّه ولا
٣ يستحي من الناس *وكان في تلك المدينة ارملة
٤ وكانت تاتي اليه قايلة انتقم لي من خصمي *ولم يكن يشاء الي زمان كثير وبعد ذلك قال في نفسه وإن

٥ كنتُ لا اخاف من اللّه ولا استحي من انسان * لكن
من اجل انّ هذه الارملة تتعبني فانتقم لها ليلا تاتي
٦ في الاخيرة وتعيبني * فقال الربّ اسمعوا ما قال قاضي
٧ الظلم * افليس ينتقم اللّه لمختاريه الذين يصرخون اليه
٨ نهارًا وليلاً ويتاني عليهم * نعم اقول لكم انّه ينتقم
لهم سريعاً فاما اذا جاء ابن الانسان اتري يجد ايماناً
٩ علي الارض * ثمّ قال لاقوام متوكلين علي انفسهم كانّهم
١٠ صديقون ويحتقرون البقية هذا المثل * رجلان صعدا
١١ الي الهيكل ليصلّيا احدهما فريسي والاخر عشار * فاما
الفريسي فوقف يصلّي بهذا في نفسه اللهم اني اشكرك
لانّي لستُ مثل ساير الناس الغاصبين الظلمة الفجار ولا
١٢ مثل هذا العشار * اصوم مرّتين في السبت واعشر جميع
١٣ مالي * واما العشار فكان قايماً من بعيد ولا يري انّ
يرفع عينيه الي السماء لكن يضرب علي صدره ويقول
١٤ يا اللّه تحنّن عليّ انا الخاطي * فاقول لكم انّ هذا نزل
الي بيته مبرّر من ذلك لانّ كلّ من يرفع نفسه يتضع
١٥ وكلّ من يضع نفسه يرتفع * ثمّ قدّموا اليه اطفالاً ليضع
١٦ يده عليهم فلمّا ابصر هذا التلاميذ نهروهم * فاما يسوع
دعاهم وقال دعوا الصبيان ياتوا اليّ ولا تمنعوهم لانّ
١٧ ملكوت اللّه لمثل هولاي * الحقّ اقول لكم انّ كلّ
١٨ من لا يقبل ملكوت اللّه مثل صبيّ لا يدخلها * فساله
واحد من الروساء وقال ايها المعلّم الصالح ماذا افعل
١٩ لارث حياة الابد * فقال له يسوع لماذا تقول لي صالحاً

الفصل الرابع والستون

الفصل الخامس والستون

٢٠ وليس صالحًا الا اللّه وحده * انت تعرف الوصايا لا
تقتل لا تزن لا تسرق لا تشهد بالزور اكرم اباك
٢١ وامّك * اما هو فقال هذه كلّها قد حفظتها من صباي
٢٢ * فلمّا سمع يسوع هذا فقال له واحدة تعوزك بع كلّما
لك واعطه للمساكين ويكون لك كنز في السماء وتعال
٢٣ ٢٤ اتبعني * فلمّا سمع ذلك حزن لانّه كان غنيًا جدًّا * فنظر
يسوع حزنه فقال كيف يعسر علي الذين لهم الاموال
٢٥ انّ يدخلوا الي ملكوت اللّه * لانّه ايسر انّ يدخل
الجمل في ثقب الابرة اكثر من انّ يدخل غني
٢٦ ملكوت اللّه * فقال الذين سمعوا فمن يقدر انّ يخلص
٢٧ * فقال لهم الذي لا يستطاع عند الناس هو مستطاع
٢٨ عند اللّه * فقال بطرس هوذا نحن قد تركنا كلّ شيءٍ
٢٩ وتبعناك * قال لهم الحقّ اقول لكم انّه ما من احد يترك
منزلًا او الوالدين او اخوة او امراة او اولادًا من اجل
٣٠ ملكوت اللّه * الا وينال العوض اضعافًا كثيرة في هذا
٣١ الزمان وفي الدهر الاتي حياة الابد * ثمّ احضر اليه
يسوع الاثني عشر وقال لهم هوذا نحن صاعدون الي
اورشليم ويكمل جميع المكتوب في الانبياء علي ابن
٣٢ الانسان * لانّه يُسلم الي الامم ويهزون به ويجلدونه
٣٣ ويتفلون عليه * وبعد ما جلدوه فيقتلونه ويقوم في
٣٤ اليوم الثالث * وهم فلم يفهموا من هذا شيءً وكان هذا
٣٥ الكلام مخفيًا عنهم ولم يكونوا يعلمون ما يقال * وكان
لما قرب من اريحا كان اعمي جالسًا عند الطريق

الفصل السادس والستون

٣٦ يتسول * فسمع الجمع المجتاز فسال ما هذا * فقالوا له
٣٧
٣٨ انّ يسوع الناصري جايز * فنادي وقال يا يسوع بن
٣٩ داود ارحمني * والذين كانوا تقدّموا انتهروه ليسكت
٤٠ وهو كان يزداد صياحاً يا ابن داود ارحمني * فوقف
٤١ يسوع وامر انّ يقدم اليه فلمّا قرب ساله * قايلاً ماذا
٤٢ تريد انّ اصنع بك فقال يا ربّ انّ ابصر * فقال له
٤٣ يسوع ابصر ايمانك خلصك * فابصر للوقت وتبعه
مجداً للّه وكان جميع الشعب اذ راوا فسبحوا الله

الاصحاح التاسع عشر

الفصل السابع والستون

١ * ولمّا دخل مجتازاً في اريحا * واذا برجل اسمه زكا وهذا
٢
٣ كان رييس العشارين وكان غنياً * ويطلب يري يسوع
من هو ولم يقدر من الجمع لانّه كان قصير القامة
٤ * فتقدّم مسرعاً وصعد الي شجرة جميزة لينظر اليه لانّه
٥ كان مجتازاً بها * فلمّا انتهي الي ذلك الموضع رفع يسوع
طرفه ونظر اليه وقال له يا زكا اسرع وانزل فاليوم
٦ ينبغي انّ اكون في بيتك * فاسرع ونزل وقبله فارحاً
٧ * فلمّا ابصر جميعهم ذلك تقمقموا وقالوا انّه دخل الي
٨ بيت رجل خاطي يستريح * فوقف زكا وقال للربّ ها
هوذا انا يا ربّ اعطي للمساكين نصف مالي وإن كان
غبنت احداً بشيء عطيته عوض الواحد اربعة اضعاف
٩ * فقال له يسوع انّه اليوم صار الخلاص لاهل هذا
١٠ البيت لانّه ايضا ابن ابراهيم * لانّ ابن البشر انما جا

١١ يطلب وينجّي ما كان هلك ۰ وفيما هم يسمعون هذا الفصل الثامن والستون
زاد وقال مثلاً انّه كان قرب من اورشليم ومن اجل
١٢ انّهم كانوا يظنّون انّ ملكوت اللّه تظهر سريعاً ۰ فقال
انّ انسان ذو جنس شريف ذهب الي كورة بعيدة
١٣ لياخذ ملكاً لنفسه ويعود ۰ فدعا عشرة عبيد له
واعطاهم عشرة امناء وقال لهم اتّجروا الي حين موافاتي
١٤ ۰ فاما اهل مدينته فكانوا يبغضونه فارسلوا رسلاً في اثره
١٥ قايلين ما نريد انّ يملك هذا علينا ۰ فكان انّ
يملك مملكة ويرجع فامر انّ يدعي له عبيده الذين
اعطاهم الفضّة ليعرف ما قد تجروا كلّ واحد منهم
١٦ ۰ فجاء الاول وقال يا سيد منالك قد ربح عشرة امناء
١٧ ۰ فقال له جيّداً ايها العبد الصالح انّك كنت اميناً علي
١٨ القليل فيكون لك سلطان علي عشر مدن ۰ فجاء الثاني
١٩ وقال يا سيدي منالك قد ربح خمسة امناء ۰ فقال لهذا
٢٠ وانت تكون علي خمس مدن ۰ فجاء الاخر وقال يا سيد
٢١ ها هوذا منالك الذي حفظته ملفوفاً في منديل ۰ لانّي
خفت منك اذ انت انسان قاس تاخذ ما لم تدع
٢٢ وتحصد ما لم تزرع ۰ فقال له من فمّك ادينك ايها
العبد الشرير عرفتني رجلاً قاسياً ۰ اخذ ما لم اودع
٢٣ واحصد ما لم ازرع ۰ فلم لم تدع فضّتي علي مايدة
٢٤ ولكنتّ اجي انا واقتضيها مع الربا ۰ ثمّ قال للقيام
٢٥ انزعوا منه المنا واعطوه للذي له عشرة امناء ۰ فقالوا
٢٦ له يا ربّ عنده عشرة امناً ۰ فاقول لكم انّ كلّ من

له فيعطي ويزداد واما الذي ليس له فالذي معه
٢٧ يوخذ منه * فاما اعداي اوليك الذين لم يريدوا
انّ املك عليهم ايتوني بهم هاهنا واذبحوهم قدامي
٢٨ ٢٩ *فلمّا قال هذا سبق صاعداً الي اورشليم ° وكان لمّا
قرب من بيت فاجي ومن بيت عنيا عند الجبل
الذي يدعي جبل الزيتون ارسل اثنين من تلاميذه
٣٠ ° وقال امضيا الي القرية التي امامكما تجدا داخلين
فيها جحش اتان مربوطاً لم يركبه انسان قط فحلّاه
٣١ وايتيا به *فان سالكما احد لم تحلّانه فقولا له هكذا
٣٢ انّ الربّ يريد يستعمله *فلمّا ذهب المرسلان وجدا
٣٣ كما قال لهما الجحش واقفا * وفيما هما يحلّان الجحش
٣٤ قال لهما اربابه لم تحلّان الجحش *فقالا لهم انّ الربّ
٣٥ يحتاج اليه ° واتيا به الي يسوع والقوا ثيابهم علي الجحش
٣٦ وركّبوا يسوع عليه ° وفيما هو يسير بسطوا من تحته
٣٧ ثيابهم في الطريق * ولما قرب من منحدر جبل الزيتون
بدا جميع الملاء التلاميذ يفرحون ويسبحون اللّه بصوت
٣٨ عظيم من اجل جميع القوات التي نظروا ° قايلين
مبارك الملك الاتي باسم الربّ والسلامة في السماء
٣٩ والمجد في العلا ° وانّ قوما من الفريسيين من بين
٤٠ الجموع قالوا له يا معلّم انتهر تلاميذك ° وقال لهم اقول
٤١ لكم انّه ان سكت هولاي نادت الحجارة * فلمّا قرب
٤٢ ونظر المدينة بكا عليها وقال *انّ لو علمت وانت
فان في يومك هذا ما للسلام هو لك فاما الان فانّه

الفصل التاسع والستون

٤٣ قد خفي عن عينيك * فانّه ستاتي ايام عليك ويحيطك
اعداوك بمتارس ويحيطون بك ويحاصرونك من كلّ
٤٤ ناحية * ويطرحونك الي الارض انت وبنيك الذين
فيك ولا يتركون فيك حجرًا علي حجر لانّك لم تعرفي
٤٥ زمان افتقادك * ولما دخل الي الهيكل بدا يخرج
٤٦ الذين يبيعون ويشترون فيه * فقال لهم مكتوب انّ بيتي
٤٧ هو بيت الصلاة وانتم جعلتموه مغارة لصوص * وكان كلّ
يوم يعلّم في الهيكل واما رووساء الكهنة والكتبة
٤٨ ومتقدموا الشعب فكانوا يطلبون هلاكه * فلم يجدوا
ما يصنعون به لانّ جميع الشعب كان متعلقًا به
يسمع منه

الاصحاح العشرون

١ وكان في احد الايام يعلّم الشعب في الهيكل ويبشر الفصل
٢ فاجتمع رووساء الكهنة والكتبة والشيوخ * وقالوا له السبعون
قل لنا باي سلطان تفعل هذا او من اعطاك هذا
٣ السلطان * فاجاب يسوع وقال لهم انا ايضًا اسالكم
٤ عن كلمة واحدة قولوا لي * معمودية يوحنّا كانت من
٥ السماء او من الناس * امّا هم ففكروا في قلوبهم وقالوا
٦ إن قلنا من السماء فيقول فلم لم تومنوا به * وإن قلنا
من الناس فانّ جميع الشعب يرجمنا لانّهم قد تيقنوا
٧ انّ يوحنّا هو نبي * فاجابوا قايلين انهم ليسوا يعلمون
٨ من اين هي * فقال لهم يسوع ولا انا اقول لكم باي

الفصل الحادي والسبعون

٩ سلطان افعل هذا ٭وبدا يقول للشعب هذا المثل انسان غرس كرمًا ودفعه الي عمالين وسافر زمانًا
١٠ كثيرًا ٭وفي الزمان ارسل عبدًا الي العمالين ليعطوه
١١ من اثمار الكرم فضربوه وارسلوه فارغًا ٭فعاد ايضًا وارسل عبدًا اخر فضربوه ايضًا وشتموه وارسلوه فارغًا
١٢ ٭وعاد ايضًا وارسل ثالثًا فجرحوه واخرجوه ٭فقال ربّ
١٣ الكرم ما اصنع فارسل ابني الحبيب فلعلّهم اذا راوه
١٤ يستحيون منه ٭فلمّا راه الكرامون تفكروا في انفسهم
١٥ وقالوا هذا هو الوارث نقتله فيصير لنا ميراثه ٭فاخرجوه خارج الكرم وقتلوه فماذا يصنع بهم ربّ الكرم
١٦ ٭فانّه ياتي ويهلك اوليك الكرامين ويدفع الكرم
١٧ الي اخرين فلمّا سمعوا قالوا لا يكون هذا ٭فنظر اليهم وقال انما هو هذا المكتوب انّ الحجر الذي رذله البناوون
١٨ هذا صار راس الزاوية ٭كلّ من يسقط علي ذلك الحجر
١٩ يترضض وعلي كلّ من يسقط فهو يسحقه ٭وطلب رووسا الكهنة والكتبة انّ يضعوا ايديهم عليه في تلك الساعة فخافوا من الشعب لانّهم عرفوا انّ من
٢٠ اجلهم قال هذا المثل ٭فرصدوه وارسلوا جواسيس متشبهين بالصديقين ليصيدوه بكلمة حتّي يسلموه
٢١ الي الروساء وسلطانة القايد ٭فسالوه قايلين يا معلّم قد علمنا انّك بالصواب تنطق وتعلّم ولا تاخذ بالوجوه
٢٢ بل بالحقّ تعلّم طريق الله ٭ايجوز انّ نودي نحن الجزية
٢٣ لقيصار ام لا ٭فلمّا تفكر في مكرهم قال لهم لم تجربونني

٢٤ *اروني دينارًا لمن صورته وكتابته فاجابوه وقالوا له
٢٥ لقيصار *فقال لهم فاعطوا ما لقيصار لقيصار وما للّه
٢٦ للّه *ولم يقدروا ياخذوا عليه كلمة امام الشعب فتعجبوا
٢٧ من جوابه وسكتوا *وجاءَ اليه قوم من الزنادقة الذين
٢٨ يقولون انّ ليس قيامة وسالوه *وقالوا يا معلّم موسي
كتب لنا إن مات اخو انسان وله امراة وليس له ولد
٢٩ فياخذها اخوه امراة ويقيم زرعًا لاخيه *وكان سبعة
٣٠ اخوة وتزوج الاول امراة ومات بغير ولد *والثاني تزوج
٣١ بها ومات بغير ولد *والثالث اخذها وكذلك جميع
٣٢ السبعة ولم يتركوا زرعا وماتوا *في اخر الكلّ ماتت
٣٣ المراة ايضًا *ففي القيامة لمن تكون امراة لان السبعة
٣٤ قد تزوجوها *فقال لهم يسوع امّا بنوا هذا الدهر
٣٥ يتزوجون ويزوجون *فامّا اوليك الذين استحقّوا ذلك
الدهر والقيامة من الاموات لا يتزوجون ولا يزوجون
٣٦ *فلا يمكنهم انّ يموتوا ايضاً لانّهم مساووان للملايكة
٣٧ وهم بنوا اللّه من اجل انهم بنوا القيامة *فامّا انّ
الموتي يقومون فقد انبا بذلك موسي عند العليقة
كما قال انّ الربّ الاه ابراهيم والاه اسحق والاه يعقوب
٣٨ *واللّه ليس الاه الموتي بل الاه الاحياء لان جميعهم احياء
٣٩ له *فاجاب قوم من الكتبة وقالوا له يا معلّم حسنًا
٤٠ ٤١ قلت *ولم يستجروا انّ يسالوه عن شيءٍ ايضاً *فقال
٤٢ لهم كيف يقولون انّ المسيح ابن داود *وداود بنفسه
يقول في كتاب المزامير قال الربّ لربّي اجلس عن

الفصل الثاني والسبعون

الفصل الثالث والسبعون

٤٣ ٤٤ يميني * حتّي اضع اعداك موطي قدميك * فداود
٤٥ يسميه ربّه فكيف هو ابنه * واذ كان يسمع جميع الشعب
٤٦ قال لتلاميذه * احذروا من الكتبة الذين يحبّون ان
يمشوا بالحلل ويحبّون السلام في الاسواق وصدور المجالس
٤٧ في الجموع واول المتكات في الولايم * الذين ياكلون
بيوت الارامل برياءٍ تطويل صلواتهم فهولاي ياخذون
اعظم دينونة

الاصحاح الحادي والعشرون

الفصل الرابع والسبعون

١ ٢ ونظر وراي اغنياء يلقون قرابينهم في الخزانة * وراي
٣ ايضاً ارملة مسكينة حينما القت هناك فلسين * فقال
الحقّ اقول لكم انّ هذه الارملة المسكينة القت
٤ اكثر من جميعهم * لانّ هولاي كلّهم القوا لقرابين اللّه
مما يفضل عنهم وهذه القت مع اعوازها كلّ قوتها الذي
٥ كان لها * وفيما اناس يقولون عن الهيكل انّه مزين
٦ لحجارة حسان وعطايا وقال * هذه التي ترونها سوف
٧ تاتي ايام لا يتّرك فيها حجر علي حجر الّا يهدم * فسالوه

الفصل الخامس والسبعون

وقالوا له يا معلّم متي يكون هذا وما العلامة اذا بدا
٨ يكون * فقال انظروا لا تضلّوا انها كثير ياتون باسمي
٩ قايلين اني انا هو والزمان قد قرب فلا تتبعوهم * فاذا
سمعتم بالحروب والفتن فلا تجزعوا هذا ينبغي انّ يكون
١٠ اولا ولكن لم يات الانقضاء سريعاً * حينيذ قال لهم
١١ انّ يقوم امّة علي امّة ومملكة علي مملكة * وتكون

زلازل عظيمة في مواضع والوباء والجوع ومخاوف من
١١ السماء وتكون علامات عظيمة *فامّا قبل هذه كلّها الفصل
يضعون ايديهم عليكم ويطردونكم ويسلمونكم الي المجامع السادس والسبعون
والسجون ويجتذبونكم الي الملوك والولاة من اجل اسمي
١٣ ١٤ *ويكون لكم للشهادة *فضعوا في قلوبكم ان لا تفكروا
١٥ سابقًا كيف تجيبوا *فاني انا معطيكم فمًا وحكمة لا
يقدرون جميع الذين يناصبونكم علي مقاومتها ولا
١٦ مقاولتها *وسوف تسلمون من الاباء والاخوة والاقارب
١٧ والاحباء ويقتلون منكم *وتكونون مبغوضين من كلّ
١٨ احد من اجل اسمي *وشعرة من رووسكم لا تهلك
١٩ ٢٠ *فبصبركم تقتنون نفوسكم *امّا اذا رايتم اورشليم قد
٢١ احاط بها الجنود فاعلموا انّه قد دنا خرابها *حينيذ
الذين هم في اليهودية فليهربوا الي الجبال والذين في
وسطها فليفرّوا والذين هم في الكور فلا يدخلوا اليها
٢٢ *لانّ هذه هي ايام الانتقام لكي يتمّ كلّ ما هو
٢٣ مكتوب *امّا الويل للحبالي وللمرضعات في تلك الايام
لانّها تكون علي الارض شدّة عظيمة وسخط علي هذا
٢٤ الشعب *ويقعون في فمّ السيف ويسبون الي كلّ الامم
وتكون اورشليم موطية من الامم حتّي تكمل ازمنة
٢٥ الامم *وتكون علامات في الشمس والقمر والنجوم وفي
الارض ضيق الامم من اختلاط صوت البحر والامواج
٢٦ *ويجتفّون اناس من الخوف والانتظار التي تاتي علي
٢٧ جميع المسكونة لانّ قوات السماء تضطرب *وحينيذ

ينظرون ابن الانسان آتياً في سحابة مع قوة ومجد
٢٨ عظيم * واذا بدات هذه تكون فانظروا الي فوق
٢٩ وارفعوا روسكم فانّ خلاصكم قد دنا * وقال لهم مثلاً
٣٠ انظروا الي شجرة التين والي كلّ الاشجار * اذا اخرجت
٣١ منها الاثمار علمتم انّ الصيف قد دنا * كذلك انتم
ايضًا اذا رايتم هذا كاينا اعلموا انّ ملكوت اللّه قد
٣٢ اقترب * الحقّ اقول لكم انّ هذا الجيل لا يزول حتّي
٣٣ يكون هذا كلّه * السماء والارض تزولان وكلامي لا يزول
٣٤ * انظروا ليلا تثقل قلوبكم من الشبع المفرط والسكر
وهموم هذه الحياة فيقبل عليكم ذلك اليوم بغتة
٣٥ * لانّ مثل الفخّ يصير علي كلّ الجلوس علي وجه الارض
٣٦ كلّها * فاسهروا في كلّ حين وتضرعوا لتكونوا مستاهلين
انّ تهربوا من هذه الامور الكاينة كلّها وتقفوا قدام ابن
٣٧ الانسان * وكان في النهار يعلّم في الهيكل ويخرج في الليل
٣٨ يبيت في الجبل الذي يدعي جبل الزيتون * وكان جميع
الشعب يدلجون اليه الي الهيكل ليسمعوا منه

الفصل السابع والسبعون

الاصحاح الثاني والعشرون

الفصل الثامن والسبعون

١ وكان يقرب عيد الفطير المسمي الفصح * وطلب رووساء
٢ الكهنة والكتبة كيف يقتلون يسوع وكانوا يخافون
٣ من الشعب * فدخل الشيطان في يهودا الذي يدعي
٤ الاسخريوطي الذي كان من الاثني عشر * فمضي وكلم
٥ روساء الكهنة والولاة كيف يسلمه اليهم * ففرحوا

٦ وعاهدوه انّ يعطوه فضّة * فوعد لهم وكان يطلب فرصة
٧ ليسلمه مفردًا عن الجمع * فلمّا جا‌ء يوم الفطير الذي
٨ ينبغي يذبح فيه الفصح * فارسل بطرس ويوحنّا قايلاً
٩ امضيا واعدّا لنا الفصح لناكل * فقالا اين تريد انّ
١٠ نعدّ * فقال لهما ها اذا دخلتما الي المدينة فسيلقاكما
رجل حامل جرة ما‌ء اتبعاه الي البيت الذي يدخل
١١ فيه * فقولا لربّ البيت انّ المعلّم يقول لك اين
موضع الراحة الذي اكل فيه الفصح مع تلاميذي
١٢ * وذاك يريكما علية عظيمة مفروشة فاعدّا هناك
١٣ ١٤ * فانطلقا ووجداكما قال لهما واعدّا الفصح * فلمّا كانت
١٥ الساعة اتكا‌ء ومعه الاثنا عشر رسولاً * فقال لهم شهوة
١٦ اشتهيت انّ اكل معكم هذا الفصح قبل الامي * فانّي
اقول لكم اني لا اكل ايضاً منه حتّي يكمل في
١٧ ملكوت الله * ثمّ تناول كاساً وشكر وقال خذوا
١٨ واقسموا عليكم * لانّي اقول لكم انّني لا اشرب من ثمر
١٩ الكرم حتّي ياتي ملكوت الله * ثمّ اخذ خبزاً فشكر
وكسر واعطاهم وقال هذا هو جسدي الذي يبذل
٢٠ عنكم فاصنعوا هذا لذكري * وكذلك الكاس من بعد
العشا‌ء قايلاً هذا هو الكاس الميثاق الجديد بدمّي الذي
٢١ يّسفك من اجلكم * ولكن هوذا يد الذي يسلمني
٢٢ علي المايدة معي * وابن الانسان ماض كما هو
مقضي ولكن الويل لذلك الانسان الذي يسلمه
٢٣ * فبدوا يتسايلون بينهم من تري منهم يفعل هذا

الفصل التاسع والسبعون

٢٤ *وكانت ايضاً مشاجرة بينهم من منهم ظهر الاكبر
٢٥ *فقال لهم انّ ملوك الامم هم ساداتهم والمسلطون عليهم
٢٦ يدعون محسنين *فامّا انتم فليس كذلك ولكن
٢٧ الاكبر فيكم ليكن كالاصغر والمقدم كالخادم *لانّ من
هو اكبر المتكي ام الذي يخدم اليس المتكي فامّا انا
٢٨ في وسطكم فمثل الخادم *وانتم الذين صبرتم معي في
٢٩ تجاربي *وانا اوصيكم كما اوصاني ابي بالملكوت
٣٠ *لتاكلوا وتشربوا علي مايدتي في ملكوتي وتجلسوا علي
٣١ كراسي وتدينوا الاثني عشر سبط اسراييل *ثمّ قال

الفصل الثمانون

الربّ سمعان هوذا الشيطان سال انّ يغربلكم
٣٢ مثل الحنطة *وانا طلبت من اجلك ليلا ينقص ايمانك
٣٣ وانت تارةً راجعاً ثبّت اخوتك *فقال له يا ربّ انا
٣٤ مستعدّ انّ امضي معك الي السجن والموت *فقال
اقول لك يا بطرس انّه لا يصيح الديك اليوم حتّي
٣٥ تنكر ثلث مرّات انك تعرفني ثمّ قال لهم *اذ ارسلتكم
٣٦ بغير كيس ولا خُرج ولا حذاء هل اعوزتم شيءٌ *فقالوا
لا شي فقال لهم بل الان كلّ من له كيس فلياخذ الخرج
٣٧ ايضاً ومن ليس له فليبع ثوبه وليشتري سيفاً *فاقول
لكم انّ هذا المكتوب ايضاً ينبغي انّ يكمل فيّ انّه
٣٨ احصي مع الاثمة لانّ التي هي لاجلي لها كمال *فقالوا
٣٩ يا ربّ ها هوذا هاهنا سيفان فقال لهم يكفي *ثمّ خرج
كالعادة ومضي الي جبل الزيتون وتبعه ايضاً تلاميذه
٤٠ *فلمّا انتهي الي المكان قال لهم صلّوا ليلا تدخلوا

٤١ التجارب * وهو انفرد عنهم كرمية حجر فخرّ علي ركبتيه
٤٢ وصلّي * وقال يا ابتاه إن كنت تشا اعبر عنّي هذا
٤٣ الكاس لكن ليس مشيتي بل مشيتك لتكن * فظهر
له ملاك من السما يقوّيه وصار بتضيق وكان يصلّي
٤٤ متواتراً * وصار عرقه كنقطات دمّ نازلاً علي الارض
٤٥ * وقام من الصلاة وجا الي تلاميذه فوجدهم نياماً من
٤٦ الحزن * فقال لهم لماذا انتم انيام قوموا صلّوا ليلا تدخلوا
٤٧ التجارب * وفيما هو يتكلّم واذا جمع والمسمي يهوذا الذي
٤٨ من الاثني عشر قدامهم فدنا من يسوع ليقبّله * فقال
٤٩ له يسوع يا يهوذا بقبلة تسلم ابن الانسان * فلمّا راي
الذين معه ما كان مزمعاً قالوا له يا ربّ هل نضرب
٥٠ بالسيف * فضرب واحد منهم عبد رييس الكهنة
٥١ فقطع اذنه اليمني * فاجاب يسوع قايلاً دعوا حتّي الان
٥٢ ولمس اذنه فابراه * وقال يسوع للذين جاوا اليه من روسا
الكهنة وجند الهيكل والمشايخ كمثلها الي لصّ
٥٣ خرجتم بالسيوف والعصي * وفي كلّ يوم كنت معكم
في الهيكل ولم تمدّوا اليّ ايديكم لكن هذا هي
٥٤ ساعتكم وسلطان الظلمة * فاخذوه وجاوا به الي بيت
٥٥ رييس الكهنة وكان بطرس يتبعه من بعيد * فلمّا
اضرموا ناراً في وسط الدار جلسوا حولها وكان بطرس
٥٦ جالساً في وسطهم * فلمّا راته جارية جالساً عند الضوء
٥٧ فميّزته وقالت هذا ايضاً كان معه * فانكره قايلاً يا امراة
٥٨ ما اعرفه * وبعد قليل ابصره اخر وقال انت ايضاً

الفصل الحادي والثمانون

٥٩ منهم فقال بطرس يا انسان ما انا هو * وبعد ساعة
كرر عليه القول اخر وقال حقًّا هذا كان ايضاً معه لانّه
٦٠ جليلي * فقال بطرس يا انسان ما اعرف ما تقول
٦١ وللوقت فيما هو يتكلّم صاح الديك * فالتفت الربّ
ونظر الي بطرس فذكر بطرس كلام الربّ كما قال انّه
٦٢ قبل ان يصيح الديك تنكرني ثلاث مرّات * فخرج
٦٣ بطرس خارجاً وبكي بكاءً مرًّا * والرجال الذين امسكوا
٦٤ يسوع كانوا يهزون به ويضربونه * ويغطونه ويضربون
٦٥ وجهه ويسالونه قايلين تنبّا من الذي ضربك * وكانوا
٦٦ يقولون عليه اشياء اخري كثيرة مجدّفين * فلمّا كان
النهار اجتمع مشايخ الشعب ورووساء الكهنة والكتبة
وادخلوه الي مجمعهم وقالوا له إن كنت انت المسيح
٦٧ ٦٨ فقال لنا * قال لهم إن قلت لكم لم تومنوا لي * وإن
٦٩ سالتكم لم تجيبوني ولم تخلوني * ومن الان يكون ابن
٧٠ الانسان جالساً عن يمين قوة اللّه * فقال جميعهم
٧١ فانت اذن ابن اللّه فقال انتم تقولون اني انا هو * واما
هم فقالوا ما حاجتنا الي شهادة لانّنا قد سمعنا من فمه

الفصل الثاني والثمانون

الاصحاح الثالث والعشرون

١ ٢ فقام جميعهم كلّه وجاوا به الي بيلاطس * وبدوا يفرفون
عليه ويقولون اننا وجدنا هذا يقلب امّتنا ويمنع انّ
٣ نعطي الجزية لقيصار ويقول انّه المسيح الملك * فساله
بيلاطس قايلاً انت هو ملك اليهود فاجابه قايلاً انت

٤ قلت ، فقال بيلاطس لروساء الكهنة والجمع اني لم
٥ اجد علي هذا الانسان علّة ، وكانوا يشتدّون ويقولون
انّه يفتن الشعب ويعلّم في جميع اليهودية وابتدا من
٦ الجليل الي هاهنا ، فلمّا سمع بيلاطس الجليل سال اهو
٧ رجل جليلي ، فلمّا علم انّه من سلطنة هيرودس ارسله
الي هيرودس لانّه ايضًا كان في تلك الايام باورشليم
٨ ، وانّ هيرودس لمّا راي يسوع فرح جدًّا لانّه كان يريد
انّ يراه من زمان طويل لانّه كان سمع عنه امورًا
٩ كثيرة وكان يرجو انّ يعاين اية يعملها ، ويساله عن
١٠ كلام كثير فلم يجبه بشيء ، فوقف رووسا الكهنة
١١ والكتبة يقرفون عليه جدًّا ، واحتقر هيرودس وجنده
واستهزء به والبسه ثوبًا ابيض وارجعه الي بيلاطس
١٢ ، فصار هيرودس وبيلاطس صديقين في ذلك اليوم
١٣ لانّ كان بينهما عداوة من قبل ، فدعا بيلاطس عظماء
١٤ الكهنة والروساء والشعب ، وقال لهم قدّمتم اليّ هذا
الرجل كانّه يصدّ الشعب وهاانذا قد سالته امامكم ولم
١٥ اجد في هذا الانسان علّة ممّا تقرفون به ، ولا هيرودس
ايضًا لانّي ارسلتكم اليه وها هوذا ليس له حجّة توجب
١٦ ١٧ عليه الموت ، فانا اودبه واطلقه ، ولا بدّ له انّ يطلق
١٨ لهم في العيد واحدًا ، فصاح كلّ الجمع معًا وقالوا خذ
١٩ هذا واطلق لنا براباس ، وذلك طرح في السجن من
اجل فتنة صارت في المدينة ومن اجل قتل انسان
٢٠ ٢١ ، وناداهم ايضًا بيلاطس واراد انّ يخلي يسوع ، اما هم

الفصل الثالث والثمانون

٢٢ فصرخوا قايلين اصلبه اصلبه *وقال لهم ثالثة افما صنع
هذا من الردي لم اجد عليه علّة يستحق بها الموت
٢٣ فاودّبه واطلقه *فامّا هم كانوا يلجّون باصوات عالية
٢٤ ويسالون انّ يصلب واشتدّت اصواتهم *فحكم بيلاطس
٢٥ انّ تكون طلبتهم *واطلق لهم ذلك الذي حبس من
اجل القتل والفتنة الذي طلبوا وامّا يسوع فاسلمه
٢٦ لارادتهم * وبينما هم منطلقون به اخذوا واحدا يدعي
سمعان القيرواني وهو جاي من الحقل فجعلوا عليه
٢٧ الصليب ليحمله خلف يسوع *وكان يتبعه جمع كبير
من الشعب والنساء اللواتي كنّ يندبنه وينحن عليه
٢٨ * فالتفت يسوع اليهن وقال يا بنات اورشليم لا تبكين
٢٩ عليّ لكن ابكين عليكن وعلي اولادكن * لانّه ستاتي
ايام يقولون فيها طوبي للعواقر والبطون التي لم تلد
٣٠ والثدي التي لم ترضع * حينيذ يبدون يقولوا للجبال
٣١ قعي علينا وللاكام غطّينا * لانّ إن كانوا يفعلون هذا
٣٢ بالعود الرطب فماذا يكون باليابس * وجاوا معه ايضاً
٣٣ باثنين اخرين عاملي ردي ليقتلا * فلمّا جاوا الي الموضع
المسمي الاقرانيون|| صلبوه هناك واللصّين احدهما
٣٤ عن يمينه والاخر عن شماله * فقال يسوع يا ابة اغفر
لهم فانّهم ما يدرون ما يعملون واقتسموا ثيابه واقترعوا
٣٥ عليها * والشعب قايماً ينظر وكان الروسا يستهزيون
به معهم ويقولون انّه خلص اخرين فليخلص نفسه
٣٦ إن كان هذا المسيح منتخب الله * وكان الجند ايضاً

الفصل الرابع والثمانون

||الجمجمة

٣٧ يستهزيون به يتقدمون ويقدّمون له خلاً ٭ ويقولون
٣٨ إن كنت انت ملك اليهود فنجّ نفسك ٭ وكان ايضاً
كتابة عليه مكتوبة باليونانية والرومية والعبرانية هذا
٣٩ هو ملك اليهود ٭ وواحد من اللصّين المصلوبين كان
يجدّفه ويقول إن كنت انت المسيح فنجّ نفسك
٤٠ ونجّنا ٭ فاجابه الاخر وانتهره وقال اولا انت تخاف
٤١ اللّه اذ كنت انت تحت حكم واحد بعينه ٭ ونحن
بعدل لاننا جوزينا كما تستحقّ اعمالنا فامّا هذا فلم
٤٢ يصنع شيءً من شرّ ٭ ثمّ قال ليسوع اذكرني يا ربّ اذا
٤٣ جيت في ملكوتك ٭ فقال له يسوع الحقّ اقول لك
٤٤ انك اليوم تكون معي في الفردوس ٭ وكان نحو في
الساعة السادسة وانّ الظلمة غشّت الارض كلّها الي
٤٥ الساعة التاسعة ٭ واظلمت الشمس وانشقّ ستر الهيكل
٤٦ من وسط ٭ وصاح يسوع بصوت عال وقال يا ابتاه في
٤٧ يديك اسلم روحي فلمّا قال هذا اسلم الروح ٭ ولمّا
راي قايد المائة ما كان فمجد اللّه وقال حقّاً انّ هذا
٤٨ الانسان صديق ٭ وكلّ الجموع الذين كانوا مجتمعين لهذا
المنظر لما عاينوا ما كان رجعوا وهم يدقّون علي
٤٩ صدورهم ٭ وكان جميع معارفه قياماً بعيداً والنسوة
٥٠ اللواتي كنّ تبعنه من الجليل كنّ ينظرن هذا ٭ وها رجلاً
٥١ اسمه يوسف المشوّر وكان رجلاً صالحاً صديقاً ٭ ولم يكن
موافقاً لرايهم واعمالهم وكان من الرامة مدينة اليهودية
٥٢ وكان يترجي هو ايضاً ملكوت اللّه ٭ هذا جاء الي

الفصل الخامس والثمانون

٥٣ بيلاطس وساله جسد يسوع * ونزّله ولفّه في لفافة كتان ووضعه في قبر قد نحته ولم يكن ترك فيه احد

الاستعداد ٥٤ ٥٥ *وكان يوم الجمعة والسبت يصبح * والنسوة اللاتي جين معه من الجليل تابعات ابصرن القبر وكيف

٥٦ وضع جسده * فلمّا رجعن اعددن عطرًا وطيباً وكففن في السبت كما الوصية

الاصحاح الرابع والعشرون

الفصل السادس والثمانون

١ وفي احد السبت باكرًا جدًّا اتين الي القبر ومعهن ٢ العطر الذي اعددنه *فوجدن الصخرة قد دحرجت ٣ ٤ عن القبر * فدخلن ولم يجدن جسد الربّ يسوع * وكان فيما هن متحيرات من اجل هذا واذ رجلان قد وقفا ٥ بهن بلباس يلمع *فخفن ونكسن وجوههن الي الارض ٦ فقالا لهن لماذا تطلبن الحي مع الاموات *ليس هو هاهنا لكن قد قام اذكرن مثلما كلمكن وهو في ٧ الجليل *وقال انّ ابن الانسان ينبغي انّ يسلم في ايدي ٨ اناس خطاة ويصلب ويقوم في اليوم الثالث * وانهن ٩ ذكرن كلامه * ولمّا رجعن من القبر اخبرن الاحد ١٠ عشر بهذا كلّه وجميع الباقين *وكنّ مريم المجدلانية ويوحنّا ومريم ام يعقوب والسايرات اللات معهن ١١ وهن قلن للرسل هذا *وترايا هذا الكلام لهم كتحيّر ١٢ ولم يصدّقوهن *فاما بطرس قام واسرع الي القبر فتطلع وراي اللفايف موضوعة مفردة فقط ومضي وهو

١٣ متعجباً مما كان ' واذا اثنان منهم سايران في ذلك اليوم
الي قرية بعيدة من اورشليم نحو ستّين غلوة تدعي
١٤ عمواس * وكانا يتخاطبان من اجل جميع الامور التي كانت
١٥ * وفيما هما يتكلّمان ويتسالان فقرب منهما يسوع
١٦ بعينه وكان يمشي معهما * وامسك اعينهما عن
١٧ معرفته * فقال لهما ما هذا الكلام الذي يكلم احدكما
١٨ صاحبه به وانتما ماشيان مكتيبين * فاجاب احدهما
الذي اسمه اكلاوبا وقال له انت وحدك غريباً في
١٩ اورشيلم ولم تعلم ما كان فيها في هذه الايام * فقال
لهما وما هو فقالا امر يسوع الناصري الذي كان رجلاً
نبيًّا له قوّة في الفعل والقول قدام اللّه وجميع الشعب
٢٠ * وكيف اسلمه عظماء الكهنة وروساونا لحكم الموت
٢١ وصلبوه * ونحن كنّا نرجو انّه مخلص اسراييل والان
٢٢ مع هذا كلّه هذا اليوم الثالث منذ كان هذا * لكن
٢٣ نسوة منّا اخفننا وهن ابكرن الي القبر * فلم يجدن
جسده فاتين وقلن انهن ابصرن منظر ملايكة الذين
٢٤ يقولون عنه انّه حيّ * ومضي قوم منّا الي القبر
ووجدوا هكذا كما قالت النسوة فامّا هو فلم يجدوه
٢٥ * فقال لهما يا غير فاهمين وثقيلي القلوب للامانة بكلّما
٢٦ نطقت به الانبياء * اليس كان ينبغي انّ يقبل المسيح
٢٧ هذه الالام وهكذا يدخل مجده * وبدا من موسي
وجميع الانبيا وكان يفسر لهما ما في جميع الكتب
٢٨ مكتوباً من اجله * فاقتربوا من القرية التي كانا منطلقان

اليها وكان هو يترايا كانّه منطلق الي مكان ابعد
٢٩ * فامسكاه وقالا له اقم معنا لانّه المساء وقد مال النهار
٣٠ فدخل معهما * فلمّا اتكي معهما اخذ خبزاً وبارك
٣١ وكسر وناولهما * فانفتحت اعينهما وعرفاه وهو اختفي
٣٢ عن اعينهما * فقال الواحد للاخر اليس قد كانت
قلوبنا محترقة فينا اذ كان يتكلّم في الطريق ويفسر
٣٣ لنا الكتب * وقاما في تلك الساعة ورجعا الي
اورشليم فوجدا الاحد عشر مجتمعين والذين معهم
٣٤ * وهم يقولون انّ حقًّا قد قام الربّ وظهر لسمعان
٣٥ * وهما تكلّما بما كان في الطريق وكيف عرفاه عند
٣٦ كسر الخبز * وفيما هم يتكلّمون بهذا وقف يسوع في
٣٧ وسطهم وقال لهم السلام لكم انا هو لا تخافوا * فاضطربوا
٣٨ وخافوا وظنّوا انّهم ينظرون روحاً * فقال لهم ما بالكم
٣٩ تضطربون ولم تاتي الافكار في قلوبكم * انظروا يديّ
ورجليّ فاني انا هو جسّوا وانظروا انّ الروح ليس له
٤٠ لحم وعظم كما ترون انّه لي * ولما قال هذا اراهم يديه
٤١ ورجليه * واذ هم غير مصدّقين وهم متعجبون من
٤٢ الفرح فقال لهم اعندكم هاهنا ما يوكل * وانهم اعطوه
٤٣ جزوا من حوت مشوي وشهد عسل * فلمّا اكل
٤٤ قدامهم اخذ الباقي واعطاهم * فقال لهم هذا الكلام
الذي كلمتكم به اذ كنت معكم انّه لا بدّ من انّ
يكمل كلّ شيء هو مكتوب في ناموس موسي والانبياء
٤٥ والمزامير لاجلي * حينئذ فتح ذهنهم ليفهموا الكتب

٤٦ وقال لهم انّه هكذا هو مكتوب وهكذا كان ينبغي انّ
٤٧ يولم المسيح ويقوم من الموتي في اليوم الثالث * ويكرز
باسمه بالتوبة ومغفرة الخطايا في جميع الامم بدياً من
٤٨ ٤٩ اورشليم * وانتم تشهدون علي هذا * وانا ارسل موعد
ابي اليكم فاجلسوا انتم في المدينة حتّي تتدرعوا القوّة
٥٠ من العلا * ثمّ اخرجهم خارجًا الي بيت عنيا ورفع
٥١ يديه وباركهم * وكان فيما هو يباركهم انفرد عنهم وصعد
٥٢ الي السماء * فامّا هم ساجدين فرجعوا الي اورشليم
٥٣ بفرح عظيم * وكانوا كلّ حين في الهيكل يسبحون
ويباركون اللّه امين

انجيل يسوع المسيح المقدسة كما كتب مار يوحنّا

الاصحاح الاول

١ في البدي كان الكلمة والكلمة كان عند اللّه واللّه هو
٢ ٣ الكلمة * كان هذا في البدي عند اللّه * كلّ به كان
٤ وبغيره لم يكن شي ما كان * به كان الحياة والحياة هي
٥ نور الناس * والنور اضاء في الظلمة والظلمة لم تدركه
٦ ٧ * كان انسان ارسل من اللّه اسمه يوحنّا * هذا جاء
٨ للشهادة ليشهد للنور ليومن الكلّ بيده * لم يكن هو
٩ النور بل ليشهد للنور * كان النور الحقّ الذي يضي
١٠ لكلّ انسان آت الى هذا العالم * في العالم كان
١١ والعالم به كوّن والعالم لم يعرفه * الي خاصّته جاء

١٢ وخاصّته فلم تقبله * فامّا الذين قبلوه فاعطاهم سلطاناً
١٣ انّ يصيروا بني الله الذين يومنون باسمه * وليس هم
من دمّ ولا من هوي لحم ولا من مشية رجل لكن
١٤ وُلدوا من الله * والكلمة صار جسداً وحلّ فينا ورأينا مجده
مجداً مثل الوحيد الذي من الاب ممتليًا نعمة وحقًا
١٥ * يوحنّا شهد من اجله وصرخ وقال هذا الذي قلتُ
١٦ انّه من ياتي بعدي كان قبلي لانّه اقدم منّي * ومن
١٧ امتلايه نحن باجمعنا اخذنا ونعمة بدل نعمة * من
اجل انّ الناموس بموسي أُعطي والنعمة والحقّ وجبا
١٨ بيسوع المسيح * الله لم يره احد قط الابن الوحيد الذي
١٩ هو في حضن ابيه هو خبر * وهذه شهادة يوحنّا اذ
ارسل اليهود اليه من اورشليم كهنة ولاويين ليسالوه
٢٠ انت من انت * فاعترف ولم ينكر واقرّ انّي لستُ
٢١ المسيح * فسالوه فمن انت ايليا انت فقال لستُ انا :
٢٢ افالنبي انت فقال كلّا * فقالوا له فمن انت لنردّ الجواب
٢٣ الي الذين ارسلونا ماذا تقول عن نفسك * قال انا
صوت صارخ في البرية سهّلوا طريق الربّ كما قال
٢٤ اشعيا النبي * فاما اوليك المرسلون فكانوا من الفريسيين
٢٥ * وسالوه وقالوا له ما بالك تعمد إن كنت انت لست
٢٦ المسيح ولا ايليا ولا النبي * اجابهم يوحنّا وقال انا اعمدكم
بالماء وفي وسطكم قايم ذالك الذي لستم تعرفونه
٢٧ * وهو الذي ياتي بعدي وهو كان قبلي الذي لستُ انا
٢٨ مستحقًّا انّ احلّ سيور حذايه * هذا كان في بيت عنيا

الفصل الثاني

٢٩ في عبر الاردن حيث كان يوحنّا يعمد * ومن الغد نظر
يوحنّا يسوع مقبلاً اليه فقال ها هوذا حمل اللّه ها هوذا
٣٠ الذي يرفع خطية العالم * هذا ذاك الذي قلتُ انا
من اجله انّه ياتي بعدي رجل وهو كان قبلي لانّه اقدم
٣١ منّي * وانا لم اكن اعرفه لكن ليظهر لاسراييل من
٣٢ اجل هذا جيت انا اعمد بالماء * وشهد يوحنّا وقال
انّي رايت الروح اذ نزل من السماء مثل حمامة وحلّ
٣٣ عليه * وانا لم اكن اعرفه لكن من ارسلني لاعمد
بالماء هو قال لي انّ الذي تري الروح ينزل ويثبت
٣٤ عليه فهو يعمد بروح القدس * وانا عاينتُ وشهدتُ
٣٥ انّ هذا هو ابن اللّه * وفي الغد كان ايضًا يوحنّا واقفًا الفصل الثالث
٣٦ واثنان من تلاميذه * ونظر يسوع ماشياً فقال هوذا حمل
٣٧ ٣٨ اللّه * فسمع تلميذاه كلامه فتبعا يسوع * فالتفت يسوع
فراهما يتبعانه فقال لهما ماذا تريدان فقالا له رابي
٣٩ الذي تاويله يا معلّم اين تسكن * فقال لهما تعالا
وانظرا فاتيا وابصرا اين كان يسكن واقاما عنده يومهما
٤٠ ذلك وكان نحو عشر ساعات * واندراوس اخو سمعان
بطرس كان واحدًا من الاثنين اللذان سمعا من يوحنّا
٤١ وتبعاه * وهذا وجد اولاً سمعان اخاه وقال له قد وجدنا
٤٢ مسيا الذي تاويله المسيح * فجاء به الي يسوع فلمّا نظر
اليه يسوع قال انت سمعان ابن يونا انت تدعي الصفا
٤٣ الذي تاويله بطرس * ومن الغد اراد الخروج الي الجليل الفصل الرابع
٤٤ فوجد فيلبس فقال له يسوع اتبعني * وكان فيلبس

٤٥ من بيت صيدا مدينة اندراوس وبطرس * فوجد فيلبس ناثانايل وقال له الذي كتب موسي من اجله في الناموس والانبياء وجدناه وهو يسوع ابن يوسف
٤٦ الذي من الناصرة * وقال له ناثانايل هل يمكن ان يخرج من الناصرة شيء فيه صلاح فقال له فيلبس
٤٧ تعال وانظر * فلمّا راي يسوع ناثانايل مقبلًا اليه قال
٤٨ من اجله هذا حقًّا اسرايلي لا غشّ فيه * فقال له ناثانايل من اين تعرفني اجاب يسوع وقال له قبل
٤٩ انّ يدعوك فيلبس وانت تحت التينة رايتك * اجاب ناثانايل وقال له يا معلّم انت هو ابن اللّه انت هو
٥٠ ملك اسرايل * اجاب يسوع وقال له لانني قلت لك انني رايتك تحت شجرة التين امنت سوف تعاين
٥١ اعظم من هذا * فقال له الحقّ الحقّ اقول لكم انكم ترون السماء مفتوحة وملايكة اللّه يصعدون وينزلون علي ابن البشر

الاصحاح الثاني

الفصل الخامس

١ وفي اليوم الثالث كان عرس في قانا الجليل وكانت ام
٢ يسوع هناك * ودعي ايضًا يسوع وتلاميذه الي العرس
٣ * وكان الخمر قد نفدت فقالت ام يسوع له ليس لهم
٤ خمر * فقال لها يسوع ما لي ولك ايتها المراة لما تات
٥ ساعتي * فقالت امّه للخدام افعلوا كلّ ما يقول لكم به
٦ * وكان هناك ستّ اجاجين من حجارة موضوعة كتطهير

٧ اليهود تسع كلّ واحدة مطرين او ثلثة * فقال لهم
٨ يسوع املوا الاجاجين ماءً فملوهن الي فوق * وقال لهم
٩ يسوع استقوا الان وناولوا رييس التكاة فودوا * فلمّا ذاق
رييس التكاة ذلك الماء المتحول خمرًا ولم يعلم من اين
هو وكان الخدام يعلمون انّهم استقوا الماءَ فدعا رييس
١٠ التكاة العريس * وقال له كلّ انسان انما ياتي بالخمر
الجيد اولاً فاذا سكروا عند ذلك ياتي بالدون وانت
١١ ابقيت الخمر الجيد الي الان * هذا فعل يسوع بدو
الايات في قانا الجليل واظهر مجده وامن به تلاميذه
١٢ * بعد هذا انحدر الي كفرناحوم هو وامّه واخوته
١٣ وتلاميذه واقاموا هنالك اياماً يسيرة * وكان فصح اليهود
١٤ قد قرب فصعد يسوع الي اورشليم * فوجد في الهيكل
١٥ باعة البقر والضان والحمام وصيارف جلوساً * فصنع
مخصرة من حبل واخرج جميعهم من الهيكل والخراف
والبقر ايضاً وبدد دراهم الصيارف وقلب موايدهم
١٦ * وقال لباعة الحمام احملوا هذا من هاهنا ولا تجعلوا بيت
١٧ ابي بيت تجارة * فذكر تلاميذه انّه مكتوب غيرة بيتك
١٨ اكلتني * فاجاب اليهود وقالوا له اي اية ترينا حتّي
١٩ تفعل هذه الافعال * اجاب يسوع وقال لهم حلّوا هذا
٢٠ الهيكل وانا اقيمه في ثلثة ايام * فقال اليهود في ستّ
واربعين سنة بني هذا الهيكل وانت تقيمه في ثلثة ايام
٢١ ٢٢ * فامّا هو فعني هيكل جسده * ولما قام من الاموات
ذكر تلاميذه انّه لهذا قال فامنوا بالكتاب والكلام

الفصل السادس

٢٣ الذي قال يسوع * وامن باسمه عند كونه باورشليم في
٢٤ عيد الفصح كثير لانّهم عاينوا الايات التي عمل * فامّا
يسوع فلم يكن ياتمن بهم لانّه كان عارفاً بكلّ احد
٢٥ * ولم يكن يحتاج انّ يشهد له احد علي الانسان لانّه
كان يعلم ما في الانسان

الاصحاح الثالث

الفصل السابع

١ وكان رجل من الفريسيين اسمه نيقوديمس ريبساً
٢ لليهود * هذا اتي الي يسوع ليلاً وقال له يا معلّم نحن
نعلم انّك اتيت من اللّه معلّما لانّه ليس يقدر احد
انّ يعمل هذه الايات التي تعمل انت الا من اللّه معه
٣ * اجاب يسوع وقال له الحقّ الحقّ اقول لك انّه من لم
يولد من ذي قبل لن يقدر انّ يعاين ملكوت اللّه
٤ * قال له نيقوديمس كيف يمكن انّ يولد رجل شيخ
٥ العلّه يقدر انّ يلج بطن امّه ثانية ويولد ايضاً * اجاب
يسوع الحقّ الحقّ اقول لك انّ من لم يولد ايضاً من
الماء وروح القدس لن يقدر انّ يدخل ملكوت اللّه
٦ * انّ المولود من الجسد جسد هو والمولود من الروح
٧ فهو روح * لا تعجبن من قولي لك انّه ينبغي لكم انّ
٨ تولدوا من ذي قبل * الروح يهبّ حيث يشاء وتسمع
صوته الا انك ليس تعلم من اين ياتي ولا الي اين
٩ يذهب هكذا كلّ مولود من الروح * اجاب نيقوديمس
١٠ وقال له كيف يمكن انّ يكون هذا * اجاب يسوع وقال

١١ له انت المعلّم في اسرايبيل ولا تعلم هذا * الحقّ الحقّ
اقول لك اننا انما ننطق بما نعلم ونشهد بما راينا
١٢ ولستم تقبلون شهادتنا * إن كنتُ قلتُ لكم الارضيات
ولستم تومنون فكيف إن قلتُ لكم السمايات تصدّقون
١٣ * وما يصعد احد الي السماء الا الذي نزل من السماء
١٤ ابن البشر الذي هو في السماء * وكما رفع موسي الحية
١٥ في البرية هكذا ينبغي انّ يُرفع ابن البشر * لكي كلّ
١٦ من يومن به لا يهلك بل ينال الحياة الابدية * فانّه
هكذا احبّ اللّه العالم حتّي بذل ابنه الوحيد لكيلا
١٧ يهلك كلّ من يومن به بل يكون له حياة الابد * لانّه
لم يرسل اللّه ابنه الي العالم ليدين العالم لكن لينجي
١٨ به العالم * من يومن به لا يدان ومن لم يومن به فهو
١٩ مدان لانّه لم يومن باسم ابن اللّه الوحيد * وانّ هذه
هي المداينة انّ النور جاء الي العالم واحبّ الناس
٢٠ الظلمة اكثر من النور لانّ اعمالهم كانت شريرة * كانّ
كلّ من يعمل السيات يبغض النور وليس يقبل الي
٢١ النور ليلا تبكّت اعماله * فامّا الذي يعمل الحقّ فانّه
٢٢ يقبل الي النور لتظهر اعماله انّها باللّه معمولة * بعد
هذا اقبل يسوع وتلاميذه الي ارض اليهودية وكان
٢٣ يتردد هناك معهم ويعمد * وقد كان يوحنّا ايضًا يعمد
في عين نون التي الي جانب ساليم لكثرة الماء
٢٤ هناك وكانوا ياتون ويتعمدون * لانّه لم يكن يوحنّا بعد
٢٥ القي في السجن * وكانت مناظرة بين تلاميذ يوحنّا

٢٦ واليهود من اجل التطهير * فاقبلوا الي يوحنّا وقالوا له
يا معلّم ذاك الذي كان معك في عبر الاردن الذي
٢٧ انت شهدت له هوذا يعمد وياتي اليه الكلّ * اجاب
يوحنّا وقال لن يقدر الانسان انّ ياخذ شيء الا انّ
٢٨ يعطي من السماء * انتم تشهدون لي اني قلت اني لست
٢٩ المسيح لكني أرسلت امام ذاك * من له عروس فهو
عريس فامّا صديق العريس الواقف المصغي اليه يفرح
فرحاً من اجل صوت العريس فالان هوذا فرحي قد
٣٠ ٣١ تمّ * ينبغي لذاك انّ ينمي ولي انّ انقص * الذي ياتي
من فوق هو فوق كلّ احد والذي من الارض هو ارضيّ
ومن الارض ينطق والذي من السماء اتي هو فوق
٣٢ الكلّ * وبما عاين وسمع يشهد عليه وليس يقبل احد
٣٣ شهادته * والذي قد قبل شهادته قد ختم انّ اللّه حقّ
٣٤ هو * لان الذي ارسله اللّه انما ينطق بكلام اللّه لانّه
٣٥ ليس بكيل اعطا اللّه الروح * الاب يحبّ الابن وقد
٣٦ جعل في يده كلّ شيء * ومن يومن بالابن فله الحياة
الابدية ومن لا يومن بالابن لا يعاين الحياة بل يحلّ
عليه غضب اللّه

الاصحاح الرابع

الفصل الثامن

١ ولمّا علم يسوع انّ الفريسيين قد سمعوا انّ يسوع قد
٢ اتخذ تلاميذ اكثر واَنّه يعمد اكثر من يوحنّا * اذ
٣ ليس يسوع كان يعمد بل تلاميذه * فترك اليهودية

٤ ومضى ايضاً الي الجليل * وكان ينبغي له انّ يعبر
٥ السامرة * فاقبل الي مدينة السامرة التي تسمى سوخار
الي جانب الضعة التي كان يعقوب وهبها ليوسف
٦ ابنه * وكانت هناك عين ماءٍ يعقوب وكان يسوع قد
اعيا من تعب الطريق فجلس هكذا علي العين فكان
٧ نحو الساعة السادسة * فجات امراة من السامرة لتدلي
٨ الماءَ فقال لها يسوع اعطيني اشرب * وكان تلاميذه قد
٩ مضوا الي المدينة ليبتاعوا لهم طعاماً * فقالت له تلك
المراة السامرية كيف وانت يهودي تستسقيني وانا
١٠ امراة سامرية واليهود لا يختلطون بالسمرة * اجاب يسوع
وقال لها لو كنت تعرفين عطية اللّه ومن هذا الذي
قال لك ناوليني اشرب لكنت انت تساليه فيعطيك
١١ ماءً حيّا * قالت له المراة يا سيد انّه لا دلو لك والبير
١٢ عميقة فمن اين لك الماءُ الحيّ * العلّك اعظم من ابينا
يعقوب الذي اعطانا البير ومنها شرب هو وبنوه
١٣ وغنمه * اجاب يسوع وقال لها كلّ من يشرب من هذا
الماءُ يعطش ايضاً فامّا كلّ من يشرب من الماءُ الذي
١٤ اعطيه انا لا يعطش الي الابد * بل الماءُ الذي اعطيه
١٥ انا يكون فيه ينبوع ماءٍ ينبع الي الحياة الابدية * قالت
له المراة يا سيد اعطني هذا الماءَ لكيلا اعطش ولا
١٦ اجي ادلو هاهنا * فقال لها يسوع امضي وادعي زوجك
١٧ وتعالي هاهنا * اجابته المراة وقالت ليس لي زوج قال
١٨ لها يسوع حسناً قلت انّه لا زوج لي * لانّه قد كان لك

خمسة ازواج والذي هو لك الان ليس هو زوجك امّا
١٩ هذا فحقًّا قلت * قالت له المراة يا سيد اني اري انك
٢٠ نبي * واباونا سجدوا في هذا الجبل وانتم تقولون انّه
٢١ باورشليم المكان الذي ينبغي انّ يسجد فيه * قال لها
يسوع ايتها المراة امني بي انّها تاتي ساعة اذا لا في
٢٢ هذا الجبل ولا في اورشليم تسجدون للاب * انتم تسجدون
لمن لا تعلمون ونحن نسجد لمن نعلم لانّ الخلاص هو
٢٣ من اليهود * لكن تاتي ساعة وهي الان اذا الساجدون
الحقيقيون يسجدون للاب بالروح والحقّ لانّ الاب انما
٢٤ يريد مثل هولاي الساجدين له * لانّ اللّه روح والذين
٢٥ يسجدون له فبالروح والحقّ ينبغي ان يسجدوا * قالت
له المراة قد علمتّ انّ مسيا ياتي الذي هو المسيح
٢٦ فاذا جاء ذلك فهو يعلّمنا كلّ شيء * فقال لها يسوع انا
٢٧ هو الذي اكلمك * وفي هذا جاء تلاميذه وتعجبوا من
كلامه مع امراة ولم يقل احد ماذا تريد ولماذا تكلمها
٢٨ * فتركت المراة جرتها ومضت الي المدينة وقالت
٢٩ لاوليك الناس * تعالوا وانظروا رجلًا قد انباني بكلّما
٣٠ فعلتّ العلّ هذا هو المسيح * فخرجوا من المدينة
٣١ واقبلوا نحوه * وفي هذا ساله تلاميذه قايلين يا معلّم كل
٣٢ ٣٣ * فقال لهم انّ لي طعامًا اكله ليس تعرفونه انتم * فقال
٣٤ التلاميذ فيما بينهم لعل انسانًا وافاه بشيء يطعمه * فقال
لهم يسوع طعامي انا انّ افعل مشية من ارسلني لاتمّ
٣٥ عمله * اليس انتم تقولون انّ اربعة اشهر فياتي الحصاد

هاانذا قايل لكم ارفعوا اعينكم وانظروا الي الكور
٣٦ انّها قد ابيضت للحصاد * والذي يحصد ياخذ الاجرة
ويجمع الثمر للحياة الدايمة لكي الزارع والحاصد يفرحا
٣٧ معاً * لانّه في هذا توجد الكلمة حقًّا انّ واحد يزرع
٣٨ واخر يحصد * انا ارسلتكم لتحصدوا شيءً ليس انتم
تعبتم فيه اخرون تعبوا وانتم دخلتم علي تعب اوليك
٣٩ * فامن به في تلك المدينة من السامريين كثيرون من
اجل كلمة المراة التي كانت تشهد انّه انباني بكلّ شيءٍ.
٤٠ فعلت * ولما صار اليه السامريون طلبوا اليه انّ يقيم
٤١ عندهم فمكث هناك يومين * فامن به اناس اكثر
٤٢ جدًّا من اجل كلمته * وكانوا يقولون للمراة اننا لسنا
الان من اجل قولك نومن به لانّنا نحن قد سمعنا
٤٣ وعلمنا انّ هذا هو بالحقيقة مخلص العالم * وبعد يومين الفصل التاسع
٤٤ خرج من هناك ومضي الي الجليل * لانّه يسوع شهد
٤٥ انّ النبي لا يكرم في وطنه * ولما صار الي الجليل قبله
الجليليون لانّهم عاينوا كلّما عمل باورشليم في العيد انّها
٤٦ ايضاً جاوا الي العيد * فجاءَ ايضاً الي قانا الجليل حيث
صنع الماء خمراً وكان مليك ابنه مريضي في كفرناحوم
٤٧ * هذا اذ سمع انّ يسوع قد جاءَ من اليهودية الي الجليل
فانطلق اليه وساله انّ ينزل ويبري ولده لانّه قد
٤٨ كان قارب الموت * فقال له يسوع إن لم تعاينوا الايات
٤٩ والعجايب لا تومنوا * فقال له المليك يا سيد انزل قبل
٥٠ انّ يموت ابني * قال له يسوع امض فابنك حيّ فامن

٥١ الرجل بالكلمة التي قالها له يسوع ومضي ٠ وفيما هو نازلًا استقبله غلمانه وبشروه وقالوا له ان ابنه عاش
٥٢ ٠ فسالهم في اي وقت بدا يبرا فقالوا له ان امس في
٥٣ الساعة السابعة تركته الحمي ٠ فعلم ابوه انها هي تلك الساعة التي قال له يسوع فيها ابنك قد حي فامن
٥٤ هو وبيته باسره ٠ هذه ايضاً اية ثانية عملها يسوع لمّا جاء من اليهودية الي الجليل

الاصحاح الخامس

الفصل العاشر الثمان

١ وبعد هذا كان عيد اليهود فصعد يسوع الي اورشليم
٢ ٠ وكان في اورشليم بركة الابروباتيكي ١١ تسمي بالعبرانية
٣ بيت صيدا وكان فيها خمسة اروقة ٠ وكثير من المرضي مطروحين فيها عميان ومقعدين وجافين وكانوا يتوقعون
٤ تحريك الماء ٠ فكان ملاك الرب ينزل الي البركة في حين وكان يحرّك الماء والذي كان ينزل اولًا الي البركة من بعد حركة الماء يبرا من كلّ الوجع الذي به
٥ ٠ وكان هناك رجل سقيم منذ ثمان وثلثين سنة
٦ ٠ فنظر يسوع الي هذا ملقي فعلم انّ له سنين كثيرة
٧ فقال له اتحبّ انّ تبرا ٠ اجابه المريض يا سيد ليس لي انسان اذا تحرك الماء يلقيني في البركة بل الي
٨ ان اجي انا ينزل قدامي اخر ٠ قال له يسوع قم احمل
٩ سريرك وانطلق ٠ فمن ساعته برا ذلك الرجل وحمل
١٠ سريره ومشي وكان ذلك اليوم سبتا ٠ فقال اليهود

للذي شُفي انه سبت وليس يحلّ لك انّ تحمل
١١ سريرك * فاجابهم : الذي ابراني هو قال لي احمل
١٢ سريرك وامش * فسالوه من هو الرجل الذي قال لك
١٣ احمل سريرك وامش * فامّا الذي ابري فلم يكن يعلم
من هو لانّ يسوع كان قد انتقل من الجمع الذي كان
١٤ في ذلك الموضع * وبعد هذا وجده يسوع في الهيكل
فقال له قد عوفيت فلا تعدّ تخطي لكيلا يكون لك
١٥ شرّ اكثر * فذهب ذلك الرجل واعلم اليهود ان
١٦ يسوع هو الذي ابراه * ومن اجل هذا كان اليهود
١٧ يطردون يسوع لانّه كان يفعل هذا في السبت * فامّا
١٨ يسوع فقال لهم ابي حتّي الان يعمل وانا اعمل * ومن
اجل هذا كان اليهود اجدر ان يريدوا قتله لا
لانّه كان ينقض السبت فقط- بل لانّه كان يقول
ان اللّه ابي ويعادل نفسه باللّه فاجابهم يسوع وقال
١٩ لهم * الحقّ الحقّ اقول لكم ان الابن لا يقدر انّ الفصل الحادي عشر
يفعل شيءً من تلقا نفسه الا ما يري الاب يعمله
لانّ الاعمال التي يعملها الاب هذه ايضاً يعملها الابن
٢٠ * فانّه الاب يحبّ الابن ويريه جميع ما يعمل هو
٢١ ويريه اعمالاً افضل من هذه لتتعجبوا انتم * كما انّ
الاب يقيم الموتي ويحيي كذلك ايضاً الابن يحيي لمن
٢٢ يشاء * وليس الاب يدين احداً بل اعطي الحكم كلّه
٢٣ للابن * ليكرموا الابن الجميع كما يكرمون الاب من لا
٢٤ يكرم الابن ليس يكرم الاب الذي ارسله * الحقّ الحقّ

اقول لكم انّ من سمع كلامي وآمن بمن ارسلني فله
الحياة المويدة وليس يحضر الي الدينونة بل قد انتقل
٢٥ من الموت الي الحياة * الحقّ الحقّ اقول لكم انه
تاتي ساعة وهي الان يسمع الاموات فيها صوت ابن اللّه
٢٦ والذين يسمعون يحيون * لانّه كما انّ للاب الحياة في
ذاته كذلك ايضاً اعطي الابن ان تكون له الحياة
٢٧ في ذاته * واعطاه السلطان انّ يحكم لانّه ابن البشر
٢٨ * لا تتعجّبوا من هذا انّه تاتي ساعة يسمع فيها جميع
٢٩ من في القبور صوت ابن اللّه * فيخرج الذين عملوا
الحسنات الي قيامة الحياة والذين عملوا السيات الي
٣٠ قيامة الدينونة * لستُ اقدر انا ان اعمل شي من
ذات نفسي : كما اسمع كذا احكم وحكمي عدل هو
٣١ لانّي لستُ اطلب مشيتي بل مشية من ارسلني * ان
٣٢ كنتُ انا اشهد لنفسي فليست شهادتي حقّا * هو اخر
الذي يشهد لي وانا اعلم ان شهادته التي يشهد لاجلي بها
٣٣ ٣٤ حقّ * انتم ارسلتم الي يوحنّا فشهد للحقّ * وامّا انا
فلستُ اقبل شهادة من انسان ولكني اقول هذا
٣٥ لتخلصوا انتم * ذلك هو السراج الموقد المنير وانتم
٣٦ اردتم ان تتهللوا بنوره ساعة * وانا فلي شهادة اعظم
من يوحنّا لانّ الاعمال التي اعطاني الاب لاكملها هي
هذه الاعمال التي اعملها تشهد من اجلي انّ الاب ارسلني
٣٧ * والاب الذي ارسلني هو شهد لي ولم تسمعوا قط صوته
٣٨ ولا رايتم شبهه * وكلمته ليست فيكم ثابتة لانّكم لستم

الفصل الثاني عشر

٣٩ تومنون بالذي ارسله * فتّشوا الكتب لانّكم تظنّون
ان لكم فيها تكون حياة الابد فهي تشهد من
٤٠ اجلي * ولستم تريدون انّ تقبلوا اليّ لتحصل لكم
٤١ ٤٢ الحياة * لستُ اخذ المجد من الناس * ولكنني قد
٤٣ عرفتكم ان ليس فيكم حُبّ اللّه * انا اتيتُ باسم ابي
٤٤ فلم تقبلوني وإن اتي اخر باسم نفسه قبلتموه * كيف
تقدرون انتم ان تومنوا وانما تقبلون المجد بعضكم
من بعض ولا تطلبون المجد الذي هو من اللّه وحده
٤٥ * لا تظنّوا انّي اشكوكم عند الاب انّ لكم من يشكوكم
٤٦ موسي الذي عليه تتوكلون * فلو كنتم امنتم لموسي
٤٧ امنتم ايضاً لي لانّ ذاك كتب من اجلي * وإن كنتم لا
تومنون بكتبة ذاك فكيف تومنون بكلامي

الاصحاح السادس

١ بعد هذا مضي يسوع الي عبر بحر الجليل الذي علي الفصل الثالث عشر
٢ طبرية * وتبعه جمع كبير لانّهم كانوا يعاينون الايات
٣ التي صنع في المرضي * فصعد يسوع الي الجبل وجلس
٤ هناك هو وتلاميذه * وكان الفصح عيد اليهود قد
٥ قرب * فرفع يسوع عينيه فراي جمعًا كبيرًا مقبلاً اليه
فقال لفيلبس من اين نبتاع خبزًا ليطعم هولاي
٦ * وانما قال هذا ليجرّبه لانّه كان عالماً بما سوف يصنع
٧ * قال له فيلبس ما يكفيهم خبز بمايتي دينار اذا نال
٨ كلّ واحد منهم يسيراً * قال له واحد من تلاميذه

٩ وهو اندراوس اخو سمعان الصفا ° انّ هاهنا حدثا معه
خمسة ارغفة شعيراً وسمكتان لكن هذا ماذا يكون
١٠ لمثل هولاي ° فقال يسوع اجعلوا الناس يتكون وكان
في ذلك المكان عشب كثير فاتكي الناس عددهم نحو
١١ خمسة الاف ° فاخذ يسوع الخبز فشكر وقسم للمتكين
١٢ وكذلك من السمكتين بقدر ما شاوا ° فلمّا شبعوا قال
لتلاميذه اجمعوا الكسر التي فضلت ليلا تضيع
١٣ ° فجمعوا وملّوا اثني عشر زنبيلاً من الكسر من
١٤ خمسة الأرغفة شعيراً التي فضلت عن الاكلين ° فامّا
اوليك الناس اذ عاينوا الاية التي عملها يسوع قالوا
١٥ حقّا ان هذا هو النبي الجاي الي العالم ° وان يسوع اذ
علم انهم سوف ياتون ليختطفوه ويصيروه ملكاً فهرب
١٦ ايضاً الي الجبل وحده ° ولمّا حضر المسا نزل تلاميذه
١٧ الي البحر ° وركبوا السفينة وعبروا في البحر الي كفرناحوم
١٨ وقد كان ظلاماً ولم يكن يسوع جاءهم ° وهاج البحر لانّ
١٩ ريحا شديدة هبّ فيه ° فقذفوا نحو خمسة وعشرين
غلوة او ثلثين ثمّ راوا يسوع ماشياً علي البحر ودانياً
٢٠ من السفينة فخافوا ° وقال لهم انا هو لا تخافوا ° فاحبّوا
انّ ياخذوه في السفينة وانّ تلك السفينة صارت
٢٢ للوقت الي الارض التي ارادوها ° وفي الغد نظر الجموع
الذين كانوا في عبر البحر انّه ليس هناك سفينة اخري
سوي السفينة الواحدة وانّ يسوع لم يركب مع
تلاميذه الي السفينة لكن تلاميذه مضوا وحدهم

الفصل الرابع عشر

٢٣ * وكانت سفن اخر وافت من طبرية الي عند الموضع
٢٤ الذي اكلوا فيه الخبز اذ شكر الربّ * فحين راي الجمع الفصل
انّ يسوع ليس هناك ولا تلاميذه ركبوا السفن واتوا الخامس عشر
٢٥ كفرناحوم يطلبون يسوع * فلما وجدوه في عبر البحر
٢٦ قالوا له يا معلّم متي صرت الي هاهنا * اجابهم يسوع
وقال الحقّ الحقّ اقول لكم انكم تطلبونني لا من اجل
انكم رايتم الايات بل من اجل انكم اكلتم من الخبز
٢٧ فشبعتم * اعملوا لا الطعام البايد بل الطعام الباقي
للحياة الموبدة الذي يعطيكموه ابن البشر لانّ هذا
٢٨ الاب قد ختمه اللّه * فقالوا له ماذا نصنع حتّي نعمل
٢٩ اعمال اللّه * اجاب يسوع وقال لهم هذا هو عمل اللّه ان
٣٠ تومنوا بذلك الذي هو ارسله * فقالوا له اي اية انت
٣١ تصنع لنري ونومن بك ما الذي تصنع * اباونا
اكلوا المنّ في البرية كما هو مكتوب انه اعطاهم خبزاً
٣٢ من السماء لياكلوا * فقال لهم يسوع الحقّ اقول لكم انه
ليس موسي اعطاكم الخبز من السماء لكن ابي
٣٣ يعطيكم خبز الحقّ من السماء * لانّ خبز اللّه هو الذي
٣٤ نزل من السماء ويهب الحياة للعالم * فقالوا له يا سيد
٣٥ اعطنا في كلّ حين من هذا الخبز * فقال لهم يسوع انا الفصل
هو خبز الحياة من يقبل اليّ لا يجوع والذي يومن بي السادس عشر
٣٦ لا يعطش الي الابد * لكن قلت لكم انكم قد
٣٧ رايتموني ولستم تومنون * كلّ ما يعطينيه الاب اليّ
٣٨ يقبل ومن يقبل اليّ لا اخرجه خارجاً * لاني نزلت

من السما ليس لاعمل بمشيتي لكن مشية من
٣٩ ارسلني * وهذه مشية الاب الذي ارسلني لكي كلّما
٤٠ اعطاني لا اتلفه منه لكن اقيمه في اليوم الاخر * فهذه
مشية ابي الذي ارسلني لكي كلّ من يري الابن
ويومن به تجب له الحياة الموبدة وانا اقيمه في اليوم
٤١ الاخر * فجعل اليهود يتدمرون عليه لانّه قال اني انا
٤٢ هو الخبز الحي الذي نزلت من السماء * ويقولون اليس
هذا هو يسوع ابن يوسف الذي نحن عارفون بابيه
٤٣ وامّه فكيف يقول هذا اني نزلتُ من السماء * فاجاب
٤٤ يسوع وقال لهم لا يراطن بعضهم بعضاً * ما من احد
يقدر علي الاتيان اليّ الا من اجتذبه الاب الذي
٤٥ ارسلني وانا اقيمه في اليوم الاخر * هو مكتوب في الانبياء
انهم يكونون باجمعهم متعلمين من اللّه فكلّ من سمع
٤٦ من الاب وتعلم فيقبل اليّ * وليس من اجل انه احد
٤٧ ابصر الاب الا الذي هو من اللّه هذا راي الاب * الحقّ
الحقّ اقول لكم انّ من يومن بي له الحياة الدايمة

الفصل السابع عشر

٤٨ ٤٩ * انا هو خبز الحياة * اباوكم اكلوا المنّ في البرية وماتوا
٥٠ * هذا هو الخبز الذي نزل من السماء حتّي ان الذي
٥١ ياكل منه لا يموت * انا هو الخبز الحي الذي نزلتُ من
٥٢ السماء * ومن اكل من هذا الخبز يحيّي الي الابد
والخبز الذي انا اعطيه هو جسدي من اجل حياة
٥٣ العالم * فخاصم اليهود بعضهم بعضاً قايلين كيف يقدر
٥٤ هذا ان يعطينا جسده لناكله * فقال لهم يسوع الحقّ

الحقّ اقول لكم إن لم تاكلوا جسد ابن البشر وتشربوا
٥٥ دمّه ليست لكم حياة فيكم * من ياكل جسدي
ويشرب دمّي فله الحياة الدايمة وانا اقيمه في اليوم
٥٦ الاخر * لانّ جسدي ماكل حقّ ودمّي مشرب حقّ
٥٧ * من ياكل جسدي ويشرب دمّي يثبت فيّ وانا فيه
٥٨ * كما ارسلني الاب الحي وانا حي من اجل الاب ومن
٥٩ ياكلني فانه يحيي من اجلي * هذا هو الخبز الذي نزل
من السماء ليس كالذي اكل اباوكم المنّ وماتوا فمن
٦٠ ياكل هذا الخبز يعيش الي الابد * قال هذا في المجمع
٦١ وهو يعلّم في كفرناحوم * وانّ كثيرًا من تلاميذه سمعوا
٦٢ وقالوا صعبت هذه الكلمة فمن يطيق استماعها * فعلم
يسوع في نفسه ان تلاميذه يتراطنون علي هذا فقال
٦٣ لهم اهذا يشكككم * فكيف إن رايتم ابن البشر يصعد
٦٤ الي حيث كان اولاً * انما الروح هو الذي يحيي والجسد
لا يغني شيءً الكلام الذي كلمتكم به انا هو روح
٦٥ وحياة * ولكن فيكم قوم لا يومنون لانّ يسوع كان
عارفًا من البدي بالذين لا يومنون وبذلك الذي
٦٦ مزمع انّ يسلمه * ثمّ قال من اجل هذا قلتُ لكم
انّه لا يقدر احد يقبل اليّ الا إن يعطي ذلك من
٦٧ ابي * من اجل هذا رجع كثير من تلاميذه الي ورايهم
٦٨ ولم يكونوا ايضاً يمشون معه * فقال يسوع للاثني عشر
٦٩ لعلكم ايضاً تريدون المضي * فاجاب سمعان الصفا
وقال له يا سيد الي من نذهب وكلام الحياة الدايمة

٧٠ لك *وقد أمنّا نحن وايقنّا انك انت المسيح ابن الله
٧١ *فقال لهم يسوع اليس انا انتخبتكم معشر الاثني عشر
٧٢ ومنكم واحد هو شيطان *وعني بذلك يهوذا سمعان
الاسخريوطي لانّه كان مزمعًا ان يسلمه وكان احد
الاثني عشر

الاصحاح السابع

١ ومن بعد هذا كان يسوع يتمشي في الجليل لانّه لم يحبّ
٢ يتمشي في اليهودية لانّ اليهود كانوا يريدون قتله *وقد
٣ قرب عيد المظالّ لليهود *فقال له اخوته تحول من
هاهنا وامض الي اليهودية ليري تلاميذك اعمالك التي
٤ تعمل *فانّه ليس احد يعمل شيءً سرّا فيحبّ ان
يكون علانية اذ كنت تعمل هذه الاشياء فاظهر نفسك
٥ للعالم *ولم يكن اخوته أمنوا به *فقال لهم يسوع انه
٦ وقتي فلم يبلغ بعد واما وقتكم فانه مستعدّ في كلّ
٧ حين *لن يقدر العالم ان يبغضكم وهو يبغضني لانّني
٨ اشهد عليه ان اعماله شريرة هي *اصعدوا انتم الي هذا
العيد فانني لست اصعد الي هذا العيد لانّ وقتي لم
٩ يبلغ بعد *قال هذا القول واقام في الجليل *فلمّا صعد
١٠ اخوته حينيذ صعد هو ايضاً الي العيد ليس صعوداً
١١ ظاهراً بل كانّه مستترًا *واما اليهود فجعلوا يطلبونه في
١٢ العيد ويقولون اين ذلك *وكان في الجمع من اجله
مراطنة كثيرة فمنهم من كان يقول انه صالح واخرون

١٣ يقولون لا لكنه يضلّ الجموع * ولم يكن احد يتكلّم
١٤ فيه علانية من اجل المخافة من اليهود * ولمّا انتصف الفصل
١٥ ايام العيد صعد يسوع الي الهيكل ويعلّم * وكان اليهود اثنا من عشر
يتعجّبون ويقولون كيف يحسن هذا الكتب ولم
١٦ يتعلّم * اجاب يسوع وقال لهم تعليمي ليس هو لي بل
١٧ للذي ارسلني * فمن احبّ ان يعمل مرضاته هو يعرف
التعليم هل هو من الله او انما اتكلّم به من عندي
١٨ * ان من يتكلّم من عنده انما يطلب المجد لنفسه
فامّا الذي يطلب مجد الذي ارسله فهو صادق وليس
١٩ فيه ظلم * اليس موسي اعطاكم الناموس وليس منكم
٢٠ احد يعمل بالناموس * لماذا تريدون قتلي فاجاب
٢١ الجمع وقالوا انّ بك شيطاناً من يريد قتلك * اجاب
يسوع وقال لهم لقد عملتّ عملاً واحدا فعجبتم باجمعكم
٢٢ * من اجل هذا اعطاكم موسي الختان لا لانّه من
موسي ولكنه من الاباء وقد تختنون الانسان في يوم
٢٣ السبت * فان كان الانسان يقبل الختان في السبت
ليلا تنتقض سنّة موسي فتتذمرون عليّ لابرايي الانسان
٢٤ كلّه يوم السبت * لا تحكموا بالمحاباة ولكن احكموا
٢٥ حكماً عادلاً * فقال اناس من اورشليم اليس هذا ذلك
٢٦ الذي كانوا يريدون قتله * وها هو يتكلّم علانية وليس
يقولون له شيءَ العل حقًّا علم المقدمون ان هذا هو
٢٧ المسيح * ولكن هذا قد عرفنا من اين هو فامّا المسيح
٢٨ اذا جاءَ فليس يعلم احد من اين هو * فرفع يسوع

صوته فيما هو يعلّم في الهيكل وقال واياي تعرفون
وتعلمون من اين انا ولم ات من عندي ولكن الذي
٢٩ ارسلني محقّ الذي لستم تعرفونه انتم ٠ وانا اعرفه
٣٠ لانّي منه وهو ارسلني ٠ فطلبوا اخذه ولم يمدد احد
٣١ اليه يداً لانّ ساعته لم تكن جات بعد ٠ وان كثيراً
من الجمع امنوا به وقالوا ان المسيح اذا جاء لعله يفعل
٣٢ اكثر من هذه الايات التي يعملها هذا ٠ فسمع
الفريسيون تقمقم الجمع بهذا لاجله فارسل الرووساء
٣٣ والفريسيون شرطا ليمسكوه ٠ فقال لهم يسوع انا ماكث
٣٤ معكم زمانًا يسيرًا ثمّ انطلق الي من ارسلني ٠ تطلبونني
فلا تجدونني والمكان الذي انا اكون فيه انتم لا
٣٥ تقدرون تصلوا اليه ٠ فقال اليهود فيما بينهم الي اين
هذا مزمع ان يذهب حتّي لا نجده لعله مزمع ان
٣٦ يذهب الي تبدد الامم فيعلّم الامم ٠ ما هذا القول الذي
قال انكم تطلبونني ولا تجدونني وحيث انا اكون
٣٧ فيه فلا تقدرون انتم علي الاتيان اليه ٠ وفي اليوم الاخير
العظيم من العيد وقف يسوع ينادي ويقول الذي هو
٣٨ عطشان فليقبل اليّ ويشرب من يومن بي كما قال
٣٩ الكتاب تجري من بطنه انهار ماء الحياة ٠ وانما قال
هذا علي الروح الذي كان يومنون به مزمعين ان
يقبلوه لانّ الروح لما يكن اعطي من اجل ان يسوع
٤٠ لم يكن مجدا بعد ٠ ومن ذلك الجمع قوم سمعوا
٤١ كلامه هذا فقالوا هذا حقًّا نبي ٠ واخرون يقولون هذا

الفصل التاسع عشر

هو المسيح وقال اخرون لعل المسيح من الجليل ياتي
٤٢ * اليس قد قال الكتاب انّ من نسل داود ومن
٤٣ بيت لحم القرية التي كان داود فيها ياتي المسيح * فوقع
٤٤ بين الجمع خلف من اجله * وكان اناس منهم يحبّون
٤٥ اخذه ولكنه لم يلق احد عليه يدا * فانصرف الشرط
الي عظماء الكهنة والفريسيين فقال لهم اوليك لم
٤٦ لم تاتوا به * قال الشرط انه ما نطق رجل قط كمثل
٤٧ ما هذا الرجل * فقال لهم الفريسيون لعلكم انتم
٤٨ ايضاً قد ضللتم * اترون احداً من الروساء او من
٤٩ الفريسيين امن به * الا هذا الشعب الذي لا يعرف
٥٠ الناموس وهم ملاعين * قال لهم نيقوديموس ذلك
٥١ الذي كان اقبل الي يسوع ليلاً وهو واحد منهم * لعل
ناموسنا يدين احداً الا حتّي يسمع منه اولاً ويعرف
٥٢ ماذا فعل * اجابوه وقالوا له لعلك انت ايضاً جليلي
فتش الكتبة وانظر انه ليس يقوم نبي من الجليل
٥٣ * فمضي كلّ واحد منهم الي بيته

الاصحاح الثامن

١ ومضي يسوع الي جبل الزيتون * وادلج باكراً الي
الهيكل ايضاً وجاء اليه جميع الشعب وجلس يعلّمهم
٣ * فقدّم اليه الكتبة والفريسيون امراة وجدت في
٤ زناء واوقفوها في الوسط * وقالوا له معلّم هذه المراة
٥ الان اوخذت في زناء * وفي الناموس موسي اوصانا ان

٦ نرجم مثل هولاي فماذا تقول انت ٠ فقالوا هذا ليجربوه
ليقدروا يقرفوه فامّا يسوع فاطرق وكتب باصبعه علي
٧ الارض ٠ فلمّا استبطوا سوالة اياه فرفع راسه وقال لهم
٨ من منكم بغير خطية فليرجمها اولاً بحجر ٠ ثمّ اطرق
٩ ايضاً وكتب علي الارض ٠ فلمّا سمعوا فكانوا يخرجون
واحداً واحداً والشيوخ هم بدوا وبقي يسوع وحده
١٠ والمراة واقفة في الوسط ٠ فرفع يسوع راسه وقال لها يا
امراة اين اوليك الذين يقرفونك اولا واحد دانك
١١ ٠ فقالت ولا واحد يا ربّ فقال يسوع ولا انا ادينك
١٢ اذهبي ومن الان لا تعودي الي الخطية ٠ ثمّ انّ يسوع
كلمهم ايضاً وقال انا هو نور العالم من يتبعني لا يمشي
١٣ في الظلام بل يحصل له نور الحياة ٠ فقال له الفريسيون
١٤ انت تشهد لنفسك ليست شهادتك حقّا ٠ اجاب
يسوع وقال لهم اني وإن كنت اشهد لنفسي فشهادتي
حقّ هي لانّي اعلم من اين اتيت والي اين اذهب فامّا
انتم فلا علم لكم من اين اتيت ولا الى اين امضي
١٥ ٠ انتم انما تدينون حسب الجسد وانا لا ادين احدا
١٦ ٠ وإن انا دنت فديني حقّ هو لانّي لست وحدي بل
١٧ انا والاب الذي ارسلني ٠ وقد كتب في ناموسكم ان
١٨ شهادة رجلين حقّ هي ٠ اني انا الذي اشهد لنفسي
١٩ وابي الذي ارسلني يشهد لي ٠ فقالوا له اين هو ابوك
قال يسوع ما تعرفوني ولا ابي لو كنتم تعرفوني لعلكم
٢٠ انّ عرفتم ابي ايضاً ٠ هذا الكلام قاله يسوع في الخزانة

الفصل العشرون

وهو يعلّم في الهيكل ولم يمسكه احد لانّ ساعته لم
٢١ تكن جات * فقال لهم ايضاً يسوع انا امض وتطلبونني الفصل الحادي والعشرون
وتموتون بخطيتكم وحيث انا اذهب اليه لستم تقدرون
٢٢ انتم على اتيانه * فقال اليهود لعله ان يقتل نفسه
لقوله انتم لا تطيقون المجي الي حيث اذهب انا
٢٣ * فقال لهم انتم من اسفل وانا من فوق انتم من هذا
٢٤ العالم وانا لست من هذا العالم * فقد اخبرتكم انكم
تموتون بخطاياكم فانكم إن لم تومنوا اني انا هو
٢٥ تموتوا بخطيتكم * فقالوا له انت من انت فقال لهم
٢٦ يسوع بدء الذي واتكلم لكم * فانّ لي كثيرا اقوله
من اجلكم واحكم به ولكن الذي ارسلني هو حقّ
٢٧ والذي سمعتّه منه انا به اتكلم في العالم * ولم يعرفوا
٢٨ انه كان يقول انّ ابوه هو اللّه * فقال لهم يسوع اذا
رفعتم ابن البشر فحينيذ تعلمون اني انا هو واني لست
افعل شيءً من عندي ولكن كما علّمني الاب كذلك
٢٩ اقول * ومن ارسلني هو معي ولم يدعني وحدي لانّي
٣٠ افعل ما يرضيه في كلّ حين * وبينما هو يتكلّم بهذا
٣١ الكلام امن به كثير * فقال يسوع لاوليك اليهود
الذين آمنوا به إن انتم ثبتّم في قولي فانتم تلاميذي
٣٢ ٣٣ حقًّا * وتعرفون الحقّ والحقّ يصيركم احرارًا * فقالوا له
نحن ذرية ابراهيم ولم يستعبدنا احد قط كيف تقول
٣٤ انت انكم تصيرون احراراً * اجابهم يسوع وقال الحقّ
الحقّ اقول لكم انّ كلّ من يعمل الخطية هو عبد

٣٥ الخطية * والعبد ليس يثبت في البيت الي الابد فامّا
٣٦ الابن ثابت الي الابد * فإن اعتقكم الابن صرتم احرارًا
٣٧ حقًّا * قد علمت انكم بني ابراهيم ولكنكم تطلبون
٣٨ قتلي لانّ كلامي ليس تسعونه * انا اتكلم بالذي رايت
٣٩ عند ابي وانتم تعملون ما رايتم عند ابيكم * اجابوا
وقالوا له انّ ابانا هو ابراهيم قال لهم يسوع إن كنتم
٤٠ بني ابراهيم فاعملوا اعمال ابراهيم * لكنكم الان تطلبون
قتلي انسان كلمتكم بالحقّ الذي سمعته من اللّه ولم
٤١ يفعل ابراهيم هذا * انتم تعملون اعمال ابيكم فقالوا له
امّا نحن فلسنا مولودين من زناء وانما لنا اب واحد
٤٢ هو اللّه * فقال لهم يسوع لو كان اللّه اباكم كنتم
تحبّونني لانّني خرجت من اللّه وجيت ولم ات من
٤٣ عندي بل هو ارسلني * لماذا لستم تفهمون قولي من
٤٤ اجل انكم لا تستطيعون ان تسمعوا كلامي * انتم من
اب هو ابليس وشهوات ابيكم تهوون ان تعملوا : ذلك
هو من البدي قتّال للناس ولم يثبت علي الحقّ لانّه
ليس فيه حقّ واذا ما تكلّم بالكذب فانما يتكلم بما
٤٥ هو له لانّه كاذب وابوه * فامّا انا اذ كنت اتكلم بالحقّ
٤٦ ولستم تومنون بي * من منكم يوبّخني علي خطية فإن
٤٧ كنت اقول لكم الحقّ لماذا لا تومنون لي * من كان
من اللّه فيسمع كلام اللّه ولذلك انتم لستم تسمعون
٤٨ لانّكم لستم من اللّه * فاجاب اليهود وقالوا له السنا
محسنين نحن اذ نقول انك سامري وبك جنون

٤٩ اجاب يسوع وقال امّا انا فليس بي جنون ولكنني
٥٠ اكرم ابي وانتم اهنتموني * وانا لستُ اطلب مجدي :
٥١ حاضر من يطلب ويدين . * الحقّ الحقّ اقول لكم انّ
٥٢ من يحفظ قولي لا يري الموت الي الابد * فقال اليهود
الان علمنا انّ بك جنوناً قد مات ابراهيم والانبياء
وانت تقول انّ من يحفظ قولي لا يذوق الموت الي
٥٣ الابد * فلعلك انت اعظم من ابينا ابراهيم الذي مات
٥٤ والانبياء ايضاً ماتوا : من تجعل نفسك * اجاب يسوع
إن كنتُ انا امجد نفسي فليس مجدي شيء : ابي هو
٥٥ الذي يمجدني الذي تقولون انتم انه الاهنا * ولم تعرفوه
وانا اعرفه وإن قلتُ اني لا اعرفه صرتُ كاذباً مثلكم
٥٦ ولكنني عارف به وحافظ لقوله * ابراهيم ابوكم تهلل ان
٥٧ يري يومي فراي وفرح * فقال له اليهود لم يات لك بعد
٥٨ خمسون سنة وقد رايت ابرهيم * قال لهم يسوع الحقّ
٥٩ الحقّ اقول لكم انني انا قبل انّ يكون ابرهيم * فاخذوا
حجارة ليرجموه فامّا يسوع فتواري وخرج من الهيكل

الاصحاح التاسع

١-٢ وبينما مرّ يسوع راي رجلاً اعمي مولوداً * فساله تلاميذه
يا معلّم من اخطا هذا ام ابواه حتّي انه ولد اعمي
٣ * اجاب يسوع لا هو اخطا ولا ابواه لكن لتظهر اعمال
٤ اللّه فيه * ينبغي لي انا انّ اعمل اعمال من ارسلني ما
دام النهار سياتي الليل الذي لا يستطيع احد فيه عملاً

الفصل الثاني والعشرون

٥ ٦ ما دمت في العالم فانا نور العالم ٠ قال هذا وتفل
علي التراب وصنع من تفله طيناً وطلي بالطين عينيه
٧ ٠ وقال له امض واغسل في بركة سيلوحا التي تاويلها
٨ الرسول فمض وغسل فعاد ينظر ٠ فامّا جيرانه والذين
كانوا يرونه اولاً يتسول قالوا اليس هذا هو الذي يجلس
٩ ويتسول واخرون قالوا انه هو ٠ واخرون قالوا لا بل هو
١٠ يشبهه فامّا هو فكان يقول اني انا هو ٠ فقالوا له كيف
١١ انفتحت عيناك ٠ اجاب ان ذلك الانسان الذي اسمه
يسوع صنع طيناً وطلي به عينيّ وقال لي اذهب الي بركة
١٢ سيلوحا فاغسل فمضيت وغسلت فابصرت ٠ فقالوا له
١٣ اين هو ذلك قال ما ادري ٠ فاتوا بالذي كان اعمي الي
١٤ الفريسيين ٠ انه كان يوم سبت اذ صنع يسوع الطين
١٥ وفتح عينيه ٠ فساله ايضاً الفريسيون كيف ابصرت
فقال لهم جعل علي عينيّ طيناً وغسلت فابصرت
١٦ ٠ فقال قوم من الفريسيين ليس هذا الرجل من اللّه
اذ لا يحفظ السبت واخرون قالوا كيف يقدر رجل
١٧ خاطي ان يعمل هذه الايات فوقع بينهم شقاق ٠ وقالوا
ايضاً للاعمي ما تقول انت من اجل ذلك الذي فتح
١٨ عينيك فقال انه نبي ٠ ولم يصدّقوا اليهود انه كان
اعمي فابصر حتّي دعوا ابوي ذلك الذي كان ابصر
١٩ ٠ وسالوهما قايلين اهذا ابنكما الذي تقولان انه وُلد
٢٠ اعمي فكيف ابصر الان ٠ اجابهم ابواه وقالا نحن نعلم
٢١ ان هذا ولدنا وانه وُلد اعمي ٠ فامّا كيف ابصر الان لا

علم لنا او من فتح له عينيه فلا نعلم نحن فاسالوه هو
٢٢ كامل السن فهو ليتكلم عن نفسه * قال ابواه هذا لانّهما
كانا يخافان من اليهود لانّ اليهود كانوا قد جزموا انه
ايما انسان اعترف انه المسيح اخرجوه من الجماعة
٢٣ * من اجل هذا قال ابواه انه قد كمل سنه فاسالوه
٢٤ * ودعوا الرجل الذي كان اعمي مرّة ثانية وقالوا له اعط
٢٥ مجداً لله فانّنا نعلم انّ هذا الرجل خاطي * فقال لهم
ذاك إن كان خاطيا فلا اعلم انا فاعلم انني كنتُ اعمي
٢٦ والان فانا ابصر * فقالوا له ماذا صنع بك كيف فتح
٢٧ عينيك * فقال لهم قد اخبرتّكم وانتم سمعتم لماذا
تريدون تسمعوا ايضاً العلكم تريدون انّ تصيروا له
٢٨ تلاميذ * فشتموه وقالوا انت تلميذ ذاك فامّا نحن فاننا
٢٩ تلاميذ موسي * ونحن نعلم ان موسي كلمه اللّه فامّا
٣٠ هذا فما ندري من اين هو * اجاب ذلك الرجل وقال
لهم انّ في هذا عجباً انكم لا تعرفون من اين هو وقد
٣١ فتح عينيّ * ونحن نعلم ان اللّه لا يسمع للخطاة ولكنه
إن كان احد يتقي اللّه ويعمل بمرضاته لهذا يستجيب
٣٢ * لم يُسمع قط منذ الدهر ان احداً فتح عيني اعمي
٣٣ مولود * لولا ان هذا من اللّه لم يقدر انّ يفعل شيءً
٣٤ * اجابوه وقالوا له انت وُلدت كلّك بالخطايا وانت
٣٥ تعلّمنا فاخرجوه الي خارج * وسمع يسوع انهم اخرجوه
٣٦ خارجاً فوجده وقال له انت تومن بابن اللّه * اجاب
٣٧ ذلك وقال ومن هو يا سيد لاومن به * فقال له يسوع

٣٨ قد رايته والذي يكلمك هو هو ٠ فقال قد امنتُ يا
٣٩ سيد وخرّ ساجداً له ٠ فقال يسوع اتيتُ انا الي هذا
العالم لحكم لكي يبصر الذين لا يبصرون والذين
٤٠ يبصرون يعموا ٠ فسمع بعض من الفريسيين الذين
٤١ كانوا معه فقالوا له العلنا نحن ايضاً عميان ٠ فقال لهم
يسوع لو كنتم عمياناً لم تكن لكم خطية والان فانكم
تقولون اننا نبصر فخطيتكم ثابتة

الاصحاح العاشر

الفصل الثالث والعشرون

١ الحقّ الحقّ اقول لكم انّ من لا يدخل من الباب الي
حظير الخراف بل يتسور من موضع اخر فان ذلك
٢ سارق ولصّ ٠ والذي يدخل من الباب هو راعي الخراف
٣ ٠ والبواب يفتح له والخراف تسمع صوته ويدعو خرافه
٤ باسمايها ويخرجها ٠ واذا اخرج خرافه يمضي امامها
٥ والخراف تتبعه لانّها تعرف صوته ٠ فامّا الغريب فليس
تتبعه لكنها تهرب منه لانّها لا تعرف صوت الغربا
٦ ٠ هذا المثل قاله لهم يسوع فامّا هم فلم يفهموا ما
٧ كلمهم به ٠ ثمّ ان يسوع قال لهم ايضاً الحقّ الحقّ اقول
٨ لكم اني انا هو باب الخراف ٠ وجميع الذين اتوا كانوا
٩ سراقاً ولصوصاً لكن الخراف لم تسمع لهم ٠ انا هو
الباب إن كان احد يدخل بي يخلص ويدخل ويخرج
١٠ ويجد المرعي ٠ فامّا السارق فليس ياتي الا ليسرق
ويقتل ويهلك فامّا انا اتيتُ لتجب لهم الحياة وليكون

١١ لهم افضل * انا هو الراعي الصالح والراعي الصالح يبذل
١٢ نفسه عن خرافه * وامّا الاجير والذي ليس براعٍ
وليست الخراف له فاذ راي الذيب قد اقبل يدع
الخراف ويهرب فالذيب يخطف الخراف ويبدد الخراف
١٣ * وانما يهرب الاجير لانّه مستاجر وليس يشفق علي
١٤ الخراف * انا هو الراعي الصالح وانا عارف برعيتي ورعيتي
١٥ تعرفني * كما انّ الاب عارف بي وانا عارف بالاب
١٦ ونفسي ابذل دون خرافي * ولي خراف اخر ليست
من هذا القطيع فينبغي لي انّ اتي بهم ايضًا ويسمعون
١٧ صوتي وتكون الرعية واحدة لراعٍ واحد * من اجل
١٨ هذا يحبّني الاب لانّي اضع نفسي لاخذها ايضًا * ليس
احد ياخذها منّي لكنني انا اضعها بارادتي فلي سلطان
انّ اضعها ولي سلطان انّ اخذها ايضًا هذه الوصية
١٩ التي قبلتّها من ابي * فوقع ايضاً بين اليهود خلف من
٢٠ اجل هذه الاقوال * وقال كثير منهم ان به شيطان
٢١ وقد جنّ فلماذا استماعكم منه * وقال اخرون ان هذا
الكلام ليس كلام مجنون لعل شيطاناً يقدر انّ يفتح
٢٢ ٢٣ عيني عمي * وكان التجديد باورشليم وكان شتاءً * فمشي
٢٤ يسوع في الهيكل في اسطوان سليمان * فاحاط به اليهود
وقالوا له حتّي متي تعذب نفوسنا إن كنت انت المسيح
٢٥ فاخبرنا علانية * اجابهم يسوع قد قلتُ لكم ولم تومنوا :
٢٦ الاعمال التي انا اعمل باسم ابي هي تشهد لي * لكنكم
٢٧ لستم تومنون لانّكم لستم من خرافي * انّ خرافي تسمع

الفصل الرابع والعشرون

٢٨ صوتي وانا اعرفها وهي تتبعني *وانا اعطيها الحياة
الابدية ولا تهلك الي الابد ولا يختطفها احد من يدي
٢٩ *ان ابي الذي اعطاني هو اعظم من الكلّ ولن يقدر
احد ان يخطف من يد ابي : انا والاب واحد نحن
٣٠ ٣١ *فتناول اليهود حجارة ليرجموه *فاجابهم يسوع اريتكم
اعمالاً كثيرة حسنة من عند ابي ومن اجل اي هذا
٣٢ الاعمال ترجموني *فاجابه اليهود قايلين ليس من اجل
عمل حسن نرجمك لكن لاجل التجديف واذ انت
٣٣ انسان تجعل نفسك الاهاً *فاجابهم يسوع اليس
٣٤ مكتوباً في ناموسكم اني قلت انكم الهة *فان كان قال
لاوليك الهة الذين كلمة اللّه كانت اليهم وليس يمكن
٣٥ انّ ينتقض المكتوب : *الذي قدسه الاب وارسله الي
العالم تقولون انتم انك تجدف لانّي قلت اني ابن اللّه
٣٦ ٣٧ *ان لست اعمل اعمال ابي لا تومنوا بي *فان كنت اعمل
ولا تريدون تومنوا بي فامنوا باعمالي لتعلموا وتومنوا ان
٣٨ الاب فيّ وانا في الاب *فطلبوا مسكه فخرج من ايديهم
٣٩ *ومضي ايضاً الي عبر الاردن الي المكان الذي كان
٤٠ يوحنّا يعمد فيه اولاً فمكث هناك *فاتي اليه كثير
٤١ وقالوا انّ يوحنّا لم يصنع اية ولا واحدة *وكلّما قال
يوحنّا في هذا فهو حقّ فامن به كثيرون

الاصحاح الحادي عشر

الفصل الخامس والعشرون

١ وكان واحد مريضاً الذي هو العازر من بيت عنيا من

٢ قرية مريم ومرثا اختها * ومريم هذه التي دهنت السيد
بالطيب ومسحت قدميه بشعرها وكان العازر المريض
٣ اخا هذه * فارسلت اختاه اليه تقولان يا سيد ها
٤ هوذا الذي تحبّه مريض ، فلمّا سمع يسوع قال هذه
المرضة ليست للموت ولكن لاجل مجد اللّه : ليتمجّد
٥ ابن اللّه من اجلها * وكان يسوع محبّا لمرثا ومريم
٦ اختها وللعازر * فلمّا سمع انه مريض فحينيذ اقام في
٧ الموضع الذي كان فيه يومين * وبعد ذلك قال لتلاميذه
٨ امضوا بنا الي اليهودية ايضاً * فقال له تلاميذه يا معلّم
الان كان اليهود يريدون رجمك وايضاً تريد المضي
٩ هناك * اجاب يسوع اليس في النهار اثنتي عشرة ساعة
فإن مشي الانسان بالنهار لم يعثر لنظره نور هذا العالم
١٠ * وأذا مشي في الليل عثر لانّه ليس فيه ضوء * قال ١١
هذه الاقوال ثمّ قال لهم انّ العازر حبيبنا نايم لكنني
١٢ انطلق لاوقظه من النوم * فقال تلاميذه يا سيد إن كان
١٣ راقداً فهو سالم * وانما عني يسوع بقوله موته وظنّوا هم
١٤ انه عني رقاد النوم * فقال لهم يسوع حينيذ علانية
١٥ العازر مات * وانا افرح من اجلكم لتومنوا لاني لم اكن
١٦ هناك ولكن امضوا بنا اليه * فقال ثوما الذي تاويله
التوم للتلاميذ اصحابه نمضي نحن ايضاً لنموت معه
١٧ * فاتي يسوع فوجد له اربعة ايام في القبر * وكانت ١٨
بيت عنيا قريبة من اورشليم نحو خمسة عشر غلوة
١٩ * وكان كثيرون من اليهود قد جاوا الي مرثا ومريم

٣٠ ليعزوهما في اخيهما * فلمّا سمعت مرثا بقدوم يسوع
٢١ خرجت لتلقاه واما مريم فجلست في البيت * فقالت
مرثا ليسوع يا سيد لو كنت هاهنا لم يمت اخي
٢٢ * لكن الان ايضاً علمت ان اللّه يعطيك كلّما سالت
٢٣ اللّه * فقال لها يسوع سيقوم اخوك * قالت له مرثا
٢٤
٢٥ اعلم انه سيقوم في القيامة في اليوم الاخير * قال لها
يسوع انا هو القيامة والحياة : من امن بي وان مات
٢٦ فانه سيحيى * وكلّ من كان حيًا وامن بي لا يموت الي
٢٧ الابد اتومنين بهذا * قالت له نعم يا سيد انا امنت
انك انت هو المسيح ابن اللّه الحي الذي اتيت الي
٢٨ هذا العالم * ولما قالت هذا مضت ودعت اختها مريم
٢٩ سرّا وقالت انّ المعلّم قد جا وهو يدعوك * فلمّا
٣٠ سمعت تلك نهضت مسرعة وجاءت اليه * ولم يكن
يسوع صار الي القرية ولكنه كان ايضًا في المكان
٣١ الذي لقيته فيه مرثا * فاما اليهود الذين كانوا معها في
البيت يعزونها لمّا راوا مريم قامت خرجت مسرعة
٣٢ تبعوها وقالوا انها تمضي الي القبر لتبكي هناك * فلمّا
انتهت مريم الي المكان الذي كان فيه يسوع وراته
خرّت علي قدميه وقالت له يا سيد لو كنت هاهنا
٣٣ لم يمت اخي * وان يسوع لمّا راها تبكي وراي اليهود
الذين جاوا معها باكين فتنهد بالروح وحرك بنفسه
٣٤
٣٥ * وقال اين وضعتموه قالوا له يا سيد تعال وانظر * فتدمع
٣٦
٣٧ يسوع * فقال اليهود انظروا كيف احبّه * وقال اناس

منهم الم يقدر هذا الذي فتح عيني الاعمي المولود انّ
٣٨ يجعل هذا ايضاً لا يموت * فارتج يسوع في نفسه ايضاً
٣٩ وجاءَ الي القبر وكان مغارة وعليه حجر موضوع * فقال
يسوع ارفعوا الحجر من هنا فقالت له مرثا اخت الميت
٤٠ يا سيد قد نتن لانّ له اربعة ايام * قال لها يسوع الم
٤١ اقل لك انك إن امنت رايت مجد اللّه * فرفعوا
الحجر فرفع يسوع عينيه الي فوق وقال يا ابتاه اشكرك
٤٢ لانّك سمعت لي * وانا اعلم انك تسمع لي في كلّ حين
لكن قلت هذا من اجل هذا الجمع الواقف ليومنوا
٤٣ انك ارسلتني * فلمّا قال هذا القول صرخ بصوت عظيم
٤٤ لعازر اخرج خارجاً * فخرج للوقت الميت ويداه ورجلاه
مشدودة بلفايف ووجهه مشدود بمنديل فقال لهم
٤٥ يسوع حلّوه ودعوه يمضي * وانّ كثيرا من اليهود
الذين جاوا الي مريم ومرثا لما راوا ما صنع يسوع

الفصل السادس والعشرون

٤٦ امنوا به * وانطلق قوم منهم الي الفريسيين فاخبروهم
٤٧ بما صنع يسوع * فجمع عظما الكهنة والفريسيون
محفلاً وقالوا ماذا نصنع اذ كان هذا الرجل يعمل ايات
٤٨ كثيرة * وإن تركناه هكذا فسيومن به جميع الناس
٤٩ وياتي الروم فياخذون موضعنا وامّتنا * وانّ واحدا منهم
اسمه قيافا كان عظيم الكهنة في تلك السنة فقال
٥٠ لهم انتم لستم تعرفون شيءً * ولا تفكرون في انه خير
لكم انّ يموت رجل واحد عن الشعب من انّ تهلك
٥١ الامّة كلّها * ولم يقل هذا من نفسه لكن من اجل

انه كان عظيم الكهنة في تلك السنة فتنبّي انّ يسوع
٥٢ كان مزمعاً ان يموت بدل الامّة * وليس بدل الامّة
٥٣ فقط بل وانّ يجمع ابناء الله المتفرقين الي واحد * فمن
٥٤ ذلك اليوم فكروا في قتله * فاما يسوع فلم يكن يمشي
في اليهودية علانية لكنه انطلق الي كورة قريبة من
البرية الي مدينة تدعي افرام وكان يتردد هناك مع
٥٥ تلاميذه * وكان عيد فصح اليهود قد قرب فصعد كثير
من الكورة الي اورشليم قبل الفصح ليطهروا نفوسهم
٥٦ * فطلبوا يسوع وقال بعضهم لبعض وهم في الهيكل ما
تظنّون انه لا يجي الي العيد وقد كان عظماء الكهنة
والفريسيون امروا إن علم انسان مكانه فيدلّهم عليه
لياخذوه

الاصحاح الثاني عشر

الفصل السابع والعشرون

١ وانّ يسوع قبل ستّة ايام من الفصح اتي ببيت عنيا
حيث كان العازر الميت الذي اقامه يسوع من الاموات
٢ * فصنعوا له هناك العشاء وجعلت مرثا تخدم وكان
٣ العازر احد المتكيين معه * فاما مريم فاخذت رطل
طيب ناردين خالص كثير الثمن فدهنت به قدمي
يسوع ومسحت قدميه بشعرها فامتلا البيت من رايحة
٤ الطيب * فقال يهوذا الاسخريوطي احد تلاميذه الذي
٥ كان مزمعاً انّ يسلمه * لم لم يبع هذا الطيب بثلث
٦ مايه دينار ويدفع للمساكين * وانما قال هذا ليس

عناية منه بالمساكين ولكنه كان سارقاً وكان
٧ الصندوق عنده وكان يحمل ما يُلقي فيه * فقال يسوع
٨ دعوها لتحفظه ليوم دفني * لان المساكين عندكم في
٩ كلّ حين وانا لست عندكم في كلّ حين * فعلم جمع
كثير من اليهود انّ يسوع هناك فجاوا ليس من اجل
يسوع فقط بل ولينظروا العازر الذي اقامه من بين
١٠ الاموات * وتشاوروا عظماء الكهنة انّ يقتلوا العازر
١١ ايضاً * لان كثيرين من اليهود كانوا من اجله يذهبون
١٢ ويومنون بيسوع * ومن الغد سمع الجمع الكبير الذين
١٣ جاوا الي العيد بان يسوع ياتي الي اورشليم * فاخذوا
جريد النخل وخرجوا للقايه يصرخون اوصنا مبارك
١٤ الاتي باسم الربّ ملك اسراييل * واما يسوع وجد حماراً
١٥ فركبه كما هو مكتوب * لا تخافي يا بنت صهيون ها
١٦ هوذا ملكك ءات راكباً علي جحش اتان * ولم يكن
تلاميذه عرفوا هذه الاشياء اولاً لكن لمّا تمجّد يسوع
حينيذ ذكر تلاميذه انّ هذا مكتوب من اجله
١٧ وهذه صنعوها له * وكان يشهد الجمع الذي كان معه
١٨ اذ دعا العازر من القبر واقامه من الاموات * ومن اجل
هذا خرج للقايه الجمع لانهم سمعوا انه عمل هذه الاية
١٩ * فجعل الفريسيون يقولون بينهم اترون اننا لا نغني
٢٠ شيءً ها هوذا العالم كلّه قد تبعه * وكان قوم من الامم
٢١ من الذين صعدوا ليسجدوا في العيد * فهولا جاوا الي
فيلبس الذي من بيت صيدا الجليل وسالوه وقالوا له

الفصل الثامن والعشرون

الفصل التاسع والعشرون

٢٢ يا سيد نريد ان نري يسوع ٠ فجا فيلبس وقال
٢٣ لاندراوس فجا اندراوس وفيلبس وقالا ليسوع ٠ فاجابهم
يسوع وقال قد اتت الساعة انّ يتمجّد ابن البشر
٢٤ ٠ الحقّ الحقّ اقول لكم انّ حبّة الحنطة إن لم تقع في
٢٥ الارض وتمت ٠ بقيت وحدها وإن هي ماتت اتت
بثمار كثيرة من احبّ نفسه فانه يهلكها ومن ابغض
٢٦ نفسه في هذا العالم فانه يحفظها لحياة الابد ٠ إن كان
احد يخدمني فليتبعني وحيث اكون انا هنالك يكون
٢٧ خادمي ايضا من يخدمني يكرمه ابي ٠ الان نفسي قلقة
وماذا اقول يا ابتاه نجّني من هذه الساعة لكن لاجل
٢٨ هذا اتيت لهذه الساعة ٠ يا ابتاه مجد اسمك فجا صوت
٢٩ من السما ومجّدت وايضاً امجد ٠ فسمع الجمع الذي كان
واقفا فقالوا انما كان رعداً وقال اخرون انّ ملاك كلمه
٣٠ ٠ اجاب يسوع وقال ليس من اجلي كان هذا الصوت
٣١ ولكن من اجلكم ٠ قد حضرت الان دينونة العالم
٣٢ الان يلقي رييس هذا العالم الي خارج ٠ وانا اذا ارتفعت
٣٣ عن الارض جذبت اليّ كلّ شي ٠ وانما قال هذا ليعني
٣٤ باي موتة يموت ٠ فاجابه الجمع نحن سمعنا من الناموس
ان المسيح يدوم الي الابد فكيف تقول انت انه
ينبغي يرتفع ابن الانسان من هو هذا ابن الانسان
٣٥ ٠ فقال لهم يسوع انّ النور معكم زمانا يسيرا فسيروا
ما دام لكم النور ليلا يدركم الظلام والذي يمشي
٣٦ في الظلام ليس يدري اين يتوجّه ٠ ما دام لكم النور

امنوا بالنور لتكونوا ابنا النور تكلّم يسوع بهذا ثم
٣٧ مضي واختفي منهم ° واذ صنع هذه العجايب الكثيرة
٣٨ امامهم لم يومنوا به ° لتكمل كلمة اشعيا النبي اذ قال :
يا ربّ من صدق بسماعنا ولمن استعلنت ذراع الربّ
٣٩ ° ومن اجل هذا لم يقدروا انّ يومنوا لان اشعيا ايضاً
٤٠ قال ° اعمي عيونهم واقسي قلوبهم ليلا يبصروا بعيونهم
٤١ ولا يفهموا بقلوبهم ويرجعوا فاشفيهم ° قال اشعيا هذا
٤٢ لمّا راي مجده ونطق عليه ° وكان قد امن به كثير
من الروسا ايضاً ولكنهم لم يقرّوا بذلك لاجل
٤٣ الفريسيين ليلا يصيروا خارجاً عن الجماعة ° لانّهم
٤٤ احبّوا مجد الناس اكثر من مجد الله ° فصرخ يسوع الفصل الثلاثون
وقال من يومن بي ليس يومن بي بل بالذي ارسلني
٤٥ ٤٦ ° ومن راني فقد راي الذي ارسلني ° انا جيت نوراً
الي العالم لكي كلّ من يومن بي لا يمكث في الظلام
٤٧ ° ومن يسمع كلامي ولا يحفظ انا لا ادينه لاني لم ات
٤٨ لادين العالم بل لاخلص العالم ° من اهانني ولم يقبل
كلامي فانّ له من يدينه الكلمة التي نطقت بها هي
٤٩ تدينه في اليوم الاخر ° لاني انا لم اتكلّم من ذات
نفسي لكن الاب الذي ارسلني هو اعطاني الوصية
٥٠ بما اقول وبما انطق ° واعلم انّ وصيته هي حياة الابد
فالذي اتكلّم انا به انما انطق به كما قال لي الاب

الاصحاح الثالث عشر

الفصل الحادي والثلاثون

١ وقبل عيد الفصح كان يسوع يعلم انّ قد حضرت ساعته لكي ينتقل من هذا العالم الي الاب لمّا احبّ
٢ خاصّته الذين في العالم احبّهم الي الغاية • فلمّا صار العشا لما اوقع الشيطان قلب يهوذا سمعون الاسخريوطي
٣ لكي يسلمه • : عارفًا انّ الاب جعل الكلّ في يديه
٤ وانه من اللّه خرج والي اللّه يمضي • قام عن العشا
٥ وترك ثيابه واخذ منشفة شدّ بها وسطه ثم صبّ ماء في مطهرة وبدا يغسل اقدام التلاميذ وينشفها
٦ بالمنديل الذي كان متازرًا به • فجا الي سمعان بطرس
٧ فقال له بطرس انت يا ربّ تغسل لي قدميّ • اجاب يسوع وقال له ان الذي اصنعه انا انت لست تعرفه
٨ الان ولكنك ستعرفه فيما بعد • فقال له بطرس ابدًا لا تغسل لي قدميّ : اجابه يسوع إن لم اغسلك
٩ فليس لك معي نصيب • قال له سمعان بطرس يا
١٠ سيد ليس قدميّ فقط بل ويديّ وراسي • قال له يسوع انّ الذي تطهر ليس يحتاج الا الي غسل قدميه
١١ انه كلّه نقي وانتم انقيا • ولكن ليس كلّكم • لانّه كان عارفا بالذي يسلمه ولذلك قال ليس كلّكم
١٢ انقيا • فلما غسل ارجلهم وتناول ثيابه فاتكا ايضًا وقال
١٣ لهم هل تعلمون ما صنعتُ بكم • انتم تدعونني معلّمًا
١٤ وربّا وحسنا تقولون لانّني انا هو • فاذ كنتُ انا المعلّم والربّ قد غسلت ارجلكم فانتم واجب عليكم انّ

١٥ يغسل بعضكم اقدام بعض *فاني اعطيتكم مثالا
١٦ لتصنعوا انتم ايضًا كما انا صنعتُ بكم *الحقّ الحقّ
اقول لكم انه ليس عبد اعظم من سيده ولا رسول
١٧ اعظم ممّن ارسله *إن انتم عرفتم هذا فطوباكم اذا
١٨ عملتموه *ولستُ اعني بقولي جميعكم انني عارف بالذين
اخترتُ لكن ليتمّ الكتاب انّ الذي ياكل معي
١٩ الخبز يرفع عليّ عقبه *من الان اقول لكم من قبل
٢٠ انّ يكون حتّي اذا كان تومنوا اني انا هو *الحقّ الحقّ
اقول لكم انّ من يقبل من ارسله فانه يقبلني ومن
٢١ يقبلني فهو يقبل من ارسلني *فلمّا قال يسوع هذا قلق
بالروح وتشهد وقال الحقّ الحقّ اقول لكم انّ واحد
٢٢ منكم يسلمني *فنظر التلاميذ بعضهم لبعض وهم
٢٣ يمترون من عني بقوله *وكان واحد من تلاميذه
٢٤ متكيّا بحضن يسوع وهو الذي كان يسوع يحبّه *فاومي
سمعان بطرس اليه وقال له من الذي قال لاجله
٢٥ *فاتكي ذلك علي صدر يسوع وقال له يا سيد من
٢٦ هو *فقال يسوع هو الذي ابلّ انا خبزًا واناوله فبلّ
٢٧ خبزًا ودفعه الي يهوذا سمعون الاسخريوطي *وبعد
اللقمة داخله الشيطان فقال له يسوع مهما كنت صانعه
٢٨ فاصنعه عاجلًا *ولم يعلم احد من اوليك المتكيين
٢٩ لماذا قال له هذا *لانّ اناسًا منهم ظنّوا انه من اجل
الصندوق الذي كان عنده يهوذا أن يسوع قال له اشتر
ما نحتاج اليه للعيد او انّ يعطي للمساكين شيءً

۳۰ ۰ وانّ ذاك لمّا اخذ اللقمة للوقت خرج وكان ليلاً
۳۱ ۰ فلمّا خرج قال يسوع الان تمجّد ابن الانسان واللّه
۳۲ تمجّد فيه ۰ وان كان اللّه قد تمجّد به فاللّه يمجّده في
۳۳ ذاته وللوقت يمجّده ۰ يا بنيّ من الان انا معكم زمانًا
قليلاً تطلبونني وكما قلتُ لليهود انّ الموضع الذي
امضي اليه انا لستم تقدرون علي المسير اليه واقول
۳۴ لكم الان ۰ اعطيكم وصية جديدة انّ تحبّ بعضكم
بعضاً كما احببتكم لكي انتم ايضا تحبّوا بعضكم بعضاً
۳۵ ۰ بهذا يعرف كلّ واحد انكم تلاميذي إن كان فيكم
۳۶ حبّ بعضكم لبعض ۰ قال له سمعان بطرس الي اين
تذهب يا سيدي اجاب يسوع الي حيث اذهب انا
لست الان تقدر ان تتبعني لكنك تتبعني من
۳۷ بعد ۰ قال له بطرس لم لا اقدر الان اتبعك وابذل
۳۸ نفسي عنك ۰ اجابه يسوع انت تبذل نفسك عوضي
الحقّ الحقّ اقول لك لا يصيح الديك حتّي تنكرني ثلاث
مرّات

الفصل الثاني والثلثون

الاصحاح الرابع عشر

۱ لا تضطرب قلوبكم تومنون باللّه فامنوا بي ۰ انّ المنازل
في بيت ابي كثيرة ولولا ذلك لكنتُ اقول لكم
۳ انني انطلق لاعدّ لكم مكانًا ۰ وان انطلقتُ واعددتُ
لكم مكانا فسوف اتي انا ايضا واخذكم اليّ لتكونوا
۴ انتم ايضا حيث اكون انا ۰ وانتم عارفون الي اين
۵ اذهب انا وتعرفون الطريق ۰ قال له توما يا سيد ما

٦ نعلم اين تذهب وكيف نقدر ان نعرف الطريق * قال
له يسوع انا هو الطريق والحقّ والحياة لا ياتي احد الى
٧ الاب الّا بي * ولو كنتم تعرفوني لكنتم تعرفون ابي
٨ ايضاً ومن الان تعرفونه وقد رايتموه * قال له فيلبس
٩ يا سيد ارنا الاب وحسبنا * قال له يسوع انا معكم
كلّ هذا الزمان ولم تعرفوني يا فيلبس من راني فقد راي
١٠ ايضاً الاب فكيف تقول انت ارنا الاب * اما تومنون
اني في الاب والاب هو فيّ الكلام الذي اتكلّم لكم
انا به لستُ اتكلّم به من عندي بل ابي الذي هو
١١ حالّ فيّ هو يفعل الاعمال * افلا تومنون اني انا في الاب
١٢ والاب هو فيّ * والا فامنوا من اجل الاعمال بعينها الحقّ
الحقّ اقول لكم انّ من يومن بي الاعمال التي اعملها
انا فيعملها هو ايضاً وافضل منها يصنع لاني ماض الى
١٣ الاب * وكلّ شيءٍ تسالون الاب باسمي اصنعه ليتمجّد
١٤ ١٥ الاب بالابن * وإن سالتموني باسمي شيءً فافعله * إن
١٦ كنتم تحبّونني فاحفظوا وصاياي * وانا اطلب من الاب
١٧ فيعطيكم فارقليط اخر ليثبت معكم الى الابد * روح
الحقّ الذي لن يطيق العالم انّ يقبله لانّه ليس يراه
ولا يعرفه وانتم تعرفونه لانّه مقيم عندكم وهو ثابت
١٨ ١٩ فيكم * لستُ ادعكم يتامى اني سوف اجيكم * عن قليل
والعالم ليس يرونني وانتم ترونني حي وانتم تحيون
٢٠ * في ذلك اليوم تعلمون انتم اني انا في ابي وانتم فيّ
٢١ وانا فيكم * من كانت عنده وصاياي وحفظها ذلك هو

الفصل الثالث والثلثون

الذي يحبّني والذي يحبّني يحبّه ابي وانا احبّه واظهر
٢٢ له نفسي * قال له يهوذا وليس ذاك الاسخريوطي يا
سيدي اي شي كان انك تظهر لنا نفسك وليس
٢٣ للعالم * اجاب يسوع وقال له من يحبّني يحفظ كلمتي
٢٤ وابي يحبّه واليه ناتي وعنده نصنع منزلاً * ومن لا يحبّني
ليس يحفظ كلامي وكلمتي التي سمعتموها ليست لي بل
٢٥ للاب الذي ارسلني * كلمتكم بهذا مقيما عندكم
٢٦ * والفارقليط روح القدس الذي يرسله الاب باسمي هو
٢٧ يعلّمكم كلّ شيءٍ وهو يذكّركم كلّما قلته لكم * السلام
استودعكم سلامي اعطيكم لست اعطيكم كما امنح العالم
٢٨ لا تقلق قلوبكم ولا تجزع * قد سمعتم اني قلت لكم انني
ماض وات اليكم لو كنتم تحبّونني لكنتم تفرحون
٢٩ بمضيّ الي الاب لان الاب اعظم مني * والان قد قلت
٣٠ لكم قبل انّ يكون حتّي اذا كان تومنوا * من الان لا
اكلمكم كثيراً لانّ اركون هذا العالم ياتي وليس له فيّ
٣١ شيءٌ * ولكن ليعلم العالم انني احبّ الاب وكما اوصاني
الاب كذلك افعل : قوموا ننطلق من هاهنا

الفصل الرابع والثلثون

الاصحاح الخامس عشر

١ انا هو كرمة الحقّ وابي الغارس * كلّ غصن فيّ لا ياتي
بثمار ينتزعه والذي ياتي بثمار ينقيه لياتي بثمار اكثر
٣ * فانتم الان انقيا من اجل الكلام الذي كلمتكم به
٤ * اثبتوا فيّ وانا فيكم كما انّ الغصن لا يطيق انّ ياتي

بثمار من عنده إن لم يثبت في الكرمة هكذا انتم
٥ إن لم تثبتوا فيّ * انا هو الكرمة وانتم الاغصان ومن
يثبت فيّ وانا فيه فهو ياتي بثمار كثيرة لانّ بغيري
٦ لستم تقدرون انّ تعملوا شيءً * فإن لم يثبت احد فيّ
طُرح خارجاً مثل الغصن فيجفّ فياخذونه ويطرحونه
٧ في النار فيحترق * فإن انتم ثبتّم فيّ وثبت كلامي فيكم
٨ تطلبون كلّما تريدون فيكون لكم * وبهذا تمجّد ابي
٩ بانّ تاتوا بثمار كثيرة وتكونوا تلاميذي * كما احبّني
١٠ الاب كذلك احببتُكم انا اثبتوا في محبّتي * إن حفظتم
وصاياي ثبتّم في محبّتي كما اني حفظتّ وصايا ابي
١١ وانا ثابت في محبّته * كلمتكم بهذا ليكون فرحي فيكم
١٢ ويتمّ فرحكم * هذه وصيتي ان يحبّ بعضكم بعضاً كما
١٣ احببتُكم * ليس لاحد حبّ اعظم من هذا ان يبذل
الانسان نفسه عن احبّايه وانتم احبّاي إن عملتم ما
١٤ وصيتُكم به * ولستُ اسميكم الان عبيداً لانّ العبد لا
١٥ يعلم ما يصنع سيده * ولكنني سميتُكم احبّاي لانّي
١٦ اعلمتُكم بكلّما سمعتُ من ابي * ليس انتم اخترتموني بل
انا اخترتّكم وجعلتُكم لتنطلقوا وتاتوا بثمار وتدوم
١٧ اثماركم لكي يعطيكم ابي كلّما تسالونه باسمي * اوصيتُكم
١٨ بهذا لكي يحبّ بعضكم بعضاً * فإن كان العالم
١٩ يبغضكم فاعلموا انه قد ابغضني قبلكم * لو كنتم من
العالم لكان العالم يحبّ خاصّته ولكن من اجل انكم
لستم من العالم بل انا اخترتُكم من العالم فمن اجل

٢٠ هذا يبغضكم العالم ' اذكروا كلامي الذي قلته انا
لكم ما من عبد اعظم من سيده إن كانوا طردوني
فسوف يطردونكم وإن كانوا حفظوا قولي فسوف
٢١ يحفظون قولكم ' ولكنهم انما يفعلون هذا كله بكم
٢٢ من اجل اسمي لانهم لا يعرفون من ارسلني ' لو لم ات
واكلمهم لم تكن لهم خطية والان فليس لهم حجة في
٢٣ ٢٤ خطيتهم ' من يبغضني يبغض ايضا ابي ' لو لم اعمل
فيهم اعمالا لم يعملها اخر لم تكن لهم خطية والان
٢٥ فانهم راوا وابغضوني انا وابي ' ولكن لتتم الكلمة
٢٦ المكتوبة في ناموسهم انهم ابغضوني مجانا ' فاما اذا جا
الفارقليط الذي ارسله انا اليكم من الاب روح الحق
٢٧ الذي من الاب ينبثق هو يشهد لاجلي ' وانتم تشهدون
لانكم معي من الابتدا '

الفصل الخامس والثلثون

الاصحاح السادس عشر

١ ٢ كلمتكم بهذا لكيلا تشكوا ' فانهم سوف يخرجونكم من
مجامعهم ولكن تاتي ساعة يظن فيها كل من يقتلكم
٣ انه يتعبد عبادة لله ' وانما يفعلون هذا بكم لانهم لم
٤ يعرفوا لا للاب ولا لي ' لكن كلمتكم بهذه حتى اذا
٥ جات ساعتها تذكروها اني قلت لكم ' ولم اخبركم
بهذه من البدي لاني معكم والان فاني منطلق الى من
ارسلني وليس احد منكم يسالني الى اين تذهب
٦ ' بل لاني قلت لكم هذه فالكابة ملات قلوبكم

٧ لكني اقول لكم الحقّ انه خير لكم انّ انطلق
لانّي إن لم انطلق لم ياتكم الفارقليط فامّا إن انطلقت
٨ ارسلته اليكم * فاذا جاء ذاك فهو يوبخ العالم علي خطية
٩ وعلي برّ وعلي حكم * امّا علي الخطية فلانّهم لم يومنوا
١٠ بي * وامّا علي البرّ فلانّي منطلق الي الاب ولستم تروني
١١ بعد * وامّا علي الحكم فانّ اركون هذا العالم قد دين
١٢ * وانّ لي كلاماً كثيراً اقوله لكم ولكنكم لستم تطيقون
١٣ حمله الان * واذا جاء روح الحقّ ذاك فهو يعلّمكم جميع
الحقّ لانّه ليس ينطق من عنده بل يتكلّم بكلّما يسمع
١٤ ويخبركم بما سياتي * وهو يمجّدني لانّه ياخذ ممّا هو لي
١٥ ويخبركم * جميع ما هو للاب فهو لي فمن اجل هذا قلت
١٦ انّ ممّا هو لي ياخذ ويخبركم * قليلاً ولا تروني وقليلاً
١٧ ايضاً وتروني لانّي منطلق الي الاب * فقال قوم من
تلاميذه بعضاً لبعض ما هذا الذي يقول لنا قليلاً ولا
١٨ تروني وايضاً قليلاً وتروني واني ماض الي الاب * وقالوا
١٩ ما هذا القليل الذي يقول ما ندري ما يتكلّم به * فعلم
يسوع انهم يريدون يسالوه فقال لهم عن هذا تتساولون
بعضكم بعضاً لانّي قلت قليلاً ولا تروني وقليلاً ايضاً
٢٠ وتروني * الحقّ الحقّ اقول لكم انكم تبكون وتنوحون
والعالم يفرح وانتم تحزنون لكن حزنكم يتحول
٢١ الي فرح * انّ المراة اذا حضر ولادها تحزن لانّ
قد جات ساعتها فامّا اذا ولدت ابناً لم تتذكر شدّتها
٢٢ من اجل الفرح لانّه انسان مولود في العالم * وانتم الان

حزناً ولكن سوف اراكم ايضاً وتفرح قلوبكم ولن ينزع
٢٣ احد فرحكم منكم * وفي ذلك اليوم لا تسالونني شيءً
الفصل السادس والثلثون
الحقّ الحقّ اقول لكم إن سالتم الاب عن شيءٍ باسمي
٢٤ يعطيكم * حتّي الان لم تسالوا شيءً باسمي فاسالوا
٢٥ تعطوا ليكون فرحكم كاملاً * كلمتكم بهذه بامثال تاتي
ساعة لا اكلمكم فيها بامثال ولكن اخبركم من اجل
٢٦ الاب علانية * في ذلك اليوم تسالون باسمي ولستُ اقول
٢٧ لكم اني اطلب الي الاب من اجلكم * لانّ الاب هو
يحبّكم لانّكم احببتموني وامنتم اني من اللّه خرجتُ
٢٨ * خرجتُ من الاب واتيتُ الي العالم وانا اترك ايضاً
٢٩ العالم وامضي الي الاب * قال له تلاميذه هوذا تتكلّم
٣٠ الان علانية ولست تقول ولا مثلاً واحداً * الان تحققنا
انك عالم بكلّ شيءٍ ولست محتاجاً ان يسالك احد
٣١ فبهذا نومن انك من اللّه خرجت * اجابهم يسوع
٣٢ افالان تومنون * فها تاتي ساعة وقد اتت الان انّ
يتفرق فيها كلّ واحد منكم الي موضعه وتتركونني
٣٣ وحدي ولستُ وحدي لانّ الاب هو معي * قلتُ لكم
هذا لتكون لكم السلام بي وسيكون لكم ضيق في
العالم ولكن ثقوا انا غلبتُ العالم

الاصحاح السابع عشر

الفصل السابع والثلثون
١ تكلّم يسوع بهذا ورفع عينيه الي السماء وقال يا ابتاه
قد حضرت الساعة فمجد ابنك ليمجدك ابنك

٢ *كما اعطيته السلطان علي كلّ ذي جسد ليعطي كلّ
٣ من اعطيته حياة الابد *وهذه هي حياة الابد انّ
يعرفوك انت الاه الحقّ وحدك والذي ارسلته يسوع
٤ المسيح *انا قد مجدتّك علي الارض ذلك العمل الذي
٥ اعطيتني لاصنعه قد اكملتّه *والان مجدني انت يا
ابتاه عندك بالمجد الذي كان لي عندك من قبل
٦ كون العالم *قد اظهرتُ اسمك للناس الذين اعطيتني
٧ من العالم هم لك ودفعتهم لي وحفظوا كلامك *الان
٨ علموا انّ كلّما اعطيتني هو من عندك *لان الكلام
الذي اعطيتني اعطيتّهم وهم قبلوا وعلموا حقًّا اني
٩ خرجتُ منك وامنوا انك ارسلتني *وانا اسال فيهم
ليس اسال في العالم بل في الذين اعطيتني لانّهم لك
١٠ *وكلّ شيءٍ هو لي فهو لك والذي هو لك فهو لي وانا
١١ ممجد بهم *ولستُ في العالم ايضاً وهولاي هم في العالم
وانا اجي اليك ايها الاب القدوس احفظهم باسمك
١٢ الذين اعطيتني كي يكونوا واحداً كما نحن *اذ كنتُ
معهم انا كنتُ احفظهم باسمك قد حفظتُ الذين
اعطيتني ولم يهلك منهم واحد الا ابن الهلاك ليَتمّ
١٣ الكتاب *والان اليك اتي واتكلم بهذا في العالم ليكون
١٤ فرحي كاملاً فيهم *انا اعطيتّهم قولك وقد ابغضهم
العالم لانّهم ليسوا من العالم كما اني ايضاً لستُ من
١٥ العالم *ليس اسال انّ تنزعهم من العالم بل انّ
١٦ تحفظهم من الشرير *انّهم ليسوا من العالم كما اني

١٧ لستُ من العالم *قدّسهم بالحقّ كلمتك هي الحقّ
١٨ *كما ارسلتني انت الي العالم ارسلتهم انا ايضاً الي
١٩ العالم *ولاجلهم اقدس انا ذاتي ليكونوا هم ايضاً
٢٠ مقدسين بالحقّ *وليس اسال في هولاي فقط بل وفي
٢١ الذين سيومنون بي بقولهم *ليكونوا باجمعهم واحداً كما
انك يا ابتاه فيّ وانا فيك ليكونوا هم ايضاً فينا واحداً
٢٢ ليومن العالم انك ارسلتني *وانا قد اعطيتهم المجد
٢٣ الذي اعطيتني ليكونوا واحداً كما نحن واحد *انا فيهم
وانت فيّ ليكونوا كاملين لواحد ويعلم العالم انك ارسلتني
٢٤ وانت احببتهم كما احببتني *يا ابتاه هولاي الذين
اعطيتني اريد انّ يكونوا معي حيث انا ليروا مجدي
٢٥ الذي اعطيتني انّك احببتني قبل انشاء العالم *يا
ابتاه البارّ انه العالم لم يعرفك وانا عرفتك وهولاي
٢٦ عرفوا انك ارسلتني *وقد عرّفتهم باسمك واعرفهم
ليكون فيهم الحبّ الذي احببتني به وانا فيهم

الاصحاح الثامن عشر

الفصل الثامن والثلثون

١ قال يسوع هذا وخرج مع تلاميذه الي عبر وادي
٢ قدرون وكان هناك بستان دخله هو وتلاميذه *وكان
يهوذا الذي اسلمه يعرف ذلك الموضع لانّ يسوع كان
٣ يجتمع هناك مع تلاميذه كثيراً *وان يهوذا اخذ الجند
ومن عند عظماء الكهنة والفريسيين شرطاً وجاء الي
٤ هناك بسرج ومصابيح وسلاح *ويسوع كان عارفاً بكلّ

٥ شيءٍ سياتي عليه فخرج وقال لهم لمن تطلبون *فاجابوه
يسوع الناصري قال لهم يسوع انا هو وكان ايضًا يهوذا
٦ دافعه واقفًا معهم *فلمّا قال لهم انا هو رجعوا الي
٧ ورايهم وسقطوا علي الارض * فسالهم ايضاً من الذي
٨ تطلبون فقالوا يسوع الناصري *اجاب يسوع قد قلتّ لكم
٩ اني انا هو فإن كنتم تطلبونني دعوا هولاي يذهبوا *لتتمّ
الكلمة التي قال انّ الذين اعطيتني لم اهلك منهم احداً
١٠ *وكان مع سمعان الصفا سيف فسلّه وضرب عبد
عظيم الكهنة فقطع اذنه اليمني وكان اسم العبد
١١ ملخس *فقال يسوع لبطرس اجعل سيفك في غمده
١٢ الكاس التي اعطاني الاب الا اشربها *وانّ للجند وقايد
الالف والخدام الذين لليهود اخذوا يسوع واوثقوه
١٣ *وجاوا به الي حنّان اولًا لانّه كان حماً قيافا الذي كان
١٤ عظيم الكهنة في تلك السنة *وكان قيافا الذي اشار
علي اليهود انه خيرانّ يموت رجل واحد بدل الشعب
١٥ *وانّ سمعان الصفا وتلميذ اخر تبعا يسوع وكان عظيم
الكهنة يعرف ذلك التلميذ فدخل مع يسوع الي
١٦ دار عظيم الكهنة *فامّا بطرس فكان واقفًا عند الباب
خارجاً فخرج ذلك التلميذ الاخر الذي عظيم الكهنة
١٧ كان يعرفه فقال للبوابة وادخل بطرس *فقالت للجارية
البوابة لبطرس هل انت ايضاً من تلاميذ هذا الرجل
١٨ فقال لا *وكان العبيد والشرط قياماً عند النار فيصطلوا
١٩ لانّه كان بردًا فقام بطرس ايضاً معهم يصطلي *فامّا

الفصل التاسع والثلثون

عظيم الكهنة فسال يسوع عن تلاميذه وعن تعليمه
٢٠ ، فاجابه يسوع انا كلمتُ العالم علانية انا علّمتُ في
كلّ وقت في المجمع وفي الهيكل حيث يجتمع كلّ
٢١ اليهود ولم اتكلّم بشيءٍ في خفية * وما بالك تسالني
اسال اوليك الذين سمعوا ما كلمتّهم به فها هم يعرفون
٢٢ ما قلته انا ، فلمّا قال هذا كان واحد من الشرط قايماً
٢٣ فلطم يسوع وقال اهكذا تجاوب عظيم الكهنة * فاجابه
يسوع إن كنتُ تكلّمتُ بردي فاشهد بالردي وإن كان
٢٤ جيداً فلماذا تضربني * وارسله حنّان موثوقاً الي قيافا
٢٥ عظيم الكهنة * وكان سمعان الصفا واقفاً يصطلي فقالوا
له لعلّك انت ايضاً من تلاميذه فانكر وقال لستُ
٢٦ انا * قال له واحد من عبيد عظيم الكهنة قريب
الذي كان بطرس قطع اذنه اليس انا رايتّك معه في
٢٧ البستان * فانكر بطرس ايضاً وفي ذلك الوقت صاح
٢٨ الديك * فجاوا بيسوع من عند قيافا الي الايوان وكان
باكراً وهم لم يدخلوا الي الايوان لكيما لا يتنجسوا
٢٩ بل انّ ياكلوا الفصح * فخرج بيلاطس برّاً اليهم وقال
٣٠ اي حجّة لكم تجيبون بها علي هذا الرجل * اجابوا
وقالوا له لو لم يكن هذا فاعل ردي ما كنّا نسلمه
٣١ اليك * فقال لهم بيلاطس خذوه انتم واحكموا عليه
علي ما في ناموسكم فقال له اليهود ليس يجوز لنا انّ
٣٢ نقتل احداً * ليكمل قول يسوع الذي قال ليعني باي
٣٣ ميتة يموت * فدخل ايضاً بيلاطس الي الايوان ودعا

٣٤ يسوع وقال له انت هو ملك اليهود * اجابه يسوع :
من عندك قلت هذا ام اخرون حكوه لك عني
٣٥ * فاجابه بيلاطس لعلي انا يهوديّ انّ امّتك وعظماء
٣٦ الكهنة اسلموك اليّ فما صنعت * اجاب يسوع انّ
مملكتي ليست من هذا العالم ولو كانت مملكتي من
هذا العالم لكان خدامي يحاربون ليلا ادفع الي اليهود
٣٧ والان فان مملكتي ليست هي من هاهنا * فقال له
بيلاطس فهل انت ملك قال له يسوع انت قلت اني
انا ملك وانا لهذا وُلدتّ ولهذا اتيتّ الي العالم لاشهد
٣٨ للحقّ كلّ من كان من الحقّ فيسمع صوتي * قال له
بيلاطس وما هو الحقّ فقال هذا وخرج ايضاً الي اليهود
٣٩ وقال لهم انا لستُ اجد عليه حجّة ولا واحدة * وانّ
لكم عادة انّ اطلق لكم في الفصح واحداً افتختارون
٤٠ انّ اخلي لكم ملك اليهود * فصرخوا ايضاً كلّهم قايلين
لا هذا بل باربان وكان باربان لصّا

الاصحاح التاسع عشر

١ حينيذ فاخذ بيلاطس يسوع وجلده * وصفر الشرط الفصل
اكليلاً من شوك ووضعوه علي راسه والبسوه ثوباً من الاربعون
٣ ارجوان * وكانوا يجيون اليه ويقولون السلام يا ملك
٤ اليهود وكانوا يلطمونه * فخرج بيلاطس ايضاً الي خارج
وقال لهم ها هوذا اخرجه اليكم برًّا لتعلموا اني لستُ
٥ اجد عليه علّة ولا واحدة * فخرج يسوع خارجاً وعليه

اكليل الشوك والثوب الارجوان فقال لهم هوذا الرجل
٦ *فلمّا ابصره عظماء الكهنة والشرط صرخوا وقالوا
اصلبه اصلبه فقال لهم بيلاطس خذوه انتم واصلبوه
٧ فانّي انا لم اجد عليه علّة *اجابه اليهود انّ لنا ناموساً
وعلي ما في الناموس هو مستوجب الموت انّه جعل
٨ نفسه ابن اللّه *فلمّا سمع بيلاطس هذا الكلام ازداد
٩ خوفاً *فدخل ايضاً الي الايوان وقال ليسوع من اين
١٠ انت فامّا يسوع فلم يردّ عليه جواباً *فقال له بيلاطس
اياي لا تكلم الست تعلم انّ لي سلطاناً انّ اصلبك
١١ وسلطاناً انّ اطلقك *فاجابه يسوع ليس لك عليّ
سلطان ولا واحد لولا انك اعطيت من فوق من اجل
١٢ هذا خطية الذي اسلمني اليك اعظم *ومن ثمّ اراد
بيلاطس انّ يطلقه فامّا اليهود فكانوا يصرخون قايلين
إن انت اطلقته فما انت محبّ لقيصر لانّ كلّ من
١٣ يجعل نفسه ملكاً هو ضد لقيصر *فلمّا سمع بيلاطس
هذا الكلام اخرج يسوع الي برّ ثمّ جلس علي كرسي
١٤ في موضع يقال ليثوستروتس وبالعبرانية غبّاثا *وكان
"جمعة الفصح كان نحو ستّ ساعات فقال لليهود هوذا
١٥ ملككم *فامّا هم فصرخوا ارفعه ارفعه اصلبه فقال لهم
بيلاطس اصلب ملككم فاجاب عظماء الكهنة ليس
١٦ لنا ملك غير قيصر *فحينئذ اسلمه اليهم ليصلبوه
١٧ فاخذوا يسوع وخرجوا به *وهو حاملاً صليبه خرج الي
١٨ موضع يسمي الجمجمة وبالعبرانية يسمي جلجلة *حيث

الفصل الحادي والاربعون

"استعداد

صلبوه ومعه اثنين اخرين هاهنا وهاهنا ويسوع في
١٩ الوسط * وكتب بيلاطس لوحاً ووضعه علي الصليب وكان
٢٠ فيه مكتوباً يسوع الناصري ملك اليهود * وهذا اللوح
قراه كثير من اليهود لانّ الموضع الذي صُلب فيه
يسوع كان قريباً من المدينة وكان مكتوباً بالعبرانية
٢١ واليونانية والرومية * فقال عظماء الكهنة لبيلاطس لا
تكتب انه ملك اليهود لكن انه هو قال اني ملك
٢٢ ٢٣ اليهود * اجاب بيلاطس ما كتبتّ قد كتبتّ * فامّا
الجند لما صلبوه اخذوا ثيابه وقميصه وجعلوها اربعة
اجزاءٍ لكلّ واحد من الجند جزءٌ وكان القميص غير
٢٤ مخيط بل منسوجاً كلّه من فوق * فقال بعضهم لبعض
لا نشقّه لكننا نقترع عليه لمن يصير ليكمل الكتاب
الذي قال اقتسموا ثيابي بينهم وعلي لباسي اقترعوا فهذا
٢٥ فعله الشرط * وكنّ واقفات عند صليب يسوع امّه
٢٦ واخت امّه مريم اكلاوبا ومريم المجدلانية * فنظر يسوع
الي امّه والتلميذ الواقف الذي يحبّه فقال لامّه يا امراة
٢٧ هاذا ابنك * ثمّ قال للتلميذ هذه امّك ومن تلك
٢٨ الساعة اخذها ذاك التلميذ الي خاصّته * وبعد هذا راي
يسوع انّ كلّ شيءٍ قد كمل لكي يتمّ المكتوب قال
٢٩ انا عطشان * وكان اناءٌ موضوعاً مملوًّا خلاًّ فاوليك ملوا
اسفنجة من الخل ووضعوها بزوفا حولا وادنوها من فيه
٣٠ * فلمّا اخذ يسوع الخل قال : قد كمل : وامال راسه
٣١ واسلم الروح * فامّا اليهود فلانّه اليوم الجمعة لكيلا

الفصل الثاني والاربعون

اليوم الاستعداد

تبقي علي الصليب الاجساد في السبت لانّ ذلك يوم
السبت كان عظيماً فسالوا بيلاطس انّ يكسروا سيقان
٣٢ اوليك وينزلوهم * فجاء الجند فكسروا ساقي الاول وساقي
٣٣ الاخر الذي صُلب معه * فلمّا انتهوا الي يسوع نظروه
٣٤ قد مات فلم يكسروا ساقيه * لكن واحد من الجند
٣٥ فتح جنبه بحربة فخرج للوقت دم وماء * ومن عاين
شهد وشهادته حقّ هي وهو عالم انه قال الحقّ لتومنوا
٣٦ انتم ايضاً * لانّ هذا كان ليتمّ المكتوب لا تكسروا
٣٧ منه عظماً * وايضا كتاب اخر قال سينظرون الي الذي
٣٨ طعنوه * ومن بعد هذا سال يوسف الذي من الرامة
بيلاطس لانّه كان تلميذ يسوع وكان يختفي خوفاً من
اليهود انّ يحمل جسد يسوع فاذن له بيلاطس فجاء
٣٩ وحمل جسد يسوع * وجا ايضاً نيقوديموس الذي كان
جاء الي يسوع ليلًا من قبل وجاء بحنوط مرّ وصبر نحو
٤٠ماية رطل * فاخذا جسد يسوع ولفّاه في لفايف كتان
٤١ وطيب كما عادة اليهود في دفنهم * وكان في الموضع
الذي صُلب فيه بستان وفي البستان قبر جديد ولم
٤٢ يكن احد تُرك فيه * فوضعا يسوع هناك لاجل [a] الجمعة
اليهود لانّ القبر كان قريباً

[a] استعداد

الاصحاح العشرون

الفصل الثالث والاربعون

١ فلمّا كان احد السبت جات مريم المجدلانية غلساً
والظلام باق الي القبر فرات الحجر مقلوباً عن القبر

٢ * فاسرعت وجات الي سمعان بطرس والي التلميذ
الاخر الذي كان يسوع يحبّه وقالت لهما قد حملوا الربّ
٣ من القبر ولا علم لنا اين تركوه * فخرج بطرس وذالك
٤ التلميذ الاخر واقبلا الي القبر * وكانا مسرعين معاً كلّاهما
فسبق ذلك التلميذ الاخر لبطرس وجاء اولاً الي القبر
٥ مسرعاً * فتطلع ونظر اللفايف موضوعة ولم يدخل
٦ * فجاء سمعان بطرس يتبعه فدخل الي القبر فراي
٧ اللفايف موضوعة * والمنديل الذي كان علي راسه
ليس موضوعاً مع اللفايف لكنه مفرداً ملفوفاً في
٨ موضع واحد * فحينيذ دخل ايضاً ذاك التلميذ الذي
٩ جاء في الاول الي القبر فراي وامن * لانّهم لما يكونوا
عرفوا ما في الكتاب انه ينبغي له انّ يقوم من بين
١٠ الاموات * فانطلق التلميذان ايضاً الي موضعهما * ومريم
واقفة عند القبر خارجاً تبكي فبينما هي باكية
١٢ تطلعت الي القبر * فابصرت ملاكين في لباس ابيض
جالسين واحداً عند الراس والاخر عند الرجلين حيث
١٣ كان جسد يسوع موضوعاً * فقالا لها يا امراة لماذا تبكين
١٤ فقالت لهما انها حملوا سيدي ولا اعلم اين تركوه * قالت
هذا والتفتت الي ورايا فرات يسوع واقفاً ولم تعلم انه
١٥ يسوع * فقال لها يسوع يا امراة ما يبكيك من تطلبين
فظنّت هي انه حارس البستان فقالت له يا سيد إن
١٦ كنت حملته فقل لي اين تركته وانا آخذه * قال لها
يسوع يا مريم التفتت هي وقالت له رابوني الذي

١٧ تفسيره يا معلّم * قال لها يسوع لا تلمسيني لانّي لم
اصعد بعد الي ابي فامضي الي اخوتي وقولي لهم اني
١٨ صاعد الي ابي وابيكم الاهي والاهكم * جات مريم
المجدلانية فبشرت التلميذ اني رايت الربّ وقال لي
١٩ هذا * فلمّا كان عشية ذلك اليوم الذي هو احد
السبوت والابواب مغلقة في الموضع الذي كان التلميذ
مجتمعين فيه من اجل خوف اليهود جاء يسوع ووقف
٢٠ في وسطهم وقال لهم السلام لكم * قال هذا ثم اراهم
٢١ يديه وجنبه ففرح التلاميذ لانّهم راوا الربّ * فقال لهم
ايضاً السلام لكم كما ارسلني الاب كذلك انا ارسلكم
٢٢ * فقال هذا ونفخ فيهم وقال لهم اقبلوا روح القدس
٢٣ * ومن غفرتم له خطاياه غفرت له ومن امسكتموها
٢٤ عليه مسكت * وثوما احد الاثني عشر الذي يقال التوم
٢٥ لم يكن معهم اذ جاء يسوع * فقال له التلاميذ الاخر
قد راينا الربّ فقال لهم إن لم ابصر في يديه ثقب
المسامير واجعل اصبعي في موضع المسامير واضع
٢٦ يدي في جنبه لا اومن * وبعد ثمانية ايام كان تلاميذه
ايضاً داخلاً وثوما معهم فجاء يسوع والابواب مغلقة
٢٧ ووقف في وسطهم وقال السلام لكم * ثم قال لثوما
هات اصبعك هنا وانظر الي يديّ وهات يدك
واجعلها في جنبي ولا تكن غير مومن بل مومناً
٢٨ ٢٩ * فاجاب ثوما وقال له ربّي والاهي * قال له يسوع لانّك
رايتني يا ثوما فامنت طوبي للذين لم يروا وامنوا

الفصل الرابع والاربعون

٣٠ * وصنع يسوع ايات اخر كثيرة قدام تلاميذه لم تكتب
٣١ في هذا الكتاب * وهذا كُتب لتومنوا انّ يسوع هو
المسيح ابن اللّه فاذا امنتم وجبت لكم باسمه الحياة

الاصحاح الحادي والعشرون

١ بعد هذا ظهر يسوع ايضاً لتلاميذه علي بحر طبرية الفصل الخامس والاربعون
٢ وظهر هكذا * كانوا معاً سمعان الصفا وتوما الذي يقال
له التوم وناثانايل الذي من قانا الجليل وابنا زبدي
٣ واثنان اخر من تلاميذه * فقال لهم سمعان بطرس انا
امضي اصيد فقالوا له ونحن معك وخرجوا وصعدوا
٤ السفينة ولم يصيدوا في تلك الليلة شيءً * فلمّا اصبحوا
وقف يسوع علي الشطّ ولم يعلم التلاميذ انه يسوع
٥ * فقال لهم يسوع يا فتيان لعل عندكم ادام اجابوه
٦ قايلين لا * فقال لهم القوا شبكتكم من جانب السفينة
الايمن فتجدوا فالقوا فلم يقدروا انّ يجذبوها من كثرة
٧ الحيتان * فقال ذلك التلميذ الذي كان يحبّه يسوع
لبطرس : هو الربّ : فلمّا سمع سمعان الصفا انه الربّ
شدّ قميصه علي حقويه لانّه كان عريان والقي نفسه
٨ في البحر * وجاء التلاميذ الاخر في السفينة لانهم لم
يكونوا متباعدين عن الارض الا نحو مايتي ذراع وهم
٩ يجذبون الشبكة التي فيها الحيتان * فلمّا نزلوا الي الارض
١٠ راوا جمراً موضوعاً وحوتاً عليه وخبزاً * فقال لهم يسوع
١١ قدموا من الحيتان التي صدتم الان * فصعد سمعان

الصفا وجذب الشبكة الي الارض ممتلية حيتانًا كبارًا
ماية وثلثة وخمسين واذ هي كذا لم تتخرق الشبكة
١٢ *قال لهم يسوع تعالوا تغدوا ولم يستجري احد من
المتكين انّ يساله : انت من انت : لانّهم علموا انه
١٣ الربّ *فجا يسوع واخذ الخبز واعطاهم والسمك ايضًا
١٤ *هذه هي مرّة ثالثة ظهر يسوع لتلاميذه بعد قيامته
١٥ من الاموات *فلمّا تغدوا قال يسوع لسمعان الصفا يا
سمعان بن يونا اتحبّني اكثر من هولاي قال له نعم
١٦ يا ربّ انت تعلم اني احبّك قال له ارع حملاني *ثمّ
قال له ثانية يا سمعان ابن يونا اتحبّني قال له نعم يا
١٧ ربّ انت تعلم اني احبّك قال له ارع حملاني *قال له
ثالثة يا سمعان ابن يونا اتحبّني فحزن بطرس من
اجل قوله له ثلث مرّات اتحبّني فقال له يا ربّ انت
عارف بكلّ شيء وانت تعلم اني احبّك قال له ارع
١٨ نعاجي *الحقّ الحقّ اقول لك اذ كنت شابًا كنت تشدّ
حقويك لنفسك وتمشي الي حيث تشا واذا شخت
فانك تبسط يديك واخر يشدّك ويمضي بك الي
١٩ حيث لا تريد *فقال هذا ليعني باي ميتة هو مزمع
٢٠ ان يمجد اللّه فلمّا قال هذا قال له اتبعني *والتفت
بطرس فراي تابعًا ذلك التلميذ الذي يحبّه يسوع وهو
الذي اتكا وقت العشا علي صدره وقال يا ربّ من
٢١ الذي يسلمك *هذا فراه بطرس وقال ليسوع يا ربّ
٢٢ فهذا ماذا له *قال له يسوع هكذا اشا انّ يبقي هذا

٢٣ الي انّ اجي فماذا اليك فاتبعني انت * فخرجت هذه الكلمة في الاخوة انّ ذلك التلميذ لا يموت ويسوع لم يقل له انه لا يموت بل انّ هكذا اشاء انّ يدوم هذا
٢٤ الي انّ اجي فماذا اليك * هذا هو ذلك التلميذ الذي شهد بهذه وكتب هذه ونحن نعلم انّ شهادته هي
٢٥ حقّ * وفعل يسوع هذا واموراً اخر كثيرة لو انها كُتبت واحدة واحدة ظننت انّ العالم لم يسعها صحفاً مكتوبة

الابركسيس اي اخبار الرسل

الاصحاح الاول

١ قد كتبتّ كتاباً اولاً يا ثاوفيلا في جميع الامور التي بدا
٢ يسوع يفعلها ويعلّم بها * حتّي اليوم الذي صعد فيه من بعد انّ كان قد اوصي الرسل الذين اصطفاهم بروح
٣ القدس * اوليك الذين اراهم نفسه حيًّا من بعد ما تالم بايات كثيرة في اربعين يوماً اذ كان يترايا لهم
٤ ويتكلّم من اجل ملكوت الله * وياكل معهم واوصاهم انّ لا يبرحوا من اورشليم بل ينتظروا ميعاد الاب
٥ وقال ذلك الذي سمعتموه من فمي * انّ يوحنّا عمد بالماء وانتم تعمَّدون بروح القدس ليس بعد ايام
٦ كثيرة * فامّا المجتمعون سالوه قايلين يا ربّ هل في
٧ هذا الزمان تردّ الملك لاسراييل * فقال لهم ليست

هذه لكم انّ تعرفوا الاوقات والازمان التي تركها الاب
٨ تحت سلطانه * ولكن تقبلون قوة روح القدس المقبل
اليكم من العلا وتكونون لي شهوداً في اورشليم وفي
٩ جميع اليهودية والسامرة والي اقاصي الارض * ولمّا قال
هذه الاقاويل اذ هم ينظرون اليه ارتفع وقبلته سحابة
١٠ عن عيونهم * وفيما هم يتفرسون في السماء وهو منطلق
١١ فاذ رجلان وقفا عندهم بلباس ابيض * فقالا لهم ايها
الرجال الجليليون ما بالكم قياما تتفرسون في السماء
هذا يسوع الذي صعد عنكم الي السماء هكذا ياتي
١٢ كما رايتموه صاعداً الي السماء * حينيذ رجعوا الي
اورشليم من جبل يدعي طور الزيتون وهو الي جانب
١٣ اورشليم بسفر طريق السبت * فلمّا دخلوا صعدوا
الي العلية التي كانوا يكونون فيها بطرس ويوحنّا يعقوب
واندراوس فيلبس وثوما برثلومي ومتّي ويعقوب بن
١٤ حلفي وشمعون الغيور ويهوذا اخو يعقوب * هولاي هم
اجمعون كانوا مواظبين علي الصلاة بنفس واحدة مع
١٥ نسوة ومع مريم امّ يسوع ومع اخوته * وفي تلك الايام
قام بطرس وسط الاخوة وكان هناك محفل اناس نحو
١٦ من ماية وعشرين فقال * يا ايها الرجال اخوتنا قد كان
ينبغي انّ يكمل الكتاب الذي تقدّم فقال روح
القدس بلسان داود علي يهوذا الذي كان دليلاً لاوليك
١٧ الذين اخذوا يسوع * وهو كان محصي معنا وقد كانت
١٨ له قرعة في هذه الخدمة * وهذا اقتني حقلاً من اجرة

الخطية ومشذوقا انشقّ من وسطه فوقعت احشاوه كلّها
١٩ *وبانت هذه لجميع الساكنين في اورشليم وهكذا
سميت ذلك الحقل بلغتهم حقل دما اي حقل الدم
٢٠ *لانّه مكتوب في سفر المزامير تصير ديارهم خرابًا ولا
٢١ يكون فيها ساكن وياخذ خدمته اخر *فينبغي اذن
لواحد من هولاي الرجال المجتمعين معنا في كلّ الزمان
٢٢ الذي فيه دخل وخرج بيننا الربّ يسوع *الذي
ابتدي من صبغة يوحنّا الي اليوم الذي صعد فيه
من عندنا انّ يكون هو من هولا معنا شاهد قيامته
٢٣ *فاقاموا اثنين يوسف الذي يدعي برسبا الذي لقبه
٢٤ يسطس ومتياس *وصلّوا وقالوا انت ايها الربّ العارف
قلوب الجميع اظهر الواحد الذي تختاره من هذين الاثنين
٢٥ *كي يقبل هو قرعة هذه الخدمة والرسالة التي تنحي
٢٦ عنها يهوذا لينطلق الي موضعه *فالقوا قرعات عليهما
فصعدت القرعة لمتياس فاحص مع الحواريين الاحد
عشر

الاصحاح الثاني

١ وحينما تمّت ايام الخمسين كانوا مجتمعين باسرهم معًا
٢ في مكان واحد *فكان من السماء بغتّة صوت كصوت
اتيان ريح شديد فاملا جميع ذلك البيت الذي كانوا
٣ فيه جلوسًا *وتورّت لهم السنة منقسمة مثل نار
٤ واستقرّت علي واحد واحد منهم *فامتلوا كلّهم من
روح القدس ثم بدوا انّ ينطقوا بالسنة مختلفة كما

٥ كان روح القدس يوتيهم النطق * وانّ رجالًا كانوا سكانًا
باورشليم اتقيا اللّه يهود من جميع الامم الذين تحت
٦ السماء * فلمّا كان ذلك الصوت اجتمع الشعب وتحيروا
لانّ انسانًا انسانًا منهم كان يسمعهم وهم ينطقون
٧ بلغاتهم * وكانوا جميعهم مبهوتين متعجبين وهم يقولون
اهولاي الذين يتكلمون كلّهم اليس انما هم جليليون
٨ * فكيف يسمع منّا انسان انسان لسانه الذي فيه وُلدنا
٩ * فرطيّون ومادّيون والاميون والذين يسكنون بين
النهرين واليهودية وقبدوقية وبلاد فونطوس وبلاد اسيه
١٠ * وبلاد فروغية وفمفولية ومصر وبلاد لوبية القريبة من
١١ القيروان والذين قدموا من رومية * يهود ايضاً ودخلاً
والذين من اقريطش والعرب ها نحن سمعناهم وهم
١٢ ينطقون بالسنتنا اعاجيب اللّه * وكانوا يتعجّبون كلّهم
١٣ ويبهتون اذ يقول بعضهم لبعض ما هذا الامر * واخرون
كانوا يستهزئون بهم اذ يقولون انّ هولاي امتلوا سلافة
١٤ * فامّا بطرس وقف مع الاحد عشر فرفع صوته وقال
لهم يا ايها الرجال اليهود وجميع السكان في اورشليم
١٥ اما هذه فاعرفوها وانصتوا لكلامي * فانّه ليس الامر
كما انتم تظنّون انّ هولاي سكاري لانّها ساعة ثالثة
١٦ من النهار * لكن هذه التي قيلت في يوييل النبي
١٧ * ويكون في الايام الاخيرة يقول الربّ اني اسكب من
روحي علي كلّ ذي لحم ويتنبّي بنوكم وبناتكم
١٨ وشبابكم يرون المناظر ومشايخكم يحلمون الاحلام * وعلي

عبيدي وامّاي اسكب من روحي في تلك الايام
١٩ ويتنبّون * وابذل الجرايح في السماء من فوق والايات
٢٠ علي الارض من تحت دماً وناراً وبخار دخان * والشمس
تنقلب الي ظلم والقمر الي دم قبل ان ياتي يوم الربّ
٢١ العظيم المبين * ويكون كلّ من يدعو باسم الربّ يخلص
٢٢ * يا ايها الرجال بني اسراييل اسمعوا هذا الكلام ان
يسوع الناصري رجل ظهر عندكم من اللّه بالقوة والايات
والجرايح التي فعلها اللّه علي يديه بينكم كما قد تعلمون
٢٣ انتم * فهذا المسلم براي اللّه المقضيّ وبسابق علمه
٢٤ صلبتموه بايدي اشرار وقتلتموه * واللّه اقامه ونقض
مخاض الجحيم من اجل انه لم يمكن ان تمسكه
٢٥ الجحيم * فانّه داود قال عليه كنتُ انظر الربّ امامي
٢٦ في كلّ حين انه عن يميني لكيلا اقلق * من اجل
هذا فرح قلبي وتهلل لساني وجسدي ايضاً يستريح
٢٧ بالرجاء * لانّك لا تترك نفسيَ في الجحيم ولا تدع
٢٨ صفيك ان يري الفساد * اظهرت لي سبل الحياة
٢٩ وتملاني فرحاً مع وجهك * يا ايها الرجال اخوتنا يجب
ان نكلمكم باعلان من اجل راس الاباء داود انه قد
٣٠ مات ودفن وقبره عندنا الي اليوم * فاذ كان نبيًّا وكان
يعلم ان اللّه قد اقسم له قسماً انه من ثمر صلبه
٣١ يجلس علي كرسيه * فتقدّم وابصر وتكلّم علي قيامة
المسيح انه لم يترك في الجحيم ولا جسده عاين فساداً
٣٢ * فليسوع هذا اقامه اللّه ونحن باجمعنا شهوده * وهو
٣٣

مرفوعًا بيمين الله اذ اخذ من الاب الموعد بروح
القدس فافرغ هذا الذي انتم الان ترونه وتسمعونه
٣٤ * لانّ ليس داود صعد الي السماء فامّا هو قال : قال
٣٥ الربّ لربّي اجلس عن يميني *حتّي اضع اعداك
٣٦ موطي قدميك * فليعلم بالحقيقة جميع ال اسراييل ان
الله جعل يسوع هذا الذي صلبتموه انتم ربًّا ومسيحًا
٣٧ *فلمّا سمعوا هذه الاقاويل خفقت قلوبهم وقالوا لبطرس
ولساير الحواريين فماذا نصنع يا ايها الرجال اخوتنا
٣٨ * فقال لهم بطرس توبوا وليصطبغ كلّ انسان منكم
باسم يسوع المسيح لغفران خطاياكم فتقبلوا عطية
٣٩ روح القدس * لانّ الموعد لكم كان ولابنايكم ولجميع
الذين هم بعيدون جميع الذين الربّ الاهنا يدعوهم
٤٠ * وبكلام اخر كثير كان يناشدهم وكان يعظهم ويقول
٤١ اخلصوا من هذه القبيلة الملتوية * فالذين قبلوا كلامه
انصبغوا وزاد في ذلك اليوم نحو من ثلاثة الف نفس
٤٢ * وكانوا مواظبين علي تعليم الحواريين واشتراك كسر
٤٣ الخبز والصلوات * وكانت الهيبة كاينة في كلّ نفس
ومعجزات وايات كثيرة كانت تكون علي ايدي الرسل
٤٤ في اورشليم وكانت مخافة عظيمة علي جميعهم * وكلّ
الذين امنوا كانوا مجتمعين وكلّ شيء لهم كان للعامة
٤٥ * ومقتناهم واموالهم كانوا يبيعونها ويقسمونها لانسان
٤٦ انسان كالشي الذي كان يحتاج اليه * وكانوا كلّ يوم دايمًا
ملازمين في الهيكل بنفس واحدة ويكسرون علي البيوت

٢٧ الخبز وينالون الطعام بفرح وبسداجة القلب * وكانوا يسبحون اللّه اذ هم محبوبون من جميع الشعب وكان الربّ يزيد في كلّ يوم الذين يخلصون معاً

الاصحاح الثالث

١ وكان بطرس ويوحنّا يصعدان الي الهيكل نحو الساعة ٢ التاسعة للصلاة * فاذا برجل مقعد من بطن امه يحملونه قوم وكانوا يضعونه كلّ يوم علي باب الهيكل الذي يدعي الحسن ليكون يسال الصدقة من اوليك ٣ الذين يدخلون الهيكل * فهذا لمّا راي لبطرس ويوحنّا داخلين الي الهيكل فطفق يطلب اليهما ان يعطياه ٤ صدقة * فتفرس فيه بطرس ويوحنّا وقال : تفرس ٥ فينا * فامّا هو فتفرّس فيهما اذ كان يرجو انه ياخذ ٦ منهما شيءً * فقال بطرس ليس لي ذهب ولا فضّة ولكني اعطيك ممّا هولي باسم يسوع المسيح الناصري ٧ قم فامش * ثم امسكه بيده اليمني واقامه وللوقت ٨ تقوّت قواعده وعقباه * فوثب وقام ومشي ودخل معهما ٩ الي الهيكل وهو يمشي وجعل يطفر ويسبح اللّه * وراه ١٠ جميع الشعب اذ هو يمشي ويسبح اللّه * وكانوا يعرفونه انه هو ذلك الذي كان يجلس يسال الصدقة علي باب ١١ الهيكل الحسن فاملوا بهتاً وحيرة ممّا كان له * واذ كان متمسكاً ببطرس ويوحنّا احضر اليهم الشعب كلّه مبهوتين الي الاسطوان الذي يدعي اسطوان سليمان

١٢ *فلمّا راهم بطرس اجاب وقال للشعب يا ايها الرجال
بني اسرايبيل ما بالكم متعجّبين من هذا ولماذا
تتفرسون فينا كاننا بقوتنا او سلطاننا فعلنا هذا حتّي
١٣ يمشي *انما الاه ابراهيم والاه اسحق والاه يعقوب الاه
ابايننا مجد ابنه يسوع الذي انتم اسلمتموه وكفرتم به
امام وجه بيلاطس اذ هو قد كان اوجب ان يطلقه
١٤ *فامّا انتم فبالقدوس البارّ كفرتم وسالتم رجلاً قاتلاً
١٥ ان يوهب لكم *وامّا خالق للحياة قتلتموه واياه اقام
١٦ اللّه من بين الاموات ونحن نشهوده *وبايمان اسمه هذا
الذي ترونه وانتم به عارفون اثبته اسمه والايمان
الذي به اعطا هذه الصحّة التامّة امامكم اجمعين
١٧ *ولكن الان يا اخوتي انا اعلم انكم بجهالة فعلتم هذا
١٨ كما روساوكم ايضاً *واللّه كالشي الذي سبق فنادي به
علي افواه جميع الانبيا ان يولم مسيحه قد اكمل
١٩ هكذا *فتوبوا وارجعوا كي تمحي خطاياكم *حتّي ان
اذا تاتي ازمنة الراحة من قدام وجه الربّ ويرسل
٢١ المنادي به لكم وهو يسوع المسيح *الذي اياه ينبغي
للسماء ان تقبله الي الزمان الذي يستردّ فيه كلّ شيءٍ
تكلم به اللّه علي افواه انبيايه القديسين منذ الدهر
٢٢ *ان موسي قال ان الربّ الاهكم يقيم لكم نبياً من
٢٣ اخوتكم مثلي له تسمعون في كلّ ما يكلمكم به *ويكون
كلّ نفس لا تسمع ذلك النبي تهلك من الشعب
٢٤ *وجميع الانبيا من لدن صموايل ومن بعده الذين

٢٥ تكلموا فهم نادوا علي هذه الايام *انتم ابناء الانبياء
وابنا الميثاق الذي عاهد به اللّه اباءنا قايلًا لابراهيم
٢٦ ان بنسلك يتبارك جميع قبايل الارض *لكم اقام
اللّه ابنه اولًا فارسله يباركم ليتوب كلّ احد من سياته

الاصحاح الرابع

١ فبينما هما يكلمان الشعب بهذا الكلام وثب عليهما
٢ الكهنة ووالي الهيكل والزنادقة *اذ هم حانقون عليهما
لتعليمهما الشعب ونداءهما بيسوع علي القيامة من
٣ بين الاموات *فالقوا عليهما الايادي وحبسوهما الي
٤ الغد لانّ المساء قد دنا *وان كثيرا ممن سمعوا الكلمة
٥ امنوا وكانوا في العدد خمسة الاف رجل *وكان للغد
٦ اجتمع روساوهم والمشايخ والكتبة باورشليم *وحنّان
عظيم الكهنة وقيافا ويوحنّا والاسكندر وكلّ الذين
٧ كانوا من عشيرة الكهنة *فلمّا اقاموهما في الوسط
جعلوا يسالونهما باي قوة او باي اسم عملتما هذا
٨ *حينيذ بطرس امتلا من روح القدس وقال لهم يا
٩ روساء الشعب ومشايخ اسمعوا *اذ كنّا نحن اليوم ندان
علي حسنة صارت لانسان سقيم بماذا بري هذا
١٠ *فليتبين لكم اجمعين ولجميع شعب اسراييل انه
باسم ربّنا يسوع المسيح الناصري الذي انتم صلبتموه
ذلك الذي بعثه اللّه من بين الاموات باسمه وقف
١١ هذا بينكم صحيحًا *وهذا هو الحجر الذي رذلتموه انتم

١٢ يا معاشر البانيين وهو صار راس الزاوية * وليس بغيره خلاص لانّه ليس يوجد اسم اخر تحت السماء اعطوا
١٣ الناس الذي ينبغي ان نخلص به * فلمّا راوا ثبات بطرس ويوحنّا وفهموا انهما لا يعرفان الكتاب وانهما اميان فتعجّبوا وقد كانوا يعرفونهما انهما مع يسوع كانا
١٤ يترددان * وكانوا يرون ان ذلك المقعد الذي بري
١٥ وقف معهما فلم يطيقوا ان يقولوا شيء عليهما * حينئذ امروا ان يخرجا من محفلهم وطفق كلّ واحد منهم
١٦ يقول لصاحبه * قايلين ماذا نصنع بهذين الرجلين فانها اية ظاهرة كانت علي ايديهما لجميع سكان
١٧ اورشليم هي مبينة فلا نطيق ان ننكر * ولكن كيلا يذيع في الشعب بزيادة لنهددهما كيلا يكلما احداً
١٨ من الناس ايضاً بهذا الاسم * فدعوهما وامروهما ألا
١٩ يتكلما البتة ولا يعلّما احداً باسم يسوع * فاجاب بطرس ويوحنّا وقالا لهم إن كان عدلًا قدام اللّه ان
٢٠ نطيعكم اكثر من الطاعة للّه فاحكموا * لاننّا ما نقدر
٢١ ان لا ننطق بما عاينّا وسمعنا * فهددوهما واطلقوهما وذلك انهم لم يجدوا كيف يعاقبوهما من اجل الشعب
٢٢ لانّ كلّ انسان كانوا يمدحون الامر بما كان * فانه كان ازيد من اربعين سنة ذلك الرجل الذي كانت فيه
٢٣ اية الشفاء هذه * فلمّا اطلقوهما اقبلا الي عند اخوتهما فقصّا عليهم كلّما قال لهما روساء الكهنة والشيوخ
٢٤ * وهم لما سمعوا رفعوا اصواتهم الي اللّه نفساً واحداً

قايلين يا ربّ انت الذي خلقت السماء والارض والبحر
٢٥ وكلّما فيها * انت الذي نطقت بروح القدس بفم ابينا
داود عبدك لماذا ارتجّت الامم وهدّت الشعوب
٢٦ بالباطل * قامت ملوك الارض والروساء اجتمعت جميعاً
٢٧ علي الربّ وعلي مسيحه * فانهم قد اجتمعوا حقًّا في
هذه المدينة علي القدوس فتاك يسوع الذي مسحته
هيرودس وبيلاطس البنطي مع الامم وشعب اسراييل
٢٨ ٢٩ * ليفعلوا كما يدك ومشيتك رسمت ان يكون * والان
يا ربّ انظر الي تهددهم وهب لعبيدك ان يكونوا
٣٠ ينادون بكلمتك بكلّ طمانية * اذ تبسط يدك للاشفاء
والايات والجرايح الكاينة باسم ابنك القدوس يسوع
٣١ * فلمّا صلّوا تزلزل المكان الذي كانوا فيه مجتمعين وامتلوا
باجمعهم من روح القدس وطفقوا يتكلمون بكلمة اللّه
٣٢ بطمانية * وكان لكثرة القوم الذين امنوا قلب واحد
ونفس واحدة ولم يكن احد منهم يقول في الاموال
التي كان يملك انها له لكن كلّ شيءٍ لهم كان للعامة
٣٣ * وبقوة عظيمة كان الرسل يشهدون علي قيامة يسوع
٣٤ المسيح سيدنا ونعمة عظيمة كانت معهم اجمعين * ولم
يكن فيهم انسان فقيرًا وذلك ان كلّ الذين كانوا
يملكون الحقول او المنازل كانوا يبيعونها وياتون بثمن
٣٥ الشي الذي يباع * وكانوا يضعونه عند ارجل الرسل
وكان يقسم الي انسان انسان كالشي الذي كان محتاج
٣٦ اليه * امّا يوسف الذي سُمي برنابا من الرسل الذي

تاويله ابن العزا من ال لاوي وجنسه من بلاد قبرس
٣٧ * كانت له ضيعة فباعها وجاء بثمنها فوضعه عند ارجل
الرسل

الاصحاح الخامس

١ وان رجلاً كان اسمه حنانيا مع امراته سفيرا باع حقله
٢ * واخذ من ثمن الحقل شيءً واخفاه اذ تعلم به امراته
٣ وجاء ببعض المال ووضعه قدام ارجل الرسل * فقال
بطرس يا حنانيا لماذا جرب الشيطان قلبك ان
٤ تغدر بروح القدس وتخبي من ثمن الحقل * اليس
باقياً ليبقي لك ومبيعاً كان في سلطانك فلم نويت
في قلبك بهذا الامر ليس انما غدرت بالناس لكن
٥ باللّه * فلمّا سمع حنانيا هذا الكلام وقع ومات وكانت
٦ مخافة عظيمة في جميع الذين سمعوا * فنهض الذين هم
٧ شباب فاخذوه وحملوه خارجاً فدفنوه * ومن بعد ذلك
نحو ثلاث ساعات دخلت امراته من غير ان تعلم بما
٨ كان * فقال لها بطرس قولي لي يا امراة هل بهذا الثمن
٩ بعتما الحقل فقالت نعم بهذا * فقال لها بطرس ما
بالكما اتّفقتما علي تجربة روح الربّ ها اقدام دافني
١٠ زوجك بالباب وهم يحملونك خارجاً * فللوقت سقطت
قدام رجليه وماتت فدخل الشبّان ولقوها ميتة
١١ فحملوها خارجاً فدفنوها الي جانب بعلها * وكان خوف
شديد في جميع البيعة وفي جميع الذين سمعوا بهذا
١٢ * وكانت تصنع علي ايدي الرسل ايات ومعجزات كثيرة

في الشعب وكانوا كلّهم بنفس واحدة في رواق سليمان
١٣ *ومن اناس اخرين لم يكن احد تجري ان يدنو منهم
١٤ بل كان الشعب يعظّمهم *وكان الذين يومنون بالربّ
١٥ يزدادون كثرة رجال ونساء *حتّي انهم كانوا يخرجون
المرضي الي الاسواق ويضعونهم علي اسرة وفراش
ليكون متي اقبل بطرس يظلل بالاقلّ بظلّه علي احد
١٦ منهم فيبروا من امراضهم *وكانوا ايضاً يسيرون الي
اورشليم جواق من المدن التي كانت قربها يحملون
مرضي ومعذبين من الارواح النجسة وهم جميعهم كانوا
١٧ يبرون اجمعون *فقام عظيم الكهنة وجميع الذين معه
١٨ وهم من اصحاب تعليم الزنادقة وامتلوا غيرة *والقوا
١٩ الايادي علي الرسل واسروهم في حبس الشعب *فامّا
ملاك الربّ فتح ابواب الحبس ليلاً واخرجهم وقال لهم
٢٠ *انطلقوا فقوموا في الهيكل وخاطبوا الشعب بجميع
٢١ كلمات هذه الحياة *فلمّا سمعوا ذلك لوقت السحر
دخلوا الهيكل فطفقوا يعلّمون فامّا عظيم الكهنة
والذين معه فاتوا ودعوا للمشورة وجميع مشايخ بني
٢٢ اسراييل فوجّهوا الي السجن لياتوا بهم *فلمّا اتوا الشرط
٢٣ فتحوا السجن ولم يجدوهم فعادوا واخبروهم *قايلين
اصبنا الحبس مغلقاً بتحرز والحراس ايضاً قياماً علي
٢٤ الابواب ففتحنا ولم نجد هناك احداً *فلمّا سمع هذا
الكلام والي الهيكل وروساء الكهنة تحيروا في امرهم
٢٥ *فجاء انسان فاعلمهم انّ اوليك الرجال الذين حبستموهم

في السجن هوذا هم وقوف في الهيكل يعلّمون الشعب
٢٦ * عند ذلك انطلق الوالي مع الشرط واحضروهم لا
٢٧ بالعسف لانّهم كانوا يخافون الشعب ليلا يرجمهم * فلمّا
جاوا بهم اقاموهم قدام المحفل فسالهم عظيم الكهنة
٢٨ * قايلاً لهم قد كنّا امرناكم امرًا ان لا تعلّموا احداً
بهذا الاسم فامّا ها انتم فقد ملاتم اورشليم من تعليمكم
٢٩ وتريدون تجلبوا علينا دم هذا الرجل * فاجاب بطرس
والرسل فقالوا : هو واجب ان يُطاع اللّه اكثر من
٣٠ الناس * ان الاه ابايِنا اقام يسوع الذي انتم قتلتموه اذ
٣١ علقتموه علي الخشبة * ولهذا رفعه اللّه بيمينه راساً مخلصاً
٣٢ كي يوتي اسراييل التوبة ومغفرة الخطايا * وهذا الكلام
نحن شهوده وروح القدس الذي اعطي اللّه لجميع
٣٣ الذين يطيعونه * فلمّا سمعوا هذا الكلام جعلوا
٣٤ يلتهبون بالغضب فطفقوا يهمّون بقتلهم * فنهض في
المحفل واحد من الفريسيين كان اسمه غماليل معلّم
التوراة ومكرم من جميع الشعب فامر ان يخرج الرجال
٣٥ خارجاً حيناً يسيراً * وقال لهم يا ايها الرجال بني
اسراييل احذروا علي انفسكم من هولاي القوم وانظروا
٣٦ ما تفعلون * فانه من قبل هذه الايام كان قد قام
ثودس وقال علي نفسه انه شيءٌ فاقتدي به عدد نحو
من اربعماية رجل فامّا هو فقُتل وجميع الذين امنوا
٣٧ به فتفرقوا وصاروا كلاشي * وقام بعد هذا يهوذا الجليلي
في الايام التي كان الناس يكتتبون في الجزية فعدل

بشعب كثير في اثره فامّا هو فهلك وكلّ الذين كانوا
٣٨ يتبعونه فتبددوا * وانا الان اقول لكم تنحّوا عن
هولاي القوم واتركوهم فانّه إن كان هذا الفكر وهذا
٣٩ العمل من الناس فانه سوف ينحلّ * وإن كان من
اللّه فليس يمكنكم ان تبطلوه ليلا توجدوا مقاومين للّه
٤٠ فارتضوا بقوله * ودعوا الرسل وجلدوهم واوصوهم ألّا
٤١ يكونوا يتكلمون بتة باسم يسوع ثم اطلقوهم * امّا هم
فخرجوا من قدام المحفل وهم فرحون اذ كانوا مستاهلين
٤٢ ان يذلّوا من اجل اسم يسوع * ولم يكونوا يهدون كلّ
يوم في الهيكل وعلي البيوت عن التعليم والتبشير
بيسوع المسيح

الاصحاح السادس

١ وفي تلك الايام تكاثر التلاميذ فكان قد تدمروا
اليونانيون علي العبرانيين لانّ اراملهم كنّ يغفلن عنهم
٢ في خدمة كلّ يوم * فدعا الاثنا عشر جميع محفل
التلاميذ وقالوا ليس بحسن ان نترك نحن كلمة اللّه
٣ ونخدم الموايد * فانظروا الان يا اخوة سبعة رجال
منكم تشهد عنهم انهم صالحون ممتليين روحًا قدوسًا
٤ وحكمة فنوكلهم علي هذا الامر * ونحن نكون مواظبين
٥ علي الصلاة وعلي خدمة الكلمة * فحسن الكلام
امام جميع الشعب فاختاروا اصطفانوس رجلًا كان ممتليًا
ايمانًا وروح القدس وفيلبس وفراخورس ونيقانور وطيمون

٦ وفارماناً ونيقولاوس الدخيل الانطاكي * هولاي اوقفوهم بين يدي الرسل فلمّا صلّوا وضعوا عليهم الايادي
٧ * وكانت كلمة الربّ تنتشر وكان عدد التلاميذ يكثر في اورشليم جدًّا وشعب كثير من الكهنة كان يطيع
٨ الايمان * فامّا اصطفانوس مملوءً نعمة وقوة فكان يعمل
٩ ايات واجرايح عظيمة في الشعب * فوثب قوم من مجمع يدعي مجمع الليبرطينيين والقيروانيين والاسكندرانيين ومن اهل قيليقية ومن اسيا فكانوا يجادلون اصطفانوس
١٠ * ولم يكونوا يطيقون الثبوت مقابل الحكمة والروح
١١ الذي كان ينطق فيه * حينيذ ارسلوا رجالًا وعلموهم ان يقولوا اننا سمعناه يقول كلام افتراء علي موسي
١٢ وعلي اللّه * ففتنوا الشعب والمشايخ والكهنة فاجتمعوا
١٣ وخطفوه فاتوا به الي المجمع * واقاموا شهوداً كذبة يقولون ان هذا الرجل ليس يهدي عن ان يتكلّم
١٤ كلاماً مقاوما للمكان المقدس وللتوراة * لانّنا نحن سمعناه قال ان يسوع هذا الناصري هو ينقض هذا المكان
١٥ ويبدل العادات التي عهدها الينا موسي * فتفرس فيه جميع اوليك الذين كانوا جلوساً في المحفل وابصروا وجهه مثل وجه ملاك

الاصحاح السابع

١ فقال عظيم الكهنة هل هذه الاقاويل هكذا هي * فامّا
٢ هو فقال يا ايها الرجال اخوتنا واباءنا اسمعوا ان الاله

المجد ظهر لابينا ابراهيم اذ كان بين النهرين قبل ان
٣ ياتي فيسكن حران * وانه قال له اخرج من ارضك
٤ ومن عند بني جنسك وايت الي ارض اريكها * حينيذ
خرج من ارض الكلدانيين وسكن في حران ومن
هناك لمّا مات ابوه نقله الي هذه الارض التي انتم
٥ فيها سكان اليوم * ولم يعطيه فيها ميراثًا ولا وطيه
قدم لكن وعده ان يعطيه اياها ليرثها ولذريته من
٦ بعده ولم يكن له حينيذ ابن * فكلمه اللّه قايلاً له
ان نسله سيكون غريبًا في ارض غريبة ويستعبدونهم
٧ وياسون اليهم اربعماية سنة * والشعب الذين يكونون
يخدمونهم بالعبودية سوف اقضي عليهم انا قال الربّ
ومن بعد ذلك يخرجون ويعبدونني في هذا المكان
٨ * ودفع اليه ميثاق الختان وهكذا اولد اسحاق فختنه
في اليوم الثامن واسحاق ليعقوب ويعقوب لروساء الاباء
٩ الاثني عشر * وروساء الاباء حسدوا يوسف وباعوه الي
١٠ مصر وكان اللّه معه * وخلصه من جميع احزانه ومنحه
نعمة وحكمة امام فرعون ملك مصر واقامه ريسًا علي
١١ مصر وعلي جميع بيته * فحدث جوع وضيق كبير في
١٢ جميع مصر وفي كنعان فلم يكن لابابينا ما ياكلون * فلمّا
١٣ سمع يعقوب ان في مصر قمحًا وجّه ابانا اولاً * ثم المرّة
الثانية عرف يوسف اخوته بنفسه وتبين لفرعون
١٤ حسب يوسف * ثم ان يوسف ارسل فاشخص اباه
يعقوب وجميع حسبه وكانوا في العدد خمس وسبعين

١٥ ١٦ نفساً * فهبط يعقوب الي مصر وتوفي هو واباونا * ونُقلوا
الي شخيم ووُضعوا في المقبرة التي كان ابراهيم ابتاعها
١٧ بثمن فضّة من بني حمور بن شخيم * ولمّا قرب زمان
الميعاد الذي عاهد به اللّه لابراهيم فازداد الشعب
١٨ وتكاثر في مصر * حتّي قام ملك اخر بمصر لم يكن
١٩ عارفاً ليوسف * فكاد هذا علي جنسنا واساءَ الي ابايِنا
٢٠ حتّي يطرحوا اولادهم كيلا يعيشوا * وفي ذلك الزمان
بعينه وُلد موسي وكان محبوباً عند اللّه فربي ثلاثة
٢١ اشهر في بيت ابيه * فلمّا طُرح اخذته ابنة فرعون
٢٢ فربته لها ابناً * فتادب موسي بكلّ حكمة المصريين
٢٣ وكان قادراً في كلامه وفي اعماله * فلمّا صار ابن اربعين
٢٤ سنة خطر بباله ان يفتقد اخوته بني اسراييل * فراي
واحداً مظلوماً فانتقم له وانتصف للمظلوم وقتل
٢٥ المصري * وظنّ ان اخوته يفهمون ان اللّه علي يده
٢٦ يوتيهم الخلاص فلم يفهموا * ومن الغد ظهر لهم حينما
واحد يخاصم اخر فطفق يصلحهما قايلاً يا ايها الرجال
٢٧ انما انتما اخوان فلماذا يوسي احدكما لصاحبه * وامّا
الذي اسا لصاحبه فدفعه من عنده وقال له من
٢٨ اقامك علينا رييساً وقاضياً * العلك تريد قتلي كما قتلت
٢٩ بالامس ذلك المصري * فهرب موسي في هذه الكلمة
وصار غريباً في ارض مديان وصار له هناك ابنان
٣٠ * فلمّا تمّت اربعين سنة ترايا له في برية طور سينا
٣١ ملاك في نار تضطرم في عليقة * فلمّا ابصر موسي

ذلك تعجب من المنظر فاذ تقدّم هو لينظر صار اليه
٣٢ صوت الربّ قايلًا * انا هو الاه ابايك الاه ابراهيم والاه
اسحاق والاه يعقوب واذ كان موسي مرتعداً ولم يجتري
٣٣ ان يتفرس في الرويا * فقال له الربّ اخلع خفّيك
عن قدميك لانّ المكان الذي انت فيه قايم هي
٣٤ ارض مقدسة ، عياناً عاينتّ ضيق شعبي الذي بمصر
وسمعتّ زفراتهم فنزلت لاخلصهم فهلمّ الان فارسلك
٣٥ الي مصر * فموسي هذا الذي انكروه قايلين من اقامك
رييساً او قاضياً لهذا بعث اللّه رييساً ومخلصاً بيد
٣٦ ذلك الملاك الذي ترايا له في العليقة * فهذا اخرجهم
بصنع معجزات وايات في ارض مصر وفي البحر الاحمر
٣٧ وفي البرية اربعين عاماً * هذا هو موسي الذي قال لبني
اسراييل ان اللّه يقيم لكم نبياً من اخوتكم مثلي
٣٨ فتسمعون له * هذا هو الذي كان في الجماعة في البرية
مع ذلك الملاك الذي كان يكلمه في طور سينا ومع
٣٩ ابايناً وهو الذي قبل كلام الحياة ليعاهده الينا * فلم
يشاء اباونا الانقياد له ولكنهم رفضوه ورجعوا بقلوبهم
٤٠ الي مصر * اذ قالوا لهارون اصنع لنا الهة ليسبقونا من
اجل ان هذا موسي الذي اخرجنا من ارض مصر
٤١ لسنا ندري ما اصابه * فعملوا عجلًا تلك الايام وذبحوا
٤٢ ذبايح للوثن وكانوا يتنعمون باعمال ايديهم * فرجع اللّه
واسلمهم ليكونوا يعبدون جنود السماء كما هو مكتوب
في كتاب الانبياء العلكم اربعين سنة في البرية قربتم

٤٣ لي قرباناً او ذبيحة يا بيت اسراييل * بل اخذتم
خيمة ملكوم وكوكب الهكم رمفام الاشباه التي
صنعتموها لتكونوا تسجدون لها فانقلكم الي ابعد
٤٤ من بابل * قبة الشهادة كانت مع ابايينا في البرية كما
رتب لهم الله اذ كلم موسي ليصنعها في الشبه الذي راه
٤٥ * هذه التي ادخلوها اذ قبلها اباونا مع يشوع الي مقتني
الامم الذين اخرجهم الله عن وجه ابايينا الي ايام داود
٤٦ * الذي ظفر بالنعمة امام الله وسال ان يجد مسكناً
٤٧ ٤٨ لاله يعقوب * فامّا سليمان بني له البيت * والعلي ليس
٤٩ يحلّ في صنعة الايادي كما قال النبي * ان السماء كرسي
لي والارض موطي قدميّ ايما بيت تبنون لي قال
٥٠ الربّ واي مكان هو راحتي * اليس يدي هي خلقت
٥١ هذه كلّهن * يا ايها القساة الرقاب وغير المختونين
بقلوبهم وبمسامعهم انتم في كلّ حين مقاومون لروح
٥٢ القدس مثل ابايكم كذلك انتم ايضاً * فايما هو من
الانبيا لم تضطهدوا اباوكم وقتلوا الذين سبقوا فانبوا
٥٣ بمجي البارّ الذي انتم الان اسلمتموه وقتلتموه * انتم
٥٤ الذين قبلتم الشريعة برتبة الملايكة ولم تحفظوها * فلمّا
سمعوا هذا امتلوا حنقاً في نفوسهم وجعلوا يضرّون
٥٥ اسنانهم عليه * وهو اذ كان ممتليا من روح القدس
تفرس في السماء فراي مجد الله ويسوع قايماً عن
يمين الله فقال هاذا اري السموات مفتوحة وابن
٥٦ البشر اذ قايماً عن يمين الله * فصرخوا بصوت عظيم

٥٧ وسدّوا اذانهم فهجموا عليه معًا باجمعهم * واخرجوه
خارج المدينة وجعلوا يرجمونه والشهود وضعوا ثيابهم
٥٨ عند رجلي شاب يدعي شاوول * وكانوا يرجمون
اصطفانوس وهو يصلّي ويقول يا ربّ يسوع اقبل روحي
٥٩ * ولمّا خرّ علي ركبتيه هتف بصوت عالي وقال يا ربّ
لا تقم لهم هذه الخطية فلمّا قال هذا هجع في الربّ
فامّا شاوول فكان موافقاً لهم علي قتله

الاصحاح الثامن

١ فحدث في ذلك اليوم اضطهاد عظيم للبيّعة التي في
اورشليم وتبددوا كلّهم في قري اليهودية والسامرة ما
٢ خلا الرسل فقط * وانّ رجالاً متّقين كفنوا اصطفانوس
٣ وبكوا عليه بكاءً عظيمًا * فامّا شاوول فكان يخرب البيعة
اذ كان يدخل المنازل ويجرّ الرجال والنساء ويسلمهم
٤ الي السجن * واوليك الذين تفرقوا كانوا يجوزون وينادون
٥ بكلمة اللّه * وامّا فيلبس فانحدر الي مدينة السامرة
٦ وجعل ينادي لهم بامر المسيح * وكان الجموع يصغون
لما كان يقوله فيلبس بقلب واحد اذ هم يسمعون
٧ ويرون الايات التي كان يعمل * فان كثيراً كانت تعترّ
بهم الارواح النجسة كانوا يهتفون بصوت عالي وتخرج
٨ منهم وكثير وهم مخلعون ومقعدون بريوا * فكان في
٩ تلك المدينة فرح عظيم * وكان رجل اسمه سيمون قد
كان قبلاً في المدينة ساحرًا يضلّ شعب السامرة اذ

١٠ كان يقول عن نفسه انه كبير * يصغي له جميعهم من
صغيرهم حتّي الي كبيرهم يقولون انّ هذا هو قوة اللّه
١١ التي تقال عظيمة * وكانوا ينصتون له لانّه قد كان
١٢ يطغيهم بسحره زمانًا كثيرًا * فلمّا صدّقوا فيلبس الذي
كان يبشّر بملكوت اللّه باسم يسوع المسيح كان الرجال
١٣ والنساء يصطبغون * وحينيذ سيمون هو ايضاً امن
واعتمد وكان متصلًا بفيلبس واذ كان يعاين الايات
١٤ والجرايح الكبار التي كانت فتبهت وتعجب * فلمّا سمع
الرسل الذين في اورشليم انّ اهل السامرة قد قبلوا
١٥ كلمة اللّه ارسلوا اليهم بطرس ويوحنّا * فاتيا وصلّيا
١٦ عليهم كي يقبلوا روح القدس * لانّه لم يكن حلّ علي
احد منهم بعد وانما كانوا اصطبغوا باسم الربّ يسوع
١٧ فقط * عند ذلك كانوا يضعون اليدين عليهم ويقبلون
١٨ روح القدس * فلمّا راي سيمون انه بوضع ايادي الرسل
١٩ يوهب روح القدس قرّب اليهما فضّة * قايلاً اعطياني
انا ايضاً هذا السلطان ليكون كلّ من اضع عليه يدي
٢٠ يقبل روح القدس * فقال له بطرس فضّتك معك
للهلاك من اجل انك ظننت ان موهبة اللّه تقتني
٢١ بفضّة * ليس لك حصّة ولا قرعة في هذا الكلام لانّ
٢٢ قلبك ليس هو بمستقيم امام اللّه * فتب الان من
شرّك هذا واطلب الي اللّه فلعلّه انّ يغفر لك فكر
٢٣ قلبك هذا * لانّي اراك في مرارة المرّ ورباط الظلم
٢٤ * فاجاب سيمون وقال اطلبا انتما عنّي من الربّ كيلا

٢٥ يقبل عليّ شيءٌ من هذه التي قلتما * فامّا هما لما
ناشدا وعلّما بكلمة الربّ رجعا الي اورشليم وكانا
٢٦ يبشران في قري كثيرة من السامرة * وانّ ملاك الربّ
كلم فيلبس وقال له قم وانطلق قبال التيمن الي الطريق
٢٧ التي تهبط من اورشليم الي غزة هي قفر * فقام وانطلق
فاذ رجل حبشي خصي عظيم لقنداقس ملكة
الحبش وهو وكيل علي جميع خزاينها وكان قد جاء
٢٨ ليصلّي في اورشليم * وكان يرجع جالساً علي مركبه وهو
٢٩ يقرا في اشعيا النبي * فقال الروح لفيلبس تقدّم ولازم
٣٠ هذه المركبة * فتقدّم اليه مسرعاً فيلبس فسمعه يقرا
٣١ في اشعيا النبي فقال له هل تفهم ما تقرا * فقال
كيف اقدر انّ افهم الا انّ يكون يفهّمني احد فطلب
٣٢ الي فيلبس انّ يصعد ويقعد معه * فامّا فصل
الكتاب الذي كان يقرا فيه فانه كان هذا مثل
نعجة سيق الي الذبح ومثل حمل امام الجازّه بغير
٣٣ صوت هكذا لم يفتح فاه * في التواضع ارتفع قضاوه
٣٤ جيله من يخبر به لانّه تنزع حياته من الارض * فاجاب
الخصي وقال لفيلبس انا اطلب اليك عن اي النبي
٣٥ قال بهذا عن نفسه ام عن انسان اخر * حينيذ فتح
فيلبس فاه وابتدا من هذا الكتاب فبشره بامر
٣٦ يسوع * فبينما هما منطلقان في الطريق جاوا الي
موضع ماءٍ فقال الخصي ها هوذا ماء فما المانع لي من
٣٧ الاصطباغ * فقال فيلبس إن كنت تومن من كلّ قلبك

فيليق فاجاب وقال اني اومن انّ يسوع المسيح هو
٣٨ ابن اللّه * فامر انّ توقف المركبة وانحدرا كلّاهما الي
٣٩ الماء فيلبس والخصي فصبغه * فلمّا صعدا من الماء
خطف روح الربّ فيلبس ولم يعاينه ايضًا الخصي فامّا
٤٠ هو فكان يسير في طريقه فرحًا * وفيلبس فوجد في
اشدود وجاز وكان يبشر في جميع المدن حتّي سار
الي قيسارية

الاصحاح التاسع

١ فامّا شاوول فكان بعد ملتهبًا تهددًا وقتلًا علي تلاميذ
٢ الربّ فتقدم الي رييس الكهنة * وساله كتبًا منه الي
دمشق الي المحافل كي إن كان هو وجد رجالًا ونساءً
يسيرون في هذا الطريق يستاسرهم ويشخصهم الي
٣ اورشليم * فاذ كان منطلقًا وقد بدا انّ يبلغ الي دمشق
٤ فاحاطه بغتة نور من السماء مبرقًا عليه * فسقط علي
الارض وسمع صوتًا يقول له شاوول شاوول لماذا تضطهدني
٥ * فقال من انت يا ربّ فقال له انا هو يسوع الذي انت
٦ تضطهده انه لصعب عليك انّ ترفس المهماز * فقال
٧ وهو مرتعدًا متحيرًا يا ربّ ماذا تريد ان افعل * فقال
له الربّ قم فادخل الي المدينة وهناك يقال لك ما
ينبغي لك انّ تصنع : وانّ الرجال الذين كانوا معه
يسلكون فكانوا وقوفًا مبهوتين انهم كانوا يسمعون
٨ الصوت ولم يكونوا يرون احدًا * فنهض شاوول من

الارض ومفتوح العينين لم يكن يبصر شيءً فامسكوه
٩ بيده وادخلوه الي دمشق *فلبث هناك ثلاثة ايام لم
١٠ يبصر ولم ياكل ولم يشرب *وكان بدمشق تلميذ
اسمه حنانيا فقال له الربّ في الرويا يا حنانيا فقال
١١ هانذا يا ربّ *فقال له الربّ قم وانطلق الي الزقاق
الذي يسمي المستقيم فاطلب في بيت يهوذا رجلاً
١٢ طرسوسياً اسمه شاوول لانّه هوذا هو يصلّي *فراي
الرجل الذي اسمه حنانيا داخلاً اليه وواضعاً عليه يديه
١٣ لكيما يبصر *فاجاب حنانيا وقال يا ربّ اني قد
سمعتُ من كثيرعن هذا الرجل بكلّما صنع بقديسيك
١٤ من الشرّ باورشليم *وهاهنا ايضا فانّ له سلطان من
١٥ روساءُ الكهنة ان يوثق كلّ من يدعو باسمك *فقال
له الربّ انطلق فانه هذا لي اناء اختيار ليحمل اسمي
١٦ امام الامم والملوك وبني اسراييل *لاني انا اريه كم
١٧ ينبغي له انّ يتالم من اجل اسمي *فانطلق حنانيا
ودخل الي البيت ووضع يديه عليه وقال يا شاوول
اخي انّ الربّ يسوع ارسلني الذي ترايا لك في الطريق
التي اقبلت فيها لكيما تبصر وتمتلي من روح القدس
١٨ *ومن ساعته وقع من عينيه شيءً شبيه بالقشور وابصر
١٩ ثم قام فاعتمد *وقبل طعاما وتقوي فمكث اياما مع
٢٠ التلاميذ الذين كانوا بدمشق *ولوقته بدا ينادي بيسوع
٢١ في الجماعات نداءً انه هذا هو ابن اللّه *فكان يعجب
كلّ من يسمعون وكانوا يقولون. اليس هذا هو ذلك

الذي كان يضطهد في اورشليم اوليك الذين يدعون
بهذا الاسم ولهذا الامر جاء الي هاهنا ليذهب بهم
٢٢ موثوقين الي روسا الكهنة * فامّا شاوول بزيادة كان
يتقوي وكان يزعج اليهود السكان بدمشق مبرهناً انّ
٢٣ هذا هو المسيح * فلما انّ تمّت ايام كثيرة تشاوروا
٢٤ اليهود ليقتلوه * فعلم شاوول بمكيدتهم وكانوا ايضاً
٢٥ يحرسون الابواب نهاراً وليلاً ليقتلوه * فاخذوه ليلاً
٢٦ التلاميذ ودلوه من السور في زنبيل * ولمّا قدم الي
اورشليم كان يطلب انّ يلصق بالتلاميذ وكانوا يخافونه
٢٧ كلّهم ولم يكونوا يصدّقون بانه تلميذ * وان برنابا اخذه
وجاء به الي الرسل وحدثهم كيف ابصر الربّ في
الطريق وانه كلمه وكيف تكلّم علانية في دمشق باسم
٢٨ يسوع * وكان معهم يدخل ويخرج في اورشليم ويعمل
٢٩ جهراً باسم الربّ * وكان يتكلّم مع الامم ويدارس
٣٠ اليونانيين وانهم يريدون قتله * فلمّا علم الاخوة صاحبوه
٣١ الي قيسارية ثم ارسلوه الي طرسوس * فامّا الكنيسة
في كلّ اليهودية والجليل والسامرة فكان لها صلح وكانت
تبني سايرة في مخافة الربّ وكانوا يمتلون من عزّ روح
٣٢ القدس * وكان فيها بطرس يطوف في كلّ موضع هبط
٣٣ الي القديسين الذين كانوا سكاناً في لدّ * فوجد هناك
انساناً يقال له انيا وكان له ثمان سنين موضوعاً علي
٣٤ سرير لانّه كان مخلعاً * فقال له بطرس يا انيا قد
شفاك الربّ يسوع المسيح قم فافرش لنفسك ومن

٣٥ ساعته قام * ونظره كلّ سكان لدّ وصرفندة فامنوا
٣٦ بالربّ * وكان في يافا تلميذة اسمها طابيثا التي تفسيرها
غزالة هذه كانت ممتلية اعمالاً صالحة وصدقات كانت
٣٧ تصنع ، وكان في تلك الايام انها مرضت وماتت وانهم
٣٨ غسلوها ووضعوها في علية * وكانت لدّ قريبة من يافا
وسمع التلاميذ انّ بطرس فيها فارسلوا اليه رجلين
٣٩ يطلبون اليه انّ لا تكسل انّ تقدم حتّي الينا * فقام
بطرس وانطلق معهما فلمّا اتاهم اصعدوه الي العلية
ثم اجتمع عنده جميع الارامل ووقفت يبكين ويرينه
٤٠ اقمصة وثياباً كانت غزالة تصنعها لهن * وانّ بطرس
اخرجهم كلّهم وجثي علي ركبتيه وصلّي والتفت الي
الجسد وقال يا طابيثا قومي ففتحت عينيها ونظرت
٤١ الي بطرس وجلست * واعطاها يده واقامها ودعا
٤٢ القديسين والارامل واوقفها قدامهم حية * فعرف هذا
٤٣ كلّ سكان يافا وكثير امنوا بالربّ * وكان في يافا اياماً
كثيرة نازلاً عند انسان هو سمعان الدباغ

الاصحاح العاشر

١ وكان رجل في قيسارية اسمه قرنيليوس قايد ماية من
٢ العسكر الذي يسمي الاطليقي ، وكان عابداً خايفاً من
اللّه هو وكلّ اهل بيته وكان يصنع صدقات كثيرة الي
٣ الشعب وكان يرغب الي اللّه في كلّ حين * وانه ابصر
في الرويا ظاهراً نحو الساعة التاسعة من النهار ملاك

٤ الربّ داخلاً اليه ويقول له يا قرنيليوس * فلمّا نظر اليه
فزع وقال ماذا يكون يا سيد فقال له انّ صلواتك
٥ وصدقاتك قد صعدت قدام اللّه ذكراً طيباً * والان
فارسل الي يافا رجالاً واستدع سمعان الذي يتكني
٦ بطرس * فانّه نازلاً في بيت سمعان الدباغ الذي بيته
علي شطّ البحر فهذا يقول لك ما ينبغي لك انّ
٧ تعمل * فلمّا انطلق الملاك الذي.كان يخاطبه دعا
اثنين من اهل بيته وواحداً من الجند خايفاً من الربّ
٨ ممّن كانوا يطيعونه *واخبرهم بكلّ شيءٍ وارسلهم الي يافا
٩ *فلمّا كان من الغد وهم يسيرون في الطريق ودنوا من
المدينة فصعد بطرس فوق السطح ليصلّي نحو الساعة
١٠ السادسة * ولمّا جاع وهو يريد يطعم وحينما هم يعدّون
١١ له فوقع عليه سبات * فابصر السماء مفتوحة واذا باناء
كمثل منديل عظيم باربعة اطراف نازلاً من السماء
١٢ مدلاً علي الارض * وكان فيه كلّ ذي اربعة ارجل
١٣ ودبابات الارض وطيور السماء * وكان اليه صوت قايلاً
١٤ قم يا بطرس اذبح وكل * فقال بطرس حاشا لي يا ربّ
١٥ لانّي لم اكل قط رجساً ولا نجساً * ثم صار اليه الصوت
١٦ ثانياً قايلاً ما قد طهره اللّه فلا تنجّسه انت * وهذا
كان ثلاث مرّات ثم ارتفع سرعة الاناء الي السماء
١٧ * فبينما بطرس كان مميزاً في نفسه انّ ما هي الرويا
التي راي واذ بالرجال الذين ارسلوا من قبل قرنيليوس
١٨ سألوا عن بيت سمعان وقاموا علي الباب * فنادوا

واستخبروا إن كان هاهنا سمعان الذي يقال له بطرس
١٩ نازلاً * وفيما بطرس متفكراً في الرويا قال له الروح ها
٢٠ هوذا ثلاثة رجال يطلبونك * فقم وانزل وانطلق معهم
٢١ من غير انّ تشك بشيءٍ لانّي انا ارسلتهم * فنزل
بطرس اليهم وقال لهم ها انا هو الذي تطلبونه ما هي
٢٢ العلّة التي قدمتم من اجلها * وانهم قالوا انّ قرنيليوس
القايد رجل صديق حايف من اللّه مشهود له في كلّ
امّة اليهود قال له ملاك مقدس في الرويا انّ يرسل
٢٣ وياتي بك الي بيته فيسمع منك كلاماً * وانه ادخلهم
واضافهم فلمّا كان بالغداة قام فانطلق معهم واناس من
٢٤ الاخوة من يافا صاحبوه * ومن الغد دخل الي قيسارية
فامّا قرنيليوس فكان ينتظرهم وكان قد جمع عنده
٢٥ اقرباه واصدقاه المختصّين به * وكان لمّا دخل بطرس
٢٦ استقبله قرنيليوس وخرّ ساجداً قدام رجليه * وان
٢٧ بطرس اقامه وقال قم فانّي انسان ايضًا * ودخل متكلماً
٢٨ معه فوجد اناساً كثيراً مجتمعين * فقال لهم انتم تعلمون
انه رجس لرجل يهودي ان يقترن او يقترب من
انسان غريب فامّا انا فان اللّه قد اراني ان لا اقول
٢٩ لاحد من الناس انه نجس ولا دنس * ومن اجل
ذلك جيت بلا شكّ اذ استدعيتموني وانا استخبركم
٣٠ لاي سبب استدعيتموني * فقال قرنيليوس هي اربعة
ايام حتّي الان فكنت اصلّي في بيتي وقت تسع ساعات
٣١ فاذا برجل قد وقف قدامي بلبس ابيض وقال * يا

قرنيليوس قد سمعت صلاتك وصدقاتك قد ذكرت
٣٢ قدام اللّه * فارسل الي يافا واستدع سمعان الذي يتكني
بطرس فانّه نازل في بيت سمعان الدباغ الذي علي
٣٣ شطّ البحر * فللوقت ارسلتّ اليك وانت حسناً صنعت
اذ اتيت والان فانّ كلّنا قد حضرنا قدامك لنسمع
٣٤ كلّ شيءٍ اوصيت به من قبل الربّ *ففتح بطرس فاه
وقال بحقّ اني وجدتّ انّ اللّه ليس ياخذ بالوجوه
٣٥ * ولكن في كلّ امّة كلّ من يتّقيه ويعمل البرّ فانه
٣٦ مقبول عنده * انّ الكلمة ارسلها اللّه الي بني اسراييل
مبشراً بالسلام علي يدي يسوع المسيح هذا هو ربّ
٣٧ الكلّ *انتم تعلمون الكلمة التي كانت باليهودية
باسرها فانها بدات من الجليل من بعد المعمودية
٣٨ التي بشر بها يوحنّا *يسوع الذي من الناصرة انه
مسحه اللّه بروح القدس والقوة وهو الذي جاز يعمل
الخيرات ويشفي كلّ الذين قهروا من الشيطان لانّ
٣٩ اللّه كان معه *ونحن شهود علي كلّ شيءٍ صنع في كورة
اليهود وباورشليم الذي قتلوه اذ علقوه علي خشبة
٤٠ * هذا اقامه اللّه في الثالث واعطاه انّ يظهر علانية
٤١ * ليس لجميع الشعب ولكن للشهود الذين سبق اللّه
واصطفاهم اي لنا نحن الذين اكلنا وشربنا معه من
٤٢ بعد قيامته من بين الاموات * وامرنا ان ننادي في
الشعب ونشهد ان هذا الذي افرزه اللّه ديان الاحياء
٤٣ والاموات * وله تشهد الانبياء كلّهم انّ كلّ من يومن به

٤٤ ياخذ مغفرة الخطايا باسمه * وفيما بطرس يتكلّم بهذا الكلام حلّ روح القدس علي جميع الذين كانوا يسمعون
٤٥ الكلمة * فبهت المومنون الذين من اهل الختان الذين جاوا مع بطرس اذ قد فاضت ايضاً نعمة روح القدس
٤٦ علي الامم * لانّهم كانوا يسمعونهم يتكلّمون بالالسنة
٤٧ ويعظمون اللّه * حينيذ اجاب بطرس وقال هل احد يستطيع انّ يمنع الماء انّ لا يعتمد هولاي الذين هم
٤٨ قد قبلوا روح القدس مثلنا * فامرهم انّ يعتمدوا باسم الربّ يسوع المسيح وانهم حينيذ سالوه انّ يمكث عندهم اياماً

الاصحاح الحادي عشر

١ فسمع الرسل والاخوة الذين في اليهودية انّ الامم ايضاً
٢ قد قبلوا كلمة اللّه * فلمّا صعد بطرس الي اورشليم
٣ خاصمه الذين من اهل الختان * وقالوا له لماذا دخلت
٤ الي رجال غلف واكلت معهم * فبدا بطرس وقصّ عليهم
٥ قصّة الامر قايلاً * انا كنت في مدينة يافا اصلّي فرايت رويا بسهو : اناء منهبطا كمنديل عظيم باربعة اطرافه
٦ مدلاً من السماء حتّي اتي اليّ * واني نظرتّ اليه وتفرستّ فيه فرايتّ ذوات اربعة قوايم التي علي الارض والوحوش
٧ والدبابات وطيور السماء * وسمعتّ ايضاً صوتاً يقول لي
٨ قم يا بطرس اذبح وكل * واني قلتّ حاشا لي يا ربّ
٩ انه لم يدخل فمي قط نجس ولا دنس * فاجابني الصوت

من السماء ايضاً وقال ما طهّره اللّه فلا تنجّسه انت
١٠ *هذا كان ثلاث مرّات ثم ارتفع ايضاً كلّ شيءٍ الي
١١ السماء *وللوقت اذ ثلاثة رجال قد وقفوا عند الدار
١٢ التي كنتُ فيها قد أرسلوا اليّ من قيسارية *فقال لي الروح لانطلق معهم بغير شكّ وجاء معي ايضاً هولاي
١٣ الاخوة الستّة فدخلنا الي بيت الرجل *وانه اخبرنا كيف ابصر الملاك في بيته قايماً يقول له ارسل الي
١٤ يافا واستعد بسمعان الذي يدعي بطرس *وهو يكلمك
١٥ الكلام الذي به تخلص انت وكلّ اهل بيتك *فلمّا بدات اتكلّم حلّ روح القدس عليهم مثلما حلّ علينا
١٦ بدياً *فتذكرتُ كلمة الربّ كالذي قال انّ يوحنّا انما
١٧ عمد بالماء وامّا انتم فستعمدون بروح القدس *فإن كان اللّه قد اعطاهم مساواة الموهبة مثلما لنا نحن الذين امنّا بالربّ يسوع المسيح فمن كنتُ انا حتّي
١٨ اقدر ان امنع اللّه *وانهم لمّا سمعوا هذا فسكتوا وسجدوا اللّه وقالوا : اذن فقد اعطي اللّه الامم ايضاً التوبة
١٩ للحياة *فامّا اوليك الذين تبددوا من اجل الشدّة التي كانت في عهد اصطفانوس انطلقوا حتّي فينيقية وقبرس وانطاكية وانهم لم يكلموا احداً بالكلمة غير
٢٠ اليهود فقط *وكان منهم اناس قبارسة ومن القيروان هولاي دخلوا الي انطاكية فكلموا اليونانيين ايضاً
٢١ وبشروهم بالربّ يسوع *وكانت يد الربّ معهم واناس
٢٢ كثير عددهم امنوا ورجعوا الي الربّ *فبلغت الكلمة

الي مسامع الكنيسة التي كانت باورشليم علي هذه
٢٣ فارسلوا برنابا الي انطاكية * وانه لما اتاهم وابصر
نعمة الله فرح ووعظ كلّهم ان يثبتوا بالربّ في عزم
٢٤ قلوبهم * لانّه كان رجلاً صالحاً ممتليًا من روح القدس
٢٥ والايمان فازداد للربّ جمع كثيراً * ثم خرج برنابا الي
طرسوس في طلب شاوول فلمّا وجده جاء به الي
٢٦ انطاكية * فترددا هناك سنة كاملة في الكنيسة
وعلما جمعاً كثيراً حتّي انّ تسموا اولاً بانطاكية التلاميذ
٢٧ مسيحيين * وفي تلك الايام نزل انبياء من اورشليم
٢٨ الي انطاكية * فقام واحد منهم اسمه اغابوس فانباهم
بالروح انه سيكون جوع عظيم في كلّ المسكونة هذا
٢٩ الذي كان في ايام اقلوديوس * وان التلاميذ حسبما
كان لكلّ واحد فرسموا انسان انسان منهم ليرسلوه
٣٠ خدمة الي الاخوة الذين يسكنون باليهودية * فصنعوا
هذا وارسلوا المشايخ بيدي برنابا وشاوول

الاصحاح الثاني عشر

١ وفي ذلك الزمان وضع هيرودس الملك يديه ليضيق
٢ اناساً من الكنيسة * وانه قتل يعقوب اخا يوحنّا
٣ بالسيف * فلمّا راي انّ يرضي اليهود عاد ايضاً لياخذ
٤ بطرس وكانت ايام الفطير * وانه اخذه وجعله في
السجن ودفعه الي اربعة رباعيّات من جند ليحفظوه
٥ يريد انّ يخرجه بعد الفصح للشعب * فامّا بطرس

فكان محفوظاً في السجن وكانت تكون صلاة بلا انقطاع
٦ من الكنيسة الي الله من اجله * وفي تلك الليلة التي
كان هيرودس مزمعاً ان يخرجه كان بطرس نايماً بين
جنديين مربوطاً بسلسلتين والحراس كانوا يحفظون
٧ السجن عند الباب * فاذ ملاك الربّ قد وقف به
واشرق النور في البيت وانه لكز جنب بطرس
وايقظه قايلاً قم سريعاً فسقطت السلسلتان من
٨ يديه * وقال لبطرس الملاك تمنطق والبس نعليك
ففعل كذلك وقال له تلفف بلباسك واتبعني
٩ * فخرج وتبعه ولم يكن يعلم انّ الذي كان بالملاك
١٠ هو حقًّا وكان يظنّ انه رويا يراه * فلمّا جازا المحرس
الاول والثاني اتيا الي باب الحديد الذي يخرج الي
المدينة فانفتح لهما من ذاته فلمّا خرجا سارا زقاقاً
١١ واحداً فذهب الملاك عنه بغتة * وان بطرس رجع
الي نفسه وقال الان علمتُ حقًّا انه ارسل الربّ ملاكه
وانقذني من يد هيرودس ومن كلّ رجاء شعب اليهود
١٢ * ومتفكراً جاء الي منزل مريم ام يوحنّا الذي دعي
١٣ * مرقس حيث كان كثيرون مجتمعين وهم يصلّون * فلمّا
قرع بطرس باب الدار جاءت جارية لتطلع اسمها رودا
١٤ * فلمّا عرفت انه صوت بطرس فمن الفرح لم تفتح
الباب ولكنها احضرت الي داخل فاخبرت بان
١٥ بطرس واقف علي الباب * وانهم قالوا لها : مصابة
انت : وانها كانت تثبّت لهم انه كذلك وانهم قالوا انه

١٦ ملاكه * فامّا بطرس فلبث يقرع الباب ولمّا فتحوا
١٧ نظروه فبهتوا * وانه اشار اليهم بيده ليسكتوا وجعل
يحدثهم كيف اخرجه الربّ من السجن وقال اخبروا
بهذا ليعقوب والاخوة ثم خرج وانطلق الي موضع
١٨ اخر * فلمّا صار الصبح كان شجس كبير بين الجنود اي
١٩ شي صار من بطرس * وان هيرودس لمّا طلبه ولم
يجده فتش علي الحراس وامر انّ يساقوا ونزل من
٢٠ اليهودية الي قيسارية ومكث فيها * وكان هو ساخطًا
علي الصوريين والصيدانيين فاجتمعوا بقلب واحد
اليه وقنعوا فلسطوس الوالي علي مخدع الملك وسالوه
٢١ انّ يكون لهم صلح لانّ تدبير كورتهم كان منه * وفي
يوم معلوم كان لهيرودس فلبس لباس الملك وجلس
٢٢ علي المنبر فخطب عليهم * وان الشعب صاحوا ان
٢٣ هذا صوت الاه وليس صوت انسان * ومن ساعته
ضربه ملاك الربّ لانّه لم يعطي المجد للّه واختلج
٢٤ ٢٥ بالدود ومات * وكلمة اللّه كانت تذاع وتنتشر * فامّا
برنابا وشاوول فرجعا من اورشليم بعد اذ اكملا
خدمتهما واخذا معهما يوحنّا الذي يدعي مرقس

الاصحاح الثالث عشر

١ وكان في الكنيسة التي بانطاكية انبياء ومعلّمون
ومنهم برنابا وسمعان الذي يدعي نيكار ولوقيوس الذي
من قيرينا ومناين الذي تربي مع هيرودس رييس

٢ الربع وشاوول * وفيما هم يخدمون الربّ ويصومون قال
لهم روح القدس افرزوا لي شاوول وبرنابا للعمل الذي
٣ قد اتّخذتهما اليه * حينئذ صاموا وصلّوا ووضعوا عليهما
٤ الايادي واطلقوهما * وهذان لما ارسلا من روح القدس
ذهبا الي سلوقية ومن هناك سارا في البحر الي قبرس
٥ * فلمّا انتهيا الي سالامينا جعلا يبشران بكلمة اللّه في
٦ مجامع اليهود وكان يوحنّا معهما للخدمة * فلمّا طافوا
في كلّ الجزيرة حتّي الي بافوس فوجدوا رجلاً ساحراً
٧ نبياً كذاباً يهودياً اسمه بارياسوس * الذي كان مع
الوالي سرجيوس بولس رجل عاقل وانه دعا برنابا
٨ وشاوول وكان يريد انّ يسمع كلمة اللّه * فناصبهما
الياس الساحر لانّ هكذا يترجم اسمه يطلب انّ
٩ يصرف الوالي عن الامانة * فامّا شاوول الذي هو بولس
١٠ امتلا من روح القدس وتفرس فيه * وقال يا مملتيا من
كلّ غشّ وكلّ مكر يا ابن الشيطان ويا عدو كلّ برّ
١١ ليس تزال تصرف سبل اللّه المستقيمة * والان هذه
يد الربّ عليك وتكون اعمي ولا تبصر الشمس الي
زمان وبغتة وقعت عليه ضباب وظلمة وبدا يدور
١٢ ويلتمس من يمسك يده * حينئذ لما نظر الوالي ما
١٣ كان فامن وتعجب من تعليم الربّ * ولما سار في البحر
بولس واصحابه من بافوس فاقبلوا الي فرغة فمفولية
١٤ فامّا يوحنّا فارقهما ورجع الي اورشليم * وامّا هما فجازا
من فرغة وجاءا الي انطاكية مدينة بيسيديا ودخلا

١٥ الي الجماعة يوم السبوت وجلسا • ومن بعد قراة
الناموس والانبياء ارسل اليهما روساء الجماعة قايلين
ايها الرجلان الاخون إن كان فيكما كلمة وعظ الي
١٦ الشعب فقولا • فقام بولس واشار بيده للسكوت وقال
يا ايها الرجال الاسراييليون والذين تخافون الله اسمعوا
١٧ •انّ الاه شعب اسراييل اختار اباءنا ورفع الشعب في
غربتهم بارض مصر وبذراع رفيعة اخرجهم منها
١٨ ١٩ • ومدّة اربعين سنة صبر علي عاداتهم في البرية • ثم
اهلك سبع امم في ارض كنعان وقسم لهم بالقرعة
٢٠ ارضهم • نحو بعد اربعماية وخمسين سنة ثم بعد هذه
٢١ اعطاهم القضاة الي صمويل النبي • ثم سالوا ملكاً
فاعطاهم الله شاوول بن قيس رجلًا من سبط بنيامين
٢٢ اربعين سنة • ثم اعزله واقام لهم داود ملكًا الذي شهد
من اجله وقال اني وجدت داود بن يسا رجلًا مثل
٢٣ قلبي وهو يصنع كلّ مسرّتي • ومن زرع هذا اقام الله
٢٤ يسوع مخلصًا لاسراييل كما وعد • ونادي يوحنّا قدام
وجه مجيه بمعمودية التوبة لكلّ شعب اسراييل
٢٥ • فلمّا تمّ يوحنّا سعاه جعل يقول من تظنّون اني انا
فلستّ انا هو ولكن هوذا ياتي بعدي الذي انا لستّ
٢٦ استحقّ ان احلّ حذا قدميه • يا ايها الاخوة الرجال بني
جنس ابراهيم والذين فيكم خايفي الله اليكم ارسلت
٢٧ كلمة الخلاص هذا • لان السكان باورشليم وروساوها لم
يعرفوا بهذا واقوال الانبياء التي تقرا في كلّ سبت

٢٨ فقضوا وتمّوها * وحيث لم يجدوا عليه علّة ولا واحدة
٢٩ للموت سالوا بيلاطس انّ يقتلوه * ولمّا اكملوا كلّ
شيءٍ هو مكتوب من اجله انزلوه من علي الخشبة
٣٠ وجعلوه في قبر * وانّ اللّه اقامه من بين الاموات في
٣١ اليوم الثالث وظهر اياماً كثيرة * للذين صعدوا معه
من الجليل الي اورشليم وهولاي هم حتّي الان شهود له
٣٢ عند الشعب * ونحن نبشركم بالوعد الذي كان لابايىنا
٣٣ * فانّ هذا قد اتمّ اللّه لابنايىنا اذ اقام يسوع كما
هو مكتوب في المزمور الثاني انت ابني وانا اليوم
٣٤ ولدتّك * وانه اقامه من الاموات كيلا يعود ايضاً للفساد
٣٥ فهكذا قال اني امنحكم اقداس داود الصادقة * ومن
اجل هذا في موضع اخر يقول ايضاً انك لا تترك
٣٦ صفيك يري الفساد * فانه داود لمّا خدم في جيله
٣٧ بمسرّة اللّه توفّي ووضع عند ابايه وراي الفساد * فامّا
الذي اقامه اللّه من الاموات فانه لم يري الفساد
٣٨ * فليكن معروفاً عندكم ايها الرجال الاخوة انّ بهذا
ينادي لكم بمغفرة الخطايا ومن جميع ما لم تقدروا
٣٩ انّ تبرروا بناموس موسي * وكلّ من يومن بهذا فهو
٤٠ يتبرر * فانظروا الان ألّا ياتي عليكم الذي قيل في الانبياء
٤١ * انظروا يا متغافلين وتعجبوا واهلكوا فانّي عملاً اعمل
في ايامكم عملاً لا تصدقون به إن حدثكم به احد
٤٢ * وفيما هما خارجان جعلوا يطلبون اليهما ان يكلماهم
٤٣ بهذا الكلام في السبت الاخر * فلمّا انصرفت الجماعة

تبع بولس وبرنابا كثيرون من اليهود ومن الغرباء
المتعبدين وانهما وعظاهم قايلين ان يثبتوا في نعمة
٤٤ الله * ولمّا كان السبت الاخر اجتمعت نحو كلّ المدينة
٤٥ ليسمعوا كلمة الله * فلمّا نظر اليهود الجموع امتلوا غيرة
٤٦ وجعلوا يناصبون ما يقوله بولس ويجدفون * حينيذ
بثبوت فقالا لهم بولس وبرنابا انه كان ينبغي ان
يقال كلمة الله لكم اولاً ولكن من اجل انكم
تدفعونها عنكم وجزمتم علي نفوسكم انكم لا تستاهلون
٤٧ حياة الابد فهوذا نوجه الي الامم * لان هكذا اوصانا الربّ
اني قد وضعتك نوراً للامم لتكون خلاصاً حتّي اقاصي
٤٨ الارض * فلمّا سمع الامم فرحوا وجعلوا يمجدون كلمة الربّ
٤٩ وآمن جميع الذين أعدّوا للحياة الابدية * وانتشرت
٥٠ كلمة الربّ في الكورة كلّها * فامّا اليهود فجعلوا يحرصون
النسوة المتعبدات والحسنات الشكل وروسا المدينة
فاقاموا اضطهاداً علي بولس وبرنابا واخرجوهما من
٥١ تخومهم * وانهما نفضا غبار ارجلهما اليهم وجاا الي
٥٢ اوقانية * فامّا التلاميذ كانوا يمتلون من الفرح ومن روح
القدس

الاصحاح الرابع عشر

١ وكان باوقانيه انّ يدخلا معاً الي مجمع اليهود ويتكلّما
حتّي انّ يومن جماعة كثيرة من اليهود من اليونانيين
٢ * وامّا اليهود غير المومنين فاغروا واغضبوا نفوس
٣ الامم ضدّ الاخوة * فمكثا زماناً طويلاً يعملا علانية

بالربّ وهو كان يشهد علي كلمة نعمته ويعطي
٤ الايات والمعجزات انّ تكون علي ايديهما * فافترقت
جميع المدينة فبعض منهم كان مع اليهود وبعض مع
٥ الرسولين * فلمّا صار وثب قوم من الامم واليهود
٦ وروسايهم ليشتموهما ويرجموهما * وانهما اذ نظرا ذلك
التجيا الي قريتي لوقانية لسطرة ودربة وكلّ الكورة
٧ التي حول هذه وكانا هنالك يبشران * وكان في السطرة
رجل ضعيف الرجلين يجلس مقعداً من بطن امه
٨ ومنذ قط لم يمش * وان هذا سمع بولس متكلّماً فتفرس
٩ فيه وراي ان له امانة ليخلص * فقال له بصوت عال
١٠ قم علي رجليك مستوياً فوثب ومشي * فنظرت الجموع
ما صنع بولس فرفعوا اصواتهم الذي بلغة لوقانية
١١ وقالوا انّ الالهة تشبهوا بالناس ونزلوا الينا * وكانوا يسمّون
برنابا [II]زوس وبولس [I]هرمس لانّه هو الذي يبدا
١٢ بالكلمة * وامّا كاهن زوس كان قدام المدينة اتي بثيران
١٣ واكاليل علي الابواب واراد انّ يذبح مع الجموع * فلمّا
سمع الرسولان برنابا وبولس خرقا ثيابهما ووثبا الي
١٤ الجموع يصيحان * ويقولان ايها الرجال ماذا تصنعون
ونحن ايضاً اناس مايتين مثلكم انما نحن نبشركم
لترجعوا من هذه الاباطيل الي اللّه الحيّ الذي خلق
١٥ السموات والارض والبحر وكلّ شيءٍ فيها * الذي ترك
الامم كلّهم في الاجيال الماضية انّ يسلكوا في طرقهم
١٦ * ولم يترك نفسه بغير شهود اذ احسن من السماء

[I] المشتري
[II] عطارد

يعطي المطر والازمنة المثمرة ويملي قلوبنا طعاماً وفرحاً
١٧ ٭ وبهذا القول بالجهد كفيا الجماعة ان لا تذبح لهما
١٨ ٭ واتي في هذا بعض يهود من انطاكية واوقانية
وافسدوا قلب الجماعة ورجموا بولس وجرّوه خارج
١٩ المدينة اذ هم يظنّون انه قد مات ٭ وفيما تحاوطه
التلاميذ قام ودخل الي المدينة ومن الغد ذهب مع
٢٠ برنابا الي دربة ٭ وبشرا في تلك المدينة وتلمذا كثيرين
٢١ ثم رجعا الي لسطرة واوقانية وانطاكية ٭ وكانا يثبتان
نفوس التلاميذ ويحضانهم ان يثبتوا في الايمان وانه
بشدايد كثيرة ينبغي لنا انّ ندخل الي ملكوت
٢٢ اللّه ٭ وانهما ادرجا لهم قسيسين في كلّ كنيسة وصلّوا
٢٣ باصوام واودعاهم الي الربّ الذي به امنوا ٭ فلمّا جازا
٢٤ بيسيديا فجاءا الي بمفيلية ٭ وتكلّما في برجة بكلمة
٢٥ الربّ ونزلا الي اطالية ٭ ومن هناك سارا في البحر الي
انطاكية من حيث كانا اسلما لنعمة اللّه للعمل الذي
٢٦ اكملاه ٭ فلمّا قدما فجمعا اهل البيعة ثم جعلا يقصّان
عليهم كلّ شيءٍ صنع اللّه اليهما وانه فتح للامم باب
٢٧ الايمان ٭ واقاما هناك مع التلاميذ زماناً ليس بقليل

الاصحاح الخامس عشر

١ وان اناسا نزلوا من اليهودية وكانوا يعلّمون الاخوة
قايلين انكم اذا لم تختتنوا كمثل سنّة موسي ليس
٢ تقدرون ان تخلصوا ٭ فصار سجس كثير لبولس وبرنابا

ضدّهم فتوامروا ان يصعدوا بولس وبرنابا واناسا اخر
معهما الي الرسل والقسوس الي اورشليم من اجل
٣ هذه المنازعة * وان الجماعة رافقتهم فجازوا بفينيقية
والسامرة ويخبرونهم بتوبة الامم ويجعلون فرحاً عظيماً
٤ لجميع الاخوة * فلمّا بلغوا الي اورشليم فقبلتهم الكنيسة
والرسل والمشيخة فاخبروهم بكلّ شيء صنع اللّه معهم
٥ * فقام اناس من حزب الفريسيين الذين كانوا امنوا
فقالوا انه ينبغي انّ يختتنوا ويومر ايضاً انّ يحفظوا
٦ ناموس موسي * فالرسل والمشيخة اجتمعوا لينظروا في
٧ هذا الامر * فلمّا كانت خصومة كبيرة قام بطرس وقال
لهم يا ايها الرجال الاخوة انتم تعرفون انه من الايام
الاولي انما انتخب اللّه فينا من فمي ان تسمع الامم
٨ كلمة الانجيل فيومنوا * واللّه عالم القلوب شهد اذ اعطاهم
٩ روح القدس كمثلها لنا * ولم يفرق بشيء بيننا وبينهم
١٠ اذ طهّر بالايمان قلوبهم * والان لماذا تجربون اللّه لتضعوا
نيراً علي رقاب التلاميذ الذي لا نحن ولا اباونا استطعنا
١١ ان نحمله * ولكن بنعمة الربّ يسوع المسيح نومن
١٢ ان نخلص مثل اوليك * فسكتت كلّ الجماعة وكانوا
يسمعون برنابا وبولس يحدثان بكلّما قد صنع اللّه من
١٣ الايات والعجايب في الامم علي ايديهما * ومن بعد
سكوتهما اجاب يعقوب وقال ايها الرجال الاخوة
١٤ اسمعوني * ان سمعان قد اخبر كمثل ما افتقد اللّه اولاً
١٥ ان ياخذ من الامم شعباً لاسمه * وهذا يوافق كلام

١٦ الانبياء كما هو مكتوب * اني من بعد هذا ارجع فابني
ايضاً خيمة داود التي سقطت وما هدم منها اجدده
١٧ واقيمها * حتّي يطلب بقية الناس الربّ وكلّ الامم
الذين دعي اسمي عليهم يقول الربّ الصانع لهذا
١٨ ١٩ * معروفاً للربّ من الدهر عمله * من اجل ذلك انا
اقضي ان لا يشقّ علي الذين انعطفوا الي اللّه من
٢٠ الامم * ولكن يرسل اليهم بالكتاب ان يمتنعوا من
٢١ نجسات الاصنام والزنا والمخنوقات والدم * فانه موسي
فمن الازمنة القديمة كان له في كلّ مدينة من ينادي
٢٢ به في الجماعات حيث يقرونه في كلّ سبت * حينئذ
راي الرسل والمشيخة وكلّ الكنيسة انّ يختاروا منهم
رجالاً ويبعثوا مع بولس وبرنابا الي انطاكية يهوذا
الذي يدعي برسبان وسيلا رجلين مقدمين في الاخوة
٢٣ * وكتبوا باياديهم هذا من الرسل ومشيخة الاخوة الي
الاخوة من الامم الذين في انطاكية والشام وقيليقيا
٢٤ السلام لكم * اننا قد سمعنا انّ قوماً منّا خرجوا
وسجسوكم بكلام يصرفون نفوسكم الذين نحن لم نامرهم
٢٥ * فقد راينا نحن مجتمعين جميعاً ان نختار رجلين
٢٦ ونرسلهما اليكم مع حبيبينا برنابا وبولس * رجلين
٢٧ اسلما نفسيهما عن اسم ربّنا يسوع المسيح * فارسلنا
٢٨ يهوذا وسيلا وهما يخبرانكم ذلك بالقول ايضاً * انه راي
روح القدس ونحن ايضاً ان لا نضع عليكم ثقلاً ازيد
٢٩ من هذا الذي لا بدّ منه * ان تمتنعوا عمّا ذبح للاصنام

والدم والمخنوق والزناء فاذا انتم حفظتم انفسكم من
٣٠ هذا فنعما تصنعون كونوا معافين ° وهم حين ارسلوا
٣١ نزلوا الي انطاكية وجمعوا الجميع فناولوهم الرسالة ° فلمّا
٣٢ قروها فرحوا بالعزاء ° وامّا يهوذا وسيلا فانهما كانا نبيين
٣٣ وبكلام كثير عزيا الاخوة وثبّتاهم ومكثا هنالك زمانًا
ثم انطلقا بسلام من قبل الاخوة الي الذين ارسلوهما
٣٤ ° فامّا سيلا فواي ان يقيم هنالك فانطلق الي اورشليم
٣٥ يهوذا وحده ° فامّا بولس وبرنابا فاقاما بانطاكية وكانا
٣٦ يعلّمان ويبشران بكلمة الربّ مع اخوين كثير ° ومن
بعد ايام قال بولس لبرنابا نرجع ونفتقد الاخوة في
جميع المدن التي بشرنا فيها بكلمة الربّ كيف هم
٣٧ ° امّا برنابا فكان يريد ان ياخذ معه يوحنّا ايضًا الذي
٣٨ دعي مرقس ° وامّا بولس كان يطلب اليه انّ لا يقبلاه
انه قد تركهما اذ هما في بمفيلية ولم يات معهما الي
٣٩ العمل ° فصار بينهما مخالفة حتّي افترقا من بعضهم
بعض وبرنابا اخذ معه مرقس وسار في البحر الي
٤٠ قبرس ° وامّا بولس فاختار سيلا وذهب وقد استودع
٤١ من الاخوة بنعمة اللّه ° وجعل يطوف في الشام
وقيليقية ويثبّت الكنايس اذ يامرهم ان يحفظوا وصايا
الرسل والمشيخة

الاصحاح السادس عشر

١ فبلغ دربة ولسطرة واذ كان هنالك تلميذ اسمه طيماثاوس

٢ ابن امراة يهودية مومنة وكان ابوه من الامم · مشهود
٣ عليه بالخير من الاخوة الذين في لسطرة واوقانية · وان
بولس احبّ ان يلحقه هذا مسافراً فاخذه وختنه من
اجل اليهود الذين كانوا في تلك الامكنة لانّهم كلّهم كانوا
٤ يعلمون انّ اباه من الامم · وفيما هم يطوفون المدن
كانوا يامرونهم يحفظوا السنن التي قضي بها الرسل
٥ والمشيخة الذين باورشليم · والكنايس كانت متشددة
٦ بالايمان وتزداد في العدد كلّ يوم · وجازوا افروجية
وارض غلاطية فمنعهما روح القدس ان يتكلّموا بكلمة
٧ اللّه في اسيا · فلمّا اتوا الي ميسية كانوا يريدون ان
٨ ينطلقوا الي الباتانية فلم يتركهم روح يسوع · فلمّا جازوا
٩ من ميسيا نزلوا الي طروادا · واري بولس روياً في الليل :
رجل مقدوني قايماً يطلب اليه ويقول له : جز الي
١٠ ماقدونية واعنّا · فلمّا راي الروياً للوقت اردنا انّ نخرج
١١ الي ماقدونية اذنا تيقنّا انّ اللّه دعانا لنبشرهم · فسرنا
في البحر من طروادا فاستقمنا الي ساموثراقي وفي اليوم
١٢ الاخر سرنا الي نابليس · ومن هناك الي فيليفوس
التي هي مدينة قسمة ماقدونية الاولي وهي قولونية
١٣ فمكثنا في تلك المدينة اياما مخاطبين · ثم يوم سبوت
خرجنا الي خارج الباب علي شاطي النهر انه كان ثم
يترايا المصلّي فلمّا جلسنا جعلنا نكلم النسوة اللواتي
١٤ كنّ مجتمعات هناك · فسمعت امراة واحدة اسمها لوديا
بياعة الارجوان من تاوطير المدينة وكانت متّقية اللّه

١٥ فغنح الربّ قلبها لترغب فيما كان يقوله بولس * ولمّا اصطبغت هي واهل بيتها طلبت قايلة إن كنتم تظنّون اني مومنة بالربّ فتعالوا انزلوا في منزلي ولجّت علينا
١٦ كثيراً * وكان فيما نحن منطلقون الي الصلاة استقبلتنا جارية كان بها روح عراف وكانت تعمل لمواليها تجارة
١٧ جزيلة بالتعريفات * فكانت تمشي في اثر بولس وفي اثرنا وكانت تصيح قايلة هولاي القوم هم عبيد اللّه
١٨ العلي وهم يبشرونكم بطريق الخلاص * فكانت تفعل هكذا اياماً كثيرة فحرد بولس والتفت وقال لذلك الروح انا آمرك باسم يسوع المسيح انّ تخرج منها وفي
١٩ تلك الساعة خرج * فلمّا راي مواليها انه قد خرج رجاء تجارتهم اخذوا بولس وسيلا فجذبوهما الي السوق الي
٢٠ الروساء * وقدموهما الي ولاة الشرط وجعلوا يقولون هذان
٢١ الانسانان يرجفان مدينتنا لانّهما يهوديان * ويناديان بعادات لم يوذن لنا بقبولها ولا العمل بها لانّنا نحن
٢٢ روم * فجري عليهما الجمع وولاة الشرط وشقّوا ثيابهما
٢٣ وامروا انّ يجلدوهما بالسياط * فلمّا جلدوهما جلداً كثيراً قذفوهما في السجن واوصوا حراس السجن ان
٢٤ يحتفظ بهما بتحريز * فامّا هو لمّا قبل هذه الوصية القاهما في بيت السجن الداخل واوثق ارجلهما في
٢٥ المقطرة من خشب * وفي نصف الليل كان بولس وسيلا يصلّيان ويسبحان اللّه وكان المحبوسون يسمعونهما
٢٦ * فحدثت بغتة زلزلة عظيمة حتّي تزعزعت اساسات

الحبس وللوقت انفتحت الابواب كلّها وانحلّت وثاقاتهم
٢٧ اجمعين * فلمّا استيقظ حافظ السجن وابصر ابواب السجن
مفتوحة فسلّ سيفه واراد انّ يقتل نفسه لانّه كان
٢٨ يظنّ ان الاساري قد هربوا * فناداه بولس بصوت عال
وقال لا تصنع لنفسك شيءً رديًا لانّنا كلّنا هاهنا نحن
٢٩ * فطلب ضوأ ودخل وهو يرتعد فوقع علي اقدام بولس
٣٠ وسيلا * واخرجهما الي خارج وقال يا سيدان ماذا
٣١ ينبغي لي انّ اعمل لكي اخلص * فامّا هما فقالا له
٣٢ امن بالربّ يسوع فتخلص انت واهل بيتك * وكلماه
٣٣ وجميع اهل بيته بكلمة الربّ * وفي تلك الساعة من
الليل اخذهما وحمّهما من جراحاتهما ومن ساعته
٣٤ اصطبغ هو واهل بيته كلّهم * واخذهما الي بيته ووضع
لهما مايدة وكان يفرح هو واهل بيته كلّهم بايمان اللّه
٣٥ * فلمّا كان الصبح وجّهوا ولاة الشرط الجلادين قايلين
٣٦ اطلق ذينك الرجلين * فحكي هذه الكلمة لبولس حافظ
السجن انّ ولاة الشرط قد بعثوا ان تُطلقا فاخرجا
٣٧ الان وانطلقا بسلام * فقال لهم بولس جلدونا امام
الشعب بغير قضاءً ونحن قوم روم والقونا في السجن
والان يخرجونا خفيًا كلّا بل هم فلياتوا ويخرجونا هم
٣٨ بانفسهم * فاخبر الجلادون ولاة الشرط بهذا الكلام
٣٩ فلمّا سمعوا انهما روميان خافوا * فاقبلوا اليهما متضرعين
٤٠ وخرجوا بهما طالبين انّ يتحولا عن المدينة * فلمّا

خرجا من السجن دخلا الي منزل لوديا فنظرا الاخوة
وعزياهم ثم انطلقا

الاصحاح السابع عشر

١ ولمّا عبرا الي امفيفوليس وافولونيا ساروا الي تسالونيقي
٢ حيث كان مجمع اليهود * ودخل اليهم بولس كما كان
٣ معتاداً وجادلهم من الكتب ثلاثة سبوت * وكان
يفسّر ويبين انّ المسيح قد كان ينبغي انّ يتالم
وينبعث من بين الاموات وانه هو يسوع المسيح هذا
٤ الذي ابشركم به * فامن منهم اقوام وصاحبوا بولس
وسيلا : وجماعة كثيرة من المتعبدين والامم ونسوة
٥ ايضاً اشراف ليس بقلايل * وان اليهود غايرين فجمعوا
اناساً اشرارا من الاسواق فصاروا جمهوراً فسجسوا المدينة
ووقفوا علي منزل ياسون وكانوا يريدون انّ يخرجوهما
٦ الي الشعب * ولمّا لم يجدوهما فسحبوا ياسون وبعض
من الاخوة الي روساء المدينة اذ كانوا يصيحون انّ
هولاي هم الذين ارهجوا المسكونة وقد جاوا الي ههنا
٧ * ومضيفهم ياسون وهولاي كلّهم مقاومون لوصايا قيصر
٨ اذ يقولون ملكاً اخر يسوع * فازعجوا الشعب وروساء
٩ المدينة لمّا سمعوا هذه * فاخذوا قناعهم من ياسون
١٠ ومن الاخرين ثم اطلقوهم * وانّ الاخوة من ساعتهم
في الليل صدفوا بولس وسيلا الي بيريا فلمّا صارا الي

١١ ثم دخلا الي محفل اليهود * وهولاي هم اشرف جنساً
من اوليك الذين هم في تسالونيقي الذين قبلوا
الكلمة بكلّ حرص ويفتشون الكتب كلّ يوم هل
١٢ كانت الامور هكذا * وامنوا كثير منهم ومن النساء
١٣ الكرام من الامم ورجال ليسوا بقليل * فلمّا علم اليهود
بتسالونيقي انّ كلمة اللّه قد نادي بها بولس في بيريا
ايضاً فقدموا الي هناك ايضاً يزعجون ويقلقون الشعب
١٤ * فحينيذ الاخوة للوقت صرفوا بولس ليذهب الي البحر
١٥ واقام هناك سيلا وطيماتاوس * فامّا الذين صاحبوا
بولس فقدموا معه الي اثينا فلمّا قبلوا منه امراً الي
١٦ سيلا وطيماتاوس ان ينطلقا اليه عاجلاً ثم انطلقوا * فامّا
بولس فاذ كان مقيماً في اثينا منتظراً لهما كان يغتمّ
في روحه اذ كان يري المدينة كلّها ترغب في عبادة
١٧ الاصنام * فكان يجادل اليهود في المجمع والذين يعبدون
١٨ اللّه وفي السوق كلّ يوم لمن كان حاضراً * وكان بعض
الفلاسفة الذين من تعليم افيقورس ومن الرواقيين
يجادلونه وكان بعض يقولون : ما يهوا يقول هذا زراع
الكلام واخرون يقولون انه يتراايا لنا مبشراً بجانة
١٩ جديدة لانّه كان ينادي لهم بيسوع والقيامة * فاخذوه
وجاوا به الي "اريوس فاغوس اذ يقولون انقدر انّ
٢٠ نعلم ما هو هذا التعليم الجديد الذي تنادي به * فانك
قد تزرع في مسامعنا اموراً جديدة فنحن نحبّ انّ
٢١ نعلم ما هي هذه * فامّا اهل اثينا جميعهم والغربا

"المجلس قضاة اعلما

الضايفون لم يكونوا يرغبون بشيء اخر الا بانّ يقولوا او
٢٢ يسمعوا شيء بديعًا * فلمّا وقف بولس في وسط اريوس
فاغوس قال يا ايها الرجال الاتناسيون اراكم كانكم
٢٣ في عبادة اكثر ممّا يليق في جميع الاحوال * فانّي بينما
كنت اطوف وابصر تماثيلكم فوجدت مذبحًا عليه
مكتوبًا : للاله المكنون : فذلك الذي تعبدونه اذ لم
٢٤ يكن تعرفونه فبهذا انا ابشركم * ان الاله الذي خلق
العالم وكلّ ما فيه اذ هو ربّ السماء والارض ففي
٢٥ هياكل صنعة الايادي ليس يحلّ * ولا يخدمه ايادي
البشر ولا محتاجًا الي شيء من اجل انه هو اعطي
٢٦ للجميع الحياة والنفس والكلّ * وصنع من دم واحد كلّ
جنس البشر ليسكنوا علي وجه الارض كلّها وحدد
٢٧ الازمنة المقضية وحدود مسكنهم * ليكونوا يطلبون اللّه
لعلهم ان يلتمسوه ام يجدوه وانّ كان هو ليس بعيدًا
٢٨ عن كلّ واحد منّا * فانّنا به نحن احياء متحركون
موجودون كما ان اناسًا شعرًا عندكم قالوا اننا نحن
٢٩ جنس منه * فاذ كنّا جنسًا من اللّه فليس بواجب لنا
نظنّ الالهية شبيهة بذهب او فضّة او حجر نقشًا من
٣٠ صناعة وخيل انسان * ومتغافلًا اللّه عن ازمنة هذه
الجهالة فيبشر الان الناس انّ يتوبوا جميعهم في كلّ مكان
٣١ * من اجل انه قد اقام اليوم الذي هو فيه مزمع ان
يدين الارض كلّها بالعدل علي يدي الرجل الذي افرزه
لهذا واعطي الايمان للجميع اذ اقامه من بين الاموات

٣٢ * فلمّا سمعوا بالقيامة من بين الاموات كان بعضهم يستهزيون وبعضهم كانوا يقولون اننا سوف نسمع منك
٣٣ علي هذا مرّة اخري * وهكذا خرج بولس من بينهم
٣٤ * واناس منهم لزموه وامنوا وكان احدهم ديونوسيوس من قضاة اريوس فاغوس وامراة كان اسمها داماريس واخرون معهما

الاصحاح الثامن عشر

١ بعد هذه خرج من اثينا وجاء الي قورينثوس * فوجد
٢ هناك رجلاً يهودياً مع امراته فرسقلا وكان اسمه اقلوس من جنس بلاد فنطوس وفي ذلك الوقت كان قدم من ايطالية لانّ اقلوديوس كان امر انّ يخرج جميع
٣ اليهود من رومية فدنا منهما * ولانّه كان من اهل صناعتهما فنزل عندهما وكان يعمل وكانا في صناعتهما
٤ خيميين * وكان يجادل في المجمع كلّ سبت محدثاً لهم باسم الربّ يسوع بين كلامه وكان يعظ اليهود واليونانيين
٥ * ولمّا قدم من ماقدونية سيلا وطيماثاوس كان بولس مضيقاً بالكلام ويناشد اليهود ان يسوع هو المسيح
٦ * واذ هم يقاومون ويجدفون فنفض ثيابه وقال لهم دماوكم علي رووسكم وانا بريّ من الان فاني منطلق
٧ الي الامم * وخرج من هناك ودخل منزل رجل اسمه طيطوس يوسطوس الذي كان متّقياً للّه وكان بيته
٨ متصلاً بالمجمع * وان قريسفوس عظيم المجمع امن

بالربّ هو واهل بيته باجمعهم وكثير قورنتانيون كانوا
٩ يسمعون ويومنون ويصطبغون *فقال الربّ ليلاً في
١٠ الرويا لبولس لا تخاف بل تكلّم ولا تسكت * فانّي انا
معك ولن يقدر احد علي اذاك فان شعب لي كثير
١١ في هذه المدينة *فاقام هنالك سنة وستّة اشهر
١٢ يعلّمهم كلمة اللّه * واذ كان غاليون والي اخايية نهض
١٣ اليهود معاً علي بولس وجاوا به امام المنبر * وقالوا ان
هذا يعلّم الناس انّ يكونوا يعبدون اللّه خلاف الناموس
١٤ * وحينما بدا بولس انّ يفتح فاه قال غاليون لليهود لو
كان شيءً رديّاً او عمل قبيحاً يا ايها الرجال اليهود فكنتُ
١٥ بالواجب اصبر عليكم * وانما هي مخاصمات علي كلمة
واسامي وتوراتكم فانتم تنظرون لانّي لستُ اريد انّ
١٦ اكون قاضياً لهذه الامور * فاخرجهم عن كرسيه
١٧ * فاخذوا جميعهم سوستانيس شيخ الجماعة وطفقوا
يضربونه قدام الكرسي وغاليون كان يتغافل عن
١٨ ذلك * فلمّا مكث بولس هنالك اياماً كثيرة ودع الاخوة
بالسلام وسار في البحر لينطلق الي الشام ومعه فريسقلا
واقلوس لمّا حلق راسه في قنكراوس لانّه قد كان نذر
١٩ نذراً *فانتهي الي افسوس وتركهما هنالك فدخل
٢٠ بولس الي المجمع وجعل يجادل اليهود * فجعلوا يطلبون
٢١ اليه انّ يلبث عندهم زماناً اطول فلم يرد * لكن
ودعهم بالسلام وقال لهم إن اشاء اللّه ارجع اليكم مرّة
٢٢ اخري فانطلق من افسوس * ونزل الي قيسارية وصعد

٢٣ وسلم علي البيعة ثم انطلق الي انطاكية * فلمّا مكث
هناك اياماً معلومة خرج وجال اولاً فاولاً في بلاد
٢٤ غلاطية وفروغية وكان يثبّت جميع التلاميذ * وانّ رجلاً
يهودياً اسمه افلو وكان جنسه من الاسكندرية وكان
اديباً في الكلام وبصيراً بالكتب سار الي افسوس
٢٥ * وهو كان تتلمذ طريق الربّ وكان محمي بالروح يتكلّم
ويعلّم عن امور يسوع باجتهاد وهو عارفاً معمودية
٢٦ يوحنّا فقط * فهذا بدا يتكلّم جهراً في المحفل فلمّا
سمعته فريسقلا واقلوس اتّخذاه فارشداه الي طريق
٢٧ الربّ بالكمال * ولمّا احبّ انّ ينطلق الي اخايية
فتواعظ الاخوة وكتبوا الي التلاميذ انّ يقبلوه فلمّا اتي
٢٨ نفع المومنين كثيراً * وذلك انه كان يغلب اليهود
ببراهين منيعة امام الشعب وكان يبين من الكتب
علي يسوع انه هو المسيح

الاصحاح التاسع عشر

١ واذ كان افلو في قورينثوس طاف بولس البلدان العالية
٢ واقبل الي افسوس وصادف بعض تلاميذ * فقال لهم
هل اخذتم روح القدس منذ امنتم فقالوا له ولا انّ
٣ روح القدس موجود سمعنا * فقال لهم وبماذا انصبغتم
٤ قالوا بصبغة يوحنّا * فقال بولس يوحنّا صبغ الشعب
صبغة التوبة اذ كان يقول انّ يومنوا بالذي ياتي بعده
٥ الذي هو يسوع * فلمّا سمعوا هذا اصطبغوا باسم الربّ

٦ يسوع * فوضع بولس عليهم الايادي فاقبل روح القدس
٧ عليهم فطفقوا ينطقون بلسان لسان ويتنبّون * وكان
٨ جميع القوم الي اثني عشر رجلاً * ثم ان بولس دخل
الكنيسة وكان يتكلّم علانية ثلاثة اشهر مجادلاً وواعظاً
٩ بامر ملكوت اللّه * وان اناساً منهم يتعصبون وليس
يومنون ويشتمون طريق الربّ امام الجماعة فانطلق من
عندهم وميز التلاميذ منهم وكان كلّ يوم يجادلهم في
١٠ مدرسة ريبس * وكانت هذه مدّة سنتين حتّي سمع
كلمة الربّ جميع السكان في اسيا من اليهود ومن الامم
١١ *وكان اللّه يجري علي يدي بولس جرايح ليست
١٢ بيسيرة * حتّي ان يوتي بمناديل ومازر التي كانت
علي جسمه ويضعونها علي المرضي فكانت الامراض
١٣ تفارقهم والارواح الردية كانوا يخرجون * وان اناساً يهوذا
كانوا يطوفون ويعزمون علي الشياطين هووا ان يعزموا
باسم الربّ يسوع علي الذين كانت بهم الارواح الردية
اذ كانوا يقولون انا استحلفكم باسم يسوع الذي يبشر
١٤ به بولس * وكانت سبعة بنين لرجل يهودي عظيم
١٥ الكهنة اسمه اسكاوا الذين يفعلون هذا * فاجاب
الروح الخبيث وقال لهم امّا يسوع فاني به عارف
١٦ وبولس ايضاً فانا به عالم فامّا انتم فمن انتم * فوثب
عليهم ذلك الرجل الذي كان به الشيطان الخبيث
فقوي عليهما وقهرهما فهربوا من ذلك البيت
١٧ عريانين جرحين * وبان ذلك لجميع اليهود والامم الذين

يسكنون افسوس فوقع الرعب عليهم اجمعين وكان
١٨ اسم الربّ يسوع يتمجّد * وكثير من الذين امنوا
١٩ كانوا ياتون يقرّون ويعترفون بما كانوا عملوا * وكثير من
الذين كانوا اجتهدوا بالعرافة جمعوا مصاحفهم وجاوا
بها واحرقوها قدام الجميع وحسبوا اثمانها فارتفعت
٢٠ من الفضّة خمسون الف درهم * وهكذا بقوة عظيمة
٢١ كانت كلمة اللّه تنمي وتقوي * فلمّا كملت كلّ هذا
نوي بولس بالروح لمّا جاز من ماقدونية واخايية ان
ينطلق الي اورشليم وقال اني اذا مضيتّ الي هناك
٢٢ فينبغي لي انّ اريِ رومية ايضاً * فوجه انسانين من
اوليك الذين كانوا يخدمونه الي ماقدونية وهما
٢٣ طيماتاوس وارسطوس وامّا هو فاقام في اسيا زماناً * وانه
كان في ذلك الزمان شغب كثيرًا علي طريق الربّ
٢٤ * ان رجل صانع فضّة اسمه ديمطريوس كان يعمل
بيوت فضّة لأرطاميس وكان يربح لاهل الصناعة ربحاً
٢٥ عظيماً * فاحضر هولاي والذين هم يعملون هذه وقال
لهم يا ايها الرجال انتم تعلمون ان تجارتنا انما هي من
٢٦ هذا العمل * وانتم تبصرون وتسمعون انه ليس لاهل
افسوس فقط بل نحو اسيا كلّها هذا بولس واعطا صرف
جمعاً كبيراً اذ يقول عن اوليك الذين يعملون بالايادي
٢٧ انهم ليسوا ءالهة * وليس يخطر ان ينفضح علينا هذا
الامر فقط بل وهيكل ارطاميس الكبيرة انما يحسب
مثل لا شي وايضاً يبدا يبطل بهاءَ تلك التي يسجدون

٢٨ لها اسيا كلّها وكلّ المسكونة * فلمّا سمعوا هذا امتلوا غيظاً وطفقوا يصيحون ويقولون كبيرة هي ارطاميس
٢٩ الافسانيين * فامتلت المدينة باسرها سجساً فاحضروا معاً وانطلقوا الي موضع المشهر وخطفوا معهم غايوس
٣٠ وارسطرخس الرجلين الماقدونيين رفيقي بولس * وكان بولس يحبّ ان يدخل الي ما في وسط الشعب فمنعه
٣١ التلاميذ * وبعض روساء اسيا اصدقاوه فبعثوا اليه وطلبوا منه ان لا يبذل نفسه ان يدخل الي موضع
٣٢ المشهر * واخرون كانوا يصيحون باقاويل اخر فكانت الجماعة مختلطة واكثرهم فلم يكونوا يدرون لماذا
٣٣ اجتمعوا * فامّا من الجمع اجتذبوا الاسكندر واليهود يطردونه امّا الاسكندر اشار بيده ليسكتوا وكان يريد
٣٤ ان يحتجّ عند القوم * فلمّا علموا انه يهودي هتفوا جميعاً بصوت واحد نحو من ساعتين قايلين كبيرة هي
٣٥ ارطاميس الافسانيين * فلمّا هدا الكاتب الجموع قال يا ايها الرجال الافسانيون فمن الناس لا يعرف ان مدينة الافسانيين تعبد لارطاميس العظيمة وذرية
٣٦ زوس * فمن اجل انه اذن ليس يقدر احد ان يقاوم هذه فينبغي لكم ان تكونوا سكوتاً ولا تعملوا شي
٣٧ بالعجلة * وذلك انكم اتيتم بهذين الرجلين اذ لم يسلبا
٣٨ الهياكل ولم يشتما الهتكم * فان كان دمطريوس واهل صناعته الذين معه بينهم وبين احد خصومة فها هوذا قضاة في اسواق المدينة وولاة فليتقدموا وليخاصم

٣٩ احدهم صاحبه *واذا كنتم تطلبون امرًا اخر فيقدر ان
٤٠ ينصف في المجتمع الواجب *لانّنا نخشي ان يستعدي
علينا علي هذه الفتنة اليوم وليس لنا حجّة علي احد
بهذا السجس يمكننا ان نحتجّ به فلمّا قال هذا
اصرف الجمع

الاصحاح العشرون

١ وبعد ان هدا الشعث دعا بولس التلاميذ فوعظهم
٢ وودعهم بالسلام فخرج لينطلق الي ماقدونية *فلمّا
جال تلك البلدان ووعظهم بكلام كثير اقبل الي بلاد
٣ هلس[١١] *ولمّا مكث هناك ثلثة اشهر كمنوا له اليهود
اذ كان مزمعًا ان ينطلق في البحر الي الشام فراي ان
٤ يرجع بطريق ماقدونية *وخرج معه سوبطروس
فروس الذي من مدينة بيريا ومن اهل تسالونيقي
اسطرخوس وسقوندس وغايوس الذي من مدينة
دربي وطيماثاوس ومن اهل اسيا طوخيقوس وطرفيموس
٥ *فهولاي سبقوا امامنا وانتظرونا في طرواس *فامّا نحن
٦ فخرجنا في سفينة من فيليفوس بعد ايام الفطير
وسرنا اليهم الي طرواس بخمسة ايام ولبثنا ثم سبعة
٧ ايام *وفي احد السبت اذ نحن مجتمعين لكسر الخبز
كان بولس يجادلهم اذ كان مزمعًا ان يخرج من الغد
٨ وكان قد اطال الكلام حتّي نصف الليل *وكانت
مصابيح كثيرة في تلك العلية التي كنّا مجتمعين فيها

[١١] روم

٩ * وكان غلام اسمه اوطيخوس جالساً في كوّة فغرق في نوم ثقيل لمّا كان بولس قد اطال الخطاب وفي نومه
١٠ وقع من ثلاث طبقات الي اسفل فحمل ميتاً * فنزل اليه بولس واستلقي عليه وعانقه وقال لا تذعروا
١١ من اجل ان نفسه باقية فيه * فلمّا صعد كسر الخبز واطعم ومكث يتكلّم حتّي طلع الفجر وعند ذلك خرج
١٢ * فاتوا بالفتي حيًّا ففرحوا فرحاً عظيماً * فامّا نحن ركبنا
١٣ سفينة واتينا الي اسوس لنستقبل من هناك بولس
١٤ لانّه هكذا امرنا اذ اراد ينطلق في البرّ * فلمّا بلغ الينا
١٥ في اسوس فقبلناه وسرنا الي ميطولينا * ومن هناك سرنا في البحر وبلغنا في اليوم الاخر قدام كيوس ومن غد ذلك اليوم ارسينا الي صاموس وفي اليوم الاخر جينا
١٦ الي ميليطوس * لانّ بولس قد عزم ان يجوز افسوس ليلا يبطو في اسيا لانّه كان مبادرا إن امكن له ان
١٧ يعمل يوم" الفنطيقوسطي في اورشليم * ومن ميليطوس "العنصرة
١٨ بعث الي افسوس فاحضر مشيخة البيعة * فلمّا صاروا اليه وهم معاً قال لهم انتم تعلمون اني من اول يوم
١٩ دخلتُ اسيا كيف كنتُ معكم كلّ الزمان * اذ اعبد الربّ بتواضع كثير ودموع وبالبلايا التي كانت تهيج
٢٠ عليّ بمكايد اليهود * كما لم اخف شياءً من الصلاح
٢١ الا ابشركم به واعلمكم علانية وفي البيوت * اذ كنتُ اناشد اليهود والامم علي التوبة الي اللّه والايمان بربّنا
٢٢ يسوع المسيح * وهاانذا الان ماسورًا بالروح منطلق الي

٢٣ اورشليم ولستُ اعلم اي شي يصيبني فيها *الا ان
روح القدس في كلّ مدينة يناشدني ويقول ان
٢٤ وثاقات وشدايد مستعدّة لي *لكنني انا لستُ
اخاف شيءً من هذه ولستُ اجعل نفسي اثمن
منّي وحسبي ان اكمل سعيّ وخدمة الكلمة التي
قبلتُها من الربّ يسوع كي اشهد بشارة نعمة اللّه
٢٥ *وهانذا الان اعلم انكم لن تعاينوا وجهي مرّة اخري يا
جميع الذين جلتُ فيكم فبشّرتكم بملكوت اللّه
٢٦ *ومن اجل هذا انا اناشدكم يوم هذا انّي طاهر من
٢٧ دم جميعكم *وذلك انّي لم استعفف من ان اعلّمكم
٢٨ بكلّ مسرّة اللّه *فاحترسوا بنفوسكم وبجميع الرعية
التي اقامكم فيها روح القدس اساقفة لترعوا بيعة اللّه
٢٩ التي اقتناها بدمه *انّي اعلم ان من بعد اذ انطلقتُ
انا سيدخل فيكم ذياب خاطفة لا تشفق علي
٣٠ الرعية *ومنكم انتم ايضًا يقوم رجال يتكلّمون بكلمات
٣١ ملتوية ليردوا تلاميذ كي يتبعوهم *من اجل هذا
تكونوا متيقظين متذكرين اني ثلاث سنين لم
اكفف في الليل والنهار بالدموع اعظ انسانًا انسانًا
٣٢ منكم *وانا الان مستودعكم اللّه وكلمة نعمته الذي
٣٣ يقدر ان يبني ويوتي الميراث لجميع المقدسين *فضّة
٣٤ اوذهبًا او ثوبًا لم اشته من احدكما *انتم تعلمون ان
٣٥ احتياجي والذين معي خدمتْ يداي هتان *وقد
بينت لكم كلّ شيءٍ انه هكذا ينبغي ان نكدّ ونساعد

الذين هم مرضي وان نذكر كلام الربّ يسوع من اجل
انه قال طوبي للذي يعطي اكثر من الذي ياخذ
٣٦ * فلمّا قال هذه الاقاويل جثي علي ركبتيه وصلّي وجميع
٣٧ القوم معه * فكان بكاء عظيم منهم جميعهم واعتنقوا
٣٨ بولس وجعلوا يقبّلونه * وبخاصّة كانوا متعذبين علي
تلك الكلمة التي قال انهم ليس يرون وجهه ايضاً
وكانوا يصاحبونه الي السفينة

الاصحاح الحادي والعشرون

١ ولمّا كان انفصلنا منهم سرنا في البحر مستقيمين الي قو
٢ ومن الغد اتينا الي رودس ومن ثم الي فاطر * فوجدنا
سفينة منطلقة الي فونيقي فصعدنا اليها فسرنا
٣ * وطلعنا علي قبرس فتركناها يسرة واقبلنا الي الشام
وانتهينا الي صور لانّها كانت هنالك السفينة تذع
٤ وسقها * فلمّا اصبنا التلاميذ اقمنا ثم سبعة ايام وهولاي
كانوا يقولون لبولس بالروح ان لا يصعد الي اورشليم
٥ * ومن بعد هذه الايام خرجنا لنمضي في الديوق
وصاحبونا جميعهم هم ونساوهم وابناوهم الي خارج
المدينة وجثينا علي ركبنا علي شاطي البحر وصلّينا
٦ * وسلمنا بعضنا علي بعض ثم صعدنا الي المركب
٧ ورجعوا هم الي منازلهم * فامّا نحن سافرنا من صور
اتينا الي تلمايس فسلمنا علي الاخوة فنزلنا عندهم
٨ يوماً واحداً * ومن الغد خرجنا وجينا الي قيسارية

ودخلنا الي بيت فيلبس المبشر وهو واحد من
٩ السبعة فنزلنا عنده *وكان له اربع بنات عذاري
١٠ يتنبّين * ولمّا اقمنا هناك اياماً فانحدر من اليهودية
١١ نبي اسمه اغابوس *فدخل الينا واخذ منطقة بولس
واوثق بها رجلي نفسه ويديه وقال هكذا يقول الروح
القدس ان الرجل صاحب هذه المنطقة سيوثقونه
١٢ اليهود هكذا في اورشليم ويسلمونه في يدي الامم * فلمّا
سمعنا هذا الكلام طلبنا اليه نحن واهل المكان ألّا
١٣ يصعد الي اورشليم *عند ذلك اجاب بولس وقال
ماذا تصنعون اذ تبكون وتغمّون قلبي لأنّي لستُ
مستعداً ان أوسر فقط ولكن ان اموت ايضاً في
١٤ اورشليم علي اسم الربّ يسوع *فلمّا لم يقبل منّا
١٥ امسكنا عنه وقلنا ان مسرّة الربّ تكون *وبعد هذه
١٦ الايام تهيينا وصعدنا الي اورشليم *وجاء ايضاً معنا
اناس تلاميذ من قيسارية وقد اتّخذوا معهم تلميذاً
واحداً من القدماء من اهل قبرس كان اسمه مناسون
١٧ ليضيفنا في منزله *فلمّا قدمنا الي اورشليم قبلنا الاخوة
١٨ مسرورين *ومن الغد دخل بولس معنا الي يعقوب
١٩ فاجتمع كلّ المشيخة *فسلّم عليهم وطفق يقصّ شيءً
٢٠ شيءً كلّما فعله اللّه بالامم في خدمته *فهم اذ سمعوا
ذلك سبحوا اللّه وقالوا له انت تري يا اخانا كم ربوة
من اليهود قد امنوا وجميع هولاي هم يغارون للتوراة
٢١ *فبلغهم عنك انك تعلّم ان يتجنب عن موسي اليهود

الذين هم بين الامم اذ تقول ان ليس واجباً لهم ان
٢٢ يختتنوا اولادهم ولا يسلكوا كالعادة * فاي شي هذا فلا
بدّ من اجتماع الجماعة فانهم يسمعون انك قد قدمت
٢٣ الي هاهنا * فافعل ما نقول لك ان لنا اربعة رجال قد
٢٤ انذروا نذراً انفسهم * فاتّخذهم فتطهر معهم وانفق
عليهم نفقات فيحلقوا رووسهم فيعرف كلّ واحد ان
الشي الذي سمعوه فيك هو باطل وانت تسلك ايضاً
٢٥ حافظاً للتوراة * فامّا علي الذين امنوا من الامم فنحن
كتبنا اليهم برسم ان يكونوا يحفظون نفوسهم من
الذبيحة للاوثان ومن الدم ومن المخنوق ومن الزناء
٢٦ * حينيذ ساق بولس اوليك الرجال ومن الغد تطهّر
معهم ودخل الي الهيكل مخبراً بتمام ايام التطهير حتّي
٢٧ قرّب قربان عن كلّ واحد منهم * فبينما تمّت السبعة
ايام راه اليهود الذين هم من اسيا في الهيكل فاغروا
٢٨ به الشعب كلّه والقوا عليه الايادي صارخين * يا ايها
الرجال بني اسرييل اعينوا : هذا هو الرجل الذي يعلّم
جميع الناس في كلّ موضع خلافًا لشعبنا وخلاف
التوراة وخلاف هذا المكان وادخل ايضاً الامم الي الهيكل
٢٩ ونجس هذا المكان الطاهر * وذلك انهم كانوا قد نظروا
طروفيموس الافساني معه في المدينة وكانوا يظنّون انه
٣٠ ادخله بولس الهيكل * فتشعث جميع اهل المدينة
واجتمع الشعب واخذوا بولس وجرّوه الي خارج الهيكل
٣١ فاغلقت الابواب للوقت * وفيما هم كانوا يريدون قتله

٣٢ بلغ الي امير الجند ان اورشليم كلّها قد اضطربت * فمن ساعته اخذ جنوداً وقواداً فسعي اليهم فلمّا راوا الامير
٣٣ والجنود كفّوا عن ان يضربوا بولس * فدنا منه الامير ومسكه وامر ان يوثقوه بسلسلتين وطفق يسال عنه
٣٤ من هو وما كان عمل * وكان قوم من الجمع يصيحون عليه باشياءٍ مختلفة ومن اجل صياحهم لم يكن يقدر يعلم
٣٥ حقيقة الامر فامر ان يذهبوا به الي المحصن * فلمّا بلغ
٣٦ الي الدرج فحمله الجند من اجل عسف الشعب * لانّه كان يتبعه جمع كبير وكانوا يصيحون ويقولون احمله
٣٧ * فلمّا بدا بولس يدخل الي المحصن قال للامير ان هل اذنت لي اكلمك فامّا هو فقال له اتحسن باليونانية
٣٨ * اليس انت ذلك المصري الذي قبل هذه الايام صنعت فتنة واخرجت الي البرية اربعة الاف رجل
٣٩ عاملي السيات * قال له بولس انا رجل يهودي من طرسوس قيليقية المدينة المعروفة التي فيها ولدتّ
٤٠ واطلب اليك ان تاذن لي في ان اكلم الشعب * فلمّا اذن له وقف بولس علي الدرج واشار الي الشعب بيده فلمّا سكتوا سكوتاً خاطبهم بالعبرانية قايلاً

الاصحاح الثاني والعشرون

١ يا ايها الرجال الاخوة والابا اسمعوا احتجاجي الان
٢ عندكم * فلمّا علموا انه بالعبرانية يخاطبهم ازدادوا هدوًا
٣ * فقال لهم انا رجل يهودي ولدت في طرسوس قيليقية

وتربيتُ في هذه المدينة الي جانب قدمي غماليل
تادبتُ كحقّ شريعة ابائنا وقد كنتُ غيوراً للتوراة كما
٤ انتم ايضاً كلّكم اليوم * فلم ازل اضطهد هذا الطريق
حتّي الموت اذ كنتُ اقيد واسلم الي السجون رجالاً
٥ ونساءً * كما يشهد لي عظيم الكهنة وجميع المشايخ
الذين منهم قبلتُ الرسايل الي الاخوة وكنتُ انطلق
الي دمشق لاشخص من هناك موثوقين الي اورشليم
٦ ليعاقبوا * فكان اذ كنتُ منطلقاً وبداتُ ان ابلغ الي
دمشق في نصف النهار فبغتةً اشرق عليّ نور عظيم
٧ من السماءِ * فسقطتُ علي الارض وسمعتُ صوتاً يقول
٨ لي يا شاوول يا شاوول لماذا تضطهدني * فاجبتُ انا
من انت يا سيدي فقال لي انا هو يسوع الناصري
٩ انت تضطهده * والقوم الذين كانوا معي ابصروا النور
١٠ فامّا صوت ذلك الذي كلمني فلم يسمعوه * فقلتُ
وماذا اصنع يا سيدي فقال لي الربّ قم فادخل الي
دمشق وهناك يتكلّم معك بكلّ شيءٍ ينبغي لك
١١ تفعله * واذ لم اكن ابصر من اجل بهجة ذلك النور
فامسك بيدي واقتادني اوليك الذين كانوا معي
١٢ ودخلتُ الي دمشق * وان انسان اسمه حنانيا رجل
حسب الشريعة مشهود له من جميع اليهود السكان
١٣ هناك * فجاءَ اليّ وقال لي واقفاً عندي يا شاوول اخي
١٤ انظر وفي تلك الساعة انا تفرستُ فيه * فقال : ان
اللّه الاه ابائنا اقامك لتعرف مسرّته وتعاين البارّ

١٥ وتسمع الصوت من فمه *انك انت تصير له شاهداً
١٦ عند جميع الناس علي ما رايت وسمعت * والان فلماذا
تتباطا قم فاعتمد واطهر من خطاياك اذ تدعو باسمه
١٧ * وكان اذ رجعت الي اورشليم وكنت اصلّي في الهيكل
١٨ فوقع عليّ سهو العقل * فرايته قايلاً لي بادر واخرج
سريعاً من اورشليم لانّهم ليس يقبلون شهادتك عليّ
١٩ * فقلت انا يا ربّ وهم يعلمون اني كنت اطرح في
السجن واضرب الذين كانوا يومنون بك في كلّ محفل
٢٠ * واذ كان يسفك دم شهيدك اصطفانوس انا كنت
٢١ واقفاً وموافقاً لقاتليه واحرس ثيابهم * فقال لي انطلق
٢٢ فاني مرسلك الي الامم بعيداً * فكانوا يسمعونه حتّي الي
هذه الكلمة ثم رفعوا اصواتهم قايلين ارفع عن الارض
٢٣ الذي هو هكذا لانّه ليس يحلّ ان يعيش * واذ كانوا
يصيحون ويطرحون ثيابهم ويلقون الغبار الي السماء
٢٤ * فامر الامير بادخاله الي المحصن وان يجلدوه ويعذبوه
حتّي يعلم من اجل اي سبب كانوا يصيحون عليه
٢٥ هكذا * فلمّا ربطوه بالرباط قال بولس للقايد الذي كان
واقفاً عنده اماذون لكم ان تجلدوا رجلاً رومانياً غير
٢٦ مقضي عليه * فلمّا سمع القايد هذه تقدّم الي الامير
٢٧ فاخبره قايلاً : ماذا تصنع ان هذا الرجل روماني * فدنا
منه الامير وقال له : قل لي هل انت روماني فقال له
٢٨ نعم * فاجاب الامير وقال انما انا بمال كثير اقتنيت
٢٩ هذه الرومية فقال بولس وانا فيها اتّلدتْ * فتنحي

عنه للوقت اوليك الذين كانوا يريدون جلده وخاف
ايضاً الامير لمّا علم انه روماني ومن اجل انه قد كتفه
٣٠ *ومن الغد احبّ ان يعلم بالحقيقة ان ما هي الدعوي
التي كان اليهود يدعونها عليه فحلّه وامر ان تحضر
الكهنة وجميع المحفل واخرج بولس فاقامه بينهم

الاصحاح الثالث والعشرون

١ فتامل بولس في المحفل وقال يا ايها الرجال اخوتي
٢ انا بكلّ نية صالحة تدربتُ امام اللّه الي اليوم * فامّا
حنانيا عظيم الكهنة امر اوليك القيام الي جانبه ان
٣ يضربوه علي فمه * حينيذ فقال له بولس : سوف
يضربك اللّه ايها الحايط المبيض وانت جالساً تحاكمني
علي ما في التوراة وتامر ان يضربوني خلاف ما هو في
٤ التوراة * فالذين كانوا وقوفًا قالوا له العظيم كهنة اللّه
٥ تشتم * فقال بولس : لم اكن اعلم يا اخوتي انه
رييس الكهنة لانّه مكتوب لا تلعن رييس شعبك
٦ * ولمّا علم بولس ان بعضهم من حزب الزنادقة وبعضهم
من حزب الفريسيين فصاح في المحفل يا ايها الرجال
اخوتي انا فريسي ابن فريسيين علي رجاء وقيامة
٧ الاموات احاكم انا * فلمّا قال هذا وقع اختلاف بين
٨ الفريسيين والزنادقة وانقسم الشعب * وذلك ان
الزنادقة يقولون انه ليس قيامة ولا ملاك ولا روح فامّا
٩ الفريسيون فيقرّون بكلّيهما * فصار صوت كبيراً فوثب

قوم من الفريسيين فطفقوا يخاصمونهم ويقولون ليس
نجد شيءً رديّاً في هذا الرجل فان كان روح او ملاك
١٠ ناجاه فاي شي في هذا * فلمّا كان بينهم شغث كبيراً
تخوف الامير علي بولس ليلا يفسخوه فامر للجند ان
١١ ينزلوا فيخطفوه من بينهم ويدخلوه الي المحصن * فلمّا
كان الليل تراي له الربّ وقال تقوي من اجل انك
كما شهدت عليّ في اورشليم كذلك ينبغي لك ان
١٢ تشهد في رومية * ولمّا كان الصبح اجتمع اناس من
اليهود فجزموا واحرموا علي انفسهم قايلين انهم لا ياكلوا
١٣ ولا يشربوا حتّي يقتلوا بولس * وكان اوليك الذين
١٤ عقدوا باليمين اكثر من اربعين رجلاً * فتقدّموا الي
روساء الكهنة والي الاشياخ وقالوا اننا بالجزم حلفنا
ولعنّا انفسنا ان لا نذوق شيءً حتّي نقتل بولس
١٥ * والان فاعلموا انتم الامير مع المحفل ليخرجه اليكم
كانكم تريدون ان تفتشوا امراً بالحقيقة ونحن مستعدّين
١٦ ان نقتله قبل ان يصل اليكم * فسمع ابن اخت بولس
بهذه الحيلة فجاء ودخل الي المحصن واخبر لبولس
١٧ * فدعا بولس واحداً من القواد وقال له اوصل هذا
١٨ الغلام الي الامير فان عنده شيءً يقوله له * فاخذه
وادخله الي الامير فقال انّ بولس الاسير سالني ان
١٩ اتيك بهذا الغلام لانّ عنده شيءً يقوله لك * وان
الامير اخذ بيد الغلام واعتزل به ناحية وساله ماذا
٢٠ عندك تقول لي * فقال له ان اليهود قد اتّفقوا ان

يطلبوا اليك ان تحضر بولس غداً الي محفلهم كانّهم
٢١ يريدون ان يستخبروا منه شيءً بالحقيقة * فلا تقبل
منهم فان اكثر من اربعين رجلاً منهم يرصدونه في
كمين وقد جزموا بالحلف علي انفسهم ان لا ياكلوا ولا
يشربوا حتّي يقتلوه وها هم مستعدّين منتظرين
٢٢ وعدك * فصرف الامير الغلام وامره بان لا يقول لاحد
٢٣ انه اخبره بهذا * ثم دعا قايدين وقال لهما استعدّا
مايتي رجل من جندكم لينطلقوا الي قيسارية وسبعين
فارساً ومايتي رام من الساعة الثالثة من الليل
٢٤ * وهيّوا دواباً ليركب بولس وياتوا به سالماً الي فيلكس
٢٥ الوالي * لانّه خاف ان يختطفوه اليهود ويقتلوه وهو من
٢٦ ثم يشكا عليه ظلماً كانه استرشي *فكتب رسالة يقول
فيها : من اقلوديس لوسيوس الي فيلكس الوالي
٢٧ الشريف سلام *ان اليهود اخذوا هذا الرجل وجعلوا
يقتلوه وفي ذلك اتيت انا عليهم مع الجيش وخلصتّه
٢٨ لمّا علمت انه روماني *وكنت التمس معرفة السبب
الذي من اجله كانوا يلومونه فاحضرتّه الي مجمعهم
٢٩ * فوجدتّهم يلومونه علي شرايع توراتهم ولم اجد عليه
٣٠ شياً يوجب الموت او الوثق * ولمّا اوعز اليّ في
الكمين الذي دبروا عليه وجهتّه اليك وامرت
مخاصميه ان يتقدموا ويحاكموه بين يديك : كن
٣١ معافياً * ففعل الجند ما امروا به واخذوا بولس في
٣٢ الليل ومضوا به الي مدينة انطيفاطروس * ومن الغد

اطلقوا الفرسان لينطلقوا معه وهم رجعوا الي الحصن
٣٣ * واتوا الي قيسارية ودفعوا الرسالة الي الوالي واقاموا
٣٤ بولس بين يديه * فلمّا اقرا الرسالة جعل يسايله من
٣٥ اي بلد هو فعلم انه من قيليقية * فقال له سوف
اسمع منك اذا قدم خصومك فامر انّ يحفظوه في
ايوان هيرودس

الاصحاح الرابع والعشرون

١ ومن بعد خمسة ايام نزل حنانيا عظيم الكهنة مع
بعض المشايخ ومع طرطولس الخطيب واتوا الي الوالي
٢ مضادّة لبولس * فلمّا دعي بولس بدا طرطولس يقع
فيه ويقول في جزيل السلام نحن ساكنون من اجلك
٣ ويصلح اشياً كثيرة من قبل تدبيرك ونحن نقبل في
كلّ زمان وفي كلّ مكان يا ايها الشريف فيلكس
٤ ونشكرك شكراً كثيراً * ولكن ليلا اتعبك بالاطناب
اطلب منك انّ تصغي الينا بايجاز حسب رفقك
٥ * فانّا قد وجدنا هذا الرجل مفسداً يهيج الجنس
علي جميع اليهود في كلّ الارض وانه راس فتنة ملّة
٦ النصاري * وهو احبّ ايضاً انّ ينجس الهيكل فلمّا
٧ مسكناه اردنا انّ ندينه علي ما في سُنّتنا * واتي في
ذلك لوسيوس الامير فانقده من ايدينا بعسف كبير
٨ * وامر خصماه انّ ياتوا اليك وقد تقدر انت قاضياً
ان تعلم منه علي جميع هذه الامور التي نشكيه عليها

٩ *ثم زادوا اليهود قايلين انّ هذه الامور هكذا هي
١٠ *فاومي الوالي الي بولس انّ يتكلّم فاجاب وقال : اني
اعلم انك منذ سنين كثيرة قاضي هذا الشعب فانا
١١ مسرور بالاحتجاج عن نفسي *انك قادر انّ تعلم انّ
ليس لي اكثر من اثني عشر يوماً منذ صعدت
١٢ الي اورشليم لاسجد *وهم لم يجدوني اجادل احداً في
١٣ الهيكل ولا انا اجمع جمعاً ولا في محافلهم *ولا في المدينة
ولا يمكنهم انّ يصححوا امامك الاشياء التي يشنعون
١٤ عليّ بها *ولكنني مقرّ بهذا امامك اني حسب الملّة
التي يسمّونها شقاق فهكذا اعبد الاب والهي اذ انا
١٥ مومناً بجميع المكتوبات التي في التوراة والانبياء *وعلي
اللّه رجاءي الذي هولاي ايضاً له يرجّون انّ القيامة
١٦ من بين الاموات مزمعة انّ تكون للابرار والاثمة *وبهذا
اكدّ انا ايضاً انّ تكون لي نية بلا عثرة امام اللّه
١٧ وامام الناس دايماً *وانا جيت بعد سنين كثيرة
لاعطي صدقة الي بني شعبي ولاقرب قرباناً واوفي نذراً
١٨ *وفي هذه وجدوني في الهيكل وانا مطهراً لا مع جمع ولا
١٩ في فتنة *وقوم من اليهود الذين هم من اسيا الذين
كان ينبغي لهم انّ يقفوا بين يديك ويشكوني إن
٢٠ كانت لهم علّة عليّ *او هم هولاي فليقولوا اي ذنب
٢١ وجدوا عليّ لمّا وقفت امام المحفل *غير اني صحت
هذه الكلمة الواحدة وانا قايماً بينهم : اني علي قيامة
٢٢ الاموات اداين اليوم قدامكم *فامّا فيلكس اخّرهم

من اجل انه كان عارفاً بهذا الطريق باليقين فقال
٢٣ اذا نزل لوسيوس الامير سمعتُ ما بينكم * وامر القايد
انّ يحفظه باستراح ولا يمنع احداً من معارفه من
٢٤ خدمته * ومن بعد ايام اتي فيلكس ودروسلا امراته
وكانت يهودية فدعا بولس وسمع منه علي الايمان
٢٥ الذي هو بيسوع المسيح * فلمّا هو يتكلّم في البرّ وفي
العفافة وفي الدين المزمع ارتعد فيلكس وقال امّا
الان فاذهب ومتي كان لي مهل ارسلتُ في طلبك
٢٦ * فانه كان يرجو ايضاً انّ بولس سيعطيه رشوة فمن
اجل هذا كان يبعث مرّات كثيرة فيحضره ويكلمه
٢٧ * فلما كملت سنتان جاء فرقيوس فسطس خليفة
لفيلكس فامّا فيلكس ليصنع الي اليهود معروفاً خلف
بولس محبوساً

الاصحاح الخامس والعشرون

١ فلمّا قدم فسطس الي البلد فصعد الي اورشليم من
٢ قيسارية بعد ثلثة ايام * فاتي اليه عظما الكهنة
٣ وروساء اليهود مضادّة لبولس وسالوه * يطلبون اليه
ضدّا لبولس انّ يمكن علّتهم فيامر بانّ يشخصوه الي
٤ اورشليم وهم يرصدون له ليقتلوه في الطريق * فاجابهم
فسطس انّ بولس محفوظ في قيسارية وانه مبادر
٥ بالعودة اليها * ثم قال فالذين هم قادرون فيكم فينحدروا
معاً فيشكوا علي هذا الرجل إن كان فيه جريمة
٦ * فمكث بينهم اياماً ليست اكثر من ثمانية ام عشرة

ثم انحدر الي قيسارية وفي الغد جلس علي المنبر وامر
٧ ان ياتوا ببولس * فلمّا اتوا به احاطوه اليهود الذين
انحدروا من اورشليم واقبلوا يلحقون به ابواباً كثيرة
٨ صعبة لم يقدروا يصححوها * اذ كان بولس يحتجّ اني
لستُ اجرمتُ شيءً لا في شريعة اليهود ولا في الهيكل
٩ ولا الي قيصر * فامّا فسطس انه كان يحبّ انّ يمنن
علي اليهود منّة فاجاب وقال لبولس اتحبّ انّ تصعد
الي اورشليم وهناك تحاكم بين يديّ في هذه الامور
١٠ * فقال بولس اني علي منبر قيصر واقف هنالك ينبغي
انّ ادان ما ضربتُ اليهود شيءً كما انك انت ايضاً
١١ تعرف اكثر * فإن كنتُ ضربتّهم ام اتيتّ بشيءٍ
يوجب عليّ الموت فلستُ استعفي من الموت وإن
ليس شيءً ممّا يقرفونني به هولاي فليس يقدر احد
١٢ يهبني لهم بملجا قيصر انا مستجير * حينين كلم
فسطس هو واهل مشورته واجاب قد دعوت بملجا
١٣ قيصر فالي قيصر تنطلق * فلمّا كانت ايام انحدر
اغريبا الملك وبرنيقي الي قيسارية ليسلّما الي
١٤ فسطس * فلمّا مكثا هنالك اياماً كثيرة قصّ فسطس
علي الملك امر بولس وقال رجل اسيراً خلف من
١٥ يدي فيلكس * فلمّا كنتُ في اورشليم جاءَ اليّ روساء
الكهنة ومشيخة اليهود يطلبون اليّ في امره انّ اقضي
١٦ عليه بالدينونة * فقلتُ لهم انه ليس للروم عادة انّ
يقضي علي انسان حتّي يحضروا القارفون امام المقروف

١٧ ويعطي مهلة للاحتجاج عن ما يقرف به ٠ فلمّا قدموا
الي هاهنا بلا تاخير فجلستُ علي كرسي لليوم الاخر
١٨ وامرتُ ان يحضروا اليّ الرجل ٠ فوقف خصماوه فلم
١٩ ياتوا عليه بعلّة ممّا انا كنتُ اظنّ به رديًا ٠ ولكن
كانت لهم عليه دعوات في ملّتهم الباطلة وفي انسان
٢٠ اسمه يسوع قد مات وكان بولس يقول بانه حي ٠ ومن
اجل انّي كنتُ متذبذبًا في هذه المخاصمة فقلت هل
يريد انّ ينطلق الي اورشليم ويحاكم هناك علي هذه
٢١ الامور ٠ فامّا بولس فطلب انّ يحتفظ بحكم اوغسطس
٢٢ فامرتُ ان يحتفظ به حتّي ارسله الي قيصر ٠ فقال
اغريبا لفسطس قد كنتُ احبّ انّ اسمع انا ايضًا
٢٣ كلام هذا الرجل فقال غدًا تسمعه ٠ ولليوم الاخر حضر
اغريبا وبرنيقي بكبريا عظيمة ودخلا بيت القضاء مع
القواد وروساء المدينة فامر فسطس فاحضروا بولس
٢٤ ٠ فقال فسطس يا اغريبا الملك وجميع الرجال الحضار
معنا انتم ترون هذا الذي طلبوا اليّ عليه كلّ شعب
اليهود في اورشليم طالبين وصايحين انه ليس ينبغي
٢٥ انّ يعيش الي ما بعد ٠ فامّا انا وجدت انه لم يفعل
شيءٌ يوجب عليه الموت ومن اجل انه هو طلب
٢٦ يحتفظ بحكومة اوغسطس فقضيتُ انّ ارسله ٠ وليس
لي شيءٌ من يقين فيه اكتب الي السيد ولاجل هذا
اخرجتُه اليكم وخاصّة اليك ايها الملك اغريفا كي اذا

٢٧ سبيل عن قضيته اخذتّ ما اكتب · لانّه ترايا لي شي
غير واجب ان ارسل معتقلاً بغير ان ادلّ علي علّته

الاصحاح السادس والعشرون

١ فقال اغريفوس لبولس : ماذون لك التكلّم عن نفسك :
٢ فعند ذلك بسط بولس يده وجعل يحتجّ ويقول * علي
كلّما اقرف به من اليهود ايها الملك اغريبا قد اظنّ
بنفسي اني سعيد لانّي بين يديك احتجّ اليوم عن
٣ نفسي * ولاسيما لانّك انت عالم بجميع ما لليهود من
السنن ومن الدعوات من اجل هذا فاطلب اليك ان
٤ تسمع لي بصبر * ومسيرتي منذ صباي التي لي من
البدي في امّتي باورشليم فانهم اليهود جميعهم يعرفونها
٥ * لانّهم عرفوني من البدي إن ارادوا يشهدوا : فاني انما
٦ عشتُ فريسياً حسب ملّة عبادتنا الفايقة * والان فعلي
رجاء الموعد الذي لابايِنا من اللّه اصبحتُ قايماً
٧ محاكماً * والاثنا عشر سبطا اهلنا يتوقعن ان يبلغن
اليه متعبدات ليلاً ونهاراً وعلي هذا الرجاء بعينه انا
٨ ملوم من ايدي اليهود يا ايها الملك * ما هو غير مومن
٩ عندكم ان كان اللّه يقيم الموتي * فاني انا من قبل
نويتُ في ضميري اني افعل افعالاً كثيرة تضادد اسم
١٠ يسوع الناصري . وقد فعلتُ ذلك ايضاً في اورشليم
وقذفتُ في السجون قديسين كثيرين بالسلطان الذي

قبلته من اكابر كهنة واذ هم يقتلون انا اوجبت القضاء
١١ *وفي كلّ محفل كنت اعذبهم مرّات كثيرة واغصبهم
ان يجدفوا وازددت جهلاً عليهم فكنت اضطهدهم ايضاً
١٢ في مدن اخري *وفي هذه اذ كنت منطلقاً الي دمشق
١٣ بسلطان وباذن اكابر الكهنة *ابصرت في نصف
النهار في الطريق من السماء ايها الملك اذ قد شرق
عليّ وعلي جميع الذين كانوا معي ضوء افضل من ضوء
١٤ الشمس *فسقطنا جميعًا علي الارض وسمعت صوتاً
يقول لي بالعبرانية شاوول لم تضطهدني انه اصعب
١٥ عليك ان ترفس المهماز *فقلت انا : من انت يا
سيدي فقال لي الربّ انا هو يسوع الذي انت تضطهده
١٦ *بل قم وقف علي رجليك فاني لهذا الحال ظهرت
لك لاقيمك خادماً وشاهداً بما رايت وبما انا مزمع
١٧ ان اظهر لك *وانجيك من الشعب ومن الامم الذين
١٨ ارسلك الان اليهم *لتفتح عيونهم كي يرجعوا من الظلمة
الي الضوء ومن سلطان الشيطان الي اللّه ويقبلوا مغفرة
الخطايا والقرعة مع القديسين في الايمان الذي هو بي
١٩ *من اجل هذا ايها الملك اغريبا لم اقم بالهوا مقابل
٢٠ الرويا السمايية *لكني ناديت اولاً لاوليك الذين في
دمشق واورشليم والذين في جميع قري يهوذا وناديت
ايضاً للامم ان يتوبوا ويرجعوا الي اللّه ويعملوا اعمالاً
٢١ تعادل التوبة *ولسبب هذا الامر اخذوني اليهود في
٢٢ الهيكل وارادوا قتلي *ولكن اللّه اعانني فانا حتّي

هذا اليوم وهانذا واقفاً ومناشداً للصغير والكبير اذ
لست اقول شيءً الا الامور التي قد قالوا الانبيا وموسي
٢٣ انها مزمعة ان تكون *ان يتالم المسيح انه بدي
القيامة التي من بين الاموات وانه مزمع ان يبشر
٢٤ بالنور للشعب وللامم ٠ واذ كان بولس يقول هذا ويحتج
هكذا فصاح فسطس بصوت عال قد وسوست يا بولا
٢٥ الصحف الكثيرة لجّتك الي الوسوسة ٠ فقال بولس
لم اوسوس ايها الشريف فسطس بل اني اتكلّم بكلام
٢٦ الحقّ والاستواء ٠ لانّه الملك عارفاً بهذه وانا اكلمه
بالطمانية لانّي واحدة من هذه الكلمات لست اظنّ
انها تخفي عنه وذلك انها لم يفعل خفيًا شي من هذه
٢٧ * اتومن ايها الملك اغريبا بالانبياء اني عارف انك
٢٨ تومن * فقال اغريبا لبولس : بشيءً قليل تقنعني كي
٢٩ اصير نصرانياً * قال بولس قد كنت اطلب من اللّه
بقليل وبكثير ليس لك فقط بل ولجميع الذين
يسمعونني اليوم يصيروا مثلي ما خلاً هذه الوثاقات
٣٠ * فنهض الملك والوالي وبرنيقي والذين كانوا جلوساً
٣١ معهم * فلمّا تنحوا طفقوا يكلم بعضهم بعضاً ويقولون ان
هذا الرجل لم يرتكب شيءً يستوجب الموت او
٣٢ الاسر * وقال اغريبا لفسطس قد كان يمكن ان يطلق
هذا الرجل لو لم يستغث بملجا قيصر

الاصحاح السابع والعشرون

١ فلمّا قضي علي بولس ان يسير في البحر الي ايطالية
ويدفع هو وساير الاسراء بيد القايد علي الماية الذي
٢ اسمه يوليوس من جوقة سبسطية * ركبنا سفينة كانت
من مدينة ادراميطوس وبدينا نسير في البحر قرب
مواضع اسيا فسرنا ودام معنا ارسطرخس الماقدوني
٣ الذي من تسالونيقي * وللغد وصلنا الي صيدون امّا
يوليوس عمل بالتانس مع بولس فاذن له ان ينطلق
٤ الي اصدقايه ويهتمّ لاموره * ثم سرنا من هناك ومن
اجل ان الرياح كانت مضاددة لنا درنا علي قبرس
٥ * وعبرنا بحر قيليقيا وبمفوليا واتينا الي لوسطرة مدينة
٦ لوقيا * فوجد القايد هناك سفينة من الاسكندرية
٧ متوجهة الي ايطالية فاجلسنا بها * واذ كنّا نسير سيراً
ثقيلاً اياماً كثيرة وبالجهد بلغنا قبال قنيدس اذ منعنا
٨ الريح فدرنا علي اقريطش مقابل سلمونا * وبالجهد بينما
نحن نسير حواليها انتهينا الي موضع يدعي الميناء
٩ الحسنة وكانت بالقرب منها مدينة طلاسيا * وبعد
زمان كثير اذ صار وقت فزع ان يسير احد في البحر
١٠ من اجل ان قد جاز الصوم وكان بولس يعزيهم * ويقول
لهم يا ايها الرجال اني اري ان مسيرنا يبدا ان يكون
بضيق وخسارة كثيرة ليس لوقر مركبنا فقط بل
١١ ولنفوسنا ايضاً * فامّا القايد كان يسمع لصاحب المركب
١٢ ومدبّره اكثر من كلام بولس * ومن اجل ان تلك

الميناء لم تصلح ان يشتي فيها شتاءً كان كثير منهم
يأتمرون ان يسيروا من هناك إن كان قدروا ان
يبلغوا الي فونخس فيشتوا في ميناً اقريطش التي تلي
١٣ الجنوب والخورس *واذ كان يهبّ الجنوب ويظنّون انهم
قد بلغوا كارادتهم فرفعوا من اسوس وكانوا يسيرون
١٤ حوالي اقريطش *ومن بعد قليل خرج عليها ريح
١٥ طوفونيقوس التي تسمي اوراقيلس *فخطف السفينة
ولم تطق الثبوت مقابل الريح فسلمنا لاي حال اتّفقت
١٦ *فلمّا جرينا الي جزيرة واحدة تدعي قاودا بجهد قدرنا
١٧ ان نضبط القارب *فلمّا اخذوه استعملوا معونة يشدّون
السفينة ومن اجل انهم كانوا يخافون ان يقعوا في هبط
١٨ البحر احدروا الاداة وكذلك كانوا يحملون *فلمّا هاج
علينا ثيار صعب في اليوم الاخر جعلوا يلقون امتعتهم
١٩ في اليم *وفي اليوم الثالث طرحوا امتعة السفينة
٢٠ بايديهم *واذ لم تكن الشمس تري ولا النجوم اياماً
كثيرة ويشرف اضطراب شديد قد انقطع رجاء
٢١ خلاصنا البتة *وبعد صيام طويل حينئذ وقف بولس
بينهم وقال: كان ينبغي يا قوم ان تسمعوا منّي ولا
تسيروا من اقريطش وكنّا قد ينجّونا من هذه الشدّة
٢٢ والخسارة *والان فانا اشير عليكم ان تكونوا بلا غم
وذلك ان نفساً ولا واحدة منكم تهلك سوا السفينة
٢٣ *لانّه قد تراءي لي في هذه الليلة ملاك اللّه الذي انا
٢٤ له واياه اعبد *وقال لي لا تخف يا بولس فان ينبغي

لك ان تقوم قدام قيصر وهوذا المقلعون معك كلّهم
٢٥ قد وهبهم اللّه لك * فمن اجل هذا اسالكم ان
تتشجعوا يا ايها الرجال لانّي مومن باللّه انه هكذا يكون
٢٦ ٢٧ مثلما قيل لي * لكننا نطرح الي جزيرة واحدة * ومن
بعد اذ كان اللّيلة الرابعة عشر اذ تهنا في هدريوس
البحر نحو انتصاف الليل ظنّوا الملاحون انهم يدنون
٢٨ من ارض * فالقوا البوليس فوجدوا عشرين قامة ثم
٢٩ ساروا قليلاً فوجدوا خمس عشر قامة * فخفنا ان نقع
في مواضع صعبة فالقوا اربع مراسي في موخر المركب
٣٠ وكانوا يدعون ان يكون نهاراً * فامّا الملاحون فارادوا
الهروب من السفينة فاحدروا القارب الي البحر متراين
كانهم يريدون ان يلقون المراسي من مقدم المركب
٣١ * فقال بولس للقايد والاجناد إن كان هولاي لم يقيموا
٣٢ في السفينة لم تقدروا انتم ان تعيشوا * عند ذلك
٣٣ قطعوا الاجناد حبال القارب وتركوه تايها * فلمّا بدا
الصبح كان بولس يسالهم اجمعين ان يقبلوا طعاماً ويقول
لهم ان اليوم لكم اربعة عشر يوماً ماكثين انتم
٣٤ صايمين لم تذوقوا شيءً * فانا اطلب اليكم ان تقبلوا
طعاماً لقوام حياتكم لانّه لن تضيع شعرة واحدة
٣٥ من راس احد منكم * فلمّا قال هذا تناول خبزاً وسبح
٣٦ اللّه امامهم اجمعين وكسر واخذ في الاكل * فاعتزّوا
٣٧ جميعهم فقبلوا طعاماً هم ايضاً * وكنّا في السفينة كلّنا
٣٨ مايتين وستّة وسبعين نفساً * فلمّا شبعوا من الطعام

٣٩ جعلوا يخففون من السفينة والقوا الحنطة في البحر * فلمّا طلع النهار لم يعرف الملاحون اية ارض هي الا انهم ابصروا خليجة فيها ساحل وكانوا يهمّون ان يدفعوا
٤٠ السفينة اليها إن امكن * فرفعوا المراسي فسلّموا انفسهم للبحر وحلّوا مفاصل الدفة ورفعوا شراعًا صغيرًا للريح
٤١ التي تهبّ فكانوا يسيرون الي ناحية البرّ * ولمّا وقعنا في موضع عال بين غورين من البحر فادفعوا السفينة الي هناك فثبت فيه جانبها المقدم ولم يتحرك فامّا
٤٢ جنبها الموخر فانحلّ من عنف امواج البحر * فارادوا الاشراط ان يقتلوا الاسري ليلا يسبح احد منهم ويهرب
٤٣ * فمنعهم القايد من ذلك لانّه كان يحبّ يستبقي بولس : والذين كانوا يقدرون يسبحوا امرهم ان يسبحوا
٤٤ اولاً وينجوا ويعبروا الي البرّ * والباقي عبروهم علي الالواح وبعضهم علي الاشياء التي كانت في السفينة فنجوا النفوس باجمعهم الي الارض

الاصحاح الثامن والعشرون

١ فلمّا خلصنا استخبرنا حينيذ ان تلك الجزيرة تدعي ملطية والبربر كانوا يظهرون لنا احسانًا ليس بقليل
٢ * واضرموا نارًا ودعونا باجمعنا لنصطلي لسبب المطر
٣ الكثير الذي اشرف والبرد الذي كان * فحمل بولس كثيرًا من القش ووضعه علي النار فخرجت منه افعي
٤ من فوران النار فنهشت يده * فامّا راء البربر الوحشة

معلقة بيده جعلوا يقولون بعض لبعض ان هذا
الرجل قاتول انه اذ نجا من البحر ليس يدعه العدل
٥ ان يحيي * فامّا بولس ارفض الوحش الي النار ولم
٦ يصيبه شيءُ * فامّا هم كانوا يظنّون انه سينتفخ ويسقط
من ساعته ويموت فلمّا انتظروه وقتًا طويلاً وراوا انه
٧ لم يصيبه شي ردي فتغيروا وقالوا انه الاه * وكانت في
تلك البلاد حقول لرجل اسمه بوبليوس وكان رييس
٨ تلك الجزيرة فاضافنا في منزله ثلاثة ايام مسرورًا * وكان
ابو بوبليوس منضجعًا مريضًا بحمي ووجع الامعاء
فدخل اليه بولس وصلّي ووضع يديه عليه فابراه
٩ * فلمّا فعل هذا كان ساير المرضي الذين في تلك الجزيرة
١٠ يدنون منه ويبرون * واكرمونا كرامات كثيرة ولمّا
١١ خرجنا من هناك زودونا * وبعد ثلاثة اشهر سرنا في
سفينة من الاسكندرية كانت قد شتت في الجزيرة
١٢ وكان عليها علامة التوم * واتينا الي ساراقوسا المدينة
١٣ فمكثنا هناك ثلاثة ايام * ودرنا من ثم وبلغنا الي
مدينة راغيون ومن بعد يوم واحد هبّت ريح التيمن
١٤ وفي اليوم الثاني صرنا الي فوطيالوس المدينة * فاصبنا
هناك اخوة فطلبوا الينا ان نمكث عندهم سبعة ايام
١٥ وهكذا اتينا الي رومية * فلمّا سمع الاخوة فمن هناك
خرجوا لاستقبالنا حتّي ابيوس فورس وحتّي الثلاثة
١٦ حوانيت فلمّا راهم بولس شكر اللّه وتقوّي * ثم دخلنا
رومية فاذن لبولس ان ينزل حيث يشاءُ مع ذلك

١٧ الشرطي الذي كان يحرسه * ومن بعد ثلاثة ايام وجّه ودعا روساء اليهود فلمّا اجتمعوا قال لهم يا ايها الرجال اخوتي انا اذ لم اقم مقابل الشعب او عادة الاباء في شي فبالوثاقات دُفعتُ في ايدي الروم من اورشليم
١٨ * وهم لما فحصوا عنّي احبّوا ان يطلقوني من اجل انه
١٩ لم يكن فيّ علّة تستوجب الموت * فلمّا كان اليهود يقاومونني التزمتُ ان ادعو بملجا قيصر ليس انه كان
٢٠ عندي شي اقذف به شعبي * فلذلك طلبت اليكم ان اراكم واخاطبكم لانّ من اجل رجاء اسراييل
٢١ اصبحتُ موثوقًا بهذه السلسلة * قالوا له : نحن لم نقبل فيك كتابات من اليهودية ولا واحد من الاخوة جايا
٢٢ اخبرنا ام قال لنا فيك شيءً رديا * لكننا نرغب اليك ان نسمع منك الشي الذي تراه من اجل ان نحن نعلم
٢٣ ان هذه الملّة في كلّ مكان يقاومونها * فاقاموا له يوما معلومًا فاحتشدوا اليه كثير حيث كان نازلاً ويبين لهم ويناشدهم علي امر ملكوت اللّه ويقنعهم علي يسوع
٢٤ من سنّة موسي والانبياء من الغدوة الي المساء * فكان اناس منهم يومنون بكلامه واناس منهم ليس
٢٥ يومنون * فلمّا لم يتوافقوا كانوا ينصرفون فقال بولس كلمة واحدة انه حسنًا نطق روح القدس في اشعيا
٢٦ النبي الي ابايينا * اذ يقول : انطلق الي هذا الشعب وقل لهم انكم تسمعون سماعاً ولا تفهمون . وتبصرون
٢٧ بصرًا ولا تميزون * لانّ قلب هذا الشعب غليظ وثقلت

مسامعهم وطمسوا عيونهم كيلا يبصروا بعيونهم
ويسمعوا باذانهم ويفهموا بقلوبهم ويتوبوا فاشفيهم
٢٨ *فاعلموا اذن هذه انه الي الامم ارسل هذا الخلاص
٢٩ خلاص الله وهم يسمعون *فلمّا قال هذا خرجوا من
٣٠ عنده اليهود وصار بينهم مخاصمات كثيرة *فمكث
سنتين كاملتين في البيت الذي اكتري له وكان
٣١ يقبل جميع الذين كانوا ياتون اليه *وكان ينادي بامر
ملكوت الله ويعلّم بامر ربّنا يسوع المسيح علانية
طمانية بلا مانع

تمّ كتاب اعمال الرسل

رسالة مار بولس الرسول الي اهل رومية

الاصحاح الاول

١ من بولس عبد يسوع المسيح المدعو رسولاً المفرز
٢ لانجيل الله *الذي وعد من قبل علي السن انبيايه
٣ في الكتب المقدسة *في ابنه الذي كان له بالجسد
٤ من ذرية داود *الذي قضي به سابقاً انه ابن الله
بالقوة حسب روح التقديس من قيامة الاموات لربّنا
٥ يسوع المسيح *الذي به نلنا النعمة والرسولية في جميع
٦ الشعوب لكي يسمعوا للايمان باسمه *وانتم ايضاً
٧ منهم مدعوون بيسوع المسيح *الي جميع من برومية

من احبّاء اللّه المدعوين اطهاراً : النعمة والسلام معكم
٨ من اللّه ابينا ومن يسوع المسيح الربّ * ثم اني اولاً اشكر
الاهي بيسوع المسيح عن جميعكم لانّ ايمانكم قد ذاع
٩ في الدنيا كلّها * ويشهد اللّه لي الذي اياه اعبد بروحي
١٠ في انجيل ابنه اني اذكركم في صلواتي بلا فترة * في كلّ
وقت واتضرع اليه ان كنتُ انجح تارة بوجه من الوجوه
١١ ويفتح لي الطريق بمشية اللّه فاقدم اليكم * لانّي تايق
الي ان اراكم لاقسم لكم شيءً من نعمة الروح
١٢ لتاييدكم * اي ان نتعزي جميعاً فيكم بالايمان الذي فينا
١٣ بعضاً الي بعض ايمانكم وايماني * واحبّ ان تعلمون يا
اخوتي اني قد نويتُ مراراً كثيرة ان اتيكم : فمُنعتُ الي
١٤ الان : ليكون لي ثمراً فيكم ايضا كما هو في ساير الامم * اني
١٥ ملزوم لليونانيين وللبربر للحكماء وللجهال * فهكذا فيما هو
لي فانا مستعدّ ان ابشركم بالانجيل انتم ايضاً يا معشر
١٦ اهل رومية * لانّي لستُ استحي من الانجيل لانّه قوة اللّه
١٧ خلاصاً لكلّ مومن لليهودي اولاً ولليوناني * لانّ به
يظهر عدل اللّه من ايمان الي ايمان كما هو مكتوب
١٨ ان البارّ انما يحيي بالايمان * انه غضب اللّه يستعلن
من السماء علي جميع نفاق الناس وظلمهم اوليك الذين
١٩ يمسكون حقّ اللّه بالظلم * لانّ المعرفة باللّه ظاهرة
٢٠ فيهم لانّ اللّه اظهرها لهم * ان اشياء اللّه غير المنظورة
انما تُنظر من خليقة العالم بالفكر والتفهم بالاشياء
التي صنعت وكذلك تُعرف ايضا قدرته الابدية

٢١ ولاهوته حتّي ان يكونوا بلا حجّة * لانّهم اذ عرفوا اللّه لم
يسبحوه ولم يشكروه كما يجب للّه بل تعطلوا في افكارهم
٢٢ واظلمت قلوبهم التي لا تفقه * انهم اذ يقولون انهم
٢٣ حكماء فصاروا جهلاً * واستبدلوا بمجد اللّه الذي لا
يناله فساد شبه صورة الانسان الفاسد والطيور وذوات
٢٤ الاربع قوايم والزحافة * ولذلك اسلمهم اللّه بشهوات
٢٥ قلوبهم للنجاسة كي يفضحوا اجسادهم في انفسهم * الذين
بدلوا حقّ اللّه بالكذب واتقوا المخلوقات وعبدوها علي
٢٦ خالقها الذي له البركة الي الابد امين * من اجل ذلك
اسلمهم اللّه الي الادواء الفاضحة لانّ اناثهم غيرن ما
٢٧ جّعل لطبعهن وتمتعن بما هو خلاف الطبيعة * وهكذا
الذكور ايضاً تركوا المتمتع بما جّعل لهم من جوهر النساء
وهاج بعضهم علي بعض بالشهوة ففعل الذكر فضيحة
٢٨ واحتملوا في انفسهم الجزاء الذي كان يحقّ لطغيانهم * وكما
لم يحكموا علي نفوسهم ان يعرفوا اللّه اسلمهم اللّه الي
٢٩ حسّ فاسد ليصنعوا ما لا يجب * اذ هم ممتليون من
كلّ الاثم والخبث والزنا والبخل والشرّ ممتلين حسداً قتلاً
٣٠ شقاقاً مكراً سوءً اصحاب تدمر * ونميمة وهم مبغوضون
للّه شتامون مستكبرون مفتخرون مختلقوا شرور لا
٣١ يطيعون اباءهم * جهالاً غير موافقين بلا ودّ ولا عهد
٣٢ ولا رحمة فيهم * الذين اذ هم عرفوا عدل اللّه لم يفهموا
ان الذين يفعلون هذه يوجب الموت عليهم ولا علي
العاملين لهذه فقط بل ايضاً علي الموافقين للفعلة

الاصحاح الثاني

١ من اجل ذلك لا حجّة لك ايها الانسان كلّمن تدين
لانّك بما تدين غيرك به تشجب نفسك انك تعمل
٢ الاعمال التي انت تحكم عليها * ونحن نعلم انّ حكم اللّه
٣ واجب بالقسط علي الذين يعملون هذه * اتظنّ ايها
الانسان الذي تدين اوليك الذين يعملون هذه
٤ وتعملها انك تهرب من دينونة اللّه * او تهين غناً
صلاحه وصبره واناة روحه افما تعلم ان رافة اللّه انها
٥ لتقبل بك الي التوبة * ولكنك بقساوتك وقلبك
غير التايب تذخر لك ذخيرة الغضب ليوم الغضب
٦ وظهور حكم اللّه العادل * الذي يجازي كلّ انسان كاعماله
٧ * وامّا الذين قد ثبتوا بالصبر علي الاعمال الصالحة
يطلبون المجد والكرامة والنجاة من الفساد فلهم حياة
٨ الابد * واما الذين هم اصحاب الخصومة ولا يخضعون
٩ للحقّ بل يتبعون الاثم فلهم غضب وسخط * بلاءٌ وضيق
لكلّ نفس انسان يعمل السيات من اليهود اولاً ومن
١٠ اليونانيين * والمجد والكرامة والسلام لكلّ عامل
١١ بالصالحات من اليهود اولاً ومن اليونانيين * لانّ ليس
١٢ عند اللّه محاباة * لانّهم كلّ الذين اخطوا بلا ناموس
فبلا ناموس يهلكون وكلّ الذين اخطوا ولهم ناموس
١٣ فمن الناموس يدانون * لانّ ليس الذين يسمعون
الناموس هم عدول عند اللّه بل انما الذين يعملون
١٤ بالناموس فهم يتبررون * ان اذ كان الامم الذين لا

سنّة لهم يعملون من طباعهم بالسنّة فاوليك اذ
١٥ لم يكن لهم سنّة صاروا سنّة لنفوسهم *وهم يظهرون
العمل بالشريعة مكتوباً علي قلوبهم وتشهد لهم نياتهم
١٦ اذ ضمايرهم تونب بعضهم او تحتجّ علي البعض *في
اليوم الذي يدين اللّه سراير الناس حسب انجيل
١٧ بيسوع المسيح *فإن كنت انت تسمي يهودياً وتتّكل
١٨ علي الناموس وتفتخر باللّه *وتعرف مرضاته وتمتحن
١٩ الافاضل منفعة : موٴدباً من الناموس *فقد وثقت من
نفسك انك قايد العميان وضياء الذين هم في الظلام
٢٠ *وموٴدب الجهال ومعلّم الصبيان ولك شبه العلم والحقّ
٢١ في الناموس *فانت الذي تعلّم غيرك لست تعلّم
٢٢ نفسك وانت تنادي لا تسرق وتسرق *وانت تامر
ان لا يفسق وتفسق وانت تحتقر الاوثان وتنتهب
٢٣ الاشيا المقدسة *وانت الذي تفاخر بالتوراة تشتم
٢٤ اللّه بتعدّيك الناموس *فان اسم اللّه تفتري عليه
٢٥ من اجلكم بين الامم كما هو مكتوب *فانما للختان
ينفع اذا حفظت الناموس فإن انت تعديت الناموس
٢٦ صار ختانك غرلة *واذا كان الغرلة حافظاً لحقوق
٢٧ الناموس اليس انه غرلته تعدّ ختاناً *فالغرلة التي هي
من الطبع كاملاً للناموس فيقضي عليك انت الذي
٢٨ بالكتاب والختان تتعدي الناموس *لانّه ليس يهودياً
من ظهر يهودياً وليس ختاناً ما ظهر ختاناً في اللحم
٢٩ *بل انما هو يهودي الذي هو سرّاً والختان ختان

القلب من تلقا الروح لا من تعليم الكتاب وليس
مدحته من قبل الناس بل من قبل اللّه

الاصحاح الثالث

١ فما فضيلة اليهودي الان او ما منفعة الختان ٢ ذلك
٣ عظيم في كلّ شي فاولاً انهم ءامنوا علي كلام اللّه فما
هو اذ كان بعضهم لم يومنوا افكفرهم يبطّل ايمان اللّه :
٤ معاذ اللّه : لانّ اللّه صادق وكلّ الناس كذابون كما
٥ هو مكتوب لتبرر في كلامك وتفلج اذا حوكمت فاذ
كان ظلمنا يثبّت برّ اللّه فماذا نقول هل اللّه جاير انه
٦ ياتي برجزه انما انطق بهذا كالانسان : حاش للّه من
٧ ذلك : والا فكيف يدين اللّه هذا العالم وإن كان
حقّ اللّه فضل لمجده بكذبي فلماذا انا ايضاً ادان
٨ كالخاطي ولا : كما يفتري علينا قوم ويقولون اننا نقول :
نعمل السيات لتاتي الخيرات اوليك الذين الحكم
٩ عليهم محفوظ بالعدل فماذا هو : انفضل عليهم : كلّا :
فقد جزمنا علي اليهود واليونانيين انهم تحت الخطية
١٠ ١١ اجمعون كما هو مكتوب انه ليس بارّ ولا واحد ولا
١٢ متفهم ولا مريد للّه انهم جميعاً زاغوا وزذلوا وليس من
١٣ يعمل صلاحاً ولا واحد حناجرهم قبور مفتوحة
١٤ والسنهم ماكرة وسمّ الافاعي تحت شفاههم وافواههم
١٥ مملوة لعنة ومرارة وارجلهم الي سفك الدما سريعة
١٦ ١٧ وفي سبلهم المشقة والشقوة ولم يعرفوا سبل السلام

١٨ ١٩ * وليس امام عيونهم خشية اللّه * فاننا نعلم انّ كلّما
يتكلّم به الناموس فانه يتكلّم لاهل الناموس لكي
٢٠ يستدّ كلّ فم ويخضع العالم كلّه للّه * لانّ من قبل
اعمال التوراة لا يتبرر كلّ ذي بشر قدامه لانّ بالناموس
٢١ معرفة الخطية * فامّا الان بلا سنّة فقد ظهر عدل اللّه
٢٢ ويشهد عليه التوراة والانبياء * فامّا عدل اللّه بايمان
يسوع المسيح لكلّ واحد وعلي كلّ واحد ممن يومن
٢٣ به لانّه لا فرق * لانّهم جميعهم اخطوا ويحتاجون الي
٢٤ مجد اللّه * متبررين بنعمته مجاناً بالفداء الذي هو
٢٥ بيسوع المسيح * الذي تقدّم اللّه فوضعه غفراناً بالايمان
٢٦ في دمه ليتبين عدله لمغفرة الخطايا السابقة * بمهل
اللّه ليتبين عدله في هذا الزمان ليكون هو عادلاً ويبرر
٢٧ لمن هو بايمان يسوع المسيح * فاين هو الان افتخارك :
قد بطل : بايّ ناموس ابناموس الاعمال : كلّا : بل
٢٨ بناموس الايمان * فاننا نظنّ ان الانسان انما يتبرر
٢٩ بالايمان بلا اعمال سنّة التوراة * افترون ان اللّه انما هو
٣٠ لليهود فقط افلا للامم ايضاً بل انه للامم ايضاً * لانّ الاله
واحد هو الذي يبرر الختان من الايمان والغرلة بالايمان
٣١ * افهل نبطل الناموس بالايمان : معاذ اللّه بل انما
نثبت الناموس

الاصحاح الرابع

١ فماذا نقول الان انه وجد ابراهيم ابونا حسب الجسد
٢ * ولو كان ابراهيم بالاعمال تبرر لكان له فخر ولكن

٣ ليس عند الله *فانه اي شي قال الكتاب انه امن
٤ ابراهيم لله وحسب له برًّا *اما الذي يعمل لا يحسب
٥ له اجر كمن انعم عليه بل كمن ذلك واجب له *فامّا
الذي ليس يعمل ولكن يومن بالذي يبرر المنافق
٦ فان ايمانه يحسب له برًّا حسب قصد نعمة الله *كما
قال داود ايضاً طوبي للرجل الذي يحسب له الربّ
٧ البرّ بغير اعمال *طوبي للذين غفر لهم اثامهم وسترت
٨ خطاياهم *طوبي للرجل الذي لم يحسب له الربّ
٩ خطية *افهذه الطوبي هي في الختان فقط ام في الغرلة
١٠ ايضاً فاننا نقول انه حسب لابراهيم الايمان برًّا *فكيف
حسب له افي الختان ام في الغرلة : ليس في الختان بل
١١ في الغرلة *واخذ سمة الختان خاتم برّ الايمان الذي هو
في الغرلة ليكون ابا لجميع من يومن حال الغرلة
١٢ ليحسب لهم ايضاً برًّا *ويكون ابا للختان ليس فقط
لاهل الختان بل ايضاً للذين يتبعون اثار الايمان الذي
١٣ هو في غرلة ابينا ابراهيم *لانّ لم يكن بالناموس ميعاد
لابراهيم او زرعه ان يكون وارث العالم بل انما ببرّ
١٤ الايمان *ولو ان اهل سنّة التوراة هم ورثة لقد صار
١٥ الايمان باطلاً والميعاد منتفياً *لانّ الناموس هو مهيج
الغضب لانّ حيث ليس هو ناموس فلا يكون هنالك
١٦ تعدّي *من اجل ذلك فمن الايمان ليكون حسب
النعمة ثابتاً الميعاد لجميع لزرع ليس فقط لمن هو
من الناموس بل وللذي هو من ايمان ابراهيم الذي

١٧ هو اب لجميعنا *كما هو مكتوب اني جعلتك ابًا لامم
كثيرين قدام اللّه الذي امن به وهو يحيي الموتي
١٨ ويدعو الاشيا غير الموجودة كانها موجودة *الذي امن
بالرجاء ضدّ الرجاء ليكون ابًا لامم كثيرين كما قيل له
١٩ هكذا يكون زرعك *ولم يضعف ايمانًا ولم ينظر الي
جسده الميت اذ كان له نحو ماية سنة وميتوتة رحم
٢٠ ساره *ولم يشكّ بنقصان الايمان في موعد اللّه بل
٢١ تقوي بالايمان ممجدًا للّه *وتيقن ايقانًا انه قادر ان
٢٢ يصنع كلّما وعد به *من اجل ذلك حسب له برًّا
٢٣ *وليس من اجله وحده كتب هذا ان حسب له برًّا
٢٤ *بل ايضًا من اجلنا نحن الذين يحسب لنا المومنين
به الذي اقام سيدنا يسوع المسيح من بين الاموات
٢٥ *الذي ءاسلم من اجل خطايانا وقام ليبررنا

الاصحاح الخامس

١ فاذ تبررنا بالايمان الان فليكن سلام لنا الي اللّه
٢ بسيدنا يسوع المسيح *الذي به دنونا بالايمان من
هذه النعمة التي نحن فيها ثابتون ومفتخرون بالرجا
٣ بمجد بني اللّه *وليس هكذا فقط بل نفتخر ايضًا
٤ بالضيقات لانّنا نعلم ان الضيق يكمل الصبر *والصبر
٥ الامتحان والامتحان الرجاء *والرجاء لا يخزي لانّه محبّة
اللّه افيضت علي قلوبنا بروح القدس الذي اعطينا
٦ *فلماذا المسيح حينما نحن ضعفاء في هذا الزمان مات

٧ * لاجل الفجار * فبالكد الانسان يموت لاجل البارّ فان
٨ الانسان عسي يجتري علي الموت لاجل الصالح * واجهر
اللّه محبّته فينا لانّه حين كنّا خطاة في هذا الزمان
٩ * مات المسيح لاجلنا فكم بالحري والفضيلة متبررين
١٠ الان بدمه نجو به من السخط * وإن كان حين كنّا اعدا
تلاقانا اللّه بموت ابنه فكم بالحري اذ صرنا اهل
١١ السلام فنخلص بحياته * وليس هكذا فقط بل نفتخر في
اللّه بسيدنا يسوع المسيح الذي به نلنا الان الصلح
١٢ * من اجل هذا كما ان بانسان واحد دخلت الخطية
الي العالم هذا ودخل بالخطية الموت فكذلك عم
١٣ الموت جميع الناس وهم جميعاً اخطوا فيه * فان الخطية
كانت في الدنيا الي الشريعة فامّا لم تكن تعدّ خطية
١٤ اذ لم تكن شريعة * لكن الموت قد تسلط من
لدن ادم الي موسي وايضاً علي الذين لم يخطوا شبه
١٥ معصية ادم الذي هو شكل المزمع * ولكن ليس
العطية علي قدر الاثم فإن كان من اثم واحد مات
كثيرون فكم بالحري نعمة اللّه وعطيته بنعمة انسان
واحد الذي هو يسوع المسيح تفضلت في كثيرين
١٦ * وليس كما بذنب واحد كذلك العطية لانّ الدينونة
من واحد للشجب فامّا النعمة فانها من ذنوب كثيرة
١٧ للبرّ * فإن كان من ذنب انسان واحد تسلط الموت
من اجل واحد فبالحري النايلون كثرة النعمة والعطية
١٨ والبرّ يملكون في الحياة بالواحد يسوع المسيح * فكما

بذنب انسان واحد الي جميع الناس للشجب فكذلك
١٩ ببرّ انسان واحد الي جميع الناس لتبرير الحياة * لانّ
كما بمعصية انسان واحد صار الكثيرون خطاة هكذا
٢٠ بطاعة واحد يصير الكثيرون ابراراً * وانما الناموس
دخل حتّي تكثر الخطية وحيث كثرت الخطية
٢١ فهناك تفضلت النعمة * لكي كما تسلطت الخطية
للموت فكذلك تملك النعمة بالبرّ للحياة الابدية
بسيدنا يسوع المسيح

الاصحاح السادس

١ فماذا نقول الان انقيم علي الخطية لتكثر النعمة * معاذ
٢ الله فاننا اذ متنا للخطية فكيف نحيي ايضاً بها * او لا
٣ تعلمون اننا نحن كلّمن انصبغنا بيسوع المسيح انما
٤ انصبغنا بموته * فاننا قد دفنّا معه بالمعمودية للموت
لكي كما انبعث المسيح من بين الاموات بمجد
٥ الاب هكذا نحن ايضاً نسعي بحياة جديدة * وإن كنّا
مغروسين معه بشبه موته فكذلك نكون بالانبعاث
٦ * اذ نحن نعلم ان بشرنا القديم قد صلب معه ليبطل
٧ جسد الخطية ولا نعوذ ايضاً لنتعبد للخطية * لانّ الذي
٨ مات قد تبرر من الخطية * وإن كنّا الان قد متنا مع
٩ المسيح فنومن اننا نحيي ايضاً مع المسيح * اذ نحن
نعلم ان المسيح قد انبعث من بين الاموات وانه لا

١٠ يموت ايضاً والموت لا يتسلط عليه ايضاً *فانه من
حيث انه مات للخطية مات مرّة واحدة ومن حيث
١١ هو حي فهو حي للّه *كذلك انتم ايضاً فاحسبوا
نفوسكم انكم اموات للخطية وانكم احياء للّه بربّنا
١٢ يسوع المسيح *فلا تملكن الخطية في اجسادكم المايتة
١٣ حتّي تطيعوا شهواتها *ولا تسلموا اعضاكم سلاح اثم
للخطية بل اسلموا نفوسكم للّه كانكم احياء من الاموات
١٤ واعضاكم سلاح برّ للّه *فان الخطية لا تتسلط عليكم
١٥ لانّكم لستم تحت الشريعة بل تحت النعمة *فماذا
لكم الان انقارن الخطية اذ ليس نحن تحت الناموس
١٦ بل تحت النعمة : معاذ اللّه *اما تعلمون ان الذي
تسلمون له انفسكم عبيداً لطاعته انتم عبيده لمن
تطيعونه امّا كان للخطية للموت امّا كان للطاعة للبرّ
١٧ *فشكر اللّه انكم قد كنتم عبيداً للخطية واطعتم بقلوبكم
١٨ لشبه العلم الذي اسلمتم له *وحين عتقتم من الخطية
١٩ تعبدتم للبرّ *واقول كما بين الناس من اجل ضعف
اجسادكم فكما انكم كنتم اسلمتم اعضاكم لعبودية
النجاسة والاثم للاثم هكذا الان اسلموا اعضاكم لعبودية
٢٠ البرّ للتقديس *فانكم حين كنتم عبيداً الخطية كنتم
٢١ احراراً من البرّ *فماذا كان لكم حينيذ من ثمرة في
تلك الامور التي تستحيون منها الان لانّ غايتها هو
٢٢ الموت *والان اذ تحررتم من الخطية وصرتم عبيداً للّه

فان لكم ثمركم تقديساً والغاية هي الحياة الابدية
٢٣ * لانّ اجر الخطية هو الموت ولكن نعمة اللّه حياة
الابد بيسوع المسيح ربّنا

الاصحاح السابع

١ اولا تعلمون يا اخوتي اقول للعلما بسنّة التوراة ان
٢ الشريعة انما تجب علي الرجل ما دام حيًّا * لانّ المراة
التي تحت بعل ما دام حيًّا البعل هي مرتبطة بالشريعة
فإن مات بعلها فقد عتقت ممّا يلزمها من شريعة
٣ البعل * فإن كانت هي تعلقت في حياة بعلها برجل
اخر دعيت فاسقة وإن مات زوجها فقد تحررت من
شريعة البعل وليست بفاسقة إن صارت لرجل اخر
٤ * فالان يا اخوتي فانتم ايضاً قد مُتّم للناموس بجسد
المسيح لتصيروا لاخر انبعث من بين الاموات كي نثمر
٥ للّه * اننا اذ كنّا بالجسد كانت ادواء الخطايا التي من
٦ قبل الناموس تهيج في اعضاينا لتثمر ثماراً للموت * فامّا
الان فقد تبرينا من ناموس الموت الذي كان يمسكنا
٧ حتّي ان نعبد بجدّة الروح لا بعتاقة الكتاب * فماذا
نقول الان : الشريعة هي خطية : معاذ اللّه من ذلك :
ولكني لم اعرف الخطية الا من قبل الشريعة اني لم
اكن اعرف الشهوة لولا انه قيل في السنّة لا تركبن
٨ الشهوة * فوجدت الخطية علّة فهيّجت فيّ كل الشهوة
بالوصية لانّ اذ لم تكن شريعة كانت الخطية ميتة

٩ *فامّا انا حيناً كنتُ حيًّا بلا شريعة فلمّا جاءت الوصية
١٠ عاشت الخطية *ومتُّ انا ولاقيت الوصية التي كانت
١١ للحياة انها لي للموت *لانّ الخطية بالسبب الذي
١٢ وجدته من قبل الوصية اضلّتني وقتلتني بها *فالسنّة
١٣ الان طاهرة والوصية مقدسة عادلة صالحة *فالخير صار
لي موتًا : معاذ اللّه : ولكن الخطية لكي تظهر خطية
اوجبت عليّ الموت بتوسط الخير لكي تصير الخطية
١٤ خاطية جداً بالوصية *واننا نعلم ان الشريعة هي
١٥ روحانية وامّا انا فجسداني مبيع تحت الخطية *فاني
الذي اعمله لستُ ادريه لانّي لستُ اعمل الخير الذي
١٦ اريده بل الشرّ الذي ابغضه اياه اعمل *فان كنتُ
اصنع ما لا اشا فانا شاهد للشريعة انها حسنة
١٧ *فلستُ انا الان الذي افعل ذلك بل الخطية الحالّة
١٨ فيّ *وقد اعرف انه ليس يحلّ فيّ اي في جسدي خير
لانّ الارادة هي لي ولكن ان اكمل الخير لا القيه
١٩ *لانّي ليس الخير الذي اريده اياه اعمل بل الشرّ الذي
٢٠ لستُ اريده فاياه اعمل *فان كنتُ اعمل ما لستُ اريد
٢١ فلستُ انا الذي اعمله بل الخطية الحالّة فيّ *فاجد
الشريعة اذ انا مريد ان اعمل الخير فان السيئة قريبة
٢٢ ٢٣ منّي *واني افرح في ضميري بسنّة اللّه *فامّا اري انا
في اعضاي سنّة اخري تضادّ سنّة ضميري وتسبيني
٢٤ لسنّة الخطية التي هي في اعضاي *فانا انسان شقي
٢٥ من ينقذني من جسد الموت هذا *نعمة اللّه بيسوع

المسيح ربّنا : فاني انا بضميري اعبد لسنّة اللّه فامّا
بجسدي اعبد لسنّة الخطية

الاصحاح الثامن

١ فالان ليس شي من الدينونة علي الذين هم بيسوع
٢ المسيح وهم ليس يسلكون مسيرة الجسد * لانّ سنّة
روح الحياة بيسوع المسيح اعتقتني من سنّة الخطية
٣ والموت * فان بما ليس ممكناً للناموس فيها كانت
ضعيفة بالجسد فبعث اللّه ابنه بشبه جسد الخطية
٤ فمن الخطية شجب الخطية في الجسد * ليتمّ تبرير الناموس
فينا نحن الذين ليس نسلك حسب الجسد لكن
٥ حسب الروح * لانّ الذين هم حسب الجسد فبذوات
الجسد يفطنون وامّا الذين هم بالروح فبذاوت الروح
٦ يعلمون * لانّ فطنة الجسد هي موتًا فامّا فطنة الروح
٧ هي حياة وسلامًا * لانّ فطنة الجسد هي عدو للّه لانّها
٨ ليست مخضعًا لناموس اللّه لانّها لا تستطيع * والذين
٩ هم بالجسد لا يستطيعون ان يرضوا اللّه * فامّا انتم
فلستم بالجسد بل بالروح إن كان روح اللّه حالًّا فيكم
بحقّ وامّا إن كان احد ليس فيه روح المسيح فذلك
١٠ ليس من حزبه * وإن كان المسيح حالًّا فيكم فالجسد
ميت من اجل الخطية ولكن الروح حيّ من اجل
١١ التبرير * فإن كان روح ذلك الذي اقام يسوع من بين
الاموات هو حالًّا فيكم فذلك الذي اقام يسوع المسيح

من بين الاموات سيحيي اجسادكم المايتة ايضاً من
١٢ اجل روحه الحالّ فيكم * فنحن الان يا اخوتي ملزومون
١٣ ليس للجسد حتّي نعيش حسب الجسد * لانّكم إن
عشتم حسب الجسد فتموتوا وامّا إن امتّم انتم بالروح
١٤ اعمال الجسد فتحيوا * لانّ جميع الذين يتدبرون بروح
١٥ اللّه هولاي هم ابنا اللّه * انما ليس اخذتم روح
العبودية ايضاً بالمخافة بل انما اخذتم روح دخيرة
١٦ البنين التي بها ندعو الاب ابانا * لانّه الروح عينه
١٧ يشهد لروحنا اننا ابناء اللّه * فإن كنّا نحن ابناءً فورثة
ايضاً فاننا ورثة اللّه ووارثين مع المسيح : وذلك اذ كنّا
١٨ نحن المنا معه لكي نتمجد معه ايضاً * واني اظنّ ان
اوجاع هذه الدنيا لا توازي المجد المزمع الذي يظهر
١٩ ٢٠ فينا * انما رجا الخليقة يتوقع ظهور ابناء اللّه * لانّ الخليقة
خضعت للباطل وليس ذلك بهواها ولكن من اجل
٢١ ذلك الذي اخضعها علي الرجا * ان الخليقة بعينها
٢٢ تعتق من عبودية الفساد بحرية مجد ابناء اللّه * اننا
نعلم ان الخلايق كلّها تتوجع وتتمخض الي يوم الناس
٢٣ هذا * وليس هي فقط بل نحن ايضاً الذين فينا بداية
الروح ونحن نتاوه في نفوسنا ونتوقع دخيرة ابناء اللّه
٢٤ نجاة اجسادنا * لانّنا انما نجينا بالرجاء وامّا الرجا لمّا
يري ليس برجاء لانّ الذي يراه احد فكيف يرجوه
٢٥ ٢٦ * واذ كنّا نرجو ما لا نري فننتظره بالصبر * وهكذا
ايضاً الروح يعين ضعفنا لانّنا كيف نصلّي كما يجب

علينا لا علم لنا ولكن الروح يصلّي عنّا بالزفرات التي
٢٧ لا توصف * والذي يبحث القلوب هو يعلم ما يطلب
٢٨ الروح فانه يتوسل اللّه عن الاطهار * وقد نعلم ان الذين
يحبّون اللّه تصيب لهم كلّ شيءٍ للخير اوليك الذين
٢٩ دعوا حسب القصد اطهاراً * لانّ الذين عرفهم بسبق
علم واقصدهم ان يصيروا شركًا لشبه صورة ابنه ليكون
٣٠ هو بكراً لاخوة كثيرين * والذين سبق فوسم اياهم فهم
دعا والذين دعاهم فاوليك بررهم والذين بررهم
٣١ فاوليك مجدهم * فماذا نقول الان في هذا ان كان اللّه
٣٢ يجاهد عنّا فمن يقدر علي مقاومتنا * وهو لم يشفق علي
ابنه بعينه بل بذله عن جميعنا فكيف لم يمنح لنا
٣٣ كلّ شيءٍ ايضًا معه * ومن الذي يشكو اصفياء اللّه انه
٣٤ اللّه هو يبرر * افمن يقدر علي الاشجاب : المسيح يسوع
هو مات بل وقام من بين الاموات وهو عن يمين اللّه
٣٥ وهو ايضًا يشفع فينا * فمن الذي يقدران يصدّنا عن
حبّ المسيح ضرّ ام ضيق ام جوع ام عري ام خطر
٣٦ ام طرد ام سيف * كما هو مكتوب اننا من اجلك
٣٧ نمات كلّ يوم وقد حسبنا مثل الغنم للذبيحة * وبهذه
٣٨ كلّها نحن غالبون لاجل ذلك الذي احبّنا * فاني انا
لواثق انه لا موت ولا حياة ولا الملايكة ولا الروساء ولا
السلاطين ولا هذه الاشياء القايمة ولا المزمعة ولا قوة
٣٩ * ولا علو ولا عمق ولا خليقة اخري تقدران تفرقنا من
محبّة اللّه التي هي بالمسيح يسوع ربّنا

الاصحاح التاسع

١ والحقّ اقوله بالمسيح ولا اكذب ويشهد لي ضميري
٢ بروح القدس *ان عندي حزن كثيراً ووجع دايماً في
٣ قلبي *اني كنت اشتهي ان اكون انا محروماً من المسيح
٤ لاجل اخوتي الذين هم انسباي بالجسد *الذين
هم ال اسراييل ولهم كانت دخيرة البنين والمجد
٥ والعهد وشرع الناموس والخدمة والمواعيد *ولهم الابا
ومنهم هو المسيح بالجسد الذي هو علي كلّ شيءٍ الاه
٦ مباركًا الي دهر الداهرين امين *وليس انه سقطت
كلمة اللّه لأنه لا كلّ من كان من ال اسراييل هو
٧ اسراييليّ *ولا الذين من زرع ابراهيم هم جميعًا بنون
٨ بل باسحق يدعي لك النسل *ومعني هذا ان ليس
ابناء الجسد هم ابناء اللّه بل ابنا الموعد ينعدّون
٩ نسلاً *انها هذه هي كلمة الموعد اني اتي في مثل هذا
١٠ الزمان ويكون لسارة ابن *وليست هي فقط بل ورفقا
١١ ايضاً اذ كان لها من اسحق ابينا بجماع واحد *لانّ
قبل ان يولدا او يعملا صلحة او سيية ليثبت قصد
١٢ اللّه حسب الاختيار *لا بالاعمال بل بالذي دعا قيل
١٣ لها *ان الكبير يكون عبداً للصغير كما هو مكتوب
١٤ انني احببتّ يعقوب وابغضتّ عيسو *فماذا نقول الان
١٥ اتظنّ ان عند اللّه جور حاش للّه من ذلك *انه قد
١٦ قال لموسي اني ارحم علي من ارحم واتحنن *فليس الامر
الان بيد من يشا ولا بيد من يسعي بل بيد اللّه

١٧ الرحيم * لانّه قد قال الكتاب لفرعون اني لهذا
اقمتّك كي ابدي بك قوّتي ويتنادي باسمي في الارض
١٨ ١٩ كلّها * فهو يرحم من يشاء ويقسي من يشاء * وعسالك
يا هذا ستقول لي فلماذا يونب افمن يقاوم مشيته
٢٠ * فمن انت ايها الانسان حتّي تجاوب اللّه هل الجبلة
٢١ تقول لجابلها لماذا جبلتني هكذا * او ليس الفاخوري
هو مسلطاً ان يصنع من طين واحد اناءً للكرامة واناءً
٢٢ اخر للهوان * فإن احبّ اللّه ان يظهر غضبه ويعرف
بقوّته فاحتمل بصبر كثير علي آنية الغضب المستعدّين
٢٣ للهلاك * ليظهر غناء مجده في آنية الرحمة الذين اعدّهم
٢٤ للمجد * الذين هو دعانا ليس من اليهود فقط بل
٢٥ ومن الامم ايضاً * كما قال في هوشع اني ادعو الذين لم
يكونوا لي شعباً شعبي والغير محبوبة محبوبة والغير
٢٦ مرحومة مرحومة * فيكون في الموضع الذي قيل لهم
فيه لستم انتم شعبي هناك يدعون ابناء اللّه الحي
٢٧ * فامّا اشعيا فانه يصرخ من اجل اسراييل لو كان
٢٨ عدد بني اسراييل كرمل البحر فالبقايا تخلص * لانّه
كاملاً للكلمة ومقتصراً لها بالعدل لان الربّ يصنع
٢٩ كلمة مقتصرة علي الارض * وكما قال اشعيا لو لم يبقي
زرعاً لنا الربّ الصباووت لكنّا مثل سادوم واشبهنا
٣٠ عامور * فماذا نقول الان ان الامم الذين لم يسعوا في
طلب البرّ ادركوا البرّ والبرّ الذي هو من قبل الايمان
٣١ * فامّا اسراييل اذ سعي في طلب سنّة البرّ لم يدرك

٣٢ سنّة البرّ *فلماذا : من اجل ان ليس من الايمان بل
٣٣ كانّ من الاعمال انهم عثروا بحجر العثرة *كما هو
مكتوب هانذا واضع في صهيون حجر عثرة وصخرة شكّ
وكلّ من يومن به لا يخزي

الاصحاح العاشر

١ يا اخوتي ان مسرة قلبي وطلبتي الي اللّه فيهم للخلاص
٢ *لانّي شاهد لهم ان فيهم غيرة اللّه ولكن ليس
٣ بعلم *لانّهم اذ ليس يعرفون برّ اللّه بل اذ يريدون
٤ ان يثبتوا برّ نفوسهم فلذلك لم يخضعوا لبرّ اللّه * فانما
٥ غاية سنّة التوراة هو المسيح برًّا لكلّ من يومن * لانّ
موسي كتب ان البرّ الذي هو من الناموس الانسان
٦ الذي يعمله يعيش به * فامّا البرّ الذي هو من الايمان
هكذا يقول لا تقول في قلبك من يصعد الي السماء
٧ اي ليهبّط المسيح * او من ينزل الي الهاوية اي ليصعّد
٨ المسيح من بين الاموت * ولكن ايما يقوله الكتاب
ان الكلمة قريبة من فيك وقلبك : هذه هي كلمة
٩ الايمان التي ننادي بها * انك إن كنت اقررت بفمك
بالربّ يسوع وامنت بقلبك ان اللّه اقامه من بين
١٠ الاموات فخلصت * لانّ القلب يومن به للبرّ والفم فيه
١١ يعترف للخلاص * لانّه قد قال الكتاب ان كلّ من
١٢ امن به لا يخزي * لانّه ليس تمييز بين اليهودي
واليوناني لانّه واحد هو الربّ للجميع غني بجميع من

١٣ دعاه * فانه كلّ من دعا باسم الربّ يخلص * فكيف
١٤ يدعون بمن لم يومنوا به او كيف يومنون بمن لم
١٥ يسمعوه وكيف يسمعون بلا منادي * وكيف ينادون
إن لم يرسلوا كما هومكتوب : ما اجمل اقدام المبشرين
١٦ بالسلام المبشرين بالخيرات * ولكن ليس كلّهم
يذعنون للانجيل انه قال. اشعيا يا ربّ من الذي
١٧ يصدق بسماعنا * فاذن الايمان هو من السماع والسماع
١٨ بكلمة المسيح * لكنني اقول العلهم لم يسمعوا فامّا
قد شاع صوتهم الي جميع الارض والي اقاصي الارض
١٩ اقاويلهم * لكنني اقول العل اسراييل لم يعلم وقد
قال موسي الاول اني اجعل لكم غيرة بمن ليس
٢٠ شعباً وبشعب جاهل اغضبكم * فامّا اشعيا جاسر علي
ان قال انني وّجدتّ ممن لم يطلبوني وظهرتّ علانية
٢١ لمن لم يسالوا عنّي * وقال لاسراييل اني بسطتّ يديّ
طول اليوم الي شعب غير مومن ومخالف

الاصحاح الحادي عشر

١ فاقول لعل اللّه ارفض شعبه معاذ اللّه من ذلك لانّي
انا ايضاً من ال اسراييل من زرع ابراهيم من سبط
٢ بنيامين * ما رفض اللّه شعبه الذي علمه سبقًا : او ما
علمتم في ايليا اي شي قال الكتاب كيف يطلب
٣ الي اللّه علي اسراييل * يا ربّ قد قتلوا انبياءك
وهدموا مذابحك فانا وحدي بقيتّ وهم يطلبون

٤ نفسي * ولكن ايما قيل له فيها اوحي اليه اني قد
استبقيتُ لنفسي سبعة الاف رجل لم يجثوا ركبهم
٥ امام باعل * وكذلك في هذا الزمان ايضًا انما البقايا
٦ حسب اختيار النعمة خلصت * فإِن كان من النعمة
٧ فليس من الاعمال والا فليست النعمة نعمة * فماذاك
ان الذي طلبه اسراييل لم يدركه فامّا الاختيار ادركه
٨ وامّا بقيتهم فقد عميت * كما هو مكتوب ان اللّه اعطاهم
روح نخسة وعيونًا لا يبصرون بها واذانًا لا يسمعون
٩ بها حتّي اليوم * وقال داود فلتكن مايدتهم فخًا
١٠ واصطيادًا وعثرة وجزءً لهم * وتظلم عيونهم فلا يبصروا
١١ وظهورهم احنيها في كلّ حين * فاقول لعلهم عثروا هكذا
حتّي يسقطوا معاذ اللّه من ذلك ولكن بسبب
١٢ عثرتهم صار الخلاص للامم لغيرتهم * وإِن كانت عثرتهم
غناءً لاهل الدنيا ونقصانهم صار غناية للامم فكم بالحري
١٣ ملوءهم * اني اقول لكم يا معشر الامم اني ما دمتُ
١٤ رسولًا الي الامم وانا امتدح خدمتي * لعلي اغير بذلك
١٥ اقربايي واخلص اناسًا منهم * فإِن كان نفيهم صار
صلاحًا لاهل الدنيا فماذا الاتّخاذ الا حياة من الاموات
١٦ * وإِن كانت البكورية مقدسة فكذلك العجين ايضًا وإِن
١٧ كان الاصل مقدسًا فكذلك الاغصان ايضًا * وإِن كان
بعض الاغصان فسخت وانت زيتون مرّ فغرست في
١٨ مواضعها وصرت شريكًا في اصل الزيتون ودسمه * فلا
تفتخر علي الاغصان فإِن كنت انت افتخرت فانك

انت لست الذي تحمل الاصل بل الاصل يحمل اياك
١٩ *فتقول : ان الاغصان قد فسخت لاغترس انا في
٢٠ مواضعها * فحسناً انهم فسخوا لعدم ايمانهم وانت قايماً
٢١ بالايمان فلا تستكبر في نفسك بل خف *فإن كان
الله لم يشفق علي الاغصان النابتة في جوهرها فلعله
٢٢ لا يشفق ولا عليك *فانظر الان سهولة فعل الله
وصعوبته امّا الصعوبة فعلي الذين سقطوا وامّا سهولة
الله فعليك ان استدمت علي السهولة والا فقطعت
٢٣ انت ايضاً *واوليك ايضاً اذا لم يدوموا علي كفرهم
فسيّغرسون في مواضعهم لانّ الله قادر ان يغرسهم
٢٤ ايضاً *لانّ إن كنت انت قّطعت من زيتون البرية
الذي نبتّ فيه وغّرست في زيتون صالح غير جوهرك
فكم بالحري اوليك حسب جوهرهم يغرسون في زيتون
٢٥ اصلهم *فاني لستّ اريد ان يفوتكم يا اخوتي هذا
السرّ ليلا تكونوا حكماءً في راي نفوسكم ان العما انما
٢٦ اتي اسراييل لبعضهم الي ان يدخل ملؤ الامم *وبهذا
كلّ اسراييل يخلص كما هو مكتوب انه سياتي من
صهيون المخلص فيصرف النفاق عن ال يعقوب
٢٧ *وهذا لهم من عندي الميثاق اذا رفعتُ عنهم
٢٨ خطاياهم *فامّا بالانجيل فهم اعداءٌ من اجلكم ولكن
٢٩ حسب الاختيار فهم احبّاءٌ من اجل الاباء *لانّ بلا
٣٠ ندمة هي عطايا الله ودعوته *كما انكم لم تكونوا
تومنون من قبل بالله فامّا الان ظفرتم منه بالرحمة

٣١ من اجل عدم ايمانكم *وهكذا هولاي ايضاً الان لم
٣٢ يومنوا لرحمتكم لكي هم ايضاً يرحمون * وقد حبس
٣٣ اللّه كلّ شيءٍ بالكفر ليترحم علي جميع الناس *فيا لغور
غناء اللّه وحكمته وعلمه ما اشدّ غير ادراك احكامه
٣٤ وغير مبحوث عن سبله * فمن عرف ضمير الربّ او
٣٥ من كان له وزيراً * او من تقدم فاعطاه شيءٍ فيجازيه
٣٦ * لان الاشيا كلّها منه وبه وفيه : وله المجد الي ابد
الابدين امين

الاصحاح الثاني عشر

١ فارغب اليكم يا اخوتي برحمة اللّه ان تقيموا اجسادكم
٢ ذبيحة حية مقدسة مقبولة للّه خدمتكم الناطقة * ولا
تتشبهوا باهل هذا الدهر بل غيروا شكلكم بتجديد
فهمكم لتتحذوا اية هي مشية اللّه الصالحة المتقبلة
٣ الكاملة * واقول لجميعكم بنعمة اللّه التي وهبت لي ان
لا تضمروا اكثر ممّا ينبغي بضمر بل تضمروا بالورع
٤ ولكلّ امرءٍ بقدر ما قسم اللّه له من الايمان * لانّه كما
ان لنا في جسد واحد اعضاءً كثيرة وليس عمل تلك
٥ الاعضا كلّها بواحد * كذلك نحن ايضاً الكثير عددنا
انما نحن جسد واحد بالمسيح وكلّ واحد منّا عضوا
٦ بعضنا لبعض * فاذ هي لنا مواهب مختلفة علي قدر
النعمة التي وهبت لنا امّا كانت نبوة بقدر الايمان
٧ * وامّا كانت خدمة للخدمة وامّا كان المعلّم بالتعليم

٨ * واما المعزي بالتعزية والمعطي بانبساط والمدبر
٩ باجتهاد والرحيم باستوار وجه * والحب بلا رياء مبغضين
١٠ للشرّ معتصمين بالخير * محبّين بعضاً لبعض بالمواخاة
١١ متقدمين في الاكرام بعضكم لبعض * مجتهدين لا
١٢ متكاسلين : محتمّين بالروح عابدين للربّ * فرحين
بالرجاء صابرين علي الشدايد مدمنين علي الصلاة
١٣ ١٤ * مشاركين لحاجة القديسين مضيفين الغربا * باركوا
١٥ علي المضطهدين لكم فباركوا ولا تلعنوا * فرحاً مع
١٦ الفارحين بكاءً مع الباكين * فاهمين براي واحد
بعضاً لبعض ليس فاهمين بالعظايم بل موافقين
١٧ للمتواضعين لا تكونوا حكماء عند نفوسكم * لا تجازوا
احدا سيية بسيية بل احرصوا بالخيرات ليس قدام
١٨ اللّه فقط بل ايضاً قدام جميع الناس * إن كان ممكناً
من حيث هو لكم تجعلوا مسالمة مع الناس جميعاً
١٩ * لا تنتقموا لنفوسكم يا احبّاي بل اعطوا مكاناً للغضب
لانه هو مكتوب فلي الانتقام فانا اجازي يقول الربّ
٢٠ * بل ايضاً اذا جاع عدوك فاطعمه وإن عطش فاسقه
٢١ فاذاما فعلت ذلك فانما تجمع جمراً علي هامته * لا
يغلبك الشرّ بل اغلب الشرّ بالخير

الاصحاح الثالث عشر

١ كلّ نفس فلتخضع للسلاطين العظماء فانه ليس
سلطان الا من قبل اللّه وهولاي السلاطين فاللّه رتبهم

٢ ٭فمن قاوم السلطان فانما يقاوم امر الله والمقاومون
٣ يكسبون الخسارة لانفسهم ٭لانّ الروساء ليسوا خوفًا
للاعمال الصالحة بل لاعمال الشرّ اتريد ان لا تخاف
السلطان فاعمل صلاحًا فيكون لك من عنده مدحة
٤ ٭لانّه خادم الله ولك الي الخير وانت إن عملت سوءً
فخف فانه لم يتقلد السيف باطلاً وانما هو خادم الله
٥ منتقمًا بالغضب من الذي يعمل السوء ٭ولذلك
ينبغي ان تخضعوا له ليس من اجل الغضب فقط بل
٦ ومن اجل النية ٭ولاجل هذا تودون الجزية فانهم خدام
٧ الله متولون بهذا الشي ٭فلهذا ادوا الي كلّ امري حقّه
الذي يجب له الجزية جزيته والي من يجب له العشور
عشوره والي من يجب له الهيبة هيبته والي من يجب
٨ له الكرامة كرامته ٭ولا يكونن لاحد عليكم شي الا
حبّ بعضكم بعضاً لانّ من احبّ صاحبه لقد اكمل
٩ السنّة ٭انما لا تزني لا تقتل لا تسرق لا تشهد بالزور
لا تشتهي : وما شابه ذلك من الوصايا فانما يتّم بهذه
١٠ الكلمة ان تحبّ قريبك كما تحبّ نفسك ٭حبّ
القريب ليس يعمل سوءً فكمال الناموس هي المحبّة
١١ ٭وهذا اننا نعلم الزمان انها ساعة ينبغي لنا نستيقظ
١٢ فيها لانّ الان خلاصنا هواقرب ممّا كان حين امنّا ٭وقد
مضي الليل ودنا النهار فلندع عنّا اعمال الظلمة ونلبس
١٣ سلاح النور ٭كما في النهار نسعي بشكل الخير ليس
بالمواكيل والسكر ولا بالمضاجع والفواحش لا

١٤ بالخصومة والغيرة * بل البسوا الربّ يسوع المسيح ولا
تهمّوا بشهوات اجسادكم

الاصحاح الرابع عشر

١ ومن كان ضعيف الايمان فاتخذوه لا بجدال الافكار
٢ * فان من الناس من يصدق ان ياكل كلّ شيءٍ فاما
٣ الضعيف فلياكل البقل * والذي ياكل لا يهين
من لا ياكل والذي ليس ياكل لا يدين من
٤ ياكل فان اللّه قد اتخذه * فمن انت يا هذا حتّي
تدين عبدا ليس لك انه يقوم او يسقط لربّه فاما
٥ هو سيقوم لان اللّه قادر علي ان يثبّته * ومن الناس
من يميز يوما دون يوم ومن يميز الايام كلّها فليصلح
٦ كلّ واحد بضميره * ان من يري اليوم فللربّ يراه
والذي ياكل فللربّ ياكل انه يشكر اللّه والذي
٧ ليس ياكل فللربّ لا ياكل وللّه يشكر * انه ليس
٨ احد منّا يحيي لنفسه ولا احد يموت لنفسه * اننا إن
حيينا فللربّ نحيا وإن متنا فللربّ نموت واحياءً كنّا
٩ او امواتا فانما نحن للربّ * فانه لهذا الامر مات المسيح
١٠ وانبعث ليكون ربًّا للاحياء والاموات * فلماذا تدين
انت يا هذا اخاك ولماذا انت تهين اخاك لاننا نحن
١١ جميعا مزمعون للوقوف امام منبر المسيح * انه هو
مكتوب اني حي يقول الربّ انه لي تجثو كلّ ركبة وكلّ
١٢ لسان يعترف باللّه * فقد تبين ان كلّ امري منّا

١٣ يحتجّ لنفسه عند الله * فلا ندين الان بعضنا بعضاً
بل يكون افضل ما تحكمون به ان لا تضعوا لاخيكم
١٤ عثرة او شكًّا * وقد اعرف واثقاً بالربّ يسوع انه ليس
به شي نجساً الا لمن يظنّ بشيءٍ انه نجس فله نجس
١٥ * فإن كان بسبب الطعام اخوك يحزن فلست تسعي
بالحبّ فلا تهلك بطعامك ذلك الذي مات المسيح
١٦ ١٧ من اجله * فلا يفتري علي خيرنا * لانّ ملكوت الله
ليس طعاماً وشراباً ولكن برًّا وسلامة وفرحاً بروح
١٨ القدس * انه الذي يخدم المسيح بهذا فيكون للّه
١٩ مرضياً وعند الناس خيراً * فلنتبع الان ما هو للسلامة
٢٠ ونحفظ ما هو للبناء بعضنا لبعض * ولا تنقض عمل الله
من اجل الطعام فان الاشياء كلّها نقية ولكن شرّ
٢١ للانسان الذي ياكل بعثرة * فانه حسن هو ان لا
تاكل لحماً ولا تشرب خمراً ولا شيءَ يعثر به اخوك
٢٢ او يشكّ او يضعف * فانت افيك الايمان فتمسك
بايمانك في نفسك قدام الله : طوبي لمن لا دان
٢٣ نفسه فيما ظنّه صالحاً * ومن ميز واكل : فقد شجب
لانّه ليس بايمان وكلّما لم يكن بايمان فهو خطية

الاصحاح الخامس عشر

١ ونحن محققون معشر الاقوياء ان نحتمل ثقل ضعف
٢ الضعفا ولا نرتضي بانفسنا * فكلّ واحد منكم يرضي
٣ لصاحبه بالخير للبناءِ * من اجل ان المسيح ليس ارضي

نفسه ولكن كما هو مكتوب ان تعيير معيريك وقع
٤ عليّ * انه كلّ ما كُتب فقد كتب لتعليمنا لكي يكون
٥ لنا رجاءٌ بالصبر وبعزاءِ الكتب * والله ولي الصبر
والعزا يوتيكم ان يري بعضكم الي بعض بالاتفاق
٦ حسب يسوع المسيح * لكي بضمير واحد وفم واحد
٧ تمجدوا الله ابا سيدنا يسوع المسيح * من اجل هذه
اقبلوا بعضاً لبعض كما قبلكم المسيح لاكرام الله
٨ * وقد اقول ان المسيح يسوع كان خادم الختان التحقيق
٩ الله ليحقق مواعيد الاباء * والامم يمجدوا الله علي رحمته
كما هو مكتوب لذلك اعترف لك في الامم يا ربّ
١٠ وارتل لاسمك * وقال ايضًا افرحوا يا ايها الامم مع شعبه
١١ * وايضاً سبحوا الربّ ايها الامم اجمعون وعظموه يا جميع
١٢ الشعوب * وقال اشعيا ايضاً يكون اصل ايسي والذي
١٣ يقوم يدبر الامم واياه ترجو الامم * والله ولي الرجا
فليملاكم من كلّ سرور وصلاح بالايمان لتتفاضلوا
١٤ بالرجا وقوة روح القدس * انّي تيقنتّ يا اخوتي انا
ايضاً انكم ممتليون محبّة كاملون في كلّ علم حتّي ان
١٥ تقدروا توعظوا بعضاً لبعض * لكني قد اجتريتّ
عليكم قليلاً فيما كتبت به اليكم يا اخوتي كاني انا
١٦ اذكركم لاجل النعمة التي اوتيتّها من الله * لكي
اكون خادماً ليسوع المسيح في الامم مقدساً لانجيل
الله ليكون قربان الامم منقبلاً مقدساً بروح القدس
١٧ * وان لي فخر عند الله بيسوع المسيح * اني لست
١٨

اجتري علي ان اقول شيءً ممّا لم يعمل المسيح علي
١٩ يديّ لطاعة الامم بالقول والفعل * بقوة الايات والاعاجيب
بقوة روح القدس حتّي اني من اورشليم الي اللوريقو
٢٠ كما يحوط امليتّ انجيل المسيح * وبشرتّ بهذا الانجيل
هكذا ليس حيث ذكر فيه اسم المسيح ليلا ابني
٢١ علي اساس غريب ولكن كما هو مكتوب * ان الذين
٢٢ لم يخبروا عنه يرون والذين لم يسمعوا يفهمون * ولذلك
امتنعتّ مراراً كثيرة من اتياني اليكم ومنعت الي الان
٢٣ * والان من اجل انه ليس لي موضع مقام ايضاً في
هذه البلدان واني كنتّ منذ سنين كثيرة تايقاً الي
٢٤ القدوم اليكم * فاني انا توجهتّ الي اسبانيا ارجو ان
امرّ بكم وانظركم وتصاحبوني الي هناك بعد ان
٢٥ اتمتع قليلاً من كثير برويتكم * فامّا الان فاني منطلق
٢٦ الي اورشليم لاخدم القديسين * لانّه قد احبّ هولاي
الذين بماقدونية واخايية ان ينفقوا نفقة للمساكين
٢٧ الاطهار الذين باورشليم * من اجل انهم ارتضوا وواجب
لهم عليهم لان إن كان الامم شركاهم في روحانياتهم
٢٨ فيجب عليهم ان يخدموهم في الجسدانيات * واذا تممتّ
هذا الامر وختمتّ لهم هذا الثمر مررتّ بكم ماضياً الي
٢٩ اسبانيا * وقد اعلم اني متي اتيتكم انما اتيكم بفضل
٣٠ بركة انجيل المسيح * فاسالكم يا اخوتي بسيدنا يسوع
المسيح وبمحبّة روح القدس ان تعينوني في صلواتكم
٣١ عنّي الي اللّه * لانجو من الكافرين الذين هم في اليهودية

٣٢ وقربان خدمتي تتقبل في اورشليم عند الاطهار * لاقدم
٣٣ اليكم مسروراً بمشية الله واستريح معكم * والله ولي
الصلح يكون مع جميعكم امين

الاصحاح السادس عشر

١ استودعكم فوبي اختنا التي هي خادمة الكنيسة التي
٢ في قنكراوس * لتقبلوها في الربّ كما يحقّ للاطهار
وتقوموا لها بكلّ ما تحتاج الي عملكم فانها قد كانت
٣ هي ايضاً قايمة بامر كثيرين وبامري ايضاً * اقروا
السلام علي فرسقلا واقلوس العاملين معي في المسيح
٤ يسوع * فان هذان قد بذلا اعناقهما دون نفسي
ولستُ وحدي اشكرهما بل وجميع جماعات الامم ايضاً
٥ * وابلغوا السلام للجماعة التي في بيتهما واقروا السلام
علي باناطوس حبيبي الذي هو بكر اسيا بالمسيح
٦ * واقروا السلام علي مريم التي تعبت فيكم كثيراً
٧ * اقروا السلام علي اندرونيقوس ويونيا قريبيّ اللذان
كانا سبيا معي وهما معروفان في الرسل وكانا قد
٨ تقدماني في المسيح * واقروا السلام علي امبلياطس
٩ حبيبي في الربّ * واقروا السلام علي اوربانوس العامل
١٠ معنا في المسيح يسوع وعلي اسطاخس حبيبي * واقروا
١١ السلام علي ابلا الصالح في المسيح * واقروا السلام علي
اهل بيت ارسطابولس واقروا السلام علي هيروديون
نسيبي واقروا السلام علي اهل بيت نارقيسوس الذين

١٢ هم في الربّ *اقروا السلام علي اطريفينا واطريفوصا
التاعبتين في الربّ اقروا السلام علي برسيطا حبيبتي
١٣ التي تعبت كثيراً في الربّ *اقروا السلام علي روفس
١٤ المنتجب في الربّ وعلي امه التي هي امي *اقروا السلام
علي اسونقريطوس وافلاغنطا وهرمي وبطرابا وارما
١٥ والاخوة الذين معهم *اقروا السلام علي فيلالاغوس
ويوليا وعلي ناروس واخته ولمبيان وعلي جميع من
١٦ معهم من الاطهار *وليسلم بعضكم علي بعض بالتقبيل
الطاهر وجماعات الكنيسة كلّها التي للمسيح يقرونكم
١٧ السلام *وانا اسالكم يا اخوتي ان تميزوا الذين
يعملون في الشقاقات والعثرات خلاف التعليم الذي
١٨ تعلمتم واحترزوا منهم *ان هولاي ليسوا يعبدون سيدنا
المسيح بل انما يعبدون بطونهم وبالكلمات الطيبات
١٩ والدعا بالبركات يضلّون قلوب السلماء *لانّ قد شهرت
طاعتكم في كلّ مكان فانا مسرور بكم واحبّ ان
تكونوا حكماء في الصالحات ودعاء في السييات
٢٠ *واللّه ولي الصلح يسحق الشيطان عاجلاً تحت اقدامكم:
٢١ ونعمة سيدنا يسوع المسيح تكون معكم *يقريكم
السلام طيماتاوس العامل معي ولوقيوس وياسون
٢٢ وسوسيبطرس انسباي *واقريكم السلام انا طرطيوس
٢٣ الذي خططت هذا الرسالة في الربّ *ويقريكم السلام
غايوس الذي يضيفني والبيعة كلّها ويقريكم السلام
٢٤ ارسطوس خزين المدينة وقوارطوس الاخ *نعمة سيدنا

٢٥ يسوع المسيح مع جميعكم امين *والذي هو قادر ان
يثبتكم حسب انجيلي وبشارة يسوع المسيح حسب
اعلان السرّ الذي كان مستورا منذ دهور العالمين
٢٦ *وظهر في هذا الزمان من قبل كتب الانبياء بامر اللّه
٢٧ الابدي لطاعة الايمان وتبين في جميع الامم *فله وحده
الاله الحكيم بيسوع المسيح له الكرامة والمجد في ابد
الابدين امين

رسالة مار بولس الرسول الاولي الي اهل قورنثية

الاصحاح الاول

١ من بولس المدعو رسولاً ليسوع المسيح بمشية اللّه
٢ وسستانس الاخ *الي جماعة اللّه التي بقورنثية المقدسين
بيسوع المسيح مدعوين قديسين مع جميع الذين
يدعون باسم ربّنا يسوع المسيح في كلّ مكان لهم ولنا
٣ *النعمة معكم والسلام من اللّه ابينا ومن الربّ يسوع
٤ المسيح *ثمّ اني اشكر الاهي دايماً عنكم علي نعمة اللّه
٥ التي اوتيتموها بيسوع المسيح *لانّكم استغنيتم به في
٦ كلّ شيءٍ في كلّ كلامٍ وفي كلّ علم *كما تحقق فيكم
٧ شهادة المسيح *حتّي ان لا يفوتكم شيءٌ من كلّ
٨ نعمة اذ تتوقعون ظهور ربّنا يسوع المسيح *الذي هو
يثبتكم حتّي الي الانتهاء بلا لوم في يوم مجي ربّنا
٩ يسوع المسيح *ان اللّه امين الذي به دعيتم الي شركة

١٠ ابنه يسوع المسيح ربّنا * واسالكم يا اخوتي باسم ربّنا
يسوع المسيح ان تكون كلمتكم جميعاً واحدة ولا يكن
بينكم شقاق بل تكونوا كاملين بحسّ واحد وراي
١١ واحد * فقد اخبرت بامركم يا اخوتي من اهل كلاوس
١٢ ان بينكم انشقاق * فانا اعني ان كلّ واحد منكم يقول
اني انا من حزب بولس : وانا من حزب افلو وانا من
١٣ حزب الصفا وانا من حزب المسيح * افهل انفصل
المسيح هل صلب بولس في سببكم او باسم بولس
١٤ اعتمدتم * فانا اشكر الله اني لم اعمد احداً منكم غير
١٥ قريسفوس وغايوس * ليلا يقول قايل انكم اعتمدتم
١٦ باسمي * ثمّ ايضاً عمدتّ اهل بيت اصطفانا ولا اعلم
١٧ اني عمدتّ غير هولاي * لانّ لم يرسلني المسيح للتعميد
بل للتبشير لا بحكمة الكلام ليلا يتعطل صليب
١٨ المسيح * لانّ كلمة الصليب عند الهالكين هي جهالة
وامّا عند المخلصين اعني عندنا نحن فهي قوة الله
١٩ * انه مكتوب اني ابيد حكمة الحكما وارذل فهم الفهما
٢٠ * فاين الحكيم واين الكاتب واين فاحص هذا الدهر
٢١ اليس ان الله قد جهّل حكمة هذا العالم * ومن اجل
ان في حكمة الله لم يعرف اهل الدنيا الله بالحكمة
٢٢ فاحبّ الله ان يخلص المومنين بجهالة البشري * لانّ
اليهود يطلبون الايات واليونانيون يطلبون الحكمة
٢٣ * فامّا نحن فاننا نبشر بالمسيح مصلوباً وذلك عثرة
٢٤ عند اليهود وجهالة عند الامم * وامّا للمدعوين من

٢٥ اليهود واليونانيين المسيح قوة اللّه وحكمة اللّه ٠ لانّ ما هو جاهل لدن اللّه هو احكم من الناس وما هو
٢٦ ضعيف من قبل اللّه هو اقوي من الناس ٠ فانظروا يا اخوتي دعوتكم انه ليس حكماء كثيرون حسب
٢٧ الجسد ولا كثيرون اقوياء ولا كثيرون شرفاء ٠ بل انما اختار اللّه ما هو جاهل اهل الدنيا ليخزي الحكماء واختار
٢٨ اللّه ضعفاء العالم ليخزي الاقويا ٠ واختار اللّه ما هو دني ومهان من اهل الدنيا وغير الموجودات ليبطل
٢٩ الموجودات ٠ لكيلا يفتخر بين يديه كلّ ذي بشر
٣٠ * وانتم منه بيسوع المسيح الذي صار لنا حكمة من
٣١ قبل اللّه وبرّاً وطهارة وفداءً ٠ حتّي ان كما هو مكتوب من افتخر فبالربّ ليفتخر

الاصحاح الثاني

١ وانا حين اتيتكم يا اخوتي فاني اتيت ليس بفخامة
٢ الكلام ولا الحكمة مبشرا لكم بشهادة المسيح ٠ فاني لم احسب اني اعرف شيءً بينكم الا يسوع المسيح
٣ وهذا مصلوباً * وانا كنت عندكم في ضعف وخوف
٤ ورعدة كبيرة ٠ وقولي وتبشيري لم يكن من اقناع
٥ بكلام حكمة الناس ولكن ببرهان الروح والقوة ٠ ليلا
٦ يكون ايمانكم بحكمة الناس بل بقوة اللّه ٠ وانما ننطق بالحكمة في الكملا وليس بحكمة هذه الدنيا ولا
٧ بحكمة سلاطين هذا الدنيا الذين يزولون ٠ ولكنّا

نتطق بحكمة اللّه بالسرّ المختفية التي تقدم اللّه وهياها
٨ قبل العالمين لتمجيدنا نحن * تلك التي لم يعرفها
احد من سلاطين هذه الدنيا : ولو انهم عرفوا لما
٩ صلبوا ربّ المجد * ولكنه كما هو مكتوب انه لم ترا
عين ولم تسمع اذن ولم يخطر علي قلب بشر ما اعدّه
١٠ اللّه للذين يحبّونه * فامّا لنا نحن علن اللّه ذلك بروحه
١١ لانّ الروح يفحص كلّ شيءٍ اعماق اللّه ايضاً * ومن انسان
يعرف ما في الانسان الا روح الانسان الذي فيه :
١٢ وكذلك ايضاً لا يعلم احد ما في اللّه الا روح اللّه * فامّا
نحن فلم نقبل روح هذا العالم بل الروح الذي من
١٣ اللّه لنعرف العطايا التي وهب اللّه لنا * وهذه الاشيا
التي ننطق بها ليست بتعليم كلام حكمة الناس بل
١٤ بتعليم الروح ونقايس الروحانيات للروحانيات * فامّا
الانسان الذي هو حيواني فانه لا يقبل ما الروح اللّه
لانّ له جهالة وليس يستطيع يعرف لانّه بالروح يفحص
١٥ * والروحاني يدين كلّ شيءٍ وليس هو مداناً من احد
١٦ * لانّ من الذي علم ضمير الربّ فيعلّمه فاما نحن لنا
ضمير المسيح

الاصحاح الثالث

١ وانا يا اخوتي لم استطع اكلمكم كما يكلّم الروحانيون
ولكن كما يكلم الجسدانيون كالاطفال في المسيح
٢ * غذوتكم برضاع اللبن لا باطعام الماكل لانّكم حينيذ
لم تكونوا تطيقون : ولا لان تستطيعون من اجل انكم

٣ بعد جسدانيون * وحيث يكون فيكم غيرة وخصومة
٤ الستم انتم جسدانيين وتسيرون مسيرة بشر * واذ
كان انسان يقول اني من حزب بولس واخر يقول اني
من حزب افلو افلستم انتم بشراً فماذا هو افلو وماذا
٥ بولس * خدام الذي امنتم به وكلّ انسان كما اعطاه
٦ ٧ الربّ * انا غرستُ وافلو سقي ولكن اللّه انبتَ * فليس
٨ الغارس بشيءٍ ولا الساقي بل اللّه الذي ينمي * والذي يغرس
والذي يسقي شي واحد وكلّ انسان ياخذ اجرته علي قدر
٩ نصبه * وانما نحن انصار اللّه وانتم فلاحة اللّه وبناوه
١٠ * حسب نعمة اللّه التي قسمت لي وضعتُ اساساً كما
يضع المهندس الحكيم واخر يبني عليه فلينظر كلّ
١١ انسان كيف يبني عليه * فان اساس اخر فلن يقدر
احد ان يضعه سوي الذي وُضع وهو يسوع المسيح
١٢ * وإن بني احد علي هذا الاساس ذهباً فضّة حجارة
١٣ كريمة خشباً حشيشاً قشاً * فسيعلن عمل كلّ انسان
لانّ يوم الربّ يعلنه لانّه بالنار يظهر وعمل كلّ انسان
١٤ كيف هو النار يمتحنه * إن كان يثبُت عمل انسان
١٥ المبني عليه فهو ياخذ اُجرته * والذي يحترق عمله
١٦ يخسر وهو فينجو بل كما بالنار * امّا تعلمون انكم هيكل
١٧ اللّه وان روح اللّه حالّ فيكم * ومن ينجّس هيكل اللّه
١٨ يهلكه اللّه لانّه هيكل اللّه طاهر وهو انتم * ولا تضلّن
احد نفسه ومن ظنّ فيكم انه حكيم في هذه الدنيا
١٩ فليصر جاهلاً ليصير حكيماً * فان حكمة هذه الدنيا

هي جهل عند اللّه وقد كُتب اني اخذ الحكماء بمكرهم
٢٠ *وكُتب ايضاً ان الربّ يعرف افكار الحكماء انها باطلة
٢١ ٢٢ *فلا يفتخرن احد في الناس ' لانّ كلّ شيءٍ انما هو
لكم امّا كان بولس امّا كان افلو امّا كان الصفا او الدنيا
او الحياة او الموت او هذه الاشياء القايمة او التي تكون
٢٣ فيما بعد انه كلّ شيءٍ فهو لكم *وانتم للمسيح فامّا
المسيح فللّه

الاصحاح الرابع

١ فليحسبنا هكذا الانسان كاننا خدام المسيح وخزنة
٢ اسرار اللّه ' وينبغي الان هاهنا في الخزان ان يوجد
٣ الانسان ماموناً * فامّا انا فهو قليل لي تحكموا انتم عليّ
او ان يحكم عليّ يوم انسان ولا انا احكم علي نفسي
٤ *فاني لستُ اعرف شيءً في نيتي لكني ليس بهذا
٥ تبررتُ فامّا الذي يحكم عليّ فهو الربّ *فلهذا الامر لا
تدينوا قبل الوقت حتّي ياتي الربّ الذي يوضح
خفيات الظلام ويظهر ضماير القلوب وحينيذ تكون
٦ المدحة من اللّه لكلّ احد *وهذه يا اخوتي وضعتُ
مثالاً علي نفسي وعلي افلو من اجلكم لكي تتعلموا
فينا لكيلا يستطيل احد علي صاحبه عن اخر
٧ خلاف ما هو مكتوب ' لانّ افمن يميزك او ما هو
الذي لك ولم تاخذه وإن كنتَ اخذته فلماذا تفتخر
٨ كانك لستَ اخذته *انكم قد شبعتم فقد استغنيتم

وملكتم دوننا ويا ليتكم ان تملكوا لنملك نحن
٩ ايضاً معكم * فاني اظنّ اننا نحن معشر الرسل الاخرين
اظهرنا اللّه كاننا معزومون للموت لانّنا صرنا منظرة
١٠ للدنيا وللملايكة وللناس * فاننا جهال لاجل المسيح
فامّا انتم فحكماء بالمسيح ونحن ضعفا واما انتم اقوياء
١١ انتم شرفاء ونحن ذليلون * والي هذه الساعة نحن جياع
وعطاش وعراة ملطومين وليس لنا موضع اقامة
١٢ * ونتعب مع ذلك في الكد بايدينا يشتمونا فنبارك
١٣ عليهم ويطردوننا ونحن نصبر علي ذلك * يفترون
علينا فنرغب اليهم وصرنا كنفاية الدنيا وكالشي الذي
١٤ يستحجه كلّ واحد الي الان * وليس لافضحكم اكتب
١٥ بهذه الاشياء لكنني اعظكم كابناي الاحبّاء * فان
كان لكم ربوة من المهدين في المسيح فليس الآباء
بكثيرين لانّي في يسوع المسيح انا ولدتكم بالبشري
١٧ * وانا اسالكم ان تتشبهوا بي كما انا بالمسيح * ولذلك
وجهت اليكم طيماثاوس الذي هو ابني الحبيب امينا
بالربّ فهو يذكركم سبلي التي هي في يسوع المسيح
١٨ علي ما اعلّم في كلّ كنيسة * وقد استكبر قوم كاني
١٩ لست مزمعاً ان اتيكم * لكني إن شاء الربّ معجل
القدوم عليكم فاعرف لا قول الذين استكبروا لكن
٢٠ قوّتهم * لانّ ملكوت اللّه ليست بالقول بل بالقوة
٢١ * فكيف تشاون ان اقدم اليكم ابعصا او بالود وروح الحلم

الاصحاح الخامس

١ فان علي جملة الامر شاع خبر ان بينكم زناءً وزناءً
ليس مثله بين الامم حتّي ان اخذ انسان امراة ابيه
٢ * وانتم استكبرتم ولم تنوحوا بالحري ليقلع من بينكم
٣ من فعل هذا الفعل * فامّا انا وإن كنتُ بعيداً منكم
بالجسد فاني قريب بالروح وقد قضيتُ مثل قريب
٤ علي فاعل هذا العمل * باسم ربّنا يسوع المسيح ان
تجتمعوا جميعاً انتم وانا معكم بالروح مع قوة ربّنا يسوع
٥ * وتسلموا راكب هذا الفعل الي الشيطان لهلاك
الجسد لكي تخلص الروح في يوم ربّنا يسوع المسيح
٦ * ليس افتخاركم بجميل اما تعلمون ان الخمير اليسير
٧ يخمر العجنة كلّها * فالقوا عنكم الخمير العتيق لتكونوا
جبلة حديثة كما انكم فطير فانما قد ذُبح المسيح
٨ فصحنا * ومن اجل ذلك فلنتنعم لا بالخمير العتيق
٩ ولا بخمير الشرّ والخبث بل بفطير الخلوص والحقّ * وقد
١٠ كتبتُ اليكم في الرسالة ان لا تخالطوا الزناة * ولستُ
اعني الزناة الذين في هذه الدنيا ولا البخلا ولا الخاطفين
او عباد الاوثان ولو عنيتُ هولاي لكنتم اذن محقوقين
١١ ان تخرجوا من الدنيا * فالان انما كتبتُ اليكم ان لا
تخالطوهم انه إن كان انسان يسمي لكم اخاً وكان
زانياً او بخيلاً او عابد وثن او سباباً او سكيراً او
١٢ خاطفاً فمن كان هكذا فلا تواكلوه طعاماً * وما بال انا
ادين الذين هم خارج اليس انكم تدينون الذين هم

١٣ من داخل * فامّا الذين هم من خارج فالله يدينهم
فاخرجوا الخبث من بينكم

الاصحاح السادس

١ ثم قد يجتري المرء منكم اذا كانت بينه وبين اخيه
٢ خصومة علي ان يقاضيه الي الفجار ولا الي الاطهار * او
ما تعلمون ان الاطهار يدينون هذا العالم فإن كانت
الدنيا بكم تدان افلستم اهلا ان تقضوا القضايا الصغار
٣ * او ما تعلمون اننا نحن ندين الملايكة فكم بالحري
٤ ما كان في هذه الدنيا * فاذا كانت بينكم منازعة في
امور الدنيا فاجلسوا ادني ممّن هو في البيعة للقضاء
٥ * وانما اقول هذا لخزيكم فهكذا ليس فيكم حكيم واحد
٦ يستطيع ان يقضي بين الاخ واخيه * حتّي يخاصم الاخ
٧ اخاه وهذا عند الكافرين * لقد كان جرم عليكم اذ
كانت بينكم خصومة فلماذا بالحري لستم تحتملون
٨ الظلم ولماذا بالحري ليس تصبرون علي الغشّ * بل
٩ انتم تظلمون وتغشّون وهذا علي الاخوة * اما تعلمون
ان الاثمة لا يملكون ملكوت الله فلا تضلّوا فانه لا
١٠ الزناة ولا عباد الاوثان ولا الفاسقون * ولا المفسدون
ولا المضاجعون الذكور ولا السارقون ولا البخلا ولا
السكيرون ولا السابون ولا الخاطفون هولاي جميعاً لا
١١ يرثون ملكوت الله * وقد كان كذلك اناس منكم
ولكن قد اغتسلتم وتطهرتم وتبررتم باسم ربّنا يسوع

١٢ المسيح وبروح الهنا * كلّ شيءٍ مباح لي ولكن ليس
كلّ شيءٍ ينفعني وكلّ شيءٍ انا مسلط عليه ولكنني انا
١٣ لا اجعل لاحد عليّ سلطاناً * الطعام موضوع للبطن
والبطن للطعام والله مبطلهما جميعاً فامّا الجسد لم
١٤ يوضع للزناء بل للربّ والربّ للجسد * والله اقام الربّ
١٥ من بين الاموات وهو يقيمنا ايضاً بقدرته * او ما تعلمون
ان اجسادكم اعضاء للمسيح افاخذ الي اعضا المسيح
١٦ فاجعلها اعضا للزانية معاذ الله * او ما تعلمون ان من
قارن زانية فقد صار معها جسداً واحداً فقد قيل
١٧ انهما جميعاً يكونان جسداً واحداً * فامّا من اعتصم
١٨ بالربّ فانه يكون معه روحاً واحداً * فاهربوا من الزناء
فان كلّ خطية يرتكبها الانسان فهي خارجة عن
١٩ الجسد فامّا الزاني فانما يخطي بجسده * او ما تعلمون
ان اجسادكم هياكل لروح القدس الحالّ فيكم الذي
٢٠ لكم من الله ولستم لانفسكم * لانّكم قد اشتريتم بالثمن
الكريم فمجدوا الان الله واحملوه في اجسادكم

الاصحاح السابع

١ فامّا الامور التي كتبتم اليّ فيها فانه حسن بالرجل ان
٢ لا يدنو من امراة * لكن من اجل الزنا فليتمسك
٣ المر بامراته ولتتمسك المراة ببعلها * فليبذل الرجل
لزوجته ما يجب لها عليه وكذلك فلتفعل المراة ايضاً
٤ بزوجها * وليست المراة بمسلطة علي جسدها بل

بعلها وكذلك الرجل ايضاً ليس بمسلط علي جسده
٥ بل امراته * ولا يمنعن واحد منكما صاحبه حقّه الا
اذا اتفقتما جميعاً في وقت من الاوقات فرغاً للصلاة ثم
تعودان الي الحال الاولي ليلا يبتليكما الشيطان من
٦ اجل شهوة اجسادكم * واقول هذا لكم بالاذن ليس
٧ بالامر * فاني انا فاحبّ ان تكونوا جميعكم مثلي انا
ولكنه قد قسم لكلّ انسان قسماً من اللّه فمنهم
٨ هكذا ومنهم هكذا * واقول للذين لا نساء لهم وللارامل
٩ انه خير لهم ان يمكثوا هكذا مثلي انا ايضاً * فإن لم
يمتنعوا فليتزوجوا انه التزوج اخير من التوقد بالشهوة
١٠ *واما المتزوجون فان امرهم لا انا بل الربّ ان لا تعتزل
١١ المراة من زوجها * فان كان اعتزلت منه فلتقم بغير
١٢ زوج او فتراجع بعلها : والرجل لا يطلق امراته * فامّا
ساير الناس فاقول لهم انا لا الربّ إن كان اخ له امراة
ليست بمومنة وهي تحبّ ان تقيم معه فلا يخليها
١٣ عنها * وإن كانت امراة من اهل الايمان لها زوج غير
١٤ مومن وهو يحبّ ان يقيم معها فلا تفارقن بعلها * فان
الرجل الذي لا يومن يطهر بالمراة المومنة والمراة
التي لا تومن تطهر بالرجل المومن والا فان اولادكم
١٥ نجاس فامّا الان فانهم اطهار * وإن كان الذي لا يومن
اراد الفرقة فلتفارقه لانّ الاخ او الاخت ليس بملزوم
١٦ للعبودية في هذه الامور لانّ اللّه انما دعانا للصلح * افمن
اين تعلمين انت ايتها المراة انك تخلصين زوجك

او انت ايها الرجل من اين تعلم انك تخلص امراتك
١٧ * ولكن كلّ امرئ منكم كما قسم له الربّ فليسعي
الانسان بالحال التي دعاه اللّه عليها وكما انا اعلم في
١٨ الجماعات كلّها * إن كان انسان دعي وهو مختون فلا
يعود ايضاً الي الغرلة وإن كان انسان دعي وهو غير
١٩ مختون فلا يختتن * فليس الختان شيءً وليست الغرلة
٢٠ بشيءٍ بل حفظ وصايا اللّه * فليقم كلّ امري علي الحال
٢١ الذي دعي عليه * وإن دعيت بهذا وانت عبد فلا
تبالين بل إن كنت تقدر علي ان تعتق فخير ان
٢٢ تصنع * فان من دعي بالربّ وهو عبد فقد صار عتيقاً
للربّ وكذلك الذي دعي وهو حرّ فهو عبد للمسيح
٢٣ ٢٤ * وقد اشتريتم بالثمن فلا تكونوا عبيداً للناس * كلّ
امري علي الامر الذي دعي عليه يا اخوتي فليقم عليه
٢٥ عند اللّه * واما البتولات فليس عندي فيهن امر من
الرب لكني اشير فيهن مشورة كرجل انعم اللّه عليّ
٢٦ ان اكون ماموناً * فاظنّ ان هذا خير للاضطرار
٢٧ الحاضر انه خير للانسان ان يكون هكذا * انت مقيداً
بالزوجة فلا تطلبن فرقتها : انت خلوا من زوجة فلا
٢٨ تطلب زوجة * وإن تتزوجت زوجة فما اجرمت وإن
تزوجت البكر رجلاً فلم تجرم ولكن هولاي تعرض
٢٩ لهم ضيقة في الجسد فاما انا ارقّ لكم * واقول هذا يا
اخوتي ان الزمان هو يسير وبقي ان الذين لهم الزوجات
٣٠ يكونوا كانهم لا نساء لهم * والذين يبكون كانهم لا يبكون

والذين يفرحون كانهم لا يفرحون والذين يبتاعون كانهم
٣١ لا يملكون *والذين يتمتعون بهذه الدنيا كانهم لا
٣٢ يتمتعون لانّ شكل هذا العالم بزول * واحبّ ان تكونوا
بلا همّ ان الذي لا زوجة له يهتمّ بامر الربّ كيف
٣٣ يرضي اللّه * والذي له زوجة يهتمّ لامر الدنيا ان كيف
٣٤ يرضي زوجته وهو مفترق * والامراة غير المتزوجة
والبكر تهتمّ بامر الربّ ان تكون طاهرة بجسدها
وروحها والتي لها بعل تهتمّ للدنيا ان كيف ترضي
٣٥ بعلها * وانما اقول هذا لمنفعتكم لا لاوهقكم في الفخ
بل لسبب ما هو حسن وما يمكنكم ممكناً ان تصلّوا
٣٦ الي الربّ بلا منع * فإن ظنّ انسان انه يهزا به ويعاب
ببتوله اذ قد حان وقت زيجتها وينبغي ان يفعل
٣٧ هكذا فليفعل ما يشاء وليس باثم ان تتزوج * لانّ
الذي جزم في قلبه ثابتاً وليس له ضرورية بل له
قدرة علي ارادته وهو عزم برايه هذا ان يحفظ بتوله
٣٨ فيصنع حسناً * فالذي يدفع بتوله لتزوج فحسناً يصنع
٣٩ والذي لا يدفعها للتزويج فافضل احساناً يصنع * والمراة
ما دام بعلها حياً مقيدة بسنّة الناموس فإن نام بعلها
٤٠ تعتق فلتتزوج لمن تشاء بالربّ فقط * لكنها تكون
افضل طوبانية إن اقامت هكذا علي مثل رايي فامّا
اظنّ فيّ روح اللّه

الاصحاح الثامن

١ واما ذبايح الاوثان فقد نعرف ان عندنا جميعنا علماً :

٢ والعلم ينفخ والود يبني *وإن كان احد يظنّ انه قد
علم شيءً فانه لم يعلم بعد كيف ينبغي له ان يعلم
٣
٤ *وايما انسان احبّ اللّه فهو معروف عنده * فامّا ماكل
ذبايح الاوثان فاننا نعرف ان الوثن ليس في الدنيا بشيءٍ
٥ وانه لا الاه غير الاله الواحد *وإن كان المسمون الهة امّا في
٦ السماء واما في الارض انهم الهة كثيرة وارباب كثيرة * فامّا
لنا الاه واحد الاب الذي كلّ شيءٍ منه ونحن اليه وربّ
واحد هو يسوع المسيح الذي كلّ شيءٍ به وبه نحن ايضاً
٧ *وليس المعرفة في جميع الناس ان من الناس اناسا
بنية الوثن حتّي الان ياكلون كانها ذبيحة الوثن واذ
٨ كانت نيتهم ضعيفة فتتنجس *امّا الماكل ليس
يرضينا عند اللّه اننا إن اكلنا لا نزداد وإن لم ناكل
٩ لا ننقص *امّا فانظروا الان لعل سلطانكم هذا يكون
١٠ عثرة للضعفاء *انه إن كان احد يري انسانًا ذا علم
متكيا في بيت الاوثان اليس نيته من اجل انها
١١ ضعيفة تتقوي ان ياكل ذبايح الاوثان *فيهلك الاخ
١٢ الضعيف بعلمك الذي من اجله مات المسيح *وهكذا
اذ كنتم تجرمون علي اخوتكم وتقمعون نياتهم السقيمة
١٣ فعلي المسيح تجرمون *ولذلك إن كان الطعام يوذي
اخي فلا اكل اللحم ابداً ليلا اخسر اخي

الاصحاح التاسع

١ اتراني لست حرّا او لست رسولاً او لم اعاين ربّنا يسوع

٢ المسيح او لستم انتم عملي بالربّ *وإن كنتُ لم اكن
رسولاً الي قوم اخرين فاني انا رسول اليكم لأنّكم خاتم
٣ رسوليتي انتم بالربّ ' وهذا احتجاجي عند الذين
٤ يسالونني * افما يحلّ لنا ان ناكل ونشرب * اوما يحلّ
٥ لنا ان نستصحب امراة اختا تجول معنا مثل ساير
٦ الرسل واخوة الربّ ومثل الصفا · او انا وبرنابا وحدنا
٧ لا سلطان لنا ان نفعل هذا * ومن الذي يحارب
بنفقته او من يغرس كرمًا ولا ياكل من ثمرته او
٨ من الذي يرعي غنمًا ولا ياكل من لبن رعيته * هل
قولي هذا كقول انسان او ليست تقول هذه سنّة
٩ التوراة ايضًا * وذلك انه مكتوب في ناموس موسي لا
تكمم فم الثور الذي يدرس اتري اللّه تعنيه امر
١٠ الثيران * هل هو قال هذا لاجلنا فانه مكتوب لسببنا
لانّه علي الرجا يحقّ للحراث ان يحرث والذي يدرس
١١ فلرجاء الغلة * فإن كنّا نحن قد زرعنا لكم الاشيا
الروحانية اعظيم هو ان نحصد منكم الاشيا الجسدانية
١٢ * واذا كان لقوم اخرين سلطان عليكم افليس ذلك لنا
اوجب ولكنا لم نستعمل هذا السلطان بل قد
نحتمل كلّ شيءٍ ليلا نعوق بشري المسيح بشي من
١٣ الاشياء * او ما تعلمون ان الذين يخدمون في بيت
القدس انما يقتاتون من بيت القدس والملازمون
١٤ المذبح يقسمون بينهم ما للمذبح * هكذا رتب الربّ
١٥ ان الذين ينادون بالانجيل فبالانجيل يعيشون * فامّا

انا فلم استعمل واحدة من هذه الامور ولم اكتب
هذا ليفعل ذلك بي انه لخير لي ان اموت موتاً ولا
١٦ يبطل احد فخري * لانّي إن كنتّ بشرتّ ليس لي
فخر من اجل ان ضرورة عليّ هذا فالويل لي إن لم
١٧ ابشر *ولو كنتّ انما فعل هذا بمشيتي لكان لي عليه
اجر فامّا اذا كنتّ افعله بغير هواي فانما انا موتمن
١٨ علي وكالته *فاي اجري الان حتّي ان اذا بشرتُ
بالانجيل اجعل الانجيل بلا نفقة ليلا استعمل سلطاني
١٩ في الانجيل * لانّي اذ كنتُ حرًّا من الجميع قد عبدتّ
٢٠ نفسي لكلّ احد لاربح كثيرين من الناس *وصرتٌ
٢١ مع اليهود كاليهودي لاكتسب اليهود *ومع الذين
تحت السنّة صرتُ كمن تحت السنّة اذ لم اكن تحت
السنّة لاكتسب الذين تحت السنّة ومع الذين لا
سنّة لهم صرتُ كمن لا سنّة له اذ لم اكن بلا سنّة
اللّه بل انا في سنّة المسيح لكي اكتسب الذين لا
٢٢ سنّة لهم *صرتّ مع السقيمين سقيماً لاربح السقيمين
٢٣ وصرتُ لكلّ احد كلًّا لاخلص الكلّ *وانما اصنع
٢٤ كلّ شيءٍ لاجل الانجيل لاكون شريكًا فيه *اوما تعلمون
ان الذين يحاضرون في الميدان فانهم جميعاً يحاضرون
ولكن واحد منهم يدرك الاكليل وهكذا فاسعوا الان
٢٥ سعياً لتدركوا *فان كلّ من كان في جهادة مجاهداً انه
يمتنع عن كلّ شيءٍ وهولاي ليدركوا الاكليل الذي يفسد
٢٦ وامّا نحن لندرك اكليلًا غير فاسد *فانا هكذا اسعي

لا لشيءٍ بمجهول وهكذا اجاهد لا كمن يجاهد للجو
٢٧ * ولكن اقمع جسدي واستعبده حذرًا ليلا يكون انا
الذي بشرت اخرين ارذل انا

الاصحاح العاشر

١ فاني احبّ ان تعلموا يا اخوتي ان اباونا كلّهم كانوا
٢ تحت السحاب وجازوا جميعاً في البحر * وانصبغوا جميعاً
٣ بموسي في الغمام وفي البحر * واكلوا جميعاً طعاماً واحداً
٤ روحانياً * وشربوا جميعًا شرابًا واحداً روحانياً وهم كانوا
يشربون من صخرة روحانية تتبعهم وتلك الصخرة هي
٥ المسيح * ولكن الله لم يسرّ باكثرهم لانّهم سقطوا في
٦ البرية * وهذه صارت مثالاً لنا ليلا نشتهي الشرور كما
٧ هم اشتهوا * ولا تكونوا عبيد الاوثان كما بعضهم كالذي
هو مكتوب ان الشعب جلسوا للاكل والشرب ثم
٨ قاموا للعب * ولا نزني كما زني بعضهم فهلك منهم في
٩ يوم واحد ثلاثة وعشرون الفاً * ولا نجرب المسيح كما
١٠ جربته طايفة منهم فابادتهم الحيات * ولا تتدمروا كما
١١ تدمر اناس منهم فهلكوا علي يدي المفسد * فهذه
الاشيا كلّها عرضت لهم مثالاً وكتبت لموعظتنا نحن
١٢ الذين منتهي العالمين الينا صار * فمن كان يظنّ الان
١٣ انه قد قام فليتحفظ ليلا يسقط * ولا يدركم من التجارب
الا البشري والله امين لا يهلكم ان تجربوا باكثر
ممّا تطيقون بل يجعل لكم مع التجارب قوة كي

١٤ تستطيعوا الاحتمال * ومن اجل هذا الامر يا احبّاي
١٥ فاهربوا من عبادة الاوثان * اقول هذا كما يقال للحكماء
١٦ فاقضوا انتم فيما اقول * ارايتم كاس البركة تلك التي
نبارك عليها اليست هي شركة دمّ المسيح وذلك
١٧ الخبز الذي نكسر اليس هو شركة جسد الربّ * فاننا
خبزاً واحداً جسداً واحداً نحن كثيرون جميعنا الذين
١٨ كنّا شركاء في خبز واحد * انظروا الي ال اسراييل حسب
الجسد اليس الذين ياكلون الذبايح هم بشركا المذبح
١٩ * فماذا الان فاقول ان ذبيحة الاوثان شي؛ او ان الوثن
٢٠ شيء * بل ذلك الذي يذبحونه الامم الما يذبحونه
للشياطين لا للّه فلست احبّ ان تكونوا شركاء
للشياطين ولن تستطيعوا ان تشربوا كاس الربّ وكاس
٢١ الشياطين * ولا تقدرون ان تشتركوا في مايدة الربّ
٢٢ ومايدة الشياطين *او عسانا نغير الربّ فهل نحن اقوي
منه فقد يحلّ لي كلّ شيء ولكن ليس كلّ شيء ينفع
٢٣ ٢٤ * وكلّ شيء مباح لي ولكن ليس كلّ شيء يبني * فلا
يطلب احد منكم ما هو لنفسه بل ما هو لصاحبه
٢٥ * وكلّما يباع في المجزرة فكلوه بلا فحص عنه من اجل
٢٦ ٢٧ النية * للربّ الارض وملوها * إن دعاكم احد من
غير المومنين واحببتم ان تنطلقوا معه فكلوا من كلّ
٢٨ ما يوضع قدامكم بلا فحص عنه من اجل النية * فان
قال انسان هذه ذبيحة الاوثان فلا تاكلوا من اجل
٢٩ القايل لكم ومن اجل النية * ولست اعني نيتك

بل نية غيرك ولماذا حرّيتي تدان من نية قوم اخرين
٣٠ * واذا كنتُ انا بالنعمة اشارك فلماذا يفتري عليّ فيما
٣١ انا به اشكر * فإن اكلتم الان او شربتم او صنعتم شيءً
٣٢ اخر فافعلوا كلّ شيءٍ تمجيداً للّه * وكونوا بلا عثرة
٣٣ لليهود وللامم ولجماعة اللّه * كما اني انا ايضاً قد اجامل
كلّ احد في كلّ شيءٍ ولا اطلب ما هولي منفعة بل
ما هو منفعة لكثير لكي يخلصوا

الاصحاح الحادي عشر

١ فتشبهوا بي كما انا اشبه بالمسيح ايضا * واني امدحكم
٢ يا اخوتي لانّكم تذكرونني في كلّ شيءٍ وانكم متمسكون
٣ بوصاياي كما اودعتكموها * وانا احبّ ان تعلموا ان
راس كلّ رجل هو المسيح وراس المراة الرجل وراس
٤ المسيح اللّه * فكلّ رجل يصلّي او يتنبي وراسه مغطي
٥ فانه يشين راسه * وكلّ امراة تصلّي او تتنبي وراسها
مكشوف فانها تشين راسها وتعادل التي حلقت راسها
٦ * واذا كانت المراة لا تستتر فلتجز شعر راسها وان كان
قبيحاً بالمراة ان تجز شعرها او تحلق راسها فلتستتر
٧ * فامّا الرجل فليس يجب له ان يغطي راسه لانّه
٨ صورة اللّه ومجده والمراة هي مجد الرجل * انه ليس
٩ الرجل من المراة بل المراة من الرجل * لانّ لم يخلق
الرجل من اجل المراة بل المراة من اجل الرجل
١٠ * ولذلك المراة محقوقة ان يكون علي راسها سلطان

١١ من اجل الملايكة ‹ ولكن ليس الرجل دون المراة
١٢ ولا المراة دون الرجل بالربّ ‹ انه كما ان المراة من
الرجل كذلك الرجل بالمراة ايضاً والاشياء كلّها من
١٣ اللّه ‹ فاقضوا انتم انفسكم ايحسن بالمراة ان تصلّي للّه
١٤ وراسها مكشوف ‹ ولا يدلّكم الطبع بنفسه ان الرجل
١٥ اذا كان يربي شعر راسه فهو عيب له ‹ والمراة اذا
كانت تربي شعر راسها فهو مجد لها لانّ الشعر جعل
١٦ لها مكان الستر ‹ فان احبّ احد يماري فليس لنا
١٧ نحن هذه العادة ولا لبيعة اللّه ‹ وهذا الذي ‹ امر به
ولست امدح انكم تجتمعون لا بالزدة للخير بل زيادة
١٨ للشرّ ‹ فاولاً انكم اذا اجتمعتم في البيعة بلغني ان
١٩ بينكم انشقاقات فاصدق بشيء ‹ انه لا بدّ من ان
٢٠ يكون الانشقاقات ليظهر فيكم المختارون ‹ وانتم الان
٢١ حين تجتمعون جميعاً ليس هذا اكلا بعشية الربّ ‹ لانّ
كلّ امري منكم يبادر لعشيته لياكل فيكون واحد
٢٢ جايعاً واخر سكراناً ‹ افما لكم بيوت تاكلون فيها
وتشربون ام انتم ببيعة اللّه تتهاونون وتخزون اوليك
الذين لا شي لهم فماذا اقول لكم اامدحكم اني في هذا
٢٣ لست امدحكم ‹ لانّي انا فقد سلمت اليكم ما قبلته من
الربّ ان الربّ يسوع في تلك الليلة التي اسلم فيها
٢٤ اخذ خبزا ‹ وشكر وكسر وقال خذوا فكلوا هذا هو
جسدي الذي يكسر عنكم فافعلوا هذا لذكري
٢٥ ‹ وكذلك من بعد ما تعشي اخذ ايضا الكاس وقال

هذا الكاس هو العهد الجديد بدمّي فافعلوا هذا كلّما
٢٦ شربتم لذكري * انكم كلّما اكلتم من هذا الخبز وشربتم
من هذا الكاس فانما تذكرون موت الربّ الي يوم
٢٧ مجيه * فايما انسان اكل من هذا الخبز او شرب من
كاس الربّ وهو غير مستاهل فهو مذنب الي جسد
٢٨ الربّ ودمّه * فليمتحن الانسان نفسه وهكذا ياكل
٢٩ من هذا الخبز ويشرب من هذا الكاس * لانّه من
اكل وشرب وهو غير مستاهل فانما ياكل ويشرب
٣٠ دينونة لنفسه اذ لم يميز جسد الربّ * ولذلك كثير
٣١ فيكم مرضي وضعفا وكثير ينامون * ولو كنّا ندين
٣٢ نفوسنا لما كنّا ندان * وحينما ندان من قبل الربّ
٣٣ نودب ليلا نعاقب مع اهل هذا العالم * فمن الان يا
اخوتي مني ما اجتمعتم للطعام فلينتظر بعضكم بعضاً
٣٤ * ومن كان جايعاً فلياكل في بيته ليلا يكون اجتماعكم
للدينونة فامّا ساير الاشيا فساوصيكم بها اذا قدمت
اليكم

الاصحاح الثاني عشر

١ واماّ في الروحانيات يا اخوتي فاني احبّ ان تعلموا
٢ * فانتم تعلمون انكم انتم وثنيين والاصنام التي لا صوت
٣ لها كنتم تذهبون اليها كما يسوقونكم * ومن اجل هذا
انا منبيكم انه ليس احد ينطق بروح الله فيقول يسوع
محروم ولا يستطيع احد ان يقول ربّا يسوع الا بروح
٤ القدس * واقسام المواهب موجودة ولكن الروح

٥ واحد * واقسام الخدمات موجودة ولكن الربّ واحد
٦ * واقسام الاعمال موجودة ولكن الاله واحد الذي يفعل
٧ كلّ شيءٍ بكلّ احد * اما كلّ واحد يعطي اظهار الروح
٨ للمنفعة * فواحد يعطي بالروح كلام حكمة واخر كلام
٩ علم بالروح الواحد ايضاً * واخر يعطي الايمان بالروح
١٠ الواحد واخر يعطي مواهب الشفاء بالروح الواحد * واخر
صنع قوات واخر النبوة ولاخر تمييز الارواح ولاخر
١١ اصناف اللغات ولاخر ترجمة اللغات * فاما جميع هذه
انما يوتيها الروح الواحد هو هو بعينه ويقسمها لكلّ
١٢ احد كما يشاء * لانّ كما ان الجسد هو واحد وفيه
اعضاءٌ كثيرة وجميع اعضاء الجسد وان كانت كثيرة انما
١٣ هي جسد واحد فكذلك المسيح ايضاً * فاننا نحن
جميعاً انما اعتمدنا بروح واحد جسداً واحداً اما كان
اليهود واما كان الامم اما كان العبيد واما كان الاحرار
١٤ وكلّنا سقينا روحا واحداً * لانّه الجسد ايضاً ليس هو
١٥ عضواً واحداً بل اعضاء كثيرة * فان قالت الرجل اني
لستّ من الجسد اذ لم اكن يدا افلذلك لا تكون
١٦ من الجسد * وان قالت الاذن اني لست من الجسد اذ
١٧ لم اكن عيناً افلهذا لا تكون من الجسد * ولو ان كان
الجسد كلّه عيناً فاين السمع ولو انه كان كلّه سمعا فاين
١٨ الشم * فالان قد وضع اللّه الاعضاء كلّ واحد منها في
١٩ الجسد كما شاء * ولو انها كانت كلّها عضوا واحدا فاين
٢٠ يكون الجسد * فاما الان فان الاعضاء كثيرة والجسد

٢١ واحد * ولن تستطيع العين ان تقول لليد لا حاجة لي
٢٢ اليك : ولا الراس للرجلين لا حاجة لي فيكما * ولكن
الاعضاء التي ترايا انها اضعف الجسد فهي خاصّة اكثر
٢٣ حاجة اليها * والتي نظنّ انها احقر الاعضاء في الجسد
فاياها نحيط باكثر كرامة والتي نستحي منها لها افضل
٢٤ اكرام * فاما ما كان فينا من الاعضاء المكرمة فلا
حاجة لها الي شيء ولكن الله مزج الجسد وخصّ
٢٥ بالكرامة الكثيرة العضو الذي لم تكن له * ليلا
يكون في الجسد انشقاق بل تكون الاعضاء باستواء تهتّم
٢٦ بعضها ببعض * واذا اشتكي عضو واحد تالمت جميع
الاعضاء واذا امتدح منّا عضو واحد فرحت جميع الاعضاء
٢٧ ٢٨ معه * فانتم الان جسد المسيح واعضاء من عضو * والله
فانه وضع بعضاً في بيعته اولاً الرسل ثم ثانياً الانبياء
وثالثاً المعلّمين ومن بعدهم القوات ومن بعدهم
مواهب الشفاء ومعونات وتدبيرات وانواع اللغات
٢٩ وترجمة اللغات * افهل هم جميعاً رسل ام هل جميعاً انبياء
٣٠ هل هم جميعاً معلّمون * هل هم جميعاً قوات هل لهم
جميعاً مواهب شفاء الامراض هل هم ينطقون جميعاً
٣١ باصناف اللغات هل هم جميعاً مفسرون * فتغايروا
علي المواهب الفضيلة وانا ايضاً اريكم سبيلاً اخر افضل
جدّاً

الاصحاح الثالث عشر

١ لو اني انطق بالسنة الناس والملايكة ثم لا تكون فيّ

المحبّة فانما انا بمنزلة النحاس الذي يطنّ او بمنزلة
٢ الصنج الذي يصوت ولو كانت لي النبوة واعرف
جميع السراير والعلم كلّه ولو صار في جميع الايمان
٣ حتّى انقل الجبال ولم يكن فيّ محبّة فلست بشيءٍ ولو
اني اقسم طعاماً للمساكين كلّ شيءٍ لي وابذل جسدي
٤ لحريق النار ولم يكن فيّ محبّة فلست اربح شيءٍ ان
المحبّة ذات الصبر والرفق والمحبّة لا تحسد لا تصنع
٥ بالباطل ولا تنتفخ ليس تتعظم ولا تطلب ما هو
٦ لنفسها ولا تغضب ولا تفكر بالسوء لا تفرح بالاثم
٧ ولكن تفرح بالحقّ وتصبر علي جميع الاشياء وتصدّق
٨ الجميع وترجو كلّ شيءٍ وتحتمل كلّ شيءٍ المحبّة مذ
قط لا تسقط اما كانت النبوات تبطل اما الالسنة
٩ تصمت اما العلم ينفد انما نعلم قليلاً من كثير
١٠ ونتنبي قليلاً من كثير فاذا جاء الكمال حينيذ
١١ يبطل ما كان قليلاً حين كنت طفلا فكالطفل كنت
اتكلّم وكالطفل كنت افهم وكالطفل كنت افكر ولما
١٢ صرت رجلاً ابطلت اخلاق الطفل فنحن الان ننظر
بالمراة باللغز فاما حينيذ مواجهةً : الان فانا اعلم قليلاً
١٣ من كثير فاما حينيذ ساعرف كما عُرفت فالان ان هذه
الثلثة ثابتة اي الايمان والرجاء والمحبّة فاما اعظمهن
هي المحبّة

الاصحاح الرابع عشر

١ فاسعوا في اثار الحبّ وتغايروا الروحانيات اكثر ذلك

٢ لتتنبوا * فان الذي ينطق باللسان ليس انما يكلم
الناس بل اللّه انه لا يفهم كلامه احد غير انه ينطق
٣ بالاسرار بالروح * لانّ الذي يتنبا فكلامه للناس بنياناً
٤ وعظةً وتعزية * فالناطق باللسان انما يصلح نفسه
٥ خاصّة والذي يتنبا يصلح جماعة اللّه * واني احبّ ان
تنطقوا باللغات كلّكم واكثر ان تتنبوا فان من
تنبا افضل ممّن يتكلّم بالالسن إن كان هو لا يترجم
٦ لتصلح الجماعة بنياناً * والان يا اخوتي ان انا اتيتكم
فكلمتكم بالسنة فما الذي انفعكم بذلك الا ان اكلمكم
٧ اما بوحي او بعلم او بنبوة او بتعليم * وفي الدنيا اشياءُ
ليس فيها نفوس ولها اصوات تستمع اما كان المزمار
واما كان القيثار فإن لم يميز بين اللحن واللحن فكيف
٨ يعرف ما يزمر او ما يضرب به * وإن نفخ في البوق
٩ بصوت غير مستبين من يستعدّ للقتال * كذلك انتم
إن لم تكلموا باللسان كلاماً مبيناً فكيف يعرف ما
١٠ يقال انما انتم حينئذ كانكم تكلمون الهوا * وانما في
الدنيا اجناس السنة كثيرة وليس شي بلا صوت
١١ * فاذا انا لم اعرف قوة الصوت صرتُ اعجمياً عند
الذي نطقت به وصار الناطق ايضاً اعجمياً عندي
١٢ * وهكذا انتم ايضاً من اجل انكم متغايرون في الارواح
١٣ فاطلبوا ان تتفاضلوا فيما فيه بنيان للجماعة * ولذلك
من ينطق بلسان فليصلّي بان يقدر علي الترجمة
١٤ * لانّي اذا كنت اصلّي بلسان فروحي يصلّي فلا ثمرة

١٥ لضميري * فماذا اصنع الان فاصلّي بروحي واصلّي
بضميري ايضاً وارتّل بروحي وارتّل بضميري ايضاً
١٦ *والا فاذا كنت تدعو بالروح فذلك الذي يقوم مكان
الامي كيف يقول امين علي بركتك انت لاجل انه لا
١٧ يعرف ما تقول * اما انت فما احسن ما شكرت غير
١٨ ان صاحبك لا ينتفع بذلك *وانا اشكر الاهي لانّي
١٩ انطق بالسنكم جميعكم *ولكن احبّ ان انطق في
الكنيسة خمس كلمات بفهمي لافيد علماً للسامعين
٢٠ ايضاً افضل من ربوات الكلام باللسان * يا اخوة لا
تكونوا اطفالاً في ارايكم بل كونوا اطفالاً في الشرور وكونوا
٢١ كاملين في ارايكم * لانّ مكتوب في الناموس اني بالسنة
غريبة وبشفاه اخري انطق هذا الشعب وليس ولا
٢٢ هكذا يسمعون لي يقول الربّ فقد استبان ان الالسنة
انما وضعت علامة ليس للمومنين بل للذين لا يومنون
فاما النبوات فليست للذين لا يومنون بل للمومنين
٢٣ *ولو ان الجماعة كلّها تجتمع ثم ينطقوا جميعاً باصناف
الالسنة فيدخل الاميون او الذين لا يومنون ليس
٢٤ يقولون انكم قد جننتم *فاذا كان جميعاً يتنبوا فدخل غير
مومن او امي كان يوتبوه اجمعون ويحكموا عليه اجمعون
٢٥ * مختفيات قلبه تنكشف وكذلك يخر علي وجهه ويسجد
٢٦ للّه ويقول حقّاً ان اللّه فيكم * فماذا هو يا اخوتي متي ما
اجتمعتم كان لكلّ واحد منكم مزمور وله تعليم وعنده
وحي وله لسان وعنده تفسير فليفعل كلّ شيء للبنيان

كان احد ينطق بلسان حسب اثنين او ثلاثة اكثر
٢٨ ذلك وواحداً واحداً وليترجم واحد * وإن لم يحضر
٢٩ ترجمان فليصمت في البيعة وينطق لنفسه ولله * اما
٣٠ من الانبيا ليتكلم اثنان او ثلثة والساير يحكمون * وإن
٣١ اوحي الي اخر وهو جالس فليصمت الاول * فانكم
تقدرون علي ان تتنبوا جميعاً واحداً واحداً لكي
٣٢ يتعلموا جميعهم ويتعزوا جميعاً * وارواح الانبيا تخضع
٣٣ للانبياء * لانّ الله ليس للفرقة بل للسلام مثل ما اعلّم
٣٤ انا في جميع كنايس الاطهار * فلتكن النساء في البيعات
صوامت فانه ليس بماذون لهن بان يتكلمن بل ان
٣٥ يخضعن كما قال الناموس ايضاً * وإن احببن ان يتعلمن
شيء فليسالن ازواجهن في بيوتهن فانه شيناً بالنساء
٣٦ ان يتكلمن في البيعة * امنكم خرجت كلمة الله او
٣٧ عليكم وحدكم انتهت * فإن ترايا احد انه ذو نبوة او
ذو روح فليعلم هذه الاشيا التي انا اكتب بها اليكم
٣٨ انها وصايا الربّ * فان كان احد ليس يعلم فلا يُعلم
٣٩ به * فتغايروا الان يا اخوتي ان تتنبوا ولا تمنعوا من
الكلام باصناف الالسنة * فليكن كلّ شيء تاتونه
بجمالة وترتيب

الاصحاح الخامس عشر

١ وابين لكم يا اخوتي ان الانجيل الذي بشرتكم به
٢ وقبلتموه وقمتم به * وبه تخلصون باي حال بشرتكم

٣ ان كنتم تذكرون إن لم تكونوا امنتم باطلاً * لانّي قد
عاهدتّ اليكم من قبل كما اخذتُ ان المسيح مات
٤ في سبب خطايانا كما هو مكتوب * وانه قد دفن
٥ وانبعث في اليوم الثالث كما كُتب * وترايا للصفا ثم
٦ بعده للاحد عشر * وترايا من بعد هولاي لاكثر من
خمساية اخ جميعًا عامتهم احيا: الي يوم الناس هذا
٧ ومنهم من قد توفّي * وترايا بعد هولاي ليعقوب ومن
٨ بعده لجميع الرسل * حتّي ان كان في اخر جميعهم ترايا
٩ لي انا ايضاً الذي انا بحال السقط * وانا اصغر الرسل
ولستّ اهلاً ان اسمي رسولاً لانّي ناصبت بيعة اللّه
١٠ * وبنعمة اللّه صرتُ الي ما انا عليه وليست نعمته
فيّ بباطل بل قد نصبتّ اكثر منهم جميعهم وليس
١١ انا بل نعمة اللّه معي * وانا الان كنتُ اوهم فهكذا
١٢ نبشر وهكذا امنتم * وإن كنّا ننادي ان المسيح قد
قام من بين الاموات فكيف صار فيكم اناس يقولون
١٣ انه ليس يكون قيامة الاموات * وإن كان ليس يكون
١٤ قيامة الاموات فان المسيح لم يقم * وإن كان المسيح لم يقم
١٥ فنداونا باطل وباطل ايمانكم ايضاً * وسنلقي شهود زور
للّه حين شهدنا علي اللّه انه اقام المسيح وهو لم يقمه
١٦ إن كانت الموتي لا ينبعثون * فإن كانت الموتي لا
١٧ ينبعثون فانه لم ينبعث المسيح ايضاً * وإن كان
المسيح لم ينبعث فايمانكم باطل وانتم بعد مقيمون
١٨ علي خطاياكم * فالذين ناموا في المسيح قد هلكوا

١٩ *وإن كنّا انما نرجو المسيح في هذه الحياة فقط فنحن
٢٠ اشقي الناس اجمعين *فالان قد قام المسيح من الاموات
٢١ بكورة النايمين *لانّه الموت بانسان وبانسان قيامة
٢٢ الاموات *وكما ان بادم صارت جميع الناس يموتون
٢٣ كذلك بالمسيح ايضاً يحيا جميع الناس *وكلّ انسان
برتبته فالمسيح هو كان البكورية ثم اوليك الذين
٢٤ للمسيح الذين امنوا بمجيه *ثم الانتهآ اذا اسلم الملك
لله للاب اذا ابطل كلّ رياسة وكلّ سلطان وكلّ قوة
٢٥ *انه لمزمع ان يملك حتّي يضع اعداه جميعاً تحت
٢٦ قدميه *ثم يبطل الموت عدوّ اخر لانّه قد اخضع
٢٧ تحت قدميه كلّ شيء وحين قال *ان كلّ شيء مختضع
له فهو معروف انه غير الذي اخضع له الكلّ
٢٨ *واذا اختضع له الكلّ حينيذ يختضع الابن هو ايضاً
٢٩ للذي اخضع له كلّ شيء ليكون اللّه كلاّ في الكلّ *والا
فما يصنع اوليك الذين ينصبغون في المعمودية لاجل
الاموات فإن كان الموتي لن ينبعثوا فما انصباغهم لاجلهم
٣٠ ٣١ *ولماذا نخطر نحن ايضاً بالبلايا في كلّ ساعة *اني اموت
في كلّ يوم يا اخوتي بفخركم الذي لي بيسوع المسيح
٣٢ ربّنا *إن كان وهو كما بين الناس وانا جاهدتُ السباع
بافسس فما انتفاعي بذلك إن كان الموتي لا ينبعثون
٣٣ فلناكل الان ونشرب لانّنا غداً نموت *لا تضلّوا ان
٣٤ الكلمات السيية تفسد الضماير السليمة *فاستيقظوا يا
ايها الابرار ولا تاثموا فان من الناس من لا معرفة

٣٥ له بالله اقول هذا لخزيكم * ولكن يقول قايل
٣٦ كيف تقوم الموتي وباي جسد ياتون * ايها الجاهل
٣٧ وانت الذي تزرعه فلا يعيش الا ان يموت قبلاً * وذلك
الشي الذي تزرعه فلست تزرع الجسد المزمع لكن
٣٨ حبّة عرية كما هو من حنطة او ساير البزور * والله
يجعل له جرماً كما يشاء ويوتي كلّ واحد من البزور
٣٩ جسداً بجوهره * وليس كلّ جسد هو جسد واحد لانّ
جسد الانسان شي وجسد البهيمة شي اخر واخر
٤٠ جسد الطير واخر جسد الحيتان * ومن الاجساد سماية
ومن الاجساد ارضية ولكن مجد السماييين نوع ومجد
٤١ الارضيين نوع اخر * ومجد الشمس نوع ومجد القمر نوع
اخر ومجد النجوم نوع اخر ولبعض الكواكب فضل
٤٢ في المجد علي بعض * كذلك قيامة الموتي ايضاً يزرعون
٤٣ بالفساد ويقومون بغير فساد * يزرعون بالهوان ويقومون
٤٤ بالمجد : يزرعون بالضعف ويقومون بالقوة * يزرع
جسد حيواني وينبعث جسد روحاني : إن كان موجوداً
جسد حيواني فيكون ايضاً جسد روحاني كما هو مكتوب
٤٥ * انه صار الانسان الاول ادم نفساً حية والادم الاخير
٤٦ روحاً محيياً * ولكنه لم يكن اولاً الروحاني بل كان
٤٧ النفساني وبعد صار الروحاني * الانسان الاول من الارض
٤٨ ارضي والانسان الثاني من السما سماي * فعلي حال
الارضي كذلك الارضيون ايضاً وعلي حال السماوي
٤٩ كذلك السماويون ايضاً * فكما لبسنا صورة الارضي

٥٠ فلنلبس ايضاً صورة السماوي * وقد اقول هذه يا اخوتي
انه ليس يستطيع اللحم والدم ان يرث ملكوت اللّه
٥١ ولا الفساد يرث عدم الفساد * وها انا مخبركم بسرّ
٥٢ اننا كلّنا نقوم ولكنّا لسنا نتغير جميعنا * بغتة كطرفة
عين في البوق الاخير فانه يهتف البوق والموتي يقومون
٥٣ بلا فساد ونحن نتغير * فانه ينبغي لهذا الفاسد ان
يلبس ما لا يفسد وهذا المايت ان يلبس عدم الموت
٥٤ * واذا لبس هذا المايت ما لا يموت فحينئذ تتمّ
٥٥ الكلمة المكتوبة انه قد ابتلع الموت بالغلبة * فاين
٥٦ يا موت غلبتك واين شوكتك يا موت * انما
شوكة الموت هي الخطية وقوة الخطية هو الناموس
٥٧ * فشكر للّه الذي اعطانا النصر بربّنا يسوع المسيح
٥٨ * ومن الان يا اخوتي الاحبّاء كونوا ثابتين ولا تكونوا
متزعزعين بل كونوا متفاضلين في كلّ حين في عمل
الربّ اذ تعلمون ان تعبكم للربّ ليس بباطل

الاصحاح السادس عشر

١ واما ما يجمع للاطهار فكما امرتُ جماعات الغلاطيين
٢ كذلك فاصنعوا انتم ايضاً * كلّ امري منكم في يوم الاحد
فليعزل في بيته ويحفظ ما يرضي به ليلا يكون الجبايات
٣ عند قدومي اليكم * فاذا ما قدمتّ فارسل الذين
٤ تختارون برسايلكم ليحملوا نعمتكم الي اورشليم * وإن
كان الامر مستوجباً ان امضي انا ايضاً الي هناك

٥ فيذهبون معي * وانا قادم اليكم اذا جاوزت ماقدونية
٦ لانّي اعبر ماقدونية * ولعلي ان اقيم عندكم او اشتو
٧ ايضاً لكي تصاحبوني انتم الي حيث اشخص * ولست
احبّ ان اراكم الان كعابر سبيل لانّي ارجو ان امكث
٨ عندكم حيناً إن اذن لي الربّ * وانا مقيم بافسس
٩ الي عيد العنصرة * وقد انفتح لي باب عظيم مبيناً
١٠ والمضادّوني كثير * فان اتاكم طيماطاوس فانظرون
ان يكون مقامه عندكم بلا خوف فانه يعمل عمل
١١ الربّ مثلي * فلا يحقره احد بل صاحبوه بالسلامة
١٢ لكي ياتيني لانّي منتظره مع الاخوة * فامّا افلو الاخ
فانا مخبركم باني اكثرت الطلب اليه في اتيانكم
مع الاخوة فلم يكن له مشية في ان يقدم اليكم الان
١٣ بل سياتي اذا فرغ له * تيقظوا وتثبتوا علي الايمان تجلدوا
١٤ ١٥ وتشجعوا * ولتكن اموركم كلّها بالمحبّة * وانا اطلب اليكم
يا اخوتي في بيت اصطفانا وفرطوناطوس واخايقوس
فقد تعرفون انهم بكورية اخية وانهم قد وهبوا نفوسهم
١٦ لخدمة الاطهار * كي تكونوا انتم ايضاً تطيعون للذين
١٧ هم هكذا ولجميع من يعمل ويتعب معنا * فامّا انا
افرح بحضرة اصطفانا وفرطوناطوس واخايقوس لانّهم
١٨ جبروا بما كان نقصانكم * انهم نعموا روحي وروحكم
معاً فكونوا الان تعرفون الذين هم علي هذا الحال
١٩ * يقريكم السلام الكنايس الذين باسيا ويقريكم السلام
كثيراً بالربّ اقلاس وفريسقلا مع جماعة اهل بيتهم وانا

٢٠ ضيف عند هما *يقريكم السلام جميع الاخوة فليسلم
٢١ بعضكم علي بعض بالقبلة الطاهرة *هذا السلام انا
٢٢ بولس كتبته بخط يدي *ومن لا يحبّ ربّنا يسوع المسيح
٢٣ فليكن محروماً ماران اثا *نعمة ربّنا يسوع المسيح معكم
٢٤ *ومحبّتي مع جميعكم بيسوع المسيح امين

رسالة مار بولس الرسول الثانية الي اهل قورنثية

الاصحاح الاول

١ من بولس رسول يسوع المسيح بمسرة اللّه وطيماطاوس
الاخ الي جماعة اللّه التي بقورنثية مع جميع الاطهار الذين
٢ باخية كلّها *النعمة معكم والسلام من اللّه ابينا ومن
٣ ربّنا يسوع المسيح *تبارك اللّه ابو ربّنا يسوع المسيح
٤ اب الرحمات والاه كلّ عزاءٍ *الذي يعزينا في كلّ
شدايدنا لنستطيع نحن ايضاً ان نعزي الذين هم في
كلّ الضيق بالتعزي الذي نتعزي به من قبل اللّه
٥ *لانّ كما ان اوجاع المسيح تتفاضل فينا كذلك ايضاً
٦ يكثر بالمسيح عزاونا *وإن كنّا نتضيق من اجل عزايكم
وخلاصكم او نتعزي لاجل تعزيتكم او نوعظ لاجل
عظتكم وخلاصكم الذي يفعل احتمال الاوجاع التي نحن
٧ ايضاً نحتملها *ليكون رجاونا ثابتاً عنكم اذ نحن نعلم
انكم حسبما انتم شركاء في الاوجاع كذلك تكونون
٨ شركاء ايضاً في التعزية *ونحبّ ان تعلموا يا اخوتنا ما

اصابنا من الضيق باسيا اننا اغتممنا غمًّا شديدًا اكثر
٩ من طاقتنا حتّي ان كنّا نتضجر من الحياة ونحن في
نفوسنا قبلنا جواب الموت ليلا نتّكل علينا بل علي
١٠ اللّه الذي يبعث الموتي الذي نجّانا من خطرات
١١ مثل هذه وخلصنا ونحن نرجو انه ينجينا ايضا بمعونة
دعايكم لنا ليكون من وجوه كثيرة يشكرون اناس
١٢ كثير عنا لاجل العطية التي فينا لانّ فخرنا هذا هو
شهادة ضميرنا اننا بخلوص القلب وبنقاوة اللّه ولا
بحكمة الجسد بل بنعمة اللّه سعينا في هذا العالم
١٣ واكثر ذلك عندكم خاصّة وليس نكتب اليكم باشيا
اخر سوي ما قراتم وعرفتم واني لواثق ان تعرفوا الي
١٤ العاقبة مثل ما عرفتمونا قليلاً من كثير اننا فخركم
١٥ كما انكم فخرنا في يوم ربّنا يسوع المسيح وبهذه الثقة
كنت احبّ قديمًا ان اتيكم لتنالوا النعمة الثانية
١٦ واجتاز بكم اذا مضيت الي ماقدونية ثم انصرف من
١٧ ماقدونية اليكم وتصاحبوني الي اليهودية واذ كنت
احبّ هذه هل اني فعلت ذلك بالخفة او لعل ما
اهتمّ به هو راي جسدي حتّي يكون عندي نعم ولا
١٨ ١٩ واللّه امين ان كلامنا اياكم لم يكن فيه نعم ولا لان
ابن اللّه يسوع المسيح الذي بشرتم به علي ايدينا انا
بولس وسلوانوس وطيماثاوس لم يكن بنعم ولا ولكن
٢٠ نعم قد كان فيه لانّ جميع مواعيد اللّه انها فيه هي
٢١ نعم ولذلك به امين للّه لمجدنا واللّه هو الذي يثبتنا

٢٢ معكم بالمسيح والذي مسحنا * وختمنا وجعل اربون
٢٣ الروح في قلوبنا * واما انا فاني استشهد الله علي نفسي
اني لاشفاقي عليكم لم ات ايضاً الي قورنثية ليس ذلك
لانّا اولياء ايمانكم بل اننا اعوان علي سروركم لانكم انتم
ثابتون علي الايمان

الاصحاح الثاني

١ وقد قضيت هذا في نفسي ألّا اتيكم ايضاً بحزن * لانّ
٢ اذا كنتُ انا احزنتكم فمن يفرحني الا ذلك الذي
٣ حزن من اجلي * وانما كتبتُ اليكم بهذا ليلا اذا اتيتكم
يكون لي حزن علي حزن من اوليك الذين كان لي
واجباً ان افرح بهم واني لواثق بجميعكم ان سروري هو
٤ سرور جميعكم * لانّي من شدّة الغمّ وضيقة القلب
كتبت اليكم بدموع كثيرة لا لتحزنوا بل انّ تعلموا
٥ افضل مودّتي لكم * وإن كان احد محزناً فليس
٦ احزنني بل قسمة ليلا اثقل عليكم اجمعين * فيكتفي
ذلك الانسان الذي هو هكذا بهذه الزجرة الحاصلة من
٧ اناس كثيرين * حتّي انّ خلاف ذلك تغفروا بالحري
وتعزوا ليلا يهلك من كثرة الحزن الذي هو علي هذا
٨ ٩ الحال * فلذلك اطلب اليكم انّ تثبتوا له ودّكم * وبهذا
السبب كتبتُ اليكم لاجربكم هل انتم مطيعون في
١٠ كلّ شيء * فمن غفرتم له فانا ايضاً اغفر له وانما عفوتُ
١١ انا عن من عفوت عنه فمن اجلكم لوجه المسيح * ليلا
١٢ يمكر بنا الشيطان فاننا نعرف افكاره * ولما انّ اتيتُ

١٣ اطراوس بتبشير المسيح وانفتح لي الباب بالربّ ٠لم يكن لي راحة بالروح حين لم اصادف بها طيطوس
١٤ اخي فخليت عنهم وخرجت الي ماقدونية ٠ والانعام لله الذي يظفرنا في كلّ حين بيسوع المسيح ويفيح
١٥ بيدنا رايحة معرفته في كلّ بلد ٠ فاننا نحن رايحة المسيح الطيبة لله عند الذين يخلصون وعند الذين يهلكون
١٦ ٠ ولهولاي رايحة موت للموت ولاوليك رايحة حياة للحياة
١٧ ولهذا من هو مستعدّاً مثلنا ٠ لاننا لسنا مثل كثيرين الذين يمزجون كلام الله بغيره لكن بالخلوص وكما من الله ننطق قدام الله بالمسيح

الاصحاح الثالث

١ افنبدا الان نمدح انفسنا عندكم ايضاً او عسانا محتاجون كغيرنا الي انّ يكتب اليكم ام انتم تكتبون
٢ كتب الوصاة فينا ٠انّ رسالتنا فهي انتم المكتوبة في
٣ قلوبنا وهي معروفة تقري عند كلّ واحد ٠ وانتم معروفون انكم رسالة المسيح التي خدمناها نحن التي كتبت بغير مداد بل بروح الله الحي ولا في الواح
٤ الحجارة بل في الواح قلوب لحمية ٠ فهكذا ثقتنا بالمسيح
٥ عند الله ٠ليس باننا نقدر انّ نفكر فكرا من قبل انفسنا كانّ من قبل انفسنا لكن كفايتنا من الله
٦ ٠الذي اهلنا انّ نكون خداماً للميثاق الجديد ليس بالكتاب بل بالروح لانّ الكتاب يقتل والروح يحيي

٧ وإن كانت خدمة الموت قد رسمت في الواح حجارة
وصارت ممجدة حتّي صار بنوا اسراييل لا يقدرون علي
النظر الي وجه موسي من اجل مجد وجهه ذلك الذي
٨ بطل · فكيف لا تكون خدمة الروح افضل منها مجداً
٩ · لانّ إن كان خدمة الشجب مجداً فكم بالحري خدمة
١٠ البرّ تكون لمجد ·ولم يتمجد ما تمجد من هذا الجزء
١١ للمجد الفاضل ·وإن كان ذلك الذي اضمحل كان
١٢ ممجداً فاحري الذي يدوم يكون ممجداً · فاذ لنا الان
١٣ هذا الرجاء فنثق ثقة كثيرة ·ولا كموسي الذي كان
يلقي البرقع علي وجهه ليلا ينظر بنوا اسراييل الي
١٤ وجهه وهذا يبطل ·بل كلّت حواسهم لانّ الي يومنا
هذا ذلك البرقع في قراة الميثاق العتيق يبقي غير
١٥ منكشف لانّه بالمسيح يبطل ·بل حتّي اليوم كلّما قري
١٦ كتاب موسي فالبرقع موضوع علي قلوبهم ·ومتي تاب
١٧ الي الربّ فينزع الحجاب ·فامّا الربّ هو روح وحيث
١٨ يكون روح الربّ فهنالك الحرّية ·ونحن جميعاً ننظر الي
مجد الربّ بوجوه مسفرة فنتحول الي ذلك الشبه من
مجد الي مجد كما من روح الربّ

الاصحاح الرابع

١ ولذلك اذ كانت لنا هذه الخدمة حسبما انعم علينا
٢ بالرحمة فلسنا نضعف ·بل نرذل الخفيات التي نستحيا
منها ولا نسعي بالمكر ولا نماكر بكلمة اللّه ولكنّا

بظهور الحقّ نمدح انفسنا لجميع ضماير الناس قدام
٣ اللّه ٠وإن كان انجيلنا مستتراً فانما انكتم عن الهالكين
٤ ٠الذين فيهم الاه العالم هذا قد اعمي قلوب الكافرين
ليلا يظهر لهم نور الانجيل الذي لمجد المسيح الذي هو
٥ صورة اللّه ٠لاننا لسنا نبشر لانفسنا لكن بيسوع
٦ المسيح ربّنا امّا انفسنا نحن عبيدكم بيسوع ٠لانّ اللّه
الذي قال انّ يشرق النور من الظلمة فهو اشرق علي
قلوبنا لتنوير معرفة مجد اللّه بوجه يسوع المسيح
٧ ٠وهذه الذخيرة لنا في انية خزف ليكون العظمة من
٨ قوة اللّه ولا منّا ٠وقد نحتمل البلية في كلّ شي ؛ ولكن
٩ ليس نضيق ونختنق ولا نشجب ٠ونطرد ولا نخذل
١٠ نكتب ولكننا ليس نهلك ٠ونحتمل في كلّ حين من
كلّ جانب في اجسادنا موتة يسوع لتظهر حياة يسوع
١١ ايضاً في اجسادنا ٠لانّنا نحن الاحيا نسلم دايماً الي
الموت من اجل يسوع لكي تظهر ايضاً حياة يسوع
١٢ في جسدنا المايت ٠فالموت الان يعمل فينا والحياة
١٣ فيكم ٠واذ كان لنا ذلك روح الايمان الواحد كما هو
مكتوب اني امنت فلهذا نطقت ونحن نومن ولهذا
١٤ ننطق ايضاً ٠ونعلم انّ ذلك الذي اقام يسوع من بين
الاموات سيقيمنا نحن ايضاً مع يسوع ويوقفنا معكم
١٥ ٠والاشياء كلّها انما هي من اجلكم لكي النعمة
الفاضلة بالشكر من اناس كثيرين تكثر لمجد اللّه
١٦ ٠من اجل هذا لا نملّ ولكن إن كان انساننا هذا

الظاهر يفسد فان انساننا الباطن يتجدد يوماً يوماً
١٧ * وضيقنا ضيق هذا الزمان اليسير القليل فانه يعمل
فينا ثقل مجد عظيماً كثيراً لا غاية له الي ابد الدهر
١٨ * فلسنا نحن ننظر الي الاشيا التي تري لكن بتلك
التي لا تري لانّ التي تري هي زمنية تزول والتي لا
تري هي ابدية تدوم

الاصحاح الخامس

١ وقد نعلم انه وإن كان بيتنا الارضي بيت هذا المسكن
ينتقض فان لنا بناءً من الله بيتاً لم تصنعه الايادي
٢ ابدياً في السماوات *فلذلك نتنهد ونتوق الي انّ نلبس
٣ فوق الارضي مسكننا الذي هو من السما * إن كان نوجد
٤ لابسين لا عراة * لاننا الذين في هذا المسكن نتنهد
من ثقله من اجل اننا لسنا نحب خلعه بل نلبس
٥ فوقه ليبتلع المايتة بالحياة * والذي يعد لنا بهذا هو
٦ الله الذي اعطانا اربون الروح * فنستجري دايماً اذ
نحن نعلم اننا حينما في الجسد فنحن غربا من الربّ
٧ * لاننا بالايمان نسعي لا بالعيان * فنحن مستجرون
٨ تايقون بارادة صالحة بالحري انّ نتغرب من الجسد
٩ ونحضر الي الربّ *ولذلك نجتهد امّا نحن كنّا غايبين
١٠ او حاضرين انّ نرضاه * فاننا نحن جميعاً ينبغي لنا
ان نظهر قدام منبر المسيح ليجازي كلّ امرٍ علي خاصّة
١١ جسده كما عمل إن كان شرّاً وإن كان خيراً * واذ نحن

نعرف خشية الربّ فنعظ الناس فاما اللّه فنحن
١٢ له ظاهرون وانا واثق اننا ظاهرون بضمايركم ايضاً ولسنا
نمدح انفسنا عندكم ايضاً لكننا نعطيكم سبباً كي
تفتخروا عنّا ليكون لكم عند اوليك الذين يفتخرون
١٣ بالوجوه لا بالقلوب لانّنا إن كنّا هدينا فللّه وإن كنّا
١٤ عقالاً فلكم فانّ محبّة المسيح تضطرّنا اذ نحن
حاسبون هذا الان ان كان واحد مات دون الجميع
١٥ فقد ماتوا اجمعون ومات المسيح دون الجميع لكي
الاحيا لا يحيوا بعد لانفسهم بل للذي مات عنهم
١٦ وانبعث فنحن من الان لسنا نعرف احداً بالجسد
١٧ وإن كنّا عرفنا المسيح بالجسد فلسنا نعرفه الان فان
كان بالمسيح خليقة جديدة فقد مضت الاشيا العتيقة
١٨ وهوذا صار كلّ شيء جديداً فامّا كلّ شيء من اللّه الذي
صيرنا مصالحين له بالمسيح واعطانا خدمة المصالحة
١٩ فان اللّه كان في المسيح مصلحا مع ذاته اهل الدنيا
ولم يحسب عليهم خطاياهم ووضع فينا كلمة الصلح
٢٠ فنحن مرسلين بدل المسيح كان اللّه هو كان يعظ علي
٢١ يدنا فنسالكم بدل المسيح ان تصالحوا اللّه فان
ذلك الذي لم يكن يعرف الخطية صيره خطية بسببنا
لنكون نحن برّ اللّه به

الاصحاح السادس

وانما نحن معينين نعظكم انّ لا تنالوا نعمة اللّه

٢ باطلاً * انه قال انني استجبتك في الزمان المقبل
واعنتك في يوم الخلاص هوذا الان الزمان المقبل فها
٣ هوذا الان يوم الخلاص * واحذروا ان تجعلوا لاحد سبب
٤ عثرة ليلا يكون في خدمتنا عيب * بل لنظهر انفسنا
كاننا خدام اللّه بصبر طويل في الشدايد واحتياجات
٥ والضيقات * والضربات والسجون والشغب والتعب
٦ والسهر والصوم * بالعفافة والمعرفة والاناة والسهولة
٧ وبروح القدس وبالودّ الذي لا غش فيه * وبقول الحقّ
٨ وبقوة اللّه بسلاح البرّ في اليمين والشمال * وبالمجد
والسب وبالهجو والمدح كانّا مضلّين ونحن محقّون
٩ وكالمجهولين ونحن معروفون * كاننا نموت وها نحن
١٠ احياة وكاننا نودب وليس نموت * وكاننا محزونون ونحن
في كلّ حين مسرورون ومثل المساكين ونحن نغني
كثيرين من الناس وكاننا فقراء لا شي لنا ونحن نملك
١١ كلّ شيء * وافواهنا اليكم مفتوحة يا معشر القورنثانيين
١٢ وقلوبنا واسعة * ولا ضيق عليكم منّا بل انما تضايقتم
١٣ باحشايكم * واذ كان لكم الجزاء فاقول لكم كما يقال
١٤ للابناء فاتسعوا انتم ايضاً * لا تحملوا نيراً مع الكافرين
لانّ اي شركة بين البرّ والاثم واي خلطة بين النور
١٥ والظلمة * واي موافقة بين المسيح وبليعال واي نصيب
١٦ للمومن مع الكافر * واي الفة لهيكل اللّه مع الاصنام
فانكم هيكل اللّه الحي كما قال اللّه اني احلّ فيهم
واسير بينهم واكون الاهم وهم يكونون لي شعباً

١٧ ولذلك فاخرجوا من بينهم واعتزلوا منهم يقول الربّ
١٨ ولا تدنوا من الانجاس وانا اقبلكم واكون لكم ابًا وانتم تكونون لي بنين وبنات يقول الربّ ضابط الكلّ

الاصحاح السابع

١ ومن اجل ان لنا هذه المواعيد يا احبّاي فنطهر نفوسنا من جميع نجاسة الجسد والروح ونكمل الطهارة
٢ بتقوي الله واقبلونا فاننا لم نضرّ احدًا ولم نفسد
٣ احدًا ولم نمكر باحد ولست اقول هذا لتشجيبكم وقد تقدمت فقلت لكم انكم في قلوبنا للموت والحياة
٤ جميعًا وان لي بكم ثقة عظيمة ولي بكم فخر كثير وانا ممتلي من العزاء وما اكثر ما يزداد سروري في جميع
٥ شدايدنا وانا منذ قدمنا الي ماقدونيا لم يكن لجسدنا راحة واحدة بل ضيق علينا في كلّ شي : القتال
٦ من خارج والخوف من داخل ولكن الله الذي يعزي
٧ المتواضعين عزانا في مجي طيطوس وليس بمجيه فقط بل وبراحته التي نالها بكم وقد بشرنا بشوقكم
٨ وبكايكم وغيرتكم عنّي حتّي اني ازددت فرحًا لانّي ان كنت احزنتكم بالرسالة لا اندم نفسي وان كانت نادمة لانّي اري تلك الرسالة وان كانت قد احزنتكم قليلاً
٩ فالان اني افرح ليس ذلك لانّكم حزنتم ولكن لانّ حزنتم الي التوبة انكم حزنتم في ذات الله ليلا ينالكم
١٠ من قبلنا خسران في شي لانّ الحزن الذي يكون باللّه

يكسب ندامة ثابتة للخلاص والحزن الذي يكون
١١ للدنيا يكسب الموت ٠ فهذا الحزن الذي حزنتموه باللّه
فما اكثر فيكم من الاجتهاد بل ايضاً من الاعتذار
وحرقة ورهبة ومودّة وغيرة وانتقاماً واظهرتم انفسكم
١٢ انكم ابرياء من الامر في كلّ شيءٍ ٠ فاذن اذ كتبتُ اليكم
فليس من اجل الذي اجرم ولا من اجل الذي اُجرم
١٣ اليه ولكن لنظهر همّنا في سببكم قدام اللّه ٠ ولذلك
تعزينا واشتدّ مع عزايينا سرور بفرح طيطوس اذ
١٤ استراحت نفسه بجميعكم ٠ وان كنتُ افتخرتُ عنده
من امركم بشيءٍ فلم اخزي ولكن كما كلمناكم بالحقّ
في كلّ شيءٍ كذلك صار فخرنا بكم عند طيطوس بالحقّ
١٥ ٠ واحشاوه كثرت لكم جداً اذ يذكر طاعتكم جميعاً
١٦ فانكم قبلتموه بخوف ووجل ٠ واني لمسرور بثقتي بكم
في كلّ شيءٍ

الاصحاح الثامن

١ ثم اننا نخبركم يا اخوتنا بنعمة اللّه التي اعطيت في
٢ جماعات اهل ماقدونيا ٠ ان كثرة ما امتحنوا به من
شدايدهم صار زيادة في سرورهم وان عمق مسكنتهم
٣ صار زيادة في غناء انبساطهم ٠ انهم علي قدر طاقتهم
اشهد لهم واكثر من طاقتهم فضلوا من تلقاء نفوسهم
٤ ٠ وسالوا بطلبة كثيرة ان يشاركونا في النعمة والخدمة التي
٥ للقديسين ٠ وليس كما نظنّ بهم ولكنهم اسلموا
٦ نفوسهم للربّ اولاً ثم لنا بمشية اللّه ٠ حتّي ان نطلب

نحن الي طيطوس ان يخبر بكم هذه النعمة ايضاً كما
٧ افتتحها ٭ وكما تفاضلتم في جميع الاشياء بالايمان
والمنطق والعلم وفي كلّ جهاد وبمحبّتكم لنا فافضلوا في
٨ هذه النعمة ايضاً ٭ ولستُ اقول كاني آمركم ولكن
٩ باجتهاد غيركم اجرب صدق ودّكم ٭ وقد تعرفون بنعمة
ربّنا يسوع المسيح انه من اجلكم تمسكن وهو الغني
١٠ لتستغنوا انتم بمسكنته ٭ وانما اشير عليكم مشورةً
بهذا لانّ هذا ينفعكم انكم قد ابتداتم منذ العام الاول
١١ لا ان تعملوا فقط بل ان تريدوا ايضاً ٭ فاتمّوا الان
بالعمل ايضاً لكي كما كان مستعدّا الشوق للارادة
١٢ كذلك يكون ايضاً للكمال بالفعل ممّا لكم ٭ لانّ إن
كانت المشية مستعدّة فهي مقبولة بقدر ما لها لا
١٣ بقدر ما ليس لها ٭ ولا ليكون شدّة عليكم ما يوسع به
١٤ علي اخرين بل بالمساواة ٭ ففي هذا الزمان يعين
فضلكم لمسكنتهم ليعين فضلهم لمسكنتكم ايضاً
١٥ ليكون المساواة كما هو مكتوب ٭ ان الذي له كثير لم
١٦ يفضل له والذي قليل له لم ينقص له ٭ والانعام للّه
الذي قذف لكم في قلب طيطوس اجتهادا مساويا
١٧ لاجلكم ٭ فانه قد قبل الوعظ بل اذ كان شديد
١٨ العناية بكم توجّه نحوكم بهواة مشيته ٭ ووجهنا معه
ايضاً اخانا الذي مدحته بالانجيل عند الجماعات كلّها
١٩ ٭ وليس هذا فقط بل ايضا أُدرج من الجماعات صاحباً
لغربتنا لهذه النعمة التي نحن نخدمتها لتسبحة اللّه

٢٠ واستعداد مشيتنا * ونحن نحتذرون من هذا ان لا
٢١ يعيبنا احد في هذا الملو الذي نحن في خدمته * اننا
نحن نري نعمل للخيرات ليس قدام اللّه فقط بل
٢٢ قدام الناس ايضاً * وقد وجهنا ايضاً معهم اخانا الذي
قد جربناه في اشيا كثيرة ومرّات كثيرة فوجدناه
٢٣ حريصاً وهو الان اشدّ اجتهاداً بثقة كثيرة بكم * وان
كان طيطوس فهو شريكي وعوني فيكم وان كانوا اخوتنا
٢٤ رسل الجماعات بمجد المسيح * فامّا الان فبيان ودّكم
وفخرنا لاجلكم فاظهروه بهم امام البيعات

الاصحاح التاسع

١ فامّا في الخدمة التي للاطهار فهي زيادة لي ان اكتب
٢ اليكم * لانّي اعرف استعداد ضميركم ولذلك فخرتّ
بكم عند الماقدونيين لانّ اخية ايضاً مستعدّة منذ
العام قد مضي وقد حرصت غيرتكم اناساً كثيرين
٣ * وانما وجّهت الاخوة ليلا يتعطل في هذه الجلّة الفخر
٤ الذي افتخرنا بكم ولتكونوا مستعدّين كما قلت * ليلا
اذا جاء معي الماقدونيون فيلقونكم غير مستعدّين
٥ نستحي نحن بل انتم في هذا الامر * فظننت انه واجب
ان اطلب الي اخوة ان يسبقوا اليكم ويهيوا هذه البركة
الموعودة لتكون مستعدّة هكذا كانها بركة لا كانها بخل
٦ * وهذا انا اقوله ان من يزرع بالشح فبالشح يحصد ومن
٧ يزرع بالبركات فبالبركات يحصد * كلّ امري كما نوي في

قلبه ليس بالحزن او الضرورية لانّ اللّه انما يحبّ المعطي
٨ الفرح بعطيته "واللّه قادر ان يكثر لكم من كلّ نعمة
حتّي يكون لكم في كلّ حين في كلّ شيء كلّ الكفاية
٩ تتفاضلوا في كلّ عمل صالح "كما هو مكتوب" انه فرق
١٠ واعطي المساكين وبرّه دايم الي ابد الابدين " فامّا
الذي يعطي الزارع البذور فهو ايضاً يعطي الخبز للطعام
١١ ويكثر زرعكم ويزيد زيادة غلات عدلكم " لتستغنوا
في كلّ شيء وتفضلوا بكلّ انبساط هذا الذي يصنع
١٢ بايدينا الشكر للّه " لانّ عمل هذه الخدمة ليس انما
يسدّ فاقة القديسين فقط بل ايضاً يفضل بالشكر
١٣ الكثير في الربّ " باختبار هذه الخدمة ممجدين للّه
بطاعة اعترافكم ببشارة المسيح وببساطة شركتكم معهم
١٤ ومع جميع الناس "وبتضرعهم لاجلكم اذ هم يشتهون
لكي من اجل عظمة نعمة اللّه التي اسبغت عليكم
١٥ " فالمنّة للّه علي نعمته التي لا تحصي

مزمور ١١١ ٩

الاصحاح العاشر

١ وانا بولس ارغب اليكم بلين المسيح وتواضعه اني كنت
في المواجهة متواضعاً عندكم واذ كنت انا بعيداً واثق
٢ بكم "واسالكم الا اجتري اذا كنت حاضرا بتلك
الجسارة التي يحسبونني اني اجاسر علي بعض الناس
٣ الذين يحسبوننا كاننا نسعي حسب الجسد "وان نسير

٤ في الجسد فلسنا نجاهد حسب الجسد * لانّ سلاح
مجاهدتنا ليس سلاح الجسد بل قوة اللّه لهدم الحصون
٥ وننقض المشورات * وكلّ علو يرتفع علي علم اللّه
٦ ونسبي كلّ ضمير الي طاعة المسيح * ونحن مستعدّون
٧ للانتقام من كلّ معاصية اذا كملت طاعتكم * انظروا ما
هو حسب الوجه : ايما انسان وثق نفسه انه من اولياء
المسيح فليفكر ايضاً هذا في نفسه انه كما هو للمسيح
٨ هكذا نحن له ايضاً * اني وان انا افتخرت بشيءٍ اكثر
بسلطاننا هذا الذي اعطاناه الربّ لبنيانكم لا لهدمكم
٩ ١٠ فلا استحي * ولئلا اظنّ ظنًّا انني اخوفكم برسايلي * فان
من الناس من يقول ان الرسايل ثقلة وشديدة واما
١١ حضرة الجسم ضعيفة وكلمته حقيرة * فهذا ليفكره من
يقول هذا القول اننا كما نحن عليه في كلامنا في رسايلنا
١٢ اذا بعدنا هكذا نحن ايضاً في الفعال اذا دنونا * لانّنا
لسنا نجتري ان نعدّ انفسنا ام نعادلنا باوليك الذين
يمدحون نفوسهم بل نحن نقيس انفسنا في انفسنا
١٣ ونعادل انفسنا بانفسنا * واما نحن فان لا نفتخر بلا
قياس بل بقياس للحدّ الذي قاس به لنا اللّه مقداراً
١٤ حتّي ننتهي اليكم * لانّنا لسنا نطاول بمدّ انفسنا كاننا
لم نبلغ اليكم بل انما نحن انتهينا اليكم ببشارة المسيح
١٥ * ولا نفتخر فوق قدرنا باتعاب غيرنا ولكن لنا رجاء
١٦ اذا ايمانكم ينمي اننا نعظم فيكم كقدرتنا زيادة * وايضاً

نبشر الي ما عبركم واننا لا نفتخر بقياس غيرنا بما قد
١٧ استعدّ • فمن افتخر فليفتخر في الربّ انه ليس من مدح
نفسه هو الخير بل من مدحه الربّ

الاصحاح الحادي عشر

١ ليتكم كنتم تحتملوا شيءً يسيرًا من جهلي ولكن فاصبروا
٢ لي • لانّي اغار عليكم بغيرة اللّه لانّي خطبتكم لرجل
٣ واحد لاقرب للمسيح بكرًا عفيفة • وانا خايف لعلّ كما
اضلّت الحية حوه بمكرها كذلك تفسد ضمايركم وتسقط
٤ من الانبساط الذي هو بالمسيح • لانّه إن كان الذي
اتاكم فنادي بمسيح اخر غير الذي بشرنا نحن به او
نلتم روحاً اخر لم تكونوا نلتموه او بشري اخري لم
٥ تكونوا قبلتموها لكنتم تحملون بالحقّ • وقد اظنّ اني
٦ لم اقصر في شيء عن الرسل الفاضلين • لانّي وإن كنت
غير فصيح بالكلام فلست كذلك بالعلم فامّا نحن
٧ ظهرنا عندكم في كلّ شيءٍ • او لعلي قد اجرمت جرماً
حين وضعت نفسي لترتفعوا انتم لانّي بشرتكم
٨ بانجيل اللّه بغير ثمن • وسلبت جماعات اخري
٩ واخذت النفقات منها لخدمتكم • وحينما كنت عندكم
وانا محتاجاً فلم اثقل علي احد منكم لانّ فقري سدّوه
الاخوة الذين جاوا من ماقدونية وحفظت نفسي
١٠ لكم في كلّ شيء • بلا ثقل وساحفظها ايضاً • حقّ المسيح
كاين فيّ ان هذا الفخر لا ينكسر فيّ في بلدان اخية

١١ * فلماذا العلّة لانّي لست احبّكم فالله عالم بذلك
١٢ * ولكن ما فعلته فذلك سافعله ايضاً لاقطع علّة
الذين يطلبون العلّة ليوجدوا مثلنا في الامر الذي
١٣ يفتخرون به * ان هولاي الذين اذكرهم رسل كذبة
هم فعلة غادرون يشبهون نفوسهم برسل المسيح
١٤ * وليس هذا ممّا يتعجب منه لانّه الشيطان هو ايضاً
١٥ يتشبه بملاك النور * فليس بعظيم ان يتشبه خدامه
بخدام البرّ اوليك الذين عاقبتهم دافعة بهم الي اعمالهم
١٦ *واقول ايضاً ليلا احد يظنّ بي اني جاهل والا فاقبلوني
١٧ كما يّقبل الجاهل لافتخر انا ايضاً قليلاً * ولست اقول
هذا القول في امر الله بل كاني بالجهالة في امر افتخاري
١٨ هذا * لانّ كثيرا من الناس يفتخرون بالجسد وانا ايضاً
١٩ افتخر بذلك * انكم انتم بارادتكم تحتملون الجهلاً اذ
٢٠ انتم حكماءٌ * لانّكم تحتملون إن كان احد يستعبدكم
وإن كان احد يستاكلكم ومن ياخذ منكم ومن يتكبر
٢١ عليكم ومن يضربكم علي وجوهكم * واقول هذا بمنزلة
الذلالة كاننا نحن ضعفا في هذا الامر واقول بنقص
الراي انه الذي يجتري احد عليه وانا عليه اجتري
٢٢ * إن كانوا عبرانيين فانا ايضاً عبراني وإن كانوا اسرايليين
فانا ايضاً اسرايلي وإن كانوا من نسل ابراهيم فانا
٢٣ ايضاً من نسله * وإن كانوا خدام المسيح فانا اقول
بنقص الراي اني في ذلك افضل منهم بالكد الكثير
في السجون اكثر : في الضّربات غاية ما يكون

٢٤ وبالاشراف الموت مرّات كثيرة ۰ ابتليت من اليهود
٢٥ بالجلد خمس مرّات وجلد اربعين غير جلدة ۰ وضربت
بالقضبان ثلاث مرّات ورجمت مرّة واحدة وانكسرت
بي السفينة ثلاث مرّات ومكثت في عمق البحر ليلاً
٢٦ ونهارًا ۰ وفي الطرق دفعات كثيرة وفي بلية من هول
الانهار وفي بلية من اللصوص وفي بلية من امّتي وفي
بلية من الشعوب وفي بلاء في المداين وفي بلا في القفر
٢٧ وفي بلايا في البحر في بلاء من الاخوة الكذبة ۰ وكنت
في تعب وفي كدّ وسهر طويل وجوع وعطش وصيام
٢٨ كثير وزمهرير وعري ۰ سوي الاشياء التي هي من خارج :
٢٩ همّي في كلّ يوم واهتمامي بامر الجماعات كلّها ۰ فمن
يمرض ولا امرض انا ومن كان يتشكك فلا احترق انا
٣٠ ۰ إن كان الافتخار ينبغي فانا افتخر بامراضي ۰ وقد علم
٣١ الله ابو ربّنا يسوع المسيح المبارك الي الابد اني لست
٣٢ اكذب ۰ وكان بدمشق والي شعب ارَاطا الملك كان
٣٣ يحرس مدينة الدمشقيين لاخذي ۰ فدلوني من كوة
السور في زنبيل وهكذا نجوت من يديه باسم الربّ

الاصحاح الثاني عشر

١ إن كان ينبغي الافتخار ولكنه لا خير فيه فاسير الان
٢ الي رويات الربّ ووحيه ۰ اعرف رجلًا بالمسيح قبل
اربعة عشر سنة لا ادري ابالجسد كان امره او بغير
الجسد ولكن الله يعلم به انه اختطف الي السماء

٣ الثالث * وانا عارف بهذا الانسان ولا علم لي ابالجسد
٤ كان ذلك ام بغير الجسد لكن اللّه يعلم * انه اختطف
الي الفردوس فسمع كلمات سراير لا يحلّ لانسان ان
٥ ينطق بها * فانا افتخر بهذا واما نفسي فاني لا افتخر
٦ فيه بشيءٍ الا بامراضي * وإن انا احببت ان افتخر لم
اكن سفيهاً لانّي انما اقول الحقّ ولكن اشفق ان
يتوهم عليّ احد اكثر مما يري بي او يسمع شيءً منّي
٧ * وليلا استكبر لكثرة ما اعلن لي من الوحي اعطيت
٨ منخس جسدي ملاك الشيطان لكي يلطمني * وقد
٩ طلبت في هذا الي ربّي ثلاث مرّات ان يفارقني * فقال
لي تكفيك نعمتي وانما تكمل القوة بالضعف فانا
١٠ افتخر بامراضي مسروراً لتحلّ عليّ قوة المسيح * ولذلك
انا ارتضي بامراضي وبالشتم وبالاحتياج وبالطرد
وبالشدايد في سبب المسيح لانّي متي كنت مريضاً
١١ فحينين انا قوي * اني قد صرت ناقص الراي وانتم
احوجتموني لانّه واجب عليكم ان تمدحوني لانّي لم
انقص شيءً عن الرسل الفاضلين التامّين وإن لم اكن
١٢ شيًا * ولكن علامات رسوليتي كانت عليكم بجميع
١٣ الصبر بالايات وبالجرايح وبالقوي * فما الذي انتقصتم
عن الجماعات الاخري الا بهذه الخصلة اني لم اثقل
١٤ عليكم فاغفروا لي هذا الذنب * وهذه المرّة الثالثة
قد استعددت للقدوم اليكم ولا اثقل عليكم لانّي لست
اطلب مالكم الا اياكم وليس بحقّ علي الابناء ان

١٥ يذخروا الذخاير لابايهم بل علي الاباء لابنايهم ٬ وانا مسرور ان انفق النفقات وابذل نفسي دون نفوسكم وان كنت حين افرط في محبتكم تقصرون انتم في
١٦ محبتي ٬ وعسيت ان لا اكون انا ثقلت عليكم بل
١٧ استرقتكم بالحيلة كالرجل الماكر ٬ فهل مكرت عليكم
١٨ باحد وجهت به اليكم ٬ انما طلبت الي طيطوس وبعثت الاخ معه هل مكر طيطوس عليكم الم نسعي جميعاً
١٩ بروح واحد السنا نحن باثار واحدة ٬ فلعلكم تظنّون ايضاً اننا نعتذر اليكم انما ننطق قدام اللّه بالمسيح
٢٠ وكلّ شيء يا احبّاي لبنيانكم ٬ وانا خايف لعلي ان اقدم عليكم فلا اجدكم كما اشتهي ثم تجدوني ايضاً كما لا تحبّون ولعلّ يكون فيكم خصام وحسد وحقد
٢١ وشقاق وتدمر ونميمة واستكبار وشغب ٬ ولعلي اذ اتيتكم ايضاً يضعني اللّه عندكم وابكي علي كثيرين الذين اخطوا من قبل ولم يتوبوا من النجاسة والزناء والفسق الذي صنعوا

الاصحاح الثالث عشر

١ فهذه المرّة الثالثة انا اتي اليكم بفم شاهدين او ثلاثة
٢ شهود يقوم كلّ قول ٬ وقد قلت اولاً واتقدم واقول ايضاً كما حاضرا كذلك الان غايبا لاوليك الذين قد اخطوا قبلاً ولغيرهم اجمعين اني ان عدت اليكم لم
٣ اشفق ٬ ام تريدون تجربة المسيح الناطق فيّ ذلك الذي
٤ لا يضعف فيكم لكنه قوي فيكم ٬ لانّه وان كان

صُلب بالضعف فانه حي بقوة الله اننا نحن ايضاً
ضعفاءُ معه ولكن نحيي معه بقوة الله فيكم
٥ *جربوا نفوسكم إن كنتم علي الايمان ثابتين ونفوسكم
امتحنوا : اوما تعرفون انفسكم ان يسوع المسيح حالّ فيكم
٦ الا ان انتم لمرذولون *وانا ارجو انكم تعلمون اننا ليس
٧ بمرذولين *واننا نسال الله ان لا تعملوا شيءً من الشرّ
لا لكي نظهر نحن مختارين بل ان يكونوا انتم تعملون
٨ الصالحات ونكون نحن مرذولين *فاننا لا نستطيع ان
نعمل شيءً يضادد الحقّ بل ما فيه النصرة للحقّ
٩ *واننا لنسرّ اذاما كنّا نحن ضعفاءً وانتم اقوياءً ونحن
١٠ طالبين هذا بصلاتنا ان تكونوا كاملين *ولهذا اكتب
بهذه الاشياء وانا غايب عنكم ليلا اصعب عليكم اذا ما
قدمتّ بالسلطان الذي اعطانيه الربّ للبنيان لا للهدم
١١ *وفيما بقي يا اخوتي افرحوا واكملوا واعتزّوا كونوا
رايًا واحداً وليكن الصلح بينكم والله ولي الصلح والودّ
١٢ يكون معكم *يسلم بعضكم علي بعض بالقبلة الطاهرة
١٣ وجميع الاطهار يقرونكم السلام *نعمة ربّنا يسوع المسيح
ومحبّة الله ومشاركة روح القدس مع جميعكم امين

رسالة مار بولس الرسول الي اهل غلاطيا

الاصحاح الاول

١ من بولس الرسول : لا من بشر ولا من يدي انسان
بل بيسوع المسيح والله الاب الذي بعثه من بين
٢ الاموات * ومن جميع الاخوة الذين معي الي الجماعة
٣ التي بغلاطيا * النعمة معكم والسلام من الله الاب ومن
٤ ربّنا يسوع المسيح * الذي بذل نفسه دون خطايانا
٥ لينجينا من هذا العالم الردي كمشية الله ابينا * الذي
٦ له المجد الي ابد الابدين امين * واني لمتعجب كيف
صرتم تعجلون بالرجوع عن الذي دعاكم الي نعمة
٧ المسيح وتنتقلون الي بشري اخري * ليست بموجودة
ولكن اناساً يدلهونكم ويحبّون ان يبدلوا بشري
٨ المسيح * فإن كنّا نحن ايضاً او ملاك من السماء ان
٩ يبشركم بخلاف ما بشرناكم فليكن محروماً * وكما
بداتّ اولاً فقلتّ ذلك وها انا اقول لكم ايضاً ان
١٠ بشركم احد بغير ما قبلتم فليكن محروماً * اعظني الآن
الي الناس ام الي الله او اريد ان ارضي الناس ولو
كنت الي اليوم ارضي الناس لم اكن عبداً للمسيح
١١ * وانا اخبركم يا اخوتي ان البشري التي انا بشرت بها
١٢ انها ليست حسب بشر * ولا من انسان قبلتها وتعلمتها
١٣ انا لكنها بوحي يسوع المسيح * وقد سمعتم بمعاشرتي
في سنّة اليهود اني كنت طارداً بجماعة الله كثيراً غاية

١٤ ما يكون ونقضتها * وكنت في سنّة اليهودية افضل
علي كثيرين من مساوي عمري في جنسي وكنت ازداد
١٥ غيرة في تقليدات اباي * فلمّا احبّ ذلك الذي فرزني
١٦ من بطن امي ودعاني بنعمته * ليعلن بي امر ابنه كي
ابشر به في الامم ومن ساعتي لم ارتضي بذي لحم ودم
١٧ * ولم انطلق الي اورشليم الي الرسل الذين كانوا قبلي
ولكن توجهت الي ارابية ثم عدت الي دمشق ايضاً
١٨ * ثم بعد ثلاثة سنين مضيت الي اورشليم لاري الصفا
١٩ واقمت عنده خمسة عشر يوماً * ولم اري احداً سواه
٢٠ من الرسل الا يعقوب اخا الربّ * وهذه الاشياء التي
اكتب بها اليكم الله يعلم اني لست اكذب فيها
٢١ * ومن بعد هذه الخطوب اتيت الي بلاد سوريا وقيليقيا
٢٢ * ولم يكن يعرفني بوجهي جماعات اليهودية التي كنّ
٢٣ بالمسيح * ولكنهم كانوا يسمعون بهذا فقط ان ذلك
الذي كان من قبل يطردنا هو الان يبشر بالايمان
٢٤ الذي كان ناقصاً له فيما مضي * وكانوا يمجدون الله
بسببي

الاصحاح الثاني

١ ثم من بعد اربعة عشر سنة صعدت ايضاً اورشليم
٢ مع برنابا واخذت ايضاً معي طيطوس * وانما صعدت
بوحي اوحي اليّ فاظهرت لهم البشري التي انادي بها
في الامم وللذين ترايا انهم شيء فيما بيني وبينهم ليلا
٣ اكون اسعي او سعيت باطلا * وطيطوس ايضاً الذي

٣ كان معي وكان شعوبياً لم يضطرّ الي ان يختتن * ومن
اجل الاخوة الكذبة المدخلين سوقًا الذين استرقوا
الدخول علينا ليجسّوا ما لنا من الحرية التي وجبت
٥ لنا بيسوع المسيح كي يستعبدونا * فلم نجب الي
العبودية لهم ساعة واحدة لكي يثبت عندكم
٦ حقيقية الانجيل * فامّا اوليك الذين كانوا يترايا انهم
بشيء علي مثل ما كانوا فيما سلف فليس عليّ واللّه لا
يحابي الناس انهم الذين ترايا انهم بشيء لم يزيدوني
٧ شيء * بل بالعكس اذ راوا اني قد اتمنت علي تبشير
اهل الغرلة كما اتّمن الصفا علي تبشير اهل الختان
٨ * فان ذلك الذي اعطي الصفا قوة في رسالته الي اهل
٩ الختان اعطاني ايضاً قوة في الرسالة الي الامم * ولما علم
يعقوب والصفا ويوحنّا بالنعمة التي اعطيتها اوليك
الذين كانوا يظنّون انهم عمد عضدوني وبرنابا بيمين
١٠ الشركة لنقوم نحن بامر الشعوب وهم بامر الختان * بعهد
هذا فقط ان نذكر المساكين وعنايتي ان افعل
١١ هذا الامر * ولما قدم الصفا انطاكية قاومته مواجهة
١٢ لانّه كان مستاهل التوبيخ * وذلك لانّه قبل ان يجي
اناس من قبل يعقوب كان ياكل مع الشعوب ولمّا
١٣ اتوا امتنع من ذلك واعتزل لهيبة اهل الختان * ورياه
وافقوه ساير اليهود حتّي ان برنابا ايضاً مال وصار
١٤ برايهم * فلمّا رايت انهم ليسوا يسلكون بالاستقامة في
حقّ الانجيل قلت انا للصفا بحضر جميعهم اذا كنت

انت الذي انت يهودي تعيش عيشاً شعوبياً لا يهودياً
كيف تضطرّ الشعوب الي ان يعيشوا عيشاً يهودياً
١٥ *اننا نحن يهود من جوهرنا ولسنا من الشعوب خطاة
١٦ *فامّا نحن نعلم انه لا يتبرر الانسان من اعمال سنّة
الناموس بل بالايمان بيسوع المسيح ونحن ايضاً امنّا
بيسوع المسيح لنتبرر بايمان المسيح لا باعمال الناموس
١٧ لانّه لا يتبرر كلّ ذي بشر باعمال الناموس *وحين صرنا
نريد ان نتبرر بالمسيح القينا نحن ايضاً خطاة افتري
١٨ المسيح اذن خادم للخطية حاش له من ذلك *فان
انا عدتّ ابني ما قد هدمته فقد جعلتّ نفسي
١٩ متعدياً *لانّي انا فقد متّ عن الشريعة بالشريعة
٢٠ لاحيي للّه ومع المسيح صُلبتّ *وانا حي ولستّ انا
لكن المسيح الحي فيّ وهذه الحياة التي انا حيّها الان
بالجسد انما هي حياة في الايمان بابن اللّه هذا الذي
٢١ احبّني وبذل نفسه دوني *لستّ ارفض نعمة اللّه
ولين كان البرّ بسنّة التوراة فالمسيح اذن مات باطلاً

الاصحاح الثالث

١ يا ناقصي الراي معشر الغلاطيين من ذا الذي سحركم
حتّي لا تطيعوا للحقّ ويسوع المسيح مصوراً بين عيونكم
٢ فيكم مصلوباً *وهذه الخلة الواحدة اريد ان اعرفها منكم
امن اعمال الناموس اوتيتم الروح او من سماع الايمان
٣ *افبلغ من جهلكم هذا كلّه انكم افتتحتم امركم بالروح

٤ والان تختمون بالجسد * احتملتم هذه الاشياء كلّها بلا
٥ سبب عبثًا إن كان عبثًا * افالذي اعطاكم الروح
وعمل فيكم القوات امن اعمال التوراة او من سماع
٦ الايمان * كما هو مكتوب" انه امن ابراهيم للّه وحسب
٧ له ذلك برًّا * فاعلموا ان الذين هم من الايمان هم
٨ ابناء ابراهيم * وسبق الكتاب" وراي ان اللّه يبرر
الشعوب من الايمان فسبق فبشر ابراهيم ان بك
٩ تكون جميع الشعوب مباركين * فقد تبين ان الذي
١٠ هم من الايمان فهم يتباركون مع ابراهيم المومن * لانّ
كلّ الذين هم من اعمال الناموس فانهم تحت اللعنة
لانّه مكتوب" ملعون كلّ من لا يثبت بجميع ما كُتب
١١ في كتاب الناموس ليعمل بها * وانه بالتوراة لا يتبرر
احد عند اللّه وهذا ظاهر ان البارّ انما يحي بالايمان
١٢ * وسنّة التوراة ليست من الايمان بل من عمل بها
١٣ ففيها يحي * واما نحن فقد اشترانا المسيح من لعنة
الناموس وصار لعنة لاجلنا لانّه مكتوب" : ملعون كلّ
١٤ من علق علي خشبة * لكي يكون بركة ابراهيم في
الشعوب بيسوع المسيح وننال نحن موعد الروح بالايمان
١٥ * ايها الاخوة اقول لكم كما يكون بين الناس ان
وصية الانسان التي تحققت لا يرذلها احد ولا يغير
١٦ شياءً منها * وانما قيلت المواعيد لابراهيم ولزرعه ولم
يقل للازراع كانّ في كثيرين بل كانّ في واحد : ولزرعك
١٧ الذي هو المسيح * وانا اقول هذا ان الميثاق الثابت

" الخليقة ١٥ . ٦

" الخليقة ١٢ . ٣

" الاستثنا ٢٧ . ٢٦

" الاستثنا ٢١ . ٢٣

من قبل اللّه فان التوراة التي جات من بعد اربعماية
١٨ وثلاثين سنة لا تبطله لتنقض الوعد * وإن كانت
الوراثة من قبل السنّة فليست اذن من قبل الوعد
١٩ ولكن الله اعطي لابراهيم اعطاءً بالوعد * فلماذا سنّة
التوراة انها جُعلت من اجل المعصية حتّي ياتي الزرع
٢٠ الذي كان له الوعد مرتبة بملايكة بيد وسيط * وليس
٢١ الوسيط للواحد واللّه واحد هو * افتظنّ الان ان السنّة
مضادد مواعيد اللّه معاذ اللّه لانّ لو ان السنّة كانت
فريضة تقدر علي ان تحيي فالبرّ كان حقًّا من السنّة
٢٢ * ولكن الكتاب حصر كلّ شيءٍ تحت الخطية لكي
٢٣ يعطي المومنون الموعد بايمان يسوع المسيح * وقبل
ان ياتي الايمان كنّا محفوظين تحت السنّة محصورين
٢٤ للايمان الذي كان مزمعًا ان يظهر * اذن سنّة التوراة
٢٥ كانت مرشدة لنا في المسيح لنتبرر بالايمان * فلمّا جاءَ
٢٦ الايمان لم نصر تحت ايدي المرشد * لانّكم انتم جميعاً
٢٧ ابناء اللّه بالايمان الذي بيسوع المسيح * فانكم جميعكم
٢٨ الذين انصبغتم بالمسيح فالمسيح لبستم * ليس يهودي
ولا يوناني ليس عبد ولا حرّ ليس ذكر ولا انثي لانّكم
٢٩ كلّكم شيءٌ واحد بيسوع المسيح * واذ انتم للمسيح فانتم
الان زرع ابراهيم وورثة حسب الوعد

الاصحاح الرابع

١ واقول ان الوارث ما دام صبياً فلا فرق بينه وبين

٢ العبد اذ هو سيد للجميع * ولكنه تحت يدي القهارمة
٣ والوكلا الي الوقت الذي وقته ابوه * وكذلك نحن ايضاً
٤ حين كنّا صبيانًا كنّا متعبدين تحت اركان الدنيا * فلمّا
حضر ملو الزمان ارسل اللّه ابنه مصنوعاً من امراة
٥ مصنوعًا تحت السنّة * ليشتري الذين تحت السنّة
٦ لكي نحوي دخيرة البنين * وبما انكم ابناء فارسل
٧ اللّه روح ابنه الي قلوبكم داعيًا اب ابانا * فليس الان
٨ عبداً بل ابناً واذ هو ابن فوارث باللّه * ولكن حينيذ
كنتم لا تعرفون اللّه وعبدتم اوليك الذين لم يكونوا
٩ بجواهرهم الهة * فالان ان اذ عرفتم اللّه بل انتم معروفون
من اللّه فكيف عدتم ايضًا علي العناصر الضعيفة
١٠ الفقيرة فتريدون ان تعبدوا لها ثانية * اذ تتاملون
١١ الايام والشهور والازمنة والسنين * اني لاخافكم ان يكون
١٢ ما تعبت فيكم صار باطلاً * كونوا مثلي فاني ايضاً
مثلكم كنت يا اخوتي انا اطلب اليكم انكم لم تذنبوا
١٣ اليّ بشي * وقد علمتم اني بشرتكم من قبل علي
١٤ ضعف من الجسد ولم تهينوا ولا تكرهوا * تجربتكم في
جسدي بل بمنزلة ملاك اللّه قبلتموني وبمنزلة يسوع
١٥ المسيح * فاين غبطكم الان اني انا اشهد عليكم انكم
لو استطعتم لكنتم تقلعون عيونكم وتعطونيها
١٦ ١٧ * افعدوًا كنت لكم حين بشرتكم بالحقّ * فامّا هم
يغارون عليكم وليس بالخير ولكنهم يريدون ان
١٨ يخرجوكم لتحسدوهم * فغاروا علي الخير في الخير في كلّ

١٩ حين ولا اذا كنتُ عندكم فقط * يا بنيّ الذين آلدكم
٢٠ ثانية ماخضًا حتّي يتصور المسيح فيكم * وقد كنتّ
احبّ ان اكون بينكم الان واغيّر صوتي لانّي متريب
٢١ فيكم * فقولوا لي انتم الذين تحبّون ان تكونوا تحت
٢٢ سنّة التوراة الم تقروا ما هو في التوراة * فانه مكتوب
انه كان لابراهيم ابنان احدهما من الامة والاخر من
٢٣ الحرّة * بل ذلك الذي كان من الامة وّلد ولادة
٢٤ جسدانية فامّا الذي من الحرّة فهو بالموعد * وهذا
القول بالمثل فانهما عهدان احدهما في طور سينا
٢٥ والدًا للعبودية التي هي هاجر * انما سينا هو جبل في
بلد العرب الذي هو قارنْ لتلك المدينة التي هي
٢٦ الان اورشليم وهي عابدة مع بنيها * فامّا اورشليم العليا
٢٧ فانها حرّة التي هي امّنا * لانّه مكتوب" افرحي ايتها "اشعيا ١٠٥٤
العاقر التي لم تلدي ابتهجي واهتفي ايتها التي لم
تطلقي لانّ بني المقفرة صاروا اكثر من بني ذات
٢٨ الزوج * فامّا نحن يا اخوتي فاننا بنوا الموعد مثل اسحق
٢٩ * ولكن كما كان حينئذ ذلك الذي وّلد بالجسد
٣٠ يطرد الذي حسب الروح فكذلك الان ايضاً * ولكن
ما الذي قال الكتاب" اخرج الامة وابنها لانّه لا يرث "الخليقة ٢١٠١٠
٣١ ابن الامة مع ابن الحرّة * فنحن الان يا اخوتي لسنا بني
الامة بل بني الحرّة حرية عتقنا المسيح بها

رسالة مار بولس الرسول الي اهل غلاطيا * ٥ *

الاصحاح الخامس

١ فاثبتوا الان ولا تعودوا لايثاق نفوسكم بنير العبودية
٢ *وهاانذا انا بولس اقول لكم انكم إن اختتنتم لم ينفعكم
٣ المسيح بشيء *واشهد ايضاً علي كلّ انسان اختتن انه
٤ واجب عليه اكمال جميع سنّة التوراة *وقد تعطلتم
من المسيح يا معشر الذين تتبررون بالسنّة وسقطتم
٥ من النعمة *فامّا نحن بالروح الذي من الايمان فاننا
٦ ننتظر رجاء البر *لان بيسوع المسيح لا يعدّ للختان ولا
٧ الغرلة شيءٌ بل الايمان الذي يعمل بالحبّ *ما احسن
ما كنتم تسعون فمن ذهلكم حتّي صرتم لا تذعنون
٨ للحقّ *فان هذه العظة ليست من قبل الذي دعاكم
٩ ١٠ *والقليل من الخمير يخمر العجنة كلّها *واني لواثق بكم
في الربّ انكم لا ترتاوون شيءٌ اخر والذي يقلقكم
١١ فيحتمل القضا كايناً من كان *وانا يا اخوتي لو اني كنت
انادي بالختان فلماذا اضطهد حتّي الان اذن بطل شك
١٢ ١٣ الصليب *ليت الذين يقلقونكم يقطعوا *فانكم انتم
فللحرّيّة دعيتم يا اخوتي وبخصّة فقط الا تكون حريتكم
علّة للجسد بل يكون يخضع بعضكم لبعض بمحبّة
١٤ الروح *لانّ جميع السنّة تكمل بكلمة واحدة ان
١٥ تحبّ قريبك كنفسك *فان انتم عضّ بعضكم بعضاً
١٦ واكله فانظروا الا يفني بعضكم بعضاً *وانما اقول ان
١٧ تسعوا بالروح ولا تكملوا شهوات الجسد *فان الجسد
انما يشتهي ما يضادّ الروح والروح ما يضادّ الجسد

فكلّ واحد منها ضدّ صاحبه لكيلا تصنعوا ما تشتهون
١٨ ١٩ *وإن انتم اقتدتم بالروح فلستم تحت السنّة *واعمال
الجسد معروفة التي هي الزنا والنجاسة والدنس والدعارة
٢٠ *وعبادة الاوثان والسحر العداوة والخصومة والغيرة
٢١ والحمية والمخاصمة والتقاطع والانشقاق *والحسد والقتل
والسكر وتكاثر المواكيل وكلّ ما اشبه هذه الاشياء
والذين لا يفارقون ذلك كما سابقًا قلتُ لكم واقول
٢٢ ايضًا انهم لا ينالون ملكوت اللّه *وامّا ثمر الروح
هي المحبّة والفرح والصلح والصبر والسهولة وفعل الخير
٢٣ والاناة *والحلم والايمان والتواضع والامتناع والعافة وضدّ
٢٤ هؤلاء ليس يعاندهم سنّة *والذين هم للمسيح فقد
٢٥ صلبوا اجسادهم والامهم وشهواتهم *فاذ كان نحن نعيش
٢٦ بالروح فبالروح نسير *ولا نشتهي المدحة الباطلة
ونجتذب بعضنا بعضًا الي الخصومة ونحسد بعضنا بعضًا

الاصحاح السادس

١ يا اخوتي ان ءاخذ سابقًا انسان في زلة فانتم معشر
الروحانيين اصلحوه بروح متواضع وره لنفسك ليلا
٢ تجرّب انت ايضًا *احملوا اثقال بعضكم بعضًا فانكم
٣ بهذا تكملون سنّة المسيح *وإن ظنّ احد انه شيء
٤ وليس بشيءٍ فانما يضلّ نفسه *فليمتحن كلّ انسان
عمله وهكذا يكون افتخاره فيما بينه وبين نفسه لا علي
٥ ٦ غيره *لانّ كلّ واحد يحمل ثقل نفسه *وليشارك

المسترشد من يرشده بالكلمة في جميع الخيرات
٧ *ولا تطغوا فان الله لا يستهزء به *وانما يحصد الانسان
٨ ما زرع لانّ الذي يزرع في جسده يحصد من الجسد
الفساد والذي يزرع في الروح فمن الروح يحصد الحياة
٩ الدايمة *واذا عملنا الخير فلا نملّ فانه سيكون لنا
١٠ وقت نحصد ذلك فيه غير مالين *اذن ما دام لنا
زمان فلنصنع الخير الي كلّ انسان وخاصّة الي اهل
١١ بيت الايمان *انظروا الي الكتب التي كتبتها اليكم
١٢ بخط يدي *ان كلّ الذين يحبّون ان يرضوا باللحم هم
الذين يكلفونكم ان تختتنوا ليلا يطردوا بطرد صليب
١٣ المسيح فقط *وليس اوليك الذين يختتنون هم بحافظين
لسنّة التوراة لكنهم يحبّون ان تختتنوا ليفتخروا
١٤ بجسدكم *امّا انا فحشا لي ان افتخر الا بصليب سيدنا
يسوع المسيح الذي من جهته صُلب العالم لي وانا
١٥ ايضاً صُلبتُ للعالم *لانّ بيسوع المسيح ليس الختان
١٦ بشيء ولا الغرلة بل انما الشي الخليقة الجديدة *وكلّ
من يوافقون هذا السبيل فعليهم السلام والرحمة وعلي
١٧ اسراييل الله *وامّا ما بقي فلا يلقين اليّ احد تعباً
١٨ فاني محتمل في جسدي اوسام الربّ يسوع *ونعمة
ربّنا يسوع المسيح مع ارواحكم يا اخوتي امين

رسالة مار بولس الرسول الي اهل افسس

الاصحاح الاول

١ من بولس رسول يسوع المسيح بمشية اللّه الي جميع
٢ الاطهار الذين بافسس والمومنين بيسوع المسيح *النعمة
معكم والسلام من اللّه ابينا ومن الربّ يسوع المسيح
٣ * تبارك اللّه وابو ربّنا يسوع المسيح الذي باركنا بكلّ
٤ بركة روحانية في السموات بالمسيح *كما انتخبنا به من
قبل تاسيس العالم لنكون قدامه اطهاراً بلا عيب في
٥ المحبّة * الذي سبق فرسمنا له بدخيرة البنين بيسوع
٦ المسيح كما استحسنت مشيته *بمدح مجد نعمته
٧ التي بها انعم علينا بابنه الحبيب *الذي به لنا الفدا
٨ بدمه غفران الذنوب كغناء نعمته *التي تفاضل فينا
٩ بكلّ حكمة وفهم *ليظهر لنا سرّ مشيته كرضوانه الذي
١٠ قضيٰ به * بتدبير كمال الازمنة ليتجدد بالمسيح كلّ
شيءٍ من ذي قبل ما في السموات وما في الارض به
١١ *وبه نحن ايضًا مدعوين بالقرعة وتقدم فوسمنا حسب
١٢ قصد ذلك الذي يفعل كلّ شيءٍ كراي مشيته * لنكون
١٣ مدحاً لمجده نحن الذين سبقنا فرجونا المسيح * الذي
به انتم ايضاً اذ سمعتم كلام الحقّ الذي هو بشري
خلاصكم وبه امنتم وختمتم بروح الموعد القدوس
١٤ * الذي هو اربون ميراثنا لفداء الاكتساب لمجد
١٥ كرامته * ولذلك اني منذ سمعت ايمانكم الذي هو

١٦ بالربّ يسوع ومودّتكم لجميع الاطهار * لستُ افترُ من
١٧ الشكر عنكم والذكر لكم في صلواتي * ليكون الاه سيدنا
يسوع المسيح ابو المجد يعطيكم روح الحكمة والبيان
١٨ لمعرفته * لتستنير عيون قلوبكم لتعلموا ما هو رجاء
١٩ دعوته وما هو غناء مجد ميراثه في القديسين * وما هو
فضل عظمة قوته فينا نحن معشر المومنين كفعال
٢٠ قدرة قوّته * التي فعل بالمسيح اذ اقامه من بين
٢١ الاموات واجلسه عن يمينه في السمايات * فوق كلّ
الروساء والمسلطين والجنود والارباب وفوق كلّ اسم
يسمي ليس في هذا العالم فقط بل وفي العالم المزمع
٢٢ * واخضع كلّ شيءٍ تحت رجليه واياه جعله راساً فوق
٢٣ البيعة كلّها * التي هي جسده وملوه ذلك الذي يكمل
كلّا بكلّ

الاصحاح الثاني

١ وانتم اذ كنتم متّم بخطاياكم وذنوبكم * التي قد كنتم
٢ حينا تسعون فيها حسب دهر هذا العالم كرييس
سلطان الهواء هذا الروح الذي يجتهد الان في ابناء
٣ المعصية * الذين عاشرناهم نحن ايضاً من قبل في
شهوات اجسادنا وكنّا نعمل بهوي اجسادنا وضميرنا
٤ وكنّا بالطبيعة ابناء الرجز كالاخرين * ولكن اللّه الغني
٥ برحمته من اجل حبّه الكثير الذي احبّنا به * وحين
كنّا امواتا بخطايانا احيانا مع المسيح الذي بنعمته
٦ خلصتم * واقامنا معه واجلسنا معه في السماء بيسوع

٧ المسيح * ليظهر في العالمين الاتيين عظم غنا نعمته
٨ بسهولته علينا بيسوع المسيح * لانّكم بنعمته نجوتم
٩ بالايمان ولم يكن هذا منكم انه عطية اللّه * لا باعمال
١٠ ليلا يفتخر احد * وانما نحن خلقته مخلوقين بيسوع
المسيح للاعمال الصالحة التي اعدّها اللّه من قبل لنسلك
١١ فيها * ولذلك كونوا تتذكرون انكم من قبل انتم
معشر الشعوب في الجسد المدعوين اهل الغرلة من
المدعوين اهل الختان بالجسد المصنوع بعمل ايدي
١٢ الناس * انكم كنتم في ذلك الزمان بلا مسيح بعـ
سيرة اسراييل وغرباء من المواثيق بلا رجاء
١٣ وبلا الاه في الدنيا * فامّا الان بيسوع المسيح فا
الذين كنتم من قبل بعيداً صرتم بدم المسيح ذوي
١٤ قرابة * فانه هو سلامنا الذي جعل الخصلتين واحدة
١٥ ونقض حايط الحظير المتوسط العدوات بجسده * وابطل
سنّة الاوامر بوصايا ليخلقهما في ذاته انساناً واحداً
١٦ جديداً بصنعة السلام * ويصلح الاثنين بجسد واحد
١٧ للّه بالصليب وقتل العدوات في نفسه * وجا فبشركم
بالسلام انتم الذين كنتم بعيداً وبشر بالسلام ايضاً
١٨ لاوليك الذين من قرب * لانّ به صار القربي لنا نحن
١٩ اتينا بروح واحد عند الاب * فالان لستم غرباء ولا
دخلاء بل انتم شركاء اهل مدينة القديسين واهل بيت
٢٠ اللّه * اذ قد بنيتم علي اساس الرسل والانبياء بيسوع
٢١ المسيح هو الحجر في راس الزاوية * هذا الذي به يتركب

٢٢ البنيان كلّه فينمي هيكلاً مقدساً بالربّ *وبه انتم ايضاً مشاركين في البنيان لتصيروا مسكناً للّه بالروح

الاصحاح الثالث

١ ولذلك انا بولس اسير المسيح يسوع في سببكم معشر
٢ الامم *ان كنتم سمعتم بسياسة نعمة اللّه التي اعطيتها
٣ فيكم *اني بالوحي عرفت سرّا كما قد كتبت قبلاً
٤ بالايجاز *كما تستطيعون ان تفهموا اذا قراتم معرفتي
٥ بسرّ المسيح *ذلك الذي لم يظهر لبني البشر في احقاب اخر كما ظهر الان لرسله الاطهار وانبيايه بالروح
٦ *كي تكون الامم شركاء الميراث وشركا في جسد واحد
٧ وشركاء في وعده بيسوع المسيح بالانجيل *الذي صرت انا خادمه كعطية نعمة اللّه التي وهبت لي
٨ حسب عمل قوّته *فلي انا الذي اصغر الاطهار جميعا وهبت هذه النعمة لابشر في الامم بغني المسيح ذلك
٩ الذي لا يبحث *وانير لكلّ احد ما تدبير السرّ الذي كان مكتوماً منذ العالمين في اللّه الذي خلق كلّ شي
١٠ *لكي يظهر من قبل الكنيسة حكمة اللّه الممتلية من
١١ التمييز للروساء والسلاطين في السماء *حسب قضاء
١٢ الدهور الذي اكمله بيسوع المسيح ربّنا *الذي به
١٣ ثقة لنا وقربة بالثقة بايمانه *ولذلك اسال ان لا تملّوا في شدايدي من اجلكم وهذا هو مجد لكم
١٤ *ولاجل هذا اجثو علي ركبتيّ لابي ربّنا يسوع المسيح

١٥ ١٦ * الذي منه تسمي كلّ ابوة في السماء والارض * ان يعطيكم
كغني مجده حتّي تتايدوا بالقوة بروحه في البشر الباطن
١٧ * ليحلّ المسيح بالايمان في قلوبكم متاصلين متاسسين
١٨ بالمحبّة * لكي تستطيعوا تدركوا مع جميع القديسين
١٩ ما هو العرض والطول والعلو والعمق * تعرفوا ايضًا محبّة
٢٠ المسيح التي تفوق علي العلم لتملوا بكلّ ملوء اللّه * والقادر
علي عمل كلّ شيء افضل ممّا نطلبه او نفهمه حسب
٢١ القوة التي تعمل فينا فله المجد في الكنيسة وبيسوع
المسيح الي جميع احقاب دهر الدهور امين

الاصحاح الرابع

١ ثم اني اسالكم انا الاسير بالربّ ان تسيروا كما يحقّ
٢ للدعوة التي دعيتم * بجميع التواضع والحلم وبالصبر
٣ يحتمل بعضكم لبعض بالمحبّة * وان تكونوا حرصًا علي
٤ حفظ وحدانية الروح برباط الصلح * جسدًا واحدًا وروحًا
٥ واحدًا كما دعيتم بالرجاء الواحد رجاء دعوتكم * فان
٦ ربّ واحد وايمان واحد ومعمودية واحدة * الاه واحد
٧ اب الكلّ وهو علي الكلّ وبالكلّ وفي كلّنا * امّا
٨ كلّ واحد منّا اعطينا نعمة كقدر عطية المسيح * ولذلك
قال صعد الي العلو وسبي سبيًا ووهب للناس مواهب
٩ * فصعود هذا ما هو الا انه قد نزل قبل ذلك اسافل
١٠ الارض * فذلك الذي نزل هو الذي صعد ايضًا علي
١١ السموات كلّها ليملي كلّ شيء * وهو اعطي بعضًا ان يكون

رسلاً وبعضاً انبياءً وبعضاً مبشرين وغيرهم رعاة
١٢ ومعلمين *لكمال القديسين لاعمال الخدمة لبنيان
١٣ جسد المسيح *حتّي نلاقي جميعنا بوحدانية الايمان
ومعرفة ابن الله لرجل كامل الي قدر عمر ملؤ المسيح
١٤ *حتّي ان لا نكون من بعد اطفالاً متقلقين ونتصرف
بكلّ ريح تعليم بخبث الناس بحيلة لخديعة الضلال
١٥ *فامّا نعمل الحق بالمحبّة فننمي فيه بكلّ شيءٍ ذلك
١٦ الذي هو الراس المسيح *ومنه كلّ الجسد مركّباً مقترناً
بكلّ مفصل للخدمة كحسب العمل لقياس كلّ عضو
١٧ عضو يفيد زيادة للبدن بنياناً لنفسه بالمحبّة *فهذا
انا اقوله واشهد عليه بالربّ ان لا تسعوا منذ الان كما
١٨ تسعي الامم بباطل رايهم *وظلام علي ضمايرهم مغتربين
عن حياة الله لسبب الجهل الذي هو فيهم لاجل عماء
١٩ قلوبهم *اوليك الذين قطعوا رجاهم واسلموا نفوسهم
٢٠ للفسق الي اعمال النجاسة كلّها للبذل *فامّا انتم فلستم
٢١ هكذا عرفتم بالمسيح *إن كنتم حقّاً سمعتم به وتعلمتم
٢٢ به كما هو حقّ بيسوع *لتنبذوا عنكم الانسان العتيق
كحسب المسيرة الاولي ذلك الانسان الذي يفسد
٢٣ ٢٤ بشهوات الضلالة *فتتجددوا بروح ضميركم *والبسوا
الانسان الجديد الذي خلق حسب الله بالبرّ وقدسية
٢٥ الحقّ *ولهذا فاطرحوا عنكم الكذب وليكلم كلّ واحد
٢٦ منكم قريبه بالحقّ فاننا اعضاءٌ بعضنا لبعض *اغضبوا
٢٧ ولا تاثموا ولا تغرب الشمس علي غضبكم *ولا تعطوا

٢٨ للشيطان مكاناً * ومن كان يسرق فيما مضى فلا يسرق
الان بل ليكد بيديه ويعمل الخيرات ليكون معه ما
٢٩ يعطي الفقير * ولا يخرج من افواهكم كلّ كلمة قبيحة الا
التي تحسن لبنيان الايمان ليكسبوا الذين يسمعونها
٣٠ نعمة * ولا تحزنوا روح اللّه القدوس الذي ختمتم به ليوم
٣١ الفداء * وكلّ مرارة وسخط وغضب وصراخة وفرية
٣٢ فلينزع منكم مع كلّ الخبث * وكونوا سهلاء بعضاً لبعض
ورحماء وليعف بعضكم عن بعض كما عفا اللّه عنكم
بالمسيح

الاصحاح الخامس

١ فتشبهوا باللّه كالابناء الاحبّاء * وسعوا بالحبّ كما احبّنا
٢ المسيح وبذل نفسه دوننا قرباناً وذبيحة للّه للعرف
٣ الطيب * فامّا الزناء وكلّ النجاسة او البخل فلا تذكروا
٤ ذلك بينكم ذكراً كما يليق للاطهار * ولا القبيح ولا
كلام السفه والهزو الذي لا ينبغي الامر بل بالحري
٥ الشكر * فاعرفوا هذا فاهمين ان كلّ زاني او نجس او
بخيل الذي فعله هو عبادة الاوثان ليس له نصيب
٦ في ملكوت المسيح واللّه * احذروا ان يضلّكم احد
بكلام الباطل فان من اجل هذا ياتي رجز اللّه على
٧ الابناء المعاصيين * فلا تكونوا لهم شركاء * وقد كنتم
٨ من قبل ظلمة فامّا الان فانكم نور بالربّ فاسعوا الان
٩ سعي ابناء النور * وان ثمر النور هو في جميع الخير والبرّ
١٠ والحقّ * وكونوا تميزون ما الذي يرضي اللّه * ولا تشاركوا

في اعمال الظلمة التي لا اثمار لها بل كونوا توبخون اهلها
١٢ ١٣ *فان الذي يعملونه سرًّا يقبح التكلم به ايضاً * لانّ
جميع الاشياء التي توبخ فانها تعلن بالنور انما كلّما كان
١٤ مكشوفاً فهو نور *ولذلك قال استيقظ يا نايم وقم من
١٥ بين الاموات والمسيح يضي لك * فانظروا الان يا اخوتي
١٦ كيف تسعون باحتذار لا كالجهال * بل كالحكما مشترين
١٧ للزمان فان الايام سيية * فلذلك لا تكونوا ناقصي
١٨ الراي ولكن افهموا ما الذي يرضي اللّه ولا تكونوا
تسكرون من الخمر التي فيها الدعارة بل امتلوا من
١٩ روح القدس * وكلموا نفوسكم بمزامير وتسابيح وتراتيل
٢٠ روحانية مسبحين ومرتلين للربّ في قلوبكم * وكونوا
تشكرون في كلّ حين عن كلّ شيءٍ باسم ربّنا يسوع
٢١ المسيح للّه الاب *وليخضع بعض لبعض بخوف المسيح
٢٢ ٢٣ * والنساء فليخضعن لازواجهن كما للربّ لانّ الرجل
راس المراة كما ان المسيح راس الكنيسة وهو مخلص
٢٤ جسدها * وكما ان الكنيسة تخضع للمسيح كذلك ايضاً
٢٥ النساء لازواجهن في كلّ شيءٍ * ايها الرجال احبّوا نساءكم
كما احبّ المسيح الكنيسة وبذل نفسه دونها
٢٦ ٢٧ *ليقدسها مطهراً لها بغسل الماء بكلمة الحياة *ليقيمها
هو لنفسه الجماعة مجيدة لا عيب فيها ولا غضن ولا
شيءً يشبه ذلك بل ان تكون مقدسة غير معيبة
٢٨ * وهكذا يجب علي الرجال ان يحبّوا نساءهم كجسّهم
٢٩ اجسادهم ومن يحبّ امراته فيحبّ نفسه * وليس احد

قد يبغض جسده بل فهو يربيه ويسخنه كما المسيح
٣٠ الكنيسة * لانّنا اعضاء جسده من لحمه وعظامه
٣١ *ولذلك يدع الرجل اباه وامه ويلصق بامراته ويكونان
٣٢ كلاهما جسداً واحداً *وهذا السرّ عظيم وانما اقول انا
٣٣ هذا القول في المسيح وكنيسته * فانتم ايضاً كلّ واحد
منكم فليحبّ امراته كنفسه ولتكن المراة تهاب رجلها

الاصحاح السادس

١ يا ايها الابناء اطيعوا اباءكم في الربّ فان هذا هو الوجب .
٢ *واكرم اباك وامك وهي الوصية الاولي في الوعد
٣ *ليحسن اليك وتطول حياتك في الارض *وانتم ايها
٤ الاباء لا تغضبوا ابناءكم بل ربوهم بادب وبتاديب الربّ
٥ *يا ايها العبيد اطيعوا اربابكم الجسدانيين بالهيبة
٦ والرعدة وسذاجة قلوبكم كما للمسيح * لا بالريا كانكم
ترضوا الناس بل كعبيد المسيح عاملين بمرضاة الله
٧ من ارادتكم *واخدموهم بمشية صالحة كما للربّ لا
٨ كما للناس *اذ تعلمون ان كلّ واحد ايما عمل من
٩ الخيرات فيه يجازيه الربّ عبداً كان او حرّاً *وانتم ايها
الارباب هكذا فافعلوا بهم واعفوا لهم عن الاهداد اذ
تعلمون ان ربّهم وربّكم انتم ايضاً هو في السماء وليس
١٠ عنده نظر الي الوجوه *ومن الان يا اخوتي تقووا بالربّ
١١ وبقدرة قوته *وتدرعوا بسلاح الله لتستطيعوا مقاومة
١٢ حيل الشيطان *فان محاربتنا ليست هي لحم ودم بل

مع الروساء والسلاطين ومع ولاة العالم الذين لهذه
١٣ الظلمة ومع الارواح الخبيثة في السماويات ومن اجل
ذلك فالبسوا سلاح الله لتقدروا المقاومة في اليوم
١٤ الشرير وتثبتوا كاملين في كلّ شيءٍ فاقيموا الان وشدّوا
١٥ حقويكم بالحقّ والبسوا درع البرّ وانعلوا اقدامكم
١٦ باستعداد انجيل السلام وخذوا ترس الايمان في كلّ
شيءٍ الذي به تقووا علي اطفا جميع سهام الخبيث
١٧ المتوقدة واتخذوا بيضة الخلاص وسيف الروح الذي
١٨ هو كلمة الله وبكلّ صلاة وبكلّ طلبة صلّوا في كلّ وقت
١٩ بالروح وبه اسهروا بكلّ لجّة وطلبة لجميع الاطهار ولي
ايضاً ان ٱعطي كلاماً في مفتتح فمي لانادي بسرّ الانجيل
٢٠ علانية ذلك الذي انا فيه رسول موثق بالسلاسل
٢١ لاجتري انطق به كما يجب لي ولكي تعلموا انتم
ايضاً ما هو عندي وما اصنع فهوذا يخبركم به كلّه
٢٢ طيخيقوس الاخ الحبيب الخادم الامين بالربّ فاني لهذا
٢٣ وجهته اليكم لتعلموا ما عندنا وليعزي قلوبكم السلام
علي اخوتنا والحبّ مع الايمان من الله الاب ومن الربّ
٢٤ يسوع المسيح والنعمة مع جميع الذين يحبّون ربّنا
يسوع المسيح بلا فساد امين

رسالة مار بولس الرسول الي اهل فيلبسيوس

الاصحاح الاول

١ من بولس وطيماثاوس عبدي يسوع المسيح الي جميع
القديسين بيسوع المسيح الذين بفيلبسيوس مع
٢ الاساقفة والشمامسة * النعمة معكم والسلام من الله
٣ ابينا ومن الربّ يسوع المسيح * ثم اني اشكر الاهي علي
٤ كلّ ذكركم * دايماً بجميع طلبتي فيكم اجمعين واتضرع
٥ مسروراً * بمشاركتكم في انجيل المسيح من اليوم الاول
٦ الي الان * واني لواثق في هذا الامر بان ذلك الذي
ابتداء فيكم العمل الصالح هو يتممه الي يوم يسوع
٧ المسيح * كما يحقّ لي ان اظنّ بجميعكم لانّكم موضوعون
في قلبي وفي وثاقي وفي احتجاج وتثبيت الانجيل شركاء
٨ فرحي انتم اجمعون * واللّه تشهد عليّ كيف انا اشتهيكم
٩ اجمعين في احشاء يسوع المسيح * وهذه صلاتي ان يزداد
١٠ حبّكم اكثر بالعلم وبكلّ فهم * حتّي تمتحنوا الامور
الصالحة وتكونوا خلصين وبلا عثرة في يوم المسيح
١١ * ممتليين من ثمر البرّ بيسوع المسيح لمجد اللّه وحمده
١٢ * واحبّ ان تعلموا يا اخوتي ان اموري صارت للانجيل
١٣ منفعة اكثر * حتّي ان وثاقي قد علي بالمسيح في كلّ
١٤ مجلس حكم وفي ساير الاماكن * وكثيرون من الاخوة
بالربّ متكلين علي وثاقي ازدادوا جراة علي ان ينطقوا
١٥ بكلام اللّه من غير هيبة * وطايفة منهم بالحسد والمري

١٦ وطايفة منهم بهوي صالح يبشرون بالمسيح " امّا الذين
بالمحبّة لأنّهم يعلمون اني انما وُضعت لاحتجاج الأنجيل
١٧ "والذين يبشرون بالمسيح بالمري ليس باخلاص انهم
١٨ يظنّون انهم يجعلون ضيقًا في وثاقي " وما ذلك عليّ اذ
كان بكلّ حيلة امّا بعلّة كان امّا بحقّ يبشر بالمسيح
١٩ وقد فرحت بذلك وافرح به ايضاً " وانا عارف بان
هذه الاشياء تؤول بي الي الخلاص بطلبتكم وبعطية روح
٢٠ يسوع المسيح " كما ارجو وامل اني لا اخزي في شي " بل
بكلّ ثقتي كما في كلّ حين والان ايضاً يتعظم المسيح
٢١ في جسدي في حياتي او في موتي " انما حياتي هي
٢٢ المسيح وإن مت فذلك ربح لي " وإن كانت لي حياة
جسدي هذه هي ثمر عمل لي فايما انا اختاره لنفسي
٢٣ فلست ادري " وان الامران جميعاً يضيقاني اذ كنت
اهوي ان احلّ واصير مع المسيح فهذا اصلح لي كثيراً
٢٤ ٢٥ " وان ابقي في الجسد ضروري لاجلكم " واني واثق
اعرف اني سابقي واثبت لجميعكم لمنفعتكم وسرور
٢٦ ايمانكم " حتّي يزداد افتخاركم بيسوع المسيح بسببي
٢٧ اذا قدمت ايضاً عليكم " فلتكن فقط سيرتكم كما
يلايم بشري المسيح حتّي ان امّا انا سرت اليكم ورايتكم
وامّا بعدت عنكم فاسمع فيكم بانكم مقيمون بروح واحد
٢٨ وبنفس واحدة متاعبين جميعاً مع ايمان الأنجيل " ولا
تهابوا بشيء من المقاومين وذلك لهم هو سبب هلاك
٢٩ فامّا لكم سبب خلاص وهذا هو من اللّه " لانّكم

اعطيتم عن المسيح ليس فقط ان تومنوا به بل ايضاً
٣٠ ان تالموا في سببه ' وتحتملون الجهاد كالذي عاينتم فيّ
وبلغكم الان عنّي

الاصحاح الثاني

١ وإن كانت الان تعزية بالمسيح او تسكين القلب بالحبّ
٢ او شركة الروح او احشاء رافة * فاملوا سروري بان يكون
لكم راي واحد ومودّة واحدة ونفس واحدة ورويه
٣ واحدة ' ولا تعملوا شيءً بالانشقاق والمجد الباطل
ولكن بتواضع القلب ليعدد كلّ امر منكم صاحبه
٤ افضل منه *ولا ينظرن الانسان منكم ما هو لنفسه بل
٥ ما هو لاصحابه * فافهموا هذا في انفسكم الذي هو في
٦ يسوع المسيح ايضاً * الذي اذ كان له صورة اللّه لم
٧ يحسب خلسة ان يكون عديل اللّه ' بل اخلي نفسه
واخذ صورة العبد وصار في شبه الناس فوجد في
٨ الشكل مثل الانسان *واختضع نفسه واطاع حتّي الموت
٩ موتاً بالصليب *ولذلك رفعه اللّه واعطاه اسماً افضل
١٠ من الاسماء كلّها ' حتّي تجثو باسم يسوع كلّ ركبة من في
١١ السماء ومن علي الارض ومن تحت الارض ' ويعترف
كلّ لسان ان الربّ يسوع المسيح هو في مجد اللّه الاب
١٢ * فالان يا احبّاي كما اطعتم في كلّ وقت لا حين انا
حاضر لكم فقط بل الان اكثر اذ انا بعيد منكم
١٣ فبالخوف والرعدة اعملوا بعمل خلاصكم ' فان اللّه هو
الذي يعمل فيكم ان تريدوا وان تكملوا حسب

١٤ ١٥ الرضوان * واعملوا كلّ ما عملتم بلا تذمر ولا شكّ * لتكونوا
بلا عيب وابنا الله مهذبين بلا توبيخ في وسط حقب
شرير ملتوي وانتم تضيون بينهم كالانوار في العالم
١٦ * تتمسكون بكلمة الحياة لفخري في يوم المسيح فاني لم
١٧ اسع عبثاً ولم اتعب باطلاً * ولكن إن كنت اذبح علي
ذبيحة وخدمة ايمانكم فقد افرح وابتهج مع جميعكم
١٨ ١٩ * كذلك فافرحوا انتم ايضاً معي وابتهجوا * وان ارجو
من الربّ يسوع ان اوجه اليكم طيماثاوس عاجلا لاستريح
٢٠ انا ايضاً اذا علمت خبركم * وليس لي انسان اخر مثله
٢١ بمنزلة نفسي يهتمّ عنكم بحبّ خالص * لانّهم جميعاً
٢٢ انما يريدون ما هو لانفسهم لا ما هو للمسيح * فاعلموا
اختبار هذا الرجل انه كان معي خادماً في الانجيل
٢٣ كالابن لابيه * فاياه ارجو ان ابعث اليكم عاجلاً اذا
٢٤ عرفت حالي * وارجو من الربّ اني اقدم اليكم انا ايضاً
٢٥ سريعاً * فامّا الان رايت بالضرورية ان اوجه اليكم
ابفراديطس الاخ الذي هو عامل معي وصاحبي في
٢٦ محاربتي وهو لكم رسول وخادم لحاجتي * لانّه كان
تايقاً ان يراكم اجمعين وكان محزوناً لعلمه بان قد
٢٧ بلغكم انه مريض * وقد كان اشتكي حتّي انه قارب
الموت ولكن الله رحمه وليس اياه رحم فقط بل واياي
٢٨ ايضاً ليلا تتضاعف حزني * فاستعجالا وجهته اليكم
لكي تسرّوا به ايضاً اذا رايتموه وانا اكون بلا حزن
٢٩ * فاقبلوه في الربّ بكلّ سرور والذين هم علي مثل حالة

٣٠ فخصّوهم بالكرامة * فانه قد اشرف علي الموت من
اجل عمل المسيح وبذل نفسه ليتمّ ما قصرتم انتم
فيه من خدمتي

الاصحاح الثالث

١ والان يا اخوتي فافرحوا بالربّ وهذه بعينها ان اعود
اكتبها اليكم فلستُ اتضجر منه وانتم محتاجون الي
٢ ذلك * احذروا الكلاب احذروا فعلة الاثم احذروا القطع
٣ * فانما نحن الختان الذين نعبد اللّه بالروح ونفتخر
٤ بيسوع المسيح ولا نتّكل علي الجسد * مع انه قد كان
لي ايضاً اتّكال علي الجسد فان ظنّ احد انه متّكل
٥ علي الجسد فانا افضل منه * اني المختون في اليوم
الثامن من جنس اسراييل من سبط بنيامين عبراني
٦ من عبرانيين في الشريعة فريسي * في الغيرة طارد
٧ لكنيسة اللّه وفي برّ السنّة سيرتي بلا لوم * ولكن
هذه الاشياء التي كانت لي ربحاً عددتّها من اجل
٨ المسيح خسراناً * فاني انا اظنّ كلّ شيءٍ خسراناً من
اجل معرفة ربّي يسوع المسيح الفايقة هذا الذي خسرتّ
٩ بسببه كلّ شيءٍ وعددتّها كالزبل لاستفيد المسيح * واوجد
فيه وليس لي برّ نفسي الذي هو من السنّة بل ذلك
الذي هو من ايمان يسوع المسيح البرّ الذي هو من
١٠ قبل اللّه بالايمان * لاعرفه وقوة قيامته واشتراك الامه
١١ متشبهاً بموته * لعلي انا الاقي للقيامة التي هي من
١٢ الاموات * وليس اننا استفدتّ هذا ولا وصلتّ الي

الكمال ولكن اسعى لعلي ادرك لما تداركني يسوع
١٣ المسيح * يا اخوتي امّا انا فلست اري نفسي انّي ادركت
وخصلة واحدة اني انسى ما ورايي وانبسط فيما امامي
١٤ *واحضر نحو الغرض الي اكليل دعوة الله الفوقانية
١٥ بيسوع المسيح * فكلّ من منّا هو كامل فلنري هكذا
١٦ وان رايتم غير هذا فالله يعلنه لكم * ولكن هذا
الأمر الذي بلغناه ان نراه بعينه ونثبت على سبيل
١٧ واحد *وتشبهوا بي يا اخوتي وتاملوا الذين هم هكذا
١٨ يسعون شبه ما ترون فينا * لانّ كثيرين يسعون وهم
الذين ذاكرتكم مراراً كثيرة واقول الان وانا باك انهم
١٩ اعداء لصليب المسيح * الذين عاقبتهم البوار اوليك الذين
بطونهم الهتهم ومدحتهم في خزيهم اوليك الذين همّهم
٢٠ في امور الارض * فامّا معاشرتنا نحن في السموات ومن
٢١ هنالك ننتظر ايضاً مخلصنا ربّنا يسوع المسيح * هذا
الذي يغيّر جسد تواضعنا فيصيره شبيها بجسد
مجده كعمل الذي به يقدر يعبد له كلّ شي ؛

الاصحاح الرابع

١ فمن الان يا اخوتي الاحبّاء المحبوبين يا سروري واكليلي
٢ هكذا اثبتوا في الربّ يا احبّايي *واطلب الي اوهاديا
واطلب الي سنطاخي ان يكون ضميرهما في الربّ
٣ واحداً * واسالك ايضا ايها صاحبي المخلص ان تعينهما
فانهما قد تعبتا معي في التبشير مع اقليمس وساير

اعواني اوليك الذين اسماوهم مكتوبة في سفر الحياة
٤ ° افرحوا بالربّ في كلّ حين واقول ايضاً افرحوا ° ليظهر
٥
٦ حلمكم لكلّ الناس انه الربّ هو قريب ° فلا تهتمّوا
بشيءٍ بل في كلّ الصلاة والتضرع مع الشكر تظهر
٧ طلباتكم قدام اللّه ° وسلام اللّه الذي يفوق كلّ عقل
٨ يحفظ قلوبكم وضمايركم بيسوع المسيح ° ومن الان يا
اخوتي خصايل الصدق والعفافة وخصايل البرّ والقدوسية
والخصايل المحبوبة الممدوحة وخصايل الفضايل ومدح
٩ الادب اياها فاضمروا ° هذه التي تعلمتموها واخذتموها
وسمعتموها ورايتموها فيّ فاعملوا بها واللّه ولي السلام يكون
١٠ معكم ° وقد عظم سروري بالربّ انكم قد تزهرون ايضاً
ان تهتمّوا بامري كما كنتم تهتمّون فانكم كنتم تعوقون
١١ ° فلست اقول ذلك من اجل اني احتجت لانّي قد
١٢ تعلمت ان اكتفي بما اكون ° وانا حسن اتواضع
واحسن ايضاً ان ازداد اني مدرب في كلّ مكان وفي
١٣ كلّ شيءٍ وبالشبع وبالجوع وبالسعة وبالضيق ° وانا اقوي
١٤ علي كلّ شيءٍ بذلك الذي يقويني ° ولكنكم قد احسنتم
١٥ حين شركتموني في بلاي ° وانتم ايضاً تعلمون يا اهل
فيلبسيوس انني في مبتدي التبشير حين خرجت
من ماقدونيا لم يشركني احد من الجماعات في حساب
١٦ الاخذ والعطاء غيركم وحدكم ° انكم ارسلتم اليّ لمنفعتي
١٧ الي تسالونيقي مرّة واثنتين ° وليس هذا لانّي اطلب
العطية ولكنني اطلب ثمرة كثيرة فيما هو حسابكم

١٨ * فانه لي كلّ شيء وهو لي فاضل وامتليت اذ اخذت من ابفروديطوس ما ارسلتموه عرفًا طيبًا وذبيحة متقبلة
١٩ مرضية للّه * فالاهي يملي كلّ اشتهاكم كغناه بالمجد
٢٠ بيسوع المسيح * وللّه وابينا المجد الي ابد الابدين امين
٢١ ٢٢ * اقروا السلام علي جميع الاطهار بيسوع المسيح * يقرونكم السلام الاخوة الذين معي ويقريكم السلام الاطهار جمعون وبخاصّة هولاي الذين من اهل بيت قيصر
٢٣ * نعمة ربّنا يسوع المسيح مع ارواحكم امين

رسالة مار بولس الرسول الي اهل قولاسايس

الاصحاح الاول

١ من بولس رسول يسوع المسيح بمشية اللّه وطيماثاوس
٢ الاخ * الي من بقولاسايس من الاخوة الاطهار المومنين
٣ بيسوع المسيح * النعمة والسلام معكم من اللّه ابينا ومن الربّ يسوع المسيح ثم اننا نشكر اللّه وابا ربّنا
٤ يسوع المسيح في كلّ حين نصلّي عليكم * منذ سمعنا
٥ بايمانكم بيسوع المسيح ومودّتكم لجميع الاطهار * من اجل الرجاء المحفوظ لكم في السماء ذلك الذي سمعتموه
٦ بكلمة حقّ التبشير * للتي بلغت بليكم كمثلها هي ايضاً في الدنيا كلّها وتثمر وتنمي كما فيكم منذ يوم سمعتم وعرفتم
٧ نعمة اللّه بالحقّ * علي ما تعلمتم من ابفرا الخديم معنا للحبيب الذي هو عنكم خادم يسوع المسيح مامونًا

٩ * وهو ايضاً اعلمنا بمودّتكم بالروح * ولذلك نحن ايضاً
منذ يوم سمعنا بخبركم لسنا نفتر من الصلاة عليكم
والدعاء بان تمتلوا معرفة بمرضاته بكلّ حكمة وبكلّ
١٠ فهم الروح * لتسعوا كما يحقّ للّه مرضاةً له في كلّ شيءٍ
وتاتوا بالثمار بجميع الاعمال الصالحة وتنموا في معرفة اللّه
١١ * وتقووا بكلّ قوة كقدرة بهاءيه في كلّ صبر واناة بسرور
١٢ * وتشكرون اللّه الاب الذي اهلنا لنصيب من ارث
١٣ الاطهار في النور * الذي انقذنا من سلطان الظلمة وجا
١٤ بنا الي ملكوت ابن محبّته * ذلك الذي لنا الفداء
١٥ بدمه غفران الذنوب * الذي هو صورة اللّه الذي لا يري
١٦ وبكر جميع الخلايق * انه به خلق كلّ شيءٍ في السماء وفي
الارض ما يري وما لا يري امّا كان المراتب وامّا الارباب
وامّا كان الروساء واما كان المسلطين كلّ شيءٍ به وفيه
١٧ ١٨ خلق * وهو قبل الجميع اجمعين وبه قوام كلّ شيءٍ *وهو
راس جسد الجماعة وهو البدي وبكر من الاموات ليكون
١٩ هو اولًا في كلّ شيءٍ * لانّ ارتضي ان يحلّ فيه كلّ
٢٠ الملو * وعلي يده ان يصالح كلّ شيءٍ لنفسه واصلح
٢١ بدم صليبه ما في الارض وما في السماء *وانتم اذ
كنتم من قبل غرباء واعداء بالضمير في الاعمال
٢٢ الشريرة * والان اصلح بينكم ببدن جسده بموته ليقيمكم
٢٣ بين يديه مقدسين بلا عيب ولا لوم * ان انتم اقمتم
علي الايمان متاسسين وثابتين ولم تزولوا عن رجاء
البشري التي بلغكم التي ينادي بها في جميع الخليقة

٢٤ التي تحت السماء التي كنت انا بولس خادمها * وانا
الذي الان افرح بالالام عنكم واتمّ نقايص الام المسيح
٢٥ بجسدي من اجل جسده الذي هو البيعة * التي كنت
انا خادمها كتدبير اللّه الذي جعله لي فيكم لاكمل
٢٦ كلمة اللّه * السرّ الذي اختفي عن الدهور والاحقاب
٢٧ وقد اعلن الان لاطهاره * الذين احبّ اللّه ان يعلن
لهم غناء مجد هذا السرّ في الامم الذي هو المسيح رجاء
٢٨ المجد فيكم * الذي نبشر به نحن ونودب كلّ انسان
ونعلم كلّ انسان بكلّ حكمة لكي نقيم كلّ انسان
٢٩ تامًّا بيسوع المسيح * وانصب ايضاً في هذا الامر واجاهد
كحسب عمله الذي يعمل فيّ بالقوة

الاصحاح الثاني

١ واحبّ ان تعلموا اي جهاد لي عنكم وعن الذين هم
بلادقية وعن ساير الذين لم يروا وجهي بالجسد
٢ * لتتعزي قلوبهم مقترنين بالحبّ ولكلّ غناء ملوء الفهم
٣ الي معرفة سرّ اللّه الاب ويسوع المسيح المكنون فيه
٤ جميع دخاير الحكمة والعلم * وانما اقول هذا ليلا يطغيكم
٥ احد بعظمة الكلام * فاني وان كنت بالجسد غايباً
عنكم فاني بالروح معكم وقد افرح بما اري من رتبتكم
٦ وثبات ايمانكم الذي هو بالمسيح * وكما قبلتم بيسوع
٧ المسيح الربّ ففيه سيروا * واصولكم وثيقة به وانتم
مبنيون عليه وثابتون بالايمان كما تعلمتم متفاضلين فيه

٨ بالشكر * واحذروا ان يسلبكم احد بالفلسفة والغرور
الباطل حسب تقاليد الناس كاركان العالم وليس
٩ كالمسيح * انه حلّ فيه كلّ ملوء اللاهوت جسدانيًا * وانتم
١٠ ممتليون به ذلك الذي هو راس جميع الروساء والمسلطين
١١ *وبه ختنتم ختانًا ليس مصنوعًا بيد بخلع جرم الجسد
١٢ بل بختان المسيح *ودفنتم معه بالمعمودية وانبعثتم
فيه ايضاً بايمان عمل الله الذي بعثه من بين الاموات
١٣ * وانتم اذ كنتم امواتًا بالخطايا وبغرلة اجسادكم احياكم
١٤ معه وغفر لكم خطاياكم كلّها * ومحي صكّ القضاء
المضادد لنا الذي كان ضدّنا واخذه من بيننا
١٥ فركزه في الصليب *وسلب الروساء والسلاطين وشهرهم
١٦ بالطمانية وظفر بهم علانية في نفسه *فلا يحكم عليكم
احد بالمطعم والمشرب او بتمييز الاعياد او برووس
١٧ الشهور او السبوت *هذه التي هي ظلّ المزمعات فان
١٨ الجسد هو للمسيح *فلا يضلّكم احد بارتضايه في
التواضع وعبادة ملايكة سابرًا فيما لم يعاين مفتخرًا
١٩ باطلًا براي جسده * ولا يتمسك بالراس الذي منه
جميع الجسد مرتبًا متركبًا بالرباط والمفاصل ينشو نشوًا
٢٠ لله * وإن كنتم قد متّم مع المسيح عن اركان هذا العالم
٢١ فلماذا صرتم تعزمون كانكم احياء في هذا العالم * لا
٢٢ تذنبوا ولا تذوقوا ولا تجسوا * وهذه جميعها هي للهلاك
٢٣ باستعمالها بعينه حسب وصايا وتعاليم الناس * وترايا

كانّ فيها حكمة فيها لزيادة العبادة والتواضع ولا للشفق
علي الجسد ليس بكرامة لشبع الجسد

الاصحاح الثالث

١ وإن كنتم الان قد قمتم مع المسيح فاطلبوا ما فوق
٢ حيث هو المسيح جالساً عن يمين اللّه · وافهموا لما
٣ فوق لا لما في الارض · فانكم قد متّم وحياتكم مستترة
٤ مع المسيح في اللّه واذا ظهر المسيح حياتكم حينئذ
٥ تظهرون انتم ايضاً معه بالمجد · فاميتوا الان اعضاكم
التي علي الارض اعني الزنا والنجاسة والهوي والشهوة
٦ الخبيثة والبخل الذي هو عبادة الاوثان · ان من اجل
٧ هذه يحلّ غضب اللّه بابنا المعصية · وبها سعيتم
٨ ايضاً انتم قبل حين كنتم تحيون فيها فامّا الان فاطرحوا
انتم ايضاً عنكم كلّ هذه اعني الغضب والحرد والخبث
٩ والافترا والكلام القبيح من افواهكم · ولا يكذب بعضكم
١٠ لبعض بل اخلعوا الانسان العتيق مع سيرته · والبسوا
الانسان الحديث الذي يتجدد بالعلم حسب شبه خالقه
١١ حيث ليس شعوبي ولا يهودي ولا ختان ولا غرلة لا
عجمي ولا كردي لا عبد ولا حرّ ولكن الكلّ وفي
١٢ الكلّ المسيح فالبسوا الان كاصفيا اللّه الاطهار الاحبّا
١٣ احشا الرافة والسهولة والتواضع والحلم والصبر · وكونوا
يحتمل بعضكم بعضاً ويغفر بعضكم لبعض ان كان باحد
علي صاحبه اشتكا فكما غفر لكم الربّ كذلك فاغفروا

١٤ انتم ايضاً * وعلي هذه الاشياء كلّها لتكن فيكم المحبّة
١٥ فانها وثاق الكمال * وسلام المسيح يبتهج في قلوبكم
الذي له دعيتم بجسد واحد وكونوا من اصحاب
١٦ الشاكرين * لتحلّ كلمة المسيح فيكم بفضل بكلّ حكمة
وكونوا تعلّمون نفوسكم وتعظون بالمزامير والتسابيح
واغاني الروح بالنعمة تكونوا ترتلون للّه في قلوبكم
١٧ * وكلّما تعملون من قول او فعل فالكلّ باسم الربّ
١٨ يسوع المسيح شاكرين للّه الاب به * يا ايتها النساء
١٩ اخضعن لبعولكن كما يحقّ بالربّ * يا ايها الرجال
٢٠ احبّوا نساكم ولا تمرروا عليهن * يا ايها الابناء اطيعوا
٢١ اباكم في كلّ شيء فان هكذا يحسن عند الربّ * يا
ايها الاباء لا تغضبوا ابناكم ليلا يصيروا ذليلي القلوب
٢٢ * يا ايها العبيد اطيعوا اربابكم الجسدانيين في كلّ شيء
لا بالمراياة لهم كما يتجمل الي الناس بل بقلب سليم
٢٣ وتقوي اللّه * ومهما عملتم من شيء فاعملوا من كلّ
٢٤ قلوبكم كما يُعمل للربّ لا كما يُعمل للناس * اذ انتم
تعلمون انكم تاخذون جزاء الميراث فاعبدوا الربّ
٢٥ المسيح * لانّ الظالم يقبل الجزاء علي ظلمه وليس محاباة
عند اللّه

الاصحاح الرابع

١ يا ايها الارباب اعدلوا علي عبيدكم وساووا بينهم وكونوا
٢ عارفين بان لكم ايضاً ربّاً في السماء * داوموا الصلاة
٣ وكونوا فيها متيقظين شاكرين * ومصلّين علينا ايضاً

ليفتح الله لنا باب المنطق للكلام بسرّ المسيح الذي
٤ انا اسير في سببه * لاعلنه وانطق به كما يجب عليّ
٥ *وسعوا بالحكمة عند الذين هم من خارج واشتروا
٦ الزمان * وليكن كلامكم في كلّ حين بالنعمة مصلوحاً
بالملح لتعرفوا كيف ينبغي لكم ان تجيبوا انساناً
٧ انساناً * وكلّما عندي سيخبركم به طوخيقوس الاخ
٨ الحبيب والخادم الامين العبد معنا بالربّ * هذا الذي
وجهته اليكم في هذا الامر ليعرف ما عندكم ويعزي
٩ قلوبكم *مع اناسيمس الاخ الحبيب الامين الذي هو رجل
منكم وهما يعلمانكم خبر هذا البلد بكلّما هو هاهنا
١٠ *يقريكم السلام ارسطرخوس المسبي معي ومرقس ابن
عم برنابا الذي قبلتم به الوصية فاقبلوه ان سار اليكم
١١ *ويسوع الذي يدعي يسطوس هولاي الذين هم من
اهل الختان وهم وحدهم اعواني في ملكوت الله وهم
١٢ كانوا عزاي * ويقريكم السلام ابفراس الذي هو منكم
عند يسوع المسيح ويهتمّ كلّ حين في الصلاة عليكم
١٣ لتقوموا كاملين مملوين في كلّ مرضاة الله * وانا شاهد
له ان له تعب كثير عنكم وعن الذين هم بلادقية
١٤ والذين في ياورابولس * يقريكم السلام لوقا الطبيب
١٥ الحبيب وديماس * اقروا السلام علي الاخوة الذين
١٦ بلادقية ونيمفان والجماعة التي في بيته * واذا قريت هذه
الرسالة عليكم فامروا ان يقري علي اهل بيعة اللادقية
١٧ واقروا انتم ايضاً رسالة اللادقيين * وقولوا لارخيفوس

١٨ احتفظ بالخدمة التي قبلت بالربّ حتّي تكملها * وانا
بولس خططتّ هذا السلام بيدي فاذكروا اسري
والنعمة معكم امين

رسالة مار بولس الرسول الي اهل تسالونيقي الاولي

الاصحاح الاول

١ من بولس وسلوانس وطيماثاوس الي جماعة التسالونيقيين
٢ باللّه الاب وبالربّ يسوع المسيح * النعمة معكم والسلام
ثم اننا نشكر اللّه عن جميعكم في كلّ حين وندمن
٣ ذكركم في صلواتنا * ونذكر اعمال ايمانكم وتعبكم
ومحبّتكم وصبر رجايكم بربّنا يسوع المسيح قدام اللّه
٤ ابينا * ونحن عارفون باختياركم يا اخوتنا الاحبّا للّه
٥ * لانّ تبشيرنا ليس بالكلام فقط كان لكم بل
بالقوة ايضاً وبروح القدس وبملوءٍ كثير كما انتم تعلمون
٦ كيف كنّا بينكم من اجلكم * فقد تشبهتم بنا وبالربّ
وقبلتم الكلمة علي ضيق شديد بفرح روح القدس
٧ * حتّي ان صرتم مثالاً لجميع المومنين بماقدونية
٨ وباخايية * لانّ من قبلكم انتشرت كلمة الربّ لا
بماقدونية واخايية فقط بل في كلّ بلد ذاع ايمانكم
٩ باللّه حتّي ان لا نحتاج نحن ان نقول شيءً * انهم هم
يخبرون بنا كيف كان مدخلنا اليكم وكيف اقبلتم الي
١٠ اللّه من الاوثان لتعبدوا اللّه الحي الحقّ * وتنتظروا ابنه

رسالة مار بولس الرسول الي اهل تسالونيقي الاولي ° ١ ° ٢ °
من السماء يسوع الذي بعثه من بين الاموات الذي نجانا من الرجز الاتي

الاصحاح الثاني

١ وانتم تعرفون يا اخوتي ان مدخلنا اليكم لم يكن باطلاً
٢ ° ولكنّا المنا اولاً وشتمنا كما تعلمون بفيلبسيوس ثم حينيذ اتّكلنا علي الاهنا ان نكلمكم ببشري اللّه بجهاد
٣ شديد ° وموعظتنا ليست بضلالة ولا بنجاسة ولا بمكر
٤ ° ولكن كاختيار اللّه ايانا لنوتمن علي الانجيل وهكذا ننطق لا كاننا نريد رضي الناس بل رضي اللّه الذي
٥ يمتحن قلوبنا ° لانّنا لم نكن قط في قول التمليق كما
٦ قد علمتم ولا في علّة بخل : اللّه يشهد بذلك ° ولم
٧ نلتمس المدحة من الناس لا منكم ولا من غيركم ° حين كنّا نقدر ان نكون موقرين لكم كرسل المسيح بل
٨ كنّا بينكم كالاطفال بمنزلة مربية تربي بنيها ° كذلك كنّا نحن ايضاً نحبّكم ونتوق الي ان نعطيكم ليس بشري
٩ اللّه فقط بل وانفسنا ايضاً لانّكم احبّاونا ° وانتم تذكرون يا اخوتنا اننا قد كنّا نتعب ونكد بايدينا عاملين ليلاً ونهارًا ليلا نثقل علي احد منكم ونناادي فيكم
١٠ ببشري اللّه ° وانتم شهود وشاهد هو اللّه كيف بالنقاء
١١ والبرّ وبلا لوم كنّا عندكم انتم المومنون ° كما قد
١٢ تعرفون اننا الي واحد واحد منكم كنّا نطلب معزين لكم كما الاب لبنيه وناشدناكم ان تسعوا كما

١٣ يجب لله الذي دعاكم الي ملكوته ومجده * ولهذا
الامر نحن ايضاً ندمن الشكر لله لانّ اذ قبلتم منّا كلما
سماع اللّه فقبلتموها ليس ككلمة الناس ولكن كما
انها بالحقّ كلمة اللّه الذي يعمل فيكم انتم يا معشر
١٤ المومنين *وانتم يا اخوتي قد تشبهتم بجماعات اللّه
التي هن باليهودية بيسوع المسيح لانّكم قد احتملتم
ايضاً من عشيرتكم مثل التي هم احتملوها من اليهود
١٥ *اوليك الذين قتلوا الربّ يسوع والانبياء وطردونا نحن
ايضاً ولا يرتضي بهم اللّه وقد صاروا اضدادا لجميع
١٦ الناس *حين يمنعوننا من كلام الشعوب لتخلصوا
استتماماً لخطاياهم في كلّ حين وقد ادركهم سخط اللّه
١٧ الي العاقبة *فامّا نحن يا اخوتنا فقد صرنا ايتاماً منكم
في زمان قليل بوجهنا لا بقلوبنا وقد حرصنا حرصاً
١٨ علي النظر الي وجوهكم بحبّ شديد *اننا نوينا ان
نقدم اليكم وانا بولس مرّة ومرّتين ولكن عاقنا
١٩ الشيطان *فاي شيء هو رجاونا وسرورنا واكليل فخرنا
٢٠ الا انتم امام سيدنا يسوع المسيح في مجيه *فانكم
مدحتنا وبهجتنا

الاصحاح الثالث

١ ولذلك اذ لسنا نصبر اكثر احببنا ان نتخلف
٢ بالناس وحدنا *ووجهنا اليكم طيماثاوس اخانا خادم
اللّه في بشري المسيح ليثبتكم ويعظكم في ايمانكم
٣ *ليلا يتغير احد في هذه الشدايد فانتم تعلمون اننا

٤ لهذا وضعنا * وحين كنّا عندكم قد تقدمنا فاعلمناكم
انّنا مزمعون ان نتالم بلايا كما كان وانتم تعلمون
٥ * ولذلك انا ايضاً لم اصبر فارسلت لاعرف ايمانكم
٦ من ان يجربكم المجرب فيكون تعبنا باطلاً * فامّا الان
منذ قدم الينا طيماثاوس من عندكم فبشرنا بايمانكم
ومحبّتكم وبحسن ذكركم لنا في كلّ حين وانكم مشتاقون
٧ الي رويتنا كاشتياقنا الي رويتكم * فقد تعزينا لذلك
بكم يا اخوتنا في جميع احتياجنا وشدّتنا من اجل
٨ ايمانكم * اننا نحن الان نحيي إن انتم قمتم ثابتين
٩ بالربّ * فاي شكر نستطيع ان نودي عنكم الله علي
١٠ كلّ سرور نسرّه في سببكم قدام الاهنا * اننا ليلاً ونهاراً
نكثر الابتهال الي الله في ان نري وجوهكم ونكمل
١١ نقايص ايمانكم * والله ابونا وربّنا يسوع المسيح يسهل
١٢ سبيلنا اليكم * ويكثركم الله ويزيد محبّتكم بعضاً لبعض
١٣ والي اجمعين كما نحن ايضاً اليكم * لتثبيت قلوبكم بلا
لوم في الطهارة قدام الله ابينا عند مجي ربّنا يسوع
المسيح مع جميع قديسيه امين

الاصحاح الرابع

١ ومن الان يا اخوتي نسالكم ونتضرع اليكم بالربّ
يسوع ان كما قبلتم منّا كيف ينبغي لكم ان تسعوا
وترضوا الله فهكذا ايضاً اسعوا لكي تتزيدوا زيادة
٢ اكثر * فقد عرفتم اي وصايا استودعتكم بالربّ يسوع

٣ * فانها هذه ارادة الله اي طهارتكم ان تكونوا مجتنبين
٤ الزناء * ويكون كلّ انسان منكم يحسن يمسك اناه
٥ بالطهارة والكرامة * ولا بالم الشهوة كالامم الذين لا
٦ يعرفون الله * ولا يتطاول احد علي اخيه في امر ولا
يكيده لانّ الربّ هو المنتقم لهذه الاشياء كلّها كما قلنا
٧ لكم من قبل وناشدناكم * لانّ الله ليس دعانا
٨ للنجاسة بل للطهارة * فالذي يهين هذه فليس هو
يهين للانسان بل لله ذلك الذي جعل روحه القدوس
٩ فينا * فامّا مودّة الاخوة فلستم محتاجين الي ان نكتب
اليكم انتم لانّكم من انفسكم قد تعلمتم من قبل الله
١٠ ان يحبّ بعضكم بعضاً * انكم تفعلون ذلك بجميع
الاخوة بماقدونية كلّها واننا نطلب اليكم يا اخوتي ان
١١ تفضلوا تفاضلاً اكثر * وتجتهدوا ان تكونوا ساكنين
مقبلين علي اعمالكم وتكدوا بايديكم كما اوصيناكم
وتسعوا بالقنوع عند الخارجين ولا تشتهوا شي احد
١٢ * ونحبّ ان تعلموا يا اخوتي فيما للراقدين لكيلا تحزنوا
١٣ كساير الناس الذين لا رجاء لهم * لاننا إن كنّا نومن
بان يسوع مات وانبعث فكذلك ايضاً الذين رقدوا
١٤ بيسوع ياتي الله بهم معه * اننا نخبركم بهذا عن
قول الربّ اننا نحن الذين نبقي احيا في مجي الربّ
١٥ لا نسبق الذين رقدوا * لانّ الربّ ذاته بامره وبصوت
رييس الملايكة وببوق الله ينزل من السماء والموتي في
١٦ المسيح ينبعثون اولين * وعند ذلك نحن الذين نبقي

احياءُ نختطف معهم جميعاً بالغمام لنلقا المسيح في
١٧ الهوا فكذلك نكون مع الرّبّ في كلّ حين * فليعز
بعضكم بعضاً بهذا الكلام

الاصحاح الخامس

١ واما الازمنة والاوقات يا اخوتي فليست بكم حاجة الي
٢ ان نكتب فيها اليكم ۰ لانّكم تعلمون يقيناً ان يوم الربّ
٣ انما يجي كمجي اللصّ ليلاً ۰ انهم بينما يقولون هدو
وسكون فهنالك يهجم عليهم البوار بغتة كما يهجم
٤ المخاض علي الحبلي ولا يفلتون * فاما انتم يا اخوتي
٥ فلستم في ظلمة حتّي يدرككم ذلك اليوم كاللصّ ۰ لانّكم
اجمعين ابناء نور وابناء نهار ولسنا ابناء ليل ولا ابناء ظلام
٦ * فلا نرقد الان كساير الناس ولكن لنكن متيقظين
٧ صاحين * فان الذين ينامون فبالليل ينامون والذين
٨ يسكرون فبالليل يسكرون ۰ فامّا نحن الذين ابناء النهار
فلنكن صاحين لابسين درع الايمان والمحبّة وبيضة
٩ رجاء الخلاص ۰ لانّ اللّه لم يجعلنا للسخط بل لاقتناء
١٠ الخلاص بربّنا يسوع المسيح * ذلك الذي مات بسببنا
١١ كيما متيقظين كنّا او راقدين نحيي معه جميعاً ۰ فلهذا
فليعزّ بعضكم بعضاً وليبن بعضكم بعضاً كما قد تصنعون
١٢ ايضاً * ونطلب اليكم يا اخوتي ان تكونوا تعرفون
الذين يتعبون فيكم وهم ولاتكم بالربّ ويعظونكم
١٣ * ليكونوا عندكم بافضل المحبّة من اجل عملهم وسالموهم

١٤ *ونسالكم يا اخوتنا ادّبوا القلقين شجعوا لصغار القلوب
١٥ اقبلوا الضعفا وتانوا بارواحكم علي كلّ احد *احفظوا
ان يجازي احد منكم سيية بسيية ولكن احرصوا كلّ
حين في اثر الصالحات بعضكم لبعض ولكلّ احد
١٦ ١٧ ١٨ *افرحوا في كلّ حين *وصلّوا بلا فتور *واشكروا في كلّ
شيءٍ فان هذه هي مشية اللّه فيكم اجمعين بيسوع
١٩ ٢٠ ٢١ المسيح *لا تطفوا الروح *ولا ترذلوا النبوات *وامتحنوا
٢٢ الاشياء كلّها وتمسكوا بما هو حسن *واهربوا من كلّ
٢٣ شبه شرّ *واللّه الاه السلام يقدسكم في الجميع لتحفظ
ارواحكم سالمة ونفوسكم واجسادكم بلا لوم الي مجي
٢٤ ربّنا يسوع المسيح *والذي دعاكم هو امين وهو ايضاً
٢٥ ٢٦ يفعل *يا اخوتي صلّوا علينا *وسلموا الي جميع اخوتنا
٢٧ بالقبلة الطاهرة *واقسم عليكم بالربّ ان تقروا رسالتنا
٢٨ هذه علي الاخوة الاطهار اجمعين *ونعمة ربّنا يسوع
المسيح معكم امين

رسالة مار بولس الرسول الي اهل تسالونيقي الثانية

الاصحاح الاول

١ من بولس وسلوانس وطيماثاوس الي جماعة التسالونيقيين
٢ باللّه ابينا وبالربّ يسوع المسيح *النعمة معكم والسلام
٣ من اللّه ابينا ومن الربّ يسوع المسيح *ثم اننا محققون
بالشكر للّه عنكم في كلّ حين يا اخوتنا كما يجب لانّ

ايمانكم يزداد وودّ جميعكم يكثر من كلّ امري لصاحبه
٤ * حتّي اننا نفتخر بكم في جماعات اللّه بصبركم وايمانكم
٥ وعلي جميع اطرادكم وشدايدكم التي تحتملون * ليتبين
حكم اللّه العادل لتستاهلوا ملكوت اللّه التي بسببها
٦ تالمون * ان كان عدلاً عند اللّه ان يجازي المضيقين
٧ عليكم ضيقاً * وانتم المتضايقون يجازيكم راحة معنا عند
٨ ظهور الربّ يسوع من السماء مع ملايكة قوّته * حين
يجعل النقمة بلهيب النار من اوليك الذين لم يعرفوا
اللّه ومن الذين ليس يطيعون انجيل ربّنا يسوع المسيح
٩ * فانهم يتعذبون في الهلاك عذاباً ابدياً من وجه الربّ
١٠ ومن مجد قدرته * اذا جا ليتمجد في قديسيه ويظهر
عجيباً بجميع المومنين لانّ صدقت شهادتنا لكم في
١١ ذلك اليوم * ولذلك نصلّي لاجلكم في كلّ حين ان
يوهلكم الاهنا لدعوته ويملي كلّ مشية خير وعمل
١٢ الايمان بالقوة * ليتمجد بكم اسم ربّنا يسوع المسيح
وانتم به كنعمة الهنا والربّ يسوع المسيح

الاصحاح الثاني

١ ونحن نطلب اليكم يا اخوتنا بمجي ربّنا يسوع المسيح
٢ واجتماعنا اليه * ألا تتغيروا عاجلاً من ضميركم ولا تدعروا
لا من روح ولا من كلمة ولا من رسالة ترد اليكم كانها
٣ منّا بانه قد حضر يوم الربّ * فلا يطغيكم احد بنحو
من الانحا لانّه ان لا يكون العتو اولاً ويظهر انسان الخطية

٤ ابن البوار * المضادد المتكبر علي كلّ من دعي الاهًا
وما عبد حتّي انه يجلس في هيكل اللّه ويظهر نفسه
٥ كانه هو اللّه * امّا تذكرون انني اخبرتّكم بهذه الاشياء
٦ منذ حين كنت عندكم * وقد تعرفون الان ما يمسك
٧ ان يظهر في اوانه * لانّ سرّ الاثم قد يعمل فيه :
فليمسك الان فقط ذلك الذي يمسك حتّي يرفع من
٨ الوسط * فحينئذ يظهر ذلك الاثيم الذي يبيده ربّنا
٩ يسوع بروح فمه وبانارة مجيه يبطله * ذلك الذي مجيه
بعمل الشيطان بكلّ القوي والايات والاعاجيب الكاذبة
١٠ * وبكلّ ضلالة الاثم للهالكين لانّهم لم يقبلوا محبّة
الحقّ ليخلصوا ولذلك يرسل اللّه عليهم مكيدة الطغيان
١١ ليصدقوا بالافك * ليحكم علي جميع الذين لم يصدقوا
١٢ بالحقّ بل رضوا بالاثم * فامّا نحن فاننا حقيقيون بان
نشكر اللّه كلّ حين بسببكم يا اخوتنا الاحبّاء للّه ان
اللّه قد اختاركم بكورية للخلاص بتقديس الروح وبايمان
١٣ الحقّ * الذي اليه دعاكم بتبشيرنا لترجوا مجد ربّنا
١٤ يسوع المسيح * فالان يا اخوتنا اثبتوا واصبروا علي
التقاليد التي تعلمتم من كلامنا مشافهة ومن رسالتنا
١٥ * وسيدنا يسوع المسيح واللّه ابونا ذلك الذي احبّنا
١٦ ووهب لنا عزاءً ابديا ورجاءً صالحاً بالنعمة * هو فليعزي
قلوبكم ويثبتكم علي كلّ عمل وقول صالح

الاصحاح الثالث

١ ومن الان يا اخوتنا صلّوا علينا لتكون كلمة اللّه جارية
٢ ممدوحة كما هي عندكم ونسلم من الناس الساجسين
٣ الاشرار فانه ليس الايمان لكلّ احد واللّه امين هو
٤ الذي يثبتكم ويحفظكم من الشرير ونحن واثقون بكم
في الربّ ان الامر الذي نوصيكم به تفعلون الان وسوف
٥ تفعلون ايضًا والربّ ليقوم افيدتكم في محبّة اللّه
٦ وصبر المسيح ثم اننا نوصيكم يا اخوتنا باسم ربّنا
يسوع المسيح ان تجانبوا كلّ اخ الذي لا يسير كالقياس
٧ ولا حسب التقليد الذي اخذوا عنّا فانكم تعرفون
كيف ينبغي ان يتشبه بنا فاننا لم نتسجس بسعانا
٨ بينكم ولم نطعم من احد خبزًا مجانًا بل كنّا نعمل
بالكدّ والتعب في الليل والنهار ليلا نثقل علي احد
٩ منكم ليس ذلك لانّه لا يحلّ لنا ولكننا اردنا ان
١٠ نعطيكم بانفسنا مثالًا كي تتشبهوا بنا وحيث كنّا
عندكم ايضًا هذا كنّا نوصيكم ان كلّ من لا يحبّ ان
١١ يعمل فلا يطعم وقد بلغنا ان فيكم قومًا ساجسين
١٢ ولا يعملون شيء الا الاباطيل فنحن نوصي هولاي
ونسالهم بالربّ يسوع المسيح ليعملوا عملهم بالسكوت
١٣ فياكلوا خبزهم واما انتم يا اخوتنا فلا تملّوا من حسن
١٤ العمل وان كان احد ليس يطيع قولنا برسالتنا فميزوه
١٥ ولا تخالطوه ليخزي ولا تنزلوه بمنزلة العدو بل عظوه
١٦ كما يوعظ الاخ والربّ ولي السلام يهب لكم السلام

١٧ الابدي في كلّ مكان والربّ معكم اجمعين * هذا السلام
انا بولس خططته بيدي وهو علامة لي هكذا اكتبه في
١٨ جميع رسايلي * نعمة ربّنا يسوع المسيح معكم اجمعين امين

رسالة مار بولس الرسول الي طيماثاوس الاولي

الاصحاح الاول

١ من بولس رسول يسوع المسيح بامر اللّه مخلصنا والمسيح
٢ يسوع رجاينا * الي طيماثاوس ابني الحبيب في الايمان :
النعمة والرحمة والسلام من اللّه الاب ويسوع المسيح
٣ ربّنا * ثم انني كما سالتك ان تقيم بافسس اذ انا
متوجه الي ماقدونية لتوصي قوماً منهم ان لا يعلّمو
٤ علوماً مختلفة * ولا يصغوا للاحاديث الباطلة وقصص
القبايل التي لا غاية لها هذه التي اكثر ما تسبب
المري والانشقاق لا بنيان اللّه الذي هو في الايمان
٥ * وانما غاية الوصية هي المحبّة التي يكون من قلب
٦ نقي ونية صالحة ومن ايمان صحيح * وقد ضلّ اناس
٧ عن هذه الخصال ومالوا الي الاقاويل الباطلة * انهم
ارادوا ان يكونوا معلّمي السنّة وهم لا يفهمون ما يقولون
٨ ولا ما فيه يتحدثون * ونحن نعلم ان السنّة حسنة إن
٩ يستعملها الانسان علي ما وجب لها * فيعلم هذا ان
السنّة لم يشرع للابرار بل للاثمة والمعاصين للمنافقين
وللخطاة وللمجرمين والنجسين وللذين يقتلون اباهم

١٠ وامهاتهم والقتلة * والزناة والمضاجعي الذكور والذين
يسرقون الناس والكذابين والحلافين بالزور ولكلما
١١ كان مضاددا لصحّة التعليم * الذي حسب انجيل مجد
١٢ الاله المغبوط الذي اتمنت انا عليه * وانا اشكر ربّنا
يسوع المسيح علي تقويته اياي انه عدّني امينًا واتّخذني
١٣ للخدمة * انا الذي كنت من قبل مفتريًا ومضطهدًا
وشتامًا ولكني رحمت من اللّه لانّي فعلت ذلك وانا
١٤ جاهل غير مومن * وقد كثرت زيادًا نعمة ربّنا والايمان
١٥ والحبّ الذي بيسوع المسيح * والكلمة صادقة هي اهل
ان تقبل كليًّا ان يسوع المسيح انما جاء الي الدنيا
١٦ لكيما يخلص الخطاة الذين انا اولهم * ولكن لهذا
رحمني كي في انا الاول يظهر يسوع المسيح جميع اناته
١٧ مثالاً للمومنين به للحياة الخالدة * وامّا ملك العالمين
الذي لا يموت ولا يرّي الاله وحده له الوقار والمجد
١٨ الي ابد الابدين امين * ثم اني استودعك بهذه الوصية
يا ابني طيماثاوس كالنبوات التي تقدمت عليك من
١٩ قبل لتحرب بهن حربًا حسنًا * بايمان ونية صالحة ان
٢٠ الذين دفعوها عنهم قد تعطلوا من الايمان * منهم
هوماناوس والاسكندر هذان اللذين اسلمتهما الي
الشيطان ليودّبا كي لا يفتريا

الاصحاح الثاني

١ فانا اسالك قبل كلّ شيء ان تبدي بتقريب تضرعات

٢ وصلاوات وطلبات وشكر عن جميع الناس * عن الملوك
وجميع العظماء لنحلّ محلّا هادياً ساكنا بجميع تقوي
٣ اللّه والطهارة * فان هذه الخصلة هي حسنة متقبلة
٤ عند اللّه مخلصنا * الذي يحبّ ان يخلص جميع الناس
٥ ويقبلوا الي معرفة الحقّ * واللّه واحد والوسيط بين اللّه
٦ والناس واحد انسان يسوع المسيح * هذا الذي بذل
٧ نفسه فداءً عن جميع الناس شهادة في اوقاتها * وصرتُ
انا مناديها ورسولها وللحق اقول ولا اكذب معلّماً
٨ للشعوب في الايمان والحقّ * وانا احبّ ان تصلّي الرجال
في كلّ مكان وهم يرفعون ايديهم نقية بلا غضب ولا
٩ جدال * وكذلك النساء بزيّ اللباس بالاستحياء والتعفف
يتزيّن ولا بجعد الشعر او الذهب او اللولؤ او الثياب
١٠ المثمنة * ولكن كما يجب للنساء متعهدات بالتقوي
١١ باعمال صالحة * فالمراة لتتعلم بالسكوت بكلّ الخضوع
١٢ * ولستُ اذن للمراة ان تعلّم ولا تتسلط علي بعلها بل
١٣ ١٤ فلتكن بوداعة * فان ادم جبل اولاً وبعده حوّا * ولم
١٥ يطغ ادم بل المراة طغت بالتعدي * لكنها تتخلص
بولادتها الاولاد إن اقامت علي الايمان والمودّة والطهارة
والقناعة

الاصحاح الثالث

١ والكلمة صادقة انه إن اشتهي احد الاسقفية فقد
٢ اشتهي عملًا صالحًا * وقد يجب ان يكون الاسقف من
لا يوجد فيه عيب ومن كان بعل امراة واحدة صاحياً

٣ عاقلاً كريماً عفيفاً مضيفاً معلّماً · غير مدمن علي شرب الخمر ولا يسرع الي الضرب بل يكون متواضعاً ولا يكون
٤ مخاصماً ولا محبّ المال · بل يحسن تدبير بيته ويكون
٥ له بنوه طاعين بجميع العفافة · فإن كان احد لا يحسن
٦ تدبير بيته كيف يهتمّ لبيعة اللّه · ولا يكون حديث
٧ الايمان ليلا يستكبر ويقع في عقوبة الشيطان · وينبغي ايضاً ان يكون له شهادة حسنة من الذين هم من
٨ خارج ليلا يقع في العار وفي حبايل الشيطان · والشمامسة ايضاً كذلك عفيفين لا ذوي لسانين لا يميلون الي الاكثار
٩ من الخمر ولا يحبّوا الكسب النجس · بل يتمسكون
١٠ بسرّ الايمان بنية خالصة · وامر في هولاي ان يمتحنوا
١١ اولاً وكذلك يخدموا اذا كانوا بلا لوم · وكذلك النساء ايضاً فليكنّ عفيفات لا يدمن متيقظات مامونات في
١٢ كلّ شيء · ولتكن الشمامسة من كان له امراة واحدة
١٣ واحسن تدبير بنيه وبيته · فان الذين يحسنون للخدمة يكتسبون لنفوسهم مرتبة صالحة وطمانية كثيرة في
١٤ الايمان الذي هو بيسوع المسيح · وقد كتبت اليك
١٥ بهذا وانا ارجو ان اقدم عليك عاجلاً وان كنت ابطات ان تعلم كيف ينبغي لك التقلب في بيت
١٦ اللّه التي هي بيعة اللّه الحي عمود الحقّ وثباته · ويقيناً سرّ تقوي عظيم الاله ظهر بالجسد وتبرر بالروح وترايا للملايكة وبشرت به الامم وامن به العالم وصعد بالمجد

الاصحاح الرابع

١ والروح يقول علانية ان في الازمنة الاخيرة يفارق قوم
الايمان ويتبعون الارواح الضالّة وتعاليم الشياطين
٢ * الذين يكلمون بالرياء قولاً كاذباً ونيتهم محترقة فيهم
٣ *ويمنعون من التزويج وان يجتنبوا الاطعمة التي خلقها
اللّه لياخذ منها المومنون والذين عرفوا الحقّ بالشكر
٤ * لانّ كلّ خليقة اللّه هي حسنة وليس شي بمرذول
٥ إن يقبل بشكر * لانّه يتقدس بكلمة اللّه وبالصلاة
٦ * فإن تعلّم هذه الاشياء اخوتك تكن خادماً صادقاً
ليسوع المسيح مربياً بكلام الايمان وبالتعليم الصالح
٧ الذي تعلمت * فامّا احاديث العجايز السمجة فاجتنبها
٨ وتدرب نفسك بالتقوي * فان تدرب الجسد انما يربح
يسيراً والتقوي يربح في كلّ شيء ولها ميعاد الحياة في
٩ هذا الزمان وفي المزمع * والكلمة صادقة تستاهل
١٠ القبول بتة * اننا نتعب بهذا ونعيّر لانّنا نرجو اللّه
الحيّ الذي هو مخلص الناس اجمعين والمومنين خاصّة
١١ ١٢ * فامر بهذه وعلّم بها * لا يتهاون احد بحداثتك بل
كن مثالاً للمومنين في القول والسيرة وفي المودّة والايمان
١٣ والعفافة * وواظب علي القراة الي حين قدومي وعلي
١٤ الموعظة وعلي التعليم * ولا تتهاون بالنعمة التي هي
فيك التي اوتيتها بالنبوة ووضع يدي القسوسية
١٥ * وادرس هذه الاشياء وتشاغل بها لكي يكون اقبالك
١٦ ظاهراً لكلّ احد * واجتهد لنفسك للتعليم واهتمّ

بها فانك إن تفعل ذلك تخلص نفسك والذين يسمعونك

الاصحاح الخامس

١ ولا تنتهر الشيخ بل اطلب اليه كما الي الاب والاحداث
٢ كاخوتك • والعجايز كالامهات والشبات كاخواتك بكلّ
٣ العفافة • واكرم الارامل اللاتي هن ارامل بحق • وإن
٤ كانت ارملة منهنّ لها بنون او بنوا بنين فلتتعلم اولاً تدبير بيتها وتقضي حقوق ابويها فان هذا هو مقتبلاً
٥ عند الله • فامّا التي هي بحقّ ارملة وحيدة فلترجو
٦ الله ولتداوم الصلوات والطلبات ليلاً ونهاراً • فامّا التي
٧ تشتغل بالتنعم فقد ماتت وهي حية • فامر هذه
٨ الخصلة ان يكن بلا لوم ولا عيب • وإن كان احد ليس يعني بما يصلح لاصحابه ولاسيما لاهل بيته فقد كفر
٩ بالايمان وهو اشرّ من الذين لا يومنون • لتختار الارملة من لا ينقص سنوها عن ستّين سنة والتي تزوجت رجلاً
١٠ واحداً لا غير • ويشهد لها باعمال حسنة إن كانت قد ربت الاولاد واوت الغرباء وغسلت اقدام القديسين
١١ وخدمت للمضيّقين وسعت في كلّ عمل صالح • فامّا اهل الحداثة من الارامل فاجتنبها فانهنّ اذا يتنعمن
١٢ بالمسيح يردن ان يتزوجن الرجال • ولهن عقوبة انهن
١٣ ابطلن ايمانهن الاول • ويتعلمن ايضاً وهن عاطلات ان يتطاوفن في البيوت وليس فقط عاطلات بل ايضاً يكثرن الكلام ويتبعن الاباطيل وينطقن بما لا ينبغي

١٤ * وانا احبّ الان ان يتزوج اهل الحداثة منهن ويلدن الاولاد ويدبرن بيوتهن ولا يتمكن العدو من علّة واحدة
١٥ بسبب الهزو * لانّ بعض منهن بدان بالميل الي وراء
١٦ الشيطان * فان كان لانسان من المومنين ارامل فليقوتهن ليلا يكون ثقلاً علي البيعة لكي تكفي
١٧ الارامل المحقّات * فامّا القسوس الذين هم ولاة حسان فلتضاعف لهم الكرامة وبخاصّة الذين يتعبون في
١٨ الكلام والتعليم * فان الكتاب" يقول لا تكمم فم
١٩ الثور في الدراس وقد يستحقّ الفاعل" اجرته * ولا تقبل
٢٠ الشكاة علي القسيس الا بشهادة رجلين او ثلاثة * والخطاة
٢١ قدام جميع الناس وبّخهم ليخاف ساير الناس * وانا اناشدك امام اللّه ويسوع المسيح والملايكة المختارين ان تحفظ هذه بلا سبق قضاء ولا تعمل شيًا بحيف
٢٢ ومحاباة * لا تعجلن بوضع يدك علي احد ولا تشاركن
٢٣ في خطايا غيرك واحفظ نفسك عفيفًا * ولا تشرب الماء فيما بعد ولكن اشرب يسيرًا من الخمر لعلّة
٢٤ معدتك وامراضك الدايمة * فان من الناس اناسًا خطاياهم جهيرة تسبقهم الي القضاء ومنهم اناس
٢٥ تتبعهم خطاياهم اتباعًا * وكذلك الاعمال الصالحة ايضًا هي جهرة وما ليس كذلك فانه لا يمكنه الاختفا

" الاستثنا ٢٥ . ٤
" لوقا ١٠ . ٧

الاصحاح السادس

١ واما الذين هم في رق العبودية فليحسبوا اربابهم

مستاهلين بكلّ كرامة ليلا يفتري علي اسم الربّ
٢ وتعليمه *والذين لهم ارباب مومنون فلا يتهاونوا بهم اذ
هم اخوتهم بل يزدادوا خدمة لهم لانّهم مومنون واحبّا
وهم الشاركون في الاحسان فعلّمهم بهذه وعظهم بها
٣ *وإن كان احد يعلّم تعليماً اخر ولا يسمع لكلمات ربّنا
يسوع المسيح الصحيحة وللتعليم الذي هو حسب لتقوي
٤ *فان هذا هو مستكبر غير عالم بشي؛ بل هو سقيم
بالجدال وبمقاتلات الكلام التي منها يحدث الحسد
٥ والانشقاق والافتراء وسوء الراي *والمشقّة بين الناس
الذين قد انفسدت اراوهم وعدموا الحقّ ويظنّون ان
٦ التقوي هي تجارة *فاما التقوي مع الاكتفاء هي تجارة
٧ عظيمة *لانّنا لم ندخل الي الدنيا بشي؛ فلا شكّ اننا
٨ لا نقدر ان نخرج منها شي، *واذ كان لنا القوت
٩ والكسوة فنقتنع بهما *لانّ الذين يحبّون الغنا
يقعون في بلية الشيطان وفخّه وفي شهوات كثيرة غير
١٠ نافعة ضارّة تغرق الناس في الهلاك والخسران *لانّ
اصل الشرور كلّها هي شهوة المال وقد اشتهي ذلك
اناس فضلّوا عن الايمان وادخلوا نفوسهم في شقا كثير
١١ *فامّا انت يا انسان الله فاهرب من هذه الاشياء واسع
في طلب البرّ والتقوي والايمان والمحبّة والصبر والحلم
١٢ *وجاهد جهاداً صالحاً في معركة الايمان وادرك والحياة
الابدية التي لها دعيت واعترفت اعترافا حسنا بمحضر
١٣ شهود كثيرين *واوصيك قدام الله الذي يحيي الجميع

وقدام يسوع المسيح الذي شهد شهادة حسنة قدام
١٤ بيلاطس البنطي * ان تحفظ الوصية بلا عيب وبلا لوم
١٥ الي مجي ربّنا يسوع المسيح * ذلك الذي سيظهر في
وقته المغبوط القوي وحدة ملك الملوك وربّ الارباب
١٦ الذي هو وحده له عدم الموت الساكن في النور
الذي لا يقدر احد علي الدنو منه ولم يره احد من
الناس ولا يستطيع ايضاً ان يراه ذلك الذي له
١٧ الكرامة والسلطان الابدي امين * واوص اغنياء هذه
الدنيا ان لا يستكبروا في هممهم ولا يتّكلوا علي الغني
الذي لا تكلان عليه بل علي اللّه الحيّ الذي اعطانا
١٨ كلّ شيءٍ بتوسعة لتمتعنا * وان يعملوا اعمالاً صالحة
ويستغنوا بالافعال الحسنة ويكونوا سلسين بالعطاء
١٩ والمواساة * ويخزنوا لانفسهم اساساً صالحاً للامر المزمع
٢٠ لينالوا الحياة الحقيقية * يا طيماثاوس احتفظ بما
استودعت واهرب من بدعات الاصوات النجسة
٢١ ومخالفات العلم الكاذب الاسم * فان الذين اعتقدوا به
قد ضلّوا عن الايمان : والنعمة معك امين

رسالة مار بولس الرسول الي طيماثاوس الثانية

الاصحاح الاول

١ من بولس رسول يسوع المسيح بمشية اللّه بموعدة
٢ الحياة التي بيسوع المسيح * الي طيماثاوس الابن الحبيب :

رسالة مار بولس الرسول الي طيماثاوس الثانية ° ١ °
النعمة والرحمة والسلام من الله الاب وربّنا يسوع
٣ المسيح ° ثم اني اشكر اللّه الذي اياه اعبده من بين
اباي بالنية الصالحة اني ادمن ذكرك في صلواتي ليلاً
٤ ونهاراً ° واشتاق الي رويتك واذكر دموعك لامتلي
٥ سروراً ° وانما يخطر ببالي من الايمان الذي فيك
صحيحاً الذي حلّ اولاً في جدّتك لويدة ثم في امك
٦ اونيقي وانا اعلم انه فيك ايضاً ° ولذلك اذكّرك ان
٧ تنير نعمة اللّه التي فيك بوضع يديّ عليك ° فان
اللّه لم يعطينا روح الخوف بل القوة والمودّة وصحّي
٨ العقل ° فلا تستحيي من شهادة ربّنا ولا منّي انا ايضاً
٩ انا اسيره بل احتمل الشرور مع البشري بقوة اللّه ° الذي
خلصنا ودعانا بدعاية المقدس لا كاعمالنا بل كمشيته
ونعمته التي وهبت لنا بيسوع المسيح قبل زمان
١٠ العالمين ° وظهرت الان بظهور مخلصنا يسوع المسيح
الذي ابطل الموت وانار الحياة وعدم الفساد بالبشري
١١ ١٢ ° التي وضعت انا لها منادياً ورسولاً ومعلماً للامم ° ومن
اجل ذلك احتمل هذه البلايا ولكنني لا استحي ممّن
انا فيه لانّي اعرف بمن امنت وانا اعلم انه قادر علي
١٣ ان يحفظ لي ما اودعني الي ذلك اليوم ° فليكن لك
شبه ذلك الكلام الصحيح الذي سمعته منّي في الايمان
١٤ والحب في يسوع المسيح احفظ الوديعة الصالحة بروح
١٥ القدس الذي حلّ فينا ° انت تعرف هذا انه قد
انصرف عنّي كلّ الذين بالاسيه الذين منهم فوجيلوس

١٦ وهرماجانس * فليعط الربّ الرحمة بيت انسيفورس
فانه قد اراحني مراراً كثيرة ولم يستحي من سلاسل
١٧ وثاقي * ولكنه حين جاء الي رومية طلبني باجتهاد
١٨ حتّي وجدني * فليعطه الربّ ان يصيب الرحمة من
الربّ في ذلك اليوم وكما خدمني بافسس وقد تعرف
ذلك معرفة صحيحة

الاصحاح الثاني

١ وانت الان يا ابني فتقو بالنعمة التي هي بيسوع المسيح
٢ * والاشياء التي سمعتها مني بشهادة شهود كثيرة فاودعها
لاناس مومنين الذين يقدرون علي ان يعلّموا غيرهم
٣ ايضاً * فاتعب كجندي صالح ليسوع المسيح * فليس
٤ احد يتجند للّه فيتقيد بامور العالم ليرضي الذي
٥ انتخبه * فإن جاهد احد جهاداً فلن ينال الاكليل إن
٦ لم يجاهد علي السنّة * وينبغي للحراث الذي يكدّ أن
٧ ياخذ اولاً من ثماره * افهم ما اقول فانه الربّ يعطيك
٨ العقل في كلّ شيء * اذكر الربّ يسوع المسيح انه
انبعث من بين الاموات ذلك الذي هو من نسل
٩ داود علي ما في بشارتي * التي احتمل فيها الشقي حتّي
الوثاق كفاعل الشرور ولكن كلمة اللّه ليست بموثقة
١٠ * ولهذا احتمل كلّ شيء في سبب المنتخبين لينالوا هم
ايضاً الخلاص الذي هو بيسوع المسيح مع المجد السموي
١١ * والكلمة صادقة إن كنّا قد متنا معه فسنحيا معه

١٢ *وإن نحن صبرنا فسنملك معه وإن نحن كفرنا به
١٣ فسيكفر بنا *وإن نحن لم نومن به فهو مقيم علي
١٤ ايمان ولن يقدر ان يكفر بنفسه *فانذرهم بهذا
وناشدهم امام الربّ ولا تخاصم بالاقاويل انه ليس
١٥ منفعة فيه الا لاقلاب السامعين *احتفظ باجتهاد ان
تقيم نفسك مختارًا للّه فاعلًا بلا خزي تقطع بكلمة
١٦ الحقّ باستقامة *واجتنب الكلام النجس الباطل لانّه
١٧ شديد الامالة الي النفاق *وكلامهم يدبّ كالاكلة وواحد
١٨ من هولاي هو هيماناوس وفيلاطوس *هذان اللذان
ضلّا عن الحقّ اذ يقولان ان قيامة الموتي قد كانت
١٩ وقلبا ايمان بعض الناس *ولكن اساس اللّة قايم
وله هذا الخاتم والربّ يعرف اولياه وكلّ من يدعو باسم
٢٠ الربّ فليفارق الاثم *والبيت الكبير ليس فيه انية
الذهب والفضّة فقط بل زانية الخشب والخزف ايضًا
٢١ وبعضها للكرامة وبعضها للهوان *فإن طهر احد نفسه
من هذه يكون اناء مقدسا للكرامة يصلح لخدمة
٢٢ الربّ مستعدّا لكلّ عمل صالح *واهرب من شهوات
شبوبية واسع في طلب البرّ والايمان والرجاء والمودّة
٢٣ والسلام مع الذين يدعون الربّ بقلب نقي *وتنكب
المنازعات السفيهة التي لا ادب فيها فانك تعلم انها
٢٤ تولد القتال *وليس يحلّ لعبد الربّ ان يقاتل بل
٢٥ يكون متواضعا لكلّ احد مودبًا ذا اناة *ليودب
بالتواضع الذين يقاومون لحقّ لعل اللّه يرزقهم التوبة

٢٦ فيعرفون الحقّ * ويوقظوا نفوسهم من فخاخ الشيطان الذي هم له سبياً حسب ارادته

الاصحاح الثالث

١ واعرف هذه الخصلة ان في الايام الاخيرة ستاتي ازمنة ٢ صعبة * ويكون الناس فيها محبّين لانفسهم وللمال مفتخرين مستكبرين مفترين لا يطيعون اباهم كفاراً ٣ للنعمة منافقين * غير محبّين بلا سلام سابين غير ٤ مكفّين قاسين بلا لطف * يسلم بعضهم بعضاً مستعجلين ٥ متعظمين يحبّون الشهوات اشدّ من الحبّ الله * وعليهم شبه تقوي الله وهم لقوتها جاحدون والذين هم هكذا ٦ فابعدهم عنك * ومنهم اوليك الذين يجولون بين البيوت ويسبون النساء المطمورات في الخطايا ويستقن ٧ الي الشهوات المختلفة * وهن يتعلمن في كلّ حين ولا ٨ يدركن منذ قط علم الحقّ * وكما قاوم يانانس ويمرس لموسي كذلك هولاي ايضاً يقاومون الحقّ اناس ضمايرهم ٩ فاسدة انفياء من الايمان * لكنهم لا يفلحون فيها بعد انه سفههم يكون ظاهرا لكلّ احد كما ظهر سفه ١٠ اوليك ايضاً * واما انت فقد عرفت تعليمي وسيرتي ١١ ومشيتي وايماني واناتي ومودّتي وصبري * وجهدي والامي كما احتملت بانطاكية وايقونية ولوسطرا واي جهد ١٢ قاسيت فنجاني الربّ من تلك البلايا كلّها * وكلّ الذين يحبّون ان يحيوا بالتقوي بيسوع المسيح يضطهدون

١٣ * واشرار الناس وضلالهم يزدادون في شرّهم ضالّين
١٤ ومضلّين * فاثبت انت علي ما تعلّمت وايتمنت به
١٥ فقد علمت ممّن تعلّمت * وانك من صبايك قد
تعلّمت الكتب المقدسة التي تقدر علي ان تحكّمت
١٦ للخلاص بالايمان الذي بيسوع المسيح * ان كلّ كتاب
اوحي به بالروح من قبل اللّه مفيدًا للتعليم وللتوبيخ
١٧ والتقويم والتاديب بالبرّ * لكي يكون رجل اللّه كاملاً
مستعدًّا لكلّ عمل صالح

الاصحاح الرابع

١ واناشدك قدام اللّه ويسوع المسيح المزمع ان يدين
٢ الاحيا والاموات بمجيه وملكوته * ناد بالكلمة وقم بها
انت فيه مجتهدًا في وقت ذلك وفي غير وقته وبّخ
٣ واسال وونّب بكل الاناة والتعليم * فانه سيكون زمان
لا يصبرون فيه علي التعليم المعافي ولكن كشهواتهم
٤ يجتذبون لانفسهم معلّمين باهتياج مسامعهم * ويصرفون
٥ اذانهم عن الحقّ ويميلون الي الخرافات * فكن انت يقظانًا
واتعب في كلّ شيء واعمل عمل المبشر وتمم خدمتك
٦ وكن صحي العقل * فاني الان قد اذبح وقد حضر وقت
٧ زوالي * وقد جاهدت جهادًا حسنا وتممت سعيي
٨ وحفظت الايمان * وحفظ لي منذ الان اكليل البرّ الذي
يجازيني به الربّ في ذلك اليوم حاكمًا عادلاً ليس
وحدي فقط بل والذين يحبّون مجيه ايضا فليعنك

٩ ان تقدم عليّ عاجلاً * فان ديمس قد تركني واحب
١٠ هذا العالم ومضي الي تسالونيقي * واقريسيفوس الي
١١ غلاطية وطيطوس الي دلماطية * وانما بقي معي لوقا
وحده خذ معك مرقس واقدم فانه يصلح لي للخدمة
١٢ * واما طوخيقوس فاني وجهته الي افسس * اللبلد الذي
١٣ خلفته في طرواس عند قربيوس فايت به معك
١٤ وبالكتب والصحف المدرجة خاصّة * ان الاسكندر
الخزين قد اظهرني شروراً كثيرة فسيجازيه الربّ بافعاله
١٥ * فاحذره انت ايضاً لانّه ناصبنا بقولنا مقاومة شديدة
١٦ * ولم يكن معي احد في اول احتجاجي بل تركوني
١٧ جميعهم فلا يواخذوا بذلك * فامّا الربّ قد قام لي
وقواني كي يتمّ التبشير بي ويتسامع جميع الامم : اني قد
١٨ نجوتّ من فم الاسد * ونجاني الربّ من كلّ عمل ردي
وينجيني في ملكوته التي في السماء هذا الذي له المجد
١٩ الي ابد الابدين امين * اقري السلام علي فريسقلا
٢٠ واقلاس واهل بيت انسيفارس * وقد تخلف ارسطوس
بقرنثيوس وامّا طرفيموس فاني خلفته بمدينة ملطية
٢١ مريضاً * احرص ان تقدم قبل دخول الشتا : يقريك
السلام اوبلوس وفودنس ولينوس واقلوديا وجميع الاخوة
٢٢ * الربّ يسوع المسيح مع روحك والنعمة مع جميعكم امين

رسالة مار بولس الرسول الي طيطوس

الاصحاح الاول

١ من بولس عبد الله ورسول يسوع المسيح بايمان
٢ اصفياء الله ومعرفة الحقّ الذي في تقوي الله * علي
رجاء حياة الابد التي وعد الله بها الصادق قبل ازمنة
٣ الدنيا * واظهر كلمته في اوانها بالبشري التي اتمنت
٤ انا عليها بامر الله مخلصنا * الي طيطوس الابن الحبيب
بالايمان الجامع النعمة والسلام من الله الاب ومن
٥ مخلصنا يسوع المسيح * اني انما خلفتك بقريطش لهذا
السبب اي لتصلح الامور الناقصة وتقيم القسوس في
٦ مدينة مدينة كما اوصيتك * ممّن لا لوم عليه وكان
بعل امراة واحدة وله بنون مومنين وليسوا في اشتكا
٧ دعارة ام غير مخضعين * فان الاسقف حقيق ان
يكون غير ملوم مثل وكيل الله ولا يكون متكبراً ولا
حقوداً ولا كثير شرب الخمر ولا تكون يده تسرع
٨ الي الضرب ولا محبًا للارباح النجسة * بل يكون مضيفاً
لطيفًا صاحيًا بارًا طاهرًا ضابطاً لنفسه عن الشهوات
٩ * قابلاً لذلك الكلام الامين الذي هو حسب التعليم
ليقدر علي الموعظة بعلم صحيح وعلي توبيخ الذين
١٠ يخالفون * فالان كثيرون معاصون وكلامهم باطل وهم
١١ مضلّون لاسيما الذين هم من اهل الختان * وينبغي ان
يوبخوا فانهم يفسدون جميع البيوت ويعلّمون ما لا

١٢ ينبغي لاجل الارباح المهانة * وقد قال انسان منهم
وهو نبيهم خاصًا ان اهل اقريطش كذابون في كلّ
١٣ حين وانهم سباع خبيثة وبطون باطلة * وهذه الشهادة
صادقة لاجل ذلك وبخهم توبيخًا شديدًا ليكونوا اصحّاء
١٤ في الايمان * ولا يصغوا لاقاويل اليهود الباطلة ولوصايا
١٥ الناس الذين يصدّون عن الحقّ * ان كلّ شيء نقي
للانقياء واما الانجاس ولغير المومنين ليس لهم شيء
١٦ نقيًا بل ضمايرهم ونياتهم نجسة * ويقرون بانهم يعرفون
اللّه وهم كافرون به باعمالهم وهم بغضاء غير مومنين
وانفياء من كلّ عمل صالح

الاصحاح الثاني

١ فتكلم انت بما حسن من التعليم الصحيح * ان تكون
٢ الاشياخ متيقظين بضمايرهم اعفاء حكماء اصحّاء في
٣ الايمان وفي الودّ والصبر * وكذلك العجايز ايضًا بزي
طاهر ولا يكنّ نمامات ولا يكنّ مغرمات بكثرت الشرب
٤ من الخمر بل يكنّ معلمات للحسنات * ليعلمن الشبات
٥ حكمة ليحببن زواجهن ويوددن ابناهن * ويكنّ عاقلات
عفيفات صاحيات يهتمن بمصلحة بيوتهن سهلات
٦ ويخضعن لبعولهن ليلا يفتري علي كلمة اللّه * كذلك
٧ عظ ايضًا اهل الحداثة ان يكونوا صاحّين * واجعل
نفسك مثالًا في كلّ شيء لجميع الاعمال الصالحة في
٨ التعليم في الصحّة في الوقار * كلمتك صحيح غير موبخ

لكي يخشي المضادد اذ لم يقدر علي ان يقول فينا
٩ شيئاً قبيحاً * ولتخضع العبيد لاربابها راضين لهم في كلّ
١٠ شيءٍ ولا يكونوا عصاة * ولا يسرقوا بل يبدوا صحّتهم
وصلاحهم في كلّ شيءٍ كي يزيدوا تعليم اللّه مخلصنا في
١١ كلّ شيءٍ * قد ظهرت نعمة اللّه مخلصنا لجميع الناس
١٢ * وهي تودبنا لنكفر بالنفاق وبالشهوات العالمية ونعيش
١٣ في هذا العالم بالعفاف والبرّ وتقوي اللّه * اذ نتوقع
الرجاء الطوباني وظهور مجد اللّه العظيم مخلصنا يسوع
١٤ المسيح * هذا الذي بذل نفسه دوننا ليفتدنا من كلّ
اثم ويطهرنا لنفسه شعباً مقبولاً يتنافس في الاعمال
١٥ الصالحة * تكلم بهذه الاشياء وعظ بها ووبّخ بكلّ سلطان
ولا يهينك احد

الاصحاح الثالث

١ وكن مذكرا لهم بان يخضعوا للرووساء والمسلطين وان
٢ يسمعوا لهم وان يكونوا مستعدّين لكلّ عمل صالح * ولا
يفتروا علي احد ولا يقتتلوا بل يكونوا وديعين ويظهروا
٣ كلّ حلم لجميع الناس * فاننا نحن ايضاً من قبل فقد
كنّا جاهلين غير سامعين ضالّين متعابدين لشهوات
ولذّات مختلفة وكنّا نتقلب في الخبث والحسد وكنّا
٤ بغضاء ويبغض بعضنا لبعض * فلمّا ظهر طيب اللّه
٥ مخلصنا ومحبّته للناس * ليس باعمال برّ عملناها نحن بل
برحمته خلصنا بغسل الميلاد الثاني وتجديد روح القدس
٦ * الذي افاضه علينا فاضلاً علي يد يسوع المسيح مخلصنا

٧ * لنتبرر بنعمته ونكون وارثين كرجاء الحياة الدايمة
٨ * والكلمة صادقة وبهذه الاشياء احبّ ان تكون مويداً
ليهتمّوا ان يتولوا باعمال صالحة اوليك الذين يومنون
٩ بالله فان هذه الامور هي خير ومنفعة للناس * واما
المسايل الجاهلة وقصص القبايل والمارات ومجاهدات
١٠ الشريعة فتنكبها فانه لا ربح فيها وهي باطلة * واما الرجل
١١ المارق اذا وعظته مرّة ومرّتين فاجتنبه * واعلم ان من
كان هكذا فهو متعنت خاطي وهو مشجب بقضاء نفسه
١٢ * واذا وجهت اليك ارطاماس او طوخيقوس فتستعجل
ان تاتيني الي نيقابوليس لانّي قد نويت ان اشتو هنالك
١٣ * واما زانا العالم في الناموس وافلو فارسلهما سابقاً
١٤ باجتهاد حتّي لا يحتاجا الي شيء * فيتعلم ايضاً الذين هم
لنا ان يتولوا باعمال صالحة لحاجة ضرورية ليلا يكونوا
١٥ بغير ثمار * جميع من معي يقرونك السلام اقرء السلام
علي من يحبّنا في الايمان ونعمة الله مع جميعكم امين

رسالة مار بولس الرسول الي فيليمون

١ من بولس اسير يسوع المسيح وطيماثاوس الاخ الي
٢ فيليمون الحبيب معيننا * والي ابفيا الاخت المحبوبة
والي اركيفوس المحارب معنا والي الجماعة التي في
٣ بيتك * النعمة معكم والسلام من الله ابينا ومن
٤ الرب يسوع المسيح * ثم اني اشكر الاهي في كلّ حين

٥ ذاكراً لك في صلواتي · منذ سمعتُ بمحبتك وايمانك
٦ بالربّ يسوع ولجميع القديسيين · لتكون شركة ايمانك
جهيرة بمعرفة كلّ عمل صالح الذي هو فيكم بيسوع
٧ المسيح · ان لي سرور عظيماً وعزاء بمحبّتك انها احشاء
٨ القديسين استراحت بك يا اخي · ولي من اجل هذه
الخصلة ثقة عظيمة بيسوع المسيح اني اوصيك بالوصايا
٩ التي هي للحقّ · بل بالحري لاجل الحبّ اطلب اليك
اذ انت كما انا بولس الذي انا شيخاً وانا الان ايضاً
١٠ اسير يسوع المسيح · واشفع اليك في ابني الذي ولدته
١١ في اسري اناسيموس · الذي قد كان لا يصلح لك زماناً
١٢ وهو الان نافع لي ولك وقد وجهته اليك فاقبله
١٣ كقبولك احشائي · وقد كنت اريد انا ان امسكه عندي
١٤ ليخدمني عوضك في وثاق الانجيل · فلم احبّ ان افعل
شيء دون مشورتك لئلا يكون احسانك كانه عن قهر
١٥ بل بهواك · وعساه من اجل هذا افترق منك حيناً
١٦ لكي تقبله ابديّا · ليس الان كالعبد بل عوض عبد
اخاً حبيباً خاصّة لي فكم بالحري لك وبالجسد وبالربّ
١٧ ١٨ · فان كنت انا لك شريكاً فاقبله كقبولك اياي · فان
كان خسرك شيء او كان لك عليه دين فاحسب
١٩ ذلك عليّ · وهذا خطي كتبته بيدي انا بولس وانا
ارد عليك لئلا اقول لك انك بنفسك ايضاً واجب
٢٠ لي · وهكذا هو يا اخي : انا استريح بك في الربّ
٢١ فتريح احشائي في الربّ · وانما كتبت اليك بهذا

لثقتي بطاعتك وانا اعلم انك تفعل اكثر مّما اقول
٢٢ لك * واعدد لي مع هذا منزلاً فاني ارجو ان اوهب
٢٣ لكم بصلواتكم * يقريك السلام ابفرا المسبي معي
٢٤ بيسوع المسيح ' ومرقس وارسطرخوس وديماس ولوقا
٢٥ المعينون لي * نعمة ربّنا يسوع المسيح مع ارواحكم امين

رسالة الي العبرانيين

الاصحاح الاول

١ بانواع كثيرة واشباه شتي كلم اللّه اباءنا علي السن
٢ الانبياء من قديم الدهر * واخيراً في هذه الايام كلمنا
٣ بابنه الذي جعله وارثاً للكلّ وبه خلق العالمين * وهو
ضياء مجده وصورة جوهره حاملاً للجميع بكلمة قوته اذ
٤ طهر الخطايا جلس عن يمين العظمة في العلا * وفاق
الملايكة بكلّ هذا كما ان الاسم الذي ورث افضل من
٥ اسمايهم * فمن من الملايكة قال له قط انت ابني وانا
اليوم ولدتك وقال ايضاً فيه انا اكون له اباً ويكون هو
٦ لي ابنا * ايضاً عند ادخاله البكر الي العالم قال فليسجد
٧ له جميع ملايكة اللّه * انما قال في الملايكة هكذا انه
٨ صنع ملايكته ارواحاً وخدمته ناراً تتوقد * فامّا في الابن
كرسيك يا اللّه الي ابد الابدين قضيب استقامة
٩ قضيب ملكك ' احببت البرّ وابغضت الاثم لذلك
مسحك اللّه الهك بدهن الفرح افضل من اصحابك

١٠ *وقال ايضاً انت يا ربّ منذ البدء وضعت اساس الارض
١١ والسموات خليقة يديك هن يزلن وانت باق وكلّها تبلي
١٢ كالقميص *وتغيرهن كالردا وهن يتغيرن وانت كما انت
١٣ وسنوك لن تنقطع *ولمن من الملايكة قال له قط
اجلس عن يميني حتّي اضع اعداك موطي قدميك
١٤ *اليس كلّهم انهم ارواحاً للخدمة يرسلون للخدمة من
اجل المزمعين لوراثة الخلاص

الاصحاح الثاني

١ ولذلك نحن محقوقون ان نكون اشدّ ما كنّا تحفظا بما
٢ سمعنا ليلا نفيض *وإن كانت الكلمة التي نطق بها
علي ايدي الملايكة ثبتت وكلّ تعدي ومعصية عوقب
٣ بالعدل *فكيف مفرّ لنا إن تهاونّا بخلاص مثل هذا
الذي بدا الربّ ونطق به وتحقق عندنا من قبل
٤ الذين سمعوه *اذ يشهد اللّه بالايات والعجايب والقوي
٥ المختلفة وباقسام روح القدس كمشيته *وليس للملايكة
٦ اخضع اللّه المسكونة المزمعة التي فيها كلامنا *وكان
انسان شهد في موضع قايلا من هو الانسان الذي
٧ ذكرته وابن الانسان الذي تفتقده *نقصته قليلاً من
الملايكة وتوجته بالمجد والكرامة وسلطته علي اعمال
٨ يديك *واخضعت تحت قدميه كلّ شي *فمعني قوله
اخضع له كلّ شي انه لم يدع شي لم يخضع له واما
٩ الان فليس نري الاشيا كلّها خضعت له *واما الذي

نقص قليلاً من الملايكة فقد نري انه يسوع من اجل
الام موته مكللاً بالمجد والكرامة حتّي ذاق الموت
١٠ بدل كلّ احد بنعمة اللّه * وكان جميلاً بذلك الذي
لاجله الكلّ والكلّ من قبله الذي قد ادخل في
المجد ابناءً كثيرين ان يكمل راس خلاصهم بالالام
١١ * فان ذلك الذي قدّسهم والذين قدّسوا هم جميعاً
من واحد فلذلك لم يستحي من ان يسميهم اخوته
١٢ قايلاً * اني ابشر باسمك اخوتي وامدحك وسط الجماعة
١٣ * وقال ايضاً اني اكون عليه متوكلاً وقال ايضاً هاءنذا
١٤ والبنون الذين اعطانيهم اللّه * ولانّ البنين اشتركوا في
اللحم والدم فهو ايضاً اشترك في هذه الاشيا ليبطل
١٥ بموته والي سلطان الموت الذي هو الشيطان * ويطلق
اوليك الذين بمخافة الموت استعبدوا في جميع حياتهم
١٦ وخضعوا للعبودية * وليس من الملايكة اخذ قط بل
١٧ انما اخذ من زرع ابراهيم * ولذلك كان يحقّ ان يتشبه
باخوته في كلّ شيءٍ ليكون رحيماً وريبس احبار ماموناً
١٨ في ذات اللّه ليكون ممحصاً لخطايا الشعب * لانّه بما
قد الم وابتلي يقدر علي ان يعين الذين يبتلون

الاصحاح الثالث

١ فالان يا اخوتي المطهرون المدعوون من السماء بالدعوة
انظروا الي هذا الرسول عظيم احبار ايماننا يسوع
٢ * الموتمن للذي صنعه مثل موسي ايضاً علي بيته

٣ كلّه ٠ وحسب هذا مستاهلاً لمجد افضل من موسي
كما ان كرامة افضل من البيت كان لذلك الذي بناه
٤ ٠فان لكلّ بيت انسان يبنيه والذي خلق الكلّ
٥ هو اللّه ٠ وانما اوتمن موسي علي بيته كلّه مثل العبد
٦ للشهادة علي الامور التي كانت مزمعة ان تذكر ٠ واما
المسيح فمثل الابن علي بيته : وانما هذا البيت اننا
نحن إن اعتصمنا بالاتّكال وبالافتخار بالرجا الي الانتهاء
٧ ٠ فلهذا كما قال روح القدس : اليوم إن انتم سمعتم
٨ صوته ٠ فلا تقسوا قلوبكم كما في التغضيب كيوم التجربة
٩ في القفر ٠ اين جربني اباؤكم وامتحنوا وعاينوا اعمالي
١٠ ٠ اربعين سنة ولهذا سامت ذلك الجيل وقلت انهم
١١ قوم تايهة قلوبهم في كلّ حين فهم لم يعرفوا سبلي ٠ كما
١٢ اقسمت بغضبي إن يدخلوا الي راحتي ٠ فتحرزوا يا
اخوتي من ان يكون لانسان منكم قلب خبيث لا
١٣ يومن بتباعد من اللّه الحي ٠ ولكن عظوا نفوسكم كلّ
يوم ما دام تسمية اليوم ان لا يقسي انسان منكم
١٤ بطغيان الخطية ٠ اننا كنّا شركا المسيح إن نحن كنّا
١٥ تمسكنا ثابتين ببدي جودنا الي الانتهاء ٠ كما قد
قيل اليوم إن انتم سمعتم صوته فلا تقسوا قلوبكم كما
١٦ في ذلك التغضيب ٠ فان قوم منهم سمعوا وسخطوه
ولكن ليس جميع الذين خرجوا مصر علي يدي
١٧ موسي ٠ اثمن منهم سامهم اربعين سنة اليس الذين
١٨ اخطوا الذين جثثهم انطرحت في البرية ٠ وعلي من

اقسم انّهم لا يدخلوا راحته الا علي اوليك الذين لم
١٩ يومنوا * وقد نري انهم لم يستطيعوا الدخول لسبب
كفرهم

الاصحاح الرابع

١ فلنخف الان عسي ان يترك احد منكم وعد الدخول
٢ الي راحته ويحسب انه مفقود * فان نحن نبشرنا ايضاً
كما نبشر اوليك ولكن لم ينفع اوليك الكلمة التي
٣ سمعوا لانّها لم تكن ممتزجة بالايمان ممّا سمعه * فامّا نحن
فندخل للراحة اذ نحن مومنون كيف قال : كما
اقسمت بغضبي إن يدخلوا راحتي : وانه قد اكمل
٤ الاعمال منذ ابتداء العالم * فانه قال في موضع في يوم
السابع هكذا ان اللّه استراح في اليوم السابع من جميع
٥ اعماله * وقال هاهنا ايضاً : إن يدخلوا راحتي * ومن
٦ اجل انه قد بقي ان يدخلوا قوم اليها واوليك الذين
٧ تبشروا اولاً لم يدخلوها لاجل كفرهم * فيقضي ايضاً
يوماً قايلاً اليوم بفم داود بعد زمان طويل كما قيل
فوق : اليوم إن انتم سمعتم صوته فلا تقسوا قلوبكم
٨ * انه لو كان يشوع اراحهم لم تذكر بعد ذلك يوماً اخر
٩ * فقد بان الان ان يبقي الاسبات لشعب اللّه * انه
١٠ من دخل الي راحته فقد استراح هو ايضاً من اعماله
١١ كما استراح اللّه من اعماله * فلنجاهد الان في ان ندخل
تلك الراحة ليلا يسقط احد في مثال الكفر مثلهم
١٢ * لانّ كلمة اللّه حية وفاعلة وهي احدّ من كلّ سيف

ذي حدّين يلجُ الي مفرق النفس والروح والمفاصل
١٣ والمخاخ ومميزة الافكار ونيات القلب وليس من الخلق
خلق ينكتم عنه بل كلّها عالنة مكشوفة امام عينيه
١٤ ذلك الذي قولنا له ومن اجل ان لنا رييس احبار
عظيم يسوع ابن الله الذي صعد الي السموات فلنتمسك
١٥ بالاقرار لانّه ليس لنا رييس احبار لا يستطيع ان
يالم مع ضعفاتنا بل هو مجرب في كلّ شي مثلنا ما
١٦ خلا الخطية فقط فلنتقرب الان مطمانين الي كرسي
النعمة لندرك الرحمة ونجد النعمة عونا لنا في زمان
واجب

الاصحاح الخامس

١ لانّ كلّ عظيم احبار متّخذ من الناس انما يقام بدل
الناس في الاشياء التي هي لله ليقرّب القرابين والذبايح
٢ عن الخطايا ويقدر ان يالم مع الجهال والضلال من
٣ اجل انه ايضا لابس الضعف ولذلك كان محقوقاً
ان يكون كما يقرّب عن الشعب كذلك يقرّب عن
٤ نفسه لخطايا وليس احد ينال الكرامة لنفسه الا
٥ من يدعوه الله كما دعا هارون كذا المسيح ايضاً لم
يمجد نفسه ليكون رييس احبار لكن الذي قال له
٦ انت ابني وانا اليوم ولدتك كما يقول ايضاً في موضع
٧ اخر انت الحبر الي الابد كدرجة ملكيزادق وهو اذ
كان في ايام جسده قرّب الطلبات والتضرعات بخوار
شديد ودموع فايضة لمن كان يستطيع ان يخلصه من

٨ الموت فاستمع له لاجل اكرامه * واذ هو كان ابن الله
٩ ممّا الم به تعلّم الطاعة * وهكذا كمل وصار لجميع الذين
١٠ يطيعونه علّة لخلاصهم الابدية * وسماه اللّه رييس الاحبار
١١ علي ترتيب ملكيزادق * وفيه لنا كلامًا عظيمًا وتفسيره صعب جدًّا للنطق لانّكم قد صرتم ضعفًا في استماعكم
١٢ * وقد كنتم محقوقين ان تكونوا معلّمين من اجل ان لكم زمانًا لكنكم محتاجون ايضًا ان تتعلّموا اي هي اركان مبتداء كلام اللّه وقد صرتم محتاجين الي
١٣ الرضاع لا الي الطعام القوي * وكلّ انسان طعامه اللبن
١٤ فليس يعرف كلام البر لانّه طفل بعد * وانما الطعام القوي لاهل الكمال الذين هم مدربون وقد تدربت حواسّهم بمعرفة لخير والشرّ

الاصحاح السادس

١ من اجل ذلك فلندع كلام ابتداء المسيح ولنات الي اكملة : ولا نلقي ايضًا اساس التوبة من الاعمال الميتة
٢ والايمان باللّه * تعليم الصبغات ووضع اليد والبعث
٣ من بين الاموات والديذونة الابدية * فان اذن الربّ
٤ فنستعمل هذا * انه ليس بممكن ان الذين ءانير عليهم مرّة واحدة وذاقوا العطية السموية وقبلوا نعمة
٥ روح القدس * وتطعموا ايضًا كلمة اللّه الطيبة وقوات
٦ العالم المزمع * وزلّوا ان يتجددوا للتوبة من ذي قبل
٧ صالبين ابن اللّه ثانية لانفسهم مشهرين له * لانّ الارض

التي شربت المطر الذي نزل عليها مرار كثيرة وانبتت
عشبًا موافقًا للذين يحرثونها تقبل البركة من اللّه
٨ *وإن هي انبتت عوسجا وحسكًا فانها تصير مرذولة
٩ وليست بعيدة من اللعنة وعقبتها الحرق * فامّا نحن
نحسب فيكم يا احبّانا خصالًا اجل واقرب من الخلاص
١٠ وإن كنّا ننطق بهذا ' انه ليس اللّه بجاير حتّي ينسي
اعمالكم وودّكم الذي اظهرتموه باسمه اذ انتم خدمتم
١١ الاطهار وتخدمون الان ايضا ' ونحن نحبّ ان يكون كلّ
انسان منكم يظهر هذا الاجتهاد بعينه لكمال الرجاء
١٢ الي المنتهي * ليلا تضجروا بل كونوا مقتدين باوليك
١٣ الذين بايمانهم واناتهم يرثون المواعيد ' فان ابراهيم
اذ وعده اللّه ولم يكن شي اعظم يقسم به فاقسم
١٤ بنفسه * وقال لولا اني باركتك مباركًا واكثرتك مكثرًا
١٥ ' فصبر علي رجايه هكذا فقبل الموعد * وانما يحلف
١٦ الناس بمن هو اعظم وفي مشاجرة تكون بينهم فان
١٧ تمامها هي الحلف للتثبيت * واذ احبّ اللّه في هذا
ان يري بفضل ثبات لورثة رايه الوعد فاقسم عليه
١٨ حلفًا ' لكي بامرين لا يتغيران ولا يمكن ان يكذب
اللّه فيهما يكون لنا عزاء ثابت نحن الذين لجاونا الي
١٩ ان نتمسك بالرجا' الذي وعدنا به الذي هو لنا
بمنزلة مرسي لنفوسنا امينا ثابتا يدخل حتّي مداخل
٢٠ الحجاب ' حيث سبق فدخل بدلنا يسوع وصار حبرًا
ابديًا علي طقس ملكيزادق

الاصحاح السابع

١ وملكيزادق هذا ملك ساليم حبر اللّه العلي وهو الذي
تلقي ابراهيم حين انصرف من قتل الملوك فباركه
٢ * واليه ادي ابراهيم العشور من الجميع واولاً تفسير
اسمه ملك البرّ ثم يسمي ايضاً ملك ساليم الذي هو
٣ ملك السلام * بلا اب ولا ام بلا نسبة قبيلة ولا بدي
ايامه ولا منتهي حياته ولكن يشبه ابن اللّه يدوم
٤ كاهناً الي الابد * فانظروا ما اعظم شان هذا ان ابراهيم
٥ رييس الاباء اعطي العشور من الفوايق * والذين كانوا
يصيرون احباراً من بني لاوي كانت لهم فريضة في
السنّة ان ياخذوا من الشعب العشور الذين هم اخوتهم
٦ اذ كان مخرجهم هم ايضاً من صلب ابراهيم * فامّا هذا
الذي لم يكتب في قبايلهم فانه اخذ العشور من ابراهيم
٧ وبارك علي ذلك الذي قال الوعد * امّا بلا شكّ وبلا
مريبة ان ذا النقص يقبل البركة ممّن هو افضل منه
٨ * وهاهنا انما ياخذ العشور قوم يموتون فامّا هناك
٩ شهد له انه حي * فكقول من عسي ان يقول ان في
ابراهيم قد عشر لاوي ايضاً نفسه الذي ياخذ العشور
١٠ * انه كان في صلب ابيه بعد حيث لاقاه ملكيزادق
١١ * ولو كان الكمال بتحبير اللاويين فان الشعب اخذ
الشريعة تحته فما كانت الحاجة اذن الي حبر اخر يقوم
علي ترتيب ملكيزادق ولا يقال علي ترتيب هارون
١٢ * انه لما كان التغيير في الحبورية فواجبا ايضاً ان يكون

١٣ التغيير في الشريعة ٠ والذي قالت هذه الاشياء فيه
انما وُلد من قبيلة اخري لم يخدم منها المذبح احد
١٤ قط ٠ فانه هذا مبين واضح ان ربّنا اشرق من قبيلة
١٥ يهوذا التي لم يصفها موسي بشي من الحبورية ٠ وقد
ازداد ذلك ايضاً ظهوراً بقوله انه يقوم حبر اخر بشبه
١٦ ملكيزادق ٠ الذي ليس مصنوعاً حسب سنّة الوصية
١٧ الجسدية بل حسب قوة الحياة التي لا زوال لها ٠ وقد
يشهد عليه انك الكاهن الي الابد علي ترتيب ملكيزادق
١٨ ٠ وانما كان رذالة الوصية الاولي لضعفها وانه لم يكن
١٩ فيها منفعة ٠ ولم شريعة التوراة شي ٠ فكان دخول رجاء
٢٠ افضل منها به نقترب الي اللّه ٠ واذ كان هذا ليس بلا
٢١ قسم والاخرون صاروا احبارًا بلا قسم ٠ فامّا هذا بقسم
من جهة القايل له ان الربّ اقسم ولم ندم انك انت
٢٢ الحبر الي الابد فلاجل ذلك صار يسوع ضامننا لميثاق
٢٣ افضل ٠ فكان الاخرون احبارا كثيرين لانّهم ممنوعون
٢٤ من الموت من ان يدوموا ٠ فامّا هذا فلاجل انه دايم
٢٥ الي الابد لا انقضا لحبوريته ٠ ولهذا يقدر ايضاً ان
يخلص الي ابد الدهور الذين يتقربون الي اللّه علي يده
٢٦ انه حي في كلّ حين يشفع عنّا ٠ ومثل هذا الحبر يحسن
لنا قدوس زكي غير ذي دنس بعيد عن الخطاة وارفع
٢٧ من السموات ٠ وليس له حاجا في كلّ يوم كالاحبار ان
يقرّب ذبايح قبلاً عن خطاياه ثم عن الشعب لانّ هذه
٢٨ الخصلة قد فعلها مرّة واحدة بتقريبه نفسه ٠ وسنّة

التوراة انما اقامت الاحبار اناساً ضعفاءً فامّا كلمة القسم التي بعد سنّة التوراة فانها اقامت ابناً كاملًا دايماً الي الابد

الاصحاح الثامن

١ فامّا للجملة علي ما يقال ان هذا هو لنا عظيم الاحبار الذي جلس عن يمين عرش العظمة في السموات
٢ * خادم الاقداس وقبّة للحقّ التي نصبها اللّه لا الانسان
٣ * لانّ كلّ رييس احبار انما يقام ليقرّب القرابين والذبايح ولذلك كان يجب لهذا ان يكون له ما يقدمه
٤ * ولو كان هذا مقيماً في الارض اذن لم يكون حبراً لانّه قد كانت احبار يقرّبون القرابين علي ما في الناموس
٥ * اوليك الذين يعبدون مثال وظلّ السمويات كما اوحي لموسي حين كان يكمل القبّة ان انظر واعمل
٦ جميع الاشياءً علي الشبه الذي اظهر لك في الجبل * امّا الان قبل خدمة افضل كما كان متوسط ميثاق افضل
٧ الذي قضي بمواعيد فاضلة * ولو ان الاول كان بلا لوم
٨ لم يتطلب للثاني موضع * انه ذمّهم ويقول ها ستاتي ايام يقول الرب واكمل لبيت اسراييل وال يهوذا وصية
٩ حديثة * وليست كتلك الوصية التي اعطيت اباهم في اليوم الذي اخذتّ بايديهم لاخرجهم من ارض مصر لانهم لم يقيموا علي وصيتي فتهاونت بهم انا يقول
١٠ الربّ * انه هذه الوصية التي انا موصيها لبيت اسراييل بعد تلك الايام يقول الربّ اني اجعل نواميسي في

ضمايرهم واكتبها علي افيدتهم واكون لهم الاهًا وهم
١١ يكونون لي شعبًا * ولا يعلّم احد حينيذ صاحبه ولا احد
اخاه قايلًا اعرف الربّ لانّهم جميعًا يعرفونني من
١٢ صغيرهم الي كبيرهم * لانّي اعفي عن اثامهم ولا اذكر
١٣ خطاياهم الي ما بعد * واذ قال جديدًا فعتق الاول
والذي عتق وشاخ فهو قريب من الفسد

الاصحاح التاسع

١ فامّا الاولي فكان لها تبرورات عبادة والمقدس العالمي
٢ * لانّ القبّة الاولي قد صنعت التي كان فيها المنارات
٣ والمايدة وخبز الوجوه وكانت تسمي المقدس * وبعد
الحجاب الثاني كانت القبّة التي تسمي قدس الاقداس
٤ * وكان فيها مجمر الطيب من ذهب وتابوت الميثاق
مصفحًا بالذهب من كلّ جانب وكان فيه قسط ذهب
كان فيه المنّ وعصاة هارون التي كانت اورقت والواح
٥ العهد * وكان فوقه كاروبيم المجد المظللان علي الغفران
٦ وليس هذا وقت نصف فيه واحدة واحدة * واذ كانت
اتّقنت هذه هكذا فالقبّة الاولي فان الكهنة كانوا
٧ يدخلونها في كلّ حين ويتمّون خدمة الذبايح * فامّا القبّة
الثانية فانما كان يدخلها رييس الكهنة وحده مرّة
في السنة وليس بلا دم ذلك الذي كان يقرّبه عن
٨ جهالته وعن جهالة الشعب * وبهذا كان يخبر روح
القدس ان سبيل الاقداس بعد لم يظهر ما دام الزمان

٩ الذي كانت فيه القبّة الاولي قايمة * ولانّ هذا المثل
للزمان الذي كان قريباً الذي حسبه تقرب القرابين
والذبايح التي لم تكن تقدر علي ان تكمل نيّة
١٠ العبد بالمطاعم والمشارب فقط * وانواع الغسل وبرات
١١ الجسد التي وضعت الي زمان التقويم * فامّا المسيح قايماً
عظيم الكهنة للخيرات المزمعة بالقبّة اعظم وافضل
التي لم تصنع ايدي البشر اي ليست من هذه الخلقة
١٢ * ولا بدم تيوس ام عجول ولكن بدم نفسه دخل
١٣ مرّة واحدة الي القدس فوجد الخلاص الابدي * فإن
كانت دماء التيوس والثيران ورماد العجلة قد كانت
١٤ ترشّ علي المدنسين فتطهرهم لتطهير اجسادهم * فكم
بالحري دم المسيح الذي بروح القدس قرّب نفسه
للّه بلا عيب ينظّف نياتنا من الاعمال الميتة لنخدم
١٥ اللّة الحي * ولهذا صار هو واسطاً للوصية الحديثة لكي
بتوسط الموت لفداء التعدوات التي كانت تحت الوصية
١٦ الاولي ينالوا وعد الميراث الابدي المدعون * وحيثما
١٧ كانت وصية ينبغي هناك موت الذي اوصي بها * لانّ
الوصية تثبت بالموت والا فلا منفعة فيها ما دام
١٨ الموصي بها حياً * ولذلك لم تحقّ الوصية الاولي بلا دم
١٩ * انه اذ قرا موسي كلّ وصايا التوراة علي جميع الشعب
اخذ دم عجول وتيوس وماء وصوفاً احمر وزوفا ورشّه علي
٢٠ السفر وعلي جميع الشعب * وقال هذا دم الوصية التي
٢١ امركم اللّه بها * وعلي القبّة ايضاً وعلي جميع اداة الخدمة

٢٢ رشّ كذلك من الدم ونحو كلّ الاشياء انما تطهر حسب
٢٣ التوراة بالدم وليس مغفرة الا بسفك دم وكان شي
لا بدّ منه ان تكون اشباه السمائيات ان تطهر بهذه
الاشياء فامّا السمائيات فبذبايح هي افضل من تلك
٢٤ ولم يدخل يسوع الي بيت قدس عملته الايادي شبه
الحقّ بل الي السماء بعينها ليترايا الان عنّا قدام اللّه
٢٥ ولا ليقرّب نفسه مرارا كثيرة كما كان رييس الاحبار
٢٦ يدخل كلّ سنة الي القدس بدم غيره ولولا ذلك
لكان حقيقيا ان يالم مرارا كثيرة منذ بدي العالم
ولكنه الان في انتهاء العالمين بذبيحته ظهر مرّة
٢٧ واحدة ليبطل الخطية وكما ختم علي الناس ان يموتوا
٢٨ مرّة واحدة ثم من بعده هذا دو الدين هكذا المسيح
قرب نفسه مرّة واحدة ليرفع خطايا كثيرين وسيظهر
المرّة الثانية بلا خطية للذين يترجونه للخلاص

الاصحاح العاشر

١ لانّ الشريعة انما كان فيها ظلّ الخيرات المزمعة لا صورة
الاشيا بعينها ففي كلّ سنة بتلك الذبايح التي هي
باعيانها يقرّبونها دايما لم تستطع قطّ ان تكمل اوليك
٢ الذين يقدمون والا فقد زال تقريبها لانّ العباد
الذين قد تطهروا مرّة واحدة لم تكن لهم نية خطية
٣ بعد ذلك ولكن فيها كانوا يذكرون خطاياهم في
٤ كلّ سنة انه ليس بممكن ان ترفع الخطايا بدم

٥ ثيران وتيوس ° لذلك قال عند دخوله الي العالم
٦ ذبيحة وقربانًا لم تشا لكنك البستني جسدًا ° ولم
٧ تسرّ بالمحرقات التامّة بدل الخطية ° حينيذ قلتُ
هانذا اجي انه مكتوب في راس الكتاب عنّي اني
٨ اعمل بمسرتك يا اللّه ° وقال قبل هذا انك لم ترد
الذبايح والقرابين والمحرقات التامّة عن الخطية ولستَ
ترضي بها تلك التي كانت تقرّب علي ما في التوراة
٩ ° حينيذ قلتُ هانذا اجي لاعمل بمسرّتك يا اللّه
١٠ فابطل الاول ليثبت الثاني ° فبمسرّته هذه تقدّسنا
١١ بقربان جسد يسوع المسيح مرّة واحدة ° وكلّ كاهن
يقوم ويخدم في كلّ يوم ويقرب تلك الذبايح باعيانها
مرارًا كثيرة التي لم تكن تستطيع قط ان تمحض
١٢ الخطايا ° فامّا هذا فانه مقربًا ذبيحة واحدة عن الخطايا
١٣ الي الابد جلس عن يمين اللّه ° وهو الان باق حتّي
١٤ يوضع اعداوه موطا تحت قدميه ° انه بقربان واحد
١٥ اكمل الي الابد المقدسين ° ويشهد لنا ايضاً روح
١٦ القدس انه بعد ما قال ° ان هذه الوصية التي اتيهم
من بعد تلك الايام يقول الربّ اجعل نواميسي في
١٧ قلوبهم واكتبها علي ضمايرهم ° ولا اذكر لهم خطاياهم
١٨ ولا اثمهم الي ما بعد ° وحيث يكون الغفران لهذه
١٩ فانه لا يحتاج الي قربان عن الخطية ° فاذ كان لنا يا
اخوتي وجوه مستقرة في دخول الاقداس بدم المسيح
٢٠ ° طريقًا جديدًا حيًا الذي جدده لنا بالحجاب اي

٢١ ٢٢ جسده ' وحبر عظيم علي بيت الله ' فلنادن الان
بقلب سليم صادق بملو الايمان وقلوبنا مرشّة من النية
٢٣ الشريرة واجسادنا مغتسلة بماء نقيّ ' ونعتصم باعتراف
٢٤ رجاينا غير مايل فان الذي وعدنا هو امين ' ولينظر
٢٥ بعضنا بعضاً بالحض علي الودّ والاعمال الصالحة ' ولا
ندع اجتماعنا كعادة طوايف من الناس بل يعزي
٢٦ بعضكم بعضاً ولاسيما اذ قد رايتمران اليوم قد دنا ' فانه
ان اخطانا بهوانا من بعد ان عرفنا الحقّ فلم يبق لنا
٢٧ الان ذبيحة تقرب عن الخطايا ' بل انتظار دينونة
٢٨ مرهوبة وغيرة النار التي تحرق الاعداء فان كان الذي
يعدي شريعة توراة موسي اذا شهد عليه شاهدان او
٢٩ ثلاثة قتل بلا رحمة ' فبكم احري تظنّون انه يستوجب
اشدّ العقاب ذلك الذي يوطي ابن الله وحسب دم
الوصية نجساً الذي به قدس وتهاون بروح النعمة
٣٠ ' اننا نحن عارفون بالذي قال ان لي النقمة وانا
٣١ اجازي وقال ايضاً ان الربّ سيدين شعبه ' انه مخوف
٣٢ الوقوع في يدي الله الحي ' فاذكروا الان الايام السالفة
التي منيرين فيها صبرتم علي جهاد شديد من الالام
٣٣ ' ومن جهة صرتم منظر للناس في تعايير وشدايد
ومن جهة اخري صرتم شركاء صابرين علي مثل ذلك
٣٤ ' لانّكم توجّعتم للاسري وصبرتم علي انتهاب اموالكم
٣٥ بفرح لانكم علمتم ان لكم مال افضل باقياً ' فلا
٣٦ تطرحوا الان ثقتكم التي لها جزاء عظيم ' انما ينبغي

٣٧ لكم الصبر لتعملوا بمشية اللّه وتستحقّوا الوعد * لانّ
الزمان قليل يسير حتّي ياتي ذلك الاتي ولن يبطي
٣٨ * فامّا باري انما يحي من الايمان وإن كان هو انصدَّ
٣٩ لن تحبّه نفسي * فامّا نحن فلسنا ابنا الانصداد للهلاك
بل انما نحن ابناء الايمان لربح نفوسنا

الاصحاح الحادي عشر

١ والايمان هو الايقان بالامور المرجوة وبرهان علي ما لا
٢ يري * وبذلك كانت الشهادة علي المشايخ * فبالايمان
٣ نفهم ان العالمين اتّقنت بكلمة اللّه حتّي تكون ما
٤ نري ممّا ليس نري * وبالايمان قرّب هابيل للّه ذبيحة
طيبة افضل من ذبيحة قايين ومن اجله شهد له بانه
بارّ وشهد اللّه لقرابينه وبه من بعد موته يتكلم ايضاً
٥ * وبالايمان انتقل اخنوخ حتّي لا يري الموت ولم
يوجد لانّ اللّه نقله ومن قبل ان ينقله مشهود له بانه
٦ قد ارضي اللّه * وبلا ايمان لا يستطيع احد ان يرضي
اللّه وقد يجب علي الذي يتقرب الي اللّه ان يومن
٧ بانه هو وبانه يجزل الثواب للذين يطلبونه * وبالايمان
كان نوح حين اوحي اليه في الاشياء التي لما تكن تري
خاف واتّخذ سفينة لحياة اهل بيته التي بها اشجب
٨ العالم وصار وارث البرّ الذي بالايمان * وبالايمان المدعو
ابرهيم طاع ان يخرج الي البلد الذي كان مزمعاً ان
٩ يرثه فظعن وهو ليس يدري الي اين يتوجه * وبالايمان

كان ساكناً في الارض التي وعد بها كما يسكن في
الغربة ونزل في الخيم مع اسحق ويعقوب شريكي ميراث
١٠ هذا الوعد بعينه * لانه كان يرجو مدينة ذات اساس
١١ الله بانيها وصانعها * وبالايمان كانت سارة ايضاً وهي
عاقر اوتيت القوة علي قبول الزرع في غير وقت من
١٢ سنيها لايقانها بان الذي وعدها صادق · ولذلك من
واحد قد كان مماتاً ولد اناس كثيرون مثل نجوم السما
١٣ وكالرمل الذي علي شاطي البحر الذي لا يحصي · وبالايمان
توفي هولاي كلهم ولم ينالوا المواعيد ولكنهم راوها من
بعد وسلموا عليها واقروا بانهم غربا وضيوف الارض
١٤ * والذين يقولون هذا القول يخبرون بانهم انما يطلبون
١٥ وطنهم · ولو كانوا يذكرون الوطن الذي خرجوا منه
١٦ لقد كان لهم حين العودة اليه · فقد عرف الان انهم
كانوا يتوقعون الي افضل منه اي السموي ولهذا لم
يانف الله ان يسمي الاههم لانه قد اعد لهم المدينة
١٧ · وبالايمان قرب ابراهيم اسحق في امتحانه واصعد
١٨ الي الذبح ابنه الوحيد الذي كان قبل المواعيد * وقيل
١٩ له ان باسحق يدعي لك زرع · واضمر في نفسه ان
الله يقدر ايضاً علي الاقامة من الاموات ولذلك اخذه
٢٠ مثالاً * بالايمان وبما كان مزمعاً ان يموت بارك اسحق
٢١ يعقوب وعيسو · وبالايمان حين حضر يعقوب الموت
دعا لكل واحد من ابني يوسف وسجد علي راس
٢٢ عصاه وبالايمان كان يوسف حين حضر الوفاة ذكر

٢٣ خروج بني اسرايل واوصاهم بعظامه * وبالايمان كان
ابوا موسي اخفياه حين ولد ثلاثة اشهر لانّهما رايا ان
٢٤ الطفل جميل ولم يرهبا من وصية الملك * وبالايمان
كان موسي لما لحق بالرجال انكر انه ابن ابنة فرعون
٢٥ واختار ان يكون في الضيق مع شعب اللّه اكثر
٢٦ من أن يتنعم تنعم خطية زماناً يسيراً * واضمر عار
المسيح غناء افضل من كنز المصريين لانّه كان يتوقع
٢٧ المجازاة * وبالايمان ترك مصر ولم يخف غضب الملك
٢٨ لانّه صبر علي غير المنظور كانه يعاينه * وبالايمان
اتّخذ عيد الفصح ورشاش الدم ليلا يمسّهم ذلك الذي
٢٩ كان يهلك الابكار * وبالايمان جازوا بحر سوف كما
يسلك الارض اليابسة واذ اختبروا بذلك المصريون
٣٠ غرقوا * وبالايمان سقط سور مدينة اريحا حين احدق
٣١ به سبعة ايام * وبالايمان راحاب الزانية لم تهلك مع
٣٢ الكفار وقبلت للجواسيس بالسلام * وماذا اقول ايضاً
وزماني قصير عن ان اتكلم في امر جدعون وباراق وفي
شمشون ويفتاح وفي داود وصموييل وحال ساير الانبياء
٣٣ * الذين بالايمان قهروا الممالك وعملوا البرّ وقبلوا المواعيد
٣٤ وسدّوا افواه الاسود * وخمدوا قوة النار ونجّوا من حدّ
السيف وتقووا في الضعف وكانوا اقوياء في الحرب وهزموا
٣٥ عساكر الغرباء * وقبلت النساء امواتهن بالبعث
واخرون اجتذبوا بالحبال ولم يرغبوا في النجاة لتكون
٣٦ لهم قيامة افضل * واخرون امتحنوا بالهزو والضرب

٣٧ وايضاً بالاسر والحبس ٠ ورجموا ونشروا بالمناشير وجربوا وماتوا قتلاً بالسيف وساحوا وجالوا لابسي جلود الحملان ٣٨ والمعزي فقراء مضيّقين مجهودين ٠ هولاي الذين لم يكن العالم يستحقّهم وكانوا تايهين في البراري وفي ٣٩ الجبل والمغاير وفي شقوق الارض ٠ وهولاي كلّهم ممتحنين ٤٠ بشهادة الايمان لم ينالوا الوعد ٠ لانّ اللّه قدم النظر في منفعتنا منفعة افضل ليلا يكملوا دوننا

الاصحاح الثاني عشر

١ ولذلك نحن ايضاً الذين لنا هولاي الشهود جميعاً المحدقون بنا كالسحاب فنلق عنّا كلّ ثقل والخطية المحيطة بنا ولنسع بالصبر في الجهاد الموضوع لنا ٢ ٠ وننظر الي يسوع الذي هو رييس ايماننا ومكمله الذي احتمل الصليب اذ كان موضوعاً امامه السرور واهان ٣ الخزي وجلس عن يمين عرش اللّه ٠ فانظروا الان الي ذلك الذي احتمل من الخطاة ضدّ نفسه مضادّة مثل ٤ هذه ليلا تضجروا ولا تخور نفوسكم ٠ فانكم لم تبلغوا ٥ بذل الدم بعد في مجاهدة الخطية ٠ وقد نسيتم العزاء الذي قال لكم كما يقال للبنين قايلا يا ابني لا تغفل ٦ عن ادب الربّ ولا تضعف مني يوبخك ٠ فان من ٧ يحبّه الربّ يودبه ويجلد كلّ ابن الذي يقبله ٠ فاصبروا علي الادب فان اللّه انما يصنع بكم كما يصنع بالبنين ٨ فاي ابن لا يودبه ابوه فان انتم لم تكونوا مودبين

بالادب الذي كانوا شركاء به كلّ احد اجمعون فصرتم
٩ من الزناء لا ابناء * ثم كان اباءُ جسدنا يودبوننا فنستحي
منهم فكم بالحري ايضاً يحقّ علينا ان نطيع لابي الارواح
١٠ ونحيي * فان اوليك لزمان يسير كانوا يودبوننا كما
١١ يشاوون فامّا هذا لمّا هو منفعة لنقبل تقديسه * وكلّ
تاديب فلوقته ليس يظنّ انه لسرور بل لحزن لكن
١٢ من بعد يردّ علي المتدربين به ثمر برّ بسلام * فمن
اجل ذلك فشدّوا ايديكم الوهنة وركبكم المرتعدة
١٣ * وسيروا باقدامكم سيرة مستقيمة ليلا يزلّ الاعرج بل
١٤ يبري * اسعوا في اثر الصلح مع جميع الناس وفي طلب
١٥ الطهارة التي لا يعاين احد اللّه دونها * وكونوا متيقظين
من ان يوجد احد ناقصاً من نعمة اللّه ليلا اصل
١٦ مرارة يخرج فرعاً فيوذيكم ويتدنس به كثير * ليلا يوجد
احد زانياً او نجساً مثل عيسو الذي اباع بكوريته باكلة
١٧ واحدة * فاعلموا انه من بعد ذلك احبّ ان يرث
البركة فرذل انه لم يجد موضعاً للتوبة وان طلبها
١٨ بالدموع * لانّكم لم تدنوا من جبل محسوس ونار
١٩ مضطرمة وضباب وعاصف * وهتف بوق وصوت
كلام ذلك الذي من سمعوه استعفوا من ان يكون لهم
٢٠ الكلام * لانّهم لم يكونوا يستطيعون الصبر علي ما كان
٢١ يقال وان دنت بهيمة من الجبل فترجم * وهكذا كان
٢٢ مرهوباً كلّ ما يري فقال موسي اني خايف فزع * فامّا
انتم فقد اقتربتم من جبل صهيون ومن مدينة اللّه

٢٣ للحي اورشليم السمايية والي جماعة ربوات الملايكة ٠ ومن
بيعة الابكار المكتوبين في السماء ومن الله ديان للجميع
٢٤ ومن ارواح الابرار الذين كملوا ٠ ومن يسوع وسيط العهد
الجديد ومن رشاش دمه الناطق افضل من دم هابيل
٢٥ ٠ واحذروا ان تستعفوا من المتكلم فان كان اولياك لم
يستطيعوا الهرب لما استعفوا من المتكلم علي الارض
فكم بالحري نحن الذين نصدّ وجوهنا عن المتكلم لنا
٢٦ من السماء ٠ ذلك الذي زلزل الارض صوته في ذلك
الزمان وقد اوعد الان وقال اني مرّة واحدة ايضاً
٢٧ وازلزل ليس الارض فقط بل والسما ايضا ٠ وقوله هذا
مرّة واحدة ايضا يدلّ علي تغيير الاشيا التي تزول
كانها مصنوعة كي تكون ثابتة الاشياء التي لا تزول
٢٨ ٠ فاذ كنّا نحن نقبل ملكوتًا لا يزول فلنا النعمة التي بها
٢٩ نعبد الله بمرضاته بخشية وتقوي ٠ لانّ الاهنا نارًا اكلة

الاصحاح الثالث عشر

١ ولتثبت فيكم محبّة الاخوة ٠ ومحبّة الغربا لا تنسوها
٢ لانّ بهذه الخصلة اناس ضيفوا الملايكة وهم لا يشعرون
٣ ٠ اذكروا الاسري كانكم معهم ماسورون واذكروا الذين
٤ يتضايقون كانكم ايضًا اناس لابسون الجسد ٠ التزويج
كريم في الجميع والمضجع غير نجيس واما الزناة والفسقة
٥ سيدينهم الله ٠ لتكن مسيرتكم بغير بخل اكتفوا
٦ بما عندكم لانّه قال لا اخذلك ولا اتركك ٠ حتّي اننا

نقول واثقين الربّ عوني لا اخاف ماذا يصنع بي
٧ الانسان * اذكروا مدبريكم الذين كلموكم بكلام الله
الذين تنظرون الي تمام سيرتهم فكونوا متشبهين
٨ بايمانهم * فان يسوع المسيح هو هو امس واليوم وهو
٩ الي الابد * واياكم ان تضلّوا بالتعاليم الغريبة المختلفة
وانه يحسن ان نقوّي قلوبنا بالنعمة لا بالاطعمة التي
١٠ لم تنفع اوليك الذين سعوا فيها * ولنا مذبح الا يحلّ
لاوليك الذين يخدمون في قبّة الزمان ان ياكلوا منه
١١ * فان الحيوانات التي كان رييس الاحبار يدخل بدمايها
بيت القدس عن الخطية فانما كانت لحومها تحرق
١٢ بالنار خارجاً عن المعسكر * ولذلك يسوع ايضاً ليقدس
١٣ شعبه بدمه تالم خارجاً من المدينة * فلنخرج نحن
١٤ اليه خارجاً من المعسكر حاملين لعاره * لانّه ليس لنا
١٥ هاهنا مدينة تبقي بل انما نطلب المزمعة * فعلي يده
فلنرفع ذبيحة الحمد في كلّ حين الي الله التي هي ثمر
١٦ شفاهنا الشاكرة لاسمه * ولا تنسوا الاحسان والشركة
١٧ فانما يرضي الله بهذه الذبايح * اطيعوا مدبريكم
واختضعوا لهم فانهم يسهرون كالمحاسبين عن نفوسكم
لكي يفعلوا هذا بالسرور لا بالضجر لانّ هذا ليس
١٨ خيراً لكم * صلّوا علينا ونحن واثقين بان لنا نية
١٩ صادقة اذ نحبّ ان نحسن السيرة في كلّ شيء * واكثر
٢٠ ما اسالكم ان تفعلوا هذا لاردّ عليكم عاجلاً * واله
السلام الذي اصعد من الاموات الراعي العظيم لرعيته

٢١ بدم الميثاق الابدي ربّنا يسوع المسيح ، تصلحكم بكلّ
عمل صالح لتعملوا بمشيته وهو يفعل بكم ما يحسن
عنده بيسوع المسيح الذي له المجد الي دهر الدهرين
٢٢ امين ، انا اسالكم يا اخوتي ان تصبروا علي كلام
٢٣ التعزية فاني قد اقصرت فيما كتبت اليكم ، وعلموا
اخانا طيماثاوس مطلقاً وان انصرف سريعاً فساراكم
٢٤ معه ، اقروا السلام علي جميع مدبريكم وعلي الاطهار
٢٥ كلّهم والاخوة من بايطاليا يقرونكم السلام ، والنعمة
معكم جميعكم امين

رسالة مار يعقوب الرسول القاثولقية

الاصحاح الاول

١ من يعقوب عبد اللّه وربّنا يسوع المسيح الي القبايل
٢ الاثني عشر المتفرقة في الشعوب السلام ، احسبوا كلّ
٣ سرور يا اخوتي اذا ما وقعتم في تجاربات مختلفة ، اذ
٤ علمتم ان امتحان ايمانكم يكسبكم الصبر ، فامّا مع
الصبر ذو عمل تامّ لتكونوا كاملين اصحّاء ولا تكونوا
٥ ناقصين في امر من الامور ، وإن كان احدكم ناقصاً في
حكمة فليسال اللّه الذي يعطي كلّ احد من سعة
٦ بغير امتنان فانه يعطي وليكن مسالته اياه بايمان
من غير تشكك في شي فانه الذي هو متشكك يشبه
٧ امواج البحر التي تزعجها الرياح وتحولها ، فلا يظنّ ذلك

٨ الانسان انه يصيب شيءً من عند الربّ * ان الرجل
٩ اذا كان ذا رايين فهو مضطرب في جميع طرقه * وليفتخر
١٠ الاخ المسكين برفعته * والغني باتضاعه لانّه كزهر
١١ العشب كذلك يمضي * لانّ الشمس اذا اشرقت بحرارتها
تيبس العشب وانتثر زهره وانفسد جمال منظره كذلك
١٢ يذبل الغني في تصرفه * طوبي للرجل الذي يصبر
للبلوي لانّه اذا امتحن فياخذ تاج الحياة الذي وعد به
١٣ اللّه محبّيه * ولا يقولن احد اذا ابتلي ان اللّه ابلاني لانّ
١٤ اللّه لا يمتحن احداً بالسيات وهو لا يبلي احداً * بل كلّ
١٥ انسان انما يبتلي بشهوته منجذباً متملقاً * ثم اذا حبلت
الشهوة نتجت الخطية للخطية اذا كملت نسلت الموت
١٦ ١٧ * فلا تطغوا يا اخوتي الاحبّاء * ان كلّ عطية صالحة وكلّ
موهبة تامّة فانما تهبط من فوق من عند اب الانوار
١٨ ذلك الذي ليس عنده تغيير ولا ظلال الاعوجاج * لانّه
شاء فولدنا بكلمة الحقّ لنكون ابتداءً من خليقته
١٩ * وانتم عالمون يا اخوتي الاحبّاء فليكن كلّ انسان مسرعاً
الي الاستماع متباطياً عن الكلام ومتباطياً عن الغضب
٢٠ ٢١ * لانّ غضب الرجل لا يعمل برّ اللّه * فمن اجل هذا
ارفعوا عنكم كلّ دنس وكثرة الشرّ واقبلوا بالدعة الكلمة
المغروسة في طباعكم القادرة علي خلاص نفوسكم
٢٢ * وكونوا فعلة للكلمة ولا تكونوا مستعميها فقط فتطغوا
٢٣ نفوسكم * لانّ ان كان احد يسمع الكلمة ولا يعمل بها
٢٤ فهذا يشبه الرجل الناظر وجه ميلادة في المراة * لانّه

تأمّل نفسه ثم مضى ومن ساعته نسي الهيئة التي هو
٢٥ يشبهها * فاما الذي نظر ناموس الحرّية الكامل وثبت
فيه ولا يكون سامعًا ناسيًا بل عاملًا بالفعل فهذا يكون
٢٦ مغبوطًا في عمله · وإن كان احد ظنّ انه يخدم الله وما
٢٧ يلجم لسانه لكن يضلّ قلبه فخدمته باطلة · فامّا
الخدمة الزكية الطاهرة عند الله الاب فهي هذه ان
تتعاهدوا الايتام والارامل في ضيقتهم وتحفظوا نفوسكم
من دنس هذا العالم

الاصحاح الثاني

١ يا اخوتي لا تستعملوا المحاباة على ايمان ربّنا يسوع
٢ المسيح ولي المجد · لانّه اذا ما دخل الى مجمعكم رجل
· بخاتم ذهب وعليه ثياب بهية ودخل رجل اخر مسكين
٣ في ثياب وسخة · فنظرتم الى اللابس الثياب البهية
وقلتم له اجلس انت في هذا الموضع حسنًا وقلتم
للمسكين قف هنالك انت او اجلس تحت موطي قدميّ
٤ اليس تقضون في نفوسكم وصرتم قضاة بنيات خبيثة
٥ · اسمعوا يا اخوتي الاحبّاء اليس الله انما انتخب
المساكين في هذا العالم اغنياء · بالايمان ورثة
٦ للملكوت الذي وعد به الله محبّيه · ما انتم فحقرتم
المسكين : او ليس الاغنياء يقهرونكم ويسوقونكم الى
٧ مواقف القضاء · اليس هم يفترون على الاسم الصالح
٨ الذي قد سمي بار عليكم وان كنتم تستتمون الناموس

الملكي بحسب الكتب احبّ صاحبك كحب
٩ نفسك فنعم ما تفعلون *فامّا إن اخذتم بالوجوه
فانما تكسبون خطية وتوبّخون من الناموس كالمخالفين
١٠ له ˝والان من حفظ الناموس كلّه وعثر في شي واحد
١١ فهو صار بالكلّ مدانًا × لانّ الذي قال لا تزن هو
قال ايضاً لا تقتل فإن كنت لم تزن لكنك قتلت
١٢ فقد صرت مخالفًا للناموس ˝هكذا تكلموا وهكذا فافعلوا
١٣ كانكم تبدوا تدانوا بناموس العتق ×لانّ دينونة من لم
يستعمل الرحمة تكون بغير رحمة فامّا الرحمة تعلي
١٤ الدينونة ˒ما المنفعة يا اخوتي إن قال احد ان له
ايمان وليس له اعمال اتري الايمان يستطيع ان يخلصه
١٥ ×إن كان اخ واخت عريانين وليس لهما قوت يوم
١٦ ×فقال لهما احدكم انطلقا بسلام واستدفيا واشبعا ولم
١٧ تعطوهما حاجة جسدهما فاي منفعة ×هكذا الايمان
١٨ إن لم يكن له اعمال فانه ميت وحده ˝فامّا يقول قايل
أن لك الايمان وانا لي الاعمال فارني ايمانك بغير
١٩ الاعمال امّا انا فاني من الاعمال اريتُ ايماني ×انت تومن
ان اللّه واحد : نعم ما تفعل والشياطين ايضاً تومن
٢٠ بذلك وترتعد ˒اتريد ايها الانسان الباطل ان تعلم
٢١ ان الايمان بغير اعمال ميت ×ان ابراهيم ابونا اليس
من الاعمال صار بارًّا حين اصعد ابنه اسحق علي المذبح
٢٢ ×فانت تري ان الايمان اعانه علي اعماله وبالاعمال
٢٣ كمل الايمان ×وتمّ الكتاب الذي قال : امن ابراهيم

٢٤ بالله وحسب ذلك له برًّا ودعي خليل الله · اما ترون
الان ان بالاعمال يصير الانسان بارًّا لا بالايمان وحده
٢٥ · هكذا ايضًا راحاب الزانية اليس انها صارت بالاعمال
بارّة لما قبلت الجاسوسين واخرجتهما في طريق اخر
٢٦ · فان كما كان الجسد بغير روح هو ميت كذلك الايمان
بغير اعمال هو ايضا ميت

الاصحاح الثالث

١ لا تصيروا معلّمين كثيرين يا اخوتي اذ انتم تعلمون
٢ انكم تستوجبون اعظم دينونة · لاننا كلّنا نذنب ذنوبًا
· كثيرة : وكلّ من لا يذنب في كلامه فهو رجل كامل
٣ وذلك يستطيع ان يدبر بلجام جسده كلّه · اننا إن
نضع اللجم في افواه الخيل كيما تنقاد لنا فنقتاد جميع
٤ اجسادها · وها ان السفن ايضا وهي عظام اذا استاقتها
الرياح الصعبة فيجولها سكان صغير الى حيث يكون
٥ مراد المدبر · كذلك اللسان ايضا فانه عضو صغير
وهو يرفع العظايم فها نار قليل تحرق غابة كبيرة
٦ · واللسان هو نار عالم الظلم ان اللسان منصوب في
اعضاينا وهو يعيب جميع اجسادنا ويلهب بكرة ميلادنا
٧ ملتهبا من قبل جهنم · فان كلّ طباع السباع والطير
٨ والحيات والبواقي فتذلّ وقد اذّلتها طبيعة البشر · فامّا
اللسان فلا يستطيع احد من البشر اذلاله انه شرّ لا
٩ يهدا مملوء من سمّ الموت · به نبارك الله الاب وبه

١٠ نسبّ البشر الذين خلقهم اللّه علي شبهه * من الفم
الواحد تخرج البركة واللعنة فليس ينبغي يا اخوتي ان
١١ تكون هذه الامور هكذا * العل العين تنبع من ينبوع
١٢ واحد ماءً عذبًا ومرًّا * ام لعل شجرة التين تستطيع يا
اخوتي ان تثمر عنبًا او الكرمة تينًا كذلك لا يمكن
١٣ ان يجعل الماءَ المالح عذبًا * ابكم رجل حكيم مجرّب
١٤ فليري اعماله من حسن تصرفه بحلم الحكمة * فان كانت
فيكم غيرة مُرّة وكان في قلوبكم شقاق فلا تفتخروا ولا
١٥ تكذبوا علي الحق * لانّه ليست هذه الحكمة نازلة من
١٦ فوق لكنها ارضية نفسانية شيطانية * لانّ حيث
يكون الغيرة والانشقاق هناك يكون التقلب وكلّ امر
١٧ ردي * فامّا الحكمة التي من العلو فاولًا هي عفيفة ثم
سليمة متّضعة مطيعة موافقة للخيار مملوة رحمة وثمار
١٨ صالحة غير داينة بغير رياءً * فامّا ثمرة البرّ فانها تزرع
في السلام الصانعي السلام

الاصحاح الرابع

١ من اين الحروب والخصومات فيكم اليس من شهواتكم
٢ التي تتقاتل في اعضايكم * انكم تشتهون وليس لكم
وانتم تقتلون وتحسدون وليس تستطيعون ان تكسبوا
تختصمون وتتقاتلون ولا شيء لكم من اجل انكم
٣ ليس تسالون * انكم تسالون ولا تاخذون لانّكم بيبسًا
٤ تسالون ان تتنعموا بشهواتكم * ايها الفجار اما تعلمون

ان محبّة هذا العالم هي عداوة للّه وكلّ من احبّ ان
٥ يكون خليلاً لهذا العالم فانه يصير عدواً للّه " العلكم
تحسبون ان الكتاب قال باطلاً ان الروح الذي فيكم
٦ يشتهي للحسد " لكنه هو يعطي نعمة اعظم : فمن
اجل هذا يقول ان اللّه يقاوم المستكبرين ويعطي
٧ نعمة للمتواضعين " فاطيعوا اللّه وقاوموا ابليس فانه
٨ يهرب منكم " اقتربوا من اللّه يقترب اللّه منكم :
طهروا ايديكم ايها الخطاة وانقوا قلوبكم يا ذوي القلبين
٩ " تلهفوا ونوحوا وابكوا وضحككم فليستحيل نوحاً وفرحكم
١٠ حزنا " وتواضعوا قدام الربّ وهو يرفعكم " لا تذمّوا ايها
١١ الاخوة بعضكم بعضاً ان من يذمّ اخاه او يدين اخاه
فانه يذمّ الناموس ويدين الناموس فان كنت تدين
١٢ الناموس فلست عاملاً بالناموس بل قاضياً له " ان
واحد هو ناصب الناموس و واحد هو القاضي الذي
١٣ يقدر ان يهلك ويقدر ان يخلص " فانت من انت
حتّي تدين صاحبك : ها انتم الان تقولون اننا نحن
اليوم او غدا نمضي الي مدينة فلانة فنقيم بها سنة
١٤ واحدة ونتاجر ونربح " وانتم لا تعرفون ماذا يكون في
١٥ الغد " فما هي حياتكم انها بخار يري قليلاً ثم يضمحل
بدل ان تقولوا إن شاء الربّ وإن كنّا عشنا سنفعل
١٦ هذا او ذلك " ولكنكم الان تفتخرون باستكباركم وكلّ
١٧ افتخار مثل هذا خبيث " ومن عرف خيراً ليعمله
ولا يعمله فانه يخطي

رسالة مار يعقوب الرسول * ٥ *

الاصحاح الخامس

١ فالان ايها الاغنياء فابكوا وانتحبوا علي الشقاء الذي
٢ سياتي عليكم * اما غناوكم فقد فسد وثيابكم فقد
٣ اكلها السوس * وذهبكم وفضّتكم قد صديا وصداهما
يشهد عليكم وياكل اجسادكم مثل النار انكم كنزتم
٤ لكم الغضب للايام الاخيرة * هذا اجرة الفعلة الذين
حصدوا حقولكم المظلومة منكم تصيح وصراخهم قد
٥ وصل الي اذني ربّ الصباووت * قد تنعمتم علي الارض
٦ وفي اللذّات ربيتم قلوبكم في يوم الذبح * قضيتم علي
٧ البارّ وقتلتموه من غير ان يقاومكم * فاصبروا ايها الاخوة
الي مجي الربّ ها الفلاح يترجي الثمرة الكريمة من
الارض ويصبر حتّي يصيبها مطر الصباح والمساء
٨ * فاصطبروا انتم ايضاً ولتشتدّوا قلوبكم فان مجي الربّ
٩ قريب * ولا تنوحوا ايها الاخوة بعضكم علي بعض ليلا
١٠ تدانوا فها القاضي هوذا واقفاً قبالة الباب * اعتبروا
ايها الاخوة بشدّة المصايب والتعب والصبر الانبياء
١١ الذين نطقوا باسم الربّ * ها اننا نغبط الصابرين
فقد سمعتم بصبر ايوب ورايتم انتهاء الربّ لانّ
١٢ الربّ رووف رحيم * وقبل كلّ شيء يا اخوتي لا تحلفوا
لا بالسماء ولا بالارض ولا بيمين اخر بل يكن كلامكم
١٣ النعم نعم واللا لا : ليلا يجب عليكم القضاء * وإن كان
١٤ احدكم في حزن فليصلّ وإن فرح فليرتل * وإن كان
احد فيكم مريضاً فليدع قسوس الكنيسة ليصلّوا

١٥ عليه ويمسحوه بزيت باسم الربّ " فان الصلاة بايمان تخلص المريض والربّ يقيمه وإن كان فيه خطايا
١٦ تغفر له " فاعترفوا بعضكم لبعض بخطاياكم وليصلّ بعضكم علي بعض لكي تخلصوا لان صلاة البارّ الدايمة
١٧ تنفع منفعة كثيرة " ان ايليا كان بشراً مثلنا في المصايب وصلّي صلاة لكيما يمطر مطر علي الارض
١٨ فلم تمطر ثلاث سنين وستّة اشهر " ثم صلّي بعد
١٩ ذلك فامطرت السماء وانبتت الارض ثمرتها " يا اخوتي إن ضلّ احدكم عن سبيل الحقّ وردّه انسان عن
٢٠ ضلالته " فليعلم ان الذي يردّ الخاطي عن ضلالة سبيله فانه يخلص نفسه من الموت ويستر كثرة الخطايا

رسالة مار بطرس الرسول الاولي

الاصحاح الاول

١ من بطرس رسول يسوع المسيح الي المنتخبين الغرباء المتفرقين في بنطس وغلاطية وقبادوقيا واسيا والباثانية
٢ بتقدمة معرفة الله الاب لتقديس الروح للطاعة والنضح بدم يسوع المسيح النعمة والسلام يكثران
٣ لكم " تبارك الله ابو ربّنا يسوع المسيح الذي حسب رحمته العظيمة ولدنا ثانية لرجا الحياة بقيامة يسوع
٤ المسيح من بين الاموات " للميراث الذي لا يبلي ولا
٥ يتدنس ولا يضمحل المحفوظ في السموات لكم " ايها

المحفوظين بقوة الله بالايمان للخلاص المعدّ ليظهر في
٦ اخر الزمان * وبهذا تفرحون مع انه ينبغي لكم ان
٧ تحزنوا قليلاً في هذا الزمان ببلايا مختلفة * ليكون امتحان
ايمانكم الذي افضل ثمناً جدًّا من الذهب المجرب
بالنار يوجد للحمد والمجد والكرامة عند ظهور يسوع
٨ المسيح * ذلك الذي احببتموه من غير ان تروه وحتّي
الان ما رايتموه ولكنكم تومنون به واذ انتم مومنون
٩ فتفرحون فرحاً مجيداً لا يوصف * وتقبلون تمام
١٠ ايمانكم خلاص النفوس * ذلك الخلاص الذي التمسته
الانبياء وفحصوا عنه الذين تنبوا بالنعمة التي تكون
١١ فيكم * باحثين عن الوقت والزمان يدلّ روح المسيح
فيهم متقدماً بالشهادة علي الالام التي في المسيح
١٢ والتكرمات التي تكون بعد ذلك * وقد اوحي اليهم
انهم ليسوا خداماً لانفسهم بل لكم بهذه الاشياء التي
اخبركم الان اوليك الذين بشروكم بها بروح القدس
الذي ارسل من السماء الذي تشتهي الملايكة ان تطلع
١٣ عليه * ومن اجل هذا فاربطوا حقوي ضمايركم صاحين
فارجوا بالكمال تلك النعمة التي تاتيكم عند ظهور
١٤ يسوع المسيح * كابناء الطاعة ولا تشابهوا بشهوات
١٥ جهلكم الاولي * ولكن كما ان الذي دعاكم قدوس
١٦ كونوا انتم ايضاً قديسين في كلّ تصرفكم * لانّه مكتوب
١٧ كونوا قديسين لانّي قدوس * وان انتم دعوتم لكم اباً
ذلك الذي يقضي بغير محاباة علي كلّ احد بحسب

١٨ جملة فليكن تصرفكم في زمان غربتكم بالمخافة ؞ اذ
علمتم انه لا بالفضّة ولا بالذهب الفاسد استنقذتم من
١٩ تصرفكم الباطل الذي قبلتموه من ابايكم ؞ لكن بالدم
الكريم دم المسيح ذلك الذي مثل الخروف الذي لا
٢٠ عيب فيه ولا دنس ؞ المعروف بسبق علم قبل كون
٢١ العالم وظهر في اخر الزمان من اجلكم ؞ انتم الذين
امنتم علي يديه بالله الذي اقامه من بين الاموات
٢٢ واعطاه المجد ليكون ايمانكم ورجاوكم بالله ؞ اعفّوا
نفوسكم بطاعة المحبّة في مودّة الاخوة واحبّوا بعضكم
٢٣ بعضاً بقلب سليم باجتهاد مولودين ايضاً لا من زرع
يفسد لكن ممّا لا يفسد بكلمة الله الحي الباقي الي
٢٤ الابد ؞ لانّ كلّ بشر كالعشب وكلّ مجده كزهر العشب
٢٥ فالعشب يبس وزهره سقط ؞ فامّا كلمة الربّ فتبقي
الي الابد وهذه الكلمة التي بشرتم بها

الاصحاح الثاني

١ فارفضوا الان عنكم كلّ سوء وكلّ غدر ورياء وحسد وكلّ
٢ نميمة ؞ وكونوا كالاطفال المولودين الان واشتهوا اللبن
٣ الناطق الذي لا دغل فيه لتنشوا فيه للخلاص ؞ ان
٤ كنتم ذقتم ان الربّ صالح ؞ واليه مصيركم وهو الحجر الحي
المرذول عند الناس بل المختار المكرم عند الله
٥ ؞ وانتم ايضا فابنوا انفسكم عليه كالحجارة الحية بيتاً
روحانياً كهنوت مقدس لتقرّبوا قرابين روحانية متقبلة

٦ عند اللّه علي يدي يسوع المسيح * فلذلك قيل في
الكتاب اني واضع في صهيون حجراً في راس الزاوية
٧ منتخباً كريماً ومن يومن به لا يخزي * فهو لكم ايها
المومنين كرامة وامّا للذين لا يومنون انه للحجر الذي
٨ رذله البناون فهو صار في راس الزاوية * وهو حجر العثرة
وصخرة الشكّ للذين يعثرون بالكلمة ولا يومنون بما
٩ هم موضوعون له * فامّا انتم فانكم انسباء مختارون
وكهنوت ملوكي وامّة مقدسة وشعب مقتني كيما تخبروا
بفضايل ذلك الذي دعاكم من الظلمة الي نوره
١٠ العجيب * اذ كنتم فيما تقدم لستم شعباً وامّا الان فانكم
شعب اللّه وكنتم قديماً غير مرحومين فاما الان فقد
١١ رُحمتم * ايها الاحبّاء انا اسالكم كالغرباء والضيف ان
تبتعدوا من الشهوات الجسدانية اللواتي يقاتلن نفوسكم
١٢ * وليكن تصرّفكم بين الامم حسناً لكي بما تكلموا
عليكم كانكم اشرار وينظرون الي اعمالكم الصالحة يسبحوا
١٣ اللّه في يوم الافتقاد * فاخضعوا لجميع خلايق البشر
١٤ من اجل اللّه امّا الملك فمن اجل سلطانه الفايق * وامّا
القواد فمن اجل انهم مرسلون من قبله نقمةً للذين
١٥ يعملون الشرّ ومدحة للذين يعملون الصالحات * لانّ
هذه هي مسرّة اللّه ان تسدّوا باعمالكم الصالحة افواه
١٦ القوم الجهلة غير الفاهمين * مثل الاحرار لا مثل الذين
١٧ قد غشوا شرّهم بحرّيتهم بل مثل عبيد اللّه * اكرموا
كلّ احد : واحبّوا الاخوة وخافوا اللّه واكرموا الملك

١٨ ٠ وكونوا ايها العبيد خضعًا لاربابكم بكلّ مخافة لا
١٩ للصالحين اللطيفين فقط بل للفظاظ ايضا ٠ فان هذه
هي النعمة إن كان من اجل نية اللّه يحتمل احد
٢٠ المشقّات التي تصيبه ظلماً ٠ فاي حمد لكم إن كنتم
تحتملون خاطيين ملطومين ولكن اذا صنعتم الحسنات
٢١ وتحتملون بالصبر فهذه هي النعمة عند اللّه ٠ فانكم
لهذا دعيتم ان المسيح هو ايضا قد تالم بدلنا وابقي
٢٢ لكم مثالاً لكي تتبعوا خطواته ٠ ذلك الذي لم يعمل
٢٣ خطية ولم يوجد في فمه غدر ٠ ذلك الذي كان يسبّ
ولا يسبّ : اصيب فلم يتهدد لكنه كان يسلم نفسه
٢٤ للذي يقضي عليه ظلما ٠ الذي احتمل خطايانا هو
بجسده علي الخشبة لكي اذا كنّا قد متنا للخطايا نحيي
٢٥ للبرّ ذلك الذي بجراحاته شفيتم ٠ لانّكم كنتم ضالّين
كالغنم فرجعتم الان الي الراعي المتعاهد لنفوسكم

الاصحاح الثالث

١ وهكذا النساء ايضا فليخضعن لازواجهن ليكون الذين لم
يطيعوا الكلمة من اجل تقلّب النساء يربحون بغير كلام
٢ ٠ اذا ابصروا تقلبكن العفيف بالمخافة ٠ ولا تكن
زينتكن ظاهرة بضفاير الشعر وحلي الذهب ولباس
٤ الثياب ٠ بل انسان القلب المخفي بعدم فساد الروح
٥ الهادي المتواضع الذي هو قدام اللّه غني ٠ وهكذا كنّ
قديما النساء القديسات اللواتي يتوكلن علي اللّه وكانت

٦ يتزيّن بالخضوع لازواجهن *كما ساره فانها كانت تطيع
ابراهيم وتدعوه لها سيداً وانتن فبناتها للاعمال الصالحة
٧ غير خايفات شيءً من سجس *وانتم ايها الرجال
فاسكنوا معهن هكذا بالعقل فاكرموا الاناء النسوي
كانه اضعف وكانهن وارثات معكم لنعمة الحياة لكيلا
٨ تمتنع صلواتكم * وبالكمال ان تكونوا جميعًا بقلب
واحد مشتركين بالمصايب محبّين للاخوة رحماء وديعين
٩ متواضعين * لا تقابلوا احداً عن شرّ بشرّ ولا شتيمة
بشتيمة بل خلاف ذلك باركوا لانّكم لهذا دعيتم لترثوا
١٠ البركة * انه من يريد ان يحبّ الحياة ويري اياماً صالحة
فليكفف لسانه عن الشرّ وشفتاه لا يتكلما بالغدر
١١ * ليميل عن الشرّ وليعمل صلاحاً وليتبع السلام ويسعي
١٢ في طلبه * لانّ عيني الربّ علي الابرار واذنيه ينصتان
١٣ لدعايهم فامّا وجه الربّ علي من يعمل السيات *فمن
ذا الذي يفعل بكم شرًّا اذا انتم تغايرتم علي الحسنات
١٤ * وإن اصبتم مصيبة من اجل البرّ فطوباكم ولا تخافوا
١٥ خوفهم ولا تضطربوا * بل قدسوا الربّ المسيح في قلوبكم
وكونوا مستعدّين في كلّ حين المجاوبة من يسالكم
١٦ عن الكلام من اجل الرجاء الذي فيكم *ولكن
بالتواضع والمخافة بنية صالحة ليخزوا فيما هم يستبونكم
١٧ اوليك الذين يظلمون تقلبكم الصالح بالمسيح * انه خير
لكم ان تصابوا إن شاء الله اذ عملتم انتم الصلاحات
١٨ من ان تصابوا اذ عملتم السيات * انه المسيح ايضاً مرّة

واحدة مات من اجل خطايانا البا بدل الاثمة ليقرّبنا
١٩ الي اللّه مماتًا بالجسد ومعاشًا بالروح ٠ الذي به انطلق
٢٠ ايضاً الي الارواح التي كانت محتبسة فبشّرها ٠ اوليك
الذين قد كانوا غير مومنين زمانًا لما انتظروا صبر اللّه
في ايام نوح اذ كان يعمل الفلك الذي به خلص نفر
٢١ يسير اي ثمان انفس بالما ٠ فانتم الان علي ذلك
الشبه تخلصون بالمعمودية ليس بغسل الجسد من
الوسخ ولكن استفهام النية الصالحة باللّه بقيامة يسوع
٢٢ المسيح ٠ الذي هو عن يمين اللّه مبتلعًا للموت لنصير
ورثة للحياة الابدية وصعد الي السما ٠ فخضعت له
الملايكة والمسلطون والقوات

الاصحاح الرابع

١ واذ كان المسيح قد اصيب في جسده فانتم ايضاً
تفكروا في ذلك وتسلحوا لانّ من تالم بالجسد فقد
٢ كفّ عن الخطايا ٠ لكيما لا يحيا بشهوات الناس لكن
٣ بمسرّة اللّه يستتمّ بقية حياته في جسده ٠ فان يكفي
ما قد مضي من الزمان لكمال هوي الامم لاوليك
الذين سلكوا في العهرات والشهوات والسكر بانواع
كثيرة والمواكيل والشرب والنجاسات من عبادة
٤ الاوثان ٠ وفي ذلك انهم يتعجبون منكم ويفترون عليكم
٥ انكم لا تشاركونهم في مباشرة العهر مثل ذلك ٠ الذين
يجاوبون الذي هو عتيد ان يدين الاحيا والاموات

٦ ٠ فمن اجل هذا بُشّر الموتي ايضاً بانهم يدانوا حسب
٧ الناس بالجسد ويحيوا حسب اللّه بالروح ٠ ان اخرة
الجميع قد اقتربت : فمن اجل هذا فاعقلوا واسهروا في
٨ الصلوت ٠ وقبل كلّ شيءٍ فليكن لكم مودّة دايمة
بعضكم لبعض وذلك ان المودّة تغطي كثرة الخطايا
٩ ٠ اضيفوا بعضكم بعضاً بلا تمرمر ٠ وكلّ انسان منكم
١٠ كما اعطي الموهبة فليخدم بها بعضكم بعضاً كمثل
القهاومة الامناء علي نعمة اللّه التي لها انواع كثيرة
١١ ٠ ومن تكلم فليتكلم بمثل كلام اللّه وكلّ من خدم
فليخدم كانه بالقوة التي يعطيها اللّه ليكون في كلّ شيءٍ
يسبح اللّه بيسوع المسيح الذي له المجد والسلطان
١٢ الي دهر الداهرين امين ٠ ايها احبّاء لا تعجبوا من البلايا
التي تصيبكم تجربة لكم كانّ ذلك شي غريب يحدث
١٣ بكم ٠ بل اذا كنتم شركاء المسيح في مصايبه فافرحوا
١٤ كيما تفرحوا ايضاً مبتهجين في ظهور مجده ٠ وإن عيرتم
باسم المسيح فطوباكم لانّ ما من كرامة اللّه ومجده
١٥ وقوته والروح الذي له يحلّ عليكم ٠ لا يصاب احد
منكم كالقاتل ولا كاللصّ ولا كالشاتم ولا كالمشتهي الامر
١٦ الغريب ٠ وإن كان انما يصاب كالمسيحي فلا يستحي
١٧ بل يسبح اللّه بهذا الاسم ٠ من اجل انه الزمان الذي
يبدا فيه القضاء من بيت اللّه وإن كان بدوه منّا فكيف
١٨ تكون اخرة الذين لم يطيعوا انجيل اللّه ٠ واذا كان
البارّ انما بالكدّ ان يخلص فالمنافق والخاطي اين

١٩ يوجد * فلهذا فليستودع الذين يصابون بمسرّة الله
نفوسهم بالاعمال الصالحة للخالق الصادق

الاصحاح الخامس

١ امّا المشايخ الذين فيكم فاني اطلب اليهم انا الشيخ
صاحبهم الشاهد لالام المسيح وشريك المجد الذي
٢ مزمع بالظهور * ارعوا رعية الله التي فيكم وتعاهدوها
بذات الله لا بالكره ولكن بالمسرّة ولا بطلب
٣ الارباح النجسة بل بارادتكم * ولا كارباب السهام بل
٤ كونوا عبرة صالحة للرعية من قلب سليم * واذا ظهر
رييس الرعاة فتاخذوا تاج المجد الذي لا يضمحل
٥ * وكذلك انتم ايها الشباب اخضعوا للمشايخ ولتظهروا
كلّكم بعضكم لبعض الخضوع فان الله يضادد
٦ المستكبرين ويعطي التواضعين النعمة * فاتّضعوا تحت
٧ يد الله العزيزة فيرفعكم في زمان الافتقاد * والقوا جميع
٨ همومكم عليه من اجل انه هو المهتم بكم * اصحوا
واسهروا فان الشيطان خصمكم يتمشي ويزير كالاسد
٩ يلتمس من يبتلعه * فقاوموه اذا انتم معتصمين بالايمان
وكونوا مستيقنين ان هذا الالام يصيب ساير اخوتكم
١٠ الذين في هذا العالم * واما الله الاه النعمة كلّها ذلك
الذي دعانا الي مجده الداير بيسوع المسيح اذا صبرنا
١١ بيسير هو يكملنا ويثبتنا ويعصمنا * فله المجد والسلطان
١٢ الي ابد الابدين امين * كتابي هذا اليكم علي يدي

سلوانوس الاخ المومن بوجيز من الكلام كما انا
احسب واطلب اليكم واشهد ان هذه هي نعمة اللّه
١٣ بحقّ التي بها انتم عليها مقيمون * والكنيسة المنتخبة
١٤ التي في بابل تسلم عليكم وابني مرقس * فليسلم بعضكم
علي بعض بالقبلة القديسة النعمة معكم جميعاً انتم
الذين بيسوع المسيح امين

رسالة مار بطرس الرسول الثانية

الاصحاح الاول

١ من سمعان الصفاء عبد و رسول يسوع المسيح الي الذين
هم مساوون لنا في موهبة الايمان ببرّ الهنا ومخلصنا
٢ يسوع المسيح * لتكمل لكم النعمة والسلام بمعرفة
٣ اللّه وربّنا يسوع المسيح * كيف وهب لنا جميع ما هو
لقوته الالهية المودي الي الحياة والتقوي بمعرفة ذلك
٤ الذي دعانا بمجده وقوته * الذي به وهب لنا المواعيد
العظيمة الكريمة حتّي تكونوا بها شركاء الطبع الالهي
٥ هاربين من فساد الشهوة التي في العالم * فامّا انتم
فاهتمّوا بكلّ حرص فاجعلوا بايمانكم فضيلة وبالفضيلة
٦ علماً * وبالعلم قناعة وبالقناعة صبراً وبالصبر تقوي
٧ ٨ * وبالتقوي محبّة الاخوة وبمحبّة الاخوة المودّة * لانّ
ان كانت هذه لكم وكثرت لا تجعلكم فارغين
٩ ولا غير مثمرين في معرفة ربّنا يسوع المسيح * لانّ كلّ

من ليس عنده هذه فانه اعمي ملتمساً بيده وغافلاً
١٠ من تطهير خطاياه السالفة " فمن اجل هذا يا اخوتي
احرصوا جدّاً ان تجعلوا مثبتة دعوتكم واختياركم
بالاعمال الصالحة فانكم اذا فعلتم هذا لم تذنبوا ابداً
١١ " لانّه هكذا تعطون سعة المدخل الي ملكوت ربّنا
١٢ ومخلصنا يسوع المسيح الابدية " ومن اجل ذلك ابدءً
اذكركم دايماً بهذه معما انكم عالمون ومعتصمون
١٣ بالحقّ الحاضر " ولكني اري ان الواجب عليّ ما بقيت
١٤ في هذا المسكن ان اقومكم بالتذكرة " واني لمستيقن
ان زوالي من مسكني قد حضر كما اعلمني ربّنا يسوع
١٥ المسيح " واهتمّ ايضاً ان يكون عندكم دايماً بعد وفاتي
١٦ ان تذكروا هذه " لانّنا لم نتبع زخرف الاحاديث
وعرّفناكم بها قوة ربّنا يسوع المسيح وحضرته ولكن
١٧ نحن ابصرنا عظمته " فانه قبل من الله الاب الكرامة
والمجد اذ نزل اليه هذا الصوت من المجد العظيم
هذا هو ابني الحبيب الذي به سررت فاسمعوا له
١٨ " فنحن سمعنا هذا الصوت آتياً من السماء حين كنّا
١٩ معه في الطور المقدس " وعندنا كلام الانبياء اثبت
فنعلتم جميلاً اذا انصتّم له كانّ لسراج منير في موضع
مظلم الي ان يظهر النهار ويشرق الكوكب المضي في
٢٠ قلوبكم " واعلموا هذا اولاً ان كلّ نبوة في كتاب ليس من
٢١ تاويل المؤول " وما جاءت منذ قط نبوة من مشية البشر
بل من وحي روح القدس تكلم اناس الله المقدسون

الاصحاح الثاني

١ وقد كانت ايضاً في الشعب انبياء كذبة كما انه سيكون
ايضاً فيكم معلّمون كذابون الذين سيدخلون احزاب
الهلاك ويكفرون بالسيد الذي اشتراهم ويجلبون علي
٢ انفسهم هلاكاً سريعاً * وقوم كثير يقتفون نجاستهم
٣ ويفتري من اجلهم علي طريق الحقّ * وبالبخل بتزخرف
القول يجعلونكم لهم تجارة اوليك الذين دينونتهم منذ
٤ القديم لا تبطل وهلاكهم لا ينعس * فان كان الله لم
يعف عن الملايكة الذين اخطوا لكن اسلمهم في وثاق
الجحيم واطردهم الي الهاوية للعذاب ليحفظوا للقضاء
٥ * ولم يغفر للعالم الاول لكن حفظ نوحاً ثامناً منادياً
٦ للبرّ وجاء بالطوفان علي عالم المنافقين * ورمّد مدينة
سادوم وعامورا وقضي بالخسف عليهما وجعلهما عبرة
٧ للذين هم مزمعون ان يعملوا بالنفاق * ولوط البارّ
المظلوم بظلم النجسين ومعاشرتهم العاهرة خلصه
٨ * انما كان بالمنظر والسمع بارًّا ساكناً بينهم اوليك
الذين يوماً ليوم كانوا يعذبون نفسه البارّة باعمالهم
٩ الشريرة * فقد يعرف الربّ يخلص الاتقياء من المحن
١٠ ويحفظ الظالمين للعذاب في يوم الدين * وبخاصّة لاوليك
الذين يتبعون هوي الجسد في شهوة الفجر ويتهاونون
الربوبية وهم مجاسرون ويرتضون بانفسهم لا يهابون
١١ ان يدخلوا الاحزاب مفترين * حيث الملايكة الذين
هم ارفع منهم في الشدّة والقوة لا يجلبون علي انفسهم

١٢ قضية الافتراء ٠ فامّا هولاي كالبهايم الخرس التي طبعت
ووُلدت للصيد والبوار يفترون بما لا يعلمون ويهلكون
١٣ بفسادهم ٠ ويجازون باجرة الظلم ويحسبون تنعّم يوم
فلاحًا لهم اذ هم نجس وعيوب متنعّمين في ولايمهم
١٤ متنعمين معكم ٠ وعيونهم مملوة فسقًا وخطايا لا تفتر
متملقين بانفس اوليك الذين هم غير معتصمين
١٥ وقلوبهم متدربة في البخل وهم بنوا اللعنة ٠ انهم تركوا
الطريق المستقيم وضلّوا فتبعوا طريق بلعام من بصور
١٦ ذلك الذي احبّ اجرة الاثم ٠ وحصل له توبيخ حمقه
وكانت بهيمة خرسا تكلمه بصوت انسان ومنعت
١٧ جهالة النبي ٠ فهولاي هم عيون بلا ما ٠ وضباب تسوقها
١٨ العجاجة الذين عشوة الظلمة محفوظ لهم ٠ انهم يتكلمون
بكباير الاباطيل ويتملقون لشهوات جسد الدعارة
باوليك الذين نجوا قليلاً وهم يتقلبون في الضلالة
١٩ ٠ ويعدونهم بالعتق وهم يتعبدون للبوار لانّ مَن غلب
٢٠ احد فهو تعبد له ٠ واذ كان قد نجوا من نجاسات العالم
بمعرفة ربّنا مخلصنا يسوع المسيح فعادوا اليها فخالطوها
٢١ واستعبدوا لها فصارت اخرتهم اشرّ من اولتهم ٠ ولقد
كان خير لهم ان لا يعرفوا طريق البرّ من ان يعرفوا
ثم ينصرفوا الي خلافه من الوصية الطاهرة التي دُفعت
٢٢ اليهم ٠ فنالتهم المثلة الصادقة القايلة كالكلب الذي عاد
الي قيه وكالخنزيرة التي اغتسلت ثم تمرغت في الحماة

الاصحاح الثالث

١ هذه الرسالة الثانية التي كتبتُ اليكم ايها الاحبّاء اقوّم
٢ بها نياتكم الخليصة تذكرةً لكم * لتذكروا الاقاويل
التي قد ذكرتها عن الانبياء القديسين ووصايا
٣ رسلكم وصايا الربّ المخلص * فاعلموا قبل كلّ شيءٍ
انه سيجي في اخر الزمان قوم مستهزيون بالغرور
٤ يسيرون بشهوات نفوسهم * ويقولون اين هو الميعاد او
مجيه ان من حين نام الاباء فانه كلّ شيءٍ باقٍ كما كان
٥ منذ اول الخليقة * ويتغافلون عن هذا ان السماوات
كنّ في القديم والارض من الماء وبالماء قامت بكلمة
٦ ٧ الله * وبها حينيذ ذلك العالم غرق بالماء وهلك * وامّا
السموات التي هي الان والارض بتلك الكلمة مخزونة
محفوظة للنار الي يوم الدين وهلكة القوم المنافقين
٨ * فهذا الامر الواحد لا تغفلوا عنه اياها الاحبّاء ان يوماً
واحداً عند الربّ كالف سنة والف سنة كيوم واحد
٩ * ليس يتباطي الربّ بميعاده كما يظنّ قوم لكنه يعمل
بالصبر من اجلكم انه لا يريد ان يهلك احد بل
١٠ يرجعوا كلّ انسان بالتوبة * وسياتي يوم الربّ كالسارق
اليوم الذي تزول فيه السموات باندفاعة شديدة
والعناصر تنحلّ بالحرّ والارض وما فيها مصنوعاً يحترق
١١ * فاذن اذ كان مزمعاً ان تنحلّ كلّها كيف ينبغي لكم
١٢ ان تكونوا بتقلب طاهر وتقوي الله * مترجيين
متوقعين الي مجي يوم الربّ الذي به تنحلّ السموات

١٣ محترقة والعناصر تذاب بحرقة النار . ونترجي سموات مجددة وارضاً جديدة بحسبما هو وعد التي فيها يسكن
١٤ البرّ . فمن اجل هذا يا احبّاي اذا انتم ترجون هذا فاحرصوا ان يكون حضوركم قدامه بلا دنس ولا عيب
١٥ بسلام . واحسبوا امهال ربّنا خلاصا لكم كما ايضاً اخونا الحبيب بولس قد كتب اليكم بما اعطي من الحكمة
١٦ . كما كتب ايضا في الرسايل كلّها قايلاً فيها عن هذه الامور وفيها بعض اقاويل عسرة الفهم التي اولييك الذين ليسوا علماء ولا ذوي عصمة يعوجونها كما ساير
١٧ الكتب ايضاً هلكة لانفسهم . فامّا انتم ايها الاخوة فقد عرفتم قديماً فاحتفظوا ليلا تجلبوا بضلّة الجاهلين
١٨ فتتسرعوا من اعتصامكم . فليكن نشوكم بالنعمة ومعرفة ربّنا ومخلصنا يسوع المسيح الذي له المجد الان والى يوم الابد امين

رسالة ماريوحنّا الرسول الاولي

الاصحاح الاول

١ ذلك الذي كان من البدي ذلك الذي سمعناه ذلك الذي رايناه باعيننا ذلك الذي عايناه ولمسته ايدينا
٢ من كلمة الحياة . ان الحياة استعلنت فابصرنا ونشهد ونبشركم بالحياة الابدية التي كانت عند الاب
٣ فاستعلنت لنا ذلك الذي رايناه وسمعناه فنخبركم

به لتكون لكم ايضاً شركة معنا وتكون شركتنا
٤ مع الاب ومع ابنه يسوع المسيح * وانما كتبنا لكم
٥ بهذا لتفرحوا ويكون فرحكم كاملاً * وهذه هي البشري
التي سمعناها منه ونبشركم بها ان الله نور وليس فيه
٦ شي من ظلمة ، فإن نحن قلنا ان لنا شركة معه وسلكنا
٧ في الظلمة فاننا كذبة وليس نحكم بالحقّ * وإن نحن
سلكنا في النور كما هو ايضاً في النور فان لنا شركة
بعضنا مع بعض ودم ابنه يسوع المسيح يطهرنا من كلّ
٨ خطية * فإن نحن قلنا ان لا خطية لنا فانما نضلّ
٩ نفوسنا وليس فينا حقّ ، وإن نحن اعترفنا بخطايانا
فهو مومن عادل بان يغفر لنا خطايانا ويطهرنا من
١٠ جميع الاثام * فامّا إن قلنا اننا لم نخطي فاننا نجعله
كذابًا وكلمته ليست فينا

الاصحاح الثاني

١ يا ابناءي بهذا كتبت اليكم لكيلا تخطوا وإن اخطا
٢ احدكم فلنا شفيع عند الاب يسوع المسيح البارّ * وهو
الغفران بدل خطايانا وليس بدل خطايانا فقط لكن
٣ ايضاً بدل خطايا العالم كلّه * وبهذا نعلم اننا قد عرفناه
٤ اذا نحن حفظنا وصاياه * وامّا من قال اني اعرفه ولا
٥ يحفظ وصاياه فاياه كاذب وليس فيه صدق * وامّا الذي
يحفظ كلمته ففي هذا تكامل حقًّا محبّة الله وبهذا نعلم
٦ اننا فيه ، وذلك الذي يقول انه ثابت فيه يجب عليه

٧ ان يسير بسيرته « يا احبّاي لست اكتب اليكم
بوصية جديد بل الامر القديم ذلك الذي كان لكم من
٨ البدي فان الامر القديم هو الكلمة التي سمعتم « فانا
اكتب اليكم ايضاً بوصية جديدة التي حقّ فيه وفيكم
٩ ان الظلمة قد مضت والنور الحقيقي قد بدا ينير « فمن
قال انه في النور ويبغض اخاه فانه هو بعد في الظلمة
١٠ « فامّا الذي يحبّ اخاه فانه ثابت في النور ولا شكّ
١١ فيه « وامّا الذي يبغض اخاه فانه ثابت في الظلمة وفي
الظلمة يسلك ولا يدري اين يسلك من اجل ان
١٢ الظلمة قد اغشت عينيه · اكتب اليكم ايها البنون
١٣ بانه تغفر لكم خطاياكم من اجل اسمه « اكتب
اليكم ايها الاباء لانّكم قد عرفتم ذلك الذي هو من
البدي اكتب اليكم ايها الغلمان لانّكم قد غلبتم الخبيث
١٤ « كتبت اليكم ايها الاطفال لانّكم قد عرفتم الاب كتبت
اليكم ايها الشباب انكم اشدّاء وكلمة الله حالّة فيكم
١٥ وقد غلبتم الخبيث · لا تحبّوا العالم ولا الاشيا التي في
العالم فان ذلك الذي يحبّ العالم ليس فيه محبّة
١٦ الاب · لانّ كلّما في العالم انما هو شهوة الجسد وشهوة
العين وفخر العمر الذي ليس من الاب بل من العالم
١٧ « والعالم يمضي وشهوته فامّا الذي يعمل مسرّة الله
١٨ فانه يبقي الي الابد « ايها البنون هذه الساعة في اخر
الزمان وكما سمعتم ان يجي المسيح الكذاب فالان كان
مسيحيون كذابون كثيرين ومن هذا نعلم انها ساعة اخر

١٩ الزمان * منّا خرجوا لكنهم لم يكونوا منّا لانّهم لو كانوا
منّا اذا لثبتوا معنا ولكن ليظهروا انهم ليس منّا
٢٠ اجمعون * لكنكم فيكم مسحة من القدوس وتعرفون
٢١ كلّ شيءٍ * لم اكتب اليكم كانكم لا تعرفون الحقّ بل
٢٢ كانكم به عارفون وانه كلّ كذب ليس من الحقّ * ومن
هو الكذاب الا ذلك الذي يكفر ويقول ان يسوع
ليس هو المسيح فذلك هو المسيح الكذاب الذي
٢٣ يكفر بالاب وبالابن * كلّ من يكفر بالابن فليس له ولا
٢٤ الاب وامّا المعترف بالابن فان له الاب ايضاً * وانتم
ما سمعتم من البدي فليثبت فيكم فانه إن ثبت
فيكم ما سمعتم من البدي فانكم انتم ايضاً تثبتون في
٢٥ الابن والاب * وهذا هو الميعاد الذي وعدنا به الحياة
٢٦ الابدية * كتبت اليكم بهذا من اجل اوليك الذين
٢٧ يضلّونكم * وامّا انتم فالمسحة التي قبلتموها منه تبقي
فيكم ولستم محتاجون ان يعلّمكم احد لكن كما
تعلّمكم مسحته بكلّ شيءٍ وهذا حقّاً وليس كذباً وكما
٢٨ علّمكم فاثبتوا فيه * فالان ايها البنون فاثبتوا فيه كيما
اذا ظهر يكون لنا عنده وجه بسيط ولا نخزي لديه
٢٩ عند مجيه * إن كنتم تعلمون انه بارّ فاعلموا ايضاً ان
كلّ من يعمل البرّ هو مولود منه

الاصحاح الثالث

١ انظروا ما اعظم المحبّة التي اعطانا الاب حتّي ندعي

ابناء الله ونكون كذلك فمن اجل هذا ليس يعرفنا
٢ العالم لانّه هو لم يعرفه · ايها الاحبّاء نحن الان ابناء
الله ولم يكن تبين ماذا سوف نصير ونحن نعلم
انه اذا تبين فاننا نكون شبهه لانّنا سنراه علي ما هو
٣ عليه · وكلّ من له فيه هذا الرجاء فهو يقدس نفسه
٤ كما انه هو قدوس · كلّ من يعمل الخطية فهو يعمل
٥ الاثم ايضا والخطية هي اثم · وقد علمتم ان ذلك ظهر
٦ ليرفع خطايانا وليس فيه خطية · وكلّ من يثبت
فيه فانه لا يخطي وكلّ من يخطي فانه لم يبصره ولم
٧ يعرفه · ايها الابنا لا يضلّكم احد فان ذلك الذي
٨ يعمل البرّ فانه بارّ كما ان ذلك هو بارّ فامّا الذي
يعمل الخطية فانه من الشيطان من اجل ان الشيطان
منذ البدي اخطا : لذلك استعلن ابن الله ليبطل
٩ اعمال الشيطان · وكلّ من ولد من الله فلن يعمل
الخطية من اجل ان زرعه ثابت فيه ولا يستطيع ان
١٠ يخطي لانّه مولود من الله وبهذا يتبين ابناء الله من
ابناء الشيطان كلّ من ليس هو بارّا فليس هو من الله
١١ وكلّ من لا يحبّ اخاه لانّ هذا هو التبشير الذي
١١ سمعتم من البدي ان تودّوا بعضكم بعضا · لا مثل
قايين الذي كان من الشرير فقتل اخاه ومن اجل اية
علّة قتله : من اجل ان اعماله كانت خبيثة واعمال
١١ اخيه كانت بارّة · لا تتعجبوا ايها الاخوة ان كان العالم
١ مبغض لكم فقد علمنا نحن اننا قد تجاوزنا من

الموت الي الحياة وذلك لانّنا نحبّ الاخوة ومن لا
١٥ يحبّ فهو في الموت *كلّ من يبغض اخاه فهو قاتل
نفس وقد علمتم ان كلّ قاتل نفس فليس له الحياة
١٦ الابدية باقية فيه *بهذا عرفنا محبّة اللّه لانّه ذلك
اسلم نفسه بدلنا فنحن ايضاً ينبغي لنا ان نسلم
١٧ انفسنا بدل اخوتنا *ومن كان له في هذا العالم مال
وراي اخاه محتاجاً فحبس احشاه عنه فكيف يمكن
١٨ ان يكون محبّة اللّه فيه *يا بنيّ لا تكونن مودّتنا بعضنا
١٩ بعضاً بالكلام ولا باللسان بل بالعمل والصدق *فبهذا
٢٠ نعلم اننا من الحقّ ونتيقن قدامه بقلوبنا *وإن كان
يوبخنا قلبنا فان اللّه اعظم من قلوبنا وهو عالم بكلّ
٢١ شيء *ايها الاحبّاء اذا لم تبكتنا قلوبنا فلنا طمانية عند
٢٢ اللّه *وكلّ شيء نساله ناخذ منه وذلك اننا نحفظ
٢٣ وصاياه ونعمل بما يرضيه *فامّا وصيته فهي هذه ان
نومن باسم ابنه يسوع المسيح وان نودّ بعضنا بعضاً
٢٤ كما اوصانا *والذي يحفظ وصاياه فذلك ثابت فيه
وهو ايضاً ثابت في ذلك وانما بهذا نعلم انه يحلّ
فينا من الروح الذي اعطانا

الاصحاح الرابع

١ ايها الاحبّاء لا تومنوا بكلّ روح بل جربوا الارواح هل
هي من اللّه وذلك ان كذبة الانبياء قد ظهروا في
٢ هذا العلم وكثروا *وبهذا يعرف روح اللّه : ان كلّ روح

يعترف ان يسوع المسيح قد جاء بالجسد فهو من اللّه
٣ * وكلّ روح يحلّ يسوع فليس هو من اللّه وهو المسيح
الكذاب الذي سمعتم بانه ياتي وهو الان في العالم
٤ * فامّا انتم ابناء من قبل اللّه وقد غلبتموه ان الذي
٥ فيكم اعظم ممن في العالم * هم فهم من العالم ولذلك
٦ يتكلمون من العالم واهل العالم منهم يسمعون * وامّا
نحن فمن قبل اللّه ومن يعرف اللّه فانه يسمع منّا
ومن ليس هو من قبل اللّه فليس يسمع لنا فبهذا
٧ نعرف روح الحقّ و روح الضلالة * ايها الاحبّا ليحبب
بعضنا بعضاً لانّ المحبّة انما هي من قبل اللّه وكلّ
٨ ودود فهو مولود من اللّه وهو يعرف اللّه * ومن لم يكن
٩ ودوداً فلم يعرف اللّه لانّ اللّه محبّة * فبهذا تبين
محبّة اللّه فينا انه اللّه ارسل ابنه الوحيد الي العالم
١٠ لنحيي به * فبهذا هي المحبة ليس كاننا نحن احببنا
اللّه بل انه هو احبّنا اولاً وارسل ابنه غفراناً لخطايانا
١١ * ايها الاحباء اذ كان اللّه قد احبّنا هكذا فبالواجب
١٢ علينا ان نحبّ نحن ايضاً بعضنا بعضا * امّا اللّه فلم
يره احد قط وإن نحن احببنا بعضنا بعضا فان اللّه
١٣ حالّ فينا ومحبّته تكون فينا كاملة * بهذا نعلم اننا نحلّ
١٤ فيه وهو ايضاً فينا لانّه اعطانا من روحه * ونحن راينا
١٥ فنشهد بان الاب ارسل ابنه للعالم مخلصا * وكلّ من
يعترف ان يسوع هو ابن اللّه فان اللّه حالّ فيه وهو
١٦ حالّ في اللّه * ونحن قد عرفنا وءامنّا بالمودّة التي للّه

فينا ان اللّه هو محبّة ومن حلّ في المحبّة فقد حلّ
١٧ في اللّه وقد حلّ اللّه فيه * وبهذا تتمّ محبّة اللّه معنا
كيما يكون لنا طمانية في يوم الدين من اجل انه كما
١٨ كان هو ونحن ايضاً في هذا العالم * ليس مخافة في
المحبّة بل المحبّة التامّة تنفي المخافة الي خارج لانّ
المخافة لها عذاب والخايف هو غير كامل في المحبّة
١٩ ٢٠ * وامّا نحن فلنحبّ اللّه لانّ اللّه احبّنا اولاً * فان قال
قايل اني احبّ اللّه وهو مبغض لاخيه فهو كذّاب لانّ
الذي لا يحبّ اخاه الذي قد يراه كيف يستطيع ان
٢١ يحبّ اللّه الذي لا يراه * فهذه هي الوصية التي قبلناها
من اللّه ان يكون المحبّ للّه محبًّا ايضاً لاخيه

الاصحاح الخامس

١ وكلّ من يومن بان يسوع هو المسيح فانه مولود من
اللّه وكلّ من احبّ الوالد فهو يحبّ المولود منه ايضاً
٢ * فبهذا نعلم اننا نحبّ بني اللّه اذا احببنا اللّه وعملنا
٣ بوصاياه * فهذه هي المحبّة للّه ان نحفظ وصاياه وليست
٤ وصاياه ثقالاً * لانّ كلّما وُلد من اللّه يغلب العالم
٥ والغلبة التي بها يغلب العالم هو ايماننا * من ذا الذي
يغلب العالم غير ذاك الذي يومن ان يسوع هو ابن
٦ اللّه * وهو يسوع المسيح ذاك الذي جاء بالماء والدم
لا بالماء فقط لكن بالماء والدم والروح هو الذي
٧ يشهد بان المسيح هو الحقّ * لانّ الشهود في السماء

ثلثة اي الاب والكلمة الروح القدس وهولا الثلثة هم
٨ شيء واحداً • والشهود في الارض ثلثة الروح والماء
٩ والدم وهولاء الثلثة شيء واحداً • وإن كنّا نقبل شهادة
البشر فشهادة اللّه اعظم لانّ هذه هي شهادة اللّه التي
١٠ هي اعظم انه شهد علي ابنه • فمن امن بابن اللّه فان
شهادة اللّه له في نفسه : ومن لم يومن بالابن فقد
جعله كاذبًا لانّه لم يصدق بالشهادة التي شهد اللّه بها
١١ علي ابنه • والشهادة هي ان اللّه اعطانا الحياة الدايمة
١٢ وهذه الحياة هي في ابنه • فمن كان متمسكًا بالابن فهو
ايضاً متمسكا بالحياة ومن لم يكن بالابن متمسكًا فليس
١٣ له الحياة • كتبت اليكم بهذا لتعلموا ان الحياة الدايمة
١٤ لكم انتم الذين امنتم باسم ابن اللّه • والوجه الذي
لنا عنده هو هذا ان يسمع منّا كلّما نساله بحسب
١٥ مسرّته • ونحن استيقنّا انه يسمع منّا كلّما نساله فنحن
١٦ عالمون بان يكون لنا ما سالناه • وان راي احد اخاه
قد ارتكب خطية ليست للموت فليسل فسيعطي
الحياة للذي يخطي خطية ليست للموت : فامّا ان
كانت خطية للموت فليس كلامي في تلك ان كنت
١٧ عنها تسل • كلّ اثم فهو خطية وقد تكون خطية
١٨ للموت فقد علمنا ان كلّمن هو مولود من اللّه فانه
لا يخطي ولكن ولادته من اللّه هي حافظة له ولا
١٩ يمسّه الشرير وقد علمنا ان نحن من اللّه وان العالم
٢٠ كلّه منصوب في الشرير وقد علمنا ان ابن اللّه قد

جاء وقد اعطانا عقولاً كيما نعرف الله للحق ونثبت في
٢١ ابنه للحق وهذا هو الاله للحق والحياة الدايمة * ايها
الابناء احفظوا نفوسكم من الاصنام : امين

رسالة مار يوحنا الرسول الثانية

١ من الشيخ الي المختارة السيدة والي بنيها الذين انا
احبّهم في الحق لا انا فقط بل جميع الذين عرفوا الحق
٢ * من اجل الحق المقيم فينا الذي هو باق معنا الي
٣ الابد * ليكن معكم النعمة والرحمة والسلام من الله الاب
٤ ومن المسيح ابن الاب بالحق والمحبّة * لقد فرحت
جدًّا من اجل اني وجدت من بنيك من يمشي في
٥ الحق بحسب الوصية التي قبلناها من الاب * والان
اسالك ايتها السيدة لا كاني اكتب اليك بوصية
جديدة ولكن بالوصية التي قبلناها من البدي ان
٦ نحبّ بعضنا بعضاً * وهذه هي المحبّة ان نسعي
بحسب وصاياه من اجل انها هذه هي الوصية ان
٧ تكونوا تسعون فيها بحسبما سمعتم من البدي * من
اجل انه قد خرج في العالم ضلال كثيرون لا يعترفون
بيسوع المسيح انه جاء بالجسد وهذا هو المضلّ والمسيح
٨ الكذاب * احفظوا بانفسكم ان لا تضيعوا ما عملتم
٩ بل ان تاخذوا الاجر تامًّا * كلّ من انصدّ ولا ثبت في
تعليم المسيح فليس له الله فامّا المقيم علي تعليمه

١٠ فالاب والابن له * فمن جاءكم ولم ياتيكم بهذا التعليم
١١ فلا تقبلوه في منازلكم ولا تسلموا عليه * فمن سلم
١٢ عليه فهو شريكه في اعماله الخبيثة * وكان لي اكتب
اليكم كثيراً ولم احب ان يكون ذلك بصحيفة ومداد
واني ارجو ان اتي اليكم فاكلمكم شفاهاً ليكون فرحكم
١٣ فرحاً كاملاً * يقرون عليك السلام بنوا اختك المختارة

رسالة مار يوحنّا الرسول الثالثة

١ من الشيخ الي غايوس الحبيب الذي انا احبّه بالحق
٢ * اني ايها الحبيب علي كلّ حال اطلب واضرع ان
٣ تستقيم طرقك وتصح كما تصلح الان نفسك * ولقد
فرحت جدّا اذ جاء الاخوة وشهدوا لك علي صدقك
٤ بحسب سعيك في الحقّ * ولا نعمة لي اعظم من هذه
٥ ان اسمع بان اولادي يسعون في الحقّ * انك تاتي
بالايمان ايها الحبيب في كلّما تصنعه الي الاخوة وهذا
٦ الي الغربا * الذين شهدوا لك علي محبّتك امام جماعة
الذين اذا صاحبتهم كما واجب لله فتحسن بعملك
٧ * لانّهم لاجل اسمه خرجوا ولم ياخذوا من الامم شيء
٨ * والواجب علينا نحن ان نقبل مثل هولاي لنكون
٩ اعواناً لعاملي الحقّ * وقد كنت كتبت الي الكنيسة
ولكن ذلك الذي يحبّ ان يتراس عليهم اي
١٠ ديوطرافس ليس يقبلنا * ومن اجل هذا ان انا جيت

فساذكر اعماله التي يصنع انه باقاويل خبيثة يهذي
علينا وكانه لا يكتفي بهذه فهو ايضاً ليس يقبل الاخوة
ويمنع الذين يريدون ان يقبلوهم من قبولهم ويخرجهم
١١ ايضاً من الكنيسة * ايها الحبيب لا تتبع الشرير بل
الخير : ان الذي يعمل الخير هو من اللّه وامّا من يعمل
١٢ الشرّ فانه لم ير اللّه * قد شهد لدمتريوس من الكلّ
والحقّ ايضاً شاهد له ونحن ايضاً نشهد له وقد علمتّ
١٣ ان شهادتنا صادقة * ولي اشياء كثيرة اكتب بها
اليك ولكني لستّ احبّ ان اكتب اليك بمداد
١٤ وقلم * وانا ارجو ان اراك عاجلاً ونتكلم مشافهة : عليك
السلام : اصدقاونا يقرونك السلام واقرا انت ايضاً
السلام علي الاصدقاء باسم انسان انسان

رسالة مار يهودا الرسول الجامعة

١ من يهودا عبد يسوع المسيح واخي يعقوب الي الذين
احبّهم اللّه الاب المحفوظين المدعوين بيسوع المسيح
٢ * الرحمة عليكم والسلام والمحبّة تكمل * ايها الاحبّاء
٣ اني بغاية الحرص اجتهدتّ ان اكتب اليكم من اجل
خلاصكم الجامع فاضطررتّ ان اكتب اليكم واسالكم
ان تجتهدوا جداً في الايمان المعطي مرّة واحدة
٤ للقديسين * لانّه قد دخل بيننا خفياً اناس هم الذين
قد كتبوا في هذه القضية منافقين يحولون نعمة الاهنا

الي الدعارة ويكفرون بالمسلط الواحد ربنا يسوع المسيح
٥ واحبّ ان اذكّركم اذ قد مرّة واحدة عرفتم كلّ شي
ان يسوع خلص شعبه من ارض مصر وفي المرّة
٦ الثانية اهلك الذين لم يومنوا · والملايكة الذين لم
يحفظوا رياستهم بل تركوا مراتبهم فحفظهم الي قضاء
٧ اليوم العظيم موثقين في وثاق ابدي تحت الظلمة · مثل
سادوم وعامورا والمدن اللواتي كنّ حولهما وتفرضوا علي
هذا السبيل لما زنوا وساروا خلف جسد اخر صاروا
٨ عبارة محتملين عذاب النار الدايمة · وكذلك هولاي
ايضاً ينجسون اجسادهم ويتهاونون بالربوبية ويفترون
٩ علي الادلهاء · ان ميخاييل ريس الملايكة لما خاصم
الشيطان وجادله من اجل جسد موسي لم يجاسر ان
١٠ يدخل قضاء افتراء لكنه قال ليامرك الربّ · فامّا
هولاي فانهم يفترون بكلّ ما لا يعلمون واما كلّ الامور
التي يعرفونها طبيعية كالبهايم الخرس فبها يفسدون
١١ · الويل لاوليك الذين في سبيل قايين سلكوا وبضلالة
١٢ بلعام فاضوا باجرة وبمجادلة قورح هلكوا · هولاي هم
في ولايمهم عيوب متولمين بغير تقوي راعين لانفسهم
غمايم بلا ماء مطرودة من الرياح اشجار خريفية بلا ثمر
١٣ ميتة ضعفين الموت منقلعة من اصولها امواج بحر
هايجة مزبدة بخزيها كواكب تايهة الذين حفظ لهم
١٤ زوبعة الظلمة الي الابد · وقد تنبي ايضاً علي هولاي
اخنوخ الذي هو السابع من خلق ادم فقال هوذا الربّ

١٥ قد جا في ربواته المقدسة * ليداين الجميع ويبكت جميع المنافقين علي كلّ اعمال نفاقهم التي نافقوا فيها وعلي كلّ الكلام الصعب الذي تكلم به ضدّ اللّه
١٦ الخطاة المنافقون * وهولاي هم الملومون مدمدمين الذين يسعون في شهواتهم وتنطق بالعظايم افواههم
١٧ ويتملقون الوجوه ابتغاء للربح * فامّا انتم ايها الاحبّاء فاذكروا الاقوال التي قد تقدم وقالها رسل ربّنا يسوع
١٨ المسيح * الذين قالوا لكم انه سياتون في اخر الزمان
١٩ قوم مستهزيون يسعون في شهواتهم بالنفاقات * فهولاي هم المتفرقون بانفسهم النفسانيون وليس فيهم روح
٢٠ * فامّا انتم ايها الاحبّاء فابنوا نفوسكم علي ايمانكم
٢١ المقدس مصلّين بروح القدس * فاحفظوا نفوسكم بمودّة اللّه مترجين رحمة ربّنا يسوع المسيح للحياة
٢٢ ٢٣ الابدية * فبعض بكتوهم مقضيا عليهم * وبعض خلصوهم مستنقذين لهم من النار وبعض ارحموهم بالمخافة
٢٤ مبغضين لذلك اللباس الجسداني الدنس * فامّا ذلك الذي هو قادر ان يحفظكم بغير خطية ويقيمكم امام مجده بغير دنس بابتهاج في مجي ربّنا يسوع المسيح
٢٥ * الاله وحده مخلصنا علي يدي ربّنا يسوع المسيح له المجد والعظمة والسلطان والقدرة قبل جميع الدهور الان والي ابد الابدين امين

الرويا وهي الابوكالبسيس مار يوحنّا الرسول

الاصحاح الاول

١ جليان يسوع المسيح الذي اعطاه اللّه له ليعلّم عبيده
بالذي يجب ان يكون سريعًا ورسمه وارسله علي يدي
٢ ملاكه لعبده يوحنّا • الذي شهد بكلمة اللّه وشهادة
٣ يسوع المسيح كلّ الامور التي راها • طوبا لمن يقرا
ويسمع كلام هذه النبوة ويحفظ المكتوب فيها والزمان
٤ قد قرب • من يوحنّا الي السبع كنايس التي باسيا
النعمة معكم والسلام من الكاين الان والموجود قديمًا
٥ والاتي اخيرًا ومن السبعة ارواح التي امام كرسيه • ومن
يسوع المسيح الشهيد الصادق بكر الاموات رييس ملوك
٦ الارض الذي احبّنا وغسلنا من خطايانا بدمه • وصنعنا
مملكة وكهنة للّه ابيه الذي له المجد والسلطان الي
٧ ابد الابدين امين • ها هو ياتي علي السحاب وتراه كلّ
العيون والذين طعنوه ويبكون علي انفسهم من اجله
٨ كلّ قبايل الارض نعم امين • انا ″ ␊ و ␊ البداية والنهاية
يقول الربّ الاله الكاين الان الموجود قديمًا والاتي اخيرًا
٩ ضابط الكلّ • انا يوحنّا اخوكم وشريككم في الشدايد
والملك والصبر بيسوع المسيح كنت بالجزيرة التي
١٠ تدعي بطمس لاجل كلمة اللّه وشهادة يسوع • صرت
بالروح في يوم ″الاحد وسمعت خلفي صوتًا عظيمًا مثل
١١ بوق • قايلا الذي تراه اكتبه في سفر وارسله الي السبع

″ يعني الالف والياء

″ الربّ

كنايس التي في اسيا وهي افسوس واسمرنا وبرغامس
١٢ وثياطيرا وسرديس وفيلادلفيا واللادقية * فالتفت لارا
الصوت المخاطب لي ولمّا التفت رايت سبع منابر
١٣ ذهب * وفي وسط المنابر الذهبية السبعة شبه ابن
الانسان لابساً بثوب طويل حتّي الرجلين ومتمنطقاً علي
١٤ ثدييه بمنطقة ذهب * وراسه وشعره ابيض مثل
الصوف الابيض ومثل الثلج وعيناه كلهيب النار
١٥ * ورجلاه كالنحاس النقي كانه في قمين مشتعل وصوته
١٦ كصوت مياه كثيرة * وسبعة كواكب في يده اليمني
وسيف ذو حدّين يخرج من فمه ووجهه يضي كالشمس
١٧ في قوتها * فلمّا رايته وقعت عند رجليه وصرت كالميت
وجعل يده اليمني عليّ قايلاً لا تخف انا الاول والاخر
١٨ * والحي وقد متّ وها هوذا انا حي الي الابد الابدين
١٩ ومفاتيح الموت والجحيم معي * فاكتب التي تراه والتي
٢٠ هي والذي ينبغي ان يكون بعد هذه * اما سرّ السبع
كواكب التي رايت في يدي اليمني والسبع منابر
الذهب : السبع كواكب هم الملايكة الذين للسبع
كنايس والسبع منابر هي السبع كنايس

الاصحاح الثاني

١ اكتب الي ملاك كنيسة افسوس هكذا يقول الضابط
السبع كواكب بيده اليمني السالك في وسط السبع منابر
٢ الذهب * اني عارف باعمالك وتعبك وصبرك وانك لا

تقدر تحتمل الاشرار وقد جربت القايلين انهم رسل
٣ وليس كذلك ووجدتهم كذبة " وانت قد صبرت
٤ واحتملت لاجل اسمي ولم تضجر " لكني واجد عليك
٥ لتركك محبتك القديمة " فاذكر الان من اين
سقطت وتب واعمل الاعمال القديمة والا فانا اتي اليك
٦ وازعزع منارتك من موضعها اذا لم تتب لكن هذا
الشي عندك لانك ابغضت اعمال النيقولاويين التي انا
٧ ايضاً ابغضها " من له اذن فليسمع ما يقوله الروح
للكنايس من يغلب انا اعطيه ان ياكل من
٨ شجرة الحياة التي في فردوس الاهي واكتب الي ملاك
كنيسة اسميرنا ان هذا الذي يقوله الاول والاخر الذي
٩ صار ميتاً وعاش " اني اعرف ضيقتك ومسكنتك
ولكن انت غني ويجدفون عليك الذين يقولون انهم
١٠ يهود وليس هم يهود بل هم مجمع الشيطان " لا تخف
شيء من الالام التي تاتي عليك هوذا الشيطان سوف
يلقي قوماً منكم في السجن ليجربكم وتضيقون عشرة
ايام فكن امينا الي الموت وانا اعطيك اكليل الحياة
١١ " من له اذن فليسمع ما يقول الروح للكنايس من
١٢ غلب فلا يوذيه الموت الثاني " واكتب الي ملاك
كنيسة برغامس ان هذا يقوله صاحب السيف ذي
١٣ الحدين " اني اعرف حيث هو مسكنك حيث هو كرسي
الشيطان وانت متمسك باسمي ولم تجحد اماناتي وفي
تلك الايام انتيباس شهيدي الامين المقتول عندكم

١٤ حيث هو مسكن الشيطان * ولكن لي عليك قلايل
ان لك هناك قوم يتمسكون بتعليم بلعام الذي كان
يعلّم بالق ان يلقي الشكوك امام بني اسراييل ان
١٥ ياكلوا ويزنوا ' هكذا انت عندك ايضاً قوم متمسكون
١٦ بتعليم النيقولاييين * وتُب انت ايضاً والا فانا اتي اليك
١٧ عاجلاً واقاتلهم بسيف فمي * من له اذن فليسمع ما
يقوله الروح للكنايس : الذي يغلب انا اعطيه المنّ
المخفي واعطيه حصياً ابيض وفي الحصي مكتوباً اسم
١٨ جديد لا يعرفه الا من ياخذه * واكتب الي ملاك
كنيسة ثياطيرا هكذا يقول ابن اللّه الذي عيناه مثل
١٩ لهيب النار وقدماه كمثل النحاس النقي * واني عارف
باعمالك وايمانك ومحبّتك وخدمتك وصبرك وان
٢٠ اعمالك الاخيرة اكثر من الاولي ' بل انا واجد عليك
اشياءً قليلة لانّك تركت المراة ازابال التي تقول
اني نبية ان تعلّم وتضلّ عبيدي لكي يزنوا وياكلوا
٢١ من ذبايح الاصنام ' وقد جعلت لها زماناً لتتوب وليس
٢٢ تريد ان تتوب من زنايها * هوذا انا القيها علي سرير
ومن فسق معها تصيبهم شدّة عظيمة إن لم يتوبوا من
٢٣ اعمالهم * وبنوها انا اقتلهم بالموت وتعلم كلّ الكنايس
اني انا الفاحص عن الكلي والقلوب واجازي كلّ احد
٢٤ منكم بقدر اعماله * وانا قايل لكم ولبقية من في ثياطيرا
كلّ من ليس عندهم هذا التعليم والذين لم يعرفوا
٢٥ اعماق الشيطان كما يقولون لا القي عليكم ثقلاً اخر * لكن

٢٦ الذي معكم فتمسكوا به الي حين مجيي ، والذي يغلب
ويحفظ اعمالي الي التمام اني انا اعطيه سلطاناً علي الامم
٢٧ ، ويرعاهم بقضيب من حديد ومثل اناء فخار يتكسرون
٢٨ ٢٩ ، مثلما انا ايضاً اخذت من ابي واعطيه نجم الصبح ، من
له اذن فليسمع ماذا يقول الروح للكنايس

الاصحاح الثالث

١ واكتب الي ملاك كنيسة سرديس هكذا يقول الذي
معه سبعة ارواح الله والسبعة نجوم اني اعرف اعمالك
٢ ان لك اسم انك حي ولكن انت ميت ، كن الان
مستيقظاً وقوي البواقي التي كانت مزمعة ان تموت لاني
٣ لم اجد اعمالك مملوة عند الاهي ، فاذكر الان كيف
اخذت وسمعت واحفظ وتب واذا لم تسهر انا اتيك
مثل السارق ولا تعرف الساعة التي اتي اليك فيها
٤ ، ولكن لك اسما قلايل في سرديس الذين لم ينجسوا
ثيابهم ويسيرون معي بثياب بيض لانهم مستحقون
٥ ، الذي يغلب هكذا يلبس ثياباً بيضا ولا امحي اسمه
من سفر الحياة وانا اقر باسمه قدام ابي وقدام ملايكته
٦ ، من له اذن فليسمع ماذا يقوله الروح للكنايس
٧ ، واكتب الي ملاك كنيسة فيلادلفيا : هكذا يقول
القدوس الصادق الذي له مفتاح داود الذي يفتح ولا
٨ يقدر احد ان يغلق واذا غلق ولا يقدر احد يفتح ، انا
اعرف اعمالك هوذا قد جعلت قدامك بابا مفتوحاً

لا يقدر احد علي غلقه لانّ لك قوة يسيرة وحفظت
٩ قولي ولم تنكر اسمي * هوذا انا اعطيك من مجمع
الشيطان الذين يقولون انهم يهود وليس هم كذلك
بل هم كذبة هوذا انا اجعلهم ياتون ويسجدون قدام
١٠ رجليك ويعلمون اني انا الذي احببتك * لانّك حفظت
قول صبري فانا ايضاً احفظك من ساعة البلوي التي
ستاتي علي كلّ المسكونة ليجرب السكان علي الارض
١١ * هانذا اتي سريعاً فامسك الذي معك ليلا ياخذ
١٢ احد كليلك * الذي يغلب انا اجعله عموداً في هيكل
الاهي ولا يخرج خارجاً فيها بعد واكتب عليه اسم
الاهي واسم المدينة الجديدة التي لالاهي اورشليم التي
١٣ تنزل من السماء من قبل الاهي واسمي الجديد * من
١٤ له اذن فليسمع ماذا يقوله الروح للكنايس * واكتب
الي ملاك كنيسة اللادقية هذا يقوله الامين الشهيد
١٥ الصادق الحقيقي راس خليقة الله * انا اعرف اعمالك
في انك لست ببارد ولا بحارّ وانك ليت كنت بارداً
١٦ او كنت حارًا * بل لانّك انت فاتر ولا انت بارد ولا
١٧ حارّ فابدي اقيك من فمي * لانّك تقول اني غني
واكثرتُ ولا احتاج الي احد ولست تعلم انك ضعيف
١٨ شقي وانت فقير واعمي وعريان * انا اشير عليك ان
تشتري مني ذهباً محمي بالنار ممتحناً لتصير غنياً
وتلبس ثياباً بيضاً ولا تظهر خزي عريتك واكحل
١٩ بذرور عينيك لتبصر * اني من احبّه اوبخه واودبه فغر

٢٠ الان غيرة وتب " هوذا انا قايم علي الباب وادّق إن
كان احد يسمع صوتي ويفتح الباب لي انا ادخل اليه
٢١ واكل عشاء معه وهو معي ' الذي يغلب اعطيه ان
يجلس معي علي كرسي مثل ما غلبت انا وجلست
٢٢ مع ابي علي كرسيه ' من له اذن فليسمع ماذا يقوله
الروح للكنايس

الاصحاح الرابع

١ ثم من بعد هذا نظرت واذا بباب مفتوح في السماء
والصوت الاول الذي سمعته كمثل صوت قرن يكلمني
قايلاً : اصعد الي هاهنا واريك ما ينبغي ان يكون
٢ بعد هذا ' وللوقت صرت بالروح فهوذا كرسي موضوعاً
٣ في السماء وعلي الكرسي جالس ' وكان الجالس يشبه
بمنظر حجر اليسب والياقوت وقزحة كان فيها حول
٤ الكرسي شبيها بمنظر زمرد ' وحول الكرسي اربعة
وعشرون كرسيا واربعة وعشرون شيخا جلوساً علي
الكراسي لابسين ثياباً بيضاً وعلي رووسهم اكاليل
٥ ذهب ' وبروق تنبثق من عند الكرسي واصوات
ورعود وسبع مصابيح نار قدام الكرسي الذين هم
٦ سبع ارواح اللّه ' وقدام الكرسي كبحر زجاج يشبه
البلوري وسط الكرسي وحول الكرسي اربع حيوانات
٧ مملوة اعينا من قدام ومن خلف والحيوان الاول يشبه
الاسد والحيوان الثاني يشبه الثور والحيوان الثالث له
الوجه مثل الانسان والحيوان الرابع يشبه نسراً طايراً

٨ * ولكلّ واحد من الاربعة حيوانات ستّة اجنحة ومن
حولها ومن داخلها مملوة عيونًا ولا تهدون نهارًا ولا ليلًا
قايلين قدوس قدوس قدوس الربّ الاله ضابط الكلّ
٩ الموجود قديمًا الكاين الان والاتي اخيرًا * وحينما اعطت
تلك الحيوانات مجدًا وكرامة وبركة للجالس علي
١٠ الكرسي الحي الي ابد الابدين * فيخرّون الاربعة وعشرون
شيخًا امام الجالس علي الكرسي ويسجدون للحي الي
ابد الابدين ويتركون اكاليلهم قدام الكرسي قايلين
١١ * انت الربّ الاهنا تستحقّ ان يكون لك المجد
والكرامة والقوة لانّك خلقت كلّ شي * وبمشيتك
كانت وخلقت

الاصحاح الخامس

١ ورايت بيمين الجالس علي الكرسي كتابًا مكتوبًا من
٢ داخل وخارج مختومًا بسبعة خواتيم * ورايت ملاكًا
شديدًا ينادي بصوت عظيم قايلًا من هو مستاهل
٣ يفتح الكتاب ويفكّ خواتيمه * ولم يقدر احد في السماء
ولا علي الارض ولا تحت الارض ان يفتح الكتاب ولا
۴ ينظر اليه * وكنت انا ابكي كثيرًا لانّه لم توجد احد
۵ مستحقًّا ان يفتح الكتاب ولا ينظر اليه * فاذا بواحد
من الشيوخ فقال لي لا تبك : ها هوذا قد غلب الاسد
من سبط يهوذا اصل داود ان يفتح الكتاب ويفكّ
٦ السبعة خواتيمه * ورايت فاذ في وسط الكرسي والاربعة
حيوانات وفي وسط الشيوخ خروفًا قايمًا كانه مذبوح

ولهُ سبعة قرون وسبعة عيون الذين هم سبعة ارواح
٧ اللّه المرسلين الي كافة الأرض ٠ فاتي واخذ الكتاب
٨ من يمين الجالس علي الكرسي ٠ فلمّا فتح الكتاب
خرّوا الاربعة حيوانات والاربعة والعشرون شيخاً وسجدوا
قدام الخروف ومع كلّ واحد منهم قيثارات وجامات
٩ ذهب مملوة بخوراً وهي صلوات القديسين ٠ وسبّحوا
تسبيحاً جديداً قايلين انت مستحقّ يا ربّ ان تاخذ
الكتاب وتفكّ خواتيمه لانّك ذُبحت واشتريتنا لله
١٠ بدمك من كلّ سبط ولسان وشعب وامة ٠ وصنعتنا
١١ لالاهنا ملكة وكهنة ونملك علي الارض ٠ ورايت
وسمعت صوت ملايكة كثير حول الكرسي للحيوانات
١٢ والشيوخ وكان عددهم الوف ٠ قايلين بصوت عظيم :
مستحقّ الخروف الذي ذُبح ان ياخذ القوة واللاهوت
١٣ والحكمة والعزّة والكرامة والمجد والبركة ٠ وكلّ الخلايق
الذين في السما والذين علي الارض وتحت الارض
والذين في البحر ومن فيه سمعتهم اجمعين قايلين للجالس
علي الكرسي وللخروف البركة والكرامة والمجد
١٤ والقدرة الي ابد الابدين ٠ والاربعة حيوانات يقولون
امين : وخرّ الاربعة وعشرون شيخا علي وجوههم وسجدوا
لمن يحيي الي ابد الابدين

الاصحاح السادس

ورايت اني قد فتح الخروف واحدا من السبعة خواتيم

. . .

وسمعت واحداً من الاربعة حيوانات قايلاً بصوت كمثل
٢ الرعد تعالي وره * فرايت فهوذا بفرس ابيض والراكب
عليه معه قوس وقد اعطي اكليلاً وخرج غالباً ليغلب
٣ * ولمّا فلّك الخاتم الثاني سمعت الحيوان الثاني قايلاً
٤ تعال وره * فخرج فرس اخر احمر والجالس عليه اعطي له
ان ينزع السلامة من علي الارض ولكي يقتلوا بعضهم
٥ بعضاً واعطي سيفاً عظيماً * ولمّا فلّك الخاتم الثالث
سمعتّ الحيوان الثالث قايلاً تعال وره فها هوذا بفرس
٦ اسود والراكب عليه في يده ميزان * وسمعت مثل
صوت في وسط الاربعة حيوانات قايلين رطلاً قمح بدينار
وستّة ارطال شعير بدينار وامّا الخمر والزيت فلا تضرّهما
٧ * ولمّا فلّك الخاتم الرابع سمعت صوت الحيوان الرابع
٨ قايلاً تعال وره * واذا بفرس اخضر والراكب عليه
اسمه الموت والجحيم يتبعه واعطي له سلطان علي
الاربعة نواحيَ الارض ليقتلهم بالسيف وبالجوع وبالوبا
٩ وبوحوش الارض * ولمّا فلّك الخاتم الخامس رايت تحت
المذبح انفس الناس الذين قُتلوا لاجل كلمة اللّه ولاجل
١٠ الشهادة التي معهم * وصرخوا باصوات عظيمة قايلين
حتّي متي يا ربّ القدوس الحقيقي لا تقضي ولا تنتقم
١١ عن دمنا من سكان الارض * واعطي لكلّ واحد منهم
لباس ابيض وقيل لهم ان يستريحوا زماناً يسيراً الي
ان تكمل نظارهم العبيد واخوتهم الذين تقتلون
١٢ ايضاً مثلهم * ورايت عند ما فلّك الخاتم السادس واذا

بزلزلة عظيمة وصارت الشمس سوداً مثل مسح الشعر
١٣ والقمر كلّه صار كالدم ٠ والنجوم سقطت من السماء علي
الارض مثل شجرة التين اذا ما تسقط ثمارها من الريح
١٤ العاصف ٠ وانصرفت السماء مثل صحيفة ملتوية وكلّ
١٥ جبل وكلّ جزيرة تحركت من مواضعها ٠ وملوك الارض
والروسا والقواد والاغنياء والاقويا وكلّ العبيد والاحرار
١٦ كلّهم اختفوا في المغاير وتحت صخور الجبال ويقولون
للجبال والصخور خرّوا علينا وغطّونا عن وجه الجالس
١٧ علي الكرسي ومن غضب الخروف ٠لانّ يوم غضبهما
العظيم قد وافي فمن يقدر علي الوقوف

الاصحاح السابع

١ وبعد هذا رايت اربعة ملايكة وقوفا علي اربع زوايا
الارض يضبطون الاربع رياح الارض ليلا تنفخ علي الارض
٢ ولا علي البحر ولا علي شجرة ٠ ورايت ملاكا اخر قد طلع
من مشرق الشمس ومعه خاتم الله الحي فصرخ بصوت
عظيم الي الاربعة ملايكة الذين اعطوا ان يضرّوا الارض
٣ والبحر ٠ قايلا لا تضرّوا الارض ولا البحر ولا الشجر حتّي
٤ نوسم عبيد الاهنا علي جباههم وسمعت عدد الموسومين
ماية الف اربعة واربعين الفا الذين وسموا من جميع
٥ اسباط بني اسراييل ٠ من سبط يهوذا اثني عشر الف
موسوم ومن سبط روبين اثني عشر الف موسوم ومن
٦ سبط جاد اثني عشر الف موسوم ٠ ومن سبط اشير

اثني عشر الف موسوم ومن سبط نفتالي اثني عشر الف موسوم ومن سبط منسّا اثني عشر الف موسوم
٧ * ومن سبط شمعون اثني عشر الف موسوم ومن سبط لاوي اثني عشر الف موسوم ومن سبط ايساخر اثني
٨ عشر الف موسوم * ومن سبط زابلون اثني عشر الف موسوم ومن سبط يوسف اثني عشر الف موسوم ومن
٩ سبط بنيامين اثني عشر الف موسوم * ومن بعد هذا رايت جمعاً كبيرًا لا يقدر احد يحصي عددهم من كلّ امّة وكلّ سبط وكلّ شعب وكلّ لسان وقوفاً قدام الكرسي وقدام الخروف عليهم لباس ابيض وبايديهم سعف
١٠ النخل * وهم يصرخون بصوت عظيم قايلين الخلاص
١١ لالاهنا الجالس علي الكرسي وللخروف * وكانوا الملايكة وقوفاً كلّهم حول الكرسي والشيوخ والاربعة حيوانات
١٢ وخرّوا علي وجوههم قدام الكرسي وسجدوا للّه * قايلين امين البركة والبهاء والحكمة والشكر والكرامة والقوة
١٣ والجبروت لالاهنا الي ابد الابدين امين * ثم اجاب واحد من الشيوخ وقال لي هولاي الذين عليهم لباس ابيض :
١٤ من هم ومن اين اتوا * فقلت له يا سيدي انت العارف فقال لي هولاي الذين اتوا من ضيقة عظيمة
١٥ وقد غسلوا ثيابهم وابيضوها بدم الخروف * لاجل هذا هم قدام كرسي اللّه يخدمونه في هيكله نهارًا وليلاً
١٦ والجالس علي الكرسي يحلّ عليهم * لا يجوعون ولا
١٧ يعطشون بعد ولا يقع عليهم الشمس ولا حرّ * لانّ

الخروف الذي هو في وسط الكرسي يرعاهم ويهديهم
الي ينابيع مياه الحياة ويمسح الله كلّ دمعة من عيونهم

الاصحاح الثامن

١ ولمّا فكّ الخاتم السابع كان سكوت في السماء نحو نصف
٢ ساعة · ورايت السبعة ملايكة وقوفا بين يدي الله
٣ واعطوا سبع ابواق · ثم جاء ملاك اخر ووقف قدام
المذبح ومعه مجمرة ذهب فاعطي بخورا كثيراً ليعطي
من صلوات جميع القديسين فوق مذبح الذهب الذي
٤ قدام كرسي الله · وصعد دخان البخور من صلوات
٥ القديسين من يد الملاك الي قدام الله · ثم اخذ الملاك
المجمرة فملاها ناراً من المذبح والقاها علي الارض وكانت
٦ رعود واصوات وبروق وزلزلة عظيمة · والسبعة ملايكة
٧ الذين معهم السبعة ابواق تهيوا ليبوقوا · والملاك الاول
بوّق وكان برد ونار مختلطة بدم فوقع في الارض واحرق
ثلث الارض واحرق ثلث الاشجار وكلّ عشب اخضر
٨ احرق · وبوّق الملاك الثاني ومثل جبل عظيم موقد
٩ بالنار القي في البحر وصار ثلث البحر دما · ومات ثلث
المخلوقات ذوات الانفس في البحر وثلث السفن عطبت
١٠ · والملاك الثالث بوّق ووقع من السما نجم عظيم
متقد مثل مصباح نار ووقع علي ثلث الانهار وفي
١١ عيون المياه · واسم النجم مرارة وصار ثلث المياه
مرارة وكثير من الناس ماتوا من المياه لانها صارت

١٢ مرّة * والملاك الرابع بوّق فانكسف ثلث الشمس وثلث القمر وثلث الكواكب حتّي ان اظلم ثلثهن
١٣ ولم يذر ثلث النهار وكذلك من الليل * ورايت وسمعت صوت نسر واحد يطير في وسط السماء قايلاً بصوت عظيم الويل الويل الويل علي سكان الأرض من بقية اصوات الثلاثة ملايكة الذين كان مزمعًا ان يبوّقوا

الاصحاح التاسع

١ وبوق الملاك الخامس ورايت كوكباً وقع من السماء علي
٢ الارض واعطي مفتاح بير العمق * ففتح بير العمق وصعد دخان البير مثل دخان اتون عظيم واظلمت
٣ الشمس والجو من دخان البير * وخرج من دخان البير جراد علي الارض واعطي سلطاناً مثل سلطان العقارب
٤ علي الارض * وامروا ان لا يضرّوا عشب الارض ولا شيء مما هو اخضر ولا جميع الاشجار الا الناس الذين
٥ ليس في جباههم سمة الله * واعطوا ان لا يقتلوهم بل يعذبوهم خمسة اشهر ووجع شدّتهم مثل وجع العقرب
٦ اذا لدغت انساناً * وفي تلك الايام يطلبون الناس الموت ولا يجدونه ويشتهون الموت ويهرب الموت
٧ عنهم * وشبه تلك الجراد يشبه خيلاً مستعدّة للقتال وعلي راس كلّ واحد منها كاكليل شبيه بالذهب
٨ ووجوههم كشبه وجوه الناس * وشعرهم كشعور النساء
٩ واسنانهم كاسنان الاسد * ولهم درع كدرع حديد وصوت

اجنحتهم مثل صوت مراكب خيل كثيرة تحضر
١٠ للقتال . ولهم اذناب تشبه العقارب والشوك في اذنابهم
١١ وسلطانهم ان يعذبوا الناس خمسة اشهر . ومالك عليهم
ملاك العمق الذي اسمه بالعبرانية ابدّون وباليونانية
١٢ ابوليون [وتفسيره بالعربية المهلك] . الويل الواحد
١٣ مضي وهوذا الويلان ياتيان بعد هذا . وبوّق الملاك
السادس وسمعت صوتا واحدا من الاربع قرون مذبح
١٤ الذهب الذي قدام عيني الله . قايلا لالملاك السادس
الذي معه البوق حلّ الاربعة ملايكة المربوطين في
١٥ الفرات النهر الكبير فحُلّ الاربعة ملايكة المستعدّون
الي الساعة واليوم والشهر والسنة لتقتل ثلث الناس
١٦ . وعدد الذين علي الخيل ربوتان من ربوات وسمعت
١٧ عددهم . وهكذا رايت الخيل في الرويا والراكبين
عليها عليهم جواشن نار واسمانجوني وكبريت وروس
الخيل مثل روس الاسود ويخرج من افواهم نار ودخان
١٨ وكبريت . ومن هذه الثلاث ضربات مات ثلث الناس
من النار والدخان والكبريت الخارجة من افواهها
١٩ . لانّ قوة تلك الخيل في افواهها وفي اذنابها لانّ اذنابها
٢٠ شبه حيات ولها روس وبهذه تضرّ وبقية الناس
الذين لم يموتوا من هذه الضربات ولم يتوبوا من
اعمال ايديهم لبلا يسجدوا للشياطين واصنام الذهب
والفضّة والنحاس والحجارة والخشب التي لا تقدر ان

٢١ تبصر ولا تسمع ولا تمشي * ولم يتوبوا من قتلهم ولا من عملهم السحر ولا من زنايهم ولا من سرقتهم

الاصحاح العاشر

١ ورايتُ ملاكًا اخر قويًا نازلًا من السماء لابسًا سحابة وعلي راسه قزح ووجهه كالشمس ورجلاه كعمودي نار
٢ *وفي يده كتاب مفتوح فوضع رجله اليمني علي البحر
٣ واليسري علي الارض * وصرخ بصوت عال مثل اسد
٤ يزير ولمّا صرخ تكلمت السبعة رواعد باصواتهم *ولمّا تكلمت السبعة رواعد باصواتها كنتُ انا مزمعًا ان اكتبها وسمعتُ صوتًا من السماء قايلًا لي اختم ما
٥ قالته السبعة رواعد ولا تكتبه * والملاك الذي رايتُه واقفًا علي البحر وعلي الارض مدّ يده الى السماء
٦ * واقسم بالحي الدايم الي ابد الابدين الذي خلق السماء وما فيها والارض وما فيها والبحر وما فيه انه لا يكون زمان
٧ في ما بعد * ولكن في ايام صوت الملاك السابع اذا بداء يهتف بالبوق يكمل سرّ اللّه كما بشّر في يد
٨ عبيده الانبياء * وسمعتُ من السماء الصوت يكلمني ايضًا قايلًا اذهب وخذ الكتاب المفتوح من يد الملاك
٩ الواقف علي البحر وعلي الارض * فمضيتُ الي الملاك وقلتُ له اعطني الكتاب فقال لي خذ الكتاب وابتلعه فيصير في بطنك مرًّا فامّا في فمك يكون حلوًا
١٠ مثل العسل * واخذتُ الكتاب من يد الملاك

وابتلعتُه فصار حلوا في فمي مثل عسل ولمّا ابتلعتُه
١١ صار بطني مُرّا ٠ وقال لي انه ينبغي لك ان تتنبّا
ايضاً على امم وشعوب والسنة وملوك كثيرين

الاصحاح الحادي عشر

١ واعطيتُ انا قصبة مثل قضيب وقيل لي قم وامسح
٢ هيكل الله والمذبح والساجدين فيه ٠ فامّا الدار التي
خارج من الهيكل اطرحها خارجا ولا تمسحها فانها قد
اعطيت للامم والمدينة المقدسة يطأونها اثنين واربعين
٣ شهرا ٠ واعطي لشاهديّ ويتنبيان الف ومايتين وستّين
٤ يوما وعليهما مسوح ٠ هذان هما الزيتونتان والمنارتان
٥ الواقفتان امام ربّ الارض ٠ واذا اراد احد يضرّهما
فتخرج نار من فمهما وتبلع اعداهما وان اراد احد
٦ يظلمهم فواجب عليه ان يقتل هكذا ٠ هذان لهما
سلطان ان يغلقا السماء كيلا تمطر في ايام نبوتهما
ولهما ايضا سلطان على المياه يصيّراها دما ويضربا
٧ الارض بكلّ ضربة مهما ارادا ٠ واذا تمّلا شهادتهما
حاربهما الوحش الصاعد من العمق ويغلبهما ويقتلهما
٨ ٠ ويكون جسداهما مطروحين في اسواق المدينة
العظيمة المدعوة روحانيا سدوم ومصر الموضع الذي
٩ فيه صلب ربهما ايضا ٠ وينظرون جسديهما من
الاسباط والشعوب والالسن والامم ثلاثة ايام ونصفا ولا
١٠ يتركون احدا يدفن جسديهما في قبر وسكان الارض

يفرحون عليهما ويتهللون ويرسل بعضهم الي بعض
١١ هدايا لانّ هذان النبيان عذبا سكّان الارض * ومن
بعد ثلاثة ايام ونصف روح الحياة من اللّه دخل
فيهما فوقفا علي ارجلهما فوقع خوف عظيم علي
١٢ الذين نظروهما * وسمعوا صوتاً عظيماً من السماء قايلاً
لهما : اصعدا الي هاهنا فصعدا الي السماء بسحابة
١٣ ونظرهما اعداوهما * وفي تلك الساعة كان زلزلة عظيمة
وعشر المدينة وقع فمات من الزلزلة سبعة الاف اسم
١٤ انسان والباقون امتلوا رجفة ومجدوا الاه السماء * الويل
١٥ الثاني مضي وهوذا الويل الثالث ياتي سريعاً * وبوّق
الملاك السابع وكانت اصوات عظيمة في السماء قايلة
ان ملك هذا العالم صار لربّنا ولمسيحه ويملك الي
١٦ ابد الابدين امين * والاربعة وعشرون شيخاً الجلوس علي
كراسيهم قدام اللّه خرّوا علي وجوههم وسجدوا للّه
١٧ قايلين * نشكرك ايها الربّ الاله ضابط الكلّ الكاين
الان الموجود قديماً والاتي اخيراً لانّك اخذت قوتك
١٨ العظيمة وتملكت * وغضبت الامم واتي غضبك وزمان
الاموات ان يدانوا وتعطي الاجر لعبيدك الانبياء
والقديسين ومن يخاف اسمك الصغار والكبار وتهلك
١٩ مفسدي الارض * وانفتح هيكل اللّه في السماء وظهر
تابوت عهده في هيكله وكانت بروق واصوات وزلازل
وبرد عظيم

الاصحاح الثاني عشر

١ وظهرت اية عظيمة في السما امراة ملتحفة بالشمس والقمر تحت رجليها وعلي راسها اكليل من اثني عشر ٢ كوكباً ٠ وهي حبلي تصيح وتمتخض وتوجعت لتلد ٣ ٠ وظهرت علامة اخري في السما واذا بتنين كبير احمر له سبعة روس وعشرة قرون وعلي روسه سبعة ٤ اكاليل ٠ وذنبه جذب ثلث نجوم السما ورماها علي الارض والتنين وقف قبالة الامراة التي تريد الولادة ٥ لكيما اذا ولدت يبتلع ولدها ٠ فولدت ولدا ذكرًا هذا الذي يرعي كلّ الامم بقضيب من حديد واختطف ٦ ولدها الي الله والي كرسيه ٠ والمراة هربت الي البرية حيث كان لها موضع مستعدّا من الله ليرعوها هنالك ٧ الف ومايتي وستّين يوما ٠ وكان قتال عظيم في السما ميخاييل وملايكته يقاتلون التنين والتنين يقاتلهم ٨ وملايكته ٠ ولم يقدروا ولم يوجد موضعهم الي ما بعد ٩ في السما ٠ وطرح ذلك التنين الكبير الحية العتيقة المسمي ابليس وشيطان الذي اضلّ العالم كلّه وطرحوه ١٠ الي الارض وطرحوا معه ملايكته ٠ وسمعت صوتا عظيما في السما قايلا الان صار الخلاص والقوة والملك لالاهنا والسلطان لمسيحه لانّ المشتكي علي اخوتنا طرح ١١ الذي كان يشتكي عليهم امام الاهنا نهارا وليلا ٠ وهم غلبوه لاجل دم الخروف ولاجل كلمة شهادتهم ولم يحبّوا ١٢ انفسهم حتّي الموت لاجل هذا تفرح السموات والسكان

فيها الويل للارض والبحر لانّ ابليس نزل اليكم وله
١٣ غضب عظيم لانّه يعلم ان زماناً قليلاً بقي له * فلمّا
راي التنين انه طُرح الي الارض طرد المراة التي ولدت
١٤ الولد الذكر * فاعطيت المراة جناحي نسر عظيم
لتطير الي البرية الي موضعها حيث تربي زماناً وزمانين
١٥ ونصف زمان عن وجه الثعبان * والثعبان القي من
١٦ فيه ماءً مثل نهر خلف المراة ليغرقها فيه * والارض
اعانت المراة وفتحت الارض فاها وابتلعت النهر الذي
١٧ رماه التنين من فمه * وغضب التنين علي المراة ومضي
ليصنع قتالاً مع بقية ذريتها الذين يحفظون وصايا
١٨ اللّه ولهم شهادة يسوع المسيح * فوقف علي رمل البحر

الاصحاح الثالث عشر

١ ورايتُ وحشاً صاعداً من البحر وله سبع رووس وعشر
قرون وعلي قرونه عشرة اكاليل وعلي رووسه اسامي
٢ تجديف * والوحش الذي رايتُه كان يشبه الفهد ورجلاه
تشبه ارجل الدبّة وفمه كفم اسد واعطاه التنين قوّته
٣ وسلطاناً عظيماً * ورايتُ في احد رووسه ضربة مثل
جرحة الموت وضربة موته بريت فالارض كلّها تعجبت
٤ خلف الوحش * سجدوا للتنين الذي اعطي الوحش
سلطانه وسجدوا للوحش قايلين من مثل الوحش ومن
٥ يقدر علي قتاله * ثم اعطي فمًا يتكلم بعظايم وتجاديف
٦ واعطي سلطاناً ان يفعل اثنين واربعين شهرًا * وفتح

فاه بتجاديف علي الله يجدف اسمه وقبّته وسكان
٧ السماء ° واعطي ان يقاتل القديسين ويغلبهم واعطي
٨ سلطانًا علي كلّ سبط وشعب ولسان وكلّ امة ° وسجدوا
له كلّ سكان الارض من ليس اسمه مكتوب في سفر
٩ الحياة الذي للخروف الذي ذُبح منذ انشاء العالم ° من
١٠ له اذن فليسمع ° من يسبي فيسبي ومن يقتل بالسيف
فينبغي له ان يقتل بالسيف فهاهنا هو صبر القديسين
١١ وايمانهم ° ورايت وحشاً اخر صاعدا من الارض وعليه
١٢ قرنان كقرون الخروف وهو يتكلم كالتنين ° ويصنع بكلّ
سلطان الوحش الاول بين يديه وجعل الارض وسكانها
١٣ يسجدوا للوحش الاول الذي بريت ضربة موته ° وصنع
ايات عظاما حتّي ان ينزل نارا من السما علي الارض
١٤ قدام الناس ° واضلّ سكان الارض لاجل الايات التي
اعطيها ليعملها قدام الوحش اذ يقول لسكان الارض
ان يصنعوا صورة الوحش الذي فيه ضربة السيف
١٥ وعاش ° واعطي ان يجعل الروح في صورة الوحش
وصورة الوحش تتكلم ويصنع ان يقتل كلّ من لا
١٦ يسجد لصورة الوحش ° ويجعل الصغار والكبار كلّهم
والاغنيا والفقراء والاحرار والعبيد ان يوسموا وسماً في
١٧ يدهم اليمني او جبهتهم ° ولا يقدر احد يشتري ولا
يبيع الا من عليه سمة الوحش او اسمه او عدد اسمه
١٨ ° فهاهنا الحكمة فمن له فهم فليحسب عدد الوحش
لانّه عدد انسان وعدده ستّماية وستّة وستّين

الاصحاح الرابع عشر

١ ورايتّ فاذا الخروف قايمًا علي جبل صهيون ومعه ماية
الف واربعة واربعون الفاً وعليهم اسمه واسم ابيه مكتوباً
٢ علي اجباههم * وسمعتّ صوتًا من السماء كصوت مياه
كثيرة ومثل صوت رعد عظيم والصوت الذي سمعتّه
٣ كصوت مقيثرين يقيثرون بقياثيرهم * ويسبحون كتسبيح
جديد قدام الكرسي وقدام الاربعة حيوانات والشيوخ
ولم يقدر احد يتكلم بالتسبيح الا الماية والاربعة والاربعين.
٤ الفًا الذين اشتروا من الارض * هولاي الذين لم يتنجسوا
مع النساء لانّهم ابكار هولاي يتبعون الخروف الي حيثما
يذهب هولاي الذين اشتروا من الناس بكورية للّه
٥ وللخروف * ولم يوجد في فمهم كذب لانّهم بلا عيب
٦ قدام كرسي اللّه * ورايتّ ملاكًا اخر يطير في وسط
السماء ومعه انجيل ابدي ليبشر فيه سكان الارض والي
٧ كلّ امة وسبط ولسان وشعب * قايلاً بصوت عظيم :
خافوا الربّ واعطوه المجد لانّ قد جاء ساعة دينونته
واسجدوا للذي خلق السماء والارض والبحر وينابيع المياه
٨ * ثم تبعه ملاك اخر قايلاً وقعت وقعت بابل تلك
الكبري التي اسقت كلّ الامم من خمر رجز زنايها
٩ * وملاك ثالث تبعهما قايلاً بصوت عظيم كلّ من
يسجد للوحش وصورته ويتوسم وسمًا في جبهته او في
١٠ يده * فهو يشرب من خمر رجز اللّه الممزوج من خمر
مصفاة في كاس رجزه ويعذب بالنار والكبريت قدام

١١ الملايكة المقدسين وقدام الخروف ° ويكون دخان
عذابهم صاعدًا الي ابد الابدين ولا راحة لا في النهار
ولا في الليل للذين سجدوا للوحش وصورته ومن ياخذ
١٢ وسم اسمه ° هاهنا صبر القديسين الذين يحفظون وصايا
١٣ اللّه وايمان يسوع ° وسمعت صوتًا من السماء قايلاً لي
اكتب طوبي للموتي الذين ماتوا بالربّ : من الان
يقول الروح كي يستريحوا من اتعابهم لانّ اعمالهم تابعة
١٤ لهم ° ثم رايت واذا بسحابة بيضاء وفوق السحابة جالساً
يشبه ابن الانسان وعلي راسه اكليل ذهب وبيده
١٥ منجل حادّ ° وملاك اخر اخرج من الهيكل صارخاً
بصوت عظيم للجالس علي السحابة ارسل منجلك
واحصد لانه قد اتت ساعة الحصاد لانّ حصاد الارض
١٦ قد يبس ° فارسل الجالس علي السحابة منجله الي الارض
١٧ وحصدت الارض ° وخرج ملاك اخر من الهيكل الذي
١٨ في السماء ومعه ايضا منجل حادّ ° وملاك اخر خرج من
المذبح وله سلطان علي النار فصرخ بصوت عظيم
لصاحب المنجل الحادّ قايلا ارسل منجلك الحادّ واقطف
١٩ عناقيد كرم الارض لانّ عنبه قد نضج ° فارسل الملاك
منجله الحادّ في الارض وقطف كرم الارض ورماه في
٢٠ المعصرة العظمي معصرة رجز اللّه ° وانداست المعصرة
خارج المدينة فخرج دم من المعصرة حتّي بلغ لجم
الخيل وانتهي الي الف وستّماية غلوة

الاصحاح الخامس عشر

١ ورايتُ علامة اخري عظيمة في السماء عجيبة سبعة ملايكة والسبع ضربات الاخيرة معهم لانّ بهن تمّ رجز ٢ اللّه * ورايتُ مثل بحر زجاج مخلوط بنار والذين غلبوا الوحش وصورته وعدد اسمه قياماً علي بحر الزجاج ٣ ومعهم قياثير اللّه * ويسبحون بتسبيح موسي عبد اللّه وتسبحة الخروف قايلين عظيمة هي اعمالك وعجيبة يا ربّ الاله الضابط الكلّ عادلة طرقك وحقيقة يا ٤ ملك الدهور * من لا يخاف منك يا ربّ ويمجد اسمك لانّك وحدك رووف لانّ الامم كلّهم ياتون ويسجدون ٥ قدامك لانّ احكامك ظاهرة * ومن بعد هذا رايتُ ٦ واذ قد فتح هيكل قبّة الشهادة في السماء * وخرجوا السبعة ملايكة من الهيكل الذين معهم السبع ضربات وعليهم ثياب من كتان نقي ابيض وهم مشدودون ٧ علي صدورهم بمناطق ذهب * وواحد من الاربعة حيوانات اعطي السبعة ملايكة سبع جامات ذهب ٨ مملوة من رجز اللّه الحي الي ابد الابدين * وامتلي الهيكل من دخان عن بهاء اللّه وعن قوّته ولم يقدر احد يدخل الي الهيكل حتّي تمّت السبعة ضربات السبعة ملايكة

الاصحاح السادس عشر

١ وسمعتُ صوتاً عظيماً من الهيكل قايلاً للسبعة ملايكة

امضوا اسكبوا السبعة جامات رجز اللّه علي الارض
٢ ٠ ومضي الاول وسكب جامته علي الارض فكانت ضربة
شديدة خبيثة علي الناس الذين فيهم وسم الوحش
٣ وعلي الذين سجدوا لصورته ٠ والملاك الثاني سكب
جامته علي البحر فصار دماً مثل دم ميت وكلّ نفس
٤ حية ماتت في البحر ٠ والثالث سكب جامته علي الانهار
٥ وعلي عيون الماء فصارت دماً ٠ وسمعت ملاك المياه
قايلاً : عادل انت يا ربّ الكاين الان الموجود قديماً
٦ القدوس الذي حكمت بهذه ٠ لانّهم سكبوا دم القديسين
٧ والانبيا واعطيتهم دماً ليشربوا لانّهم مستحقّون ٠ وسمعت
اخر من المذبح قايلاً نعم يا ايها الربّ الاله الضابط
٨ الكلّ ان احكامك حقيقة وعادلة ٠ والملاك الرابع
سكب جامته علي الشمس واعطيت ان تضيق الناس
٩ بسموم ونار ٠ واحترّوا الناس حرا شديدا وجدفوا اسم
اللّه الذي له سلطان علي هذه الضربات ولم يتوبوا
١٠ ليمجدوه ٠ والملاك الخامس سكب جامته علي كرسي
الوحش فاظلم ملكه وكانوا يمضغون السنتهم من الوجع
١١ ٠ ويجدفون الاه السماء من اوجاعهم وضرباتهم ولم يتوبوا
١٢ من اعمالهم ٠ والملاك السادس سكب جامته علي النهر
العظيم الفرات فجفف ماه لتستعدّ الطريق للملوك من
١٣ مشرق الشمس ٠ ورايت من فم التنين ومن فم الوحش
ومن فم النبي الكذاب ثلاثة ارواح نجسة مثل ضفادع
١٤ ٠ لانّهم ارواح شياطين يصنعون ايات وينطلقون الي

ملوك جميع الارض ليجمعوهم للقتال لليوم العظيم يوم
١٥ اللّه ضابط الكلّ * ها انا اتي مثل السارق طوبي للذي
يسهر ويحفظ ثيابه ليلا يمشي عريانًا وينظروا عورته
١٦ * ويجمعهم الي الموضع المسمي بالعبرانية ارمجدون
١٧ * والملاك السابع سكب جامته علي الهواء وخرج صوت
١٨ عظيم من الهيكل من الكرسي قايلاً قد كان * وكان
بروق واصوات ورعود وكانت زلزلة عظيمة لم تكن
مثلها منذ كون الناس علي الارض زلزلة شديدة مثل
١٩ هذه * وصارت المدينة العظيمة ثلاثة اجزاء ومدن الامم
سقطت وبابل العظيمة ذُكرت امام اللّه ليعطيها كاس
٢٠ الخمر الذي من رجز غضبه * وكلّ جزيرة هربت
٢١ والجبال لم توجد * وبرد كبير مثل وزن بدرة وقعت
من السماء علي الناس وجدفوا علي اللّه الناس من
اجل ضربة البرد لانّها عظيمة جدًّا

الاصحاح السابع عشر

١ وجاء واحد من السبعة ملايكة الذين معهم السبع
جامات وكلمني قايلاً تعال واريك دينونة الزانية
٢ العظيمة الجالسة علي المياه الكثيرة * التي زنوا معها
ملوك الارض وسكروا من خمر زنايها سكان الارض
٣ * ومضي بي الي البرية بالروح فرايت امراة جالسة علي
وحش احمر مملو اسماء تجديف له سبعة رووس وعشرة
٤ قرون * والمراة كانت ملتحفة بفرفير وارجوان وهي

مقنعة بالذهب وبالجوهر الرفيع وبلولو وكاس ذهب في
٥ يدها مملوة رجسًا ونجسًا من زنايها " واسم مكتوب على
جبهتها : سرّ: بابل العظيمة ام زناء ورجس الارض
٦ " ورايت المراة سكرانة من دماء القديسين ومن دماء
٧ شهداء يسوع فتعجبت اذ رايتها عجبًا عظيمًا " فقال لي
الملاك لماذا تعجبت انا اخبرك بسرّ المراة والوحش
٨ الحامل لها الذي له السبعة روس والعشرة قرون " انّما
الوحش الذي رايته فهو كان وليس هو الان ومزمع ان
يصعد من العمق ويسير الي الهلاك ويتعجب سكان
الارض الذين اسماوهم ليست مكتوبة في سفر الحياة
من بدي العالم : اذا ينظرون الي الوحش الذي قد
٩ كان وليس هو الان " فهاهنا الفهم الذي حكمة له :
السبعة روس هي سبعة جبال عليهن المراة جالسة
١٠ وهي سبعة ملوك " وخمسة سقطوا وواحد هو موجود
والاخر لم يات بعد واذا جاء ينبغي له ان يملك قليلاً
١١ " والوحش الذي كان وليس هو فهو الثامن وهو واحد
١٢ من السبعة ويمضي الي الهلاك " والعشرة قرون التي
رايتها هي عشرة ملوك لم ياخذوا الملك بعد بل
سوف ياخذون السلطان مثل ملوك ساعة واحدة
١٣ بعد الوحش " هولاي مشورة واحدة ويدفعون الي
١٤ الوحش قوّتهم وسلطانهم " هولاي يقاتلون الخروف
والخروف يغلبهم لانّه ربّ الارباب وملك الملوك والذين
١٥ معه هم مدعوون مختارون مومنون " وقال لي ان المياه

التي رايتها حيث الزانية هي جالسة هم شعوب وامم
١٦ والسنة * والعشرة قرون التي رايتها في الوحش هولاي
يبغضون الزانية وسوف يجربونها ويجعلونها عريانة
١٧ وياكلون لحمها ويحرقونها بالنار * لانّ اللّه جعل في قلوبهم
ليصنعوا مرضاته ليعطوا ملكهم للوحش حتّي يتمّ كلام
١٨ اللّه * والمراة التي رايتها هي المدينة العظمي التي
ملكها علي ملوك الارض

الاصحاح الثامن عشر

١ وبعد ذلك رايتّ ملاكًا اخر منحدراً من السماء وله
٢ سلطان عظيم والارض اضات من بهايه * وصرخ بقوة
قايلاً قد سقطت سقوطاً بابل الكبري وصارت
مسكنا للشياطين ومحرسا لكلّ روح نجس وماوي
٣ لكلّ طاير نجس ومبغوض * لانّ من خمر رجز زنايها
شربت الامم كلّهم وملوك الارض زنوا معها وتجار الارض
٤ من قوة تنعمها استغنوا * وسمعت صوتاً اخر من السماء
قايلاً اخرجوا منها يا شعبي ليلا تشاركوا خطاياها ولا
٥ تاخذكم ضرباتها * لانّ ذنوبها وصلت الي السماء وذكر
٦ الربّ ظالمها * جازوها كما هي جازتكم وضعّفوا عليها
باضعاف مثل اعمالها والكاس التي مزجت فامزجوا لها
٧ ضعفين * كما مجدت نفسها وتنعمت تنعماً كذلك
كافوها عذاباً ونوحاً لانّها تقول في قلبها اني اجلس
٨ ملكة ولستّ انا ارملة ولا اعاين حزناً * لاجل هذا في

يوم واحد تاتي ضرباتها موت ونوح وجوع وتحترق بالنار
٩ لانّ الله قوي وهو يحكم عليها · ويبكون وينوحون عليها
ملوك الارض الذين زنوا معها وتمتعوا تنعماً اذا نظروا
١٠ دخان حريقها · واقفين من بعيد لاجل فزع عذابها
قايلين الويل الويل للمدينة العظمى بابل المدينة
١١ القوية لانّ في ساعة واحدة جا عذابك · وتجار الارض
يبكون وينوحون عليها لانّ تجارتهم ليس احد يشتريها
١٢ فيما بعد · تجارة الذهب والفضة وتجارة الحجارة الثمينة واللولو
والبوص والبرفير والحرير والارجوان وكل عود ثيني وكل
انية من العاج وكل انية من حجر ثمين ونحاس وحديد
١٣ ورخام · وقرف وتجارة بخور وطيب ولبان وخمر وزيت
وسميذ وحنطة وبهايم وغنم وخيل ومراكب وعبيد
١٤ وانفس ناس · وفواكه شهوة نفسك انطلقت عنك
وشحمات ولذات كلّه اضمحلّ عنك ولا تجدونها بعد
١٥ تجار هذه الاشيا الذين استغنوا منها يقفون بعيداً منها
١٦ لاجل خوف عذابها باكين ناحين · قايلين الويل
الويل المدينة العظمى المتسربلة بوصاً وبرفير وارجوان
١٧ المتقنعة بالذهب والحجر الثمين واللولو لانّ في ساعة
واحدة خرب هذا الغنا العظيم وكل المدبّرين وكل
الذين يسلكون في الانهار والملاحين والعاملين في البحر
١٨ وقفوا من بعيد · وصرخوا اذ نظروا دخان حريقها قايلين
١٩ من يشبه هذه المدينة العظمى · والقوا تراباً على
رووسهم وصرخوا باكين وناحين قايلين الويل الويل

لتلك المدينة العظمي التي استغنوا فيها كلّ الذين
لهم سفن في البحر من ثمنها لانّ في ساعة واحدة
٢٠ خربت * فافرحي بها ايتها السماء وايها القديسون
٢١ الرسل والانبياء لانّ الله قضي قضاكم عليها * ورفع
ملاك قوي حجراً كرحي كبيراً والقاه في البحر قايلاً بادفاع
مثل هذا تُلقي بابل المدينة العظمي ولا توجد الي
٢٢ ما بعد * ولا يسمع فيك من الان صوت ضاربين بالقيثار
ولا ملاحنين ولا صافرين بالسفور ولا هاتفين بالبوق
وجميع الصناع من كلّ صناعة لا يوجدون فيك من
٢٣ بعد وصوت الرحي لا يسمع فيك بعد * ونور مصباح
لا ينير فيك بعد وصوت عريس وعروس لا يسمع
فيك بعد ان تجارك روساء الارض ان باسحارك ضلّوا
٢٤ جميع الامم * وفيها وُجد دم الانبياء والقديسين وجميع
من قُتلوا في الارض

الاصحاح التاسع عشر

١ ومن بعد ذلك سمعتّ مثل صوت جماعات كثيرة في
السماء قايلين هللويا ان الخلاص والمجد والقوة لالهنا
٢ * لانّ احكامه حقّ وعادلة الذي حكم علي الزانية
الكبيرة التي افسدت الارض بزناها وانتقم دماً
٣ عبيده من ايديها * ثم قالوا ثانية هللويا ودخانها صعد
٤ الي ابد الابدين * وخرّوا الاربعة وعشرون شيخاً والاربعة
حيوانات وسجدوا للّه الجالس علي الكرسي قايلين

٥ امين هللويا · وخرج صوت من الكرسي قايلاً سبّحوا
لالاهنا يا عبيده كلّهم والخايفين منه الصغار والكبار
٦ · وسمعت مثل صوت جماعة عظيمة ومثل صوت مياه
كثيرة ومثل صوت رعود شديدة قايلين هللويا انه
٧ تملّك الرب الاهنا الضابط الكلّ · فلنفرح ونتهلل
ونمجده لانّ عرس الخروف قد قرب وامراته قد
٨ استعدّت · واعطيت ان تلبس بوصاً نقياً ابيض وهو
٩ البوص تبررات القديسين · فقال لي اكتب طوباهم
الذين دعوا الى وليمة عشا عرس الخروف وقال لي هذا
١٠ كلام الله هو حقّ فسقطت بين رجليه لاسجد له فقال
لي انظر لا تفعل انا نظيرك في عبودية الله انا
ولاخوتك الذين معهم شهادة يسوع فاسجد لله فان
١١ شهادة يسوع هي روح النبوة · ثم رايت السما مفتوحة
واذا بفرس ابيض والراكب عليه يسمى الامين
١٢ الصديق وبالعدل يقضي ويحارب · وكانت عيناه كلهيب
وقيده النار واكاليل كثيرة على راسه وله اسم مكتوب
١٣ ليس يعرفه الا هو وحده · وعليه ثوب مرشوش بالدم
١٤ ويدعي اسمه كلمة الله · والاجناد الذين في السما
كانوا يتبعونه بخيل بيض ولابسين ثياب من بوص
١٥ ابيض نقي · ومن فمه يخرج سيف ذو حدين ليضرب
الامم به وهو يرعاهم بقضيب من حديد وهو يدوس
١٦ معصرة خمر رجز غضب الله ضابط الكل · وله مكتوب
١٧ على ثوبه وفخذه ملك الملوك ورب الارباب · ورايت

ملاكًا واحدًا قايمًا في الشمس فصرخ بصوت عظيم قايلًا
لجميع الطيور السايرة في وسط السماء : تعالوا اجتمعوا
١٨ الي وليمة الله العظيمة * لكي تاكلوا لحوم الملوك ولحوم
روساء الالوف ولحوم الاقوياء ولحوم الخيل والراكبين
عليها ولحوم جميع الاحرار والعبيد والصغار والكبار
١٩ * ورايت الوحش وملوك الارض وعساكرهم مجتمعين
٢٠ ليقاتلوا الراكب علي الفرس وعسكره * وٱخذ الوحش
ومعه النبي الكذاب الذي صنع بين يديه الايات
التي بها اضلّ هو اوليك الذين اخذوا وسم الوحش
والذين سجدوا لصورته وطُرحا الاثنان احياء في الاجم
٢١ من النار الموقدة بالكبريت *والباقون قُتلوا بسيف
الراكب علي الفرس الذي خرج من فمه وجميع الطيور
شبعت من لحومهم

الاصحاح العشرون

١ ورايت ملاكًا نازلًا من السماء ومعه مفتاح العمق وفي
٢ يده سلسلة عظيمة *ومسك التنين الحية العتيقة وهو
٣ ابليس والشيطان وقيّده بها الف سنة * ورماه في العمق
واغلق بابه وختم عليه ليلا يضلّ الامم حتّي تتمّ الالف
سنة ومن بعد هذا ينبغي ان يحلّ زمانًا يسيرًا
٤ *ورايت كراسي فجلسوا عليها وٱعطوا الحكم ورايت نفوس
الذين قُتلوا لاجل شهادة يسوع ولاجل كلمة الله والذين
لم يسجدوا للوحش ولا لصورته ولم يرسموا برسمه في

جباههم او في يديهم وعاشوا وصاروا ملوكاً مع المسيح
٥ الف سنة ٠ وبقية الموتي لم يعيشوا حتّي تتمّ الف
٦ سنة هذه هي القيامة الاولي ٠ طوباه وهو قديس من
له نصيب في القيامة الاولي وعلي هولاي لا تكون قدرة
للموت الثاني لكنهم يكونون كهنة الله ومسايحه
٧ ويتملكون معه الف سنة ٠ واذا تمّت الالف سنة
٨ يحلّ الشيطان من سجنه ويخرج ويضلّ الامم الذين
علي الاربعة زوايا الارض جوج وماجوج ويجمعهم للقتال
٩ الذين عددهم مثل رمل البحر ٠ وطلعوا علي ساحة
الارض واحاطوا بعسكر القديسين والمدينة المحبوبة
١٠ ٠ ونزلت نار من السما من قبل الله واكلتهم وابليس
المضلّ لهم طرح في بحيرة النار والكبريت الموضع
الذي فيه الوحش والنبي الكذاب يعذبان نهاراً
١١ وليلاً الي ابد الابدين ٠ ورايت كرسياً عظيماً ابيض
والجالس عليه الذي هربت الارض والسما من قدام
١٢ وجهه ولم يوجد لهما موضع ٠ ورايت الاموات الكبار
والصغار قياماً قدام الكرسي وفتحت مصاحف وفتح
مصحف اخر الذي هو الحياة وحوكم علي الاموات من
١٣ المكتوب في المصاحف كاعمالهم ٠ واخرج البحر الموتي
الذين فيه والموت والجحيم اخرجا الموتي الذين فيهما
١٤ وحوكم علي كل واحد منهم كاعماله ٠ والجحيم والموت
١٥ طرحا في بحيرة النار وهذا هو الموت الثاني ٠ ومن لم
يوجد مكتوباً في سفر الحياة طرح في بحيرة النار

الاصحاح الحادي والعشرون

١ ورايت سماء جديداً وارضاً جديدة لانّ السماء الاولي والارض
٢ الاولة مضيا وليس يوجد البحر بعد * وانا يوحنّا رايت
المدينة المقدسة اورشليم الجديدة منحدرة من السماء
من عند الله مهية كمثل العروس مزينة لرجلها
٣ * وسمعت صوتاً عظيماً من العرش قايلاً ها هوذا قبّة
الله مع الناس ويسكن معهم وهم يكونون له شعباً
٤ والله ايضاً معهم يكون الاهاً لهم * ويمسح الله كلّ دمعة
من عيونهم ولا يكون موت بعد ولا نوح ولا صراخ ولا
٥ يكون وجع من بعد لانّ ما كان قديماً قد مضي *وقال
الجالس علي الكرسي هوذا انا اجعل كلّ شيء جديداً
٦ وقال لي اكتب ان هذا الكلام هو امين وحق *وقال
لي قد كان انا هو الالف واليا البداية والنهاية انا اعطي
٧ العطشان من ماء ينبوع الحياة مجاناً · الذي يغلب
٨ هو يرث هذا واكون له الاهاً وهو يكون لي ابناً · وامّا
الجبانون والكفار والمرذولون والقتلة والزناة والسحرة
وعبدة الاوثان وكلّ الكذابين يكون نصيبهم في البحيرة
٩ الموقدة بالنار والكبريت هذا هو الموت الثاني · ثم
جاء واحد من السبعة ملايكة الذين معهم الجامات
المملوة من السبع ضربات الاخيرة فكلمني قايلاً تعال
١٠ فاريك العروس زوجة الخروف · واخذني بالروح الي
جبل كبير عال واراني المدينة المقدسة اورشليم نازلة
١١ من السماء من عند الله · ذات جلال الله وضوءها

١٢ كمثل الحجر الكريم شبه حجر اليشب مثل البلور . ولها
سور عظيم عال وله اثنا عشر بابا وعلى الابواب اثنا
عشر ملاكا وعليهن اسماء مكتوبة اسماء اثني عشر سبط
١٣ بني اسرايل . من ناحية المشرق ثلاثة ابواب ومن
ناحية الشمال ثلاثة ابواب ومن ناحية التيمن ثلاثة
١٤ ابواب ومن ناحية المغرب ثلاثة ابواب . وسور المدينة
له اثنا عشر اساسا ومكتوبة عليها الاثنا عشر اسامي
١٥ الاثني عشر رسولا الذين للخروف . والمخاطب لي معه
قصبة قياس من ذهب ليمسح المدينة وابوابها وسورها
١٦ . والمدينة كانت مربعة وطولها مساوي لعرضها ومسح
المدينة بالقصبة من الذهب اثني عشر الف غلوة
١٧ وطولها وارتفاعها وعرضها مساوية . وقاس سورها ماية
واربعة واربعين ذراعا قياس انسان الذي هو ملاك
١٨ . وكان بناء سورها من حجر اليشب والمدينة هي كانت
١٩ ذهبا نقيا مثل الزجاج الطاهر . واساسات سور المدينة
مزينة من كل حجر كريم : الاساس الاول من يشب
الثاني من ياقوت الازرق الثالث من نجادي الرابع من
٢٠ زمرد الخامس من سمبق السادس من ياقوت الاحمر
السابع من المها : الثامن من الدر التاسع من ياقوت
الاصفر العاشر من جمرجد الحادي عشر من اسمانجوني
٢١ الثاني عشر من كركزن . والاثنا عشر بابا هي اثني
عشر لولوة كل واحد من الابواب لولوة واحدة وسوق
٢٢ المدينة ذهب نقي كزجاج براق . ولم ار فيها هيكلا

لانّ الربّ الاله ضابط الكلّ هو هيكلها والخروف
٢٣ * والمدينة لا تحتاج للشمس ولا للقمر لينيرا فيها لانّ
٢٤ *بهاء اللّه اضاءَ فيها ومصباحها هو الخروف *ويمشون
في نورها الامم وملوك الارض ياتون بمجدهم وكرامتهم
٢٥ اليها *وابوابها لا تغلق نهارًا وليل لا يكون هناك
٢٦ ٢٧ * وياتون بمجد الامم وكرامتهم اليها *لا يدخلها شي
نجس ولا ممّا يعمل بالرجس او بالكذب الا من كان
اسمه مكتوب في سفر حياة الخروف

الاصحاح الثاني والعشرون

١ وارني نهر ماءَ الحياة يبوق كالبلور خارجًا من كرسي اللّه
٢ والخروف *في وسط سوقها ومن جانبي النهر شجرة
الحياة تعطي اثني عشر ثمرة في كلّ شهر تاتي بثمرتها
٣ واوراق الشجرة لشفاءِ الامم *وكلّ ملعون لا يكون فيها
بعد ولكن كرسي اللّه والخروف فيها وعبيده يخدمونه
٤ ٥ * ويرون وجهه واسمه في جبهتهم *ولا يكون ليل بعد
ولا يحتاجون الي نور سراج ولا نور شمس لانّ الربّ الاله
٦ يضي عليهم ويملكون الي ابد الابدين *وقال لي ان
هذا الكلام امين وحقّ والربّ الاله ارواح الانبياء ارسل
ملاكه ليعلّم عبيده الذي يجب ان يكون سريعًا
٧ * هوذا انا اتي سريعًا طوبي للذي يحفظ كلام نبوة هذا
٨ المصحف * وانا يوحنّا الذي سمعتّ ورايتّ هذه وبعد
ما سمعتّ ورايتّ خررتّ لاسجد قدام رجلي الملاك
٩ الذي كان يريني هذه *فقال لي لا تفعل اني عبد

مثلك ومثل اخوتك الانبيا والذين يحفظون كلام
١٠ نبوة هذا الكتاب فاسجد لله وقال لي لا تختم كلام
١١ نبوة هذا الكتاب لان الزمان قريب الذي يظلم
فليظلم ايضاً والذي هو نجس فليتنجس ايضا والذي
١٢ هو بار فليتبرر ايضاً والقديس فليتقدس ايضا هاانذا
اتي سريعاً واجري معي لاجازي كل واحد حسب قدر
١٣ اعماله انا الالف واليا الاول والاخر البداية والنهاية
١٤ طوباهم الذين يغسلون ثيابهم بدم الخروف ليكون
سلطانهم على شجرة الحياة ويدخلوا المدينة من الابواب
١٥ خارجاً الكلاب والسحرة والزناة والقتلة وعبدة
١٦ الاوثان وكل من يحب ويعمل بالكذب انا يسوع
ارسلت ملاكي ليشهد لكم بهذا في الكنايس انا
١٧ اصل وجنس داود ونجم الصبح المنير والروح والعروس
يقولان تعال والذي يسمع فليقل تعال والعطشان
١٨ فليجي ومن اراد فلياخذ ما الحياة مجانا اني اشهد
لكل من يسمع كلام نبوة هذا السفر ان كان احد
يزيد على هذه فيزيد الله عليه الضربات المكتوبة في
١٩ هذا الكتاب والذي ينقص من كلام سفر هذه
النبوة يسقط الله نصيبه من سفر الحياة ومن المدينة
٢٠ المقدسة ومن المكتوب في هذا السفر يقول الشاهد
بهذه نعم اني اتي سريعاً امين تعال يا رب يسوع
٢١ نعمة ربنا يسوع المسيح مع جميعكم امين.

تم